UTGÅTT FRA UBA

Norsk Lovtidende.

2den Afdeling.

Samling af Love, Resolutioner m. M.

Udgivet efter offentlig Foranstaltning.

1880.

Udgiver: E. R. Bætzmann.

Kristiania.

Grøndahl & Sons Bogtrykkeri.

Kristiania.
Brøndahl & Sons Bogtrykkeri.

Norsk Lovtidende

2den Afdeling.

1880.

1879

Kongelig Resolution — afgiven paa Kommandovei —, hvorefter der ved Anvendelsen af det gjældende Salutreglement[1]) skal iagttages: 31 Decbr.

1. Følgende Saluter fra norske Orlogsfartøier forventes ikke besvarede:
   a. For Kongelige eller Fyrstelige Personer af udenlandske regjerende Huse eller Præsidenter for Republikker.
   b. For diplomatiske, militære eller andre høiere Embedsmænd eller Konsuler ved Besøg paa Fartøiet.
2. Følgende Saluter fra norske Orlogsfartøier forventes besvarede med Skud for Skud:
   a. For udenlandsk Fæstning.
   b. For fremmed Nations Flag- eller Standermænd i Søen, paa Red eller i Havn.
3. Naar fremmed Nations Orlogsfartøi saluterer H. M. Kongen, Medlemmer af det Kongelige Hus, diplomatiske, militære eller andre høiere Embedsmænd eller Konsuler, skal det i Punkt 1 anførte iagttages af tilstedeværende norsk Orlogsfartøi.
4. Foranførte Bestemmelser skulle iagttages af Rigets Fæstninger, forsaavidt de ere anvendelige.

[1]) af 8de April 1875.

1880

Høieste Resolution, hvorved der i Medhold af § 1 i Lov om Vaarsildfiskeriet af 24de September 1851 meddeles Bifald til den af Departementet for det Indre trufne Forføining til Anordning af et særskilt Opsyn under Vaarsildfiskeriet i Stavangers og Søndre Bergenhus Amter i Aaret 1880. 2 Jan.

Høieste Resolution, hvorved der fra 1ste Januar 1880 at regne tilstaaes Gaarden Matr.-No. 70, L.-No. 182 Bukkeskind, af 2 Jan.

2 Jan. Skyld urevideret 1 Daler 2 Ort 12 Skilling, revideret 1 Daler 4 Ort 8 Skill., i Hjørrendfjords Herred og Thinglag, Søndmøre Fogderi, Romsdals Amt, et Aftag for 10 Aar af $^1/_{16}$ Del eller 12 Skill. urevideret og 14 Skill. revideret Skyld og derefter for 30 Aar af $^1/_{32}$ Del eller af 6 Skill. urevideret og 7 Skill. revideret Skyld.

3 Jan. **Kongelig Resolution***), hvorved i Henhold til § 11, jfr. § 4, i Lov om Sundhedskommissioner m. M. af 16de Mai 1860 meddeles Approbation paa den af Kommunebestyrelsen for Hadsels Herred i Nordlands Amt under 25de August d. A. fattede Beslutning om almindelige Forskrifter med Hensyn til Sundhedsvæsenet inden Herredet.

3 Jan. **Kongelig Resolution****), hvorved i Henhold til § 4 i Lov om Sundhedskommissioner m. M. af 16de Mai 1860 meddeles Approbation paa den af Kommunebestyrelsen i Kjøbstaden Throndhjem under 9de Oktober 1879 fattede Beslutning om Tillæg til og Forandring i de ved Kongelig Resolution af 31te December 1864 approberede almindelige Forskrifter med Hensyn til Sundhedsvæsenet inden Byen, hvis § 24 ophæves.

3 Jan. **Kongelig Resolution**, hvorved det mod Erlæggelse af et Gebyr af 160 Kr. tillades Enkemadame Karen Christiane Roer paa sin Eiendom Vollene i Barbo Præstegjeld under Arendals Provsti i Christiansands Stift at anlægge en privat Familiebegravelse under Betingelse af, at det hertil bestemte Sted indhegnes og indvies, forinden noget Lig der nedsættes, og af nuværende og efterfølgende Eiere af Eiendommen anstændigen vedligeholdes — i hvilken Anledning Bevillingen bliver at thinglæse —, at ved Begravelserne de sædvanlige kirkelige Ceremonier og det øvrige Lovbestemte iagttages, og at vedkommende Kirke og dens Betjente Intet afgaar i deres lovlige Rettigheder.

3 Jan. **Kongelig Resolution**, hvorved er bestemt:

1. At den afdøde Sorenskriver Skagens Bo tilhørende Gaard Sæim Matr.-No. 42 L.-No. 95 i Vangens Thinglag, af Skyld urevideret 2 Daler 3 Ort 6 Skill., revideret 2 Daler 2 Ort 6 Skill., tillades indkjøbt til Embedsgaard for Fogden

---

*) Bekjendtgj. 8 Jan. i Lovt. 1ste Afd. No. 1, hvor Forskrifterne ere indtagne.
**) Bekjendtgj. 8 Jan. i Lovt. 1ste Afd. No. 1, hvor de nye og forandrede Bestemmelser ere indtagne.

i Hardanger og Voss Fogderi for en Kjøbesum af 16400 Kr., hvoraf 8000 Kr. udredes af Fogedembedsgaardsfondet og Resten tilligemed de med Kjøbet forbundne Omkostninger af Fogedembedsgaardsfondets Rentefond. 3 Jan.

2. At Proprieteten til den ovennævnte Eiendom forbeholdes Oplysningsvæsenets Fond.
3. At det paalægges Fogden i Hardanger og Voss Fogderi fra den Tid, Gaarden af ham tiltrædes, for Brugen af samme at erlægge en aarlig Afgift til Fogedembedsgaardsfondet af 200 Kr.

Kongelig Resolution, hvorved er bestemt: 3 Jan.

1. At Departementet for Kirke- og Undervisningsvæsenet bemyndiges til:
   a. for en Kjøbesum af 8800 Kr., foruden Salgsomkostninger, at indkjøbe en Andel paa omtrent 42 Maal (det saakaldte Hjemjorde) med paastaaende Huse, et Stabur og en Lade med Stald samt Havnegang af den S. Høye tilhørende Gaard Opstu-Bergset, Matr.-No. 28, L.-No. 75 B i Rendalens Thinglag for at tillægges Præstegaarden for Rendalens Sognekald under Nordre Osterdalens Provsti i Hamar Stift;
   b. paa nærmere naadigst Approbation at sælge af Rendalens nuværende Præstegaard:
      I. Hjemmarken med Undtagelse af Husmandspladsen og Engestykket Heien med tilstødende Rydningsteig (hvorhos der bliver at forbeholde Præstegaarden de i Rendalens Herredsstyrelses Beslutning af 23de November 1878 omhandlede Rettigheder) og
      II. Gaardens Sæter med dertil fornøden Skov eller Skovrettighed.
2. At Kjøbesummen med Videre for den omhandlede Parcel af Opstu-Bergset bliver forskudsvis at udrede af Oplysningsvæsenets Kapitalfond mod senere at refunderes af det Beløb, der maatte indkomme ved det ligeledes omhandlede Salg af Dele af den nuværende Præstegaard, medens det mulige Overskud af bemeldte Salgsudbytte efter nærmere naadigst Bestemmelse bliver at disponere til Fordel for Rendalens Sognepræstembede paa en eller flere af følgende Maader: ved Indkjøb af en Havnetro til Præstegaarden, ved at anvendes til Præstegaardens Bebyggelse eller ved at tillægges Embedet som en rentebærende Capital.
3. At der meddeles Approbation paa Rendalens Herredsstyrelses Beslutninger af 23de November 1878, om hvilke Bygninger Kommunen skal opføre og fremtidig vedligeholde paa Præste-

3 Jan. gaarden, samt om Optagelse af et Laan paa 12000 Kr. til Bestridelse af Udgifterne ved den af Kommunen saaledes overtagne Bebyggelse af den nye Præstegaard.

3 Jan. **Kongelig Resolution**, hvorved er bestemt:
1. At Distriktslægen i Karlsø Distrikt i Tromsø Amt skal være forpligtet til for de Syges Vedkommende, som indlægges paa Sygestuerne ved Lægeboligen for Medicinalfondets, Amtskommunens eller Fattigvæsenets Regning, at udføre Lægetilsynet uden Honorar. 2. — — 3. — —

5 Jan. **Skrivelse** fra Finants-Departementet til Amtmanden i Nordlands Amt, hvori paa Forespørgsel om, i hvilke Tilfælde en Foged kan anses berettiget til, selv mod Vedkommendes Indsigelse, at indføre en ny Bruger af en Jordeiendom i Oppebørselsmandtallet eller Hovedkassebogen og derfor affordre ham det i Sportellovens § 98 fastsatte Gebyr, — meddeles, at Departementet saavelsom Justits-Departementet, hvis Erklæring var indhentet, antager, at den omhandlede Indførelse i Hovedkassebogen — forsaavidt den ikke af Vedkommende er forlangt — ikke bør foretages, medmindre den nye Bruger er at anse som Eier, eller Brugsforholdet er af den Beskaffenhed, at Brugeren ligeoverfor det Offentlige hefter for Skatter og Afgifter, hvilket sidste formenes væsentlig at komme til Anvendelse med Hensyn til Leilændinge eller Bygselmænd.

6 Jan. **Høieste Resolution**, hvorved meddeles Approbation paa den for Jd Præstegjelds Brandassuranceforening for Løsøre i Generalforsamling den 11te Marts 1878 og 1ste November 1879 vedtagne Plan, saa at Indretningen kan nyde Godt af de ved Lovene af 9de August 1839 og 4de August 1845 hjemlede Forrettigheder.

10 Jan. **Kongelig Resolution**, hvorved det mod Erlæggelse af et Gebyr af 160 Kr. tillades forhenværende Distriktslæge Heinrich Arnold Thaulow inden Grændserne af St. Olafs-Kildens Kuranstalt med tilliggende Eiendomme i Modums Præstegjeld under Drammens Provsti i Christiania Stift at lade indrette et privat Gravsted for sig selv med Hustru og deres Descendenter med Familie under Betingelse af, at det hertil bestemte Sted indhegnes og indvies, forinden noget Lig der nedsættes, og af nuværende og efterfølgende Eiere af Eiendommen anstændigen vedligeholdes —, i hvilken Anledning Bevilgningen bliver at thinglæse —, at ved Begravelserne de sædvanlige kirkelige Ceremonier og det øvrige Lovbestemte iagttages, og at vedkommende Kirke og dens Betjente Intet afgaar i deres lovlige Rettigheder.

Kongelig Resolution, hvorved de til Halse Præstegjeld under ytre Nordmøres Provsti i Throndhjems Stift hørende ved Torjulsvaagen liggende Gaarde Matr. No. 63—72 incl. af samlet Skyld 30 Daler 4 Ort 21 Skilling i Halse Thinglag, Stangvik og Halse Lensmandsdistrikt i Nordmøres Fogderi, fra 1ste April 1880 i geistlig og civil Henseende henlægges til Thingvolds Præstegjelds Hovedsogn under Indre Nordmøres Provsti i samme Stift samt til Thingvolds Thinglag og Lensmandsdistrikt i Nordmøres Fogderi. 10 Jan.

Skrivelse fra Udenrigsministeren til Marine- og Postdepartementet, hvorved meddeles, at den danske Regjering for de dansk-vestindiske Koloniers Vedkommende har erklæret fra et senere bestemmendes Tidspunkt at ville tiltræde den i Paris den 4de Juni 1878 afsluttede Overenskomst om Udveksling af Postanvisninger. 12 Jan.

Høieste Resolution, hvorved meddeles Stadfæstelse paa det ved Testament af 9de Marts 1870 stiftede "Johan Finnes Legat" til Bedste for værdige, trængende norske Kunstnere samt paa de for dette Legat udarbeidede Statuter. 13 Jan.

Høieste Resolution, hvorved i Henhold til § 3 i Lov om Bygningsvæsenet af 6te September 1845 meddeles Approbation paa den af Bygningsrepræsentantskabet i Strandstedet Kabelvaag efter Forslag af Reguleringskommissionen sammesteds under 23de September 1879 fattede Beslutning om Regulering af det under 28de Juni næstfør afbrændte Strøg af Strandstedet. 13 Jan.

Skrivelse fra Kirkedepartementet til Skovdirektøren hvorved i Anledning af en Forespørgsel om, hvorvidt ved Udligning in natura af Tømmer eller Træmaterialier af Embedsgaardsskove til Opførelse af Broer, Kirker og Lignende Forlangende om saadanne Materialiers Udvisning af Skoven ubetinget bør efterkommes af Forstvæsenet, naar det Udlignede findes i Skoven og denne uden Skade kan afgive det, — meddeles, at da det maa forudsættes, at de in natura udlignede Materialier udgjøre en Del af det Bidrag til vedkommende Arbeiders Udførelse, der efter Matrikulskylden falder paa Embedsgaardenes Brugere — hvorfor disse ligesom for andre Matrikulskatter nyde Godtgjørelse i Henhold til Skovlovens[1]) § 66 —, er Departementet tilbøieligt til at antage, at Forstvæsenet ikke bør uden videre eller blot i Henhold til den foregaaede Udligning stride til Udvisning af de omhandlede Materialier, men at det bør 13 Jan.

[1]) af 22 Juni 1863.

13 Jan. i de enkelte Tilfælde bedømmes og afgjøres, om der efter stedfindende Forhold og Omstændigheder maatte være Grund til at lade dem afgive af Skoven.

16 Jan. **Høieste Resolution**, hvorved i Henhold til § 3 i Lov om Bygningsvæsenet af 6te September 1845 meddeles Approbation paa den af Kommunebestyrelsen i Kjøbstaden Stavanger efter Forslag af Reguleringskommissionen sammesteds under 29de September f. A. fattede Beslutning om Regulering af Løkkerne No. 3, 6, 7 og 8 paa Egenæs.

16 Jan. **Skrivelse** fra Indredepartementet til Amtmanden i Nordre Bergenhus Amt.

Til Departementet var indkommen en Forespørgsel om, hvorvidt en begyndt Udskiftningsforretning burde udsættes i Anledning af, at der efter Forretningens Paabegyndelse var anlagt Odelssøgsmaal til Indløsning af et af de Brug, som omfattedes af Udskiftningen.

Det var af vedkommende Udskiftningsformand oplyst, at det paagjældende Brug nogen Tid, efterat Udskiftningen var paabegyndt, var blevet solgt til en af de øvrige Lodeiere, der saaledes var bleven Eier af tvende Brug i Sameiet, og at det vilde afhænge af Odelssøgsmaalets Resultat, hvorledes den endelige Udskiftning hensigtsmæssigst burde foregaa. Planlægningen til Fordeling af de enkelte Jordlodder, der nu skulde foretages, vilde nemlig, forklaredes der, blive forskjellig ikke alene for den nuværende Eier af de tvende Brug, men ogsaa for de øvrige Lodeiere, eftersom Odelsløsningen blev effektueret eller ei. Odelsgodsets nuværende Eier havde imidlertid, anførtes der, udtrykkelig anmodet om at faa Udskiftningen sluttet efter de nu bestaaende Eiendomsforhold og uanseet Odelssøgsmaalet.

Amtmanden havde efter at have indhentet Erklæringer fra Amtets øvrige Udskiftningsformænd udtalt den Formening, at Udskiftningsforretningen — forudsat, at Odelssøgsmaalet efter Omstændighederne kunde antages at tilsigte en virkelig Indløsning, — burde udsættes. Han støttede denne Formening derpaa, at Øiemedet med en Udskiftning er at frembringe den hensigtsmæssigst mulige Fordeling, og at specielt Odelsmanden kunde blive ilde tjent med, at Udskiftningen foregik alene med de nuværende Eiendomsforhold for Øie.

Departementet udtaler i Anledning heraf — efterat at have bemærket, at det savner Oplysning om, hvor langt det paagjældende Odelssøgsmaal er fremskredet, samt om hvorvidt der i det foreliggende Tilfælde er særlige Omstændigheder tilstede, som kan gjøre det ubetænkeligt ligeoverfor Lodeierne at udsætte Udskiftnings-

forretningen, indtil Odelssøgsmaalets Resultat foreligger —, at det imidlertid antager, at den Omstændighed, at der anlægges Odelssøgsmaal angaaende et i Fællesskab med andre Eiendomme liggende Brug, ikke i og for sig afgiver tilstrækkelig Beføielse til mod nogen Lodeiers Protest at udsætte en paabegyndt Udskiftning af Fællesskabet. Vistnok, anfører Departementet, er en Udskiftnings Øiemed at frembringe den hensigtsmæssigst mulige Fordeling mellem Lodeierne; men dette Øiemed er efter den gjældende Lovgivning formentlig skeet Fyldest, naar Fordelingen foretages med de faktisk existerende Eiendomsforhold for Øie. Falfald antages den Odelsberettigede ikke at have noget Krav paa, at der ved en Udskiftning skal tages Hensyn til hans mulige Interesser i Fordelingen (jfr. Brandts Thingsret, 2det Oplag, S. 280). Det fremgaar af Bestemmelserne i §§ 17 og 20 i Lov om Jords og Skovs Udskiftning af Fællesskab af 12te Oktober 1857, at en Udskiftningsforretning ikke lettelig bør udsættes, og § 13 bestemmer, at Udsættelse i Tilfælde saavidt muligt bør ske paa bestemt Tid. Skulde et Odelssøgsmaal afgive tilstrækkelig Grund til Udsættelse af en Udskiftning, maatte denne ofte i Aarrækker blive henstaaende usluttet paa ubestemt Tid, idet man i saa Fald maatte oppebie Odelssøgsmaalets Udfald ved endelig Dom, hvis Erhvervelse ofte efter Parternes Forgodtbefindende vilde kunne henskydes til en fjern Fremtid. 16 Jan.

Kongelig Resolution*), hvorved i Medhold af Lov om Brandvisitationer i Kjøbstæderne af 22de Mai 1875 bestemmes: 19 Jan.

1. At Brandvisitationerne i Hamar herefter blive at udføre ved
   a. Brandmesteren som Administrator,
   b. en anden Brandofficiant, som dertil af Brandmesteren vælges, og
   c. en Murmester, —

   samt at Feiermesteren skal være tilstede for at gaa tilhaande med Oplysninger, dog uden at have Stemme.
2. At disse Brandvisitationer indtil videre kun blive at afholde een Gang aarlig.

Kongelig Resolution, hvorved er bestemt: 19 Jan.

1. At der i Kinns Præstegjæld under Søndfjords Provsti i Bergens Stift paa „Flagstanghougen" ved Ladestedet Florø tillades opført en ny Hovedkirke.
2. At Kinns nuværende Hovedkirke fra den Tid, da den nye

*) Bekjendtgj. 21de Jan. i Lovt. 1ste Afd. No. 2.

19 Jan. er færdig, overgaar til Kapelkirke og bibeholdes som saadan. 3. — —.

19 Jan. **Kongelig Resolution**, hvorved er bestemt:

1. At Lønnen for Forstanderen ved St. Jørgens Hospital i Bergen[1]) fra 1ste Januar d. A. at regne forhøies fra 1200 Kr. til 1800 Kr. aarlig, hvilket Beløb dog atter bliver at nedsætte til 1200 Kr. fra den Tid, da der skaffes Forstanderen fri Familiebolig med Brænde i eller ved Hospitalet. 2. — —.

[1]) Se Fundats 23de Mai 1654.

19 Jan. **Kongelig Resolution**, hvorved er bestemt:

1. At det tillades, at den Frænens Klokkergaard Haukaas i Throndhjems Stift tilhørende $^1/_{11}$ Part i Pladsen Haukaasmyren afhændes for en Kjøbesum af 55 Kr. og forøvrigt paa Betingelser, som af Departementet for Kirke- og Undervisningsvæsenet bestemmes.
2. At Kjøbesummen bliver som en Frænens Kirkesangerbestilling tilhørende Kapital at indbetale i og forvalte under Oplysningsvæsenets Fond, hvoraf de aarlige Renter blive at udbetale Frænens Kirkesanger.

22 Jan. **Skrivelse** fra Justitsdepartementet til Amtmanden i Akershus Amt, hvori meddeles, at Departementet finder at kunne samtykke i, at Fogden i Aker og Follo Fogderi ogsaa for Aaret 1880 fritages for Udførelsen af Politiaktorater inden Fogderiet, imod at disse paa samme Vilkaar som hidtil overdrages dem, hvem Udførelsen af Justitssagerne inden Fogderiet er betroet, samt at det Intet har at indvende imod, at Referenterne i Akers Sorenskriveri for de Tilfælde, hvor saadant maatte antages at ville være hensigtsmæssigt og besparende, overdrages Aktorater inden Follo Sorenskriveri.[1]) — —

[1]) Lignende Tilladelse er tilstaaet Fogden ved Skrr. af 5te Marts 1877, 5te Jan. 1878 og 31te Jan. 1879.

22 Jan. **Skrivelse** fra Justitsdepartementet til Amtmanden i Søndre Bergenhus Amt, hvori paa Foranledning meddeles, at der ikke haves Adgang til at lade Skiftetaxter over et Bo's faste Eiendomme fremme paa anden Maade end andre Taxter, der skulle bestyres af vedkommende Sorenskriver, og at det efter Departementets Mening ikke kan ansees strengt lovformeligt, at Skiftetaxter afholdes ved Lensmanden, om ogsaa Mændene bagefter for Sorenskriveren afhjemle deres Taxt.

Skrivelse fra Postdepartementet til Amtmanden i Akershus Amt, hvorved Departementet i Henhold til den samme ved høieste Resolution af 5te Oktober 1875 dertil givne Bemyndigelse approberer, at Skydsbetalingen ved den faste Station Dyster i Aas forhøies til 15 Øre pr. Kilometer fra den Tid at regne, da Hesteholdet ved Stationen forøges i den i Amtmandens Skrivelse af 27de November forrige Aar angivne Udstrækning. 22 Jan.

Kongelig Resolution, afgiven i sammensat Statsraad, hvorved er bestemt: At der af Konsulsfondets indsparede Beholdning bliver at anvende et Beløb af 4,933 Kr. 33 Øre som Dyrtidstillæg for forrige Aar til Chefen for samt de ved Legationen i Konstantinopel ansatte Tjenestemænd, beregnet — i Lighed med hvad der fandt Sted i Aaret 1878 — efter 20 % af den til enhver af dem af Konsulsfondet udgaaende Aflønning. 23 Jan.

Skrivelse fra Marine- og Postdepartementet til Generalkrigskommissæren, hvori Departementet i Anledning af en Forespørgsel om, hvorvidt en konstitueret Fastlods kan ansees fritaget for Værnepligt i Henhold til Lov af 3die Juni 1876 § 2, erklærer sig enigt med Generalkrigskommissæren i, at Vedkommende for at nyde godt af den omhandlede Fritagelse maa have Patent som Fastlods og ikke blot være konstitueret som saadan. 24 Jan.

Kongelig Resolution *), hvorved bestemmes: 28 Jan.

1) At det ved Kongelig Resolution af 23de April 1878 ophævede aarlige Marked i Kjøbstaden Kongsvinger indtil Videre atter bliver at afholde fra og med indeværende Aar at regne.
2. At Tiden for dets Afholdelse fastsættes til Onsdagen mellem 7de og 14de Oktober og de tvende paafølgende Dage.

Kongelig Resolution, *) hvorved bestemmes, at det ved de Kongelige Resolutioner af 27de Oktober 1858 og 28de Marts 1863 oprettede midlertidige Marked ved Bugøfjord i Sydvaranger Præstegjeld, Finmarkens Amt, fra og med Aaret 1881 ikke bliver at afholde. 28 Jan.

Kongelig Resolution, *) hvorved Kjøbstadspolitilovgivningens almindelige Bestemmelser om Gadeuorden og Rolighedsforstyrrelse samt om offentlige til Dands, Kortspil eller anden Lystighed foranstaltede Samlingers Ophør til et bestemt Klokkeslet om Aftenen gjøres gjældende for Efterlød Sogn, Sandsvær Herred, 28 Jan.

*) Bekjendtgj. 29 Jan. i Lovt. 1 Afd. No. 3.

28 Jan. Buskeruds Amt, saalænge Arbeidet med Hovedveiens Omlægning dersteds vedvarer.

28 Jan. **Kongelig Resolution,** hvorved er bestemt:

1. Fra 1ste April d. A. ansættes der i Kongsbergs Sognekald under Kongsbergs Provsti i Christiania Stift en Kaldskapellan, som forpligtes til:
   a. at overtage de Sognepræstembedet vedkommende Forretninger, der af Sognepræsten maatte blive ham overdragne;
   b. at forrette Høimessetjeneste for Sognepræsten i dennes Forfald og derhos, indtil Videre efter Christiania Biskops nærmere Bestemmelse, ved Siden af Sognepræsten at tage Del i Prædiketjenesterne.
2. I aarlig Løn af Sognepræsten oppebærer Kapellanen 800 Kr., der udbetales ham med en Fjerdedel kvartaliter; endvidere 400 Kr. af Oplysningsvæsenets Understøttelsesfond, 600 Kr. af Kongsbergs Kommune og 100 Kr. i Offer af Kongsbergs Sølvværk foruden paa en Offerdag i Høsttiden frivilligt Offer af Menigheden. I Husleiegodtgjørelse skal der tillægges ham af Kongsbergs Sølvværk et Beløb af 400 Kr. om Aaret.
3. I Kongsberg Kirke skal der afholdes, foruden som hidtil Høimessegudstjeneste hver Søn- og Helligdag, Aftensangstjenester, ligeledes indtil Videre efter nærmere Bestemmelse af Biskopen.
4. Fra den i 1ste Post nævnte Tid at regne skal den til Sandsvers Thinglag hørende saakaldte "Nygaardsgrænd" ogsaa i geistlig Henseende henlægges til Sandsvers Præstegjæld, medens omvendt den til dette for Tiden hørende, men i det Civile under Kongsbergs Jurisdiktion liggende saakaldte "Saggrænd" ogsaa i geistlig Henseende henlægges til Kongsbergs Sognekald. Fra samme Tid lægges til dette Distriktet Flesberg — Jondalen i geistlig Henseende.

28 Jan. **Kongelig Resolution,** hvorved det tillades de Kirkesøgende i Fosnæs Præstegjeld, Throndhjems Stift, at opføre Stalde for sine Heste ved Viks Kirke paa det Sted paa Præstegaardens Grund og efter saadan Plan og Bygningsmaade, som af Sognepræsten med Stiftsdirektionens Approbation bestemmes, mod en aarlig Afgift til Sognepræsten af 20 Øre for hvert Staldrum og forøvrigt paa Vilkaar, at den faldende Gjødsel tilfalder Præstegaarden, at Bygningen forsvarligen renholdes og vedligeholdes, samt at Tomterne med 1 Aars Opsigelse kunne fordres ryddiggjorte.

Kongelig Resolution, hvorved er bestemt: 28 Jan.

1. At Departementet for Kirke- og Undervisningsvæsenet bemyndiges til for Oplysningsvæsenets Kapitalfonds Regning at indkjøbe til Præstegaard for Halse Sognekald under Ytre Nordmøres Provsti i Throndhjems Stift Eiendommen Ytre Reiten Matr.-No. 31 Lb.-No. 58 af Skyld urevideret 3 Daler „ Ort 11 Skill., revideret 4 Daler 3 Ort 11 Skill. i Halse Thinglag for en Kjøbesum af 20,000 Kr. og forøvrigt paa de i Sælgerens Erklæring af 30te November 1879 anførte Vilkaar. 2. — —

Kongelig Resolution, hvorved Departementet for Kirke- og Undervisningsvæsenet bemyndiges til at anvende det fornødne Beløb af de 257 Kr. 80 Øre, der ved Expropriationstaxt er bestemt som Erstatning for et til Kirkegaard afstaaet Jordstykke af Præstegaarden i Gols Præstegjæld under Ringerige og Hallingdals Provsti i Christiania Stift, til Indkjøb for Præstegaarden af et andet til denne stødende Jordstykke af omtrent 1 Maals Størrelse for en Kjøbesum beregnet efter Kr. 249,60 pr. Maal. 28 Jan.

(Oversættelse)[1].

Reglement

for den internationale Telegraf-Korrespondance. Supplement til den i St. Petersburg afsluttede Telegraf-Konvention[2]). Londoner Revisionen.

Konventionens Artikel 13.

Nærværende Konventions Bestemmelser fuldstændiggjøres ved et Reglement, hvis Forskrifter til enhver Tid kunne forandres efter fælles Overenskomst mellem de kontraherende Staters Administrationer.

Règlement

de Service Internationale annexé à la Convention Télégraphique de St. Petersbourg. Revision de Londres. 28 Jan.

Article 13 de la Convention.

Les dispositions de la présente Convention sont complétées par un règlement, dont les prescriptions peuvent être, à toute époque, modifiées d'un commun accord par les Administrations des Etats contractants.

[1]) Oversættelsen er leveret af Telegrafdirektoriatet.

[2]) Petersburger-Konventionen, der nu gjælder mellem følgende Stater: Belgien, Brasilien, Danmark, Frankrig, Grækenland, Italien, Japan, Luxemburg, Nederlandene, Norge, Persien, Portugal, Rumænien, Rusland, Schweiz, Serbien, Spanien, Storbritannien, Sverige, Tyrkiet, Tydskland, Ægypten, Østerrig og Ungarn, er afsluttet den $^{10}/_{22}$ Juli 1875 og ratificeret for de forenede Rigers Vedkommende i Stockholm den 29de Oktober s. A.; Ratifikationerne udvexledes i St. Petersburg den 17de Mai 1876. Dens Bestemmelser ere, som det vil sees, indtagne i det reviderede Reglement med Undtagelse af Artiklerne 20 og

28 Jan.

1. Det internationale Telegrafnet.

Konventionens Artikel 4.

Enhver Regjering forpligter sig til at holde et for den internationale Telegrafkorrespondances hurtige Befordring tilstrækkeligt Antal særskilte Traade.

Disse Traade skulle anbringes og betjenes paa den Maade, Erfaring har lært at være den bedste.

I.

1. De Byer, mellem hvilke Udvexling af Telegrammer er uafbrudt eller meget livlig, sættes saavidt gjørligt i Forbindelse ved direkte Traade af mindst fem Millimeters Diameter, hvilke i Regelen ikke maa benyttes for mellemliggende Stationers Korrespondance, men kun for den, der udvexles mellem de som deres Endepunkter betegnede Byer.

2. Disse Traade kunne i Tilfælde af Feil paa Linierne anvendes udenfor denne særskilte Bestemmelse, dog kun indtil Feilen er rettet.

1. Réseau international.

Article 4 de la Convention.

Chaque Gouvernement s'engage à affecter au service télégraphique international des fils spéciaux, en nombre suffisant pour assurer une rapide transmission des télégrammes.

Ces fils seront établis et desservis dans les meilleures conditions que la pratique du service aura fait connaître.

I.

1. Les villes entre lesquelles l'échange des correspondances est continu ou très-actif sont, autant que possible, reliées par des fils directs, d'un diamètre d'au moins cinq millimètres et dont le service, dégagé du travail des bureaux intermédiaires, n'est affecté, dans la règle, qu'aux relations entre les deux villes désignées comme leurs points extrêmes.

2. Ces fils peuvent être détournés de cette affectation spéciale en cas de dérangement des lignes; mais ils doivent y être ramenés dès que le dérangement a cessé.

21, af hvilke den sidste alene angaar Konventionens Ratifikation, medens den første er saalydende:

Nærværende Konvention skal bringes i Udøvelse fra og med 1ste Januar 1876, ny Stil, og forbliver i Kraft paa ubestemt Tid og indtil et Aars Udløb efter den Dag, da Opsigelse har fundet Sted.

Opsigelse udøver ingen Virkning uden med Hensyn til den Stat, fra hvilken den udgaar. For de øvrige kontraherende Parters Vedkommende forbliver den i Kraft.

La présente Convention sera mise à exécution à partir du 1er Janvier 1876, nouveau style, et demeurera en vigueur pendant un temps indéterminé et jusqu'à l'expiration d'une année à partir du jour où la dénonciation en sera faite.

La dénonciation ne produit son effet qu'à l'égard de l'Etat qui l'a faite. Pour les autres Parties contractantes, la Convention reste en vigueur.

3. Telegraf-Administrationerne opgive for hver Traad en eller flere mellemliggende Stationer, der ere forpligtede til at optage Korrespondancen, naar den direkte Befordring mellem de to Endestationer er umulig.

II.

1. Administrationerne bidrage inden Grændserne af sin respektive Virkekreds til de internationale Traades og de undersøiske Kablers Beskyttelse; de træffe for hver enkelt af dem Foranstaltninger til deres hensigtsmæssigste Benyttelse.

2. Distriktscheferne ved Grændserne komme indbyrdes overens om Udførelsen af disse Forholdsregler, hver for sit Vedkommende.

III.

Morses og Hughes Apparater kunne begge benyttes ved international Telegrafering indtil ny Overenskomst om Indførelse af andre Apparater.

IV.

1. Mellem de betydeligere Byer i de kontraherende Stater skal Tjenesten saavidt muligt være uafbrudt Dag og Nat.

2. Almindelige Stationer med fuld Dagtjeneste holdes aabne for Publikum idetmindste fra Klokken 8 Morgen til Klokken 9 Aften.

3. Tjenestetiden ved Stationer

3. Les Administrations télégraphiques indiquent, sur chaque fil, un ou plusieurs bureaux intermédiaires obligés de prendre les correspondances en passage, si la transmission directe entre les deux bureaux extrêmes est impossible. 28 Jan.

II.

1. Les Administrations concourent, dans les limites de leur action respective, à la sauvegarde des fils internationaux et des câbles sous-marins; elles combinent, pour chacun d'eux, les dispositions qui permettent d'en tirer le meilleur parti.

2. Les chefs de service des circonscriptions voisines des frontières s'entendent directement pour assurer, en ce qui les concerne, l'exécution de ces mesures.

III.

Les appareils Morse et Hughes restent concurremment adoptés pour le service des fils internationaux, jusqu'à une nouvelle entente sur l'introduction d'autres appareils.

IV.

1. Entre les villes importantes des Etats contractants, le service est, autant que possible, permanent, le jour et la nuit, sans aucune interruption.

2. Les bureaux ordinaires, à service de jour complet, sont ouverts au public, au moins, de 8 heures du matin à 9 heures du soir.

3. Les heures d'ouverture

28 Jan. med indskrænket Dagtjeneste bestemmes af de kontraherende Staters respektive Administrationer. Enhver Stat kan om Søndagen anvende Tjenestetiden for den indskrænkede Dagtjeneste ved Stationer med fuld Dagtjeneste; den kundgjør denne Forholdsregel for det internationale Bureau, som underretter de øvrige Stater derom.

4. Stationer med indskrænket Dagtjeneste kunne ikke slutte, førend de have befordret alle sine internationale Telegrammer til en Station med fuld Dagtjeneste.

5. Naar to Stationer tilhørende forskjellige Stater korrespondere ved en direkte Traad, sker Slutningen ved den, der tilhører den Stat, hvis Hovedstad har den vestligste Beliggenhed.

6. Denne Regel anvendes ogsaa for Dagtjenestens Slutning og Vagtinddelingen ved Stationer med uafbrudt Tjeneste.

7. Samme Tid bliver at vedtage ved en og samme Stats samtlige Stationer. I Almindelighed er det Middeltiden i denne Stats Hovedstad.

V.

Følgende Betegnelser ere vedtagne til Benyttelse i de internationale Tarifer:

N Station med uafbrudt Tjeneste (Nat og Dag);
N $\frac{1}{2}$ Station med Dagtjeneste forlænget til Midnat;
C Station med Tjeneste hele Dagen;

des bureaux à service limité sont fixées par les Administrations respectives des Etats contractants. Chaque Etat peut appliquer, le dimanche, aux bureaux à service complet les heures du service limité; cette mesure est notifiée au Bureau international, qui en avertit les autres Administrations.

4. Les bureaux dont le service n'est point permanent ne peuvent prendre clôture avant d'avoir transmis tous leurs télégrammes internationaux à un bureau permanent.

5. Entre deux bureaux d'Etats différents communiquant par un fil direct, la clôture est donnée par celui qui appartient à l'Etat dont la capitale a la position la plus occidentale.

6. Cette règle s'applique à la clôture des procès-verbaux et à la division des séances dans les bureaux à service permanent.

7. Le même temps est adopté par tous les bureaux d'un même Etat. C'est généralement le temps moyen de la capitale de cet Etat.

V.

Les notations suivantes sont adoptées dans les tarifs internationaux pour désigner les bureaux télégraphiques:

N bureau à service permanent (de jour et de nuit);
N $\frac{1}{2}$ bureau à service de jour prolongé jusqu'à minuit;
C bureau à service de jour complet;

L Station med indskrænket Tjeneste (aaben et færre Antal Timer end Stationer med fuldstændig Dagtjeneste);

B Station, der kun er aaben under Badesæsonen;

H Station, der kun er aaben under Vintertiden;

E Station, der kun er aaben under Hoffets Nærværelse;

Disse Betegnelser kunne ogsaa forbindes med de foregaaende.

L Station med fuld Dagtjeneste under Badesæsonen og indskrænket den øvrige Del af Aaret;
BC

L Station med fuld Dagtjeneste i Vintertiden og indskrænket den øvrige Del af Aaret;
HC

F Jernbane-Telegrafstation aaben for privat Korrespondance;

P Station tilhørende et Privatkompagni;

S Kysttelegrafstation;

* Station, der snart skal aabnes.

L bureau à service limité (c'est-à-dire ouvert pendant un nombre d'heures moindre que les bureaux à service de jour complet); 28 Jan.

B bureau ouvert seulement pendant la saison des bains;

H bureau ouvert seulement pendant la saison d'hiver;

E bureau ouvert seulement pendant le séjour de la Cour;

Ces notations peuvent se combiner avec les précédentes.

L bureau ouvert avec service complet dans la saison des bains et limité pendant le reste de l'année;
BC

L bureau ouvert avec service complet pendant l'hiver et limité pendant le reste de l'année;
HC

F station de chemin de fer ouverte à la correspondance des particuliers;

P bureau appartenant à une Compagnie privée;

S bureau sémaphorique;

* bureau à ouvrir prochainement.

2. Almindelige Bestemmelser vedkommende Korrespondancen.

Konventionens Artikel 1.

De høie kontraherende Parter indrømme enhver Ret til at korrespondere ved Hjælp af internationale Telegrafer.

2. Dispositions générales relatives à la correspondance.

Article 1er de la Convention.

Les Hautes Parties contractantes reconnaissent à toutes personnes le droit de correspondre au moyen des télégraphes internationaux.

28 Jan.

Konventionens Artikel 2.

De forpligte sig til at tage alle fornødne Forholdsregler for at sikre Korrespondancens Hemmeligholdelse og rigtige Expedition.

Konventionens Artikel 3.

De erklære imidlertid, at de med Hensyn til den internationale Telegrambefordring ikke overtage nogetsomhelst Ansvar.

Konventionens Artikel 5.

Telegrammerne inddeles i tre Klasser:

1. Statstelegrammer: saadanne, der udgaa fra Statens Overhoved, fra Ministrene, fra de overstbefalende militære Myndigheder tillands og tilvands, samt fra de kontraherende Regjeringers diplomatiske og Konsular-Embedsmænd, saavelsom Svar paa saadanne Telegrammer.

2. Tjenestetelegrammer: saadanne, der udgaa fra de kontraherende Staters Telegraf-Administrationer, og som angaa enten den internationale Telegraftjeneste eller Gjenstande af offentlig Interesse bestemte gjennem Overenskomst mellem nævnte Administrationer.

3. Private Telegrammer.

Ved Befordringen har Statstelegrammer Forrang for andre Telegrammer.

Konventionens Artikel 7.

De høie kontraherende Parter forbeholde sig Ret til at standse Befordringen af ethvert Privattelegram, der maatte være farligt for Statens Sikkerhed eller stridende mod Landets Love, den offentlige Orden eller Sædelighed.

Konventionens Artikel 8.

Enhver Regjering forbeholder sig ligeledes Ret til paa ubestemt Tid at suspendere den internationale Telegraftjeneste, om den anser det nødvendigt, enten fuldstændig eller blot paa visse Linier og for visse Slags Korrespondance, dog med Forpligtelse til uden Ophold derom at underrette enhver af de andre kontraherende Regjeringer.

Article 2 de la Convention.

Elles s'engagent à prendre toutes les dispositions nécessaires pour assurer le secret des correspondances et leur bonne expédition.

Article 3 de la Convention.

Toutefois, elles déclarent n'accepter, à raison du service de la télégraphie internationale, aucune responsabilité,

Article 5 de la Convention.

Les télégrammes sont classés en trois catégories:

1° Télégrammes d'Etat: ceux qui émanent du Chef de l'Etat, des Ministres, des Commandants en chef des forces de terre ou de mer et des Agents diplomatiques ou consulaires des Gouvernements contractants, ainsi que les réponses à ces mêmes télégrammes.

2° Télégrammes de service: ceux qui émanent des Administrations télégraphiques des Etats contractants et qui sont relatifs, soit au service de la télégraphie internationale, soit à des objets d'intérêt public déterminés de concert par les dites Administrations.

3° Télégrammes privés.

Dans la transmission, les télégrammes d'Etat jouissent de la priorité sur les autres télégrammes.

Article 7 de la Convention.

Les Hautes Parties contractantes se réservent la faculté d'arrêter la transmission de tout télégramme privé qui paraîtrait dangereux pour la sécurité de l'Etat ou qui serait contraire aux lois du pays, à l'ordre public ou aux bonnes mœurs.

Article 8 de la Convention

Chaque Gouvernement se réserve aussi la faculté de suspendre le service de la télégraphie internationale pour un temps indéterminé, s'il le juge nécessaire, soit d'une manière générale, soit seulement sur certaines lignes et pour certaines natures de correspondances, à charge par lui d'en aviser immédiatement chacun des autres Gouvernements contractants.

---

3. Telegrammers Affattelse og Indlevering.

Konventionens Artikel 6.

Stats- og Tjenestetelegrammer kunne i alle Tilfælde affattes i hemmeligt Sprog.

Private Telegrammer kunne udveksles i hemmeligt Sprog mellem to Stater, der tilstede denne Maade at korrespondere paa.

De Stater, der ikke tilstede Afsendelse eller Modtagelse af Privattelegrammer i hemmeligt Sprog, bør lade dem transitere, undtagen i det i Art. 8 bestemte Suspensionstilfælde.

VI.

Telegrammer kunne affattes i almindeligt Sprog, i omforenet Sprog, eller i Chiffersprog.

VII.

1. Telegrammer, affattede i almindeligt Sprog, maa afgive en forstaaelig Mening i hvilketsomhelst af de inden de kontraherende Staters Omraade brugelige Sprog, eller paa Latin.

2. Enhver Administration opgiver, hvilke blandt de Sprog, der bruges inden den Stats Omraade, hvortil den hører, den anser som egnede til international Telegrafkorrespondance i almindeligt Sprog.

3. Tjenestetelegrammer affattes paa Fransk, naar vedkommende Administrationer ikke ere blevne enige om Brugen af et andet Sprog.

4. Denne Bestemmelse anvendes ogsaa paa Angivelser i Indledningen samt paa de tjenstlige

3. Rédaction et dépôt des télégrammes. 28 Jan.

Article 6 de la Convention.

Les télégrammes d'Etat et de service peuvent être émis en langage secret, dans toutes les relations.

Les télégrammes privés peuvent être échangés en langage secret entre deux Etats qui admettent ce mode de correspondance.

Les Etats qui n'admettent pas les télégrammes privés en langage secret, au départ et à l'arrivée, doivent les laisser circuler en transit, sauf le cas de suspension défini à l'article 8.

VI.

Les télégrammes peuvent être rédigés en langage clair, en langage convenu ou en langage chiffré.

VII.

1. Les télégrammes en langage clair doivent offrir un sens compréhensible en l'une quelconque des langues usitées sur les territoires des Etats contractants ou en langue latine.

2. Chaque Administration désigne, parmi les langues usitées sur les territoires de l'Etat auquel elle appartient, celles qu'elle considère comme propres à la correspondance télégraphique internationale en langage clair.

3. Les télégrammes de service sont rédiges en français, lorsque les Administrations en cause ne se sont pas entendues pour l'usage d'une autre langue.

4. Cette disposition est applicable aux indications du préambule et aux avis de service

28 Jan. Bemærkninger, der ledsage Korrespondancen under Befordringen.

VIII.

1. Ved omforenet Sprog forstaar man Anvendelse af Ord, som hvert for sig frembyde en Mening, men som ikke danne Sætninger forstaaelige for de korresponderende Stationer.

2. Disse Ord uddrages af Ordbøger, der ere vedtagne for den internationale Korrespondance i omforenet Sprog, men hvis Affattelse er forskjellig, eftersom det gjælder Korrespondance i den europæiske eller udeneuropæiske Taxtafdeling.

3. I den europæiske Taxtafdeling maa Telegrammer i omforenet Sprog ikke indeholde andre Ord end de, der tilhøre et af de i Artikel VII, Paragraf 2, omhandlede Sprog. Ethvert Telegram maa kun indeholde Ord, der ere tagne af et og samme Sprog.

4. I den udeneuropæiske Taxtafdeling kunne Telegrammer i omforenet Sprog kun indeholde Ord af det tydske, engelske, spanske, franske, italienske, hollandske, portugisiske og latinske Sprog. Ethvert Telegram kan indeholde Ord, der ere tagne af alle ovennævnte Sprog.

5. Egennavne kunne ikke anvendes ved Ordbøgernes Affattelse. I Telegrammer i omforenet Sprog tilstedes de kun med deres Betydning i almindeligt Sprog.

ou d'office qui accompagnent la transmission des correspondances.

VIII.

1. On entend par langage convenu l'emploi de mots qui, tout en présentant chacun un sens intrinsèque, ne forment point des phrases compréhensibles pour les offices en correspondance.

2. Ces mots sont extraits de vocabulaires admis pour la correspondance internationale en langage convenu, mais dont la composition varie selon qu'il s'agit du régime européen ou du régime extra-européen.

3. Dans le *régime européen*, les télégrammes en langage convenu ne doivent contenir que des mots appartenant à l'une des langues mentionnées au paragraphe 2 de l'article VII. Tout télégramme ne doit contenir que des mots puisés dans une même langue.

4. Dans le *régime extra-européen*, les télégrammes en langage convenu ne peuvent contenir que des mots appartenant aux langues allemande, anglaise, espagnole, française, italienne, néerlandaise, portugaise et latine. Tout télégramme peut contenir des mots puisés dans toutes les langues susmentionnées.

5. Les noms propres ne peuvent pas entrer dans la composition des vocabulaires. Ils ne sont admis dans la rédaction des télégrammes en langage convenu, qu'avec leur signification en langage clair.

6. Afsendelsesstationen kan forlange Fremlæggelse af Ordbogen for at kontrolere Udførelsen af foranstaaende Bestemmelser.

IX.

1. Følgende Telegrammer ansees som affattede i Chifersprog.

a. De, som indeholde en i Zifre eller Bogstaver med hemmelig Betydning affattet Text;

b. De, som indeholde enten Rækker eller Grupper af Tal eller Bogstaver, hvis Betydning ikke maatte være kjendt ved Afsendelsesstationen, eller ogsaa Ord, Navne eller Bogstavsammensætninger, som ikke opfylde de for almindeligt (Art. VII) eller for omforenet (Art. VIII) Sprog opstillede Betingelser.

2. Texten i Chifertelegrammer kan enten være affattet helt i Chifersprog eller dels i Chifersprog, dels i almindeligt Sprog. I sidste Tilfælde skulle de hemmelige Dele af Texten indklamres mellem Parentheser, som adskille dem fra den forudgaaende eller efterfølgende almindelige Text. Den chifrerede Text maa udelukkende bestaa af Alfabetets Bogstaver eller udelukkende af arabiske Zifre.

3. Bestyrelser udenfor Europa ere berettigede til ikke at modtage paa sine Linier Privattelegrammer, der indeholde Bogstaver med hemmelig Betydning.

X.

1. Et Telegram maa være skrevet med læselig Haandskrift og med Bogstaver, der svare til Te-

6. Le bureau d'origine peut demander la production du vocabulaire, afin de contrôler l'exécution des dispositions qui précèdent. 28 Jan.

IX.

1. Sont considérés comme télégrammes en langage chiffré:

a. Ceux qui contiennent un texte chiffré ou en lettres secrètes;

b. Ceux qui renferment, soit des séries ou des groupes de chiffres ou de lettres dont la signification ne serait pas connue du bureau d'origine, soit des mots, des noms ou des assemblages de lettres, ne remplissant pas les conditions exigées pour le langage clair (Art. VII) ou convenu (Art. VIII).

2. Le texte des télégrammes chiffrés peut être soit entièrement secret, soit en partie secret et en partie clair. Dans ce dernier cas, les passages secrets doivent être placés entre deux parenthèses, les séparant du texte ordinaire qui précède ou qui suit. Le texte chiffré doit être composé exclusivement de lettres de l'alphabet ou exclusivement de chiffres arabes.

3. Les Offices extra-européens sont autorisés à ne pas admettre sur leurs lignes les télégrammes privés contenant des lettres secrètes.

X.

1. La minute du télégramme doit être écrite lisiblement, en caractères qui aient leur équi-

28 Jan. legraftegnene i den i Reglementet indtagne Tabel (Art. XI), og som ere brugelige i det Land, hvor Telegrammet indleveres.

2. Foran Texten sættes Adressen, der kan skrives i en omformet eller forkortet Form. Imidlertid er Adressatens Ret til at faa et Telegram med saadan Adresse afleveret i sin Bopæl afhængig af Overenskomst imellem ham og Telegrafstationen. Enhver Adresse maa idetmindste indeholde to Ord, hvoraf det første angiver Adressatens Adresse og det andet Bestemmelsesstationen.

3. Underskriften kan ligeledes gives den forkortede Form eller udelades; naar den findes i de Ord, der skulle telegraferes, maa den sættes efter Texten. Dersom den er udeladt, erstattes den af det sidste Ord i Texten for at betegne Telegrammerne i de dem vedkommende Tjenestemeddelelser.

4. Afsenderen maa paa Telegrammet i Parenthes og umiddelbart foran Adressen skrive eventuelle Angivelser vedkommende Aflevering i Bopæl, betalt Svar, Modtagelsestilstaaelse, Telegrammer, der skulle være fortrinsberettigede, kollationeres eller eftersendes, o. s. v.

5. Disse Angivelser kunne skrives i den for Tjenesteangivelser mellem Stationerne vedtagne forkortede Form. I saa Tilfælde

valent dans le tableau réglementaire des signaux télégraphiques (Art. XI) et qui soient en usage dans le pays où le télégramme est présenté.

2. Le texte doit être précédé de l'adresse, qui peut être écrite sous une forme convenue ou abrégée. Toutefois, la faculté pour un destinataire de se faire remettre à domicile un télégramme dont l'adresse est ainsi composée, est subordonnée à un arrangement entre ce destinataire et le bureau télégraphique. Toute adresse doit contenir, au moins, deux mots, le premier représentant l'adresse du destinataire, le second indiquant le nom du bureau télégraphique de destination.

3. La signature peut également revêtir la forme abrégée ou être omise. Quand elle figure dans les mots à transmettre, elle doit être placée après le texte. Si elle est omise, le dernier mot du texte la remplace pour signaler les télégrammes dans les communications de service qui s'y rapportent.

4. L'expéditeur doit écrire sur la minute, entre parenthèses et immédiatement avant l'adresse, les indications éventuelles relatives à la remise à domicile, à la réponse payée, à l'accusé de réception, aux télégrammes urgents, collationnés ou à faire suivre, etc.

5. Ces indications peuvent être écrites sous la forme abrégée adoptée pour les indications de service entre les bu-

regnes hver af dem kun for et Ord. Naar de affattes i almindeligt Sprog, maa de skrives paa Fransk.

6. Enhver Tilsætning mellem Linierne, Henvisning, Udstrygning eller Forandring bør være skriftlig vedtaget af Telegrammets Afsender eller hans Repræsentant.

XI.

Følgende Skrifttegn kunne benyttes til Telegrammers Affattelse:

Bogstaver:

A, B, C, D, E, É, F, G, H, I, J, K, L, M, N, O, P, Q, R, S, T, U, V, W, X, Y, Z.

Tal:

1, 2, 3, 4, 5, 6, 7, 8, 9, 0.

Skilletegn og andre Tegn:

Punktum (.), Komma (,), Semikolon (;), Kolon (:), Spørgsmaalstegn (?), Udraabstegn (!), Apostrof ('), Bindestegn (-), Parenthes ( ), Anførselstegn (“), Brøkstreg (/), Understregning.

Vedtagne Tegn:

Fortrinsberettiget Privattelegram *D*, Svar betalt *RP*, kollationeret Telegram *TC*, Modtagelsestilstaaelse *CR*, Telegram at efterstendes *FS*, Post betalt *PP*, Expresse betalt *XP*, Telegram at levere aabent *RO*.

Kun for Morses Apparat:

Bogstaverne: Ä, Å eller Á, Ñ, Ö, Ü,

reaux. Dans ce cas, elles ne sont comptées chacune que pour un mot. Lorsqu'elles sont exprimées en langage ordinaire, elles doivent être écrites en français. 28 Jan.

6. Tout interligne, renvoi, rature ou surcharge doit être approuvé de l'expéditeur du télégramme ou de son représentant.

XI.

Les caractères disponibles pour la rédaction des télégrammes sont les suivants:

Lettres:

A, B, C, D, E, É, F, G, H, I, J, K, L, M, N, O, P, Q, R, S, T, U, V, W, X, Y, Z.

Chiffres:

1, 2, 3, 4, 5, 6, 7, 8, 9, 0.

Signes de ponctuation et autres:

Point (.), virgule (,), point et virgule (;), deux points (:), point d'interrogation (?), point d'exclamation (!), apostrophe ('), trait d'union (-), parenthèses ( ), guillemet (“), barre de fraction (/), souligné.

Signes conventionnels:

Télégramme privé urgent *D*, réponse payée *RP*, télégramme collationné *TC*, accusé de réception *CR*, télégramme à faire suivre *FS*, poste payée *PP*, exprès payé *XP*, télégramme remis ouvert *RO*.

Avec l'appareil Morse seulement:

Les lettres Ä, Å, ou Á, Ñ, Ö, Ü.

28 Jan.

Kun for Hughes's Apparat:

Tegnene: Kors (+), dobbelt Streg (=).

XII.

1. Adressen bør indeholde alle fornødne Angivelser for at sikre Telegrammets rigtige Aflevering. Med Undtagelse af Personers Navne bør disse Angivelser skrives paa Fransk eller i Adresselandets Sprog.

2. Privattelegrammers Adresse bør altid være saaledes, at Aflevering til Adressaten kan finde Sted uden Søgen eller Spørgen efter Oplysninger.

3. Den bør for de store Byers Vedkommende angive Gaden og Nummeret, eller i Mangel deraf Adressatens Stilling eller andre lignende Betegnelser.

4. Selv for de mindre Byers Vedkommende bør Adressatens Navn saavidt muligt være ledsaget af en nærmere betegnende Angivelse, der kan veilede Adressestationen i Tilfælde af Navnets Forvanskning.

5. Angivelse af Adresselandet er nødvendig i alle Tilfælde, hvor der kan opstaa Tvivl om den Retning, der skal gives Telegrammet.

6. Telegrammer, hvis Adresse ikke tilfredsstiller de i de foregaaende Paragrafer omhandlede Betingelser, skulle desuagtet befordres.

7. I alle Fald bærer Afsenderen Følgerne af Adressens Ufuldstændighed.

Avec l'appareil Hughes: seulement:

Les signes: croix (+), double trait (=).

XII.

1. L'adresse doit porter toutes les indications nécessaires pour assurer la remise du télégramme à destination. Ces indications, à l'exclusion des noms de personnes, doivent être écrites en français ou dans la langue du pays de destination.

2. L'adresse des télégrammes privés doit toujours être telle que la remise au destinataire puisse avoir lieu sans recherches, ni demandes de renseignements.

3. Elle doit comprendre, pour les grandes villes, la mention de la rue et du numéro, ou, à défaut de ces indications, celle de la profession du destinataire ou autres analogues.

4. Pour les petites villes même, le nom du destinataire doit être, autant que possible, accompagné d'une indication complémentaire capable de guider le bureau d'arrivée en cas d'altération du nom propre.

5. La mention du pays de destination est essentielle dans toutes les circonstances où il peut y avoir doute sur la direction à donner au télégramme.

6. Les télégrammes dont l'adresse ne satisfait pas aux conditions prévues par les paragraphes précédents, doivent néanmoins être transmis.

7. Dans tous les cas, l'expéditeur supporte les conséquences de l'insuffisance de l'adresse.

XIII.

1. Statstelegrammer bør være forſynede med den Myndigheds Stempel eller Segl, der afſender dem. Denne Formalitet udfordres ikke, naar ingen Tvivl kan reiſes om Telegrammets Ægthed.

2. Retten til at afſende et Svar ſom Statstelegram godtgjøres ved Fremlæggelſe af det oprindelige Statstelegram.

3. Telegrammer fra Konſulærembedsmænd, der drive Handel, betragtes kun ſom Statstelegrammer, naar de ere adreſſerede til en officiel Perſon og angaa Tjeneſteſager. Imidlertid afvises ikke de Telegrammer, der ikke opfylde diſſe ſidſte Betingelſer, af Afſendelſesſtationen; men denne underretter ſtrax Centralbeſtyrelſen derom.

XIV.

1. Underſkriften telegraferes ikke i Tjeneſtetelegrammer; Adreſſen i diſſe Telegrammer gives følgende Form:

Paris fra St. Petersburg,
Generaldirektør
til Generaldirektør.

2. I Tjeneſtemeddelelſer mellem Stationerne vedkommende Telegraferingen telegraferes blot Telegrammets Numer og Text uden Adreſſe eller Underſkrift.

XIII.

28 Jan.

1. Les télégrammes d'Etat doivent être revêtus du sceau ou du cachet de l'autorité qui les expédie. Cette formalité n'est pas exigible, lorsque l'authenticité du télégramme ne peut soulever aucun doute.

2. Le droit d'émettre une réponse comme télégramme d'Etat est établi par la production du télégramme d'Etat primitif.

3. Les télégrammes des Agents consulaires qui exercent le commerce ne sont considérés comme télégrammes d'Etat que lorsqu'ils sont adressés à un personnage officiel et qu'ils traitent d'affaires de service. Toutefois, les télégrammes qui ne remplissent pas ces dernières conditions ne sont pas refusés par le bureau de départ, mais celui-ci les signale immédiatement à l'Administration centrale.

XIV.

1. La signature n'est pas transmise dans les télégrammes de service; l'adresse de ces télégrammes affecte la forme suivante:

Paris de St-Pétersbourg,
Directeur général à Directeur général.

2. Quand il s'agit d'avis de service échangés entre bureaux au sujet des incidents de la transmission, on transmet simplement le numéro et le texte du télégramme, sans adresse ni signature.

28 Jan.

XV.

1. Afsenderen af et privat Telegram er forpligtet til at godtgjøre sin Identitet, naar han dertil opfordres af Afsendelsesstationen.

2. Han har paa sin Side Adgang til at indtage i sit Telegram Bekræftelse af sin Underskrift. Han kan lade denne Bekræftelse telegrafere enten ordret eller med Formelen:

„Underskrift bekræftet af . ."

3. Stationen undersøger Bekræftelsens Ægthed. Medmindre Underskriften er Stationen bekjendt, kan den kun betragtes som ægte, naar den er forsynet med den undertegnede Øvrighedsperſons Segl eller Stempel. I modsat Tilfælde negter Stationen at modtage og telegrafere Bekræftelsen.

4. Bekræftelsen medregnes, saaledes som den telegraferes, i det taxerede Ordantal; den kommer efter Telegrammets Underskrift.

4. Taxering.

Konventionens Artikel 10.

De høie kontraherende Parter erklære at ville antage følgende Grundlag for de internationale Taxters Sammensætning:

Afgiften for al Korrespondance, der udvexles ad samme Vei mellem Stationer i hvilkesomhelst to af de kontraherende Stater, skal være ensformig. En og samme Stat i Europa skal dog med Hensyn til Anvendelsen af den ensformige Afgift kunne være delt i høist to store territoriale Afdelinger.

XV.

1. L'expéditeur d'un télégramme privé est tenu d'établir son identité, lorsqu'il y est invité par le bureau d'origine.

2. Il a, de son côté, la faculté de comprendre dans son télégramme la légalisation de sa signature. Il peut faire transmettre cette légalisation, soit textuellement, soit par la formule:

„Signature légalisée par . . ."

3. Le bureau vérifie la sincérité de la légalisation. Hormis le cas où la signature lui est connue, il ne peut la considérer comme authentique que si elle est pourvue du sceau ou cachet de l'autorité signataire. Dans le cas contraire, il doit refuser l'acceptation et la transmission de la légalisation.

4. La légalisation, telle qu'elle est transmise, entre dans le compte des mots taxés; elle prend place après la signature du télégramme.

4. Taxation.

Article 10 de la Convention.

Les Hautes Parties contractantes déclarent adopter, pour la formation des tarifs internationaux, les bases ci-après.

La taxe applicable à toutes les correspondances échangées, par la même voie, entre les bureaux de deux quelconques des Etats contractants, sera uniforme. Un même Etat pourra toutefois, en Europe, être subdivisé, pour l'application de la taxe uniforme, en deux grandes divisions territoriales au plus.

Afgiftens Størrelse fastsættes fra Stat til Stat efter Overenskomst mellem de yderst- og de mellemliggende Regjeringer.

Afgifterne i de Tarifer, der bringes i Anvendelse paa den mellem de kontraherende Stater udvexlede Korrespondance, kunne til enhver Tid forandres efter fælles Overenskomst.

Franken er den Myntenhed, som benyttes ved Affattelsen af de internationale Tarifer.

Le taux de la taxe est établi d'Etat à Etat, de concert entre les Gouvernements extrêmes et les Gouvernements intermédiaires. 28 Jan.

Les taxes des tarifs applicables aux correspondances échangées entre les Etats contractants pourront, à toute époque, être modifiées d'un commun accord.

Le franc est l'unité monétaire qui sert à la composition des tarifs internationaux.

Konventionens Artikel 11.

Telegrammer angaaende de kontraherende Staters internationale Telegraftjeneste befordres afgiftsfrit over de nævnte Staters hele Telegrafnet.

Article 11 de la Convention.

Les télégrammes relatifs au service des télégraphes internationaux des Etats contractants sont transmis en franchise sur tout le réseau des dits Etats.

XVI.

1. Tarifen for international Korrespondance fastsættes overensstemmende med de nærværende Reglement tilføiede Tabeller med Forbehold af de Forandringer i Taxten eller Grundlaget for Anvendelsen af Tariferne, som de interesserede Stater maatte bestemme sig imellem overensstemmende med Konventionens Artikel 10, Paragraf 4, og Artikel 17.

2. Disse Forandringer skulle ikke have til Formaal og Virkning at fremkalde nogen Konkurrance i Taxterne mellem de existerende Linier, men derimod med lige Taxter at aabne for Publikum saa mange Linier som muligt, og de nødvendige Kombinationer skulle ordnes saaledes, at de afsendende og modtagende Landes Terminaltaxter blive uforandrede uanseet de Linier, der benyttes.

3. Ingen ny Taxt eller Bestemmelse, ingen total eller delvis Forandring maa træde i Kraft før mindst to Maaneder efter

XVI.

1. Le tarif applicable aux correspondances internationales est fixé conformément aux tableaux qui font suite au présent Règlement, sauf les modifications du taux ou des bases d'application des tarifs qui pourront être arrêtées entre Etats intéressés, en vertu du paragraphe 4 de l'article 10 et de l'article 17 de la Convention.

2. Ces modifications devront avoir pour but et pour effet, non point de créer une concurrence de taxes entre les voies existantes, mais bien d'ouvrir au public, à taxes égales, autant de voies que possible, et les combinaisons nécessaires seront réglées de telle manière que les taxes terminales des Offices d'origine et de destination restent égales, quelle que soit la voie suivie.

3. Toute taxe ou disposition nouvelle, toute modification d'ensemble ou de détail ne seront exécutoires que deux

28 Jan. deres Notifikation gjennem det internationale Bureau.

XVII.

1. Taxten fastsættes pr. Ord for hele Befordringen.

2. I europæisk Korrespondance fastsættes Taxten uden Minimum for Ordantal, naar ikke særegen Overenskomst mellem interesserede Stater finder Sted. Til den for det virkelige Ordantal fremkomne Taxt lægges for hvert Telegram et Beløb lig Taxten for 5 Ord.

XVIII.

1. Telegraf-Administrationer og Stationer tage de fornødne Forholdsregler for saameget som muligt at formindske Antallet og Længden af Tjenestetelegrammer, der nyde godt af den dem ved Konventionens Artikel 11 tilstaaede Afgiftsfrihed.

2. Oplysninger, som ikke ere nopsættelige, forlanges og gives med Posten i frankerede Breve.

XIX.

1. Ethvert Telegram, der tjener til at rette eller fuldstændiggjøre et foregaaende, og overhovedet enhver Meddelelse, der udvexles enten mellem Afsenderen og Adressaten eller af en af dem med en Telegrafstation angaaende et befordret eller under Befordring værende Telegram, er Privattelegram, der behandles og

mois, au moins, après leur notification par le Bureau international.

XVII.

1. La taxe est établie par mot sur tout le parcours.

2. Dans la correspondance européenne, à défaut d'arrangements particuliers entre Etats intéressés, la taxe s'établit sans condition de minimum pour le nombre de mots; il est ajouté à la taxe résultant du nombre effectif des mots, une taxe égale à celle de 5 mots, par télégramme.

XVIII.

1. Les Administrations et les bureaux télégraphiques prennent les mesures nécessaires pour diminuer, autant que possible, le nombre et l'étendue des télégrammes de service jouissant du privilège de la gratuité qui leur est attribué par l'article 11 de la Convention.

2. Les renseignements qui ne présentent point un caractère d'urgence sont demandés ou donnés par la poste, au moyen de lettres affranchies.

XIX.

1. Tout télégramme rectificatif, complétif et, généralement, toute communication échangée, soit entre l'expéditeur et le destinataire, soit par l'un d'eux avec un bureau télégraphique, à l'occasion d'un télégramme transmis ou en cours de transmission, est un télégramme privé, traité et taxé conformé-

taxeres i Overensstemmelse med nærværende Reglements Bestemmelser.

2. Taxten tilbagebetales, naar Meddelelsen begrundes ved en af de Omstændigheder, der give Anledning til Tilbagebetaling overensstemmende med Artikel LXV. I Tilfælde af Rettelse af Expeditionsfeil i ikke kollationerede Telegrammer tilbagebetales kun Taxterne for de berigtigende Telegrammer.

3. Den Telegrafstation, der modtager en Meddelelse af dette Slags, expederer den og svarer, naar Svaret er betalt og indenfor de angivne Grændser.

4. De Bestemmelser, der indeholdes i Artikel LXIV, Paragraf 1, ere anvendelige paa de i nærværende Artikel omhandlede Meddelelser.

XX.

1. Taxten beregnes efter den billigste Vei mellem Afsendelses- og Adressestedet, medmindre Afsenderen i Overensstemmelse med Art. XXXVIII har angivet en anden Vei.

2. Angivelse af den af Afsenderen foreskrevne Vei indbefattes ved Befordringen i Intimationen og taxeres ikke.

3. De kontraherende Staters Administrationer forpligte sig til saavidt muligt at undgaa saadanne Taxtforandringer, som maatte foranledige ved Afbrydelse af Undervandsledninger.

ment aux dispositions du pré- 28 Jan.
sent Règlement.

2. La taxe est restituée, si la communication a été motivée par l'une des circonstances qui donnent lieu au remboursement de la taxe, aux termes de l'article LXV. En cas de rectification d'erreurs de service dans des télégrammes non-collationnés, les taxes des télégrammes rectificatifs sont seules remboursées.

3. Le bureau télégraphique qui reçoit une communication de l'espèce, y donne suite et répond, si la réponse est payée et dans les limites indiqués.

4. Les dispositions qui font l'objet du paragraphe 1er de l'article LXIV sont applicables aux communications dont il s'agit dans le présent article.

XX.

1. La taxe est calculée d'après la voie la moins coûteuse entre le point de départ du télégramme et son point de destination, à moins que l'expéditeur n'ait indiqué une autre voie conformément à l'article XXXVIII.

2. L'indication de la voie écrite par l'expéditeur est transmise dans le préambule comme indication de service et n'est point taxée.

3. Les Administrations des Etats contractants s'engagent à éviter, autant qu'il sera possible, les variations de taxes qui pourraient résulter des interruptions de service des conducteurs sous-marins.

28 Jan.

XXI.

1. De Taxter, der opkræves overensstemmende med Artiklerne XVI og XVII, kunne afrundes opad eller nedad enten efter Anvendelsen af de normale Taxter for hvert Ord, som ere fastsatte ved de til nærværende Reglement føiede Tabeller, eller ved at forhøie eller formindske disse normale Taxter ved Tillempning efter Myntsystemet eller andre Omstændigheder i Afsendelseslandet. I sidste Tilfælde har den afsendende Administration desuden Ret til for Opkrævningen at forandre det Ordantal, der bestemmer Tillægstaxten.

2. De til Udførelse af foranstaaende Paragraf foretagne Forandringer anvendes kun paa den af Afsendelsesstationen opkrævede Taxt og medføre ingen Forandring i den i nævnte Tabeller bestemte Fordeling til Fordel for de øvrige interesserede Bestyrelser. De maa ordnes saaledes, at Forskjellen mellem den Taxt, der skal opkræves for et Telegram paa 15 Ord, og den ved Hjælp af næst følgende Paragrafs Ækvivalenter nøiagtig efter Tabellerne beregnede Taxt, ikke overstiger Femtendedelen af denne sidste Taxt.

3. For en Frank skal som Maximum opkræves:
i Tyskland 0.85 Mark;
i Østerrig og Ungarn 50 Kreutzer, (østerrigsk Mynt);
i Danmark 0.75 Krone;
i Ægypten 3 Piastre 34 Paras Tarifmynt;
i Spanien 1 Peseta;
i Storbritannien 10 Pence;

XXI.

1. Les taxes à percevoir en vertu des articles XVI et XVII peuvent être arrondies, en plus ou en moins, soit après application des taxes normales par mot fixées d'après les tableaux annexés au présent Règlement, soit en augmentant ou en diminuant ces taxes normales, d'après les convenances monétaires ou autres du pays d'origine. Dans ce dernier cas, l'Administration expéditrice a, en outre, la faculté de modifier, pour la perception, le nombre de mots qui constitue la taxe additionnelle.

2. Les modifications opérées en exécution du paragraphe précédent ne s'appliquent qu'à la taxe perçue par le bureau d'origine et ne portent point altération à la répartition fixée par les dits tableaux, au profit des autres Offices intéressés. Elles doivent être réglées de telle manière que l'écart entre la taxe à percevoir pour un télégrammme de quinze mots et la taxe exactement calculée d'après les tableaux, au moyen des équivalents du paragraphe suivant, ne dépasse pas le quinzième de cette dernière taxe.

3. Il sera perçu, au maximum, pour un franc:
En Allemagne, 0,85 mark;
En Autriche et en Hongrie, 50 kreuzer (valeur autrichienne);
En Danemark, 0,75 krone;
En Egypte, 3 piastres 34 paras monnaie tarif;
En Espagne, 1 peseta;

i Grækenland 1.20 Drachme;
i Britisk Indien 0.50 Roupie;
i Italien 1 Lire;

i Japan 0.24 mexikansk Dollar;
i Norge 0.75 Krone;
i Nederlandene og Nederlandsk Indien 0.50 Florin;
i Persien 23 Schahis;
i Portugal 200 Reis;
i Rumænien 1 ny Piaster;
i Rusland 0.25 Rubel;

i Serbien 1 Dinar;
i Sverige 0.75 Krona;
i Tyrkiet 4 Piastre, 13 Paras, 1 Aspre Medjidies.

4. Betalingen kan forlanges i klingende Mynt.

5. Ordberegning.

XXII.

1. Alt det, som Afsenderen skriver paa sit Telegram for at befordres, medtages ved Beregningen af Taxten med Undtagelse af det, som omhandles i næste Artikels Paragraf 8 og i Paragraf 2 af Art. XX.

2. Ord, Tal eller Tegn, der af Stationen tilføies for Tjenestens Skyld, taxeres ikke.

3. Navnet paa Afsendelsesstationen, Datum, Time og Minut for Indleveringen anføres som tjenstlig Tilføielse paa den til Adressaten afleverede Kopi.

4. Afsenderen kan indtage disse Angivelser, fuldstændigt eller

Dans la Grande-Bretagne, 10 pence; 28 Jan.
En Grèce, 1,20 drachme;
Dans l'Inde britannique, 0,50 roupie;
En Italie, 1 lira;
Au Japon, 0,24 dollar mexicain;
En Norvège, 0,75 krone;
Dans les Pays-Bas et dans les Indes néerlandaises 0,50 florin;
En Perse, 23 schahis;
En Portugal, 200 reis;
En Roumanie, 1 piastre nouvelle;
En Russie, 0,25 rouble;
En Serbie, 1 dinar;
En Suède, 0,75 krona;
En Turquie, 4 piastres, 13 paras, 1 aspre medjidiés.

4. Le paiement pourra être exigé en valeur métallique.

5. Compte des mots.

XXII.

1. Tout ce que l'expéditeur écrit sur la minute de son télégramme, pour être transmis, entre dans le calcul de la taxe, sauf ce qui est dit au paragraphe 8 de l'article suivant et au paragraphe 2 de l'article XX.

2. Les mots, nombres ou signes ajoutés par le bureau, dans l'intérêt du service, ne sont pas taxés.

3. Le nom du bureau de départ, la date, l'heure et la minute du dépôt sont inscrits d'office sur la copie remise au destinataire.

4. L'expéditeur peut insérer ces indications, en tout ou en

28 Jan. delvis, i Telegrammets Text. I saa Tilfælde medtages de ved Ordberegningen.

XXIII.

1. Et Ords største Længde er bestemt til 15 Skrifttegn efter Morses Alfabet; det Overskydende, fremdeles indtil 15 Skrifttegn, regnes for et Ord.

2. For Korrespondance udenfor Europa er dette Maximum bestemt til 10 Skrifttegn.

3. De ved Bindetegn forbundne Udtryk regnes for det Antal Ord, der er benyttet til at sammensætte dem.

4. Ord, adskilte ved Apostrof, regnes for ligesaamange særskilte Ord.

5. Ordsammensætninger eller Ordforandringer, der stride mod Sprogbrug, tilstedes ikke. Navne paa Byer, Personer, Steder, Pladse, Boulevarder osv., Titler, Fornavne, Partikler eller andre nærmere Betegnelser, saavelsom Tal skrevne fuldt ud med Bogstaver, regnes imidlertid for det Antal Ord, Afsenderen har anvendt for at udtrykke dem.

6. Tal, skrevne med Cifre, regnes for saamange Ord, som de indeholde Gange 5 Cifre med Tillæg af et Ord for Overskud. Samme Regel anvendes ved Beregning af Bogstavgrupper. For Korrespondance udenfor Europa erholdes det Antal Ord, hvortil en Ciffer- eller Bogstavgruppe svarer, ved at dividere Cifrene

partie, dans le texte de son télégramme. Elles entrent alors dans le compte des mots.

XXIII.

1. Le maximum de longueur d'un mot est fixé à quinze caractères selon l'alphabet Morse; l'excédant, toujours jusqu'à concurrence de quinze caractères, est compté pour un mot.

2. Pour la correspondance extra-européenne, ce maximum est fixé à dix caractères.

3. Les expressions réunies par un trait d'union sont comptés pour le nombre de mots qui servent à les former.

4. Les mots séparés par une apostrophe sont comptées comme autant de mots isolés.

5. Les réunions ou altérations de mots contraires à l'usage de la langue ne sont point admises. Toutefois, les noms propres de villes et de personnes, les noms de lieux, places, boulevards, etc, les titres, prénoms, particules ou qualifications, ainsi que les nombres écrits en toutes lettres, sont comptés pour le nombre de mots employés par l'expéditeur à les exprimer.

6. Les nombres écrits en chiffres sont comptés pour autant de mots qu'ils contiennent de fois cinq chiffres, plus un mot pour l'excédant. La même règle est applicable au calcul des groupes de lettres. Pour la correspondance extra-européenne, le nombre de mots auquel correspond un groupe de

med 3, og, i Tilfælde, tilføie et Ord for Resten.

7. Ethvert eneſtaaende Skrift-tegn, Bogſtav eller Tal regnes for et Ord; Underſtregning regnes ligeledes for et Ord.

8. Skilletegn, Bindetegn, Apoſtrof, Anførſelstegn, Parenthes, Tegn for ny Linie medregnes ikke. Paa Linier udenfor Europa er Befordringen af disſe Tegn ikke obligatoriſk.

9. Punkter og Kommata, ſom forekomme i Tal, ſaavelſom Brøkſtreger, regnes dog for et Ziffer.

10. De Bogſtaver, ſom føies til Tal for at betegne Ordenstal, regnes hver for et Ziffer.

XXIV.

Følgende Exempler beſtemme Fortolkningen af de Regler, der ſkulle befølges ved Tælling af Ord:

	Korreſpondance i Europa	Korreſpondance udenfor Europa
Responsabilité (14 Bogſtaver) . .	1 Ord	2 Ord
Kriegsgeſchichten (15 Bogſtaver) . . .	1 „	2 „
Inconstitutionnalité (20 Bogſtaver)	2 „	2 „
A-t-il	3 „	3 „
Aujourdhui (ſkrevet uden Apoſtrof)	1 „	1 „
C'est-à-dire . . .	4 „	4 „
Aix-la-Chapelle .	3 „	3 „
Aixlachapelle (12 Bogſtaver) . . .	1 „	2 „
Aachen	1 „	1 „

chiffres ou de lettres, s'obtient en divisant les chiffres par trois et ajoutant, s'il y a lieu, un mot pour le reste. 28 Jan.

7. Tout caractère isolé, lettre ou chiffre, est compté pour un mot; il en est de même du souligné.

8. Les signes de ponctuation, traits d'union, apostrophes, guillemets, parenthèses, alinéas, ne sont pas comptés. Sur les lignes extra-européennes, la transmission de ces signes n'est pas obligatoire.

9. Sont toutefois comptés pour un chiffre: les points et les virgules qui entrent dans la formation des nombres ainsi que les barres de division.

10. Les lettres ajoutées aux chiffres pour désigner les nombres ordinaux sont comptées chacune pour un chiffre.

XXIV.

Les exemples suivants déterminent l'interprétation des règles à suivre pour compter les mots.

	Correspondance européenne.	Correspondance extra-européenne.
Responsabilité (14 caractères)	1 mot	2 mots
Kriegsgeschichten (15 caractères) . .	1 mot	2 mots
Inconstitutionnalité (20 caractères)	2 mots	2 mots
A-t-il	3 mots	3 mots
Aujourdhui (écrit sans apostrophe) .	1 mot	1 mot
C'est-à-dire	4 mots	4 mots
Aix-la-Chapelle . .	3 mots	3 mots
Aixlachapelle (12 caractères)	1 mot	2 mots
Aachen	1 mot	1 mot

28 Jan.

	Korrespondance i Europa		udenfor Europa	
Newyork	1	Ord	1	Ord
New-York	2	„	2	„
Frankfurt am Main	3	„	3	„
Frankfurt a/M	2	„	2	„
New South Wales	3	„	3	„
Newsouthwales (13 Bogstaver)	1	„	2	„
Van de Brande	3	„	3	„
Vandebrande (11 Bogstaver)	1	„	2	„
Du Bois	2	„	2	„
Dubois	1	„	1	„
Belgrave Square	2	„	2	„
Hyde Park	2	„	2	„
Saintjames Street	2	„	2	„
Portland Place	2	„	2	„
44½ (5 Tegn)	1	„	2	„
444½ (6 „ „)	2	„	2	„
444,5 (5 „ „)	1	„	2	„
444,55 (6 „ „)	2	„	2	„
10 francs 50 centimes eller 10 fr. 50 c.	4	„	4	„
10 fr. 50	3	„	3	„
fr. 10,50	2	„	3	„
11 h. 30	3	„	3	„
11,30	1	„	2	„
Den 17de	2	„	3	„
Den 1529de	3	„	3	„
44/2	1	„	2	„
44/	1	„	1	„
2 %	1	„	2	„
2 p. %	3	„	3	„
Otte/10	2	„	2	„
5/Tolvtedele	2	„	2	„
5 bis	2	„	2	„
5 ter	2	„	2	„
Deux cent trente quatre	4	„	4	„
Deuxcenttrente-quatre (20 Bogstaver)	2	„	2	„
Two hundred and thirty four	5	„	5	„

	Correspondance européenne	extra-européenne.
Newyork	1 mot	1 mot
New-York	2 mots	2 mots
Francfurt am Main	3 mots	3 mots
Francfurt a/M	2 mots	2 mots
New South Wales	3 mots	3 mots
Newsouthwales (13 caractères)	1 mot	2 mots
Van de Brande	3 mots	3 mots
Vandebrande (11 caractères)	1 mot	2 mots
Du Bois	2 mots	2 mots
Dubois	1 mot	1 mot
Belgrave Square	2 mots	2 mots
Hyde Park	2 mots	2 mots
Saintjames Street	2 mots	2 mots
Portland Place	2 mots	2 mots
44½ (5 chiffres et signes)	1 mot	2 mots
444½ (6 „ „)	2 mots	2 mots
444,5 (5 „ „)	1 mot	2 mots
444,55 (6 „ „)	2 mots	2 mots
10 francs 50 centimes (ou) 10 fr. 50 c.	4 mots	4 mots
10 fr. 50	3 mots	3 mots
fr. 10,50	2 mots	3 mots
11 h. 30	3 mots	3 mots
11,30	1 mot	2 mots
Le 17me	2 mots	3 mots
Le 1529me	3 mots	3 mots
44/2	1 mot	2 mots
44/	1 mot	1 mot
2 %	1 mot	2 mots
2 p. %	3 mots	3 mots
huit/10	2 mots	2 mots
5/douzièmes	2 mots	2 mots
5 bis	2 mots	2 mots
5 ter	2 mots	2 mots
Deux cent trente quatre	4 mots	4 mots
Deuxcenttrente-quatre (20 caractères)	2 mots	2 mots
Two hundred and thirty four	5 mots	5 mots

	Korrespondance i Europa	Korrespondance udenfor Europa
Twohundredandthirtyfour (23 Bogstaver . . .	2 Ord	3 Ord
E.	1 „	1 „
E. M.	2 „	2 „
Emvthf (6 Bogstaver)	2 „	2 „
tmrlz (5 Bogstaver)	1 „	2 „
CH23 (Handelsmærke)	2 „	2 „
ADVGMY (Do.) .	2 „	2 „
AP / M (Do.) .	1 „	2 „
3 / M (Do.) .	2 „	2 „
C. H. F. 45 (Do.) .	4 „	4 „
Den Sag er uopsættelig, reis uden Ophold (7 [8] Ord og 2 Understregninger)[1]) .	9 „	10 „

XXV.

I Telegrammer, der indeholde omforenet Sprog eller Chiffersprog, regnes de forstaaelige Ord efter Artikel XXIII, Paragraf 1 til og med 5. Ord i vedtaget omforenet Sprog regnes efter samme Regler. Endelig regnes Ciffer- eller Bogstavgrupper, saavelsom Ord, Navne eller Bogstavsammensætninger, der ikke tilstedes i almindeligt eller omforenet Sprog, efter de ved fornævnte Artikel XXIII, Paragraf 6 til og med 10, fastsatte Regler.

[1]) Understregningstegn telegraferes før og efter hvert understreget Ord eller Række af Ord.

28 Jan.

	Correspondance européenne.	Correspondance extra-européenne.
Twohundredandthirtyfour (23 caractères)	2 mots	3 mots
E.	1 mot	1 mot
E. M.	2 mots	2 mots
Emvthf (6 lettres	2 mots	2 mots
tmrlz (5 lettres) .	1 mot	2 mots
CH23 (marque de commerce)	2 mots	2 mots
ADVGMY (id.)	2 mots	2 mots
AP / M (id.)	1 mot	2 mots
3 / M (id.)	2 mots	2 mots
C. H. F. 45 (id.)	4 mots	4 mots
L'affaire est urgente; partir sans retard (7 mots et deux soulignés)[1])	9 mots	9 mots

XXV.

Dans les télégrammes qui contiennent un langage convenu ou un langage chiffré, les mots clairs sont comptés conformément aux paragraphes 1 à 5 inclus de l'article XXIII. Les mots en langage convenu admis sont comptés d'après les mêmes règles. Enfin, les groupes de chiffres ou de lettres, ainsi que les mots, noms ou assemblages de lettres non admis dans le langage clair ou convenu, sont comptés d'après les règles établies par les paragraphes 6 à 10 inclus de l'article XXIII précité.

[1]) Le signal souligné est transmis avant et après chaque mot ou passage souligné.

28 Jan.

6. Taxters Opkrævning.

XXVI.

1. Taxterne opkræves paa Afsendelsesstedet med Undtagelse af de Tilfælde, der ere forudseede for eftersendte Telegrammer (Art. LII, § 6), Omkostninger ved Expresse (Art. LVI, § 1), og Semafor-Telegrammer (Art. LVIII, § 6), som foranledige Opkrævning ved Adressestationen.

2. Afsenderen af et internationalt Telegram har Ret til at forlange Kvittering derfor med Angivelse af den opkrævede Taxt.

3. Afsendelsesstationen kan i denne Anledning opkræve en Godtgjørelse af indtil en fjerdedels Frank.

4. I alle Tilfælde, hvor Taxt skal opkræves ved Telegrammets Fremkomst, maa dette ikke udleveres Adressaten uden mod Erlæggelse af den paagjældende Taxt.

5. Naar den Taxt, der skal opkræves ved Ankomsten, ikke erholdes, bæres Tabet af Adressestationen, medmindre der er afsluttet særskilt Overenskomst overensstemmende med Konventionens Artikel 17, dog med Undtagelse af Bestemmelserne i Art. LII og LVIII for Viderebefordring af efterseudte Telegrammer og for Semafor-Telegrammer.

6. I ethvert Fald tage Telegrafadministrationerne saavidt muligt de fornødne Forholdsregler, for at de paa Adressestedet betalbare Taxter, der ikke maatte blive betalte af Adressaten, kunne blive indkrævede hos Afsenderen. Hvad

6. Perception des taxes.

XXVI.

1. La perception des taxes a lieu au départ, sauf les exceptions prévues pour les télégrammes à faire suivre (Art. LII, § 6), les frais d'exprès (Art. LVI, § 1) et les télégrammes sémaphoriques (Art. LVIII, § 6) qui donnent lieu à une perception par le bureau d'arrivée.

2. L'expéditeur d'un télégramme international a le droit d'en demander reçu avec mention de la taxe perçue.

3. L'Office d'origine a la faculté de percevoir, de ce chef, une rétribution à son profit, dans les limites d'un quart de franc.

4. Dans tous les cas où il doit y avoir perception à l'arrivée, le télégramme n'est délivré au destinataire que contre paiement de la taxe due.

5. Si la taxe à percevoir à l'arrivée n'est pas recouvrée, la perte est supportée par l'Office d'arrivée, à moins de conventions spéciales conclues conformément à l'article 17 de la Convention, sauf ce qui est prévu aux articles LII et LVIII ci-après, pour les réexpéditions des télégrammes à faire suivre et pour les télégrammes sémaphoriques.

6. Les Administrations télégraphiques prennent toutefois, autant que possible, les mesures nécessaires pour que les taxes à percevoir à l'arrivée et qui n'auraient pas été acquittées par le destinataire,

der saaledes oppebæres godtgjøres i senere Opgjør.

XXVII.

1. De ved Feiltagelse for lidet oppebaarne Taxter og de paa Grund af Adressatens Aflag eller Umuligheden af at finde ham ikke erlagte Taxter og Omkostninger skulle erstattes af Afsenderen.

2. Ligeledes blive de ved Feiltagelse formeget oppebaarne Taxter at tilbagebetale Vedkommende. Imidlertid bliver Beløbet af de af Afsenderen formeget anbragte Frimærker kun tilbagebetalt paa dennes Forlangende.

7. Telegrammers Befordring.

a. Tegn for Befordringen.

XXVIII.

Nedenstaaende Tabeller indeholde de for Morses og Hughes's Apparater vedtagne Telegraftegn:

A. Tegn for Morses Apparat.

Bogstaver:

Tegnenes Længde og indbyrdes Afstand:

1. En Streg er lig med 3 Punkter.
2. Afstanden mellem Tegnene i et og samme Bogstav er lig med 1 Punkt.
3. Afstanden mellem to Bogstaver er lig med 3 Punkter.
4. Afstanden mellem to Ord er lig med 5 Punkter.

soient recouvrées sur l'expéditeur. Quand ce recouvrement a lieu, l'Office qui le fait en tient compte à l'Office intéressé. 28 Jan.

XXVII.

1. Les taxes perçues en moins par erreur et les taxes et frais non perçus sur le destinataire par suite de refus ou de l'impossibilité de le trouver, doivent être complétés par l'expéditeur.

2. Les taxes perçues en plus par erreur sont de même remboursées aux intéressés. Toutefois, le montant des timbres appliqués en trop par l'expéditeur n'est remboursé que sur sa demande.

7. Transmission des télégrammes.

a. Signaux de transmission.

XXVIII.

Les tableaux ci-dessous indiquent les signaux employés dans le service des appareils Morse et Hughes:

A. Signaux de l'appareil Morse.

Lettres:

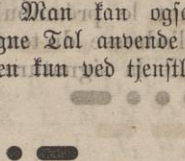
Espacement et longueur des signes:

1. Une barre est égale à 3 points.
2. L'espace entre les signaux d'une même lettre est égal à 1 point.
3. L'espace entre deux lettres est égal à 3 points.
4. L'espace entre deux mots est égal à 5 points.

28 Jan.

a		
ä		
á	eller *å*	ou *å*
b		
c		
ch		
d		
e		
é		
f		
g		
h		
i		
j		
k		
l		
m		
n		
ñ		
o		
ö		
p		
q		
r		
s		
t		
u		
ü		
v		
w		
x		
y		
z		
	Tifre:	*Chiffres:*
1		
2		
3		
4		
5		
6		
7		
8		
9		
0		
	Brøkstreg:	*Barre de fraction:*

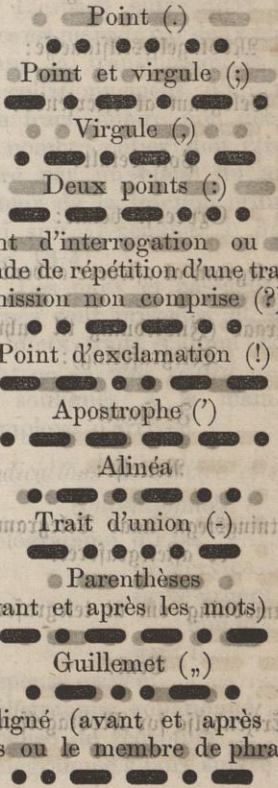
Man kan ogsaa for at betegne Tal anvende følgende Tegn, men kun ved tjenstlig Gjentagelse:

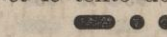
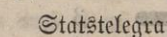
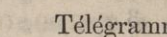
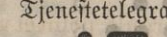
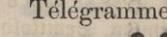
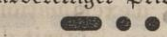
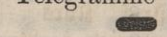
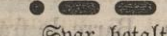
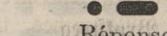
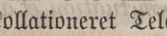
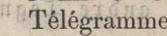
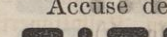
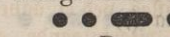
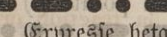
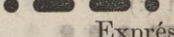
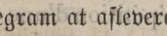
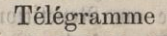
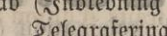
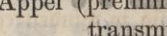
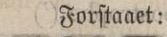
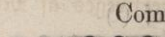
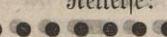
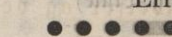
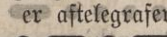
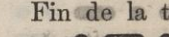
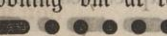
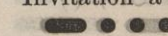
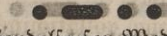
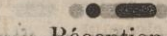
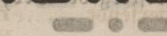
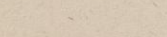
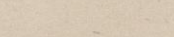
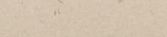


Skilletegn og andre Tegn.

On peut aussi employer, pour exprimer les chiffres, les signaux suivants, mais seulement dans les répétitions d'office: 28 Jan.

Signes de ponctuation et autres:



28 Jan.	Tegn, der adskiller Indledningen fra Adressen, Adressen fra Texten og Texten fra Underskriften	Signal séparant le préambule de l'adresse, l'adresse du texte et le texte de la signature
		
	Expeditionstegn:	*Indications de service:*
	Statstelegram	Télégramme d'Etat
		
	Tjenestetelegram:	Télégramme de service
		
	Fortrinsberettiget Privattelegram:	Télégramme privé urgent
		
	Almindeligt Privattelegram:	Télégramme privé ordinaire
		
	Svar betalt:	Réponse payée
		
	Kollationeret Telegram:	Télégramme collationné
		
	Modtagelsestilstaaelse:	Accusé de réception
		
	Telegram at efterſende:	Télégramme à faire suivre
		
	Poſt betalt:	Poste payée
		
	Expreſſe betalt:	Exprés payé
		
	Telegram at aflevere aabent:	Télégramme remis ouvert
		
	Anraab (Indledning til enhver Telegrafering):	Appel (préliminaire de toute transmission)
		
	Forſtaaet:	Compris
		
	Rettelſe:	Erreur
		
	Slutningstegn naar Telegrammet er aftelegraferet:	Fin de la transmission
		
	Anmodning om at telegrafere:	Invitation à transmettre
		
	Vent:	Attente
		
	Erkjendelſe for Modtagelſen:	Réception terminée
		

B. Tegn for Hughes's Apparat.

Bogstaver:

A, B, C, D, E, F, G, H, I, J, K, L, M, N, O, P, Q, R, S, T, U, V, W, X, Y, Z.

Cifre:

1, 2, 3, 4, 5, 6, 7, 8, 9, 0.

Skilletegn og andre Tegn:

Punktum, Komma, Semikolon, Kolon, Spørgsmaalstegn, Udraabstegn, Apostrof, Kors +, Bindestreg, akcentueret é, Brøkstreg /, dobbelt Streg =, Parenthes tilvenstre (, Parenthes tilhøire), &, Anførselstegn ".

Rummet mellem to Tal angives ved to aabne Rum. Ved Telegrafering og Kollationering af et ikke decimalt Broktal skal det hele Tal skilles ved et aabent Rum fra den efterfølgende almindelige Brøks Tæller, (Exempel: 1 3/4 og ikke 13/4).

Understregede Ord og Sætninger eller Sætningsdele have foran og efter sig to Bindestreger (Exempel: — — uden Ophold — —) og understreges af Modtagelsesbetjenten.

Tjenesteangivelser og vedtagne Tegn:

Statstelegram	S.
Tjenestetelegram	A.
Fortrinsberettiget Privattelegram	D.
Almindeligt Privattelegram .	P.
Svar betalt	RP.
Kollationeret Telegram . .	TC.
Modtagelsestilstaaelse . . .	CR.
Telegram at efterfende . . .	FS.
Post betalt	PP.

28 Jan.

B. Signaux de l'appareil Hughes.

Lettres:

A, B, C, D, E, F, G, H, I, J, K, L, M, N, O, P, Q, R, S, T, U, V, W, X, Y, Z.

Chiffres:

1, 2, 3, 4, 5, 6, 7, 8, 9, 0.

Signes de ponctuation et autres:

Point, virgule, point et virgule, deux points, point d'interrogation, point d'exclamation, apostrophe, croix +, trait d'union, E accentué, barre de fraction /, double trait =, parenthèse de gauche (, parenthèse de droite), &, guillemet ".

L'espace entre deux nombres est marqué par deux blancs. Dans la transmission et dans le collationnement d'un nombre fractionnaire non décimal, le nombre entier doit être séparé par un blanc du numérateur de la fraction ordinaire qui suit (Exemple: 1 3/4 et non 13/4).

Les mots et passages soulignés sont précédés et suivis de deux traits d'union (Exemple: — — *sans retard* — —), et soulignés à la main par l'employé d'arrivée.

Indications de service et signes conventionnels.

Télégramme d'Etat	S.
„ de service .	A.
„ privé urgent	D.
„ „ non urgent	P.
Réponse payée.	RP.
Télégramme collationné .	TC.
Accusé de réception . . .	CR.
Télégramme à faire suivre	FS.
Poste payée	PP.

28 Jan. Expresse betalt . . . . . XP.
Telegram at aflevere aabent RO.

For at anraabe eller svare den Station, man staar i Forbindelse med: Blank og Bogstavet N vexelvis gjentagne;

For at regulere Synkronismen og i den Hensigt fordre forlænget Gjentagelse af samme Tegn benyttes en Sammensætning af Blank og Bogstaverne I og T, der gjentages saa mange Gange, det behøves;

For at begjære eller lette Reguleringen af Elektromagneten benyttes en af de fire følgende Signaler dannet Sammensætning: Blank, Bogstaverne I, N og T, der gjentages saamange Gange, det behøves;

For at anmode om at vente: Sammensætningen ATT, efterfulgt af Ventetidens formodede Længde;

For at anthde en Rettelse: to eller tre paa hinanden følgende N uden noget Skilletegn;

For at afbryde den korresponderende Stations Telegrafering: to eller tre hvilkesomhelst Bogstaver med passende Mellemrum.

Akcenter over E gjøres med Pen eller fort Blyant efter endt Telegrafering (med eller uden s) og naar de ere væsentlige for Meningen (f. Ex. Achète og acheté). I sidste Tilfælde gjentager den Telegraferende Ordet efter Underskriften, idet han anvender Blank foran og efter det akcentuerede E for at vække Modtagelsesstationens Opmærksomhed. For ä, ö og ü telegraferer man henholdsvis ae, oe og ue.

Exprès payée . . . . . XP.
Télégramme remis ouvert RO.

Pour appeler le poste avec lequel on est en communication ou pour lui répondre: le blanc et l'N répétés alternativement;

Pour régler le synchronisme et demander dans ce but la répétition prolongée du même signe: une combinaison composée du blanc, de l'I et du T, reproduite autant de fois qu'il est nécessaire;

Pour demander ou faciliter le réglage de l'électro-aimant: une combinaison formée des quatre signaux suivants: le blanc, l'I, l'N et le T, répétée autant de fois qu'il est nécessaire;

Pour donner attente: la combinaison ATT, suivie de la durée probable de l'attente;

Pour indiquer une erreur: deux ou trois N consécutifs, sans aucun signe de ponctuation;

Pour interrompre la transmission du bureau correspondant: deux ou trois lettres quelconques convenablement espacées.

Les accents sur E sont tracés à la plume ou au crayon noir à la fin des mots (avec ou sans s) et lorsqu'ils sont essentiels au sens (Exemple: *Achète, acheté*). Dans ce dernier cas, le transmetteur répète le mot après la signature, en y faisant figurer l'E accentué entre deux blancs, pour appeler l'attention du poste qui reçoit. Pour ä, ö et ü, on transmet respectivement ae, oe et ue.

b. Befordringsorden.

XXIX.

1. Telegrammernes Befordring finder Sted i følgende Orden:

a. Statstelegrammer,
b. Tjenestetelegrammer,
c. Fortrinsberettigede Privattelegrammer.
d. Almindelige Privattelegrammer.

2. Enhver Station, som paa en international Traad modtager et Telegram, betegnet som Stats- eller Tjenestetelegram, viderebefordrer det som saadant.

3. Tjenestemeddelelser fra Stationerne vedkommende Telegraferingen befordres paa det internationale Net som Tjenestetelegrammer.

XXX.

1. Paabegyndt Afsendelse af et Telegram maa ikke afbrydes for at give Plads for et Telegram af høiere Klasse uden i Tilfælde af tvingende Nødvendighed.

2. Telegrammer af samme Klasse befordres fra Afsendelsesstationen i den Orden, hvori de ere indleverede, og fra Optagelsesstationer i den Orden, hvori de ere modtagne.

3. Paa Optagelsesstationer blive Afsendelsestelegrammer og Gjennemgangstelegrammer, som skulle benytte samme Traade, behandlede paa samme Maade og befordrede uden Forskjel, idet man følger Indleverings- eller Modtagelsestiden.

4. Mellem to Stationer, der staa i direkte Forbindelse med hinanden, befordres Telegrammer af samme Klasse i vexlende Orden.

b. Ordre de transmission. 28 Jan.

XXIX.

1. La transmission des télégrammes a lieu dans l'ordre suivant:

a. Télégrammes d'Etat,
b. — de service,
c. — privés urgents,
d. — privés non urgents.

2. Tout bureau qui reçoit par un fil international un télégramme présenté comme télégramme d'Etat ou de service, le réexpédie comme tel.

3. Les avis de service émanant des divers bureaux et relatifs aux incidents de transmission, circulent sur le réseau international comme télégrammes de service.

XXX.

1. Un télégramme commencé ne peut être interrompu pour faire place à une communication d'un rang supérieur, qu'en cas d'urgence absolue.

2. Les télégrammes de même rang sont transmis par les bureaux de départ dans l'ordre de leur dépôt, et par les bureaux intermédiaires dans l'ordre de leur réception.

3. Dans les bureaux intermédiaires, les télégrammes de départ et les télégrammes de passage qui doivent emprunter les mêmes fils, sont confondus et transmis indistinctement, en suivant l'heure du dépôt ou de la réception.

4. Entre deux bureaux en relation directe, les télégrammes de même rang sont transmis dans l'ordre alternatif.

28 Jan. 5. Imidlertid kan der, for at fremme en hurtig Befordring, afviges fra denne samt fra den i Artikel XXIX, § 1 indeholdte Regel paa Linier, hvor der arbeides uden Afbrydelse, eller hvor man betjener sig af særegne Apparater.

XXXI.

1. Med Morses Apparat medregnes ikke Stats- eller Tjenestetelegrammer og fortrinsberettigede Privattelegrammer i den alternative Orden for Expeditionerne.

2. Befordring af de med Hughes's Apparat udvexlede Telegrammer iværksættes i alternative Rækker. Bestyrerne af de to korresponderende Stationer bestemme, med tilbørligt Hensyn til Telegrammernes Længde og Tjenestens Fordringer, det Antal Telegrammer af hvilketsomhelst Slags, der udgjør hver Række. Imidlertid kan en Række ikke indbefatte mere end ti Telegrammer. Telegrammer af en og samme Række betragtes som udgjørende én Befordring, der kun maa afbrydes i undtagelsesvis paatrængende Tilfælde. I Almindelighed ansees et Telegram paa to hundrede Ord eller mere som udgjørende én Række. Denne Befordringsmaade kan anvendes paa vigtigere Linier under uafbrudt Expedition med Morses Apparat; men i saa Tilfælde kan hver Række ikke bestaa af mere end fem Telegrammer.

5. Il peut être toutefois dérogé à cette règle et à celle du paragraphe 1er de l'article XXIX, dans l'intérêt de la célérité des transmissions, sur les lignes dont le travail est continu ou qui sont desservies par des appareils spéciaux.

XXXI.

1. A l'appareil Morse, les télégrammes d'Etat ou de service et les télégrammes privés urgents ne sont pas comptés dans l'ordre alternatif des transmissions.

2. La transmission des télégrammes échangés par l'appareil Hughes s'effectue par séries alternatives. Les chefs des deux bureaux en correspondance fixent, en tenant compte de la longueur des télégrammes et des exigences du service, le nombre des télégrammes, de quelque nature qu'ils soient, constituant chaque série. Cependant la série ne peut comprendre plus de dix télégrammes. Les télégrammes d'une même série sont considérés comme formant une seule transmission qui ne doit être interrompue que dans le cas d'urgence exceptionnelle. En général, tout télégramme de deux cents mots ou au-dessus est consideré comme formant une seule série. Ce mode de transmission peut être appliqué à l'appareil Morse sur les lignes importantes dont le travail est continu, mais dans ce cas chaque série ne peut être composée de plus de cinq télégrammes.

3. Den Station, der har befordret en Række, har Ret til at fortsætte, naar der foreligger et Stats-, Tjeneste- eller fortrinsberettiget Privattelegram, der er tilstaaet Forrettighed med Hensyn til Befordringen, medmindre ogsaa Modtagelsesstationen allerede har begyndt at telegrafere.

4. Naar ved Anvendelsen af det ene eller det andet Apparatsystem Befordringen af Telegrammet eller Rækken er fuldført, staar den modtagende Station for Tur til at telegrafere, hvis den har noget Telegram; i modsat Fald vedbliver den anden. Hvis der hverken fra den ene eller den anden Kant er noget at befordre, meddele begge Stationer hinanden gjensidig Signalet N u l.

c. Fremgangsmaade.

XXXII.

1. Enhver Korrespondance mellem to Stationer indledes med Anraabssignalet eller med den anraabte Stations Signatur.

2. Den anraabte Station skal øiebliklig svare med sin Signatur, og, hvis den er forhindret fra at modtage, med Ventesignal efterfulgt af et Tal, som angiver den sandsynlige Ventetids Varighed. Hvis denne Tid overstiger ti Minutter, oplyses om Aarsagen.

3. Ingen Station, som er anraabt, kan negte at modtage de Telegrammer, som sendes den, hvilken deres Bestemmelse end maatte være. Imidlertid er den telegraferende Station, i Tilfælde af aabenbar Feiltagelse, forpligtet til

3. Le bureau qui a transmis une série est en droit de continuer, lorsqu'il survient un télégramme d'Etat, de service ou privé urgent auquel la priorité de transmission est accordée, à moins que le bureau qui vient de recevoir n'ait déjà commencé de transmettre à son tour. 28 Jan.

4. Dans les deux systèmes d'appareil, la transmission du télégramme ou de la série terminée, le bureau qui vient de recevoir transmet à son tour, s'il a un télégramme; sinon, l'autre continue. Si de part ou d'autre il n'y a rien à transmettre, les deux bureaux se donnent réciproquement le signal *zéro*.

c. Mode de procéder.

XXXII.

1. Toute correspondance entre deux bureaux commence par le signal d'appel ou par l'indicatif du bureau appelé.

2. Le bureau appelé doit répondre immédiatement, en donnant son indicatif, et, s'il est empêché de recevoir, le signal d'attente, suivi d'un chiffre indiquant en minutes la durée probable de l'attente. Si la durée probable excède dix minutes, l'attente doit être motivée.

3. Aucun bureau appelé ne peut refuser de recevoir les télégrammes qu'on lui présente, quelle qu'en soit la destination. Toutefois, en cas d'erreur évidente, le bureau qui transmet est tenu de la redresser, aus-

28 Jan. at rette den, saasnart den korrespønderende Station ved Tjenestemeddelelse har gjort den opmærksom derpaa.

4. Et Telegram maa hverken afvises eller opholdes, om de tjenstlige Angivelser ikke ere rigtige; men efter Modtagelsen forlanges, om fornødent, Berigtigelse af Afsendelsesstationen gjennem Tjenestemeddelelse, overensstemmende med Artikel LXII nedenfor.

XXXIII.

1. Naar den anraabte Station har svaret med sit Navn uden andet Signal, telegraferer den anraabende Station i følgende Orden de Tjenesteangivelser, der danne Indledning til Telegrammet:

a. Telegrammets Klasse, ved et af Bogstaverne S, A, D, naar det er et Stats-, Tjeneste- eller fortrinsberettiget Privattelegram;
b. Adressestationen[1]);
c. Afsendelsesstationen, foran hvilken anføres Ordet „de" (f. Ex. Paris de Brüssel)[2]);
d. Telegrammets Numer;
e. Antal Ord. (I chifrerede Telegrammer betegnes: 1,

[1]) Naar Telegrammet er adresseret til et Sted, som ikke har Telegrafstation, angiver Indledningen ikke Adressestedet, men den Telegrafstation, der skal besørge Telegrammet tilstillet Adressaten eller lagt i Posten.

[2]) Naar der er to Stationer af samme Navn, opgives Afsendelsesstationens Land eller geografiske Beliggenhed.

sitôt que le bureau correspondant la lui a signalée par avis de service.

4. On ne doit, ni refuser, ni retarder un télégramme, si les indications de service ne sont pas régulières. Il faut le recevoir et puis en demander, au besoin, la régularisation au bureau d'origine par un avis de service, conformément à l'article LXII ci-aprés.

XXXIII.

1. Lorsque le bureau qui vient d'appeler a reçu, sans autre signal, l'indicatif du bureau qui répond, il transmet dans l'ordre suivant les indications de service, constituant le préambule du télégramme:

a. Nature du télégramme, au moyen d'une des lettres S, A, D, quand c'est un télégramme d'Etat, de service, ou privé urgent;
b. Bureau de destination[1]);
c. Bureau d'origine précédé de la particule de (Exemple: *Paris de Bruxelles*)[2]);
d. Numéro du télégramme;
e. Nombre de mots (dans les télégrammes chiffrés on in-

[1]) Lorsque le télégramme est à destination d'une localité non pourvue d'un bureau télégraphique, le préambule indique, non la résidence du destinataire, mais le bureau télégraphique par les soins duquel le télégramme doit être remis à destination ou envoyée à la poste.

[2]) Indiquer le pays ou la situation géographique du bureau d'origine, quand il y a un autre bureau du même nom.

det hele Ordantal, som tjener til Grundlag for Taxeringen; 2, Antallet af de i almindeligt Sprog skrevne Ord; 3, i Tilfælde Antallet af Ziffer- eller Bogstavgrupperne);

f. Telegrammets Indleverings-tid (med tre Tal: Datum, Time og Minut, tilligemed Betegnelsen m eller s [For- eller Eftermiddag]).

Ved Expeditionen med Morses Apparat kunne Betegnelserne m eller s saavelsom Datum udelades, naar derom ikke er nogen Tvivl.

Ved Expeditionen med Hughes's Apparat angives Datum under Form af en Brøk, hvis Tæller betegner Dagen og Nævner Maaneden.

g. Den Vei, Telegrammet skal befordres (naar Afsenderen skriftlig har betegnet den i sit Telegram) (Art. XX, § 2 og XXXVIII, § 4);

h. i Tilfælde andre Angivelser, som Afsenderen ikke er forpligtet til at indtage i den taxerede Text.

De under Bogstaverne b, d og f indbefattede Angivelser ere ikke bindende for Bestyrelser udenfor Europa.

2. Efter den ovenfor angivne Indledning telegraferes i Følgeorden Afsenderens eventuelle Angivelser i Parenthes (Art. X, § 4), Adresse, Text og Underskrift.

3. I de med Morses Apparat befordrede Telegrammer sættes Ad-

dique: 1° le nombre total des mots qui sert de base à la taxe; 2° le nombre des mots écrits en langage ordinaire; 3° s'il y a lieu, le nombre des groupes de chiffres ou de lettres); 28 Jan.

f. Dépôt du télégramme (par trois nombres, date, heure et minute, avec l'indication *m* ou *s* [*matin ou soir*]);

Dans la transmission par l'appareil Morse, les indications *m* ou *s*, ainsi que la date, peuvent être omises, quand il n'y a aucun doute;

Dans la transmission par l'appareil Hughes, la date est donnée sous la forme d'une fraction, dont le numérateur indique le jour et le dénominateur le mois;

g. Voie à suivre (quand l'expéditeur l'a indiquée par écrit dans son télégramme) (Art. XX, § 2 et XXXVIII, § 4);

h. Indications éventuelles que l'expéditeur n'est pas tenu de comprendre dans le texte taxé.

Les indications contenues sous les lettres *b*, *d* et *f* ne sont pas obligatoires pour les Offices extra-européens.

2. A la suite du préambule spécifié ci-dessus, on télégraphie successivement les indications éventuelles de l'expéditeur entre parenthèses (Art. X, § 4), l'adresse, le texte et la signature du télégramme.

3. Dans les télégrammes transmis par l'appareil Morse,

28 Jan. skillelsestegnet (▬ ● ● ● ▬) mellem Indledningen og Adressen, mellem Adressen og Texten, mellem Texten og Underskriften. Man ender med Slutningstegnet (● ▬ ● ▬ ●).

4. I de med Hughes's Apparat befordrede Telegrammer anvender man en dobbelt Streg (=) for at adskille Indledningen fra Adressen, Adressen fra Texten, Texten fra Underskriften, og man ender hvert Telegram med et Kors (+).

5. Naar den afsendende Telegrafist bemærker, at han har telegraferet feilagtig, afbryder han med Signalet for Rettelse, gjentager det sidste rigtig aftelegraferede Ord og fortsætter derpaa.

6. Den modtagende Telegrafist afbryder med samme Signal, naar han ser et Ord, som han ikke fatter, og gjentager det sidst forstaaede Ord, efterfulgt af et Spørgsmaalstegn. Den afsendende Telegrafist begynder igjen at telegrafere fra dette Ord, idet han gjør sig Umage for at faa Tegnene saa tydelige som muligt.

7. Med Undtagelse af de efter fælles Overenskomst mellem Administrationerne vedtagne specielle Tilfælde er det forbudt at benytte nogensomhelst Forkortelse under Aftelegrafering af et Telegrams Text, eller at forandre denne Text paa nogensomhelst Maade. Ethvert Telegram skal telegraferes saaledes som Afsenderen har skrevet det og efter hans Original.

le signe de séparation (▬ ● ● ● ▬) est placé entre le préambule et l'adresse, entre l'adresse et le texte, entre le texte et la signature. On termine par le signal de „fin de la transmission" (● ▬ ● ▬ ●).

4. Dans les télégrammes transmis par l'appareil Hughes, on emploie un double trait (=) pour séparer le préambule de l'adresse, l'adresse du texte, le texte de la signature, et on termine chaque télégramme par la croix (+).

5. Si l'employé qui transmet s'aperçoit qu'il s'est trompé, il doit s'interrompre par le signal d'erreur, répéter le dernier mot bien transmis et continuer, à partir de là, la transmission rectifiée.

6. De même, l'employé qui reçoit, s'il rencontre un mot qu'il ne parvient pas à saisir, doit interrompre son correspondant par le même signal et répéter le dernier mot compris, en le faisant suivre d'un point d'interrogation. Le correspondant reprend alors la transmission à partir de ce mot, en s'efforçant de rendre ses signaux aussi clairs que possible.

7. Hormis les cas déterminés de concert par les diverses Administrations, il est interdit d'employer une abréviation quelconque, en transmettant le texte d'un télégramme, ou de modifier ce texte de quelque manière que ce soit. Tout télégramme doit être transmis tel que l'expéditeur l'a écrit et d'après sa minute.

d. Modtagelse og tjenstlig Gjentagelse.

XXXIV.

Efter Aftelegraferingen sammenholder den modtagende Telegrafist straks for hvert Telegram det aftelegraferede med det anmeldte Antal Ord og erkjender Modtagelsen af Telegrammet eller af de Telegrammer, der danne Rækken. Denne Modtagelseserkjendelse faar følgende Form: R . . . (Antal af modtagne Telegrammer).

XXXV.

1. Hvis der er Uoverensstemmelse i Ordantallet, meldes det til den Afsendende. Har denne taget Feil, svares „vedtaget"; hvis ikke, gjentager han det første Bogstav af hvert Ord indtil det Udeladte, som han da berigtiger.

2. Naar denne Uoverensstemmelse ikke kommer af feilagtig Telegrafering, kan Rettelse af det anmeldte Ordantal kun ske ved fælles Overenskomst mellem Afsendelsesstationen og den korresponderende Station. I Mangel af saadan Overenskomst vedtages det af Afsendelsesstationen anmeldte Ordantal.

XXXVI.

1. Betjentene kunne for at sikre sig for Ansvar give eller fordre delvis eller fuldstændig Kollationering af de afsendte eller modtagne Telegrammer. Med Morses Apparat foretages denne Gjentagelse af den modtagende Betjent, og med Hughes's Appa-

28 Jan.

d. Réception et répétition d'office.

XXXIV.

Aussitôt après la transmission, l'employé qui a reçu compare, pour chaque télégramme, le nombre des mots transmis, au nombre annoncé et il accuse réception du télégramme ou des télégrammes constituant la série. Cet accusé de réception prend la forme suivante: *R . . . . (nombre des télégrammes reçus).*

XXXV.

1. En cas de différence dans le nombre des mots, il la signale à son correspondant. Si ce dernier s'est simplement trompé dans l'annonce du nombre des mots, il répond: *admis;* sinon, il répète la première lettre de chaque mot, jusqu'au passage omis qu'il rétablit.

2. Lorsque cette différence ne provient pas d'une erreur de transmission, la rectification du nombre de mots annoncé ne peut se faire que d'un commun accord entre le bureau d'origine et le bureau correspondant. Faute de cet accord, le nombre de mots annoncé par le bureau d'origine est admis.

XXXVI.

1. Les employés peuvent, pour mettre leur responsabilité à couvert, donner ou exiger la répétition partielle ou intégrale des télégrammes qu'ils ont transmis ou reçus. Cette répétition se fait, à l'appareil Morse, par l'employé qui a reçu

28 Jan. rat af den afsendende Betjent, ved endt Befordring af Telegrammet eller Rækken. Med Morses Apparat maa den Betjent, der foretager denne Gjentagelse, hvis der er Rettelse, gjengive de rettede Ord eller Tal. I Tilfælde af Udladelse fordres denne anden Gjentagelse af den afsendende Betjent. Statstelegrammer i hemmeligt Sprog (Tifre eller Bogstaver) maa gjentages fuldstændigen og som Tjenestesag.

2. Ved Gjentagelse af Tal, der efterfølges af Brøk, eller Brøk, hvis Tæller er dannet af to eller flere Tifre, skal man fuldtud gjentage Brøkens Tæller med Bogstaver for at undgaa enhver Misforstaaelse. Saaledes maa man for $1\,^1/_{16}$ gjentage paa Fransk 1, en 16, for at man ikke skal læse $^{11}/_{16}$; for $^{13}/_4$ maa man gjentage tretten 4, for at man ikke skal læse $1\,^3/_4$.

3. Denne Gjentagelse maa under intet Paaskud hverken forsinkes eller afbrydes. Efter fuldendt Undersøgelse giver Modtagelsesstationen Afsendelsesstationen Tegnet for „Erkjendelse for Modtagelsen", efterfulgt af de modtagne Telegrammers Antal, naar det gjælder en Række.

XXXVII.

1. Rettelser i Telegrammer, der høre til en forud befordret Række, udføres ved Tjenestemeddelelser, der sendes til Adressestationerne. I disse Meddelelser gjentages Adressaternes Navn og Adresse.

et, à l'appareil Hughes, par l'employé qui a transmis, à la fin du télégramme ou de la série. L'employé qui donne cette répétition doit, à l'appareil Morse, s'il y a rectification, reproduire les mots ou nombres rectifiés. En cas d'omission, cette seconde répétition est exigée par l'employé qui a transmis. Les télégrammes d'Etat en langage secret (chiffres ou lettres) doivent être répétés intégralement et d'office.

2. Quand on donne la répétition des nombres suivis de fractions ou des fractions dont le numérateur est formé de deux chiffres ou plus, on doit répéter, en toutes lettres, le numérateur de la fraction, afin d'éviter toute confusion. Ainsi pour $1\,^1/_{16}$ il faut répéter en français *1 un 16*, afin qu'on ne lise pas $^{11}/_{16}$; pour $^{13}/_4$ il faut répéter *treize 4*, afin qu'on ne lise pas $1\,^3/_4$.

3. Cette répétition ne peut être retardée ni interrompue sous aucun prétexte. La vérification achevée, le bureau qui a reçu donne à celui qui a transmis le signal de *réception terminée*, suivi, s'il s'agit d'une série, du nombre des télégrammes reçus.

XXXVII.

1. Les rectifications relatives à des télégrammes d'une série précédemment transmise, sont faites par avis de service adressés aux bureaux de destination. Ces avis rappellent le nom et l'adresse des destinataires.

2. Forlangender om Oplysninger, som fremkomme under samme Betingelser, ske ligeledes ved Tjenesteмeddelelser.

3. Hænder det som Følge af Liniebrud eller af hvilkensomhelst anden Aarsag, at man ikke kan modtage Gjentagelsen, forhindrer ikke denne Omstændighed Telegrammets Aflevering til Adressaten, med Forbehold i paakommende Tilfælde senere at meddele Rettelse.

e. Retningen, Telegrammerne skulle følge.

XXXVIII.

1. Naar Afsenderen ikke har foreskrevet, hvilken Vei skal benyttes, staar det enhver af de Bestyrelser, fra hvis Stationer Veiene forgrene sig, frit for at bestemme, ad hvilken Vei Telegrammet skal befordres.

2. Hvis derimod Afsenderen har foreskrevet, hvilken Vei skal benyttes, ere de respektive Bestyrelser forpligtede til at rette sig efter hans Anvisning, medmindre der er Afbrydelse paa den angivne Linie, i hvilket Tilfælde han ingen Indsigelse kan gjøre.

3. De forskjellige Veie, Telegrammerne kunne følge, angives ved kortfattede Formler, der bestemmes ved fælles Overenskomst af de interesserede Bestyrelser.

4. Naar Afsenderen forlanger sit Telegram sendt pr. Telegraf til den Station, han opgiver, og derfra pr. Post til sin Bestemmelse, maa Stationerne efterkomme disse Angivelser.

2. Les demandes de renseignements qui se produisent dans les mêmes conditions, font également l'objet d'un avis de service. 28 Jan.

3. S'il arrive que, par suite d'interruption ou par une autre cause quelconque, on ne puisse recevoir la répétition, cette circonstance n'empêche pas la remise du télégramme au destinataire, sauf à lui communiquer ultérieurement la rectification, le cas échéant.

e. Direction à donner aux télégrammes.

XXXVIII.

1. Lorsque l'expéditeur n'a prescrit aucune voie à suivre, chacun des Offices à partir desquels les voies se divisent, reste juge de la direction à donner au télégramme.

2. Si, au contraire, l'expéditeur a prescrit la voie à suivre, les Offices respectifs sont tenus de se conformer à ses indications, à moins d'interruption de la voie indiquée, auquel cas il ne peut élever aucune réclamation.

3. Les différentes voies que peuvent suivre les télégrammes sont indiquées par des formules concises, arrêtées de commun accord par les Offices intéressés.

4. Lorsque l'expéditeur a demandé que son télégramme soit transmis par télégraphe jusqu'au bureau qu'il indique et, de là, par poste jusqu'à destination, les bureaux doivent procéder conformément à ces indications.

28 Jan. 5. Naar Afsenderen vil foreskrive den Vei, Telegrammet skal følge, maa han selv i Margen af Originalen skrive den tilsvarende Formular. Denne Angivelse telegraferes i Indledningen (Art. XX, § 2, og XXXIII, § 1, g), men kun saalangt den kan være til Nytte.

f. Afbrydelse af Telegrafforbindelserne. Befordring ved Duplikata.

XXXIX.

1. Indtræffer der under Befordringen af et Telegram en Afbrydelse i de regelmæssige Telegrafforbindelser, afsender den Station, ved hvilken Afbrydelsen er opstaaet, strax Telegrammet pr. Post (i rekommanderet Brev eller ved Expresse) eller ved et hurtigere Befordringsmiddel, om saadant staar til Raadighed, f. Ex. paa en Telegraflinie ved Omvei (Art. LXX, § 4). Omkostningerne ved Postbefordringen bæres af den Station, der besørger denne Viderebefordring. Det pr. Post afsendte Brev maa bære Paaskriften „Telegram".

2. Den Station, der til Viderebefordring benytter et andet Middel end Telegrafen, sender efter Omstændighederne Telegrammet enten til nærmeste Telegrafstation, der er istand til at telegrafere det videre, eller til Adressestationen, eller til selve Adressaten, naar denne Viderebefordring foregaar indenfor Grænserne af Bestemmelseslandet. Saafnart

5. L'expéditeur qui veut prescrire la voie à suivre doit écrire lui-même, en marge de sa minute, la formule correspondante. Cette indication est transmise dans le préambule (Art. XX, § 2 et XXXIII, § 1, g), mais seulement jusqu'au point où elle peut être utile.

f. Interruption des communications télégraqhiques. Transmissions par ampliation.

XXXIX.

1. Lorsqu'il se produit au cours de la transmission d'un télégramme une interruption dans les communications télégraphiques régulières, le bureau à partir duquel l'interruption s'est produite, expédie immédiatement le télégramme par la poste (lettre recommandée d'office ou portée par exprès) ou par un moyen de transport plus rapide, s'il en dispose, par exemple, par une voie télégraphique détournée (Art. LXX, § 4). Les frais de poste sont supportés par le bureau qui fait cette réexpédition. La lettre expédiée par la poste doit porter l'annotation *télégramme*.

2. Le bureau qui recourt à un mode de réexpédition autre que le télégraphe adresse le télégramme, suivant les circonstances, soit au premier bureau télégraphique en mesure de le réexpédier, soit au bureau de destination, soit au destinataire même, lorsque cette réexpédition se fait dans les limites de l'Etat de destination. Dès

Forbindelsen er gjenoprettet, befordres Telegrammet paanyt pr. Telegraf, medmindre Erkjendelse om dets Modtagelse allerede skulde være indløben, eller denne Viderebefordring paa Grund af ualmindelig Overfyldning klarligen maa være skadelig for Tjenesten idethele.

3. Telegrammer til Lande udenfor Europa videreforsendes ikke paa en kostbarere Vei, medmindre Afsenderen har deponeret Afgiften for denne Befordring.

XL.

1. Telegrammer, som af en eller anden Grund befordres pr. Post til en Telegrafstation, skulle ledsages af en numereret Fortegnelse. Ligeledes underretter den afsendende Station, naar Telegrafforbindelserne tillade det, den Station, til hvilken Telegrammerne ere sendte, om Forsendelsen ved et Tjenestetelegram, der angiver Telegrammernes Antal og Postens Afgangstid.

2. Ved Postens Ankomst undersøger den modtagende Station, hvorvidt det anmeldte Antal Telegrammer rigtigen er fremkommet. I saa Tilfælde erkjender den Modtagelsen deraf paa Fortegnelsen, som den strax tilbagesender Afsendelsesstationen. Den gjentager denne Meddelelse, naar Telegrafforbindelsen er gjenoprettet, ved et Tjenestetelegram i følgende Form:

que la communication est rétablie, le télégramme est de nouveau transmis par la voie télégraphique, à moins qu'il n'en ait été précédemment accusé réception ou que, par suite d'encombrement exceptionnel, cette réexpédition ne doive être manifestement nuisible à l'ensemble du service. 28 Jan.

3. Les télégrammes à destination des pays extra-européens ne sont réexpédiés par une voie plus coûteuse que dans le cas où l'expéditeur a déposé la taxe de ce parcours.

XL.

1. Les télégrammes qui, par un motif quelconque, sont adressés par la poste à un bureau télégraqhique, sont accompagnés d'un bordereau numéroté. En même temps, le bureau qui fait cette expédition en avertit le bureau auquel il l'adresse, pourvu que les communications télégraphiques le permettent, par un télégramme de service indiquant le nombre des télégrammes expédiés et l'heure du courrier.

2. A l'arrivée du courrier, le bureau correspondant vérifie si le nombre des télégrammes annoncé est bien arrivé. En ce cas, il en accuse réception sur le bordereau et le renvoie immédiatement au bureau expéditeur. Il renouvelle cet avis après le rétablissement des communications télégraphiques par un télégramme de service dans la forme suivante:

28 Jan. „Modtaget 63 Telegrammer overensstemmende med Fortegnelse No. . . . af 30te Marts."

3. Bestemmelserne i foregaaende Paragraf anvendes ligeledes, naar en Telegrafstation modtager pr. Post en Sendelse af Telegrammer uden at være underrettet derom.

4. Naar en anmeldt Sendelse af Telegrammer ikke ankommer, maa Afsendelsesstationen øieblikkelig underrettes derom. Denne kan efter Omstændighederne gjentage Oversendelsen pr. Post eller telegrafere Telegrammerne, dersom senere Korrespondance ikke kommer til at lide derved.

5. Den Station, der pr. Telegraf omexpederer Telegrammer, der allerede ere befordrede pr. Post, underretter den Station, hvortil de ere blevne oversendte, ved en i følgende Form affattet Tjenestemeddelelse:

„Berlin fra Görlitz, Telegrammer No. . . . af Fortegnelse No. . . . viderebefordrede pr. Duplikata."

6. Naar et Telegram sendes direkte til Adressaten, som forudsat i Art. XXXIX, skal det ledsages af en Meddelelse om Liniernes Afbrydelse.

7. Naar af en eller anden Grund et Telegram, der allerede er befordret ad en anden Vei, enten pr. Post eller paa en anden Traad, skal omexpederes pr. Telegraf, maa denne Omexpedition pr. Duplikat meldes ved en Tjenesteangivelse i Indledningen, for Exempel:

Reçu 63 télégrammes conformément au bordereau N° . . . du 30 Mars.

3. Les dispositions du paragraphe précédent s'appliquent également au cas où un bureau télégraphique reçoit par la poste un envoi de télégrammes sans en être averti.

4. Lorsqu'un envoi de télégrammes annoncé n'arrive pas, le bureau expéditeur en doit être averti immédiatement. Celui-ci peut, selon les circonstances, répéter l'envoi par la poste ou transmettre les télégrammes par la voie télégraphique, si les correspondances ultérieures ne doivent pas en souffrir.

5. Le bureau qui réexpédie par télégraphe des télégrammes déjà transmis par la poste, en informe le bureau sur lequel les télégrammes ont été dirigés, par un avis de service rédigé dans la forme suivante:

Berlin de Görlitz. Télégrammes N^os^ . . . . du bordereau N° . . . . réexpédiés par ampliation.

6. Quand un télégramme est envoyé directement au destinataire dans le cas prévu à l'article XXXIX, il est accompagné d'un avis indiquant l'interruption des lignes.

7. Lorsque pour une cause quelconque un télégramme transmis déjà par une autre voie, soit par poste, soit par un autre fil, est réexpédié par télégraphe, cette réexpédition par ampliation doit être signalée par une indication de service dans le préambule, par exemple:

„Duplikata, allerede befordret til . . . (Stationens Navn) den . . . (Datum) paa Traad No. . . . (eller) via . . . (eller) pr Post.

g. Standsning af Befordringen. Kontrol.

XLI.

1. Enhver Afsender kan ved at legitimere sig som saadan standse Befordringen af et af ham indleveret Telegram, om dertil endnu er Tid.

2. Naar en Afsender tager tilbage eller standser sit Telegram, før Telegrafering en deraf er begyndt, bliver Taxten ham tilbagebetalt med Afkortning af en fast Afgift af en halv Frank, der hjemfalder det afsendende Telegrafvæsen.

3. Er Telegrammet blevet befordret af Afsendelsesstationen, kan Afsenderen kun forlange dets Annullering gjennem Privattelegram, hvorfor Taxt maa betales. Saavidt ske kan, befordres dette Telegram til de Stationer, hvortil det oprindelige Telegram er blevet befordret, indtil det har indhentet dette sidste. Har Afsenderen ligeledes betalt Afgift for Telegrafsvar, underretter den Station, der annullerer Telegrammet, Afsendelsesstationen derom. I modsat Tilfælde oversendes denne Underretning pr. Post. Afsendelsesstationen tilbagebetaler Afsenderen Afgifterne for det oprindelige Telegram og for Annulleringstelegrammet i Forhold til den ikke udførte Befordring.

XLII.

1. Der maa ikke gjøres Brug af den i Konventionens Art. 7

Ampliation, déjà expédié à . . . (nom du bureau) le . . . (date) par le fil N° . . . (ou) par la voie de . . . (ou) par la poste. 28 Jan.

g. Arrêt de transmission. Contrôle.

XLI.

1. Tout expéditeur peut, en justifiant de sa qualité, arrêter, s'il en est encore temps, la transmission du télégramme qu'il a déposé.

2. Lorsqu'un expéditeur retire ou arrête son télégramme avant que la transmission en ait été commencée, la taxe lui est remboursée, sous déduction d'un droit fixe d'un demi-franc au profit de l'Office d'origine.

3. Si le télégramme a été transmis par le bureau d'origine, l'expéditeur ne peut en demander l'annulation que par un télégramme privé dont il acquitte la taxe. Autant que possible, ce télégramme est successivement transmis aux bureaux auxquels le télégramme primitif a été transmis, jusqu'à ce qu'il ait rejoint ce dernier. Si l'expéditeur a aussi payé le prix d'une réponse télégraphique, le bureau qui annule le télégramme en donne avis au bureau d'origine. Dans le cas contraire, il lui adresse ce renseignement par la poste. Le bureau d'origine rembourse à l'expéditeur les taxes du télégramme primitif et du télégramme d'annulation, en raison du parcours non effectué.

XLII.

1. Il ne doit être fait usage de la faculté réservée à l'ar-

28 Jan. forbeholdte Ret til at standse Befordringen af ethvert Privattelegram, som maatte synes farligt for Statens Sikkerhed, eller som maatte være stridende mod Landets Lov, mod den offentlige Orden eller mod Ærbarhed, uden med Forpligtelse til derom strax at underrette den Administration, hvorunder Afsendelsesstationen henhører.

2. Denne Kontrol udøves af Afsendelses-, Adresse- eller Optagelsesstationerne, dog kan Appel ske til Centraladministrationen, hvis Kjendelse er endelig.

3. Statstelegrammer have ubetinget Ret til Befordring, uden nogensomhelst Kontrol fra Telegrafstationernes Side.

8. Aflevering til Adressaten.

XLIII.

1. Telegrammer kunne adresseres enten til Bopæl eller Post restante eller Telegrafstation restante.

2. De afleveres eller befordres til sin Bestemmelse i den Orden, hvori de modtages.

3. Telegrammer, adresserede til Bopæl paa det Sted Telegrafstationen ligger, afleveres uopholdelig efter sin Adresse.

4. Telegrammer, adresserede Post restante, afleveres uopholdelig af Modtagelsesstationen til Posten uden Omkostning for Afsenderen eller Adressaten.

ticle 7 de la Convention, d'arrêter la transmission de tout télégramme privé qui paraîtrait dangereux pour la sécurité de l'Etat ou qui serait contraire aux lois du pays, à l'ordre public ou aux bonnes mœurs, qu'à charge d'en avertir immédiatement l'Administration de laquelle dépend le bureau d'origine.

2. Ce contrôle est exercé par les bureaux télégraphiques extrêmes ou intermédiaires, sauf recours à l'Administration centrale, qui prononce sans appel.

3. La transmission des télégrammes d'Etat se fait de droit. Les bureaux télégraphiques n'ont aucun contrôle à exercer sur eux.

8. Remise à destination.

XLIII.

1. Les télégrammes peuvent être adressés, soit à domicile, soit poste restante, soit bureau télégraphique restant.

2. Ils sont remis ou expédiés à destination dans l'ordre de leur réception.

3. Les télégrammes adressés à domicile, dans la localité que le bureau télégraphique dessert, sont immédiatement portés à leur adresse.

4. Les télégrammes qui doivent être déposés poste restante, sont immédiatement remis à la poste par le bureau télégraphique d'arrivée, sans frais pour l'expéditeur ni pour le destinataire.

5. Telegrammer, adresserede til Passagerer paa Skibe, der anløbe en Havn, overleveres dem saavidt muligt forinden Landstigningen.

XLIV.

1. Et til Adressatens Bopæl frembragt Telegram kan afleveres enten til ham selv, eller til hans Families voxne Medlemmer, til hans Betjente, Leieboere eller Husværter, eller til Hotellets eller Husets Portner, medmindre Adressaten skriftlig har opgivet en særskilt Befuldmægtiget, eller Affenderen har forlangt, at Afleveringen kun skal ske i Adressatens Hænder. Affenderen kan ogsaa forlange, at Telegrammet skal afleveres aabent. Denne sidste Afleveringsmaade er ikke forpligtende for de Bestyrelser, der erklære sig mod dens Antagelse.

2. Disse to sidste Forlangender maa anføres foran Telegrammets Adresse og gjentages paa Udskriften af Adressestationen, der giver Budet nødvendig Instrux.

3. Naar Telegrammet ikke kan afleveres, sender Adressestationen en Tjenestemeddelelse til Affendelsesstationen i følgende Form:

„No. . . af (Datum og Adresse ordret overensstemmende med det modtagne) ubekjendt."

4. Affendelsesstationen undersøger Adressens Nøiagtighed og retter den uden Ophold i Tilfælde af Forvanskning.

5. Les télégrammes adressés aux passagers d'un navire qui fait escale dans un port, leur sont remis, autant que possible, avant le débarquement. 28 Jan.

XLIV.

1. Un télégramme porté à domicile peut être remis, soit au destinataire, soit aux membres adultes de sa famille, à ses employés, locataires ou hôtes, soit au concierge de l'hôtel ou de la maison, à moins que le destinataire n'ait désigné par écrit un délégué spécial ou que l'expéditeur n'ait demandé que la remise n'eût lieu qu'entre les mains du destinataire seul. L'expéditeur peut demander aussi que le télégramme soit remis ouvert. Ce dernier mode de remise n'est pas obligatoire pour les Offices qui déclarent ne pas l'accepter.

2. Ces deux dernières demandes sont mentionnées avant l'adresse du télégramme et reproduites, à la suscription, par le bureau d'arrivée qui donne au porteur les instructions nécessaires.

3. Lorsqu'un télégramme ne peut pas être remis, le bureau d'arrivée envoie au bureau d'origine un avis de service dans la forme suivante:

N°. . . . du (date et adresse textuellement conformes à celles qui ont été reçues) inconnu.

4. Le bureau de départ vérifie l'exactitude de l'adresse et la rectifie sur-le-champ, si elle a été dénaturée.

28 Jan. 5. I modsat Fald meddeler den, saavidt ske kan, Affenderen Underretning, idet enhver Bestyrelse har Ret til at belaste denne Meddelelse med en speciel Taxt, som ikke maa overskride en halv Frank. Affenderen kan kun ved betalt Telegram fuldstændiggjøre, rette eller bekræfte Adressen.

6. Hvis, som Følge af unøiagtig eller utilstrækkelig Adresse, Adressatens Fraværelse eller Vægring, Expressomkostninger ikke ere blevne betalte ved Ankomsten, opgives Beløbet i Meddelelsen, for at det kan blive opkrævet hos Affenderen.

7. Hvis Adressatens Bolig ikke er tilgjængelig eller Budet ikke træffer nogen, der er villig til at modtage Telegrammet for Adressaten, efterlades Meddelelse derom i den opgivne Bopæl, og Telegrammet bringes tilbage til Stationen for at udleveres Adressaten paa hans Forlangende.

8. Naar Telegrammet adresseres Station restante, udleveres det kun til Adressaten eller til hans Befuldmægtigede.

9. I de i No. 7 og 8 af nærværende Artikel omhandlede Tilfælde tilintetgjøres ethvert Telegram, som ikke er blevet forlangt udleveret efter 6 Ugers Forløb.

5. Sinon, il communique autant que possible, l'avis à l'expéditeur, chaque Office ayant la faculté de frapper cette communication d'une taxe spéciale qui ne peut dépasser un demi-franc. L'expéditeur ne peut compléter, rectifier ou confirmer l'adresse, que par un télégramme payé.

6. Si, par suite d'adresse inexacte ou insuffisante, d'absence ou de refus du destinataire, des frais d'exprès n'ont pas été acquittés à l'arrivée, le montant de ces frais est indiqué dans l'avis, afin que l'expéditeur puisse être requis de les rembourser.

7. Si la porte n'est pas ouverte à l'adresse indiquée ou si le porteur ne trouve personne qui consente à recevoir le télégramme pour le destinataire, avis est laissé au domicile indiqué et le télégramme est rapporté au bureau, pour être délivré au destinataire sur sa réclamation.

8. Lorsque le télégramme est adressé bureau restant, il n'est délivré qu'au destinataire ou à son délégué.

9. Dans les cas prévus par les paragraphes 7 et 8 du présent article, tout télégramme qui n'a pas été réclamé au bout de six semaines, est anéanti.

9. Særegne Telegrammer.

Konventionens Artikel 9.

De høie kontrahérende Parter forpligte sig til at lade enhver Affender nyde godt af de forskjellige Kombina-

9. Télégrammes spéciaux.

Article 9 de la Convention.

Les Hautes Parties contractantes s'engagent à faire jouir tout expéditeur des différentes combinai-

tioner, der efter fælles Overenskomst maatte blive antagne af de kontraherende Staters Telegraf-Administrationer for yderligere at betrygge og lette Korrespondancens Befordring og Aflevering.

De forpligte sig ligeledes til at sætte Afsenderen istand til at benytte de af hvilkensomhelst af de andre Stater trufne og kundgjorte Bestemmelser til Anvendelse af særskilte Befordrings- eller Afleveringsmidler.

a. Fortrinsberettigede Privattelegrammer.

XLV.

1. Afsenderen af et Privattelegram kan opnaa Forrettighed med Hensyn til Befordringen ved at skrive Ordet „Urgent" foran Adressen og imod at betale det Tredobbelte af Taxten for et almindeligt Telegram af samme Længde for samme Afstand.

2. Fortrinsberettigede Privattelegrammer have Forrettighed for andre Privattelegrammer, og deres Forrettighed indbyrdes ordnes overensstemmende med Artikel XXX, § 2.

3. De foregaaende Paragrafers Bestemmelser ere ikke bindende for de Administrationer, der erklære, at de ikke kunne anvende dem enten paa en Del eller paa samtlige Telegrammer, der befordres paa deres Linier.

4. De Administrationer, der kun modtage fortrinsberettigede Telegrammer som Transittelegrammer, skulle tilstede dem Befordring enten paa de Traade, paa hvilke der korresponderes direkte gjennem deres Territorier, eller paa deres Optagelsesstationer mellem Telegrammer af samme Oprindelse og Bestemmelse.

sons arrêtées de concert par les Administrations télégraphiques des Etats contractants, en vue de donner plus de garanties et de facilités à la transmission et à la remise des correspondances. 28 Jan.

Elles s'engagent également à le mettre à même de profiter des dispositions prises et notifiées par l'un quelconque des autres Etats, pour l'emploi de moyens spéciaux de transmission ou de remise.

a. Télégrammes privés urgents.

XLV.

1. L'expéditeur d'un télégramme privé peut obtenir la priorité de transmission en inscrivant le mot *urgent* avant l'adresse et en payant le triple de la taxe d'un télégramme ordinaire de même longueur pour le même parcours.

2. Les télégrammes privés urgents ont la priorité sur les autres télégrammes privés et leur priorité entre eux est réglée dans les conditions prévues par le paragraphe 2 de l'article XXX.

3. Les dispositions des paragraphes précédents ne sont pas obligatoires pour les Administrations qui déclarent ne pas pouvoir les appliquer, soit à une partie, soit à la totalité des télégrammes qui empruntent leurs lignes.

4. Les Administrations qui n'acceptent les télégrammes urgents qu'en transit, doivent les admettre, soit sur les fils où la transmission est directe à travers leurs territoires, soit dans leurs bureaux de réexpédition, entre les télégrammes de même provenance et de

28 Jan. rindelse og til samme Bestemmelse. Den Transittaxt, der tilkommer dem, er tredobbelt som for de øvrige Dele af Befordringsveien.

b. Svar betalt.

XLVI.

1. Enhver Afsender kan forudbetale det Svar, han forlanger af sin Korrespondent; imidlertid kan Svarfrankeringen ikke overstige Taxten for et almindeligt trediveords Telegram for den samme Befordringsvei.

2. Har Afsenderen ikke angivet det for Svaret betalte Ordantal, opkræves Taxten for et almindeligt fiords Telegram, befordret ad samme Vei.

3. I modsat Tilfælde maa Afsenderen fuldstændiggjøre Anførselen „Svar betalt" eller „RP" med Angivelse af det for Svaret betalte Antal Ord og forudbetale den tilsvarende Sum inden de ved nærværende Artikels Paragraf 1 bestemte Grændser.

XLVII.

1. Paa Bestemmelsesstedet udleverer Adressestationen til Adressaten et Bevis, der giver ham Ret til at sende gratis inden den forudbetalte Afgifts Grændser et Telegram til hvilketsomhelst Sted. Dette Bevis gjælder kun for 6 Uger fra Udleveringsdagen. Udover denne Frist ansees det som ugyldigt, og den oppebaarne Taxt tilfalder det Telegrafvæsen, som har udstedt Beviset.

même destination. La taxe de transit qui leur revient est triplée comme pour les autres parties du trajet.

b. Réponses payées.

XLVI.

1. Tout expéditeur peut affranchir la réponse qu'il demande à son correspondant; toutefois l'affranchissement ne peut dépasser la taxe d'un télégramme ordinaire de 30 mots pour le même parcours.

2. Si l'expéditeur n'a pas indiqué le nombre de mots payés pour la réponse, il est perçu la taxe d'un télégramme ordinaire de dix mots, transmis par la même voie.

3. Dans le cas contraire, l'expéditeur doit compléter la mention „Réponse payée" ou „RP" par l'indication du nombre de mots payés pour la réponse et acquitter la somme correspondante, dans les limites autorisées par le paragraphe 1er du présent article.

XLVII.

1. Au lieu de destination, le bureau d'arrivée remet au destinataire un bon qui lui donne la faculté d'expédier gratuitement et dans les limites de la taxe payée d'avance, un télégramme à une destination quelconque. Ce bon n'est valable que pendant six semaines, à dater du jour où il a été établi. Passé ce délai il est considéré comme nul et non avenu et la taxe perçue reste acquise à l'Office qui l'a délivré.

2. Den for Svaret erlagte Sum kan tilbagebetales Afsenderen, naar Adressaten ikke har gjort Brug af Beviset.

3. Til den Ende maa Adressaten inden Udløbet af den ved nærværende Artikels § 1 fastsatte Frist af 6 Uger indlevere Beviset til den Station, som har udstedt det, med Forlangende om Tilbagebetaling til Afsenderen.

4. Derefter følges samme Fremgangsmaade som ved Spørgsmaal om Tilbagebetaling af Taxt.

5. Vægrer Adressaten sig for at modtage det for Svaret udstedte Bevis, underretter Adressestationen Afsenderen strax derom ved en Tjenestemeddelelse, som træder istedetfor Svar.

6. Denne Tjenestemeddelelse udfærdiges som Privattelegram i følgende Form:

„Svar paa No. . . fra . . . Adressaten har negtet at modtage Svarbeviset".

7. Naar Telegrammet ved Ankomsten ikke kan afleveres paa Grund af de i Artikel XLIV, § 3 omhandlede Omstændigheder, sendes en Tjenestemeddelelse i den i nævnte Paragraf foreskrevne Form.

8. Indløber ingen Rettelse, udfærdiges Tjenestesvaret i ovennævnte Form efter 8 Dages Forløb eller selv med en kortere Frist, naar Efterspørgning for at finde Adressaten har været forgjæves.

2. La somme versée pour la réponse peut être remboursée à l'expéditeur, lorsque le destinataire n'a pas fait usage du bon. 28 Jan.

3. A cet effet, le destinataire doit, avant l'expiration du délai de six semaines fixé par le paragraphe 1er du présent article, déposer le bon au bureau qui l'a délivré, en l'accompagnant d'une demande de remboursement au profit de l'expéditeur.

4. Il est procédé alors comme en matière de remboursement de taxe.

5. Si le destinataire refuse la formule affectée à la réponse, le bureau d'arrivée en informe immédiatement l'expéditeur par un avis de service, tenant lieu de réponse.

6. Cet avis de service est émis, comme télégramme privé, dans la forme suivante:

Réponse à N° . . . . de . . . . Le destinataire a refusé.

7. Lorsque le télégramme ne peut être remis dès l'arrivée, dans les circonstances prévues par le paragraphe 3 de l'article XLIV, un avis de service est transmis dans la forme prescrite par ce paragraphe.

8. S'il n'y a pas de rectification, la réponse d'office est émise, dans la même forme que ci-dessus, au bout de huit jours ou même dans un délai plus rapproché, lorsque les recherches faites pour trouver le destinataire sont restées infructueuses.

28 Jan.

XLVIII.

1. Bestemmelserne i de to foregaaende Artikler ere ikke forpligtende for de udeneuropæiske Bestyrelser, der erklære, at de ikke kunne anvende dem.

2. I Regnskabsforholdet med disse Bestyrelser føres den for Svaret deponerede Taxt i Regning ved Adressestationen, der vælger det Middel, den finder hensigtsmæssig, for at sætte Adressaten istand til at benytte sig deraf.

c. Kollationerede Telegrammer.

XLIX.

1. Afsenderen af ethvert Telegram har Ret til at forlange samme kollationeret. I saa Tilfælde give de forskjellige Stationer, som deltage i Befordringen, en fuldstændig Kollationering deraf.

2. Denne Kollationering udføres uanseet de forskjellige Slags Apparater af den modtagende Station og øieblikkelig efter Befordringen af det Telegram, der skal kollationeres.

3. Taxten for Kollationering er Halvparten af Taxten for et almindeligt Telegram af samme Længde for samme Befordringsvei.

d. Modtagelsestilstaaelser.

L.

1. Afsenderen af ethvert Telegram kan forlange, at telegrafisk Meddelelse om, paa hvilket Klokkeslet hans Telegram blev afleveret til Adressaten, bliver tilstillet ham strax efter Afleveringen.

XLVIII.

1. Les dispositions des deux articles précédents ne sont pas obligatoires pour les Offices extra-européens qui déclarent ne point pouvoir les appliquer.

2. Dans les relations avec ces Offices, la taxe déposée pour la réponse est portée en compte à l'Office d'arrivée qui adopte tel moyen qu'il juge convenable pour mettre le destinataire en mesure d'en profiter.

c. Télégrammes collationnés.

XLIX.

1. L'expéditeur de tout télégramme a la faculté d'en demander le collationnement. Dans ce cas, les divers bureaux qui concourent à la transmission, en donnent le collationnement intégral.

2. Ce collationnement est donné, à tous les appareils, par le bureau qui a reçu et immédiatement après la transmission du télégramme à collationner.

3. La taxe du collationnement est égale à la moitié de celle d'un télégramme ordinaire de même longueur pour le même parcours.

d. Accusés de réception.

L.

1. L'expéditeur de tout télégramme peut demander que l'indication de l'heure à laquelle son télégramme sera remis à son correspondant, lui soit notifiée par télégraphe aussitôt après la remise.

2. Taxten for Modtagelsestilstaaelse er den samme som for et tiords Telegram den samme Vei.

LI.

1. Modtagelsestilstaaelse betegnes ved Forkortelsen CR og sendes i følgende Form:

„CR Paris fra Bern. Telegram No. . . afleveret til (Adressatens Navn) den (Datum, Time og Minut), (eller Grunden til Ikke-Aflevering)."

2. Modtagelsestilstaaelserne faa Løbenumer paa Afsendelsesstationen. De nyde Forrang for Privattelegrammer.

3. I det i Artikel XLIV, § 3 forudsatte Tilfælde afsendes den i samme Paragraf foreskrevne Tjenestemeddelelse før Modtagelsestilstaaelsen, som dernæst befordres enten efter Telegrammets Aflevering til Adressaten, hvis Afleveringen har kunnet ske, eller fire og tyve Timer senere, hvis den ikke har kunnet finde Sted.

e. Telegrammer at efterſende.

LII.

1. Enhver Afsender kan ved foran Adressen at indskrive de fornødne Oplysninger forlange, at Adressestationen skal efterſende hans Telegram inden Europas Grændser.

2. Har et Telegram Paategningen „at efterſendes" uden anden Anvisning, skal Modtagelsesstationen, efterat have ladet Tele-

2. La taxe de l'accusé de réception est égale à celle d'un télégramme ordinaire de dix mots par la même voie. 28 Jan.

LI.

1. L'accusé de réception est annoncé par l'abréviation C R et transmis dans la forme suivante:

C R Paris de Berne. Télégramme N° . . . remis à . . . (adresse du destinataire) le . . . (date, heure et minute), (ou motif de non-remise).

2. Les accusés de réception reçoivent un numéro d'ordre au bureau qui les envoie. Ils jouissent de la priorité sur les télégrammes privés.

3. Dans le cas prévu par le paragraphe 3 de l'article XLIV, l'accusé de réception est précédé de l'avis de service prescrit par ce paragraphe. L'accusé de réception est transmis ensuite, soit après la remise du télégramme, si elle est devenue possible, soit après vingt-quatre heures, si elle n'a pu avoir lieu.

e. Télégrammes à faire suivre.

LII.

1. Tout expéditeur peut demander, en inscrivant avant l'adresse les indications nécessaires, que le bureau d'arrivée fasse suivre son télégramme dans les limites de l'Europe.

2. Lorsqu'un télégramme porte la mention *faire suivre*, sans autre indication, le bureau de destination, après l'avoir

28 Jan. grammet præsentere efter Adressen, i Tilfælde strax befordre det videre til det nye Adressested, der opgives i Adressatens Bolig.

3. Erholdes ingen Anvisning, beholder Modtagelsesstationen Telegrammet i Forvaring under Jagttagelse af Bestemmelserne i Artikel XLIV, §§ 3 og 7. Er Telegrammet sendt videre, og den følgende Station ikke finder Adressaten efter den nye Adresse, opbevares Telegrammet ved denne Station.

4. Dersom Paategningen „at efterſendes" er ledsaget af flere subsidiære Adresser, sendes Telegrammet efterhaanden, om fornødent, til ethvert af de opgivne Adressesteder indtil det sidste, og den sidste Station forholder sig i saa Fald overensstemmende med foregaaende Paragraf.

5. Den oprindelige Text af et Telegram, der skal efterſendes, skal i sin Helhed aftelegraferes til de følgende Adressestationer og ordlydende indtages i den Udskrift, som Adressaten faar, men i Indledningen gjengiver hver Station efter Ordene „send efter" (faire suivre) kun de Adresser, til hvilke Telegrammet fremdeles kan befordres.

6. Den internationale Taxt, der skal opkræves ved Afsendelsen for Telegrammer, der skulle efterſendes, er kun Taxten til det første Adressested, idet den fuldstændige Adresse gaar ind i Beregningen af Ordantallet. Tillægstaxten opkræves hos Adressaten.

présenté à l'adresse indiquée, le réexpédie immédiatement, s'il y a lieu, à la nouvelle adresse qui lui est désignée au domicile du destinataire.

3. Si aucune indication ne lui est fournie, il garde le télégramme en dépôt, en observant les dispositions des paragraphes 3 et 7 de l'article XLIV. Si le télégramme est réexpédié et que le second bureau ne trouve pas le destinataire à l'adresse nouvelle, le télégramme est conservé par ce bureau.

4. Si la mention *faire suivre* est accompagnée d'adresses successives, le télégramme est successivement transmis à chacune des destinations indiquées jusqu'à la dernière, s'il y a lieu, et le dernier bureau se conforme aux dispositions du paragraphe précédent.

5. Le texte primitif du télégramme à faire suivre doit être intégralement transmis aux bureaux de destination successifs et reproduit sur la copie adressée au destinataire; mais, dans le préambule, chaque bureau ne reproduit, après les mots *faire suivre,* que les adresses auxquelles le télégramme peut encore être expédié.

6. La taxe internationale à percevoir au départ pour les télégrammes à faire suivre est simplement la taxe afférente au premier parcours, l'adresse complète entrant dans le nombre des mots. La taxe complémentaire est perçue sur le destinataire.

7. Fra den i Adressen først opgivne Station maa de Taxter, der skulle opkræves hos Adressaten for yderligere Befordring, ved hver Efterſendelſe opgives ſom Tjeneſteſag i Indledningen.

8. Denne Angivelſe affattes i følgende Form: „Taxter at opkræve . . . Franks . . . Centimes." Hvis Efterſendelſerne finde Sted inden Grændſerne af den Stat, hvor Adresſeſtationen ligger, beregnes den Tillægstaxt, der skal opkræves hos Adressaten, for hver Efterſendelſe efter denne Stats indenlandſke Tarif. Hvis Efterſendelſerne finde Sted udenfor disſe Grændſer, beregnes Tillægstaxten ſom om hver international Efterſendelſe var et ſærſkilt Telegram. Tarifen for enhver Efterſendelſe er den, der anvendes paa Korreſpondance, ſom udvexles mellem den Stat, ſom afſender, og den, ſom modtager det efterſendte Telegram.

9. Hvis Taxten for Efterſendelſe ikke oppebæres af Adresſeſtationen, skal den Adminiſtration, hvorunder denne Station hører, godtgjøres Beløbet af de Taxter, der skyldes Adminiſtrationerne, efter Reklamation.

LIII.

1. Enhver kan, naar han meddeler de fornødne Oplysninger, forlange, at de Telegrammer, der maatte ankomme til en Telegrafſtation for at tilſtilles ham inden denne Stations Ombærings-kreds, efterſendes ham, under de

7. A partir du premier bureau indiqué dans l'adresse, les taxes à percevoir sur le destinataire, pour les parcours ultérieurs, doivent, à chaque réexpédition, être indiquées d'office dans le préambule. 28 Jan.

8. Cette indication est formulée comme il suit: *Taxes à percevoir . . . francs . . . centimes.* Si les réexpéditions ont lieu dans les limites de l'Etat auquel appartient le bureau d'arrivée, la taxe complémentaire à percevoir sur le destinataire est calculée, pour chaque réexpédition, suivant le tarif intérieur de cet Etat. Si les réexpéditions ont lieu hors de ces limites, la taxe complémentaire est calculée en considérant comme autant de télégrammes séparés chaque réexpédition internationale. Le tarif pour chaque réexpédition est le tarif applicable aux correspondances échangées entre l'Etat qui réexpédie et celui auquel le télégramme est réexpédié.

9. Si la taxe de réexpédition n'est pas recouvrée par l'Office d'arrivée, l'Administration dont ce bureau relève est remboursée du montant des taxes dues aux Administrations, moyennant bulletin de remboursement.

LIII.

1. Toute personne peut demander, en fournissant les justifications nécessaires, que les télégrammes qui arriveraient à un bureau télégraphique, pour lui être remis dans le rayon de distribution de ce

28 Jan. i foregaaende Artikel givne Bestemmelser, til den Adresse, han maatte have opgivet.

2. Forlangender om Efterſendelſe maa ſke ſkriftlig.

3. Enhver Administration forbeholder ſig Ret til, naar Efterſendelſe ſkal finde Sted, at befordre Telegrammet efter de i Adressatens Bolig givne Oplysninger, naar ingen anden særskilt Anvisning er meddelt.

f. Telegrammer med flere Adresſer.

LIV.

1. Et Telegram kan adresſeres enten til flere Adressater paa ſamme Sted eller til en og ſamme Adressat i flere Boliger paa ſamme Sted.

2. Telegrammer til flere Adressater paa ſamme Sted eller til en og ſamme Adressat i flere Boliger, med eller uden Viderebefordring pr. Poſt, taxeres ſom et Telegram; dog opkræves der en Afgift for hver Udſkrift, en fraregnet, af en halv Frank pr. Telegram paa indtil 100 Ord med et Tillæg af en halv Frank for hver yderligere Række af 100 Ord eller Del deraf. I denne Beregning indbefattes det hele Antal betalte Ord, iberegnet Adresſerne.

3. Ved Befordring af et Telegram til flere Adressater paa

bureau, lui soient réexpédiés, dans les conditions de l'article précédent, à l'adresse qu'elle aura indiquée.

2. Les demandes de réexpédition doivent être faites par écrit.

3. Chaque Administration se réserve la faculté de faire suivre, quand il y aura lieu, d'après les indications données au domicile du destinataire, les télégrammes pour lesquels aucune indication spéciale n'aurait d'ailleurs été fournie.

f. Télégrammes multiples.

LIV.

1. Un télégramme multiple peut être adressé, soit à plusieurs destinataires dans une même localité, soit à un même destinataire à plusieurs domiciles dans la même localité.

2. Les télégrammes adressés dans une même localité à plusieurs destinataires ou à un même destinataire à plusieurs domiciles, avec ou sans réexpédition par la poste, sont taxés comme un seul télégramme; mais il est perçu, à titre de droit de copie, autant de fois un demi-franc, par télégramme ne dépassant pas cent mots, qu'il y a de destinations, moins une. Au-delà de cent mots, ce droit est augmenté d'un demi-franc par série ou fraction de série de cent mots. Dans ce compte, figure la totalité des mots à taxer, y compris les adresses.

3. En transmettant un télégramme adressé dans une

samme Sted eller til forskjellige Steder henhørende under en og samme Telegrafstation eller endelig til en og samme Adressat i flere Boliger, med eller uden Videreforsendelse pr. Post eller pr. Expresse, maa Adressernes Antal opgives i Indledningen.

4. I det første i nærværende Artikels § 1 forudsatte Tilfælde skal hver enkelt Udskrift af Telegrammet kun bære den Enkeltes Adresse, medmindre Afsenderen har forlangt det Modsatte.

5. Denne Angivelse skal indeholdes i selve Adressen og følgelig i det taxerede Ordantal.

g. Telegrammer til Steder udenfor det internationale Telegrafnet.

LV.

1. Telegrammer, adresserede til Steder, hvor der ikke findes internationale Telegrafstationer, kunne paa Afsenderens Forlangende besørges til sin Bestemmelse enten med Expresse eller med Post; dog kan Forsendelse med Expresse kun forlanges for de Stater, som, i Overensstemmelse med Konventionens Artikel 9, have indrettet en Befordringsmaade hurtigere end Posten til Telegrammers Aflevering, og som til de øvrige Stater notificere de i saa Henseende tagne Forholdsregler.

2. Adressen i Telegrammer, der skulle sendes udenfor Tele-

même localité ou dans des localités différentes mais desservies par un même bureau télégraphique, à plusieurs destinataires ou à un même destinataire à plusieurs domiciles, avec ou sans réexpédition par la poste ou par exprès, il faut indiquer dans le préambule le nombre des adresses. 28 Jan.

4. Dans le premier cas prévu par le paragraphe 1er du présent article, chaque exemplaire du télégramme ne doit porter que l'adresse qui lui est propre, à moins que l'expéditeur n'ait demandé le contraire.

5. Cette indication doit entrer dans le corps de l'adresse et, par conséquent, dans le nombre des mots taxés.

g. Télégrammes à destination de localités non desservies par le réseau international.

LV.

1. Les télégrammes adressés à des localités non desservies par les télégraphes internationaux peuvent être remis à destination, suivant la demande de l'expéditeur, soit par exprès, soit par la poste; toutefois, l'envoi par exprès ne peut être demandé que pour les Etats qui, conformément à l'article 9 de la Convention, ont organisé, pour la remise des télégrammes, un mode de transport plus rapide que la poste et ont notifié aux autres les dispositions prises à cet égard.

2. L'adresse des télégrammes à transporter au-delà des

28 Jan. graflinierne, affattes paa følgende Maade: „Expresse (eller Post) Hr. Müller, Johannisthal, Berlin," idet Adressestationens Navn sættes sidst.

LVI.

1. I de Stater, der have indrettet et Befordringsmiddel hurtigere end Posten, opkræves Omkostningerne for denne Befordring hos Adressaten.

2. Dog kan Afsenderen af et Telegram med forlangt Modtagelsestilstaaelse forudbetale denne Befordring ved at deponere en Sum, hvis Størrelse bestemmes af Afsendelsesstationen, med Forbehold af senere Opgjør. I Modtagelsestilstaaelsen opgives de udbetalte Omkostningers Beløb.

3. Der sker kun Undtagelse fra denne Regel i udeneuropæiske Forbindelser for Befordringer, hvis Omkostninger Adressebestyrelsen har fastsat og notificeret. Disse Omkostninger opkræves da af Afsendelsesstationen uden hverken at fordre Modtagelsestilstaaelse eller yderligere Opgjør.

4. I alle de i foregaaende §§ 2 og 3 forudsatte Tilfælde indskrives foran Adressen Ordene „Expresse betalt" (eller XP), hvilke taxeres.

LVII.

1. Adressestationen er berettiget til at benytte Viderebefordring pr. Post:

lignes télégraphiques, est formulée ainsi qu'il suit: *Exprès* (ou *poste*) *M. Müller, Johannisthal, Berlin,* le nom du bureau télégraqhique d'arrivée étant exprimé le dernier.

LVI.

1. Les frais de transport au-delà des bureaux télégraphiques, par un moyen plus rapide que la poste, dans les Etats où un service de cette nature est organisé, sont perçus sur le destinataire.

2. Toutefois, l'expéditeur d'un télégramme avec accusé de réception peut affranchir ce transport, moyennant le dépôt d'une somme qui est déterminée, par le bureau d'origine, sauf liquidation ultérieure. L'accusé de réception fait connaître le montant des frais déboursés.

3. Il n'est fait exception à cette règle que dans les relations extra-européennes pour des transports dont l'Office d'arrivée a prévu et notifié les frais, qui sont alors perçus par le bureau d'origine, sans exiger ni accusé de réception ni règlement ultérieur.

4. Dans tous les cas prévus par les paragraphes 2 et 3 qui précèdent, les mots *exprès payé* (ou *X P*) sont inscrits avant l'adresse et sont taxés.

LVII.

1. Le bureau télégraphique d'arrivée est en droit d'employer la poste:

a. naar Viderebefordringsmaaden ikke er opgivet af Afsenderen;
b. naar den angivne Viderebefordringsmaade afviger fra, hvad der er vedtaget og notificeret af den Stat, hvorhen Telegrammet er adresseret, overensstemmende med Artikel 9 i Konventionen;
c. naar Viderebefordringsafgiften skal betales af en Adressat, der forhen maatte have negtet at betale lignende Afgift. I dette sidste Tilfælde kan Telegrammet lægges i Postkassen som ufrankeret Brev.

2. I ethvert Tilfælde maa Posten anvendes af Adressestationen, naar den intet hurtigere Middel benytter.

3. Telegrammer af ethvert Slags, der skulle befordres med Posten, indleveres til Postbefordring af Adressestationen uden Omkostninger hverken for Afsenderen eller for Adressaten undtagen i de to følgende Tilfælde.

4. For de Telegrammer, der skulle sendes over Havet, betales en for Tilfældet fastsat Afgift, der opkræves af Afsendelsesstationen. Denne Afgifts Størrelse bestemmes af den Administration, der paatager sig Befordringen, og notificeres til alle de øvrige Administrationer.

5. Telegrammer, der ere befordrede til en nærved en Grændse beliggende Telegrafstation for at forsendes med Posten til Naboterritoriet, nedlægges i Postkas-

a. à défaut d'indication, dans le télégramme, du moyen de transport à employer; 28 Jan.
b. lorsque le moyen indiqué diffère du mode adopté et notifié par l'Etat d'arrivée, conformément à l'article 9 de la Convention;

c. lorsqu'il s'agit d'un transport à payer par un destinataire qui aurait refusé antérieurement d'acquitter des frais de même nature. Dans ce dernier cas, le télégramme peut être déposé à la boîte, comme lettre non affranchie.

2. Dans tous les cas, l'emploi de la poste est obligatoire pour le bureau d'arrivée, lorsqu'il n'use pas d'un moyen plus rapide.

3. Les télégrammes de toute nature qui doivent être transmis à destination par voie postale, sont remis à la poste, par le bureau télégraphique d'arrivée, sans frais pour l'expéditeur, ni pour le destinataire, sauf dans les deux cas suivants.

4. Les correspondances qui doivent traverser la mer, sont soumises à une taxe variable, à percevoir par le bureau d'origine. Le montant de cette taxe est fixé par l'Administration qui se charge de l'expédition et notifié à toutes les autres Administrations.

5. Les télégrammes transmis à un bureau télégraphique situé près d'une frontière, pour être expédiés par poste sur le territoire voisin, sont déposés

28 Jan. sen som ufrankerede Breve, og Portoen betales af Adressaten.

6. Er imidlertid Telegrafforbindelsen over Grændsen afbrudt, befølges Forskrifterne i Art. XXXIX.

7. Kan et Telegram, der skal befordres i rekommanderet Brev, ikke strax afsendes som saadant, befordres det først i Posten som urekommanderet Brev, og et Duplikat sendes derpaa som rekommanderet Brev, saasnart dette kan ske.

h. Semafortelegrammer.

LVIII.

1. Semafortelegrammer ere de, der udvexles med Fartøier tilsøs ved Hjælp af Kysttelegrafstationer, der ere eller ville blive oprettede af hvilkensomhelst af de kontraherende Stater.

2. De maa affattes enten i det Lands Sprog, hvor den til deres Befordring anvendte Kysttelegrafstation er beliggende, eller efter den almindelige Handelssignalbogs System. I dette sidste Tilfælde betragtes de som Chiffertelegrammer.

3. Naar de ere bestemte til Fartøier tilsøs, maa Adressen foruden de almindelige Angivelser ogsaa indbefatte Adressefartøiets Navn eller officielle Numer og dets Nationalitet.

à la boîte, comme lettres non affranchies, et le port est à la charge du destinataire.

6. Toutefois, si la communication télégraphique franchissant la frontière est matériellement interrompue, il est procédé conformément à l'article XXXIX.

7. Lorsqu'un télégramme à expédier par lettre recommandée ne peut être soumis immédiatement à la formalité de la recommandation, tout en pouvant profiter d'un départ postal, il est mis d'abord à la poste par lettre ordinaire; une ampliation est adressée par lettre recommandée aussitôt qu'il est possible.

h. Télégrammes sémaphoriques.

LVIII.

1. Les télégrammes sémaphoriques sont les télégrammes échangés avec les navires en mer par l'intermédiaire des sémaphores établis ou à établir sur le littoral de l'un quelconque des Etats contractants.

2. Ils doivent être rédigés, soit dans la langue du pays où est situé le sémaphore chargé de les signaler, soit en signaux du code commercial universel. Dans ce dernier cas, ils sont considérés comme des télégrammes chiffrés.

3. Quand ils sont à destination des navires en mer, l'adresse doit comprendre, outre les indications ordinaires, le nom ou le numéro officiel du bâtiment destinataire et sa nationalité.

4. For Stats-Semafortelegrammer, der expederes fra et Fartøi i Søen, erstattes Seglet med Kommandoflaget. Fartøiets Navn maa angives.

5. Ethvert Semafortelegram maa i Intimationen indeholde Betegnelsen „Sémaphorique".

6. Taxten for Telegrammer, der udvexles med Fartøier tilsøs ved Hjælp af Kysttelegrafer, fastsættes til 2 Franks for hvert Telegram. Denne Taxt føies til Prisen for Telegrafbefordringen, beregnet efter de almindelige Regler. Det hele Beløb opkræves hos Affenderen for de til Fartøier paa Søen adresserede Telegrammer og hos Adressaten for de fra Fartøier kommende Telegrammer (Art. XXVII, § 1). I sidste Tilfælde maa Indledningen indeholde følgende Angivelse: „Taxt at opkræve . . . . Franks . . . Centimes." Dersom denne Taxt ikke kan oppebæres, erstattes Adressestationen de debiterede Taxter efter Reklamation.

LIX.

1. Telegrammer, kommende fra et Fartøi paa Søen, befordres til sin Bestemmelse med Handelssignalbogens Tegn paa det affendende Fartøis Forlangende.

2. Forsaavidt saadant Forlangende ikke har fundet Sted, oversættes de paa almindeligt Sprog af Kysttelegrafstationens Betjent og befordres til sin Bestemmelse.

4. Pour les télégrammes d'Etat sémaphoriques expédiés d'un navire en mer, le sceau est remplacé par le signe distinctif du commandement. Le nom du bâtiment doit être désigné. 28 Jan.

5. Tout télégramme sémaphorique doit porter dans le préambule l'indication *sémaphorique*.

6. La taxe des télégrammes à échanger avec les navires en mer, par l'intermédiaire des sémaphores, est fixée à 2 francs par télégramme. Cette taxe s'ajoute au prix du parcours électrique calculé d'après les règles générales. La totalité est perçue sur l'expéditeur, pour les télégrammes adressés aux navires en mer, et sur le destinataire, pour les télégrammes provenant des bâtiments (Art. XXVII, § 1). Dans ce dernier cas, le préambule doit contenir l'indication: *taxe à percevoir . . . . francs . . . . centimes*. Si cette taxe ne peut pas être perçue, l'Office d'arrivée est remboursé du montant des taxes dues, moyennant bulletin de remboursement.

LIX.

1. Les télégrammes provenant d'un navire en mer sont transmis à destination en signaux du code commercial, lorsque le navire expéditeur l'a demandé.

2. Dans le cas où cette demande n'a pas été faite, ils sont traduits en langage ordinaire par le préposé du poste sémaphorique et transmis à destination.

28 Jan. 3. Telegrammer, som Kyst-telegrafstationerne 30 Dage efter Indleveringen ikke har kunnet signalere til Adressefartøierne, henlægges.

4. I Tilfælde af, at det Fartøi, hvortil et Semafortelegram er bestemt, ikke er ankommet i Løbet af 28 Dage, giver Kysttelegrafstationen Afsenderen Meddelelse derom den 29de Dag om Morgenen. Afsenderen er, naar han betaler Prisen for et særskilt Landtelegram paa 10 Ord, berettiget til at forlange, at Kysttelegrafstationen vedbliver at drage Omsorg for hans Telegram i et nyt Tidsrum af 30 Dage, og saaledes fremdeles; i Mangel af saadant Forlangende bliver Telegrammet henlagt den 30te Dag.

i. Almindelige Bestemmelser for særegne Telegrammer.

LX.

Under Anvendelse af de foregaaende Artikler skulle de Korrespondierende gives Adgang til samtidig at nyde godt af Lettelserne ved fortrinsberettigede Telegrammer, betalte Svar, kollationerede Telegrammer, Modtagelsestilstaaelser, Telegrammer at efterspørge, Telegrammer til flere Adresser og Telegrammer til Befordring udenfor Linierne, under Jagttagelse af Forskrifterne i §§ 4 og 5 i Artikel X.

---

3. Les télégrammes qui dans les 30 jours du dépôt n'ont pu être signalés par les postes sémaphoriques aux bâtiments destinataires, sont mis au rebut.

4. Dans le cas où le bâtiment auquel est destiné un télégramme sémaphorique, n'est pas arrivé dans le terme de 28 jours, le sémaphore en donne avis à l'expéditeur le 29e jour au matin. L'expéditeur a la faculte, en acquittant le prix ordinaire d'un télégramme terrestre de 10 mots, de demander que le sémaphore continue à présenter son télégramme, pendant une nouvelle période de 30 jours, et ainsi de suite; à défaut de cette demande, le télégramme sera remis au rebut le 30e jour.

i. Dispositions générales applicables aux télégrammes spéciaux.

LX.

Dans l'application des articles précédents, on combinera les facilités données au public pour les télégrammes urgents, les réponses payées, les télégrammes collationnés, les accusés de réception, les télégrammes à faire suivre, les télégrammes multiples et les télégrammes à remettre au-delà des lignes, en se conformant aux prescriptions des paragraphes 4 et 5 de l'article X.

---

10. Tjenestetelegrammer.

Konventionens Artikel 5.

Telegrammerne inddeles i tre Klasser:

1. Statstelegrammer: saadanne, der etc.
2. Tjenestetelegrammer: saadanne, der udgaa fra de kontraherende Staters Telegraf-Administrationer, og som angaa enten den internationale Telegraftjeneste eller Gjenstande af offentlig Interesse bestemte gjennem Overenskomst mellem nævnte Administrationer.

. . . . . .

Konventionens Artikel 11.

Telegrammer angaaende de kontraherende Staters internationale Telegraftjeneste befordres afgiftsfrit over de nævnte Staters hele Telegrafnet.

LXI.

1. Tjenestetelegrammer adskilles i egentlige Tjenestetelegrammer, hvis Form er givet i Art. XIV, § 1, og i de Tjenestemeddelelser, som omhandles i samme Artikels § 2.

2. Tjenestetelegrammer bør indskrænkes til uopsættelige Tilfælde (Artikel XVIII).

3. De kunne i alle Tilfælde affattes i hemmeligt Sprog (Konventionens Artikel 6) og bør i Regelen udstedes paa Fransk (Art. VII, § 3).

LXII.

1. Tjenestemeddelelser udvexles fra en Station til en anden

10. Télégrammes de service. 28 Jan.

Article 5 de la Convention.

Les télégrammes sont classés en trois catégories:

1° Télégrammes d'Etat: ceux qui etc.

2° Télégrammes de service: ceux qui émanent des Administrations télégraphiques des Etats contractants et qui sont relatifs soit au service de la télégraphie internationale, soit à des objets d'intérêt public déterminés de concert par les dites Administrations.

. . . . . .

Article 11 de la Convention.

Les télégrammes relatifs au service des télégraphes internationaux des Etats contractants sont transmis en franchise sur tout le réseau des dits Etats.

LXI.

1. Les télégrammes de service se distinguent en télégrammes de service proprement dits dont la forme est donnée par le paragraphe 1er de l'article XIV et en avis de service dont il est traité au paragraphe 2 du même article.

2. Les télégrammes de service doivent être limités aux cas qui présentent un caractère d'urgence (Art. XVIII).

3. Ils peuvent être émis en langage secret dans toutes les relations (Art. 6 de la Convention) et doivent, en règle générale, être rédigés en français (Article VII, § 3).

LXII.

1. Les avis de service sont échangés, de bureau à bureau,

28 Jan. hver Gang indtrufne Hændelser ved Telegrafering fordre det, i Særdeleshed naar Tjenesteangivelserne for et allerede befordret Telegram ikke ere regelmæssige (Art. XXXII, § 4), i Tilfælde af Rettelser eller Oplysninger vedkommende Telegrammer af en forud befordret Række (Art. XXXVII, §§ 1 og 2), i Tilfælde af Afbrydelse i Telegrafforbindelserne, naar Telegrammer pr. Post ere blevne sendte til en Telegrafstation (Art. XL), naar et Telegram ikke kan afleveres til Adressaten (Art. XLIV), naar Adressefartøiet for et Semafortelegram ikke er ankommet i Løbet af 28 Dage (Art. LIX, § 4).

2. Tjenestemeddelelser, som angaa et allerede befordret Telegram, sendes saavidt muligt gjennem de samme Stationer, som have expederet det. Disse Meddelelser maa gjentage alle Angivelser, der ere egnede til at lette Efterspørgningen af de oprindelige Telegrammer, saasom Afsendelsesdatum, Adresse og Underskrift.

3. Forsaavidt Optagelsesstationerne kunne meddele de fornødne Oplysninger, give de disse uden at foranledige en unyttig videregaaende Expedition.

toutes les fois que les incidents de la transmission le nécessitent, notamment, lorsque les indications de service d'un télégramme déjà transmis ne sont pas régulières (Art. XXXII, § 4), lors de rectifications ou de renseignements relatifs à des télégrammes d'une série précédemment transmise (Art. XXXVII, §§ 1 et 2), en cas d'interruption dans les communications télégraphiques, lorsque les télégrammes ont été adressés par poste à un bureau télégraphique (Art. XL), lorsqu'un télégramme ne peut pas être remis au destinataire (Art. XLIV), lorsque le bâtiment auquel est destiné un télégramme sémaphorique n'est pas arrivé dans le terme de 28 jours (Art. LIX, § 4).

2. Les avis de service relatifs à un télégramme précédemment transmis sont dirigés, autant que possible, sur les bureaux par où le télégramme primitif a transité. Ces avis doivent reproduire toutes les indications propres à faciliter les recherches des télégrammes primitifs, telles que la date de l'expédition, l'adresse et la signature de ces télégrammes.

3. Lorsque les bureaux de passage ont tous les éléments nécessaires pour donner suite aux avis de service, ils prennent les mesures propres à en éviter une réexpédition inutile.

11. Arkiver.

LXIII.

1. Telegrammernes Originaler og dertil hørende Dokumenter, som Administrationerne beholde, opbevares mindst sex Maaneder, regnet fra deres Dato, med Agtsomhed med Hensyn til deres Hemmeligholdelse.

2. Denne Frist er forlænget til 18 Maaneder for udeneuropæiske Telegrammer.

LXIV.

1. Telegrammers Originaler eller Kopier maa kun meddeles Afsenderen eller Adressaten, efterat Vedkommendes Identitet er godtgjort, eller ogsaa til deres Befuldmægtigede.

2. Saavel Afsenderen af et Telegram som dets Adressat eller deres Befuldmægtigede have Ret til at erholde bekræftede Afskrifter af Telegrammet eller af den ved Ankomsten afleverede Udskrift, dersom Kopi deraf er bleven opbevaret af Adressestationen. Denne Ret ophører med den for Arkivernes Opbevaring fastsatte Frist.

3. For enhver Udskrift, der udleveres overensstemmende med nærværende Artikel, opkræves en fast Taxt af en halv Frank for ethvert Telegram, der ikke overskrider hundrede Ord. Denne Taxt forøges med en halv Frank for hver overskydende Række paa hundrede Ord eller Del deraf.

4. Telegrafadministrationerne ere ikke forpligtede til at give nogen Meddelelse om eller Afskrift

11. Archives.

28 Jan.

LXIII.

1. Les originaux des télégrammes et les documents y relatifs, retenus par les Administrations, sont conservés au moins pendant six mois, à compter de leur date, avec toutes les précautions nécessaires au point de vue du secret.

2. Ce délai est porté à dix-huit mois pour les télégrammes extra-européens.

LXIV.

1. Les originaux ou les copies des télégrammes ne peuvent être communiqués qu'à l'expéditeur ou au destinataire, après constatation de son identité, ou bien au fondé de pouvoirs de l'un d'eux.

2. L'expéditeur et le destinataire d'un télégramme ou leurs fondés de pouvoirs ont le droit de se faire délivrer des copies certifiées conformes de ce télégramme ou de la copie remise à l'arrivée, si cette copie a été conservée par l'Office de destination. Ce droit expire après le délai fixé pour la conservation des archives.

3. Il est perçu, pour toute copie délivrée conformément au présent article, un droit fixe d'un demi-franc par télégramme ne dépassant pas cent mots. Au-delà de cent mots, ce droit est augmenté d'un demi-franc par série ou fraction de série de cent mots.

4. Les Administrations télégraphiques ne sont tenues de donner communication ou copie

28 Jan. af de ovenfor omhandlede Dokumenter, medmindre Afsenderne, Adressaterne eller deres Befuldmægtigede forskaffe de nødvendige Opgaver for at finde de Telegrammer, hvoraf Afskrift begjæres.

12. Tilbagebetaling af Taxter.

LXV.

1. Den Bestyrelse, der har opkrævet Taxten, tilbagebetaler Afsenderen mod Ret til Erstatning hos de øvrige vedkommende Bestyrelser:

a. Den hele Taxt for ethvert Telegram, der har lidt en betydelig Forsinkelse eller ikke er ankommet til sin Bestemmelse ved Telegrafvæsenets Skyld.

b. Den hele Taxt for ethvert kollationeret Telegram, der paa Grund af Expeditionsfeil aabenbart ikke har kunnet opfylde sin Hensigt.

2. I Tilfælde af Afbrydelse paa en Undervandslinie har Afsenderen af ethvert Telegram Ret til Tilbagebetaling af den Del af Taxten, der vedkommer den ikke tilbagelagte Afstand, efter Afkortning af de i paakommende Tilfælde udbetalte Omkostninger for en hvilkensomhelst istedetfor Telegrafen benyttet Befordringsmaade.

3. Disse Bestemmelser bringes ikke i Anvendelse paa Telegrammer, som passere et i Konventionen ikke deltagende Telegrafvæsens Linier, naar samme maatte afslaa at underkaste sig Forpligtelsen til Tilbagebetaling.

des pièces désignées ci-dessus, que si les expéditeurs, les destinataires ou leurs ayants-droit fournissent les indications nécessaires pour trouver les télégrammes auxquels se rapportent leurs demandes.

12. Détaxes et remboursements.

LXV.

1. Est remboursée à l'expéditeur par l'Administration qui l'a perçue, sauf recours contre les autres Administrations, s'il y a lieu:

a. la taxe intégrale de tout télégramme qui a éprouvé un retard notable ou qui n'est pas parvenu à destination, par le fait du service télégraphique;

b. la taxe intégrale de tout télégramme collationné qui, par suite d'erreurs de transmission, n'a pu manifestement remplir son objet.

2. En cas d'interruption d'une ligne sous-marine, l'expéditeur de tout télégramme a droit au remboursement de la partie de la taxe afférente au parcours non effectué, déduction faite des frais déboursés, le cas échéant, pour remplacer la voie télégraphique par un mode de transport quelconque.

3. Ces dispositions ne sont pas applicables aux télégrammes empruntant les lignes d'un Office non-adhérent qui refuserait de se soumettre à l'obligation du remboursement.

4. I de i foregaaende Paragrafer forudsatte Tilfælde kan Tilbagebetalingen kun anvendes paa Taxterne for de forsinkede, forvanskede eller ikke fremkomne Telegrammer, iberegnet Tillægstaxter, og paa Taxterne for de i Artikel XIX omhandlede Telegrammer, men ikke paa den ved Forsinkelsen, Forvanskningen eller Ikke-Fremkomsten foranledigede eller unyttiggjorte Korrespondance.

LXVI.

1. Enhver Reklamation om Tilbagebetaling af Taxt skal under Rettens Fortabelse være anhængiggjort inden to Maaneder efter Erlæggelsen. Denne Frist udstrækkes til sex Maaneder for udeneuropæiske Telegrammer.

2. Enhver Begjæring om Taxters Tilbagebetaling skal stiles til den afsendende Bestyrelse og ledsages af behørige Bilag, nemlig: en skriftlig Erklæring fra Adressestationen eller Adressaten, hvis Telegrammet ikke er kommet frem, og den Afskrift, der er bleven tilstillet Adressaten i Tilfælde af Feil eller Forsinkelse. Dog kan Begjæringen af Adressaten stiles til den Administration, hvorunder Adressestationen hører, som da afgjør, om den skal tages tilfølge eller oversendes til den Administration, hvorunder Afsendelsesstationen hører.

3. Er Begjæringen erkjendt berettiget af de interesserede Administrationer, sker Tilbagebetalingen ved den Administration, hvorunder Afsendelsesstationen hører.

4. Dans les cas prévus par les paragraphes précédents, le remboursement ne peut s'appliquer qu'aux taxes des télégrammes mêmes qui ont été omis, retardés ou dénaturés, y compris les taxes accessoires, et aux taxes des télégrammes prévus à l'article XIX, mais non aux correspondances qui auraient été motivées ou rendues inutiles par l'omission, l'erreur ou le retard. 28 Jan.

LXVI.

1. Toute réclamation en remboursement de taxe doit être formée, sous peine de déchéance, dans les deux mois de la perception. Ce délai est porté à six mois pour les télégrammes extra-européens.

2. Toute réclamation doit être présentée à l'Office d'origine et être accompagnée des pièces probantes, savoir: une déclaration écrite du bureau de destination ou du destinataire, si le télégramme n'est point parvenu, et la copie qui lui a été remise, s'il s'agit d'erreur ou de retard. Toutefois, la réclamation peut être présentée par le destinataire à l'Office de destination qui juge s'il doit y donner suite ou la faire présenter à l'Office d'origine.

3. Lorsqu'une réclamation a été reconnue fondée par les Administrations intéressées, le remboursement est effectué par l'Office d'origine.

28 Jan. 4. En Afsender, der ikke bor i det Land, hvor han har indleveret sit Telegram, kan stile sin Begjæring til Afsendelsesstationens Administration gjennem en anden Telegrafbestyrelse. Naar i saa Tilfælde Begjæringen indvilges, skal den Bestyrelse, af hvem den er modtaget, besørge Tilbagebetalingen.

5. Ved tjenstlig Oversendelse af Reklamationer skulle disse være ledsagede af samtlige dem vedkommende Telegrammer eller Breve i Original, Uddrag eller Kopi. Disse Dokumenter skulle resumeres paa Fransk, naar de ikke ere affattede i dette eller i et af alle de interesserede Bestyrelser forstaaet Sprog.

6. Reklamationer oversendes ikke fra den ene Bestyrelse til den anden:

a. naar det paapegede Faktum ikke giver Anledning til Tilbagebetaling;
b. naar det gjælder et Telegram, der modtages paa Vedkommendes egen Resiko uden at være overensstemmende med de Publikum paalagte reglementære Bestemmelser med Hensyn til Affattelse, Sprog, Skriftens Tydelighed, Adresse og Angivelser om Befordring udenfor Linierne o. s. v.

LXVII.

1. For ethvert Telegram, der ikke er blevet befordret til sin Bestemmelse, skal Tilbagebetalingen bæres af de Administrationer,

4. L'expéditeur qui ne réside pas dans le pays où il a déposé son télégramme, peut faire présenter sa réclamation à l'Office d'origine, par l'intermédiaire d'un autre Office. Dans ce cas, l'Office qui l'a reçue est, s'il y a lieu, chargé d'effectuer le remboursement.

5. Les réclamations communiquées d'Office à Office sont transmises avec un dossier complet, c'est-à-dire qu'elles contiennent (en original, en extrait ou en copie) toutes les pièces ou lettres qui les concernent. Ces pièces doivent être analysées en français, lorsqu'elles ne sont pas rédigées dans cette langue ou dans une langue comprise de tous les Offices intéressés.

6. Les réclamations ne sont point transmises d'Office à Office:

a. lorsque le fait signalé ne donne point droit au remboursement;
b. lorsqu'il s'agit d'un télégramme qui, n'étant pas conforme aux conditions réglementaires imposées au public, en ce qui concerne la rédaction, la langue, la clarté de l'écriture, l'adresse et les indications relatives au transport au-delà des lignes, etc., a été accepté aux risques et périls des intéressés.

LXVII.

1. Pour tout télégramme non remis à destination, le remboursement est supporté par les Offices sur les lignes

paa hvis Linier de Feil ere indløbne, der have forhindret Telegrammet fra at komme frem til Adressaten.

2. Bliver Reklamation om Ikke-Aflevering afvist, skal Telegrammets Aflevering godtgjøres ved en Kvittering eller en Erklæring fra Adressеadministrationen.

3. I Tilfælde af Forsinkelse er Retten til Tilbagebetaling absolut, naar Telegrammet ikke har naaet sin Bestemmelse, førend det vilde have naaet den med Posten, eller naar Forsinkelsen overskrider to Gange fire og tyve Timer for et europæisk Telegram og sex Gange fire og tyve Timer for et, der gaar udenfor Europas Grændser.

4. Taxtens fuldstændige Tilbagebetaling finder Sted for de Administrationers Regning, der have været Aarsag i Forsinkelsen, og i Forhold til de Forsinkelser, der kunne tilregnes hver Administration.

5. I Tilfælde af Forvanskning af et kollationeret Telegram bestemmer den Administration, hvorunder Afsendelsesstationen hører, de Feil, der have forhindret Telegrammet fra at opfylde sit Øiemed, og den Andel, der skal tilsvares af hver Administration, opgjøres efter det saaledes bestemte Antal Feil, idet et udeladt eller tilføiet Ord regnes for en Feil.

6. Den Andel, der skal tilsvares for Forandring af et paa flere Administrationers Linier efterhaanden forvanskет Ord, bæres af den første af disse Administrationer.

desquels ont été commises les irrégularités qui ont empêché le télégramme de parvenir au destinataire. 28 Jan.

2. Si la réclamation de non-remise est repoussée, la remise du télégramme doit être constatée par un reçu ou par une déclaration de l'Administration destinataire.

3. En cas de retard, le droit au remboursement est absolu, lorsque le télégramme n'est point arrivé à destination plus tôt qu'il n'y serait parvenu par la poste ou lorsque le retard dépasse deux fois vingt-quatre heures pour un télégramme européen et six fois vingt-quatre heures pour un télégramme sortant des limites de l'Europe.

4. Le remboursement intégral de la taxe est effectué aux frais des Offices par le fait desquels le retard s'est produit et dans la proportion des retards imputables à chaque Office.

5. En cas d'altération d'un télégramme collationné, l'Office d'origine détermine les erreurs qui ont empêché le télégramme de remplir son objet, et la part contributive des diverses Administrations est réglée d'après le nombre des fautes ainsi déterminées, un mot omis ou ajouté comptant pour une erreur.

6. La part contributive pour l'altération d'un mot dénaturé successivement sur les lignes de plusieurs Administrations, est supportée par la première de ces Administrations.

28 Jan. 7. Feil eller Udeladelser tilregnes:

a. begge Stationer: naar ved Udeladelse eller Tilføielse af Ord, Tal eller Bogstaver Modtagelsesstationen ikke har undersøgt Ordantallet; naar betalt Kollationering er bleven undladt eller ufuldstændig udført; naar der med Hughes's Apparat har vist sig en Feil, der ikke er bleven rettet;

b. Modtagelsesstationen: naar den ikke har taget Hensyn til den Rettelse, der af den afsendende Station er foretaget ved Kollationeringen; naar den efter en tjenstlig Gjentagelse ikke har rettet den første Telegrafering overensstemmende med denne Gjentagelse;

c. Afsendelsesstationen i alle andre Tilfælde.

8. I Tilfælde af delvis Tilbagebetaling af Taxten for et Telegram med to eller flere Udskrifter, bestemmer den Kvotient, der fremkommer ved at dividere den hele opkrævede Taxt med Udskrifternes Antal, den Erstatning, der skal tilstaaes for hver Udskrift, idet Telegrammet ligeledes regnes for en Udskrift.

9. Naar det paa Grund af manglende eller ufuldstændige Dokumenter ikke kan paavises, hvilken Station er den ansvarlige for Feil eller Udeladelse, falder Tilbagebetalingen den Administration tillast, der mangler Beviset.

10. Naar en Reklamation er bleven indleveret og omsendt inden den i Artikel LXVI, § 1 fastsatte Frist, og ingen Afgjørelse

7. Les erreurs ou omissions sont imputables:

a. aux deux bureaux: lorsque des mots, nombres ou caractères ayant été omis ou ajoutés, le bureau qui a reçu n'a pas vérifie le compte des mots; lorsque le collationnement payé a été omis ou incomplet; lorsqu'à l'appareil Hughes, il y a eu un défaut non rectifié;

b. au bureau qui a reçu: lorsqu'il n'a pas tenu compte de la rectification faite à son collationnement par son correspondant; lorsqu'en cas de répétition d'office, il n'a pas rectifié la première transmission d'après cette répétition;

c. au bureau qui a transmis: dans tous les autres cas.

8. Dans le cas de remboursement partiel d'un télégramme avec une ou plusieurs copies, le quotient obtenu en divisant la taxe totale perçue par le nombre de copies, détermine l'indemnité à accorder pour chaque copie, le télégramme comptant à cet égard également pour une copie.

9. Lorsque, par suite de l'absence ou de l'insuffisance des documents, le bureau responsable d'une erreur ou omission ne peut être désigné, le remboursement est mis à la charge de l'Administration où la preuve fait défaut.

10. Lorsqu'une réclamation a été présentée et mise en circulation dans les délais fixés par le paragraphe 1er de l'ar-

er bleven notificeret inden den i Artikel LXIII for Arkivernes Opbevaring bestemte Tid, tilbagebetaler den Bestyrelse, der har modtaget Reklamationen, den tilbagefordrede Taxt, som tilsvares af den Administration, der har forsinket Undersøgelsen.

11. For udeneuropæisk Korrespondance tilsvares det tilbagebetalte Beløb af de forskjellige Stats- eller Privatkompagniers Bestyrelser, paa hvis Linier Telegrammet er blevet befordret, idet hver Bestyrelse giver Slip paa sin Andel af Taxten.

LXVIII.

1. Taxten for et i Kraft af Konventionens Art. 7 og 8 standset Telegram tilbagebetales Afsenderen paa Forlangende og Tilbagebetalingen falder den Administration tillast, der har standset Telegrammet.

2. Naar imidlertid denne Administration i Overensstemmelse med Art. 8 har notificeret Forbud mod visse Slags Telegrammer, skal Tilbagebetalingen af Taxter for saadanne Telegrammer, der senere maatte blive standsede, falde den Administration tillast, hvorunder Afsendelsesstationen henhører, fra den Dag at regne, da Notifikationen er kommen den ihænde.

ticle LXVI et que la solution n'a point été notifiée dans les délais fixés par l'article LXIII pour la conservation des archives, l'Office qui a reçu la réclamation, rembourse la taxe réclamée et le remboursement est mis à la charge de l'Administration qui a retardé l'instruction. 28 Jan.

11. Pour les correspondances extra-européennes, le remboursement est supporté par les différentes Administrations d'Etat ou de Compagnies privées par les lignes desquelles le télégramme a été transmis, chaque Administration abandonnant sa part de taxe.

LXVIII.

1. La taxe d'un télégramme arrêté en vertu des articles 7 et 8 de la Convention est remboursée à l'expéditeur, s'il en fait la demande, et le remboursement est à la charge de l'Administration qui a arrêté le télégramme.

2. Toutefois, lorsque cette Administration a notifié, conformément à l'article 8, la suspension de certaines correspondances déterminées, le remboursement des taxes des télégrammes de cette catégorie qui seraient arrêtés ultérieurement, doit être supporté par l'Office d'origine, à partir de la date à laquelle la notification lui est parvenue.

28 Jan.

13. Regnskabsopgjør.

Konventionens Artikel 12.

De høie kontraherende Parter skylde hinanden gjensidig Regnskab for de af enhver af dem opkrævede Afgifter.

LXIX.

1. Franken tjener som Myntenhed ved Affattelsen af de internationale Regnskaber.

2. Hver Stat godskriver Nabostaten Summen af Taxterne for alle de Telegrammer, som den har sendt denne, beregnede fra Grændsen mellem disse to Stater til Adressestederne.

3. Som Undtagelse fra den foregaaende Bestemmelse debiterer den Stat, som befordrer et fra Søen kommende Semafortelegram eller viderebefordrer et Telegram, der skal eftersendes, Nabostaten for den Del af Taxten, der falder paa Afstanden imellem Semafortelegrammets Afsendelsessted eller det første Viderebefordringssted for et Telegram, der skal eftersendes, og begge Staters fælles Grændse (Art. LII, §§ 6 til 9, og LVIII, § 6).

4. Opgjør for Terminaltaxter kan ske direkte mellem Afsendelses- og Adressestationens Telegrafvæsener efter Overenskomst mellem disse og de mellemliggende Bestyrelser.

5. Taxterne kunne ved fælles Overenskomst fastsættes efter Antallet af de Telegrammer, der have passeret Grændsen, uden Hensyn til Ordantal og Tillægsomkostninger. I saa Tilfælde bestemmes, om fornødiges, Nabostatens og enhver af de følgende

13. Comptabilité.

Article 12 de la Convention.

Les Hautes Parties contractantes se doivent réciproquement compte des taxes perçues par chacune d'elles.

LXIX.

1. Le franc sert d'unité monétaire dans l'établissement des comptes internationaux.

2. Chaque Etat crédite l'Etat limitrophe du montant des taxes de tous les télégrammes qu'il lui a transmis, calculées depuis la frontière de ces deux Etats jusqu'à destination.

3. Par exception à la disposition précédente, l'Etat qui transmet un télégramme sémaphorique venant de la mer ou qui réexpédie un télégramme à faire suivre, débite l'Etat limitrophe de la part de taxe afférente au parcours entre le point de départ du télégramme sémaphorique ou le point de départ de la première réexpédition du télégramme à faire suivre et la frontière commune des deux Etats (Art. LII, §§ 6 à 9 et LVIII, § 6).

4. Les taxes terminales peuvent être liquidées directement entre Etats extrêmes, après une entente entre ces Etats et les Etats intermédiaires.

5. Les taxes peuvent être réglées de commun accord, d'après le nombre des télégrammes qui ont franchi la frontière, abstraction faite du nombre des mots et des frais accessoires. Dans ce cas, les parts de l'Etat limitrophe et de chacun des Etats suivants,

Staters Andel efter gjensidig opgjorte Gjennemsnitsberegninger (Art. LXXI, § 3).

6. I Tilfælde af Anvendelse af Artikel LXXXII paaligger det enhver kontraherende Administration, der staar i direkte Forbindelse med en i Konventionen ikke deltagende Bestyrelse, at opgjøre Regnskaberne imellem denne og de øvrige kontraherende Bestyrelser, mellem hvilke ovennævnte Administration har tjent til Mellemled ved Befordringen.

LXX.

1. Taxter for meddelte Udskrifter og for Befordring udenfor Linierne tilfalde den Stat, som har besørget Udskrifterne eller iværksat Befordringen.

2. De fastsatte Taxter for betalte Svar og for Modtagelsestilstaaelser komme Adressestedets Telegrafvæsen tilgode i Regnskaberne eller ved Fastsættelse af de i foregaaende Artikels § 5 omtalte Gjennemsnitsberegninger. Naar imidlertid Tilbagebetaling af Svartaxten har fundet Sted overensstemmende med Artikel XLVII, §§ 2, 3 og 4, fratrækkes Taxten paa næste maanedlige Regnskab fra Afsendelsesbestyrelsen, som har foretaget Tilbagebetalingen.

3. Svar og Modtagelsestilstaaelser behandles ved Befordringen og i Regnskaberne som almindelige Telegrammer.

4. Naar et Telegram af hvilketsomhelst Slags er blevet sendt en anden Vei end den ved Taxt-

s'il y a lieu, sont déterminées par des moyennes établies contradictoirement (Art. LXXI, § 3). 28 Jan.

6. Dans le cas d'application de l'article LXXXII, l'Administration contractante en relation directe avec l'Office non adhérent est chargée de régler les comptes entre cet Office et les autres Offices contractants auxquels elle a servi d'intermédiaire pour la transmission.

LXX.

1. Les taxes afférentes aux droits de copie et de transport au delà des lignes, sont dévolues à l'Etat qui a délivré les copies ou effectué le transport.

2. Les taxes normales pour réponses payées et accusés de réception sont acquises à l'Office destinataire, soit dans les comptes, soit dans l'établissement des moyennes mentionnées au paragraphe 5 de l'article précédent. Toutefois, lorsque le remboursement de la taxe de la réponse a été effectué, conformément aux paragraphes 2, 3 et 4 de l'article XLVII, la taxe normale est déduite du compte mensuel suivant de l'Office expéditeur qui a remboursé.

3. Les réponses et les accusés de réception sont traités, dans la transmission et dans les comptes, comme des télégrammes ordinaires.

4. Lorsqu'un télégramme, quel qu'il soit, a été transmis par une voie différente de celle

28 Jan. beregningen forudsatte, bæres Taxtforskjellen af det Telegrafvæsen, der har sendt Telegrammet ad Omvei, med Forbehold af Regres mod den Bestyrelse, som har foranlediget denne Omvei.

LXXI.

1. Den Taxt, der tjener som Grundlag ved Fordelingen mellem Staterne og i paakommende Tilfælde til Bestemmelse af de Gjennemsnitstaxter, der omhandles i Art. LXIX, § 5, er den, som fremkommer af den reglementariske Anvendelse af de mellem de interesserede Stater fastsatte Tarifer, uden at der tages Hensyn til de Feil i Taxeringen, som maatte være indløbne.

2. Dog tjener det Ordantal, der er anmeldt af Indleveringsstationen, som Grundlag for Taxeringen, undtagen i Tilfælde, hvor Ordantallet paa Grund af Telegraferingsfeil senere er rettet efter fælles Overenskomst mellem Indleveringsstationen og den korresponderende Station.

3. For at bestemme Gjennemsnitstaxterne opgjør man et Maanedsregnskab, der for hvert enkelt Telegram særskilt indbefatter alle Tillægstaxter af hvilkensomhelst Beskaffenhed (Art. LXX). Den for hver Stat beregnede Totalandpart for hele Maaneden divideres med Telegramantallet; Kvotienten udgjør den paa hvert Telegram i de senere Regnskaber faldende Gjennemsnitstaxt, indtil Revision finder Sted. Denne Revision bør, undtagen i særegne Tilfælde, først foregaa efter et Aars Forløb.

qui a servi de base à la taxe, la différence de taxe est supportée par l'Office qui a détourné le télégramme, sauf recours contre l'Office à qui ce détournement est imputable.

LXXI.

1. La taxe qui sert de base à la répartition entre Etats et, le cas échéant, à la détermination des moyennes mentionnées au paragraphe 5 de l'article LXIX, est celle qui résulte de l'application régulière des tarifs établis entre les Etats intéressés, sans qu'il soit tenu compte des erreurs de taxation qui ont pu se produire.

2. Toutefois, le nombre de mots annoncé par le bureau d'origine sert de base à l'application de la taxe, sauf le cas où, à cause d'une erreur de transmission, il aurait été rectifié d'un commun accord entre le bureau d'origine et le bureau correspondant.

3. Pour déterminer les taxes moyennes, on dresse un compte mensuel comprenant, par télégramme traité individuellement, toutes les taxes accessoires de quelque nature qu'elles soient (Art. LXX). La part totale, calculée pour chaque Etat pendant le mois entier, est divisée par le nombre des télégrammes; le quotient constitue la taxe moyenne applicable à chaque télégramme dans les comptes ultérieurs, jusqu'à revision. Cette revision, sauf circonstances exceptionnelles, ne doit pas être faite avant une année.

28 Jan.

LXXII.

1. Gjensidig Afslutning af Regnskaberne finder Sted ved Udgangen af hver Maaned.

2. Afregning og Opgjør af Saldoen sker ved Slutningen af hvert Kvartal.

3. Den Saldo, som Opgjøret udviser, betales til den tilgodehavende Stat i effektive Franks i Guld, medmindre de to interesserede Administrationer ere blevne enige om Anvendelsen af anden Mynt.

4. Forsendelsesudgifterne bæres af den tilgodehavende Bestyrelse.

LXXIII.

1. Udveksling af de maanedlige Regnskaber finder Sted inden 3 Maaneders Forløb efter Slutningen af den Maaned, til hvilken de henhøre.

2. Revision af disse Regnskaber finder Sted senest inden sex Maaneder, regnet fra deres Afsendelse. Den Administration, der i Løbet af dette Tidsrum ikke har modtaget nogen Anteg-nelse, betragter Regnskabet som retmæssigen vedtaget. Denne Bestemmelse anvendes ogsaa paa de Bemærkninger, der af en Bestyrelse gjøres med Hensyn til de af en anden Bestyrelse affattede Regnskaber.

3. De maanedlige Regnskaber vedtages uden Revision, naar Forskjellen imellem de af begge vedkommende Administrationer beregnede endelige Summer ikke overskrider 1 Procent af den Administrations Debet, der har beregnet den. Hvis Revision er paabegyndt, maa den standses, naar den Forskjel, der har givet An-

LXXII.

1. Le règlement réciproque des comptes a lieu à l'expiration de chaque mois.

2. Le décompte et la liquidation du solde se font à la fin de chaque trimestre.

3. Le solde résultant de la liquidation est payé à l'Etat créditeur en francs d'or effectifs, à moins que les deux Administrations en cause ne se soient entendues pour l'emploi d'une autre monnaie.

4. Les frais de déplacement sont à la charge de l'Office créditeur.

LXXIII.

1. L'échange des comptes mensuels a lieu avant l'expiration du trimestre qui suit le mois auquel ils se rapportent.

2. La revision de ces comptes a lieu dans un délai maximum de six mois à dater de leur envoi. L'Office qui n'a reçu, dans cet intervalle, aucune observation rectificative, considère le compte comme admis de plein droit. Cette disposition est aussi applicable aux observations faites par un Office sur les comptes rédigés par un autre.

3. Les comptes mensuels sont admis sans revision, quand la différence des sommes finales établies par les deux Administrations intéressées ne dépasse pas 1 % du débet de l'Administration qui l'a établie. Dans le cas d'une revision commencée, elle doit être arrêtée, lorsque, par suite d'un échange

28 Jan. ledning til Revisionen, som Følge af udvexlede Bemærkninger mellem de interesserede Bestyrelser, er bragt ned under Grændserne af 1 Procent.

4. Reklamationer i Regnskaberne vedkommende almindelige Telegrammer, der ere over 6 Maaneder, og udeneuropæiske Telegrammer, der ere over 18 Maaneder gamle, fremmes ikke.

14. Forbehold.

Konventionens Artikel 17.

De høie kontraherende Parter forbeholde sig gjensidig Ret til indbyrdes at træffe særskilte Overenskomster af enhver Art angaaende Tjenesteanliggender, der ikke berøre Staternes fælles Interesse.

LXXIV.

De Tjenesteanliggender, der henhøre under det i Konventionens Art. 17 omhandlede Forbehold, ere i Særdeleshed:

Tarifernes Fastsættelse fra Stat til Stat;

Regnskabers Afslutning;

Antagelse af særskilte Apparater eller særskilte Telegraftegn mellem bestemte Punkter og i bestemte Tilfælde;

Anvendelse af Telegraffrimærker;

Befordringer af Pengeanvisninger pr. Telegraf;

Taxternes Opkrævning ved Modtagelsesstationen;

Telegrammers Aflevering;

Ret til at telegrafere for ned-

d'observations entre les Offices intéressés, la différence qui a donné lieu à la revision se trouve renfermée dans les limites de 1 %.

4. Il n'est pas admis de réclamation, dans les comptes, au sujet de télégrammes ordinaires ayant plus de six mois de date et de télégrammes extra-européens ayant plus de dix-huit mois de date.

14. Réserves.

Article 17 de la Convention.

Les Hautes Parties contractantes se réservent respectivement le droit de prendre séparément, entre elles, des arrangements particuliers de toute nature sur les points du service qui n'intéressent pas la généralité des Etats.

LXXIV.

Les points du service sur lesquels porte la réserve prévue à l'article 17 de la Convention, sont notamment:

l'établissement des tarifs d'Etat à Etat;

le règlement des comptes;

l'adoption d'appareils ou de vocabulaires spéciaux, entre des points et dans des cas déterminés;

l'application du système des timbres-télégraphe;

la transmission des mandats d'argent par le télégraphe;

la perception des taxes à l'arrivée;

le service de la remise des télégrammes à destination;

la faculté de transmettre

fat Pris Korrespondancer til Brug for Pressen paa bestemte Timer og Betingelser uden Skade for Tjenesten i sin Helhed;

Udvidelse af Taxtfriheden til Tjenestetelegrammer, der angaa Meteorologien og alle andre Gjenstande af almindelig Interesse.

15. Internationalt Bureau. Gjensidige Meddelelser.

Konventionens Artikel 14.

Det overdrages et Centralorgan, der er stillet under Overbestyrelsens høie Myndighed i den af de kontraherende Stater, som ved Reglementet dertil bestemmes, at samle, ordne og offentliggjøre Oplysninger af ethvert Slags angaaende den internationale Telegrafi, at behandle Forslag om Forandringer i Tarifferne og i Tjenestereglementet, at lade de vedtagne Forandringer kundgjøre og i Almindelighed at foretage alle forberedende Undersøgelser og udføre alle Arbeider, som maatte blive det forelagt i den internationale Telegrafis Interesse.

Omkostningerne ved denne Institution bæres af de kontraherende Staters samtlige Bestyrelser.

LXXV.

1. Det i Konventionens Artikel 14 omhandlede Centralbureau faar Titel af Telegrafadministrationernes internationale Bureau.

2. Schweizerforbundets Overadministration er valgt til at organisere det internationale Bureau paa de Betingelser, som ere om-

à prix réduit des correspondances à l'usage de la presse, à des heures et à des conditions déterminées, sans préjudice pour le service général; 28 Jan.

l'extension du droit de franchise aux télégrammes de service qui concernent la météorologie et tous autres objets d'intérêt public.

15. Bureau international. Communications réciproques.

Article 14 de la Convention.

Un organe central, placé sous la haute autorité de l'Administration supérieure de l'un des Gouvernements contractants désigné à cet effet par le règlement, est chargé de réunir, de coordonner et de publier les renseignements de toute nature relatifs à la télégraphie internationale, d'instruire les demandes de modification aux tarifs et au règlement de service, de faire promulguer les changements adoptés et, en général, de procéder à toutes les études et d'exécuter tous les travaux dont il serait saisi dans l'intérêt de la télégraphie internationale.

Les frais auxquels donne lieu cette institution, sont supportés par toutes les Administrations des Etats contractants.

LXXV.

1. L'organe central prévu par l'article 14 de la Convention reçoit le titre de Bureau international des Administrations télégraphiques.

2. L'Administration supérieure de la Confédération suisse est désignée pour organiser le Bureau international

28 Jan. handlede i Artikel LXXVI til LXXVIII nedenfor.

LXXVI.

1. Telegrafadministrationernes internationale Bureaus Fællesudgifter maa ikke overskride 60,000 Fr. om Aaret, heri ikke iberegnet de specielle Udgifter, Sammenkaldelsen af en international Konference medfører. Denne Sum kan senere forøges med alle de kontraherende Parters Samtykke.

2. Den ifølge Konventionens Art. 14 til det internationale Bureaus Bestyrelse valgte Administration vaager over Udgifterne, gjør de nødvendige Forskud og affatter det aarlige Regnskab, som meddeles alle de øvrige interesserede Administrationer.

3. Med Hensyn til Udgifternes Fordeling deles de kontraherende eller tiltrædende Stater i 6 Klasser, der hver bidrage i Forhold til et vist Antal Enheder, nemlig:

1ste	Klasse	25	Enheder,
2den	„	20	„
3die	„	15	„
4de	„	10	„
5te	„	5	„
6te	„	3	„

4. Disse Koefficienter multipliceres med Antallet af hver Klasses Stater og Summen af de saaledes fundne Produkter giver det Antal Enheder, hvormed Totaludgiften skal divideres. Kvo-

dans les conditions déterminées par les articles LXXVI à LXXVIII suivants.

LXXVI.

1. Les frais communs du Bureau international des Administrations télégraphiques ne doivent pas dépasser, par année, la somme de 60,000 francs, non compris les frais spéciaux auxquels donne lieu la réunion d'une Conférence internationale. Cette somme pourra être augmentée ultérieurement du consentement de toutes les Parties contractantes.

2. L'Administration désignée, en vertu de l'article 14 de la Convention, pour la direction du Bureau international, en surveille les dépenses, fait les avances nécessaires et établit le compte annuel qui est communiqué à toutes les autres Administrations intéressées.

3. Pour la répartition des frais, les Etats contractants ou adhérents sont divisés en six classes, contribuant chacune dans la proportion d'un certain nombre d'unités, savoir:

1re	classe	25	unités;
2e	„	20	„
3e	„	15	„
4e	„	10	„
5e	„	5	„
6e	„	3	„

4. Ces coefficients sont multipliés par le nombre d'Etats de chaque classe et la somme des produits ainsi obtenus fournit le nombre d'unités par lequel la dépense totale doit

tienten giver Størrelsen af Enheden for Udgiften.

5. Med Hensyn til Udgiftsbidragene fordeles de kontraherende Staters Administrationer paa følgende Maade i de 6 i foregaaende Paragraf omtalte Klasser:

1ste Klasse: Tydskland, Brasilien, Frankrig, Storbritannien, Britisk Indien, Italien, Rusland, Tyrkiet;
2den Klasse: Østerrig, Spanien, Ungarn;
3die Klasse: Belgien, Nederlandene, Nederlandsk Indien, Rumænien, Sverige;
4de Klasse: Syd-Australien, Danmark, Ægypten, Japan, Norge, Ny-Zeland, Schweiz, Victoria.

5te Klasse: Grækenland, Portugal, Serbien;
6te Klasse: Luxemburg, Persien.

LXXVII.

1. De kontraherende Staters Administrationer tilstille hverandre gjensidig alle Dokumenter vedrørende deres indre Bestyrelse og meddele hverandre alle Forbedringer, de maatte indføre deri.

2. I Almindelighed tjener det internationale Bureau som Mellemled ved disse Meddelelser.

3. De nævnte Administrationer sende pr. Post og i frankeret Brev til det internationale Bureau Kundgjørelse om alle Forholdsregler vedrørende de indre saavelsom de internationale Tarifers

être divisée. Le quotient donne le montant de l'unité de dépense. 28 Jan.

5. Les Administrations des Etats contractants sont, pour la contribution aux frais, réparties ainsi qu'il suit, dans les six classes dont il est fait mention au paragraphe précédent:

1re classe: Allemagne, Brésil, France, Grande-Bretagne, Indes britanniques, Italie, Russie, Turquie;
2e classe: Autriche, Espagne, Hongrie;
3e classe: Belgique, Pays-Bas, Indes néerlandaises, Roumanie, Suède;
4e classe: Australie du Sud, Danemark, Egypte, Japon, Norvège, Nouvelle-Zélande, Suisse, Victoria;
5e classe: Grèce, Portugal, Serbie;
6e classe: Luxembourg, Perse.

LXXVII.

1. Les Offices des Etats contractants se transmettent réciproquement tous les documents relatifs à leur administration intérieure et se communiquent tout perfectionnement qu'ils viendraient à y introduire.

2. En règle générale, le Bureau international sert d'intermédiaire à ces notifications.

3. Les dits Offices envoient par la poste, par lettre affranchie, au Bureau international, la notification de toutes les mesures relatives à la composition et aux changements de

28 Jan. Affattelse og Forandringer deri, nye Liniers Aabning og Nedlæggelse af gamle, forsaavidt disse Linier interessere den internationale Tjeneste; endelig Aabning og Nedlæggelse af Stationer samt Forandringer i deres Tjeneste. De af Administrationerne i den Anledning trykte eller autograferede Dokumenter oversendes til det internationale Bureau, enten den Dag de blive uddelte, eller i det seneste den første Dag i paafølgende Maaned.

4. De nævnte Administrationer sende det desuden telegrafisk Meddelelse om alle de Afbrydelser eller Gjenoptagelser af Forbindelserne, der vedrøre den internationale Korrespondance.

5. De tilstille Bureauet i Begyndelsen af hvert Aar, og saa fuldstændig som det er dem muligt, statistiske Tabeller over Korrespondancens Gang, Liniernes Udstrækning, Stationernes og Apparaternes Antal o. s. v. Disse Tabeller affattes efter det internationale Bureaus Angivelser, der til den Ende uddeler fuldstændige Formularer.

6. De sende ligeledes til dette Bureau 2 Exemplarer af de forskjellige Skrifter, de lade trykke.

7. Endeligen meddeles det internationale Bureau alle Oplysninger vedkommende de Erfaringer, enhver Administration

tarifs, tant intérieurs qu'internationaux; à l'ouverture de lignes nouvelles et à la suppression de lignes existantes, en tant que ces lignes intéressent le service international; enfin, aux ouvertures, suppressions et modifications de service des bureaux. Les documents imprimés ou autographiés à ce sujet par les Administrations sont expédiés au Bureau international, soit à la date de leur distribution, soit, au plus tard, le premier jour du mois qui suit cette date.

4. Les dites Administrations lui envoient, en outre, par télégraphe, avis de toutes les interruptions ou rétablissements des communications qui affectent la correspondance internationale.

5. Elles lui font parvenir, au commencement de chaque année et aussi complètement qu'il leur est possible, des tableaux statistiques du mouvement des correspondances, de la situation des lignes, du nombre des bureaux et des appareils, etc. Ces tableaux sont dressés d'après les indications du Bureau international qui distribue, à cet effet, les formules toutes préparées.

6. Elles adressent également à ce Bureau deux exemplaires des publications diverses qu'elles font paraître.

7. Le Bureau international reçoit, en outre, communication de tous les renseignements relatifs aux expériences aux-

maatte gjøre med Hensyn til Tjenestens forskjellige Dele.

LXXVIII.

1. Det internationale Bureau ordner og offentliggjør Tarifen. Den meddeler Administrationerne i betimelig Tid alle Tarifen vedkommende Oplysninger, i Særdeleshed saadanne, der findes opregnede i den foregaaende Artikels § 3. I uopsættelige Tilfælde befordres disse Meddelelser telegrafisk, navnlig i saadanne, som omhandles i samme Artikels § 4. I Notifikationer angaaende Tarifforandringer giver Bureauet sine Meddelelser saadan Form, at disse Forandringer øieblikkelig kunne indføres i Texten af de Konventionen tilføiede Taxttabeller.

2. Det internationale Bureau udarbeider en almindelig Statistik.

3. Det redigerer ved Hjælp af de til dets Raadighed stillede Dokumenter en Telegraf-Journal i det franske Sprog.

4. Det udfører, udgiver og reviderer periodisk et officielt Kart over Telegrafforbindelserne.

5. Desforuden bør det til enhver Tid være til de kontraherende Staters Administrationers Disposition for at forskaffe dem de specielle Oplysninger af alle Slags, som de kunne tiltrænge, med Hensyn til Spørgsmaal, der vedkomme den internationale Telegrafi.

quelles chaque Administration a pu procéder sur les différentes parties du service. 28 Jan.

LXXVIII.

1. Le Bureau international coordonne et publie le tarif. Il communique aux Administrations, en temps utile, tous les renseignements y relatifs, en particulier ceux qui sont spécifiés au paragraphe 3 de l'article précédent. S'il y a urgence, ces communications sont transmises par la voie télégraphique, notamment dans les cas prévus par le paragraphe 4 du même article. Dans les notifications relatives aux changements de tarifs, il donne à ces communications la forme voulue pour que ces changements puissent être immédiatement introduits dans le texte des tableaux des taxes annexés à la Convention.

2. Le Bureau international dresse une statistique générale.

3. Il rédige, à l'aide des documents qui sont mis à sa disposition, un journal télégraphique en langue française.

4. Il dresse, publie et revise périodiquement une carte officielle des relations télégraphiques.

5. Il doit, d'ailleurs, se tenir en tout temps à la disposition des Administrations des Etats contractants, pour leur fournir, sur les questions qui intéressent la télégraphie internationale, les renseignements spéciaux de tous genres dont elles pourraient avoir besoin.

28 Jan. 6. De af det internationale Bureau trykte Dokumenter uddeles til de kontraherende Staters Administrationer i Forhold til Antallet af kontribuerende Enheder overensstemmende med Art. LXXVI. Det større Antal Exemplarer, som disse Administrationer maatte forlange, betales særskilt efter deres Kostende. Paa samme Maade forholdes med de af private Telegrafselskaber forlangte Dokumenter.

7. Forlangender af dette Slags fremsættes betimelig og gjælde, indtil anden Underretning gives, saaledes, at det internationale Bureau faar Tid til at ordne Trykningen i Overensstemmelse dermed.

8. Det internationale Bureau forbereder, naar det bliver det overdraget af en eller flere af de interesserede Bestyrelser, de i Konventionens Art. 10 og 13 omhandlede Forandringer i Tarifen og Reglementet. Efter at have opnaaet de angjældende Administrationers enstemmige Samtykke og, i Tilfælde, de øvrige interesserede Bestyrelsers Tilslutning, offentliggjør Bureauet i betimelig Tid de vedtagne Forandringer. Det har forøvrigt det Hverv at kundgjøre alle Forandringer i Tarifen og Reglementet uden Hensyn til den Form, der er befulgt for deres Vedtagelse. Denne Kundgjørelse skal først træde i Kraft efter idetmindste 2 Maaneders Forløb og i Tilfælde af Indsigelse, efter at der er opnaaet Enighed om Tvistpunktet.

6. Les documents imprimés par le Bureau international sont distribués aux Administrations des Etats contractants dans la proportion du nombre d'unités contributives, d'après l'article LXXVI. Les documents supplémentaires que réclameraient ces Administrations, sont payés à part, d'après leur prix de revient. Il en est de même des documents demandés par les exploitations privées.

7. Les demandes de cette nature doivent être formulées une fois pour toutes, jusqu'à nouvel avis, et de manière à donner au Bureau international le temps de régler le tirage en conséquence.

8. Le Bureau international instruit, lorsqu'il en est chargé par un ou plusieurs des Offices intéressés, les demandes de modifications au Tarif et au Règlement prévus par les articles 10 et 13 de la Convention. Après avoir obtenu l'assentiment unanime des Administrations en cause et, le cas échéant, l'adhésion des autres Offices intéressés, il fait promulguer, en temps utile, les changements adoptés. Il est, d'ailleurs, chargé de notifier toutes les modifications du Tarif et du Règlement, quelle que soit la forme suivie pour leur adoption. Cette notification ne sera exécutoire qu'après un délai de deux mois, au moins, et, en cas de réclamation, après que l'accord se sera établi sur le point en litige.

9. I Spørgsmaal, der skulle afgjøres med de kontraherede Administrationers Samtykke, betragtes de, der ikke have svaret inden 4 Maaneders Maximumsfrist, som om de have samtykket.

10. Det internationale Bureau forbereder Arbeidet for Telegrafkonferencerne. Det sørger for de Afskrifter og trykte Sager, der behøves til Redaktionen og Udbelingen af Ændringsforslag, Protokollering og andre Oplysninger.

11. Dette Bureaus Direktør er tilstede ved Konferencens Møder og tager Del i Forhandlingerne uden raadgivende Stemme.

12. Det internationale Bureau afgiver om sin Virksomhed en aarlig Beretning, der meddeles alle de kontraherende Staters Administrationer.

13. Dets Virksomhed er ligeledes underkastet Undersøgelse og Bedømmelse af de i Konventionens Art. 15 omhandlede Konferencer.

9. Dans les questions à résoudre par l'assentiment des Administrations contractantes, celles qui n'ont point fait parvenir leur réponse dans le délai maximum de quatre mois, sont considérées comme consentantes. 28 Jan.

10. Le Bureau international prépare les travaux des Conférences télégraphiques. Il pourvoit aux copies et impressions nécessaires, à la rédaction et à la distribution des amendements, procès-verbaux et autres renseignements.

11. Le Directeur de ce Bureau assiste aux séances de la Conférence et prend part aux discussions sans voix délibérative.

12. Le Bureau international fait sur sa gestion un rapport annuel qui est communiqué à toutes les Administrations des Etats contractants.

13. Sa gestion est également soumise à l'examen et à l'appréciation des Conférences prévues par l'article 15 de la Convention.

16. Konferencer.

Konventionens Artikel 15.

Tarifen og Reglementet, der omhandles i Artiklerne 10 og 13, vedføies nærværende Konvention. De have samme Gyldighed og træde i Kraft paa samme Tid som den.

De skulle underkastes Revisioner, ved hvilke alle de kontraherende Stater kunne lade sig repræsentere.

I denne Hensigt skulle administrative Konferencer periodist finde Sted;

16. Conférences.

Article 15 de la Convention.

Le tarif et le règlement prévus par les articles 10 et 13 sont annexés à la présente Convention. Ils ont la même valeur et entrent en vigueur en même temps qu'elle.

Il seront soumis à des revisions où tous les Etats qui y ont pris part, pourront se faire représenter.

A cet effet, des Conférences administratives auront lieu périodique-

28 Jan. enhver Konference bestemmer selv Stedet og Tiden for den næste Samling.

Konventionens Artikel 16.

Konferencerne bestaa af de Befuldmægtigede, der repræsentere de kontraherende Staters Administrationer.

Ved Forhandlingerne har enhver Administration Ret til en Stemme. Naar der imidlertid er Spørgsmaal om forskjellige Administrationer, tilhørende en og samme Regjering, maa der ad diplomatisk Vei være gjort Forlangende derom hos Regjeringen i det Land, hvor Konferencen skal samle sig, for den for dens Aabning bestemte Dag, og maa enhver af nævnte Administrationer have en særskilt og forskjellig Repræsentation.

De Revisioner, der hidrøre fra Konferencernes Forhandlinger, kunne ikke sættes i Udførelse, førend de ere blevne billigede af de kontraherende Staters samtlige Regjeringer.

LXXIX.

Den for Konferencernes Samling efter Konventionens Art. 15, § 3, fastsatte Tid fremrykkes, dersom Forlangende derom fremkommer fra idetmindste ti af de kontraherende Stater.

---

17. Tilslutning. Forbindelser med de ikke deltagende Bestyrelser.

Konventionens Artikel 18.

Stater, som ikke have taget Del i nærværende Konvention, skulle paa Begjæring tilstedes Adgang til at slutte sig sammen.

Saadan Tilslutning skal ad diplomatisk Vei notificeres den af de kontraherende Stater, i hvilken den sidste Konference er bleven afholdt, og af denne Stat kundgjøres for de øvrige.

ment, chaque Conférence fixant elle-même le lieu et l'époque de la réunion suivante.

Article 16 de la Convention.

Ces Conférences sont composées des délégués représentant les Administrations des Etats contractants.

Dans les délibérations, chaque Administration a droit à une voix, sous réserve, s'il s'agit d'Administrations différentes d'un même Gouvernement, que la demande en ait été faite par voie diplomatique au Gouvernement du pays où doit se réunir la Conférence, avant la date fixée pour son ouverture, et que chacune d'entre elles ait une représentation spéciale et distincte.

Les revisions résultant des délibérations des Conférences ne sont exécutoires qu'après avoir reçu l'approbation de tous les Gouvernements des Etats contractants.

LXXIX.

L'époque fixée pour la réunion des Conférences prévues par le paragraphe 3 de l'article 15 de la Convention, est avancée, si la demande en est faite par dix au moins des Etats contractants.

---

17. Adhésion. Relations avec les Offices non-adhérents.

Article 18 de la Convention.

Les Etats qui n'ont point pris part à la présente Convention seront admis à y adhérer sur leur demande.

Cette adhésion sera notifiée par la voie diplomatique à celui des Etats contractants au sein duquel la dernière Conférence aura été tenue et par cet Etat à tous les autres.

Tilslutningen, medfører fuldstændig Vedtagelse af alle de Forpligtelser og fuldstændig Delagtighed i alle de Fordele, som ere stipulerede i nærværende Konvention.

Konventionens Artikel 19.

Telegrafforbindelser med ikke tiltrædende Stater eller med private Anlæg ordnes ved det i nærværende Konventions Art. 13 omhandlede Reglement i fælles Interesse for Kommunikationernes fremadskridende Udvikling.

LXXX.

1. I Tilfælde af de i Konventionens Art. 18 omhandlede Tilslutninger kunne de kontrahérende Staters Administrationer negte de Stater, der maatte forlange at slutte sig til Konventionen uden selv at rette sin Tarif efter de interesserede Staters omforenede Tarifer, de dermed forbundne Fordele.

2. De Bestyrelser, der udenfor Europa befidde Linier, for hvilke de have sluttet sig til Konventionen, erklære, om de agte at underkaste disse Linier den europæiske eller den udeneuropæiske Behandlingsmaade. Denne Erklæring finder Sted ved Indskrivning i Taxttabellerne eller notificeres senere gjennem det internationale Bureau.

LXXXI.

1. Private Telegrafanlæg inden en eller flere kontrahérende Staters Grændser betragtes med Hensyn til den internationale Tjeneste, forsaavidt de have Andel i denne, som om de udgjorde en integrerende Del af disse Staters Telegrafnet.

Elle emportera, de plein droit, accession à toutes les clauses et admission à tous les avantages stipulés par la présente Convention. 28 Jan.

Article 19 de la Convention.

Les relations télégraphiques avec des Etats non-adhérents ou avec les exploitations privées sont réglées, dans l'intérêt général du développement progressif des communications, par le règlement prévu à l'article 13 de la présente Convention.

LXXX.

1. Dans le cas des adhésions prévues par l'article 18 de la Convention, les Administrations des Etats contractants peuvent refuser le bénéfice de leurs tarifs conventionnels aux Offices qui demanderaient à adhérer, sans conformer eux-mêmes leurs tarifs à ceux des Etats intéressés.

2. Les Offices qui ont, en dehors de l'Europe, des lignes pour lesquelles ils ont adhéré à la Convention, déclarent quel est, du régime européen ou extra-européen, celui qu'ils entendent leur appliquer. Cette déclaration résulte de l'inscription dans les tableaux des taxes ou est notifiée ultérieurement par l'intermédiaire du Bureau international.

LXXXI.

1. Les exploitations télégraphiques privées qui fonctionnent dans les limites d'un ou de plusieurs Etats contractants avec participation au service international, sont considérées, au point de vue de ce service, comme faisant partie intégrante du réseau télégraphique de ces Etats.

28 Jan. 2. Andre private Telegrafanlæg nyde godt af de i Konventionen stipulerede Fordele imod Vedtagelse af dens forpligtende Bestemmelser og efter Notifikation fra den Stat, der har indrømmet eller bemyndiget til Anlægget. Denne Notifikation foregaar overensstemmende med Konventionens Artikel 18, § 2.

3. Denne Vedtagelse skal paalægges de Anlæg, som indbyrdes forbinde to eller flere af de kontraherende Stater, forsaavidt de ved sin Koncessionskontrakt ere forbundne til i saa Henseende at underkaste sig de Forpligtelser, som ere foreskrevne af den Stat, der har tilstaaet Koncessionen.

4. Det i § 1 i foregaaende Artikel gjorte Forbehold anvendes ogsaa paa ovennævnte Anlæg.

LXXXII.

1. Naar Telegrafforbindelser aabnes med ikke tiltrædende Stater eller med private Anlæg, som ikke maatte have vedtaget nærværende Reglements forpligtende Bestemmelser, anvendes dog disse Bestemmelser uden Forandring paa Korrespondancen for den Del af sammes Befordring, hvortil de kontraherende eller tiltrædende Staters Territorium benyttes.

2. Vedkommende Bestyrelser fastsætte den paa denne Del af Befordringen anvendelige Taxt, der bestemmes inden de i Artikel

2. Les autres exploitations télégraphiques privées sont admises aux avantages stipulés par la Convention et par le présent Règlement, moyennant accession à toutes leurs clauses obligatoires et sur la notification de l'Etat qui a concédé ou autorisé l'exploitation. Cette notification a lieu conformément au second paragraphe de l'article 18 de la Convention.

3. Cette accession doit être imposée aux exploitations qui relient entre eux deux ou plusieurs des Etats contractants, pour autant qu'elles soient engagées par leur contract de concession à se soumettre, sous ce rapport, aux obligations prescrites par l'Etat qui a accordé la concession.

4. La réserve qui fait l'objet du paragraphe 1er de l'article précédent est applicable aussi aux exploitations susmentionnées.

LXXXII.

1. Lorsque des relations télégraphiques sont ouvertes avec des Etats non-adhérents ou avec des exploitations privées qui n'auraient point accédé aux dispositions obligatoires du présent Règlement, ces dispositions sont invariablement appliquées aux correspondances dans la partie de leur parcours qui emprunte le territoire des Etats contractants ou adhérents.

2. Les Administrations intéressées fixent la taxe applicable à cette partie du parcours. Cette taxe, déterminée

XVI vedtagne Grændser, og føies til de ikke deltagende Telegrafvæseners Taxt.

Saaledes vedtaget i London den 28de Juli 1879 af undertegnede Delegerede overensstemmende med Artikel 15 og 16 i Konventionen til St. Petersburg for at træde i Kraft den 1ste April 1880.

Budde,
R. Scheffler.
Delegerede for Tydstlands Telegrafadministration.

Brunner de Wattenwyl,
Keiserlig Raadsherre i det østerrigske Handelsministerium.

Grev Victor v. Wimpffen,
Generalinspektør over de østerrigske Telegraflinier.

L. v. Koller,
Conseiller i Ungarns Handelsministerium.

J. Vinchent,
Generaldirektør for Belgiens Post- og Telegrafvæsen.

John Gibbs,
Overinspektør ved Belgiens Telegrafvæsen.

Høncke,
Direktør for Danmarks Telegrafvæsen.

F. de Otin,
Første Sekretær ved den spanske Legation i London.

Frankriges Post- og Telegrafminister,
For Ministeren og efter speciel Bemyndigelse:
Richard.

Richard,
Direktør for Frankriges Post- og Telegrafkontrol.

Eschbaecher,
Sektionschef i Frankriges Post- og Telegrafministerium.

dans les limites de l'article XVI, est ajoutée à celle des Offices non participants. 28 Jan.

Ainsi arrêté à *Londres*, le 28 Juillet 1879, par les délégués soussignés, conformément aux articles 15 et 16 de la Convention de St-Pétersbourg, pour entrer en vigueur le 1er Avril 1880.

Budde,
R. Scheffler,
Délégués de l'Administration télégraphique d'Allemagne.

Brunner de Wattenwyl,
Conseiller aulique du Ministère du Commerce de l'Autriche.

Comte Victor de Wimpffen,
Inspecteur général des lignes télégraphiques de l'Autriche.

L. de Koller,
Conseiller au Ministère du Commerce de Hongrie.

J. Vinchent,
Directeur général des postes et télégraphes de Belgique.

John Gibbs,
Inspecteur chef de service des télégraphes de Belgique.

Höncke,
Directeur des télégraphes de Danemark.

F. de Otin,
Premier Secrétaire de la légation d'Espagne à Londres.

Le Ministre des Postes et des Télégraphes de France,
Pour le Ministre et par autorisation spéciale:
RICHARD.

Richard,
Directeur du Contrôle des postes et télégraphes de France.

Eschbaecher,
Chef de section au Ministère des postes et des télégraphes de France.

28 Jan.

C. H. B. Patey,
Undersekretær i det britiske Post- og Telegrafdepartement.

H. C. Fischer,
Chef for det centrale Telegrafbureau i Post- og Telegrafdepartementet.

P. Benton,
Undersektionschef i Post- og Telegrafdepartementet.

J. Gennadius,
Grækenlands Chargé d'Affaires.

J. U. Bateman Champain,
Lt-Col. R. E.
Direktør for det Indo-Europ. Tel. Dep.

H. A. Mallock, Major, B. S. C.
Telegrafdirektør i Indien.

Ernest d'Amico,
Generaldirektør for Italiens Telegrafvæsen.

Jugoi Yoshikawa Akimasa,
Sekretær af første Klasse i Ministeriet for de offentlige Arbeider, Delegeret for Japan.

C. Nielsen,
Direktør for Norges Telegrafvæsen.

Staring,
Direktør for Nederlandenes Telegrafvæsen.

Valentim do Rego,
Direktør for Portugals Telegraf- og Fyrvæsen.

C. F. Robescu,
Generaldirektør for Rumæniens Post- og Telegrafvæsen.

C. de Lüders,
Generaldirektør for Ruslands Telegrafvæsen.

M. Z. Radoycovitch,
Sektionschef ved Serbiens Post- og Telegrafvæsen.

D. Nordlander,
Generaldirektør for Sveriges Telegrafvæsen.

A. Frey,
Direktør for Schweiz's Telegrafvæsen.

C. H. B. Patey,
Secrétaire-adjoint, Département des postes et des télégraphes britanniques.

H. C. Fischer,
Chef du bureau central des télégraphes, Département des postes et télégraphes.

P. Benton,
Sous-chef de section, Département des postes et des télégraphes.

J. Gennadius,
Chargé d'affaires de Grèce.

J. U. Bateman Champain,
Lt-Col. R. E.
Director in Chief, Indo-Europ. Tel. Dep.

H. A. Mallock, Major, B. S. C.
Director of Telegraphs in India.

Ernest D'Amico,
Directeur général des télégraphes italiens.

Jugoi Yoshikawa Akimasa,
Secrétaire de première classe au Ministère des Travaux publics, délégué du Japon.

C. Nielsen,
Directeur en chef des télégraphes de Norvège.

Staring,
Directeur en chef des télégraphes des Pays-Bas.

Valentim do Rego,
Directeur des télégraphes et des phares du Portugal.

C. F. Robescu,
Directeur général des postes et télégraphes de Roumanie.

C. de Lüders,
Directeur général des télégraphes de Russie.

M. Z. Radoycovitch,
Chef de section des postes et des télégraphes de Serbie.

D. Nordlander,
Directeur général des télégraphes de Suède.

A. Frey,
Directeur des télégraphes suisses.

E. Musurus,
Conseiller ved den keiserlig ottomanske Ambassade i London.

A. J. Guildani,
Generalsekretær ved det ottomanske Telegraf- og Postvæsen.

Julius Vogel,
Generalagent for New-Zealand.

E. Musurus, 28 Jan.
Conseiller de l'Ambassade impériale ottomane, à Londres.

A. J. Guildani,
Secrétaire général des télégraphes et postes ottomans.

Julius Vogel,
Agent general for New-Zealand.

Tabeller

over de Taxter, der ere fastsatte som Grundlag for de internationale Tarifer i Henhold til Konventionens Artikel 15 og Reglementets Artikler XVI og XVII.

1. Europæisk Taxtafdeling.

I den europæiske Taxtafdeling føies til Taxten for det virkelige Ordantal en Tillægstaxt pr. Telegram lig Taxten for 5 Ord.

A. Terminaltaxter.

(Terminaltaxten er den Taxt, der tilfalder enhver Stat for Telegrammer, der udgaa fra eller ere bestemte til dens Stationer).

Staternes Navne.	Korrespondancen.	Taxter pr. Ord i Frank.	Anmærkninger.
Tydskland	1. For Korrespondancen med Italien, Spanien og Portugal og for al Korrespondance, som gjennem Østerrig og Ungarn udvexles med de europæiske Lande samt med Algier, Tunis og asiatisk Tyrki	0.08	
	2. For Korrespondancen med Belgien, Danmark, Luxemburg, Nederlandene, Sverige og Schweiz	0.10	
	3. For al anden Korrespondance	0.12	
Østerrig	1. For Korrespondancen med Spanien, Italien, Norge, Rusland og Sverige	0.12	
	2. For al anden Korrespondance	0.08	
Ungarn	1. For Korrespondancen med Rumænien og Serbien	0.06	
	2. For al anden Korrespondance	0.08	
Belgien	For al Korrespondance	0.05	
Danmark	1. Fra tydsk Grændse, svensk Kyst og den dansk-engelske Kabels Landingspunkt paa dansk Kyst	0.05	
	2. Fra fransk Kyst	0.15	Taxterne fælles med det store nordiske Telegrafselskab.
	3. Fra norsk Kyst	0.10	
	4. Fra russisk Kyst	0.15	

Spanien	1. For Korrespondancen med Tydskland	0.08	
	2. For al anden Korrespondance	0.12	
Frankrig	1. For Korrespondancen med Portugal og Nederlandene	0.08	
(derunder indbefattet Algier og Tunis.)	2. For Korrespondancen med Danmark, Grækenland, Norge, Rumænien og Serbien	0.11	
	3. For al anden Korrespondance	0.12	Undtagen særegne Overenskomster med Grændsestaterne.
	Taxt for Kabelkompagniet Coutances-Jersey:		
	For al Korrespondance	0.15	
Storbritannien . .	For al Korrespondance ad følgende Veie:		
	1. Tydskland	0.20	Denne Taxt er forøget til 0.25 for Ruslands Korrespondance og til 0.24 for Tyrkiets Korrespondance. Den er nedsat til 0.15 for Danmarks Korrespondance og til 0.12½ for Norges Korrespondance.
	2. Belgien	0.16	Denne Taxt er forøget til 0.21 for Korrespondancen med Rusland og til 0.20 for Korrespondancen med Tyrkiet.
	3. Danmark	0.25	
	4. Spanien	0.32	Denne Taxt er nedsat til 0.30 for Tydsklands Korrespondance via Storbritannien.
	5. Frankrig	0.16	Denne Taxt er forøget til 0.21 for Ruslands Korrespondance og til 0.20 for Spaniens, Gibraltars, Maltas, Portugals og Tyrkiets Korrespondance.
	6. Gibraltar	0.47	
	7. Malta	0.61	

Staternes Navne.	Korrespondancen.	Taxter pr. Ord i Frank.	Anmærkninger.
Storbritannien . . (Fortsættelse).	8. Norge	0.22½	Denne Taxt er forøget til 0.23 for Korrespondancen med Rusland og til 0.24 for Korrespondancen med Sverige.
	9. Nederlandene	0.20	Denne Taxt er nedsat til 0.17 for Korrespondancen med Østerrig og Ungarn, Rumænien og Serbien og til 0.16 for Korrespondancen med Tydskland. Den er forøget til 0.22 for Korrespondancen med Rusland.
	10. Portugal	0.42	Denne Taxt er nedsat til 0.38 for Korrespondancen med Tydskland via Storbritannien og til 0.28 for Spaniens Korrespondance.
	NB. De ovenfor under 1—10 angivne Taxter ere fælles med Kompagnierne for undersøiske Kabler.		
	Gibraltars Taxt:		
	For al Korrespondance med Gibraltar via Spanien	0.05	
	Helgoland-Kompagniets Taxt:		
	For al Korrespondance	0.12½	
	Eastern-Kompagniets Taxter:		
	1. For Korrespondancen med Gibraltar fra		
	a) Carcavellos (Portugal)	0.15	
	b) Vigo (Spanien)	0.35	
	c) Malta	0.62	Derunder indbefattet Maltas Terminaltaxt, der tilfalder Eastern Kompagniet.
	2. For Korrespondancen med Malta fra		
	a) Bona (Algier)	0.15	
	b) Marseille (Frankrig)	0.29	

	c) Carcavellos (Portugal)		0.47	
	d) Vigo (Spanien)		0.52	
Grækenland	1. Fra Volo:			Denne Taxt er nedsat til 0.04 for Korrespondancen med Tydskland.
	a) til Grækenlands Fastland		0.05	
	b) til Oerne Santa Maura, Ithaka, Kefalonia, Zante, Hydra og Spezzia		0.12½	
	c) til Oerne Andros, Tynos og Kythnos		0.15	
	d) til Oerne Korfu og Syra		0.20	
	2. Fra Korfu:			
	a) til Grækenlands Fastland og Oerne Santa Maura, Ithaka, Kefalonia, Zante, Hydra og Spezzia		0.20	
	b) til Oerne Andros, Tynos og Kythnos		0.30	
	c) til Oen Syra		0.35	
	3. Fra Otranto (over Zante):			Taxterne fælles med Kabelkompagniet.
	a) for al Korrespondance udvexlet med Oen Korfu		0.15	
	b) med Grækenlands Fastland		0.20	
	c) med Oerne Santa Maura, Ithaka, Kefalonia, Zante, Hydra og Spezzia		0.27½	
	d) med Oerne Andros, Tynos og Kythnos		0.30	
	e) med Oen Syra		0.35	
	4. Fra Oen Chio, Kysten ved Tschesme, Saloniki, Konstantinopel, Tenedos eller Dardanellerne:			
	a) til Oen Syra		0.20	
	b) til Grækenlands Fastland og Oerne Andros, Tynos og Kythnos		0.25	
	c) til Oerne Korfu, Santa Maura, Ithaka, Kefalonia, Zante, Hydra og Spezzia		0.35	
	5. Fra Kandia, via Zante eller Syra, for al Korrespondance		0.55	
Italien	1. For Korrespondancen med Tydskland		0.08	Undtagen særlig affluttet Overenskomst.
	2. For Korrespondancen med Belgien, Danmark, Grækenland, derunder indbefattet de græske Oer, undtagen Korfu, Luxemburg, Nederlandene, Portugal, Rumænien, Serbien og Sverige		0.10	
	3. For Korrespondancen med Østerrig og Ungarn, Spanien, Storbritannien, Norge og med europæisk og kaukasisk Rusland via Odessa Kablen		0.12	
	4. For al anden Korrespondance		0.15	

Staternes Navne.	Korrespondancen.	Taxter pr. Ord i Frank.	Anmærkninger.
	Mediterranean Extension Telegrafkompagni's Taxt:		
	For Korrespondancen med Øerne Malta og Korfu	0.15	
Luxemburg	For al Korrespondance	0.03	
Norge	For al Korrespondance	0.07½	
Nederlandene	For al Korrespondance	0.05	
Portugal	1. For Korrespondancen med Tydskland	0.04	
	2. For Korrespondancen med Storbritannien	0.06	Undtagen særlig Overenskomst.
	3. For al anden Korrespondance	0.05	
Rumænien	1. For Korrespondancen med Tydskland, Østerrig og Ungarn	0.04	Undtagen særlig Overenskomst.
	2. For Korrespondancen med Tyrkiet	0.06	
	3. For al anden Korrespondance	0.05	
Rusland	1. Fra de europæiske Grændser for al Korrespondance, der udvexles med:		Disse Taxter ere nedsatte til 0.20, henholdsvis 0.36, for Korrespondancen med Tydskland, Østerrig og Ungarn og Frankrig og til 0.20, henholdsvis 0.40, for Korrespondancen med Italien via Odessa Kablen.[1])
	a) det europæiske Rusland	0.25	
	b) det kaukasiske Rusland	0.45	
	2. For al Korrespondance mellem Grændsen ved Batum og		
	a) det kaukasiske Rusland	0.20	
	b) det europæiske Rusland	0.45	
Serbien	1. For Korrespondancen med Tydskland	0.04	
	2. For al anden Korrespondance	0.05	
Sverige	1. For Korrespondancen med Tydskland og Italien	0.10	
	2. For Korrespondancen med Storbritannien, Rusland og Tyrkiet	0.12½	
	3. For al anden Korrespondance	0.12	
Schweiz	1. For Korrespondancen med Spanien, Rusland og Tyrkiet	0.06	
	2. For al anden Korrespondance	0.05	

Tyrkiet	1. Fra Grændserne ved Grækenland, Rumænien, Serbien og Konstantinopel (Odessa Kabel):		
	a) til det europæiske Tyrki	0.15	For Telegrammer ad de under 1 og 2 angivne Veie, som passere Kablen Saloniki-Tenedos-Konstantinopel, opkræves en Tillægstaxt af 0.10 til Konstantinopel og 0.15 til de andre Steder i Tyrkiet, derunder indbefattet Øerne.
	b) til det asiatiske Tyrki (Søhavne)	0.35	
	c) til det asiatiske Tyrki (det indre)	0.55	
	d) til Øerne Mytilene, Chio, Samos og Rhodos	0.45	
	e) til Øen Cypern	0.50	
	f) til Øen Kandia	0.55	
	2. Fra Grændserne ved Østerrig og Ungarn eller Italien (Vallona):		
	a) til det europæiske Tyrki	0.20	
	b) til det asiatiske Tyrki (Søhavne)	0.40	
	c) til det asiatiske Tyrki (det indre)	0.60	
	d) til Øerne Mytilene, Chio, Samos og Rhodos	0.50	
	e) til Øen Cypern	0.55	
	f) til Øen Kandia	0.60	
	3. Fra Øen Chio eller Grændsen ved Tschesme, Dardanellerne, Tenedos eller Saloniki:		
	a) til Søhavnene i det europæiske Tyrki og i det asiatiske Tyrki	0.15	
	b) til Stationerne i det Indre af det europæiske Tyrki og af det asiatiske Tyrki	0.35	
	c) til Øerne Mytilene, Samos og Rhodos	0.25	
	d) til Øen Cypern	0.30	
	e) til Øen Kandia	0.45	
	4. Fra Grændsen ved Rhodos:		
	a) til Øen Rhodos	0.05	
	b) til Søhavnene i det europæiske Tyrki og i det asiatiske Tyrki	0.20	
	c) til Stationerne i det Indre af det europæiske Tyrki og det asiatiske Tyrki	0.40	
	d) til Øerne Mytilene, Chio og Samos	0.30	
	e) til Øen Cypern	0.35	
	f) til Øen Kandia	0.25	

[1]) Ruslands Terminaltaxt er ved Deklaration af $^{27}/_{15}$ Marts 1880 (indt. i dette No.) nedsat til $12^{1}/_{2}$ centimes for Korrespondance mellem Finland paa den ene og Norge eller Sverige paa den anden Side.

Staternes Navne.	Korrespondancen.	Taxter pr. Ord i Frank.	Anmærkninger.
Tyrkiet . . . . . (Fortsættelse).	5. For al øvrig[1]) Korrespondance fra Grændsen ved Batum til:		
	a) det asiatiske Tyrki indenfor en Omkreds af 375 Kilometer .	0.15	
	b) det asiatiske Tyrki udenfor en Omkreds af 375 Kilometer samt det europæiske Tyrki (Søhavne)	0.25	
	c) det europæiske Tyrki (det indre)	0.40	
	d) Øerne Mytilene, Chio, Samos og Rhodos	0.35	
	e) Øen Cypern	0.40	
	f) Øen Kandia	0.45	
	6. Terminaltaxt for Kandia for Korrespondancen gjennem Kablerne Zante-Kandia, Syra-Kandia og, for Ægyptens Vedkommende, Alexandria-Kandia[2])	0.10	

B. Transittaxter.

(Transittaxten er den Taxt, som tilkommer enhver Stat for den sammes Territorium transiterende Korrespondance).

Staternes Navne.	Korrespondancen.	Taxter pr. Ord i Frank.	Anmærkninger.
Tydskland	1. For Korrespondancen mellem Østerrig og Ungarn, Rumænien, Serbien, Tyrkiet og Grækenland paa den ene Side og Frankrig, Spanien (over Frankrig) og Portugal (over Spanien og Frankrig) paa den anden Side; for Korrespondancen mellem Schweiz og Luxemburg; for Korrespondancen mellem Frankrig og Storbritannien paa den ene Side og Nederlandene paa den anden Side; og for Korrespondancen mellem Storbritannien og Italien.[3])	0.04	
	2. For Korrespondancen over den tydsk-østerrigske Grændse mellem de europæiske Lande, Algier, Tunis og asiatisk Tyrki paa den ene Side og Nederlandene, Frankrig og Storbritannien paa den		

	anden Side; for Korrespondancen mellem Frankrig og Nederlandene og[4]) mellem Storbritannien og Schweiz	0.06
	3. For al anden europæisk, algiersk, tunesisk og tyrkisk-asiatisk Korrespondance, som passerer den tydsk-østerrigske Grændse; for Korrespondancen mellem Belgien og Schweiz; og for Korrespondancen mellem Italien og Nederlandene over Schweiz	0.08
	4. For Korrespondancen mellem Nederlandene, Belgien, Frankrig, Spanien, Storbritannien, Portugal og Gibraltar, over Spanien, paa den ene Side og Danmark, Norge[5]) og Sverige paa den anden Side	0.10
	5. For al anden Korrespondance[6])	0.12
	Taxt for den direkte tydsk-norske Kabel:	
	For al Korrespondance med Undtagelse af Tydsklands Korrespondance med Norge	0.06
Østerrig	For al Korrespondance med Ungarn	0.04
Ungarn	For al Korrespondance med Østerrig	0.04
Østerrig og Ungarn.	1. For Korrespondancen mellem Tydskland og Italien	0.04
	2. For Korrespondancen mellem Nederlandene og Italien via Tydskland og for Korrespondancen mellem Storbritannien og Rusland	0.06
	3. For Korrespondancen:	
	a) over Frankrig og Schweiz eller Italien mellem Storbritannien paa den ene Side og Tyrkiet, Grækenland, med Undtagelse af Korfu, Rumænien og Serbien paa den anden Side; og mellem Danmark, Norge og Sverige paa den ene Side og Italien paa den anden Side	0.08

[1]) Ifølge Notifikation fra „Bureau International des Administrations Télégraphiques“ i Bern til Telegrafdirektøren af 1 Januar 1880 udgaar Ordet „øvrig“.

[2]) Ifølge Notifikation af 1 Marts 1880 udgaar Ordene „og for Ægyptens Vedkommende, Alexandria — Kandia“, hvorhos der mellem „Zante — Kandia“ og „Syra — Kandia“ tilføies: „eller“.

[3]) Ifølge Notifikation af 1 April 1880 skal det her hedde „mellem Storbritannien paa den ene Side og Norge (direkte over Tydskland) og Italien paa den anden Side.“

[4]) Ifølge Notifikation af 1 Novbr. 1879 udgaar: „mellem Frankrig og Nederlandene og.“

[5]) Ifølge Notifikation af 1 April 1880 tilføies efter „Norge“: “(undtagen i det i No. 1 omhandlede Tilfælde)“.

[6]) Ifølge Notifikation af 1 Febr. 1880 tilføies mellem denne og næste Linie: „Taxt for den direkte tydsk-norske Kabel: For al Korrespondance undtagen den tydsk-norske . . . . . 0.06.“

Staternes Navne.	Korrespondancen.	Taxter pr. Ord i Frank.	Anmærkninger.
Østerrig og Ungarn. (Fortsættelse).	b) over de tydsk-østerrigske Grændser mellem Storbritannien paa den ene Side og Rumænien og Serbien paa den anden Side; og mellem Tydskland, Belgien og Nederlandene paa den ene Side og Grækenland, med Undtagelse af Korfu, Rumænien, Serbien og Tyrkiet paa den anden Side	0.08	
	4. For den europæiske Korrespondance, med Undtagelse af den under 2 og 3 b angivne, samt for den algierske, tunesiske og tyrkisk-asiatiske Korrespondance, som passerer den tydsk-østerrigske Grændse, saavelsom for Korrespondancen mellem Frankrig, Spanien (over Frankrig) og Portugal (over Spanien og Frankrig) paa den ene Side og Rumænien, Serbien, Tyrkiet, Grækenland, med Undtagelse af Korfu, og Rusland paa den anden Side .	0.10	
	5. For al anden Korrespondance	0.12	
Belgien	1. For Korrespondancen over Frankrig og Italien mellem Nederlandene paa den ene Side og Korfu, Grækenland, Tyrkiet og Malta paa den anden Side	0.02	
	2. For al anden Korrespondance	0.04	
Danmark	For Korrespondancen:		
	1. Mellem dansk-tydsk Grændse og		
	a) svensk Kyst eller den dansk-engelske Kabels Landingspunkt .	0.04	
	b) norsk Kyst	0.06	Fælles Taxt for Danmark og det store nordiske Telegrafselskab.
	c) russisk Kyst	0.12	
	d) fransk Kyst	0.14	
	2. Mellem fransk Kyst og		
	a) svensk Kyst	0.10	
	b) russisk Kyst	0.12	
	c) norsk Kyst	0.16	
	3. Mellem den dansk-engelske Kabels Landingspunkt og		

	a) svensk Kyst	0.05	Denne Taxt er nedsat til 0.04 for Korrespondancen mellem Storbritannien og Rusland.
	b) russisk Kyst	0.12	Fælles Taxt for Danmark og det store nordiske Telegrafselskab.
	4. Mellem norsk Kyst og russisk Kyst	0.16	
Spanien	1. For Korrespondancen mellem Tydskland og Frankrig paa den ene Side og Portugal paa den anden Side	0.08	
	2. For al anden Korrespondance	0.10	
	Taxt for Kompagniet Direct Spanish for Kablen fra Barcelona til Marseille:		
	For al Korrespondance	0.20	
Frankrig	1. For Korrespondancen:		
	a) mellem belgisk Grændse og de undersøiske Kanallinier . . .	0.04	
	b) mellem Landingspunkterne for Livornokablen og Bonifaciokablen uden at berøre Frankrigs Fastland		
	2. For Korrespondancen over Schweiz eller Italien og Østerrig og Ungarn mellem Belgien paa den ene Side og Østerrig og Ungarn paa den anden Side; for Korrespondancen over Otranto-Zante mellem Belgien og Nederlandene paa den ene Side og Grækenland paa den anden Side; og for Korrespondancen over Vallona mellem Belgien og Nederlandene paa den ene Side og Tyrkiet og Grækenland paa den anden Side	0.06	
	3. For Korrespondancen mellem Storbritannien paa den ene Side og Østerrig og Ungarn, Rumænien, Rusland og Serbien paa den anden Side	0.07	
	4. For Korrespondancen:		
	a) mellem Tydskland og Italien paa den ene Side og Spanien og Portugal paa den anden Side	0.08	
	b) over Schweiz eller Italien og Østerrig mellem Storbritannien paa den ene Side og Tyrkiet og Grækenland paa den anden Side og mellem Belgien paa den ene Side og Rumænien eller Serbien paa den anden Side		
	c) mellem Belgien og Nederlandene paa den ene Side og Tydskland, Italien og Schweiz paa den anden Side		
	d) mellem Storbritannien paa den ene Side og, over Vallona,		

Staternes Navne.	Korrespondancen.	Taxter pr. Ord i Frank.	Anmærkninger.
Frankrig . . . . (Fortsættelse.)	Tyrkiet og Grækenland, eller, over Otranto-Zante, Grækenland, med Undtagelse af Korfu, og Tyrkiet paa den anden Side .	0.08	
	5. For den tydske Korrespondance med Undtagelse af den, der passerer den spanske Grændse, og for Korrespondancen mellem Storbritannien paa den ene Side og Italien og Schweiz paa den anden Side	0.10	
	6. For al anden Korrespondance	0.12	Derunder indbefattet den eventuelle Transittaxt for Korsika.
	Transittaxt for Kablen fra Marseille til Algier:		
	For al Korrespondance	0.12	
	Taxt for Kompagniet Eastern:		
	Mellem Marseille og Bona	0.12	
Storbritannien og Irland	Transittaxten er Summen af den paa Tabellen over Terminaltaxterne opførte Taxt for Forsendelsen til Storbritannien og fra Storbritannien.		
	Transittaxt for Gibraltar:		
	For Korrespondancen gjennem en af de Kabler, som i Gibraltar staa i Forbindelse med det spanske Telegrafnet	0.04	
	Taxter for Kompagniet Eastern:		
	1. Mellem Gibraltar og		
	a) Vigo	0.35	
	b) Carcavellos	0.15	
	c) Malta	0.57	
	2. Mellem Malta og		
	a) Bona	0.15	
	b) Marseille	0.29	
	c) Carcavellos	0.47	
	d) Vigo	0.52	

Grækenland	1. Mellem Grændsen ved Volo og Grændsen ved:		
	a) Korfu	0.20	Taxterne fælles for den græske Regjering og Kabelkompagniet.
	b) Otranto (Kabel fra Zante), Chio eller Tschesme	0.35	
	c) Kandia	0.50	
	2. Mellem Grændsen ved Korfu eller Otranto (Kabel fra Zante) og Grændsen ved:		
	a) Chio eller Tschesme	0.25	
	b) Kandia eller Rhodos	0.50	
	3. Mellem Grændsen ved Chio eller Tschesme og Grændsen ved Kandia	0.60	
Italien	1. For Korrespondancen over den franske og østerrigske Grændse mellem Belgien paa den ene Side og Østerrig og Ungarn, Rumænien og Serbien paa den anden Side og for Korrespondancen mellem Frankrig, Spanien (over Frankrig) og Portugal (over Spanien og Frankrig) paa den ene Side og Rusland paa den anden Side	0.02	
	2. For Korrespondancen over den franske og østerrigske Grændse mellem Storbritannien paa den ene Side og Østerrig og Ungarn, Rumænien, Rusland og Serbien paa den anden Side .	0.03	
	3. For den øvrige Korrespondance mellem den østerrigske, franske og schweiziske Grændse	0.04	
	4. For Korrespondancen:		
	a) mellem de under 3 nævnte Grændser og Korsika	0.05	
	b) mellem Vallona paa den ene Side og Landingspunktet af Otranto-Korfu Kablen og Otranto-Zante Kablen paa den anden Side og mellem disse to Kablers Landingspunkter .		
	5. For Korrespondancen mellem Frankrig, derunder indbefattet Korsika, paa den ene Side og Algier og Tunis paa den anden Side (over Malta); for Korrespondancen over Belgien, Frankrig og Vallona mellem Storbritannien og Nederlandene paa den ene Side og Tyrkiet og Grækenland paa den anden Side; for Korrespondancen over Belgien, Frankrig og Otranto-Zante mellem Nederlandene paa den ene Side og Grækenland, med Undtagelse af Korfu, paa den anden Side	0.08	
	6. Mellem Grændserne af Frankrig og Tyrkiet (Vallona) for Belgiens Korrespondance med Tyrkiet og Grækenland og mellem		

Staternes Navne.	Korrespondancen.	Taxter pr. Ord i Frank.	Anmærkninger.
Italien . . . . . (Fortsættelse.)	den franske Grændse og Grændsen ved Otranto (over Zante) for Belgiens Korrespondance med Grækenland, med Undtagelse af Korfu	0.10	
	7. Mellem Grændserne af Frankrig og Tyrkiet (Vallona) for Storbritanniens Korrespondance med Tyrkiet og Grækenland; mellem den franske Grændse og Grændsen ved Otranto (over Zante) for Korrespondancen mellem Storbritannien paa den ene Side og Grækenland, med Undtagelse af Korfu, og Tyrkiet paa den anden Side; mellem schweizisk eller østerrigsk Grændse og Grændsen af Tyrkiet (Vallona) for Tydsklands Korrespondance med Tyrkiet og Grækenland og mellem schweizisk eller østerrigsk Grændse og Grændsen ved Otranto (over Zante) for Tydsklands Korrespondance med Grækenland, med Undtagelse af Korfu . .	0.12	
	8. For al anden Korrespondance	0.14	
	Eventuel Taxt for Kablen Otranto-Vallona	0.05	Den italienske Bestyrelse forbeholder sig at meddele de andre Bestyrelser, naar den vil gjøre Brug af denne fakultative Taxt.
	Mediterranean Extension Telegrafkompagni's Taxter:		
	1. Mellem Korfu og Kablens Landingspunkt ved Otranto . . .	0.15	
	2. Mellem Malta og Kablens Landingspunkt paa Sicilien:		
	a) for Korrespondancen mellem Italien paa den ene Side og Algier og Tunis paa den anden Side	0.10	
	b) for al anden Korrespondance	0.15	
Luxemburg . . .	For al Korrespondance	0.02	
Norge	For al Korrespondance	0.06	
Nederlandene . . .	1. For Korrespondancen mellem Storbritannien paa den ene Side og Østerrig og Ungarn, Rumænien, Rusland og Serbien paa den anden Side	0.03	

	2. For al anden Korrespondance	0.04	
Portugal	1. For Spaniens Korrespondance med Storbritannien, Gibraltar og Malta og for Korrespondancen mellem en af Eastern Telegrafkompagni's Kabler og en anden Kabel	0.04	
	2. For al anden Korrespondance	0.06	
	Eastern Telegrafkompagni's Taxt:		
	Mellem Vigo og Carcavellos	0.20	
Rumænien	For al Korrespondance	0.04	
Rusland	1. For den europæisk Rusland transiterende Korrespondance	0.20	
	2. For Korrespondancen mellem de europæiske Grændser og Grændsen ved Batum	0.36	
	Black Sea Telegrafkompagni's Taxter:		
	1. For Korrespondancen mellem Rusland paa den ene Side og Tyrkiet, Grækenland, Italien og Rumænien paa den anden Side	0.05	
	2. For al anden Korrespondance	0.30	
Serbien	For al Korrespondance	0.04	
Sverige	For Korrespondancen:[1])		
	1. mellem den tydske Grændse og den norske eller danske Grændse	0.06	
	2. mellem den russiske Grændse og de andre Grændser	0.10	Denne Taxt er nedsat til 0.08 for Korrespondancen mellem Rusland paa den ene Side og Frankrig og Storbritannien paa den anden Side.
Schweiz	1. For Korrespondancen over Frankrig mellem Belgien paa den ene Side og Østerrig og Ungarn, Rumænien og Serbien paa den anden Side; for Korrespondancen mellem Frankrig, Spanien (over Frankrig) og Portugal (over Spanien og Frankrig) paa den ene Side og Rusland paa den anden Side; og for Korrespondancen mellem Storbritannien og Italien over Tydskland	0.02	
	2. For Korrespondancen over Frankrig mellem Storbritannien paa		

[1]) Ifølge Notifikation af 17 Marts 1880 tilføies mellem denne og næste Linie:
„1. Imellem den danske Kyst og den norske Grændse . . . . . 0.05“,
hvorefter det følgende No. 1 forandres til 2 og No. 2 til 3.

Staternes Navne.	Korrespondancen.	Taxter pr. Ord i Frank.	Anmærkninger.
Schweiz . . . . . (Fortsættelse.)	den ene Side og Østerrig og Ungarn, Rumænien, Rusland og Serbien paa den anden Side	0.03	
	3. For al anden Korrespondance	0.04	
Tyrkiet	For Korrespondancen:		
	1. mellem de europæiske Grændser	0.15	
	2. mellem Grændserne ved Tschesme eller Chio og Rhodos paa den ene Side og alle de europæiske Grændser paa den anden Side, med Undtagelse af Grændsen ved Konstantinopel (Odessa Kabel)	0.40	
	3. mellem Grændsen ved Tschesme eller Chio og Grændsen ved Konstantinopel og mellem Grændsen ved Tschesme eller Chio og Grændsen ved Rhodos	0.20	
	4. mellem Grændsen ved Konstantinopel og Grændsen ved Rhodos	0.30	
	5. mellem Grændsen ved Batum og		
	a) Grændserne ved Serbien og Konstantinopel	0.55	
	b) de øvrige europæiske Grændser	0.60	
	6. mellem Grændserne i det asiatiske Tyrki	0.67½	

2. Uden-europæisk Taxtafdeling.

I den uden-europæiske Taxtafdeling beregnes Taxten efter det virkelige Ordantal uden Tillægstaxt.

Terminal- og Transittaxter pr. Ord.

Staternes Navne.	Korrespondancen.	Terminaltaxter i Frank.	Transittaxter i Frank.	Anmærkninger.
Tydskland	For al Korrespondance[1])	0.225	0.225	
	Taxt for den direkte tydsk-norske Kabel:			
	For al Korrespondance	—	0.15	
Østerrig og Ungarn	For al Korrespondance	0.225	0.225	
Belgien	For al Korrespondance	0.075	0.075	
Brasilien	Terminaltaxter:			
	1. Fra Recife (Pernambuco):			
	a) til den nordlige Zone eller den mellemste Zone .	1.—	—	
	b) til den sydlige Zone	2.—	—	
	2. Fra Belem (Para):			
	a) til den nordlige Zone	1.—	—	
	b) til den mellemste Zone	2.—	—	
	c) til den sydlige Zone	3.—	—	
	Transittaxter:			
	Mellem Jaguarao eller Uruguyana og			
	a) et Punkt paa Grændsen af den sydlige Zone . .	—	1.—	
	b) et Punkt paa Grændsen af den mellemste Zone .	—	2.—	
	c) et Punkt paa Grændsen af den nordlige Zone . .	—	3.—	
Danmark	1. For Korrespondancen, som kun passerer Statens Linier	0.075	0.075	
	2. For Korrespondancen gjennem det store nordiske Telegrafselskabs Kabler med Undtagelse af Kablerne til England (se Storbritannien i det Følgende) i Forbindelse med Statslinierne	0.225	0.225	

[1]) Ifølge Notifikation af 1 Febr. 1880 tilføies mellem denne og den følgende Linie:
„Taxt for den direkte tydsk-norske Kabel: For al Korrespondance . . . . . | — | 0.15 ||"

Staternes Navne	Korrespondancen.	Terminaltaxter i Frank.	Transittaxter. i Frank.	Anmærkninger.
Ægypten	For al Korrespondance med:			
	1. den første Zone	0.25	0.25	
	2. den anden Zone	0.50	—	
	Eastern Telegrafkompagni's Taxter: NB. De følgende som Terminaltaxter opførte Taxter ere Alexandrias Taxter. For de øvrige ægyptiske Stationer komme Transittaxterne til Anvendelse, og til disse føies Ægyptens ovenfor anførte Terminaltaxt paa 25 Centimer, hvilken tilfalder Kompagniet for Korrespondancen med Kairo og Suez.			
	Mellem den ægyptiske Kyst (Alexandria) og [1])			
	1. Malta:			
	a) For Korrespondancen med Malta	1.30	—	Derunder indbefattet Maltas Terminaltaxt, der tilfalder Eastern Telegrafkompagni.
	b) For al anden Korrespondance	1.00	1.00	
	2. Otranto	1.225	1.225	Derunder indbefattet den ottomanske Transittaxt for Kandia og den græske Transittaxt.
	3. Grækenland	1.225	1.225	Derunder indbefattet den ottomanske Transittaxt for Kandia og Grækenlands Terminal- eller Transittaxt.
	4. Kandia	0.80	0.80	
	5. Rhodos [2])	1.05	1.05	Derunder indbefattet Kandias Transittaxt, som ikke beregnes for den ottomanske Korrespondance.
Spanien	For al Korrespondance	0.1875	0.1875	Transittaxten er nedsat over Bilbao til 0.145 for Storbritanniens Korrespondance eller for den Storbritannien

	Direct Spanish Telegraph-Kompagni's Taxt:			transiterende Korrespondance med den brasilianske Kabel.
Frankrig (derunder indbefattet Algier og Tunis)	For Kablen fra Barcelona til Marseille	—	0.30	
	For al Korrespondance	0.225	0.225	
	Transittaxt for Kablen Marseille-Algier:			
	For al Korrespondance	—	0.225	
	Taxter for Kabelkompagniet Coutances-Jersey:			
	For al Korrespondance	0.225	0.225	
	Eastern Kompagniets Taxt:			
	Mellem Marseille og Bona (Algier)	—	0.225	
Frankrig (Cochinchina)	For al Korrespondance	0.15	0.15	
Storbritannien og Irland	For al Korrespondance ad følgende Veie:			
	1. Tydskland	0.30		Denne Taxt er forhøiet med 5 Centimer for Korrespondancen med Indien og med Landene udover Indien.
	2. Belgien	0.225		
	3. Danmark	0.30		
	4. Spanien	0.5625		Denne Taxt er nedsat til 0.44 for Korrespondancen med den brasilianske Kabel over Bilbao.
	5. Frankrig	0.225		
	6. Gibraltar	0.90		Derunder indbefattet Gibraltars Terminaltaxt, der tilfalder Eastern Kompagniet.

Transittaxten sammensættes af Terminaltaxterne paa ligende Maade som angivet ved den europæiske Taxtafdeling.

[1]) Ifølge Notifikation af 17 Marts 1880 skal der foran denne Linie sættes: „I" og efter „(Alexandria)" tilføies: „eller Den Cypern".
[2]) Ifølge ovennævnte Notifikation skal der mellem denne og den følgende Linie tilføies:

„II. Mellem Kysten af Ægypten og Cypern	0 90	0.90	
III. Mellem Malta og Rhodos over Alexandria	1.55	1.25	."

Staternes Navne.	Korrespondancen.	Terminaltaxter i Frank.	Transittaxter i Frank.	Anmærkninger.
Storbritannien og Irland . . . . . (Fortsættelse.)	7. Malta	0.90	Transittaxten sammensættes af Terminaltaxterne paa lignende Maade som angivet ved den europæiske Taxtdeling.	Derunder indbefattet Maltas Terminaltaxt, der tilfalder Eastern Kompagniet.
	8. Norge	0.2625		
	9. Nederlandene	0.30		
	10. Portugal	0.60		Denne Taxt er nedsat til 0.4875 Frank for Spaniens Korrespondance.
	NB. De ovenfor under 1—10 opførte Taxter ere fælles med Kompagnierne for undersøiske Kabler.			
	Taxter for Gibraltar:			
	For al Korrespondance gjennem de spanske Linier . . .	0.075	0.075	
	Helgolands Kompagniets Taxt:			
	For al Korrespondance	0.20	—	
	Eastern Kompagniets Taxter:			
	1. Mellem Gibraltar og			
	a) Carcavellos	0.225	0.225	
	b) Vigo	0.50	0.50	
	c) Malta	0.825	0.825	Transittaxten er nedsat til 0.60 for Spaniens Korrespondance med Indien og Landene udover Indien.
	2. Mellem Malta og			
	a) Carcavellos	0.70	0.70	Transittaxten er nedsat til 0.625 for Spaniens Korrespondance, med Undtagelse af Korrespondancen med Indien og Landene udover Indien, hvor den er nedsat til 0.60.

		Terminaltaxter i Frank.	Transittaxter i Frank.		
			For Korrespondancen med Indien.	For Korrespondancen med Landene udover Indien.	
	b) Vigo		0.70	0.70	Transittaxten er nedsat til 0.675 for Spaniens Korrespondance med Indien og Landene udover Indien.
	c) Marseille		0.45	0.45	
	d) Bona		0.225	0.225	
Storbritannien (britisk Indien).	A. Kabeltaxterne i den persiske Havbugt:				
	1. Fra Fao til Bushire	0.45	0.45	0.30	Taxten 0.45 gjælder ligeledes for al anden Korrespondance, der transiterer Kablen Fao-Bushire.
	2. Fra Fao til andre Stationer i den persiske Havbugt	2.10	2.10	1.39	
	3. Mellem Bushire og de andre Stationer i den persiske Havbugt	1.65	1.65	1.09	

Staternes Navne.	Korrespondancen.	Terminaltaxter i Frank.	Transittaxter i Frank.	Anmærkninger.
Storbritannien (britisk Indien.) (Fortsættelse.)	B. Taxterne i selve Indien.			
	Terminaltaxter:			
	I. Fra Grændserne ved Bombay eller Kurrachee:			
	1. For Korrespondancen mellem de kontraherende eller tiltrædende Bestyrelser og Indien:			
	a) Vest for Chittagong	0.65	—	
	b) Øst for Chittagong og Øen Ceylon	0.90	—	
	c) Birma	1.10	—	Taxt fælles med Birma.
	2. For Korrespondancen mellem de ikke-kontraherende eller ikke-tiltrædende Bestyrelser paa den ene Side og paa den anden Side Indien:			
	a) Vest for Chittagong	1.—	—	
	b) Øst for Chittagong og Øen Ceylon	1.25	—	
	c) Birma	1.45	—	Taxt fælles med Birma.
	II. Fra Grændsen ved Madras:			
	For al Korrespondance med Indien:			
	a) Vest for Chittagong	0.80	—	
	b) Øst for Chittagong og Øen Ceylon	1.05	—	
	c) Birma	1.25	—	Taxt fælles med Birma.
	III. Fra Grændsen ved Rangoon:			
	For al Korrespondance med Indien:			
	a) Øst for Chittagong	0.80	—	
	b) Vest for Chittagong	1.05	—	
	c) Øen Ceylon	1.30	—	
	d) Birma	1.—	—	Taxt fælles med Birma.
	IV. Fra Grændserne ved Bombay og Kurrachee over Madras-Penang-Rangoon:			
	For al Korrespondance med Indien:			
	a) Øst for Chittagong	1.35	—	
	b) Birma	1.55	—	Taxt fælles med Birma.
	NB. Birmas Andel i de ovennævnte Taxter er 0.20 Fr.			

Transittaxt:			
Mellem alle Grændserne og for al Korrespondance . .	—	0.75	
Eastern Kompagniets Taxter:			
I. Mellem Aden og			
a) Ægypten:			
1. for den ægyptiske Korrespondance	3.25	—	Taxt fælles med den ægyptiske Regjering, undtagen til Alexandria, Kairo og Suez.
2. For de øvrige Landes Korrespondance over Grændsen ved El Arich eller ad hvilkensomhelst ny anden Vei, som senere maatte fremkomme	3.50	—	Udelukkende Kompagniets Taxt.
b) Kandia	3.50	—	Derunder indbefattet den ægyptiske Transittaxt.
c) Rhodos	3.75	—	Derunder indbefattet den ægyptiske Transittaxt og Kandias Transittaxt, som ikke beregnes for den ottomanske Korrespondance.
d) Grækenland	3.825	—	Derunder indbefattet den ægyptiske Transittaxt, den ottomanske Transittaxt for Kandia og den græske Transittaxt.
e) Otranto	3.825		
f) Malta:			
1. For Korrespondancen med Malta	3.90	—	Derunder indbefattet den ægyptiske Transittaxt.
2. For al anden Korrespondance	3.60		

Staternes Navne.	Korrespondancen.	Terminaltaxter i Frank.	Transittaxter i Frank. For Korrespondancen med Indien.	Transittaxter i Frank. For Korrespondancen med Landene udover Indien.	Anmærkninger.
Storbritannien (britisk Indien) . . . (Fortsættelse.)	II. Mellem Indiens Kyst og				
	a) Aden	2.85	—	—	
	b) Ægypten:				
	1. For Korrespondancen med Ægypten . . .	4.35	4.35	4.35	
	2. For den Ægypten transiterende Korrespondance over El Arich eller ad hvilkensomhelst ny Vei, der maatte fremkomme	—	4.60	4.60	
	c) Kandia	—	4.80	3.35	Derunder indbefattet den ægyptiske Transittaxt.
	d) Rhodos	—	4.95	3.50	Derunder indbefattet den ægyptiske Transittaxt og Kandias Transittaxt, som ikke beregnes for den ottomanske Korrespondance.
	e) Grækenland og de græske Øer	—	4.95	3.50	Derunder indbefattet den ægyptiske Transittaxt, Kandias Transittaxt og Grækenlands Terminal- eller Transittaxt. Disse Taxter ere nedsatte med 0.25 for Korrespondancen med Tyrkiet.
	f) Otranto:				
	For Korrespondancen med følgende Lande:				
	1. Algier og Tunis, Danmark, de græske Øer				

	og Nederlandene	—	4.35	2.90	
2.	Tydskland og Belgien	—	4.425	2.975	
3.	Østerrig og Ungarn, Frankrig og Malta .	—	4.50	3.05	
4.	Spanien	—	4.3125	2.8625	
5.	Italien	—	4.725	3.275	
6.	Storbritannien	—	4.275	2.825	Derunder indbefattet den ægyptiske Transittaxt, den ottomanske Transittaxt for Kandia og den græske Transittaxt.
7.	Luxemburg	—	4.45	3.—	
8.	Norge	—	4.1625	2.7125	
9.	Portugal, Sverige og Gibraltar	—	4.2375	2.7875	
10.	Rumænien, Serbien og Grækenland . . .	—	4.55	3.10	
11.	Europæisk Rusland	—	4.175	2.725	
12.	Kaukasisk Rusland	—	3.875	2.425	
13.	Asiatisk Rusland (1ste og 2den Zone) . .	—	4.175	2.725	
14.	Schweiz	—	4.65	3.20	
15.	Europæisk og asiatisk Tyrki og Archipelaget	—	4.625	3.175	
	g) Malta:				
	For Korrespondancen med følgende Lande:				
1.	Algier og Tunis, Danmark og Nederlandene	—	4.125	2.675	
2.	Tydskland, Belgien, Rumænien og Serbien	—	4.20	2.75	
3.	Østerrig og Ungarn og Frankrig	—	4.275	2.825	
4.	Spanien	—	4.0875	2.6375	
5.	Storbritannien	—	4.05	2.60	
6.	Italien	—	4.50	3.05	
7.	Luxemburg, Grækenland og de græske Øer .	—	4.225	2.775	
8.	Malta: med Indien selv	4.95	—	—	
	— med Landene udover Indien . . .	3.50	—	—	
9.	Norge	—	3.9375	2.4875	
10.	Portugal, Sverige og Gibraltar	—	4.0125	2.5625	
11.	Europæisk Rusland	—	3.90	2.45	
12.	Kaukasisk Rusland	—	3.60	2.15	
13.	Asiatisk Rusland (1ste og 2den Zone) . .	—	3.90	2.45	
14.	Schweiz	—	4.425	2.975	
15.	Europæisk og asiatisk Tyrki og Archipelaget	—	4.25	2.80	

Staternes Navne.	Korrespondancen.	Terminaltaxter i Frank.	Transittaxter i Frank.	Anmærkninger.
Grækenland . . .	1. For al Korrespondance, som kun passerer Ledningerne paa Fastlandet	0.075	0.075	
	2. For Korrespondancen gjennem de græske Kabler og for Oerne i Archipelagus, indbefattet Grækenlands Taxt	0.275	0.275	
Italien	1. Mellem Vallona paa den ene Side og Landingspunkterne af Otranto-Korfu Kablen og Otranto-Zante Kablen paa den anden Side og mellem disse to Kablers Landingspunkter	—	0.075	
	2. For al anden Korrespondance	0.225	0.225	
	Mediterranean Extension Kompagni's Taxter:			
	Mellem Korfu og Otranto	0.225	0.225	
	Mellem Modica og Malta	0.225	0.225	
Luxemburg	For al Korrespondance	0.05	0.05	
Norge	For al Korrespondance	0.1125	0.1125	
Nederlandene . . .	For al Korrespondance	0.075	0.075	
Nederlandene (nederlandsk Indien) . .	For al Korrespondance	0.15	0.25	Transittaxten vil blive nedsat til 0.15 efter Udlægningen af Kablen Singapore-Banjoewangie-PortDarwin.
Persien	Terminaltaxter:			
	1. For Korrespondancen med Indien og Landene udover Indien	1.55	—	
	2. For al anden Korrespondance	0.60	—	
	Transittaxter:			
	1. Mellem Grændserne ved Rusland og Tyrkiet . . .	—	1.—	
	2. Mellem de andre Grændser for Korrespondancen:			
	a) med Indien	—	1.07	
	b) med Landene udover Indien	—	0.705	
Portugal	1. For al Korrespondance med Portugal gjennem den brasilianske Kabel, som ikke kommer fra eller er bestemt til de portugisiske Besiddelser	0.15	—	

	2. For al Korrespondance, der passerer fra en Eastern Kompagniet tilhørende Kabel til den brasilianske Kabel eller omvendt	—	0.075	
	3. For al anden Korrespondance	0.075	0.1125	Transittaxten er nedsat over Bilbao til 0.09 for Storbritanniens Korrespondance eller dette Lands Transitkorrespondance med den brasilianske Kabel.
	Særlige Taxter for Øerne:			
	a) Madeira	0.075	—	Disse Taxter føies til Brazilian Submarine Kompagniets Taxter.
	b) St. Vincent	0.075	0.125	
	Eastern Kompagniets Taxter:			
	Mellem Carcavellos og Vigo	0.30	0.30	
Rumænien	For al Korrespondance	0.075	0.075	
Rusland	Terminaltaxter:			
	1. For Korrespondancen fra de europæiske Grændser med:			
	a) europæisk Rusland	0.375	—	
	b) kaukasisk Rusland	0.675	—	
	c) asiatisk Rusland Vest for Werkne-Oudinsk Meridian	1.50	—	
	d) asiatisk Rusland Øst for Werkne-Oudinsk Meridian	2.625	—	
	2. Fra den persiske Grændse eller den asiatisk-tyrkiske Grændse for Korrespondancen mellem Indien og Landene udover Indien paa den ene Side og paa den anden Side:			
	a) europæisk Rusland, derunder indbefattet Kaukasus	1.73	—	
	b) asiatisk Rusland (1ste og 2den Zone)	2.73	—	
	3. Fra de samme Grændser for al anden Korrespondance med:			
	a) kaukasisk Rusland	0.30	—	
	b) europæisk Rusland	0.675	—	
	c) asiatisk Rusland (1ste Zone)	1.80	—	
	d) asiatisk Rusland (2den Zone)	3.00	—	
	4. Fra Wladiwostock:			
	a) til asiatisk Rusland (1ste og 2den Zone) . . .	1.73	—	
	b) europæisk og kaukasisk Rusland	2.73	—	

Staternes Navne.	Korrespondancen.	Termi-naltaxter i Frank.	Transit-taxter i Frank.	Anmærkninger.
Rusland . . . . . (Fortsættelse.)	Terminaltaxter:			
	1. For al Korrespondance mellem de europæiske Grændser	—	0.375	
	2. Mellem de europæiske Grændser paa den ene Side og den persiske og asiatisk-tyrkiske Grændse paa den anden Side for Korrespondancen med:			
	a) Indien	—	1.705	
	b) Landene udover Indien	—	1.18	
	3. Mellem de samme Grændser for al anden Korrespondance	—	0.70	
	4. Mellem den asiatisk-tyrkiske Grændse og den persiske Grændse for Korrespondancen med Indien og Landene udover Indien	—	1.00	
	5. Mellem de samme Grændser for den øvrige Korrespondance	—	0.30	
	6. Mellem Wladivostock og alle de andre Grændser . .	—	3.00	
	Black Sea Telegraf Kompagniets Taxt:			
	For al Korrespondance	—	0.45	
Serbien	For al Korrespondance	0.075	0.075	
Sverige	For al Korrespondance	0.1875	0.15	
Schweiz	For al Korrespondance	0.075	0.075	
Tyrkiet	Terminaltaxter:			
	1. Fra de europæiske Grændser for Korrespondancen:			
	a) med europæisk Tyrki	0.25	—	
	b) med asiatisk Tyrki (Søhavne)	0.50	—	
	c) med asiatisk Tyrki (det Indre og Øerne i Archipelagus)	0.75	—	
	2. Fra de asiatisk-tyrkiske Grændser, undtagen i det under 3 nævnte Tilfælde:			
	a) til asiatisk Tyrki (1ste Zone)	0.50	—	
	b) til asiatisk Tyrki (2den Zone)	0.75	—	
	c) til europæisk Tyrki og det asiatisk-tyrkiske Archipelag	1.00	—	
	3. Fra Grændsen ved Rhodos for Rhodos's Korrespondance	0.15	—	
	Transittaxter:			

1. Mellem de europæiske Grændser	—	0.25
2. Mellem de asiatisk-tyrkiske Grændser	—	0.75
3. Mellem de europæisk-tyrkiske Grændser og de asiatisk-tyrkiske Grændser:		
a) for Korrespondancen med Indien	—	1.525
b) for Korrespondancen med Landene udover Indien	—	1.035
c) for al anden Korrespondance	—	1.00
Tarter for Kandia	0.15	0.075

Ensformig Tarif for Korrespondancen mellem Europa og Indien.

Tarten for Korrespondancen mellem Europa (med Undtagelse af Tyrkiet og Rusland) og Indien er fastsat til nedenstaaende ensformige Beløb:

	Vest for Chittagong.	Øst for Chittagong.
	Frank.	Frank.
a) over Tyrkiet	5.10	5.35
b) over Rusland	5.60	5.85

Disse Tarter fordeles paa følgende Maade:

Over Tyrkiet:

	For Korrespondancen med: Indien.	Landene udover Indien.
Europa	0.825	0.825
Tyrkiet	1.525	1.035
Persiske Havbugt	2.10	1.39
Indien	0.65	0.75
	5.10	4.—

Over Rusland:

	For Korrespondancen med: Indien.	Landene udover Indien.
Europa	0.525	0.525
Rusland	1.705	1.18
Persien	1.07	0.705
Persiske Havbugt	1.65	1.09
Indien	0.65	0.75
	5.60	4.25

I Afregningen med Grændsebestyrelserne indeholde eller modtage de europæiske Stater nøiagtigt de Beløb, der tilkomme dem ifølge Tabel 2 (Uden-europæisk Taxtafdeling). Forsaavidt der ved denne Fordeling fremkommer et større eller mindre Beløb end det, der ovenfor er opført som Europas Fællestaxt, føres Forskjellen til Udgift eller Indtægt for de uden-europæiske Bestyrelser.

Saaledes vedtaget i London den 28de Juli 1879 af undertegnede Delegerede i Henhold til Artiklerne 15 og 16 i Petersburger-Konventionen for at træde i Kraft den 1ste April 1880.

(Underskrifter)

TABLEAUX

des taxes fixées pour servir à la formation des tarifs internationaux en exécution des articles 15 de la Convention et XVI et XVII du Règlement.

I° RÉGIME EUROPÉEN.

Dans le régime européen, il est ajouté à la taxe résultant du nombre effectif des mots, une taxe additionnelle de 5 mots, par télégramme.

A. Taxes terminales.

(La taxe terminale est celle qui revient à chaque Etat pour les correspondances en provenance ou à destination de ses bureaux).

Désignation des Etats.	Indication des correspondances.	Taxes par mot en francs.	Observations.
Allemagne.	1° Pour les correspondances échangées avec l'Italie, l'Espagne, le Portugal et pour toutes les correspondances échangées par l'intermédiaire de l'Autriche et de la Hongrie avec les pays européens et avec l'Algérie, la Tunisie, et la Turquie d'Asie	0. 08	
	2° Pour les correspondances échangées avec la Belgique, le Danemark, le Luxembourg, les Pays-Bas, la Suède et la Suisse	0. 10	
	3° Pour toutes les autres correspondances	0. 12	
Autriche.	1° Pour les correspondances échangées avec l'Espagne, l'Italie, la Norvège, la Russie et la Suède	0. 12	
	2° Pour toutes les autres correspondances	0. 08	
Hongrie.	1° Pour les correspondances échangées avec la Roumanie et la Serbie	0. 06	
	2° Pour toutes les autres correspondances	0. 08	
Belgique.	Pour toutes les correspondances	0. 05	
Danemark.	1° A partir de la frontière allemande, de la côte suédoise ou du point d'atterrissement en Danemark du câble dano-anglais .	0. 05	

	2° A partir de la côte de France	0. 15	Taxes communes avec la grande Compagnie des télégraphes du Nord.
	3° A partir de la côte de Norvège	0. 10	
	4° A partir de la côte de Russie	0. 15	
Espagne.	1° Pour les correspondances échangées avec l'Allemagne . .	0. 08	
	2° Pour toutes les autres correspondances	0. 12	
France *(y compris l'Algérie et la Tunisie.)*	1° Pour les correspondances échangées avec le Portugal et les Pays-Bas	0. 08	
	2° Pour les correspondances échangées avec le Danemark, la Grèce, la Norvège, la Roumanie et la Serbie	0. 11	
	3° Pour toutes les autres	0. 12	Sauf arrangements spéciaux avec les limitrophes.
	Taxe de la Compagnie du câble de Coutances à Jersey:		
	Pour toutes les correspondances	0. 15	
Grande-Bretagne.	Pour toutes les correspondances échangées par les voies suivantes:		
	1° Allemagne	0. 20	Cette taxe est élevée à 0. 25 pour les correspondances de la Russie et à 0. 24 pour les correspondances de la Turquie; elle est réduite à 0. 15 pour les correspondances du Danemark et à 0. $12^1/_2$ pour les correspondances de la Norvège.
	2° Belgique	0. 16	Cette taxe est élevée à 0. 21 pour les correspondances échangées avec la Russie et à 0. 20 pour les correspondances échangées avec la Turquie.
	3° Danemark	0. 25	
	4° Espagne	0. 32	Cette taxe est réduite à 0. 30 pour les correspondances de l'Allemagne transitant par la Grande-Bretagne.

Désignation des Etats.	Indication des correspondances.	Taxes par mot en francs.	Observations.
Grande-Bretagne (suite).	5° France	0. 16	Cette taxe est élevée à 0. 21 pour les correspondances de la Russie et à 0. 20 pour les correspondances de l'Espagne, de Gibraltar, de Malte, du Portugal et de la Turquie.
	6° Gibraltar	0. 47	
	7° Malte	0. 61	
	8° Norvège	0. 22½	Cette taxe est élevée à 0. 23 pour les correspondances échangées avec la Russie et à 0. 24 pour les correspondances échangées avec la Suède.
	9° Pays-Bas	0. 20	Cette taxe est réduite à 0. 17 pour les correspondances échangées avec l'Autriche et la Hongrie, la Roumanie et la Serbie, et à 0. 16 pour les correspondances échangées avec l'Allemagne. Elle est élevée à 0. 22 pour les correspondances échangées avec la Russie.
	10° Portugal	0.42	Cette taxe est réduite à 0. 38 pour les correspondances avec l'Allemagne transitant par la Grande-Bretagne et à 0. 28 pour les correspondances de l'Espagne.
	NB. — Les taxes ci-dessus indiquées sous les numéros 1° à 10° sont communes avec les Compagnies des câbles sous-marins.		
	Taxe de Gibraltar:		

	Pour toutes les correspondances échangées avec Gibraltar par la voie de l'Espagne	0. 05	
	Taxe de la Compagnie de Heligoland:		
	Pour toutes les correspondances	0. 12½	
	Taxes de la Compagnie Eastern:		
	1° Pour les correspondances échangées avec Gibraltar à partir de		
	a) Carcavellos (Portugal)	0. 15	
	b) Vigo (Espagne)	0. 35	
	c) Malte	0. 62	Y compris la taxe terminale de Malte appartenant à la Compagnie Eastern.
	2° Pour les correspondances échangées avec Malte, à partir de		
	a) Bone (Algérie)	0. 15	
	b) Marseille (France)	0. 29	
	c) Carcavellos (Portugal)	0. 47	
	d) Vigo (Espagne)	0. 52	
Grèce.	1° A partir de Volo:		Cette taxe est réduite à 0. 04 pour les correspondances échangées avec l'Allemagne.
	a) pour la Grèce continentale	0. 05	
	b) pour les îles de Ste-Maure, Ithaque, Céphalonie, Zante, Hydra et Spezzia	0. 12½	Taxes communes avec la Compagnie des câbles.
	c) pour les îles d'Andros, Tynos et Kythnos	0. 15	
	d) pour les îles de Corfou et de Syra	0. 20	
	2° A partir de Corfou:		
	a) pour la Grèce continentale et pour les îles de Ste-Maure, Ithaque, Céphalonie, Zante, Hydra et Spezzia	0. 20	
	b) pour les îles d'Andros, Tynos et Kythnos	0. 30	
	c) pour l'île de Syra	0. 35	
	3° A partir d'Otrante (voie de Zante):		
	a) pour toutes les correspondances échangées avec l'île de Corfou	0. 15	
	b) avec la Grèce continentale	0. 20	
	c) avec les îles de Ste-Maure, Ithaque, Céphalonie, Zante Hydra et Spezzia	0. 27½	
	d) avec les îles d'Andros, Tynos et Kythnos	0. 30	
	e) avec l'île de Syra	0. 35	
	4° A partir de l'île de Chio, de la côte de Tschesmé, de Salonique, de Constantinople, de Ténédos ou des Dardanelles:		

Désignation des Etats.	Indication des correspondances.	Taxes par mot en francs.	Observations.
Gréce (suite).	*a*) pour l'île de Syra	0. 20	
	b) pour la Grèce continentale et pour les îles d'Andros, Tynos et Kythnos	0. 25	
	c) pour les îles de Corfou, Ste-Maure, Ithaque, Céphalonie, Zante, Hydra et Spezzia	0. 35	Taxes communes avec la Compagnie des câbles.
	5° A partir de Candie, voie de Zante ou de Syra, pour toutes les correspondances	0. 55	
Italie.	1° Pour les correspondances échangées avec l'Allemagne . .	0. 08	Sauf l'arrangement spécial conclu.
	2° Pour les correspondances échangées avec la Belgique, le Danemark, la Grèce, y compris les îles helléniques, sauf Corfou, le Luxembourg, les Pays-Bas, le Portugal, la Roumanie, la Serbie et la Suède	0. 10	
	3° Pour les correspondances échangées avec l'Autriche et la Hongrie, l'Espagne, la Grande-Bretagne, la Norvège, et, par le câble d'Odessa, avec la Russie d'Europe et du Caucase .	0. 12	
	4° Pour toutes les autres correspondances	0. 15	
	Taxe de la Compagnie dite Mediterranean Extension Telegraph:		
	Pour les correspondances échangées avec les îles de Malte et de Corfou	0. 15	
Luxembourg.	Pour toutes les correspondances	0. 03	
Norvège.	Pour toutes les correspondances	0. 07½	
Pays-Bas.	Pour toutes les correspondances	0. 05	
Portugal.	1° Pour les correspondances échangées avec l'Allemagne . .	0. 04	
	2° Pour les correspondances échangées avec la Grande-Bretagne	0. 06	Sauf arrangement spécial.
	3° Pour toutes les autres correspondances	0. 05	
Roumanie.	1° Pour les correspondances échangées avec l'Allemagne, l'Autriche et la Hongrie	0. 04	Sauf arrangement spécial.
	2° Pour les correspondances échangées avec la Turquie . . .	0. 06	
	3° Pour toutes les autres correspondances	0. 05	
Russie.	1° A partir des frontières européennes pour toutes les corre-		

	spondances échangées avec:			
	a) la Russie d'Europe	0. 25	Ces taxes sont réduites à 0. 20 et respectivement 0. 36 pour les correspondances échangées avec l'Allemagne, l'Autriche et la Hongrie et la France et à 0. 20 et respectivement à 0. 40 pour les correspondances échangées par le câble d'Odessa, avec l'Italie. [1])
	b) la Russie du Caucase	0. 45	
	2° A partir de la frontière de Batoum, pour toutes les correspondances échangées avec:		
	a) la Russie du Caucase	0. 20	
	b) la Russie d' Europe	0. 45	
Serbie.	1° Pour les correspondances échangées avec l'Allemagne . .	0. 04	
	2° Pour toutes les autres correspondances	0. 05	
Suède.	1° Pour les correspondances échangées avec l'Allemagne et l'Italie	0. 10	
	2° Pour les correspondances échangées avec la Grande-Bretagne, la Russie et la Turquie	0. 12½	
	3° Pour toutes les autres correspondances	0. 12	
Suisse.	1° Pour les correspondances échangées avec l'Espagne, la Russie et la Turquie	0. 06	
	2° Pour toutes les autres correspondances	0. 05	
Turquie.	1° A partir des frontières de la Grèce, de la Roumanie, de la Serbie et de Constantinople (câble d'Odessa):		
	a) pour la Turquie d'Europe	0. 15	
	b) pour la Turquie d' Asie (ports de mer)	0. 35	Les télégrammes, par les routes indiquées sous les numéros 1° et 2°, qui empruntent le câble de Salonique-Ténédos - Constanti-
	c) pour la Turquie d'Asie (intérieur)	0. 55	
	d) pour les îles de Metelin, Chio, Samos et Rhodes . . .	0. 45	
	e) pour l'île de Chypre	0. 50	
	f) pour l'île de Candie	0. 55	

[1]) Ruslands Terminaltaxt er ved Deklaration af $^{27}/_{15}$ Marts 1880 (indt. i dette No.) nedsat til 12½ centimes for Korrespondance mellem Finland paa den ene og Norge eller Sverige paa den anden Side.

Désignation des Etats.	Indication des correspondances.	Taxes par mot en francs.	Observations.
Turquie (suite).	2° A partir des frontières de l'Autriche et de la Hongrie, ou de l'Italie (Vallona):		nople, sont frappés d'une surtaxe de 0. 10 pour Constantinople et de 0. 15 pour toutes les autres localités de la Turquie, y compris les îles.
	a) pour la Turquie d'Europe	0. 20	
	b) pour la Turquie d'Asie (ports de mer)	0. 40	
	c) pour la Turquie d'Asie (intérieur)	0. 60	
	d) pour les îles de Metelin, Chio, Samos et Rhodes . . .	0. 50	
	e) pour l'île de Chypre	0. 55	
	f) pour l'île de Candie	0. 60	
	3° A partir de l'île de Chio ou de la frontière de Tschesmé, des Dardanelles, de Ténédos ou de Salonique:		
	a) pour les ports de mer de la Turquie d'Europe et de la Turquie d'Asie	0. 15	
	b) pour les bureaux de l'intérieur de la Turquie d'Europe et de la Turquie d'Asie	0. 35	
	c) pour les îles de Metelin, Samos et Rhodes	0. 25	
	d) pour l'île de Chypre	0. 30	
	e) pour l'île de Candie	0. 45	
	4° A partir de la frontière de Rhodes:		
	a) pour l'île de Rhodes	0. 05	
	b) pour les ports de mer de la Turquie d'Europe et de la Turquie d'Asie	0. 20	
	c) pour les bureaux de l'intérieur de la Turquie d'Europe et de la Turquie d'Asie	0. 40	
	d) pour les îles de Metelin, Chio et Samos	0. 30	
	e) pour l'île de Chypre	0. 35	
	f) pour l'île de Candie	0. 25	
	5° A partir de la frontière de Batoum, pour toutes les correspondances échangées, hors le cas précédent[1]), avec:		
	a) la Turquie d'Asie, dans un rayon de 375 kilomètres . .	0. 15	
	b) la Turquie d'Asie, hors du rayon de 375 kilomètres et la Turquie d'Europe (ports de mer)	0. 25	

	c) la Turquie d'Europe (intérieur)	0. 40
	d) les îles de Metelin, Chio, Samos et Rhodes	0. 35
	e) l'île de Chypre	0. 40
	f) l'île de Candie	0. 45
	6° Taxe terminale de l'île de Candie pour les correspondances arrivant par les câbles de Zante-Candie, Syra-Candie et, pour les correspondances de l'Egypte, Alexandrie-Candie[2]) . . .	0. 10

B. Taxes de transit.

(La taxe de transit est celle qui revient à chaque Etat pour les correspondances qui traversent son territoire).

Allemagne.	1° Pour les correspondances échangées entre l'Autriche et la Hongrie, la Roumanie, la Serbie, la Turquie et la Grèce, d'une part, et la France, l'Espagne (voie de France) et le Portugal (voie d'Espagne et de France), d'autre part; pour les correspondances échangées entre la Suisse et le Luxembourg; pour les correspondances échangées entre la France et la Grande-Bretagne, d'une part, et les Pays-Bas, d'autre part; et pour les correspondances échangées entre la Grande-Bretagne et l'Italie[3])	0. 04
	2° Pour les correspondances des pays européens, de l'Algérie, de la Tunisie et de la Turquie d'Asie échangées, par la frontière austro-allemande, avec les Pays-Bas, la France et la Grande-Bretagne; pour les correspondances échangées entre la France et les Pays-Bas, et[4]) entre la Grande-Bretagne et la Suisse	0. 06
	3° Pour les autres correspondances des pays européens, de l'Al-	

[1]) Ifølge Notifikation fra „Bureau International des Administrations Télégraphiques" i Bern til Telegrafdirektøren af 1 Jan. 1880 skal Ordene: „hors le cas précédent" udgaa.

[2]) Ifølge Notifikation af 1 Marts 1880 udgaar: „et pour les correspondances de l'Egypte, Alexandrie-Candie", hvorhos der mellem „Zante-Candie" og „Syra-Candie" tilføies: „ou".

[3]) Ifølge Notifikation af 1 April 1880 tilføies efter „la Grande-Bretagne": „d'une part et la Norvège (voie directe d'Allemagne)" og efter „l'Italie": „d'autre part."

[4]) Ifølge Notifikation af 1 Novbr. 1879 udgaar: „entre la France et les Pays-Bas, et".

Désignation des Etats.	Indication des correspondances.	Taxes par mot en francs.	Observations.
Allemagne (suite)	gérie, de la Tunisie et de la Turquie d'Asie qui franchissent la frontière austro-allemande; pour les correspondances échangées entre la Belgique et la Suisse; et pour les correspondances échangées entre l'Italie et les Pays-Bas, par la voie de la Suisse	0. 08	
	4° Pour les correspondances échangées entre les Pays-Bas, la Belgique, la France, l'Espagne, la Grande-Bretagne, le Portugal et Gibraltar, voie de l'Espagne, d'une part, et le Danemark, la Norvège[1]) et la Suède, d'autre part	0. 10	
	5° Pour toutes les autres correspondances[2])	0. 12	
Autriche.	Pour toutes les correspondances échangées avec la Hongrie .	0. 04	
Hongrie.	Pour toutes les correspondances échangées avec l'Autriche . .	0. 04	
Autriche et Hongrie.	1° Pour les correspondances échangées entre l'Allemagne et l'Italie	0. 04	
	2° Pour les correspondances échangées entre les Pays-Bas et l'Italie, par la voie de l'Allemagne, et pour les correspondances échangées entre la Grande-Bretagne et la Russie .	0. 06	
	3° Pour les correspondances échangées, savoir:		
	a) par la voie de la France et de la Suisse ou de l'Italie, entre la Grande-Bretagne, d'une part, et la Turquie, la Grèce, sauf Corfou, la Roumanie et la Serbie, d'autre part; et entre le Danemark, la Norvège et la Suède, d'une part, et l'Italie, d'autre part	0. 08	
	b) par les frontières austro-allemandes, entre la Grande-Bretagne, d'une part, et la Roumanie et la Serbie, d'autre part; et entre l'Allemagne, la Belgique et les Pays-Bas, d'une part, et la Grèce, sauf Corfou, la Roumanie, la Serbie et la Turquie, d'autre part		
	4° Pour les correspondances des pays européens, sauf les cas spécifiés sous 2° et 3°, b, et pour celles de l'Algérie, de la Tunisie et de la Turquie d'Asie qui franchissent la frontière austro-allemande, ainsi que pour les correspondances échangées entre la France, l'Espagne (voie de France) et le Por-		

	tugal (voie d'Espagne et de France), d'une part, et la Roumanie, la Serbie, la Turquie, la Grèce sauf Corfou, et la Russie, d'autre part	0. 10	
	5° Pour toutes les autres correspondances	0. 12	
Belgique.	1° Pour les correspondances échangées, par la voie de France et d'Italie, entre les Pays-Bas, d'une part, et Corfou, la Grèce, la Turquie et Malte, d'autre part	0. 02	
	2° Pour toutes les autres correspondances	0. 04	
Danemark.	Pour les correspondances échangées:		
	1° Entre la frontière dano-allemande et		
	a) la côte de Suède ou le point d'atterrissement du câble dano-anglais	0. 04	
	b) la côte de Norvège	0. 06	
	c) id. de Russie	0. 12	Taxes communes entre le Danemark et la grande Compagnie des télégraphes du Nord.
	d) id. de France	0. 14	
	2° Entre la côte de France et		
	a) la côte de Suède	0. 10	
	b) id. de Russie	0. 12	
	c) id. de Norvège	0. 16	
	3° Entre le point d'atterrissement du câble dano-anglais et		
	a) la côte de Suède	0. 05	Cette taxe est réduite à 0. 04 pour les correspondances échangées entre la Grande-Bretagne et la Russie.
	b) la côte de Russie	0. 12	Taxes communes entre le Danemark et la grande Compagnie des télégraphes dn Nord.
	4° Entre la côte de Norvège et la côte de Russie	0. 16	
Espagne.	1° Pour les correspondances échangées entre l'Allemagne et la France, d'une part, et le Portugal, d'autre part	0. 08	
	2° Pour toutes les autres correspondances	0. 10	

[1]) Ifølge Notifikation af 1 April 1880 tilføies efter „la Norvège“: „(sauf le cas prevu au No. 1).“

[2]) Ifølge Notifikation af 1 Febr. 1880 tilføies mellem denne og næste Linie:

„Taxe du câble direct allemand norvégien:

Pour toutes les correspondances sauf celles de l'Allemagne avec la Norvège . . . . 0. 06.“

Désignation des Etats.	Indication des correspondances.	Taxes par mot en francs.	Observations.
Espagne (suite).	**Taxe de la Compagnie Direct Spanish pour le câble de Barcelone à Marseille:**		
	Pour toutes les correspondances	0. 20	
France.	1° Pour les correspondances échangées:		
	a) entre la frontière de Belgique et les lignes sous-marines de la Manche	0. 04	
	b) entre les points d'atterrissement des câbles de Livourne et de Bonifacio, sans emprunter le territoire de la France continentale		
	2° Pour les correspondances échangées, par les voies de la Suisse ou de l'Italie et de l'Autriche et de la Hongrie, entre la Belgique, d'une part, et l'Autriche et la Hongrie, d'autre part; pour les correspondances échangées entre la Belgique, et les Pays-Bas, d'une part, et la Grèce, d'autre part, par la voie d'Otrante-Zante; et pour les correspondances échangées, par la voie de Vallona, entre la Belgique et les Pays-Bas, d'une part, et la Turquie et la Grèce, d'autre part . . .	0. 06	
	3° Pour les correspondances échangées entre la Grande-Bretagne, d'une part, et l'Autriche et la Hongrie, la Roumanie, la Russie et la Serbie, d'autre part	0. 07	
	4° Pour les correspondances échangées, savoir:		
	a) entre l'Allemagne et l'Italie, d'une part, l'Espagne et le Portugal, d'autre part	0. 08	
	b) par les voies de la Suisse ou de l'Italie et de l'Autriche, entre la Grande-Bretagne, d'une part, et la Turquie et la Grèce, d'autre part, et entre la Belgique, d'une part, et la Roumanie ou la Serbie, d'autre part		
	c) entre la Belgique et les Pays-Bas, d'une part, et l'Allemagne, l'Italie et la Suisse, d'autre part		
	d) entre la Grande-Bretagne, d'une part, et, par la voie de Vallona, la Turquie et la Grèce, ou par la voie d'Otran-		

	te-Zante, la Grèce, sauf Corfou, et la Turquie, d'autre part	0. 08	
	5° Pour les correspondances de l'Allemagne, à l'exception de celles qui passent par la frontière d'Espagne, et pour les correspondances échangées entre la Grande-Bretagne, d'une part, et l'Italie et la Suisse, d'autre part	0. 10	
	6° Pour toutes les autres correspondances	0. 12	Y compris le transit éventuel de la Corse.
	Transit du câble de Marseille à Alger:		
	Pour toutes les correspondances	0. 12	
	Taxe de la Compagnie Eastern:		
	Entre Marseille et Bône	0. 12	
Grande-Bretagne et Irlande.	La taxe de transit s'obtient en faisant l'addition des chiffres indiqués au tableau des taxes terminales pour le parcours jusqu'à la Grande-Bretagne, d'une part, et le parcours à partir de la Grande-Bretagne, d'autre part.		
	Transit de Gibraltar:		
	Pour les correspondances passant d'un des câbles qui aboutissent à Gibraltar sur le réseau espagnol et réciproquement .	0. 04	
	Taxe de la Compagnie Eastern:		
	1° Entre Gibraltar et *a)* Vigo	0. 35	
	b) Carcavellos	0. 15	
	c) Malte	0. 57	
	2° Entre Malte et *a)* Bône	0. 15	
	b) Marseille	0. 29	
	c) Carcavellos	0. 47	
	d) Vigo	0. 52	
Grèce.	1° Entre la frontière de Volo et la frontière:		
	a) de Corfou	0. 20	
	b) d'Otrante (câble de Zante), de Chio ou Tschesmé . . .	0. 35	
	c) de Candie	0. 50	
	2° Entre la frontière de Corfou ou d'Otrante (câble de Zante) et la frontière:		Taxes communes entre le Gouvernement hellénique et la Compagnie des câbles.
	a) de Chio ou Tschesmé	0. 25	
	b) de Candie ou de Rhodes	0. 50	
	3° Entre la frontière de Chio ou Tschesmé et celle de Candie	0. 60	
Italie.	1° Pour les correspondances échangées, par les frontières de la France et de l'Autriche, entre la Belgique, d'une part, et		

Désignation des Etats.	Indication des correspondances.	Taxes par mot en francs.	Observations.
Italie (suite).	l'Autriche et la Hongrie, la Roumanie et la Serbie, d'autre part, et pour les correspondances échangées entre la France, l'Espagne (voie de France) et le Portugal (voie d'Espagne et de France), d'une part, et la Russie, d'autre part . . .	0. 02	
	2° Pour les correspondances échangées, par les frontières de France et d'Autriche, entre la Grande-Bretagne, d'une part, et l'Autriche et la Hongrie, la Roumanie, la Russie et la Serbie, d'autre part	0. 03	
	3° Pour les autres correspondances échangées entre les frontières d'Autriche, de France et de Suisse	0. 04	
	4° Pour les correspondances échangées:		
	a) entre les frontières mentionnées sous 3° et la Corse . .	0. 05	
	b) entre Vallona, d'une part, et le point d'atterrissement des câbles d'Otrante-Corfou et d'Otrante-Zante, d'autre part, et entre les points d'atterrissement de ces deux derniers câbles		
	5° Pour les correspondances échangées entre la France, y compris la Corse, d'une part, et l'Algérie et la Tunisie, d'autre part (voie de Malte); pour les correspondances échangées, par la voie de Belgique, de France et de Vallona, entre la Grande-Bretagne et les Pays-Bas, d'une part, et la Turquie et la Grèce, d'autre part; pour les correspondances échangées, par la voie de Belgique, de France et d'Otrante-Zante, entre les Pays-Bas, d'une part, et la Grèce, sauf Corfou, d'autre part	0. 08	
	6° Entre les frontières de France et de Turquie (Vallona), pour les correspondances de la Belgique avec la Turquie et la Grèce, et entre les frontières de France et d'Otrante (voie de Zante), pour les correspondances de la Belgique avec la Grèce, sauf Corfou	0. 10	
	7° Entre les frontières de France et de Turquie (Vallona), pour les correspondances de la Grande-Bretagne avec la Turquie		

	et la Grèce; entre les frontières de France et d'Otrante (voie de Zante), pour les correspondances de la Grande-Bretagne, d'une part, avec la Grèce, sauf Corfou, et la Turquie, d'autre part; entre les frontières de Suisse ou d'Autriche et de Turquie (Vallona), pour les correspondances de l'Allemagne avec la Turquie et la Grèce et, entre les frontières de Suisse ou d'Autriche et d'Otrante (voie de Zante), pour les correspondances de l'Allemagne avec la Grèce, sauf Corfou	0. 12	
	8° Pour toutes les autres correspondances	0. 14	
	Taxe éventuelle du câble d'Otrante-Vallona	0. 05	L'Administration italienne se réserve de notifier aux autres Administrations quand elle fera usage de cette taxe facultative.
	Taxes de la Compagnie Mediterranean Extension Telegraph:		
	1° Entre Corfou et le point d'atterrissement du câble à Otrante	0. 15	
	2° Entre Malte et le point d'atterrissement du câble en Sicile:		
	a) pour les correspondances échangées entre l'Italie, d'une part, et l'Algérie et la Tunisie, d'autre part	0. 10	
	b) pour toutes les autres correspondances	0. 15	
Luxembourg.	Pour toutes les correspondances	0. 02	
Norvège.	Pour toutes les correspondances	0. 06	
Pays-Bas.	1° Pour les correspondances échangées entre la Grande-Bretagne, d'une part, et l'Autriche et la Hongrie, la Roumanie, la Russie et la Serbie, d'autre part	0. 03	
	2° Pour toutes les autres correspondances	0. 04	
Portugal.	1° Pour les correspondances de l'Espagne avec la Grande-Bretagne, Gibraltar et Malte et pour les correspondances passant d'un des câbles de la Compagnie Eastern à un autre câble	0. 04	
	2° Pour toutes les autres correspondances	0. 06	
	Taxe de la Compagnie Eastern:		
	Entre Vigo et Carcavellos	0. 20	
Roumanie.	Pour toutes les correspondances	0. 04	
Russie.	1° Pour les correspondances transitant par la Russie d'Europe	0. 20	

Désignation des Etats.	Indication des correspondances.	Taxes par mot en francs.	Observations.
Russie (suite).	2° Pour les correspondances échangées entre les frontières européennes et celle de Batoum	0. 36	
	Taxes de la Compagnie Black Sea Telegraph:		
	1° Pour les correspondances échangées entre la Russie, d'une part, et la Turquie, la Grèce, l'Italie et la Roumanie, d'autre part	0. 05	
	2° Pour toutes les autres correspondances	0. 30	
Serbie.	Pour toutes les correspondances	0. 04	
Suède.	Pour les correspondances échangées, savoir: [1]		
	1°[2]) entre la frontière allemande et la frontière norvégienne ou danoise	0. 06	Cette taxe est réduite à 0. 08 pour les correspondances échangées entre la Russie, d'une part, et la France et la Grande-Bretagne, d'autre part.
	2°[3]) entre la frontière russe et les autres frontières	0. 10	
Suisse.	1° Pour les correspondances échangées, par la voie de la France, entre la Belgique, d'une part, et l'Autriche et la Hongrie, la Roumanie et la Serbie, d'autre part; pour les correspondances échangées entre la France, l'Espagne (voie de France) et le Portugal (voie d'Espagne et de France), d'une part, et la Russie, d'autre part; et pour les correspondances échangées entre la Grande-Bretagne et l'Italie, par la voie de l'Allemagne	0. 02	
	2° Pour les correspondances échangées, par la voie de la France, entre la Grande-Bretagne, d'une part, et l'Autriche et la Hongrie, la Roumanie, la Russie et la Serbie, d'autre part	0. 03	
	3° Pour toutes les autres correspondances	0. 04	
Turquie.	Pour les correspondances transitant:		
	1° Entre les frontières européennes	0. 15	
	2° Entre les frontières de Tschesmé ou Chio et de Rhodes, d'une		

	part, et, d'autre part, toutes les frontières européennes, sauf celle de Constantinople (câble d'Odessa)	0. 40
3°	Entre la frontière de Tschesmé ou Chio et celle de Constantinople et entre la frontière de Tschesmé ou Chio et celle de Rhodes	0. 20
4°	Entre la frontière de Constantinople et celle de Rhodes .	0. 30
5°	Entre la frontière de Batoum, d'une part, et, d'autre part:	
	a) les frontières de la Serbie et de Constantinople . . .	0. 55
	b) les autres frontières européennes	0. 60
6°	Entre les frontières de la Turquie d'Asie	0. 67½

2° RÉGIME EXTRA-EUROPÉEN.

Dans le régime extra-européen, la taxe est celle du nombre effectif des mots, sans taxe additionnelle.

Taxes terminales et de transit par mot.

Désignation des Etats.	Indication des correspondances.	Taxes terminales en francs.	Taxes de transit en francs.	Observations.
Allemagne.	Pour toutes les correspondances[4])	0. 225	0. 225	
Autriche et Hongrie.	Pour toutes les correspondances	0. 225	0. 225	
Belgique.	Pour toutes les correspondances	0. 075	0. 075	

[1]) Ifølge Notifikation af 17de Marts 1880 tilføies mellem denne og næste Linie:
„1° Entre la côte danoise et la frontière norvégienne . . . . . 0. 05.“
[2]) 1° forandres til 2°.
[3]) 2° forandres til 3°.
[4]) Ifølge Notifikation af 1ste Febr. 1880 tilføies mellem denne og den følgende Linie:
„Taxe du câble direct allemand-norvégien:
Pour toutes les correspondances . . . . . | — | 0. 15 |.“

Désignation des Etats.	Indication des correspondances.	Taxes terminales en francs.	Taxes de transit en francs.	Observations.
Brésil.	*Taxes terminales:*			
	1° A partir de Recife (Pernambuco):			
	a) pour la région du Nord ou du Centre	1. —	—	
	b) pour la région du Sud	2. —	—	
	2° A partir de Belem (Para):			
	a) pour la région du Nord	1. —	—	
	b) pour la région du Centre	2. —	—	
	c) pour la région du Sud	3. —	—	
	Taxes de transit:			
	Entre Jaguarao ou Uruguyana et			
	a) un point frontière de la région du Sud . . .	—	1. —	
	b) un point frontière de la région du Centre . .	—	2. —	
	c) un point frontière de la région du Nord . . .	—	3. —	
Danemark.	1° Pour les correspondances qui n'empruntent que les lignes de l'Etat	0. 075	0. 075	
	2° Pour les correspondances transmises par les câbles de la grande Compagnie des télégraphes du Nord, sauf les câbles avec l'Angleterre (voir Grande-Bretagne ci dessous), mais y compris les lignes de l'Etat	0. 225	0. 225	
Egypte.	Pour toutes les correspondances échangées avec:			
	1° la 1re région	0. 25	0. 25	
	2° la 2e région	0. 50	—	
	Taxes de la Compagnie Eastern:			
	N. B. Les taxes suivantes indiquées comme taxes terminales sont les taxes d'Alexandrie. Pour les autres bureaux égyptiens, ce sont les taxes de transit qui sont applicables et auxquelles s'ajoute la taxe terminale de 25 centimes de l'Egypte ci-dessus indiquée, laquelle appartient à la Compagnie pour les correspondances avec le Caire et Suez.			

	Entre la côte d'Egypte (Alexandrie) et[1]			
	1° Malte:			
	a) pour les correspondances échangées avec Malte	1. 30	—	Y compris la taxe terminale de Malte appartenant à la Compagnie Eastern.
	b) pour toutes les autres correspondances	1. 00	1. 00	
	2° Otrante	1. 225	1. 225	Y compris le transit ottoman de Candie et le transit grec
	3° Grèce	1. 225	1. 225	Y compris le transit ottoman de Candie et la taxe terminale ou de transit de la Grèce.
	4° Candie	0. 80	0. 80	
	5° Rhodes[2])	1. 05	1. 05	Y compris le transit de Candie qui est gratuit pour les correspondances ottomanes.
Espagne.	Pour toutes les correspondances	0. 1875	0. 1875	La taxe de transit est réduite, par la voie de Bilbao, à 0. 145 pour les correspondances de la Grande-Bretagne ou transitant par la Grande-Bretagne avec le câble brésilien.
	Taxe de la Compagnie Direct Spanish Telegraph:			
	Pour le câble de Barcelone à Marseille	—	0. 30	
France (*y compris l'Algérie et la Tunisie*).	Pour toutes les correspondances	0. 225	0. 225	
	Transit du câble de Marseille-Alger:			
	Pour toutes les correspondances	—	0. 225	
	Taxe de la Compagnie du câble de Coutances à Jersey:			
	Pour toutes les correspondances	0. 225	0. 225	
	Taxe de la Compagnie Eastern:			
	Entre Marseille et Bône (Algérie)	—	0. 225	

[1]) Ifølge Notifikation af 17de Marts 1880 skal der foran denne Linie sættes: "I" og efter "(Alexandrie)" tilføies: "ou l'île de Chypre".

[2]) Ifølge Notifikation af 17de Marts 1880 tilføies mellem denne Linie og den følgende:

„II. Entre la côte d'Egypte et Chypre	0. 90	0. 90	
III. Entre Malte et Rhodes, voie d'Alexandrie	1. 55	1. 25	."

Désignation des Etats.	Indication des correspondances.	Taxes terminales en francs.	Taxes de transit en francs.	Observations.
France (Cochinchine). Grande-Bretagne et Irlande.	Pour toutes les correspondances	0. 15	0. 15	
	Pour toutes les correspondances échangées par les voies suivantes:			
	1° Allemagne	0. 30	La taxe de transit s'obtient en faisant l'addition des taxes terminales de la manière indiquée pour le régime européen.	Cette taxe est élevée de 5 centimes pour la correspondance avec les Indes et au-delà.
	2° Belgique	0. 225		
	3° Danemark	0. 30		
	4° Espagne	0. 5625		Cette taxe est réduite à 0. 44 pour les correspondances échangées avec le câble brésilien, par la voie de Bilbao.
	5° France	0. 225		
	6° Gibraltar	0. 90		Y compris la taxe terminale de Gibraltar appartenant à la Compagnie Eastern.
	7° Malte	0. 90		Y compris la taxe terminale de Malte appartenant à la Compagnie Eastern.
	8° Norvège	0. 2625		
	9° Pays-Bas	0. 30		
	10° Portugal	0. 60		Cette taxe est réduite à fr. 0. 4875 pour les correspondances de l'Espagne.
	N. B. Les taxes ci-dessus indiquées sous les numéros 1° à 10°, sont communes avec les Compagnies des câbles sous-marins.			
	Taxes de Gibraltar:			
	Pour toutes les correspondances empruntant les lignes espagnoles	0. 075	0. 075	

Taxe de la Compagnie de Heligoland:			
Pour toutes les correspondances	0. 20	—	
Taxe de la Compagnie Eastern:			
1° Entre Gibraltar et *a*) Carcavellos	0. 225	0. 225	
b) Vigo	0. 50	0. 50	
c) Malte	0. 825	0. 825	La taxe de transit est réduite à 0. 60, pour les correspondances de l'Espagne avec les Indes et au-delà.
2° Entre Malte et *a*) Carcavellos	0. 70	0. 70	La taxe de transit est réduite à 0. 625 pour les correspondances de l'Espagne, sauf avec les Indes et au-delà, où elle est réduite à 0. 60.
b) Vigo	0. 70	0. 70	La taxe de transit est réduite à 0. 675, pour les correspondances de l'Epagne avec les Indes et au-delà.
c) Marseille	0. 45	0. 45	
d) Bone	0. 225	0. 225	

Désignation des Etats.	Indication des correspondances.	Taxes terminales en francs.	Taxes de transit en francs. Pour les correspondances des Indes.	Taxes de transit en francs. Pour les correspondances des pays au-delà des Indes.	Observations.
Grande-Bretagne (Indes britanniques).	**A. Taxes des câbles du Golfe persique:**				La taxe de 0. 45 s'applique également à toutes les autres correspondances, pour le transit de Fao à Bushire.
	1° de Fao à Bushire	0. 45	0. 45	0. 30	
	2° de Fao aux autres bureaux du Golfe persique	2. 10	2. 10	1. 39	
	3° entre Bushire et les autres bureaux du Golfe persique	1. 65	1. 65	1. 09	
			Taxes terminales en francs.	**Taxes de transit en francs.**	
	B. Taxes des Indes proprement dites.				
	Taxes terminales:				
	I. A partir des frontières de Bombay ou de Kurrachee:				
	1° Pour les correspondances échangées entre les Offices contractants ou adhérents et les Indes:				
	a) O. de Chittagong		0. 65	—	
	b) E. de Chittagong et île de Ceylan		0. 90	—	
	c) Birmanie		1. 10	—	Taxe commune avec la Birmanie.
	2° Pour les correspondances échangées avec les Offices non contractants ou non adhérents, d'une part, et, d'autre part, les Indes:				
	a) O. de Chittagong		1. —	—	

b) E. de Chittagong et île de Ceylan	1. 25	—	
c) Birmanie	1. 45	—	Taxe commune avec la Birmanie.
II. A partir de la frontière de Madras:			
Pour toutes les correspondances avec les Indes:			
a) O. de Chittagong	0. 80	—	
b) E. de Chittagong et île de Ceylan	1. 05	—	
c) Birmanie	1. 25	—	Taxe commune avec la Birmanie.
III. A partir de la frontière de Rangoon:			
Pour toutes les correspondances avec les Indes:			
a) E. de Chittagong	0. 80	—	
b) O. de Chittagong	1. 05	—	
c) Ile de Ceylan	1. 30	—	
d) Birmanie	1. —	—	Taxe commune avec la Birmanie.
IV. A partir des frontières de Bombay et Kurrachee par la voie de Madras-Penang-Rangoon:			
Pour toutes les correspondances avec les Indes:			
a) E. de Chittagong	1. 35	—	
b) Birmanie	1. 55	—	Taxe commune avec la Birmanie.
NB. La part de la Birmanie dans les taxes ci-dessus indiquées est de fr. 0. 20.			
Taxe de transit:			
Entre toutes les frontières et pour toutes les correspondances	—	0. 75	
Taxes de la Compagnie Eastern:			
I. Entre Aden et			
a) l'Egypte:			
1° pour les correspondances de l'Egypte	3. 25	—	Taxe commune avec le Gouvernement égyptien, sauf pour Alexandrie, le Caire et Suez.
2° pour les correspondances des autres pays par la frontière d'El-Arich ou pour toute autre nouvelle voie qui viendrait à se produire ultérieurement . . .	3. 50	—	Taxe exlusive de la Compagnie.
b) Candie	3. 50	—	Y compris le transit égyptien.

Désignation des Etats.	Indication des correspondances.	Taxes terminales en francs.	Taxes de transit en francs.	Observations.
Grande-Bretagne (Indes britanniques). (Suite).	*c*) Rhodes	3. 75	—	Y compris le transit égyptien et celui de Candie qui est gratuit pour les correspondances ottomanes.
	d) Grèce	3. 825	—	Y compris le transit égyptien, le transit ottoman de Candie et le transit grec.
	e) Otrante	3. 825		
	f) Malte:			
	1° Pour les correspondances échangées avec Malte .	3. 90	—	Y compris le transit égyptien.
	2° Pour toutes les autres correspondances	3. 60		

Indication des correspondances.	Taxes terminales en francs.	Taxes de transit en frs.	
		Pour les correspondances des Indes.	Pour les correspondances des pays au-delà des Indes.
II. Entre la côte des Indes et:			
a) Aden	2. 85	—	—
b) l'Egypte:			
1° Pour les correspondances avec l'Egypte .	4. 35	4. 35	4. 35
2° Pour les correspondances transitant par l'Egypte, voie El-Arich, ou par toute nouvelle voie qui viendrait à se produire . .	—	4. 60	4. 60
c) Candie	—	4. 80	3. 35

Y compris le transit égyptien.

d) Rhodes	—	4. 95	3. 50	Y compris le transit égyptien et le transit de Candie qui est gratuit pour les correspondances ottomanes.
e) Grèce et îles grecques	—	4. 95	3. 50	Y compris le transit égyptien, le transit de Candie et la taxe terminale ou de transit de la Grèce. Ces taxes sont réduites de 0. 25 pour les correspondances échangées avec la Turquie.
f) Otrante: Pour les correspondances avec les pays suivants:				
1° Algérie et Tunisie, Danemark, îles de la Grèce et Pays-Bas	—	4. 35	2. 90	
2° Allemagne et Belgique	—	4. 425	2. 975	
3° Autriche et Hongrie, France et Malte .	—	4. 50	3. 05	
4° Espagne	—	4. 3125	2. 8625	
5° Italie	—	4. 725	3. 275	
6° Grande-Bretagne	—	4. 275	2. 825	
7° Luxembourg	—	4. 45	3. —	Y compris le transit égyptien, le transit ottoman de Candie et le transit grec.
8° Norvège	—	4. 1625	2. 7125	
9° Portugal, Suède et Gibraltar	—	4. 2375	2. 7875	
10° Roumanie, Serbie et Grèce	—	4. 55	3. 10	
11° Russie d'Europe	—	4. 175	2. 725	
12° Russie du Caucase	—	3. 875	2. 425	
13° Russie d'Asie (1re et 2e régions) . . .	—	4. 175	2. 725	
14° Suisse	—	4. 65	3. 20	
15° Turquie d'Europe et d'Asie et Archipel .	—	4. 625	3. 175	
g) Malte: Pour les correspondances avec les pays suivants:				
1° Algérie, Tunisie, Danemark et Pays-Bas	—	4. 125	2. 675	
2° Allemagne, Belgique, Roumanie et Serbie	—	4. 20	2. 75	
3° Autriche et Hongrie et France	—	4. 275	2. 825	
4° Espagne	—	4.0875	2. 6375	

Désignation des Etats.	Indication des correspondances.	Taxes terminales en francs.	Taxes de transit en frans. Pour les correspondances des Indes.	Taxes de transit en frans. Pour les correspondances des pays au-delà des Indes.	Observations.
Grande-Bretagne. (Indes britanniques). (Suite.)	5° Grande-Bretagne	—	4. 05	2. 60	
	6° Italie	—	4. 50	3. 05	
	7° Luxembourg, Grèce et les îles grecques .	—	4. 225	2. 775	
	8° Malte: avec les Indes mêmes	4. 95	—	—	
	„ avec les pays au-delà des Indes .	3. 50	—	—	
	9° Norvège	—	3. 9375	2. 4875	
	10° Portugal, Suède et Gibraltar	—	4. 0125	2. 5625	
	11° Russie d'Europe	—	3. 90	2. 45	
	12° „ du Caucase	—	3. 60	2. 15	
	13° „ d'Asie (1re et 2e régions) . . .	—	3. 90	2. 45	
	14° Suisse	—	4. 425	2. 975	
	15° Turquie d'Europe et d'Asie et Archipel .	—	4. 25	2. 80	
			Taxes terminales.	**Taxes de transit.**	
Grèce.	1° Pour toutes les correspondances qui n'empruntent que les lignes continentales		0. 075	0. 075	
	2° Pour les correspondances qui empruntent les câbles grecs et pour toutes les îles de l'Archipel, y compris la taxe de la Grèce		0. 275	0. 275	
Italie.	1° Entre Vallona, d'une part, et les points d'atterrissement d'Otrante-Corfou et d'Otrante-Zante, d'autre part, et entre les points d'atterrissement de ces deux câbles.		—	0. 075	
	2° Pour toutes les autres correspondances		0. 225	0. 225	

	Taxes de la Compagnie Mediterranean Extension:			
	Entre Corfou et Otrante	0. 225	0. 225	
	Entre Modica et Malte	0. 225	0. 225	
Luxembourg.	Pour toutes les correspondances	0. 05	0. 05	
Norvège.	Pour toutes les correspondances	0. 1125	0. 1125	
Pays-Bas.	Pour toutes les correspondances	0. 075	0. 075	
Pays-Bas (Indes néerlandaises.)	Pour toutes les correspondances	0. 15	0. 25	La taxe de transit sera réduite à 0. 15, après la pose du câble Singapore-Banjoewangie-Port-Darwin.
	Taxes terminales:			
	1° Pour les correspondances échangées avec les Indes et les pays au-delà	1. 55	—	
Pays-Bas (Indes néerlandaises).	2° Pour toutes les autres	0. 60	—	
	Taxes de transit:			
Persie.	1° Entre les frontières de Russie et de Turquie . .	—	1. —	
	2° Entre les autres frontières pour les correspondances:			
	a) des Indes	—	1. 07	
	b) des pays au-delà des Indes	—	0. 705	
Portugal.	1° Pour toutes les correspondances échangées avec le Portugal par le câble brésilien qui ne sont pas en provenance ou à destination des possessions portugaises	0. 15	—	
	2° Pour toutes les correspondances passant d'un câble de la Compagnie Eastern au câble brésilien ou réciproquement	—	0. 075	
	3° Pour toutes les autres correspondances	0. 075	0. 1125	La taxe de transit est réduite par la voie de Bilbao à 0. 09, pour les correspondances de la Grande-Bretagne ou transitant par la Grande-Bretagne avec le câble brésilien.
	Taxes spéciales pour les îles de			
	a) Madère	0. 075	—	Ces taxes s'ajoutent aux taxes de la Compagnie Brazilian submarine.
	b) St-Vincent	0. 075	0. 125	

Désignation des Etats.	Indication des correspondances.	Taxes terminales en francs.	Taxes de transit en francs.	Observations.
Portugal (suite).	**Taxes de la Compagnie Eastern :**			
	Entre Carcavellos et Vigo	0. 30	0. 30	
Roumanie.	Pour toutes les correspondances	0. 075	0. 075	
Russie.	*Taxes terminales :*			
	1° Pour les correspondances échangées à partir des frontières européennes avec :			
	a) la Russie d'Europe	0. 375	—	
	b) la Russie du Caucase	0. 675	—	
	c) la Russie d'Asie, à l'ouest du méridien de Werkne-Oudinsk	1. 50	—	
	d) la Russie d'Asie, à l'est du méridien de Werkne-Oudinsk	2. 625	—	
	2° A partir des frontières de la Perse ou de la Turquie d'Asie, pour les correspondances échangées entre les Indes et les pays au-delà des Indes, d'une part, et, d'autre part :			
	a) la Russie d'Europe, y inclus le Caucase . . .	1. 73	—	
	b) la Russie d'Asie (1re et 2e régions)	2. 73	—	
	3° A partir des mêmes frontières pour toutes les autres correspondances échangées avec :			
	a) la Russie du Caucase	0. 30	—	
	b) id. d'Europe	0. 675	—	
	c) id. d'Asie (1re région)	1. 80	—	
	d) id. id. (2e région)	3. 00	—	
	4° A partir de Wladiwostock :			
	a) pour la Russie d'Asie (1re et 2e régions) . . .	1. 73	—	
	b) pour la Russie d'Europe et la Russie du Caucase	2. 73	—	

	Taxes de transit :		
	1° Entre les frontières européennes pour toutes les correspondances	—	0. 375
	2° Entre les frontières européennes, d'une part, et les frontières de la Perse et de la Turquie d'Asie, d'autre part, pour les correspondances échangées avec :		
	a) les Indes.	—	1. 705
	b) les pays au-delà des Indes	—	1. 18
	3° Entre les mêmes frontières pour toutes les autres correspondances	—	0. 70
	4° Entre la frontière de la Turquie d'Asie et celle de la Perse, pour les correspondances échangées avec les Indes et les pays au-delà des Indes.	—	1. 00
	5° Entre les mêmes frontières pour les autres correspondances	—	0. 30
	6° Entre Wladiwostock et toutes les autres frontières	—	3. 00
	Taxe de la Compagnie Black Sea Telegraph :		
	Pour toutes les correspondances	—	0. 45
Serbie.	Pour toutes les correspondances	0. 075	0. 075
Suède.	Pour toutes les correspondances	0. 1875	0. 15
Suisse.	Pour toutes les correspondances	0. 075	0. 075
Turquie.	*Taxes terminales :*		
	1° A partir des frontières européennes, pour toutes les correspondances échangées :		
	a) avec la Turquie d'Europe	0. 25	—
	b) id. id. d'Asie (ports de mer)	0. 50	—
	c) id. id. id. (intérieur et archipel) . .	0. 75	—
	2° A partir des frontières de la Turquie d'Asie, sauf le cas prévu sous le N° 3° :		
	a) pour la Turquie d'Asie (1re région)	0. 50	—
	b) id. id. id. (2e région)	0. 75	—
	c) id. id. d'Europe et l'archipel de la Turquie d'Asie	1. 00	—

Désignation des Etats.	Indication des correspondances.	Taxes terminales en francs.	Taxes de transit en francs.	Observations.
Turquie (suite).	3° A partir de la frontière de Rhodes pour les correspondances de l'île de Rhodes	0. 15	—	
	Taxes de transit :			
	1° Entre les frontières européennes	—	0. 25	
	2° Entre les frontières de la Turquie d'Asie	—	0. 75	
	3° Entre les frontières de la Turquie d'Europe et celles de la Turquie d'Asie :			
	a) pour les correspondances des Indes	—	1. 525	
	b) id. id. des pays au-delà des Indes	—	1. 035	
	c) pour toutes les autres	—	1. 00	
	Taxes de l'île de Candie	0. 15	0. 075	

Taxe uniforme pour la correspondance entre l'Europe et les Indes.

Les taxes des correspondances entre l'Europe (la Turquie et la Russie exceptées) et les Indes sont fixées uniformément aux chiffres ci-après :

	O. de Chittagong.	E. de Chittagong.
	Francs.	Francs.
a) Par la voie de Turquie	5. 10	5. 35
b) Par la voie de Russie	5. 60	5. 85

Ces taxes sont réparties comme suit :

Voie de Turquie :

	pour les correspondances avec: les Indes.	les pays au-delà des Indes.
Europe	0. 825	0. 825
Turquie	1. 525	1. 035
Golfe persique	2. 10	1. 39
Indes	0. 65	0. 75
	5. 10	4. —

Voie de Russie :

	pour les correspondances avec: les Indes.	les pays au-delà des Indes.
Europe	0. 525	0. 525
Russie	1. 705	1. 18
Perse	1. 07	0. 705
Golfe persique	1. 65	1. 09
Indes	0. 65	0. 75
	5. 60	4. 25

Dans les décomptes avec les Offices limitrophes, les Etats européens prélèvent ou reçoivent exactement les taxes qui leur sont attribuées par le tableau 2°, Régime extra-européen. La différence en plus ou en moins qui existerait entre la somme affectée à cette répartition et le chiffre indiqué ci-dessus comme formant la taxe générale de l'Europe, est mise au compte des Offices extra-européens.

Ainsi arrêté à *Londres*, le 28 Juillet 1879, par les délégués soussignés, conformément aux articles 15 et 16 de la Convention de St.-Pétersbourg, pour entrer en vigueur le 1er Avril 1880.

(Underskrifter)

28 Jan. Til foranstaaende Reglement og Taxter er for Norges Vedkommende Bifald meddelt ved Kongelig Resolution af 28de Januar 1880, hvorom Underretning er meddelt Storbritanniens Minister i Stockholm ved Skrivelse fra Udenrigsministeren af 5te Februar næstefter.

30 Jan. **Skrivelse** fra Justitsdepartementet til Amtmanden i Christians Amt, hvori paa Foresporgsel, om Departementet fremdeles fastholder sin i Skrivelse af 16de December 1853, cfr. Indredepartementets Skrivelse af 9de September 1854, udtalte Mening, at der ikke tilkommer en Læge Salarium efter Sportellovens § 203 for at undersøge og derefter afgive Erklæring om, hvorvidt en Persons Helbredstilstand tillader ham at udholde idømt Fængselsstraf, — meddeles, at Departementet, overensstemmende med hvad der i den senere Tid er antaget, anser en offentlig ansat Læge berettiget til for Afgivelse af deslige Erklæringer at beregne det i den nævnte Lovparagraf fastsatte Salarium, naar forøvrigt de i Departementets Skrivelse af 29de Oktober 1834, sammenholdt med Indredepartementets Skrivelse af 6te Juli 1863, opstillede Betingelser ere tilstede[1]).

[1]) Cfr. ogsaa den i den offentl. Lovsaml. indtagne Skrivelse fra Indredepartementet af 9 Februar 1871. Samtlige i ovenstaaende Skrivelse citerede Skrivelser ere indtagne i den offentlige Lovsamling med Undtagelse af Justitsdepartementets af 29de Oktober 1834, hvis Indhold er, „at det i Sportellovens § 203 bestemte Salar af 3 Spd. 24 ß for en Undersøgelses- eller Synsforretning ikke kan tilkomme Lægen, undtagen hvor han efter Omstændighederne har maattet foretage en detailleret lægevidenskabelig Undersøgelse eller Granskning, samt i Forretningsform givet samme beskreven, ledsaget, om behoves, af behørig Udvikling af de forefundne Symptomers Beskaffenhed og Resultat, og at Sen saavel m. H. t. dens Context som Plads kun er at forstaa om saadanne Forretninger, som af Lægen enten efter Embedspligt (Resl. 29 Juni 1827) eller efter Øvrighedens eller Dommerens specielle Rekvisition afholdes til Oplysning i Justits- eller offentlige Politisager angaaende Tilfælde, som kunne formodes at blive Gjenstand for offentlig Forfølgning."

31 Jan. **Kongelig Resolution***), hvorved i Medhold af Lov angaaende Indskrænkning i Brugen af Redskaber til Fiskeri i Elve og Indsøer m. m. af 27de Marts 1869 § 1 — i Forbindelse med den Kongelige Resolution af 23de August 1865 betræffende forskjellige Indskrænkninger i Brugen af Fiskeredskaber blandt Andet i Lesje Herred — bestemmes, at det skal være forbudt til Fiskeri i Lesjeskogens Hovedvasdrag i Christians Amt (Laugen og Rauma med Lesjeskogens Vand) og de i samme faldende Elve og Bække saa langt, som Fisk fra Hovedvasdraget gaar op, at bruge Garn eller andre bundne Redskaber samt Rev for et Tidsrum af 5 Aar fra og med 7de til og med 20de Juni samt fra og med 10de September til og med 14de Oktober.

31 Jan. **Kongelig Resolution**, hvorved er bestemt:

1. At Departementet for Kirke- og Undervisningsvæsenet bemyn-

*) Bekjendtgj. 4 Febr. i Lov. 1 Afd. No. 4.

diges til at erhverve Gaarden Hilstad (Vollan), Matr.-No. 191, Lb.-No. 196 b i Brønø Thinglag, af Skyld urevideret 1 Daler „ Ort 21 Skilling, revideret 1 Daler 1 Ort 2 Skilling, til Præstegaard for Velfjordens Sognekald under Søndre Helgelands Provsti i Tromsø Stift ved Mageskifte med den nuværende Præstegaard Nøstvik og et Mellemlag af 2000 Kr., som tilligemed Omkostningerne ved Mageskiftet blive at udrede af Oplysningsvæsenets Kapitalfond. 2. — —. 31 Jan.

Kongelig Resolution, hvorved er bestemt: 31 Jan.

1. At Departementet for Kirke- og Undervisningsvæsenet bemyndiges til for Oplysningsvæsenets Kapitalfonds Regning for en Kjøbesum af 7500 Kr. at indkjøbe Gaardparten Flølo, Matr.-No. 25 Lb.-No. 93 a, af Skyld 1 Daler 3 Ort 14 Skilling i Bredeims Thinglag til Embedsgaard for den residerende Kapellan i Gloppens Præstegjeld under Nordfjords Provsti i Bergens Stift. 2. — —.

Kongelig Resolution, hvorved er bestemt: 31 Jan.

1. At Departementet for Kirke- og Undervisningsvæsenet bemyndiges til at mageskifte den som Embedsgaard for den residerende Kapellan i Hiterens Præstegjeld under Fosens Provsti i Throndhjems Stift udlagte Gaard Øen (uden Underbruget Fauskland) med Gaarden Hammerstad med Eidsø og Gjølsdal, Lb.-No. 66 b, 67 b, 68 a, 69 a og 70 a, i Hiterens Thinglag, af Skyld urevideret 2 Daler 13 Skilling, revideret 1 Daler 2 Ort 20 Skilling, samt tilliggende Andel i Skovstykket Barlidfjeldet, Lb.-No. 210 b, mod et Mellemlag af indtil 4400 Kr., der bliver at udrede af Oplysningsvæsenets Kapitalfond, af hvilket ogsaa tillades anvendt det Fornødne til Indløsning af den paa Hammerstad hvilende Jordafgift. 2. — —.

Cirkulære fra Marine- og Postdepartementet til samtlige Postmestere og Postexpeditører, hvorved bl. A. meddeles: 31 Jan.

At Poststyrelsen i Republiken Honduras har erklæret sig villig til paa den affendende Poststyrelses Forlangende at standse Videreforsendelsen af Postsager for i Tilfælde at sende dem tilbage til Affenderen, hvorimod Poststyrelserne i Bermudas, Jamaika, Lagos, Ny-Foundland, Sierra Leone, Straits-Settlements og Venezuela have erklæret, at de ikke ere berettigede til at efterkomme et saadant Forlangende[1]).

At Drevlands Postaabneri er nedlagt indtil videre.

[1]) Cfr. Cirk. 11 Decbr. 1879.

Skrivelse fra Justitsdepartementet til Amtmanden i Nedenæs Amt, hvori paa Forspørgsel om, hvorvidt den i Lov af 14de 31 Jan.

31 Jan. Mai 1872 § 6 Litera b omhandlede Godtgjørelse for Auktioners Afholdelse kan beregnes ogsaa, hvor Auktionen tilbagekaldes eller indstilles, efterat Administrator er ankommen til Auktionsstedet eller har tiltraadt Reisen derhen, — meddeles, at Revisionsdepartementet ved en Decision af 4de Mai 1876 har besvaret dette Spørgsmaal bekræftende.

31 Jan. **Skrivelse** fra Finants-Departementet til Amtmanden i Stavanger Amt, hvori udtales, at om Formandskabet ved Besættelsen af en Lensmandsbestilling maatte finde det hensigtsmæssigt at indhente Repræsentanternes Formening om Sagen, forinden det afgiver den i Kongelig Resolution af 19de April 1849 omhandlede Erklæring, bør det dog, da det ved bemeldte Resolution er bestemt, at det er vedkommende Formandskabs Erklæring, der skal afgives, paasees iagttaget, at særskilt Udtalelse om Sagen erhverves fra Formandskabet.

3 Febr. **Kongelig Resolution***), hvorved i Medhold af Lov angaaende Indskrænkning i Brugen af Redskaber til Fiskeri i Saltvandsfjorde af 5te Juni 1869 bestemmes, at Flyndregarn ikke maa benyttes i Tiden fra og med 15de Februar til og med 15de Mai i Borgenfjorden, Strømmen og den Del af Indherredsfjorden, som ligger nordenfor en ret Linie, trukken gjennem det sydligste Punkt i Holmen „Høklumpen", henhørende under Gaarden Hø, og det yderste Punkt af „Rostadnæsset", henhørende under Gaarden Rostad, paa Inderolandet i Inderøens Fogderi i Nordre Throndhjems Amt.

3 Febr. **Kongelig Resolution**, hvorved er bestemt:

1. At Jordstykket Thorshus under Orkedals Præstegaard i Throndhjems Stift tillades afhændet til Orkedals Kommune for en Kjøbesum af 1,400 Kr. og forøvrigt paa Betingelser, som af Departementet for Kirke- og Undervisningsvæsenet bestemmes.
2. At Kjøbesummen bliver som en Orkedals Sognepræstembede tilhørende Kapital at indbetale i og at forvalte under Oplysningsvæsenets Fond, hvoraf de aarlige Renter efter Fradrag af Inkassationssalar blive at udbetale Sognepræsten.

4 Febr. **Skrivelse** fra Finants- og Tolddepartementet til Toldkamret i Christianssand, hvori Departementet betræffende Spørgsmaalet om, hvilke Regler der fra Toldvæsenets Side bør befølges for at paase Overholdelsen af de i Henhold til Husdyrloven af 27de Februar 1866 § 8 og Lov af 22de Mai 1875 udfærdigede Bestemmelser angaaende Forbud mod Indførsel af endel Husdyr m. m. samt mod Indførsel af Potetes fra visse Lande i Tilfælde, hvor der ikke kan faaes nogen bestemt Kundskab om, hvorfra Indførselen sker, — efter desangaaende at have korresponderet med Justits-De-

*) Bekjendtgj. 4 Febr. i Lovt. 1 Afd. No. 4.

partementet og Indre-Departementet — meddeler, at naar nogen af de nævnte Varer forefindes ombord i hertil ankommende Fartøier, der paa Reisen har anløbet flere udenlandske Havne, af hvilke den ene er rammet af Forbud mod Indførsel af saadan Vare, den anden ikke, maa det, hvis Varefortegnelsen Intet indeholder om, hvor paagjeldende Vare er indladet, være vedkommende Importørs eller Skipperens Sag at godtgjøre paa en for Toldvæsenet tilfredsstillende Maade, at Varen er indladet i Havn, der ikke omfattes af Indførselsforbudet, saafremt den ikke af Toldvæsenet skal nægtes indført. Forsaavidt angaar mindre Kvanta af usaltet eller utilberedet Kjød eller Flesk, der medhaves som Skibsproviant, formener Departementet, at omhandlede Bevis bør kunne føres — foruden paa anden Maade (cfr. Departementets Cirkulære af 18de April 1866, 1ste Punktum) — ogsaa ved skriftlig Erklæring af Skipperen og et Par troværdige Folk af Mandskabet, selvfølgelig forudsat, at Toldvæsenet ikke finder særlig Grund til at betvivle Opgivendets Rigtighed. Sluttelig bemærkes, at der for Varers Vedkommende, som komme fra Lande, der ikke omfattes af paagjeldende Indførselsforbud, ikke antages i Almindelighed at kunne kræves noget Bevis for Produktionsstedet. 4 Febr.

Skrivelse fra Finants- og Tolddepartementet til Toldkamret i Throndhjem, hvori paa Foranledning meddeles, at naar et Vareparti i Henhold til Lov af 17de Juni 1869 § 9 før dets Indlæggelse paa privat Transitoplag er bleven underkastet den til Toldens Beregning fornødne Undersøgelse, antages den senere Fortoldning eller Afskrivning til Udførsel deraf at burde ske efter de ved den nævnte Undersøgelse fundne Kvantiteter; det bemærkes imidlertid, at Varernes fornyede Undersøgelse ved Udtagelsen af Oplaget alligevel bliver nødvendig som et Middel til at kontrollere, at ingen Forvanskning af Varerne har fundet Sted og heller ingen anden Ompakning, end som af Toldvæsenet er ført Tilsyn med og derefter behørigen noteret. 6 Febr.

Kongelig Resolution, hvorved er bestemt: 7 Febr.

1. At ugentlige Eftermiddagsgudstjenester i Fastetiden indtil Videre blive at afholde for Johannes's Menighed i Christiania til saadanne Tider og med saadan Ordning, som af Christiania Biskop nærmere bestemmes. 2. — —

Kongelig Resolution, hvorved er bestemt: 7 Febr.

1. At det tillades, at Opsidderne paa Gaardene Hals, Katmarken, Guldvik, Toddum, Haviken, Bjørum og Hognæs i Vemundvigs Sogn af Namsos Præstegjeld under Indre Namdals Provsti i Throndhjems Stift anlægge en Begravelsesplads paa en dertil udseet Tomt paa Gaarden Hognæsnæssets Grund og opføre et Ligkapel sammesteds.

7 Febr. 2. At Namsos Herredsstyrelses Beslutning af 30te September 1879 angaaende Garanti for Opfyldelsen af de ovennævnte Gaardes Forpligtelser med Hensyn til Kirkegaardshegnets og Ligkapellets Vedligeholdelse samt vedkommende Sognepræsts og Kirkesangers Befordring til og fra Begravelsespladsen fire Gange aarlig for at forrette Jordspaakastelser, stadfæstes i Henhold til Lov om Formandskaber paa Landet af 14de Januar 1837 § 39, forsaavidt Herredet derved paadrages Udgifter for et længere Tidsrum end 5 Aar.

7 Febr. **Kongelig Resolution**, hvorved er bestemt, at der uden Gebyrs Erlæggelse meddeles Stadfæstelse paa det ifølge Testament af 13de Juli 1876 oprettede "Erik Tronsen Gronsets Legat til Hevne Præstegjelds Fattige" samt paa de for dette Legat udarbeidede Statuter.

7 Febr. **Kongelig Resolution**, hvorved er bestemt:

1. At der uden Gebyrs Erlæggelse meddeles Stadfæstelse paa det ved Assistent Andreas Peter Knophs og Søster Else Pauline Knophs Testamenter af 19de December 1876 stiftede "Assistent Knoph og Søsters Legat" til Bedste for den norske Sømandsmission, den norske Indremission samt Selskabet for Husarme i Christiania.
2. At Bestyrelsen af dette Legat overdrages til Stiftsprovsten og Magistraten i Christiania, hvilken Bestyrelse aarlig har at indsende Regnskab for Legatet til Kirke-Departementet.

7 Febr. **Kongelig Resolution**, hvorved er bestemt, at Post 2 i den under 27de Juli 1878 stadfæstede Fundats for det af afdøde Renteniet Lars Christian Tonning stiftede Legat forandres derhen, at den for Fremtiden bliver saalydende: "Legatets Grundkapital, Kr. 35137,42, bliver at udsætte mod lovlig Sikkerhed".

7 Febr. **Kongelig Resolution**, hvorved er bestemt, at der fra 1ste Januar 1880 at regne tilstaaes den Kittel og Torsten Herbrandssønner tilhørende Gaard Matr.-No. 149 Løb.-No. 208, Nordre Skjønne i Nore Sogn af Nore og Opdals Thinglag, Numedal og Sandsvers Fogderi, Buskeruds Amt, af Skyld urevideret 5 Daler 2 Ort 2 Skill., revideret 7 Daler 2 Ort 9 Skill., et Aftag i dens Matrikulskyld for de første 5 Aar af 1 — een — Ort 8 — otte — Skilling i den urevideredе og 1 — een — Ort 19 — nitten — Skilling i den reviderede Skyld og derefter for bestandig Aftag henholdsvis af 23 — tre og tyve — Skilling og 1 — een — Ort 7 — syv — Skilling.

10 Febr. **Kongelig Resolution**, hvorved er bestemt:

1. At det tillades, at Pladsen Doksrud under Løitens Præste-

gaard i Hamars Stift afhændes ved offentlig Auktion for en Kjøbesum af mindst 3200 Kr. 10 Febr.

2. At Kjøbesummen bliver som en Løiten Sognepræstembede tilhørende Kapital at indbetale i og forvalte under Oplysningsvæsenets Fond, hvoraf de aarlige Renter efter Fradrag af Inkassationssalar blive at udbetale Sognepræsten.

Cirkulære fra Marine- og Postdepartementet til samtlige Postmestere og Posterpeditører, hvorved blandt andet meddeles, at Departementet anser det som en Selvfølge, at enhver Postmester eller Posterpeditør, under hvem der sorterer en eller flere Postaabnere, hvis Bo, enten paa Grund af Dødsfald eller Opbud, kommer i Skifterettens Hænder, i Embeds eller Bestillings Medfør derom i betimelig Tid gjør behørig Anmeldelse i Boet, med Forbehold af Postvæsenets eventuelle Ret, hvorefter Sagen ufortøvet bliver at indberette til Departementet, der da vil sørge for, at vedkommende Postaabners Regnskab uopholdeligt kan blive sat under Revision. [1] 10 Febr.

[1]) Cfr. Skr. 22 Septbr. 1879.

Skrivelse fra Kirkedepartementet til Christiania Stiftsdirektion, hvori paa Foranledning meddeles, at Departementet i Erkjendelse af Vanskeligheden af at skjelne mellem det en Lærer personlig for hele hans Tjenestetid tilstaaede og det en Lærerpost fast tillagte Lønstillæg, idet enhver Kommune ved indtrædende Vakance i en Lærerpost vil kunne nedsætte dens Aflønning — selvfølgelig ikke under Lavmaalet —, har fundet at kunne modificere sin Opfatning af Betingelserne for Erholdelse af yderligere Lønstillæg efter Lov af 19de Juni 1878 § 4 Post 1 [1]) saaledes, at dette kommer ogsaa de Lærere tilgode, der oppebære et over Lavmaalet for deres hele Tjenestetid fastsat Lønstillæg, hvorimod man ikke antager, at et Lærerposten for et vist Antal Aar eller "indtil videre" tillagt, ligesaalidt som et Læreren „for Aaret" eller „indtil videre" tilstaaet personligt Lønstillæg berettiger til det omhandlede forhøiede Tillæg af Statsmidler. 10 Febr.

[1]) Cfr. den i Lovtidenden for 1879 indtagne Skrivelse til Hamar Stiftsdir. af 28 Mai f. A.

Skrivelse fra Indredepartementet til Amtmanden i Nordlands Amt, hvori Departementet i Anledning af en Regning fra en Lappe-Lensmand over Skyds- og Diætgodtgjørelse paa en Reise til Bilæggelse af en privat Tvist mellem en Rydningsmand og nogle Flytlapper udtaler, at Bestemmelserne i 1ste Kodicil af Grændsetraktaten af $^{7}/_{18}$ Oktober 1751, navnlig dens § 22 cfr. § 23 i Begyndelsen, formentlig kun paalægge Lappe-Lensmænd at behandle Tvistigtigheder mellem Lapper indbyrdes, medens det 14 Febr.

14 Febr. foreliggende Tilfælde angaar Tvist mellem en Fastboende og Lapper. Men selv om Sagen maatte gaa ind under de i nævnte § 22 omhandlede Tilfælde, antages der ikke for de i denne § omhandlede Forretninger at tilkomme Lappelensmanden nogen Godtgjørelse; cfr. Sens 2det Punktum og Kommissions-Betænkning angaaende Lensmændenes Lønningsforholde, Storthings-Forhandlingerne for 1877, 2den Del b, Sth. Prop. No. 49, Side 55—56.

16 Febr. **Kongelig Resolution** *), hvorved i Henhold til § 4 i Lov om Sundhedskommissioner m. V. af 16de Mai 1860 meddeles Approbation paa de af Kommunebestyrelsen i Kjøbstaden Grimstad under 18de November 1879 fattede Beslutninger om Tillæg til og Forandring i de ved Kongelig Resolution af 10de Juli 1862 approberede almindelige Forskrifter med Hensyn til Sundhedsvæsenet inden nævnte By.

16 Febr. **Kongelig Resolution** **), hvorved i Henhold til Lov om Isvækning af 12te Juni 1869 § 3 approberes en af Fredriksstads Kommunebestyrelse under 17de December 1879 fattet Beslutning om Regler for Isvækning i Fredrikstads Havn og Udløbet fra samme.

16 Febr. **Kongelig Resolution**, hvorved der i Henhold til Lov om Havne- og Ringevæsenet af 24de Juli 1827 § 20 Litr. D. meddeles Approbation paa efterstaaende Taxt for Benyttelse af Holmestrands Kranbrygge med indre og ydre Havn som gjældende indtil Videre:

§ 1. For Afbenyttelse af indre Havn eller for Fæstighed udenfor Kranbryggen betales:

1. For Fartøi under eller paa 12 Tons 50 Øre pr. Maaned.
2. For Fartøi over 12 Tons:
   a. for en Tid af indtil 1 Maaned 5 Øre pr. Ton,
   b. for længere Tid 5 Øre pr. Ton for første Maaned og siden 4 Øre pr. Ton pr. Maaned.
   Paabegyndt Maaned regnes for fuld.
3. For at losse eller lade betales i Tillæg 4 Øre pr. Ton af Skibets Drægtighed, uanseet om fuldstændig Lossen eller Laden finder Sted eller ei.
   For Ballastlossen i indre Havn erlægges samme Afgift.

§ 2. Benyttes Kranbryggen til Varpning eller Anlæg af Spring for derfra at bringe Fartøi under Seil, erlægges af Far-

*) Bekjendtgj. 19 Febr. i Lovt. 1 Afd. No. 5, hvor de nye og forandrede Bestemmelser ere indtagne.

**) Bekjendtgj. 19 Febr. i Lovt. 1 Afd. No. 5, hvor de approberede Regler ere indtagne.

tøier, der paa Grund af deres Henliggen ved private Brygger ikke have erlagt de i § 1 nævnte Afgifter, 1 Øre pr. Ton, dog at mindste Afgift bliver 50 Øre. 16 Febr.

§ 3. Foruden ovennævnte Havneafgifter, har ethvert Fartøi, der benytter indre Havn, at betale:

a. For Kjølhaling med Eftersyn af Skarver og enkelte Nader samt for mindre Reparationer 15 Øre pr. Ton.
b. For Kjølhaling med Drivning, Metal- eller Spiger-Forhudning $\frac{\text{og}}{\text{eller}}$ Undervandsboltning 20 Øre pr Ton.
c. For Kjølhaling med Underlægning af Naglehud 40 Øre pr. Ton.
d. For Overvandsreparationer 40 Øre pr. Ton; dog skal for Indsætning af enkelte Planker i Hud eller i Garnering eller i Dæk eller hvad dermed kan sættes i Klasse ingen særskilt Afgift erlægges.
e. For Over- og Undervandsfortøining med Kjølhaling 70 Øre pr. Ton.

Saafremt de i denne § nævnte Reparationer ikke ere tilendebragte:

efter Litr. a. inden 1 Maaned,
„ — b. „ 2 Maaneder,
„ — c. „ 3 —
„ — d. „ 6 —
„ — e. „ 12 —

erlægges de respektive Afgifter med et Tillæg af 50 Procent.

§ 4. Fartøier, der henligge under Reparation ved Kranbryggen, kunne efter Anvisning af Havnefogden paa Bryggen henlægge nødvendige Materialier, dog ikke i større Mængde end sammenlignelsesvis 5 Tylvter Planker eller 5 Kubikmeter. For hvad der maatte overstige dette Kvantum betales 10 Øre pr. Ton af Skibets Drægtighed.

I intet Tilfælde maa mere end omkring 10 Kubikmeter eller 10 Tylvter Planker henlægges.

Under Reparationer maa Kranbryggen rengjøres mindst en Gang ugentlig.

Efter endt Reparation bliver Bryggen af Vedkommende at ryddiggjøre, hvorhos mulig Beskadigelse af samme bliver at erstatte.

Mastetrær eller lignende store Trær maa ikke henlægges paa Bryggen; paa den vestre Vinge maa Intet henlægges.

§ 5. Trælast kan — i Tilfælde — efter Anvisning af Havnefogden henlægges paa Kranbryggen mod en Afgift af 5 Øre Timen pr. Kubikmeter.

§ 6. Efter Anvisning af Havnefogden kan Trælast henlægges fæstet indenfor Kranbryggen mod følgende Afgift:

For Mastetrær 40 Øre pr Maaned pr. Stk.
„ Bjælker og Spirer 20 Øre pr. Maaned pr. Tylvt.

16 Febr. For Bygningstømmer 10 Øre pr. Maaned pr. Tylvt.
„ Props og Dansklaft 7 — „ — „ —
„ Skibsplanker 14 — „ — „ —
„ andre Planker 7 — „ — „ —
„ Bord 3 — „ — „ —

Paabegyndt Maaned regnes for fuld.

Henligger Lasten ikke længere end 2 Dogn, betales kun halv Afgift.

§ 7. Afgiften for Dampskibe, der benytte indre eller ydre Havn med Fæstighed i Kranbryggen, fastsættes af Havnekommissionen.

§ 8. Havnekommissionen fastsætter Afgiften for Brugen af det paa Kranen opførte Vogehus.

§ 9. Havnefogden oppebærer foranstaaende Afgifter, der upaakrævet blive at indbetale paa hans Kontor, forinden Udhaling fra Kranen eller Udexpedition maa finde Sted.

§ 10. Ved Beregning af alle i foranstaaende Paragrafer nævnte Afgifter regnes hvad der er over $^1/_2$ Ton for en hel; hvad der er under, medregnes ikke.

§ 11. Uvillighed mod Havnefogdens Ordre og Overtrædelse af ovenstaaende Paragrafer bliver at anse efter de til enhver Tid gjældende Bestemmelser i Lovgivningen om Havne- og Ringevæsenet.

16 Febr. **Kongelig Resolution**, hvorved er bestemt:

1. At det tillades at opføre en ny Kirke for Hovedsognet i Holtaalens Præstegjæld under Søndre Dalernes Provsti i Throndhjems Stift paa en dertil udseet Tomt af Præstegaardens Grund.
2. At den ovennævnte Kirketomt af omtrent 1 Maals Størrelse tillades afstaaet mod en Kjøbesum af 260 Kr. og forøvrigt paa Vilkaar, at Kommunen holder Tomten forsvarlig indhegnet, samt — i Tilfælde af at den fenerehen skulde blive benyttet til Begravelsesplads — besørger paa egen Bekostning Præstegaardens Vandledning flyttet fra Tomtens nedre til dens øvre Side, saaledes som vedtaget af Kommunebestyrelsen ved Beslutning af 22de December 1879.
3. At den i Post 2 nævnte Kjøbesum bliver at forvalte under Oplysningsvæsenets Fond som en Holtaalens Sognepræstembede tilhørende Kapital, af hvilken de aarlige Renter med Fradrag af Incassationssalar tilfalde Embedets Indehaver.
4. At Holtaalens nuværende Hovedkirke tillades nedtaget og dens Tomt tillagt Sognets Kirkegaard, saasnart den nye Kirke er opført.

16 Febr. **Kongelig Resolution**, hvorved er bestemt:

1. At det tillades, at der for Hovedsognet i Værø Præstegjæld

under Lofotens Provsti i Tromsø Stift anlægges en ny Kirke- 16 Febr.
gaard paa et dertil udseet 1690 □ Alen stort Jordstykke af
Værø Præstegaard, samt at den for dette Jordstykkes Afgi-
velse ved Skjøn bestemte Godtgjørelse til Værø Sognepræst-
embede af 12 Kr. aarlig bliver at udrede af det Nordlandske
Kirke- og Skolefond som Kirkeeier. 2. — —

Kongelig Resolution, hvorved er bestemt: 16 Febr.

1. At Christiania Biskop indtil Videre bemyndiges til efter nær-
mere Andragende for hvert Tilfælde fra vedkommende Sogne-
præst at tillade, at ved Konfirmationer i Horten Konfirman-
dernes Overhøring henlægges ved Paaskekonfirmationen til
Palmesøndag og ved Høstkonfirmationen til Søndagen forud
for den egentlige Konfirmation.
2. At der i Ritualet for Konfirmationshandlingen, ifald Over-
høringen ifølge foranstaaende Bestemmelse henlægges til en
tidligere Gudstjeneste, ingen anden Forandring bliver at fore-
tage end den, som deraf er en Følge.

Kongelig Resolution, hvorved bl. A. er bestemt, at et 16 Febr.
ved Auktion den 3die November 1879 gjort Bud 3402 Kr. for
den til Enkesæde for Skjervø Sognekald udlagte Gaardpart Ytre
Andersdal, Matr.-No. $\frac{\text{gml. } 17}{\text{nyt } 42}$ Løb.-No. 85 a og 86 a i Tromsø-
sundets Præstegjæld i Tromsø Stift, der ifølge Delings- og Skyld-
sætningsforretning af 2den Oktober 1846 har ny Skyld 3 Ort
18 Skill., approberes.

Kongelig Resolution, hvorved er bestemt: 16 Febr.

1. At der uden Gebyrs Erlæggelse meddeles Stadfæstelse paa
"Anne Elisabeth Kristiansdatter Haddelands Legat til Hus-
arme af Holme Sogn" samt paa et Udkast til Statuter for
dette Legat.
2. At Legatet med Hensyn til Regnskabsvæsen m. V. stilles
under den for offentlige Stiftelser sædvanlige Kontrol.

Kongelig Resolution, hvorved bestemmes: 16 Febr.

1. At Brugene Løb.-No. 103, af Skyld 3 Daler 1 Ort 8 Skill.,
og Løb.-No. 104, af Skyld 2 Daler 3 Ort 12 Skill., af
den for Sorenskriveren i Dalernes Sorenskriveri udlagte Em-
bedsgaard Ogreid, Matr.-No. 21 i Hellelands Herred, skal
stilles til Auktion for at forsøges bortsolgte overensstemmende
med Lov angaaende civile og militære Embedsgaarde af 25de
August 1848 paa Vilkaar, som nærmere fastsættes af Justits-
Departementet.
2. At Proprieteten til Kjøbesummerne tillægges Oplysningsvæ-
senets Fond.

16 Febr. 3. At Renterne af Kjøbesummerne med Fradrag af den Del deraf, der vil medgaa til Dækkelse af Kornbidraget til Universitetet, blive at anvende i Overensstemmelse med Lov indeholdende Forandringer i Lovgivningen om civile Embedsgaarde af 14de Mai 1872.

16 Febr. **Kongelig Resolution**, hvorved Borgermesteren og Politimesteren i Christiania tillægges Embedsrang henholdsvis med No. 5 og No. 6 i Rangreglementet af 26de Juli 1820.

18 Febr. **Høieste Resolution**, hvorved der i Medhold af Lov angaaende Fredning af Lax og Sørret af 23de Mai 1863 § 11 meddeles Stadfæstelse paa den i Møde den 27de September 1879 fattede Beslutning om Dannelse af en Forening om Ansættelse af Opsyn for fælles Regning med Laxefiskerierne i Birkedals- eller Kilselvens Fiskeridistrikt i Søndmøre Fogderi, Romsdals Amt.

19 Febr. **Skrivelse** fra Justits- til Revisions-Departementet, hvori paa Forespørgsel om Beregningen af Gebyr for Meddelelse efter Rekvisition af Panteattester vedrørende 42 forskjellige Eiendomme (der berørtes af et Jernbaneanlæg) meddeles, at Departementet efter Udtrykkene i Sportellovens § 32 samt i Henhold til hvad der sees at være passeret ved Sens Tilblivelse, cfr. Storth. Forhandl. for 1830, 4de Del pag. 625, 760 og 912, antager, at der i det omhandlede Tilfælde, hvor der i Virkeligheden ogsaa kun er meddelt een Attest omfattende samtlige Eiendomme, alene kan beregnes det i nævnte § fastsatte begrændsede Gebyr af 16 Kroner. [1])

[1]) Cfr. ogsaa Depts. i Lovsaml. indtagne Skrivelse af 20 Jan. 1868.

20 Febr. **Kongelig Resolution**, afgiven i sammensat Statsraad, hvorved bifaldes efterstaaende af Cheferne for det svenske og det norske Telegrafvæsen afgivne Forslag til forandrede fælles Bestemmelser angaaende Telegramvexlingen mellem de forenede Riger:

Art. 1. De Bestemmelser, som indeholdes i den i St. Petersburg Aar 1875 afsluttede internationale Telegrafkonvention og i det dertil hørende Reglement, saaledes som dette til enhver Tid er gjældende for den internationale Telegrafkorrespondance, skulle anvendes ved Telegramvexlingen mellem Norge og Sverige med Jagttagelse af følgende særskilte Bestemmelser.

Art. 2. For almindeligt Telegram, som udvexles direkte mellem Norge og Sverige, beregnes en Grundtaxt af Kr. 0.70 og og en Ordtaxt af Kr. 0.10 for hvert Ord. Af de saaledes oppebaarne Afgifter tilfalder Halvdelen hvert Land.

Art. 3. De indenlandske Telegrammer, for hvis Befordring til Adressestedet det andet Lands Telegraflinier som en Følge af

Afbrydelse kunne behøves, foranledige ikke nogen særskilt Tillægsafgift for Transitbefordringen og indgaa ikke i Regnskaberne. 20 Febr.

Art. 4. Betræffende det i Artikel LXXIV af det fra den 1ste April 1880 gjældende internationale Reglement blandt andet indtagne Forbehold om til nedsat Pris at befordre Telegrammer for Pressen paa visse Vilkaar og uden at den almindelige Telegramkorrespondance derved lider noget Afbræk, kunne begge Landes Telegrafadministrationer komme overens om de Bestemmelser, som i saa Henseende kunne findes passende.

Art. 5. Betræffende Kontrollen over Telegramvexlingen og Reglerne for Afregningen forholdes dermed fremdeles indtil videre i Overensstemmelse med de Anordninger, som i saa Henseende nu ere vedtagne, dog med de Forandringer, som paakræves af det nye Taxeringssystem.

Art. 6. Forøvrigt maa det være de forenede Rigers Telegrafadministrationer overladt at komme overens om de nærmere Bestemmelser, som kunne være til Telegrafkorrespondancens Fremme, dog med Jagttagelse af, at disse ikke stride mod ovenstaaende Bestemmelser eller de inden hvert Rige gjældende Telegrafreglements.

Art. 7. De ovenfor fastsatte Bestemmelser træde i Kraft fra den 1ste April 1880, fra hvilken Tid de under 28de December 1866 fastsatte Bestemmelser for Mellemrigskorrespondancen ophøre at være gjældende.

Skrivelse fra Kirkedepartementet til Hamar Stiftsdirektion, hvori Departementet paa Foranledning meddeler, at det med Stiftsdirektionen maa anse Eierne af større Gaarde inden Løitens Præstegjeld, af hvilke der hidtil har været ydet mere end een Skjæppe Korn til Præsten i Offerskjæppe, berettigede til at befølge den almindelige lovbestemte Regel, hvorefter der kun ydes een Skjæppe Korn af hvert særskilt matrikuleret Brug, idet Regulativet for Hedemarkens Provsti af 14de August 1812[1]), ved hvis Post I § 4 den hidtil befulgte Ordning synes at have faaet Lovhjemmel, — er udtrykkelig ophævet ved Lov af 14de Juni 1816, medens Departementet paa den anden Side selvfølgelig maa anse Sognepræsten berettiget til naarsomhelst at forlange befulgt den for Landet almindelig gjældende Regel om Offerskjæppens Ydelse af hvert særskilt matrikuleret Brug, uanseet at enkelte mindre Eiendomme hidtil have været frie for saadan Opkrævning. 20 Febr.

[1]) indtaget i Fogtmanns Reskriptsamling.

Cirkulær-Skrivelse fra Justitsdepartementet til Amtmændene: Departementet har gjennem Indberetninger fra vedkommende Strafarbeidsanstalter bragt i Erfaring, at det ikke sjelden hænder, at der ved Forbryderes Indsendelse og Afleverelse til Anstalterne finder Uregelmæssigheder og Misligheder Sted, saasom at vedkommende 21 Febr.

21 Febr. Retsakter eller Afskrifter af Domskonklusioner og Domspræmisser samt Følgebreve m. V. ikke medsendes, at Fanger under længere Transporter med Dampskibe i den kolde Aarstid befordres paa aaben Dæksplads, at de under Transport i den kolde Aarstid ikke ere forsynede med forsvarlig Beklædning, at de ofte kun ere iførte fine sletteste Klæder i Hensigt ved Løsladelsen at blive fuldstændig opklædte paa Anstaltens Bekostning, at de paa den anden Side medbringe Kister, Kufferter og deslige, hvis Opbevaring vil være til Uleilighed for Anstalten, at Fanger under Transporten — navnlig med Dampskibe — faa Anledning til at berøre sig og at undvige, at Fanger indkomme i Strafanstalterne besængte med venerisk eller anden smitsom Sygdom, for hvilken de burde have været indlagte paa offentligt Sygehus, og at frugtsommelige Kvinder indsendes til Anstalterne, uagtet de ere saa langt henne i Svangerskabet, at i Henhold til Cirkulære af 18de Mai 1846 deres Nedkomst burde været afventet.

I Anledning heraf skulde man meddele og væsentlig til Indskjærpelse af allerede gjældende Regler anmode Hr. Amtmanden (Stiftamtmanden) om for alle Vedkommende inden Deres Embedsdistrikt i saadan Udstrækning, som for Øiemedet maatte findes hensigtsmæssigt, at kundgjøre til Jagttagelse følgende Forskrifter betræffende Forbryderes Henbringelse til Strafarbeidsanstalterne:

§ 1. Fangers Afleverelse til Strafarbeidsanstalt skal foregaa i Tiden mellem Kl. 7 Morgen og Kl. 7 Aften; cfr. Departementets Cirkulærskrivelse af 8de November 1875.

§ 2. Med hver Fange skal ved hans Afleverelse til Strafarbeidsanstalten følge:

1. Samtlige over Angjældende ergangne Domme med tilhørende Akter in originali, eller, forsaavidt dette i noget Tilfælde ikke kan ske, bekræftede Udskrifter af vedkommende Domskonklusioner og de i Sagerne afsagte Under- og Overretsdommes Præmisser, forsaavidt de vedkomme Angjældende. Domsakten eller, i Tilfælde, den bekræftede Udskrift af Domskonklusionen skal være forsynet med Paategning om, at Dommen er forkyndt for Angjældende; cfr. Kongelig Resolution af 13de Juni 1820 og Departementets Cirkulærskrivelse af 22de December 1849;
2. Følgebrev fra vedkommende Øvrighed, indeholdende Angjældendes Signalement og Fortegnelse over de Domsakter eller andre Dokumenter, som medfølge, samt, forsaavidt den originale Domsakt ei kan medfølge, Oplysning om, hvorhen samme er eller bliver sendt; cfr. Kongelig Resolution af 13de Juni 1820 Post 4;
3. Opgave over hvad Fangen medbringer, derunder indbefattet de Klædningsstykker, som Fangen er iført; cfr. Departementets Cirkulærskrivelse af 26de Januar 1837 in fine.

§ 3. Ved længere Transporter med Dampskibe i den kolde

Aarstid tillades det, at der for Fangen løses Billet til 2den iste- 21 Febr.
detfor 3die Plads (Dæksplads) — forsaavidt der ikke haves tilfreds-
stillende Fangerum ombord —; cfr. for Kvindefangernes Vedkom-
mende Departementets Cirkulærskrivelse af 19de December 1877 til
Overøvrighederne i Christianssands, Bergens, Throndhjems og
Tromsø Stifter.

§ 4. Der skal drages Omsorg for, at Fangen under Trans-
port til vedkommende Strafarbeidsanstalt er forsynet med saadan
Beklædning, som efter Aarstiden, Reisens Længde og Beskaffenhed
samt Omstændighederne forøvrigt med Nødvendighed tiltrænges, for
at Transporten kan foregaa uden Skade for Fangens Helbred samt
uden Tilsidesættelse af Menneskeligheds og Anstændigheds Fordrin-
ger; cfr. Departementets Cirkulærskrivelse af 26de Januar 1837.

Besidder Fangen selv ikke tilstrækkelige Klæder, maa hvad
der nødvendig tiltrænges blive at anskaffe for offentlig Bekostning
paa billigste Maade, hvorom den indgivne Regning bør indeholde
Attestation.

Foregaar Transporten fra Distriktsfængsel, hvor de fornødne
Klædningsstykker (Transportklæder eller andre) forefindes som In-
ventarium, bliver Fangen i Tilfælde derfra at forsyne med det
Fornødne af disse Beklædningsgjenstande, mod at samme tilbage-
leveres Fangeføreren eller, hvis ingen saadan medfølger, tilbagesen-
des ved Fangens Ankomst til Strafarbeidsanstalten.

§ 5. Opmærksomheden bør forøvrigt — navnlig i Byerne
og for Fanger, hvis Straffetid er kort, — være henvendt paa, at
Fangen ikke lægger Skjul paa eller forstikker sine gode og brugelige
Klæder, om saadanne haves, men iføres disse ved Transporten til
Strafarbeidsanstalten; cfr. Departementets Cirkulærskrivelser af
25de September 1851 og 31te August 1868.

§ 6. Det bør i Regelen ikke tilstedes Fange at medbringe
Kufferter, Kasser, Kister, Skrin eller deslige, hvis Forvaring kan
være til Uleilighed for Strafarbeidsanstalten.

§ 7. Det paaligger under Ansvar efter Loven Enhver, der
besørger Fangers Transport, hvad enten denne foregaar med Damp-
skib, Jernbane eller paa anden Maade, paa det Strengeste at
vaage over, at Fangen ikke underveis faar Anledning til at und-
vige eller at nyde berusende Drikke, eller at ikke andre Mislighe-
der finder Sted under Transporten til Strafarbeidsanstalten;
cfr. Departementets Cirkulærskrivelse af 2den Marts 1854.

§ 8. Opstaar der Formodning om, at en til Strafarbeide
domfældt Person er besængt med venerisk eller anden smitsom Syg-
dom, bør Angjældende foranstaltes nøiagtigen undersøgt af en Læge
og, i Tilfælde, navnlig hvor Straffetiden er kort, indlægges i offent-
ligt Sygehus for at søges helbredet, forinden han eller hun ind-
bringes i Strafarbeidsanstalten; cfr. Departementets Cirkulærskrivelse
af 13de Oktober 1831.

21 Febr. § 9. Frugtsommelige eller diegivende, til Strafarbeide domfældte Kvinders Henbringelse til Strafarbeidsanstalt bliver, naar Saadant ikke er forbundet med Fare for Helbreden, i Regelen at iværksætte snareſt muligt, og forsaavidt angaar Personer, der give Die, seneſt inden 2 Maaneder efter deres Nedkomst.

Forsaavidt imidlertid Angjældende er meget langt henne i Svangerskabet, og Straffetiden kun er kort, bør af vedkommende Overøvrighed afgives Bestemmelse om, at Straffens Fuldbyrdelse kan udsættes indtil 2 Maaneder efter hendes Nedkomst.

Derhos skal, naar der ikke gives nogen passende Anledning til at faa Barnet udsat eller det af Hensyn til dettes Helbred eller Tarv forøvrigt findes tilraadeligt at lade det i nogen Tid forblive hos Moderen, paa derom indgivet Andragende og efterat Lægeerklæring er indhentet, af vedkommende Overøvrighed kunne indrømmes diegivende Kvinder efter Udløbet af de nævnte 2 Maaneder en forlænget Henstand med Afsendelsen til Strafarbeidsanstalten, i fornødent Fald indtil 1 Aar efter Nedkomsten; cfr Departementets Cirkulærskrivelse af 18de Mai 1846 og Skrivelse af 14de Juli 1860.

§ 10. Naar Straffens Fuldbyrdelse enten i de i §§ 8 og 9 omhandlede Tilfælde eller af andre Grunde saasom Angjældendes Sygdom udsættes, bliver, foruden at det Fornødne derom som hidindtil maa anmærkes i vedkommende Kriminalfortegnelse, tillige snareſt mulig at afgive Indberetning til Departementet med Forklaring om de nærmere Omstændigheder, der have foranlediget Udsættelsen.

Til Lettelse ved Kommunikationen vedlægges endel Aftryk af nærværende Cirkulærskrivelse, hvorhos man skal tilføie, at man har anmodet Strafanstaltbestyrelserne om i hvert Tilfælde, hvori Brud maatte ske paa foranstaaende Forskrifter, at indkomme med Indberetning til Departementet.

21 Febr. **Skrivelse** fra Kirkedepartementet til Bergens Stiftsdirektion, hvori paa Foranledning meddeles, at ogsaa Sæterhuse, forsaavidt de ere nødvendige til vedkommende Sæters Benyttelse, maa henregnes til Udhuse, hvorpaa Bestemmelserne i Lov af 16de Mai 1860 § 24 om Opførelse og Vedligeholdelse af Udhuse paa Skolejord eller Klokkergaard, som er traadt istedetfor samme, kommer til Anvendelse.

21 Febr. **Skrivelse** fra Indredepartementet til Amtmanden i Buskeruds Amt, hvori Departementet i Anledning af en Forespørgsel, om der i Henhold til Lov af 29de Mai 1879, indeholdende Tillæg til Lov angaaende Udryddelse af Rovdyr m. v. af 22de Juni 1863, skal betales Præmie for Fjeldræv eller Hvidræv og Blaa-

ræv, eller om det i bemeldte Lov brugte almindelige Udtryk Ræv kun angaar den røde Ræv, — henholder sig til en af Professor Rasch afgiven Erklæring, hvorefter Loven antages at angaa Fjeldrævен og dennes Varietet Blaarævен ligesaavel som Rødrævен, hvorhos Departementet tilføier, at det af Forhandlingerne i Odelsthinget angaaende den nævnte Lov ligeledes antages med Bestemthed at fremgaa, at det har været Hensigten at bestemme Præmie for Udryddelse af saavel den hvide som den røde Ræv; — se Storth.-Tidende, Odelsthingsforh. 1879, S. 501—14, cfr. Sth. Forh. for samme Aar, 6te Del C, S. 22. 21 Febr.

Skrivelse fra Indredepartementet til Veidirektøren, hvori Departementet — i Anledning af et af en Herredsstyrelse indgivet Andragende om, at en affidesliggende Del af Herredet, der kun har Fremkomst over uveisomme Strog, maa blive fritaget for at præstere Arbeide in natura efter Veilov af 15de September 1851 § 34 til et for det almindelige Veifonds Regning foregaaende Veianlæg, — udtaler, at der formentlig ikke er Adgang for Amtmanden til at undtage nogen Del af Herred fra Præstation af Pligtarbeide, naar saadant udlignes i Henhold til nævnte §, i hvilken Anledning henvises til Høiesteretsdom af 25de September 1869, indtaget i Retstidenden for s. A., Pag. 729—733. Samtidigt gjøres opmærksom paa, at der fra Departementets Side, i Overensstemmelse med sædvanlig Praxis, Intet haves at erindre mod, at i det omhandlede Tilfælde vedkommende Jordbrugere, forsaavidt de maatte foretrække at betale istedetfor at præstere Arbeide, gives Adgang til paa Forhaand, forinden Pligtarbeidet skal benyttes, at frikjøbe sig efter en af Veidirektøren eller vedkommende Arbeidsbestyrer paa hans Vegne fastsættendes Pris pr. Dagsværk. 23 Febr.

Skrivelse fra Finants-Departementet til Amtmanden i Nordre Bergenhus Amt, hvori paa Forespørgsel om, hvorvidt særskilt Kontorlokale for Lensmændene under Thingene kan forlanges afgivet af Herrederne eller ikke, — meddeles, at da der angaaende Omfanget af den Forpligtelse, som ved Lov af 15de Juni 1878 § 5 er paalagt Thinglagene til at anskaffe Lokale til de almindelige Sage- og Skattethinge samt til Restance- og Udsættelsesthinge, ikke haves nogen udtrykkelig Bestemmelse, hvorimod det ved nævnte Lovparagraf er overladt Amtmanden at bedømme, hvorvidt Thinglokalet kan anses tilfredsstillende, formenes det at maatte bero paa Amtmandens Afgjørelse, om særskilt Kontorrum for Lensmanden bør forlanges afgivet ved Thingene. Departementet antager imidlertid, at Saadant i Almindelighed ikke vil findes paakrævet, uden hvor det fra tidligere Tid har været sædvanligt, at Almuen søger Lensmanden ved Thingene til Forretningers Afgjørelse, eller hvor det paa Grund af lokale Forholde kan være forbundet med Besværlighed til enhver Tid at søge Lensmanden i hans Hjem. 23 Febr.

24 Febr. **Høieste Resolution**, hvorved der i Henhold til Skydsloven af 21de Marts 1860 §§ 1 og 2 meddeles Approbation paa en af Amtsformandskabet for Smaalenenes Amt i 1879 fattet Beslutning om, at de faste Stationer Dilling i Rygge Herred, Rekustad i Tune Herred og Krabberød-Ødegaarden i Onsø Herred, samtlige i Moss Fogderi, samt Bø i Skeberg Herred og Grimstad i Borge Herred, begge i Ide og Markers Fogderi, — nedlægges.

24 Febr. **Høieste Resolution**, hvorved der i Henhold til Skydsloven af 21de Marts 1860 §§ 1 og 2 og 17de Juni 1869 § 1, sammenholdt med Plakat af 17de Mai 1879, meddeles Approbation paa en af Amtsformandskabet for Nedenæs Amt i 1879 fattet Beslutning om, at der ved den nye Hovedvei i Myklands Herred, Nedenæs Fogderi, oprettes fast Skydsstation med et Hestehold af 1 fast Hest og det fornødne Antal Reserveheste, samt om at Betalingen for Skydsbefordring fra denne Station fastsættes til 15 Øre pr. Kilometer for hver Hest.

25 Febr. **Skrivelse** fra Udenrigsministeren til Marine- og Postdepartementet, hvorved oversendes Gjenpart af en Skrivelse fra det Schweizerske Edsforbunds Præsident af 13de s. M., hvori meddeles, at Republiken Ecuador har tiltraadt den universelle Postforening, at den til Gjennemførelse af Art. VII i den i Paris under 1ste Juni 1878 affluttede Konvention opkræver Taxterne efter Forholdet:

25 Centimes = 5 Centavos.
10 — = 2 Centavos.
5 — = 1 Centavo.

(cfr. Expeditionsreglementets Art. IV, 1), samt at den med Hensyn til sit Bidrag til det internationale Bureau i Bern er ansat i 6te Klasse (cfr. Expeditionsreglementets Art. XXVIII).

Tiltrædelsen vil træde i Kraft fra 1ste Juli 1880.

25 Febr. **Skrivelse** fra Justitsdepartementet til Stiftamtmanden i Bergens Stift, hvori paa Forespørgsel om, hvorvidt Skifteretten i Bergen i Henhold til Bestemmelsen i § 12 i Lov om en forandret Lønningsmaade for visse civile Embeder m. V. af 14de Mai 1872 har Adgang til at erholde de Retten tilkommende Sportler indbrevne ved Udpantning, — meddeles, at Departementet, overensstemmende med hvad tidligere er udtalt[1]), antager, at den omhandlede Bestemmelse alene angaar Sportler, som indfordres af Embedsmænd, der i Henhold til nævnte Lov ere overgaaede til fast Aflønning, og at den saaledes ikke er anvendelig i det omspurgte Tilfælde, hvor Sportlerne tilfalde Embedsmænd, der ikke aflønnes efter bemeldte Lov.

[1]) cfr. Skrivelse af 13de September 1877, indt. i Lovtidenden.

Høieste Resolution, hvorved er bestemt: 26 Febr.

1. At der meddeles Stadfæstelse paa det ved Gavebrev af 2den August 1879 stiftede "P. Kjellesvigs Legat til Trængende og Husarme i Flekkefjord", samt paa Statuter for dette Legat.
2. At Legatet med Hensyn til Regnskabsvæsen m. V. stilles under den for offentlige Stiftelser sædvanlige Kontrol.

Høieste Resolution, hvorved meddeles Approbation paa de 26 Febr. i Generalforsamling den 6te December 1879 vedtagne Forandringer i §§ 9 og 11 i den ved Høieste Resolution af 20de August 1859 approberede Plan for en Brandforsikringsforening for Finnø Thinglag, saaledes at Foreningen fremdeles kan nyde godt af de i Lovene af 9de August 1839 og 4de August 1845 hjemlede Forrettigheder.

Cirkulære fra Marine- og Post-Departementet til samtlige 26 Febr. Postmestere og Postexpeditører, indeholdende bl. A. Følgende: Med Hensyn til Forstaaelsen af den i den universelle Postkonventions Artikel 5 indeholdte Bestemmelse om, at der af alleslags utilstrækkeligt frankerede Postsager hos Adressaten opkræves en Porto, der udgjør det Dobbelte af den manglende Franko, meddeles paa Foranledning, at til Grund for Beregningen af den Porto, der saaledes bliver at opkræve her i Landet, vil være at lægge den af det afsendende Lands Postvæsen ifølge Artikel VIII § 1 i nævnte Konventions Expeditionsreglement som manglende angivne Porto. Dette Beløb, der angives i Francs og Centimer, fordobles og omsættes derpaa til Kroner og Øre efter Forholdet 1 Franc = 72 Øre. (Hervid benyttes den Postkontorerne og Postexpeditionerne med Cirkulære No. $\frac{22}{1876}$ oversendte Tabel A for Reduction af fransk Mynt til Kronemynt.) — Skulde det imidlertid i noget Tilfælde vise sig at være en aabenbar Feiltagelse i det afsendende Lands Anførsel, vil denne være at rette af vedkommende norske Udvexlingskontor i Overensstemmelse med nysnævnte Expeditionsreglements Art. IV § 1. — Der bliver efter Ovenstaaende selvfølgeligt intet Tillæg at gjøre til den af det afsendende Lands Postvæsen opførte manglende Porto for de Breves Vedkommende, der ere udgaaede fra Lande, der ikke, ligesom Norge, benytte sin Ret til at opkræve den i Konventionens Artikel 5 omhandlede Søporto. Fra 1ste April førstkommende indtil Videre vil der atter blive underholdt et Postaabneri paa Haroen i Agerø Præstegjeld, Romsdals Fogderi og Amt, for den Post, der kan blive befordret til og fra Dampskibsanløbsstedet Stenshavn (Harnæs) med Dampskibet Molde.

Skrivelse fra Indredepartementet til Amtmanden i Søndre 26 Febr. Bergenhus Amt, hvori Departementet paa Foranledning erklærer sig enigt med Amtmanden i, at Kommuneregnskaberne (Fattig- og

26 Febr. Kirkeregnskabet) for et af et Herreds Sogne rettelig ere blevne dediderede af Sognets Formænd og Repræsentanter og ikke af Herredets Formænd og Repræsentanter, idet Departementet bemærker: I det oprindelige Forslag til § 21 d i Lov af 14de Juni 1879 (No. 2) var Udnævnelsen af Revisorer og Decisionen af Regnskaberne henlagt til Repræsentanterne alene. Under Sagens Behandling i Odelsthinget blev „Repræsentanterne" ombyttet med „den samlede Herredsstyrelse". Af de Udtalelser, hvormed denne Forandring motiveredes[1]), fremgaar, at det alene var Meningen at udtrykke, at ogsaa Formændene skulde deltage i Revisorernes Udnævnelse og Regnskabernes Decision, idet der ikke findes nogen Antydning til, at man havde for Øie samtidig at gjøre Forandring i Bestemmelsen i Formandskabslovens § 20 om, at Sager, der udelukkende angaa et enkelt Sogn, skulle behandles af dettes Formænd og Repræsentanter.

[1]) se Storthingstidenden for 1879, Forh. i Odelsthinget Side 59.

27 Febr. **Skrivelse** fra Kirkedepartementet til Biskopen i Christiania Stift, hvori nævnte Departement i Anledning af en Klage fra en umyndiggjort Enke over, at vedkommende Sognepræst negter hende forlangt Vielse, fordi hendes Værge ikke vil give sit Samtykke til Forbindelsen, henholder sig til en af Justitsdepartementet under 25de f. M. afgiven Betænkning, hvori det overensstemmende med den i Theorien opstillede Fortolkning af L. 3—18—1 og flg. antages, at saavel umyndiggjort som umyndig Kvinde maa have sin Værges Samtykke til at indtræde i Ægteskab, og at vedkommende Sognepræst derfor maa ansees uberettiget til at foretage en Vielse, til hvilken han er vidende om at Værgen har nægtet sit Samtykke, forinden Øvrigheden (d. e. paa Landet Amtmanden), ifald der ankes over, at Værgens Nægtelse har været uden „skjellig" Grund, tilsidesætter denne og meddeler Tilladelse til Ægteskabets Indgaaelse.[1])

[1]) cfr. Skr. af 19de Marts 1866 til Bergens Biskop, indtagen i den alm. Lovsamling.

27 Febr. **Skrivelse** fra Kirkedepartementet til Hamar Stiftsdirektion, hvori paa Forespørgsel fra en Sognepræst angaaende Omsætning til metrisk Maal af Mælen, hvorefter Bygtienden i vedkommende Præstegjeld hidtil har været erlagt, — meddeles, at Regelen for Omskrivning af Mælen ligesom af andre ældre Maal, der ikke ere legale (og som tildels, saaledes som Mælen, have forskjellige Værdier i de forskjellige Egne af Landet), maa være den, at de omskrives efter Forholdet for de legale ældre Maalsbestemmelser, hvormed de efter Praxis eller anden bindende Norm regnes lige, og at under Forudsætning af, at der — saaledes som af Sognepræsten anført — gaar 9 Mæler paa Tønden, 1 Mæle altsaa bliver = 16 Pot-

ter[1]), der efter Departementets Tabel af 25de Oktober s. A. skal omskrives til 15.4 Liter, 2 Mæler = 1 Skjeppe 14 Potter = 30.9 Liter, 3 Mæler = 2 Skjepper 12 Potter = 46.4 Liter, 4 Mæler = 3 Skjepper 10 Potter = 61.8 Liter, 5 Mæler = 4 Skjepper 8 Potter = 77.2 Liter, 6 Mæler = 5 Skjepper 6 Potter = 92.7 Liter, 7 Mæler = 6 Skjepper 4 Potter = 108.2 Liter, 8 Mæler = 7 Skjepper 2 Potter = 123.6 Liter, 9 Mæler = 1 Tønde = 139.0 Liter, idet bemærkes Bestemmelsen i Lov angaaende Maal og Vægt af 28de Juli 1824 § 6 (jfr. Lov af 22de Mai 1875 § 30) om, at hvad der kan maales med det større Maal, ei maa maales med det mindre, i Overensstemmelse hvormed altsaa ved Omsætningen af 2 Mæler er regnet efter 1 Skjeppe 14 Potter ikke efter 32 Potter o. s. v. 27 Febr.

[1]) I Resol. 24 Juni 1879 om Omskriv. af Maal- og Vægtangivelser i Klokkertoldsforretninger er ogsaa 1 Mæle regnet = 16 Potter.

Skrivelse fra Justits- til Finants-Departementet. Foranlediget ved, at Finantsdepartementet havde henledet Justitsdepartementets Opmærksomhed paa en af Stevnevidnerne i et Thinglag foretagen Beregning af Gebyr for i Paategning paa Kautionsdokument, vedrørende Maltafgift af et Malteri, at have meddelt Bevidnelse om, at Udstederne af Dokumentet egenhændigen havde underskrevet samme, — meddeler Justitsdepartementet, at det ikke anser det tvivlsomt, at Sportellovens §§ 104 og 105, der alene angaa Forkyndelser, ere uanvendelige som Analogi for Beregningen af Gebyr i det omhandlede Tilfælde, men tilføier, at det, da det er tilbøieligt til at antage, at Meddelelsen af den nævnte Attest nærmest maa betragtes som en privat Forretning, for hvilken Stevnevidnerne uden Hensyn til Sportelloven have kunnet beregne sig Betaling, ikke finder sig opfordret til at træffe videre Forføining i Sagen. 27 Febr.

Skrivelse fra Indredepartementet til de forenede Rigers Konsul i Bordeaux, hvorved det i Anledning af en Forespørgsel om, hvorvidt en rømt Sømands Optræden som „Runner" kan henregnes til de i Departementets Skrivelse af 11te August 1877 nævnte særegne Omstændigheder, der berettige til at hjemsende ham til Afstraffelse, oversender Gjenpart af en af Justitsdepartementet under 14de s. M. afgiven Erklæring, hvori dette Departement udtaler, at det forudsat at med Udtrykket „Runner" betegnes en Virksomhed, bestaaende i Anstiftelse af Søfolks Rømning, finder at maatte besvare det fremsatte Spørgsmaal bekræftende. 27 Febr.

Kongelig Resolution*), hvorved i Henhold til Lov angaaende Indskrænkning i Brugen af Redskaber til Fiskeri i Elve og 28 Febr.

*) Bekjendtgj. 16 Marts i Lovt. 1ste Afd. No. 6.

28 Febr. Indsøer m. m. af 27de Marts 1869 § 1 bestemmes, at det indtil Videre skal være forbudt at benytte Oter og Lyster til Fiskeri i Elve og Indsøer i Strinden og Leinstrandens Herreder i Søndre Throndhjems Amt. Denne Bestemmelse bliver ifølge den nævnte Lovparagraf uden Indflydelse paa den om Fredning af Lax og Søørret gjældende Lovgivning.

28 Febr. **Kongelig Resolution**, hvorved er bestemt:

1. At de under Auktion over 3 til Sorenskrivergaarden Christianelyst i Solvorns Thinglag hørende Parceller den 13de December 1879 gjorte Bud af respective 380 Kr. og 635 Kr. antages — —.
2. At Proprieteten til de ovennævnte Salgssummer, tilsammen 1015 Kr., der tilfalder Sorenskriverembedsgaardsfondets Kapitalfond, forbeholdes Oplysningsvæsenets Fond, medens der tillægges den nuværende Sorenskriver i Indre Sogns Sorenskriveri Gloersen Ret til for hans Embedstid som Sorenskriver sammesteds at oppebære Renterne af disse Salgssummer.

2 Marts. **Høieste Resolution**, hvorved er bestemt:

1. At Tromsø Biskop indtil Videre bemyndiges til efter nærmere Andragende for hvert Tilfælde fra vedkommende Præst at tillade, at ved Konfirmationer i Tromsø By Konfirmandernes Overhøring henlægges til Palmesøndags Aftensangsgudstjeneste, ved hvilken Prædikenen isaafald sløifes og Gudstjenesten alene kommer til at bestaa af Indgangsbønnen i Kordøren, en Psalme, Bøn og en kort Tale for Overhøringen, Bøn og Psalme efter samme, Kollekten for Ordet, en Slutningspsalme og Udgangsbønnen.
2. At der i Ritualet for Konfirmationshandlingen, ifald Overhøringen ifølge foranstaaende Bestemmelse henlægges til en tidligere Gudstjeneste, ingen anden Forandring bliver at foretage end den, som deraf er en Følge.

2 Marts. **Høieste Resolution**, hvorved meddeles Stadfæstelse paa Fundats af 22de December 1879 for "Ole Thommesens Legat til Arendals Børneasyl."

5 Marts. **Høieste Resolution**, hvorved den af Forstanderskabet for Ibestads Sparebank i Møde den 23de August 1879 vedtagne nye Plan for Banken approberes som trædende i Stedet for den ved Høieste Resolutioner af 27de Mai 1843, 15de Februar 1854, 16de Juli 1859 og 24de Marts 1874 bifaldte Plan.

Høieste Resolution, hvorved den i Generalforsamling for Verdalens Sparekassingsbank under 26de April 1879 vedtagne nye Plan for Banken approberes som trædende i Stedet for den ved Høieste Resolution af 2den April 1856 bifaldte Plan. 5 Marts.

Høieste Resolution, hvorved den af vedkommende Herredsstyrelse under 10de September 1878 og 27de September 1879 vedtagne nye Plan for en paatænkt Sparebank i Kvædfjords Herred, Senjen og Tromsø Fogderi, approberes. 5 Marts.

Skrivelse fra Postdepartementet til Redaktionen af Bladet "Fædrelandet", hvori paa Foranledning meddeles, at Postaabnere ere forpligtede til uden Betaling at udstede Kvittering for indleverede Pengebreve, der indeholde Aviskontingent og til at eftertælle deres Pengeindhold, idet Departementet dog udtaler, at det er Forudsætningen, at Retten til at forlange portofrie Pengebreves Indhold eftertællet, ikke skal benyttes i videre Udstrækning end fornødent. 5 Marts.

Kongelig Resolution, hvorved Bergens Kommune i Medhold af Lov af 23de Mai 1857 bemyndiges til for et Beløb af indtil 1,500,000 Kr. at udstede rentebærende og paa Ihændehaveren lydende Gjældsbreve, hvis Rentefod ikke maa overstige 5 pro. Cent., paa Betingelse, at Gjældsbrevene ikke udstedes paa mindre Sum end 200 Kr., at deres Indfrielse, der bør være begyndt senest 2 Aar fra deres Udstedelse og foregaa med et ligestort aarligt Beløb, skal være fuldendt inden Udløbet af 40 Aar fra Udstedelsen, samt endelig, at Gjældsbrevene selv skulle indeholde Oplysning om Reglerne for deres Indfrielse. 8 Marts.

Skrivelse fra Postdepartementet til Amtmanden i Akershus Amt, hvori meddeles, at Departementet i Henhold til den samme ved Høieste Resolution af 5te Oktober 1875 dertil givne Bemyndigelse approberer, at Skydsbetalingen ved den faste Station Toverud i Urskog Herred, nedre Romeriges Fogderi, eller ved den Station, der for Tilfælde i sammes Sted maatte blive oprettet, fra 1ste Juli 1880 at regne forhøies til 15 Øre pr. Kilometer for hver Hest. 8 Marts.

Høieste Resolution, hvorved er bestemt: 9 Marts.

1. At det ved Auktion den 16de December 1879 gjorte Bud af Kr. 400.00 paa den til Enkesæde for Søndre Aurdals Sognekald udlagte Gaardpart Bøen nedre, L.-No. 383 b i Søndre Aurdals Præstegjeld, af gammel Skyld $5^1/_4$ Mk. Smør og i Forening med $2^7/_{24}$ Skind af ny Skyld 3 Ort 10 Skilling, approberes. 2. — —

9 Marts. **Høieste Resolution**, hvorved er bestemt:
1. At Approbation i Henhold til § 3 i Lov om Bygningsvæsenet af 6te September 1845 meddeles paa den af Kommunebestyrelsen i Kjøbstaden Lillehammer under 10de September 1879 fattede Beslutning om Regulering af en Tvergade fra Storgaden over Matr.-No. 39 til Nygaden. 2. — —

9 Marts. **Høieste Resolution**, hvorved det i Henhold til Lov af 17de Juni 1869 § 1, sammenholdt med Plakat af 17de Mai 1879, og en af Amtsformandskabet for Buskeruds Amt under 29de Juni 1874 fattet Beslutning bifaldes, at Betalingen for Skydsbefordring ved 2de oprettendes faste Stationer paa Egengen og Enger i Liers Herred, Buskeruds Fogderi, forhøies til 15 Øre pr. Kilometer for hver Hest.

12 Marts. **Høieste Resolution**, hvorved det under Auktionsforretning, afholdt den 20de Februar 1880, gjorte Bud af 14,000 Kroner for den under Søndmøre Bataillon hørende overtallige Chefsgaard Engesæt, Matr.-No. 82 L.-No. 40 og 41 a i Voldens Thinglag, af Skyld 4 Daler 3 Ort, revideret 4 Daler 3 Ort 12 Skilling, approberes.

12 Marts. **Skrivelse** fra Udenrigsministeren til Marine- og Postdepartementet, hvorved oversendes Gjenpart af en Skrivelse fra den franske Ambassadør i London til den engelske Udenrigsminister, hvori tilkjendegives, at „la Compagnie Française du Télégraphe de Paris à New-York" har erklæret at ville tiltræde den i St. Petersburg i 1875 afsluttede internationale Telegrafkonvention.

13 Marts. **Kongelig Resolution***), hvorved bestemmes, at Kjøbstadspolitilovgivningens almindelige Bestemmelser om Gadeuorden og Roligheds forstyrrelse samt om offentlige til Dands, Kortspil eller anden Lystighed foranstaltede Samlingers Ophør til et bestemt Klokkeslet om Aftenen, hvilke Bestemmelser ved Kongelig Resolution af 3die Oktober 1859 ere gjorte gjældende for enkelte Strækninger af Ullensagers Herred, Agershus Amt, for Fremtiden blive gjældende for hele bemeldte Herred.

13 Marts. **Kongelig Resolution****), hvorved i Henhold til § 4 i Lov om Sundhedskommissioner m. M. af 16de Mai 1860 meddeles Approbation paa den af Kommunebestyrelsen i Kjøbstaden Bodø under 9de August 1879 fattede Beslutning om Tillæg til de ved Kongelig Resolution af 7de September 1865 approberede almindelige Forskrifter med Hensyn til Sundhedsvæsenet inden nævnte By.

---

*) Bekjendtgj. 16 Marts i Lovt. 1 Afd. No. 6, hvor det approberede Tillæg er indtaget.

**) — — — — — — —

Kongelig Resolution*), hvorved i Henhold til § 11, jfr. § 4 i Lov om Sundhedskommissioner m. M. af 16de Mai 1860 meddeles Approbation paa de af Kommunebestyrelsen for Fjære Herred i Nedenæs Amt under 13de September og 29de November 1879 fattede Beslutninger om almindelige Forskrifter med Hensyn til Sundhedsvæsenet inden Herredet. 13 Marts.

Kongelig Resolution*), hvorved i Henhold til § 11, jfr. § 4, i Lov om Sundhedskommissioner m. M. af 16de Mai 1860 meddeles Approbation paa den af Kommunebestyrelsen for Lødingens Herred i Nordlands Amt under 22de Oktober 1879 fattede Beslutning om almindelige Forskrifter med Hensyn til Sundhedsvæsenet inden Herredet. 13 Marts.

Kongelig Resolution*), hvorved i Henhold til § 11, jfr. § 4, i Lov om Sundhedskommissioner m. V. af 16de Mai 1860 meddeles Approbation paa den af Kommunebestyrelsen i Foldens Herred i Nordlands Amt under 24de Mai 1879 fattede Beslutning om almindelige Forskrifter med Hensyn til Sundhedsvæsenet inden Herredet. 13 Marts.

Kongelig Resolution**), hvorved i Henhold til § 4 i Lov om Sundhedskommissioner m. M. af 16de Mai 1860 meddeles Approbation paa den af Kommunebestyrelsen i Kjøbstaden Skien under 4de November 1879 fattede Beslutning om Forandring i de ved Kongelig Resolution af 23de Mai 1863 (jfr. Resolutioner af 29de Juli 1874 og 27de November 1875) approberede almindelige Forskrifter med Hensyn til Sundhedsvæsenet inden nævnte By. 13 Marts.

Kongelig Resolution**), hvorved i Henhold til § 4 i Lov om Sundhedskommissioner m. M. af 16de Mai 1860 meddeles Approbation paa den af Kommunebestyrelsen i Ladestedet Mandal under 8de Oktober 1879 fattede Beslutning om Forandring i de ved Kongelig Resolution af 4de November 1865 approberede almindelige Forskrifter med Hensyn til Sundhedsvæsenet inden Kommunen. 13 Marts.

Plakat***), hvorved ophæves Plakat af 26de September 1879 om Udvidelse af de i Plakat af 10de August 1878 angaaende Forbud mod Indførsel af endel Husdyr m. M. fra visse Lande og Havne, dens Post 2, indeholdte Bestemmelser til at gjælde ogsaa de tydske Havne. 13 Marts.

*) Bekjendtgj. 16 Marts i Lovt. 1 Afd. No. 6, hvor Forskrifterne ere indtagne.

**) Bekjendtgj. 16 Marts i Lovt. 1 Afd. No. 6, hvor de forandrede Bestemmelser ere indtagne.

***) Bekjendtgj. 16 Marts i Lovt. 1 Afd. No. 6.

13 Marts. Vi Oscar, v. s. v. Gjøre vitterligt: Plakat af 26de September 1879 om Udvidelse af de i Plakat af 10de August 1878 angaaende Forbud mod Indførsel af endel Husdyr m. M. fra visse Lande og Havne, dens Post 2, indeholdte Bestemmelser til at gjælde ogsaa de tydske Havne — ophæves.

Denne Plakat træder straks i Kraft.

Hvorefter alle Vedkommende sig underdanigst have at rette.

13 Marts. **Kongelig Resolution***), hvorved Kjøbstadspolitilovgivningens almindelige Bestemmelser om Gadeuorden og Rolighedsforstyrelse samt om offentlige til Dands, Kortspil eller anden Lystighed foranstaltede Samlingers Ophør til et bestemt Klokkeslet om Aftenen gjøres gjældende for Stangvigs Herred, Romsdals Amt.

13 Marts. **Kongelig Resolution,** hvorved er bestemt:

1. At den Løn, som den residerende Kapellan i Stange Præstegjæld under Hedemarkens Provsti i Hamar Stift oppebærer af Sognepræsten sammesteds, og som hidtil har udgjort 800 Kr. om Aaret, forhøies til 1200 Kr. 2. — —

13 Marts. **Kongelig Resolution,** hvorved der af Hamar Stiftsseminariums Eiendom Løb.-No. 150 h og Matr.-No. 186 i Hamar til Indtægt for Seminariekassen tillades solgt et paa et vedlagt Kart af 13de November 1879 med A. B. C. D. E. F. betegnet Stykke, stort 2 Maal 5498 □ Fod = 2509,87 □ Meter, for en Kjøbesum af 611 Kr. 95 Øre.

13 Marts. **Kongelig Resolution,** hvorved bestemmes, at underordnede Strafanstaltfunktionærer paa Reiser inden Riget i offentlige Anliggender tilstaaes saadan Diætgodtgjørelse, som i Lov af 3die Juni 1874 angaaende offentlige Tjenestemænds Skyds- og Diætgodtgjørelse § 19 for 6te Klasse er bestemt.

13 Marts. **Kongelig Resolution,** hvorved bestemmes: At Bestemmelse om Overførelse af Hypothekbankens Overskud til denne Indretnings Grundfond i Medhold af Storthingets Beslutning af 26de April 1879 og Høieste Resolution af 28de s. M. bliver at afgive af Finants- og Told-Departementet efter derom indgivet Forslag fra Hypothekbankens Direktion.

13 Marts. **Kongelig Resolution,** hvorved der i Henhold til Lov om offentlige Skoler for den høiere Almendannelse af 17de Juni 1869 § 22 tilstaaes "Christiania Borger- og Realskole" Ret til paa de i Kongelig Resolution af 21de September 1874 fastsatte almindelige Vilkaar at afholde Middelskolens Afgangsexamen med samme

*) Bekjendtgj. 16 Marts i Lovt. 1 Afd. No. 6.

Virkning som offentlige Middelskoler og under saadan Kontrol, som Departementet for Kirke- og Undervisningsvæsenet bestemmer, mod at Skolen selv udreder de fornødne Udgifter til Censorer, som af Departementet for Kirke- og Undervisningsvæsenet maatte tilkaldes til bemeldte Afgangsexamen. 13 Marts.

Kongelig Resolution, hvorved i Medhold af Lov om Udvidelse af Grændserne for Kjøbstaden Stavanger af 4de Mai 1878 § 7 Litr. b og overensstemmende med det af Kjøbstadens Formænd og Repræsentanter under 23de Januar 1879 afgivne Forslag bestemmes: 13 Marts.

Fuld Husskat bliver at erlægge af Eiendommene paa den ved nævnte Lov i Byen indlemmede Lokke "Thaulovhaven" samt paa Grundstrækningerne paa begge Sider af Ladegaardsveien mellem Paradisveien og Vaalandsveien.

Forøvrigt erlægges indtil Videre halv Husskat af Eiendommene inden de ved den nævnte Lov indlemmede Bydele.

Kongelig Resolution, hvorved er bestemt: 13 Marts.

1. At Christians Amtskommune i Henhold til Lov af 23de Mai 1857 bemyndiges til at udstede rentebærende paa Ihændehaveren lydende Gjældsbreve for et Beløb af indtil 80,000 Kr. for som Laan at udbetales til Herredskommuner inden Amtsdistriktet overensstemmende med Amtsformandskabets Beslutning af 30te Juni 1879, paa Vilkaar, at Gjældsbrevene ikke udstedes paa mindre Sum end 200 Kr., at deres Indfrielse, der skal begynde senest 2 Aar fra Udstedelsen og foregaa med et ligestort aarligt Beløb, skal være fuldendt inden 20 Aar fra Udstedelsen, samt endelig, at Gjældsbrevene selv skulle indeholde Oplysning om Reglerne for Indfrielsen. 2. — —

Kongelig Resolution, hvorved er bestemt: At § 9 Litr. b i Planen for Somilitære Corps af 18de December 1876 ikke skal være til Hinder for, at der til Skibsdrenge ved Corpset antages ukonfirmerede Personer, som tilhøre christelige Troessamfund uden at være Medlemmer af Statskirken, naar de tilveiebringe Bevidnelse fra en Dissentermenigheds Præst eller Forstander om, at deres Religionsundervisning er afsluttet. 13 Marts.

Kongelig Resolution, hvorved i Henhold til § 3 i Lov om Bygningsvæsenet af 6te September 1845 meddeles Approbation paa den af Kommunebestyrelsen i Kjøbstaden Vadsø efter Forslag af Reguleringskommissionen sammesteds under 26de Juli 1879 fattede Beslutning om Regulering af ytre Kvæuby. 13 Marts.

Kongelig Resolution, hvorved er bestemt: At naar det tillades Dampskibe, der ikke ere pligtige at losse ved Toldboden, 13 Marts.

13 Marts. at lægge til ved Svelvigs Toldbodbrygge, have de at erlægge Bryggepenge efter nedenstaaende Taxt:

a. Afgiften beregnes pr. Døgn eller Del af et Døgn med 5 Øre pr. Ton af Dampskibets Nettodrægtighed — dog ikke over 1 Krone.

b. Af et og samme Dampskib beregnes Afgiften aldrig for mere end 1 Anløb i et Døgn — regnet fra Midnat til Midnat — uanseet Anløbenes Antal.

c. De paa Drammensfjorden farende Bugserdampskibe ere fritagne for Afgiften.

Dette Regulativ træder i Kraft fra Skibsfartens Aabning indeværende Aar.

13 Marts. **Kongelig Resolution,** hvorved §§ 4, 5 og 6 i den under 11te Oktober 1865 approberede Plan for den Norske Armees Dyrlægekorps ere forandrede saaledes, at Planen i det Hele bliver saalydende:

§ 1. Armeens Dyrlæge-Korps skal bestaa af følgende Poster:

1. Stabsdyrlæger med Kapteins Grad.
2. Overdyrlæger med Premierløitnants Grad.
3. Dyrlæger med Sekondløitnants Grad (og Rang med Sekondløitnanter uden fast Løn, se kgl. Resol. af 13de Juni 1874).
4. Hovslagere af 1ste Klasse med Sergents Grad.
5. Hovslagere af 2den Klasse med Menigs Grad. [2])

§ 2. Stabsdyrlæger og Overdyrlæger udnævnes af Kongen. Dyrlægerne beskikkes af Armee-Departementet. De skulle samtlige have underkastet sig Dyrlægeexamen.

Hovslagere udtages af de menige Stridsmænd, som dertil maatte være villige.

§ 3. Under Fred bliver indtil Videre kun at ansætte:
6 Overdyrlæger, hvoraf 2 garnisonerende,
7 Dyrlæger, hvoraf 3 paa ældst og 4 paa yngst Aflønning.

Den ene af de garnisonerende Overdyrlæger har at føre Bestyrelsen af og Tilsynet med Dyrlæge-Korpsets Instrumentsamling m. V., henhørende til Veterinær-Depotet. [3])

Det paaligger ligeledes disse mod den Godtgjørelse, som derfor maatte blive bestemt, at gaa den civile Medicinalstyrelse tilhaande og yde samme den Bistand ved Behandlingen af Sager vedkommende Veterinærvæsenet, som maatte paakræves.

§ 4. Overdyrlæger og Dyrlæger ere pligtige til — i den Udstrækning, det maatte paakræves — at udføre alt ved Hestes Kur og Pleie forefaldende Arbeide samt enhver anden Dyrlægevæsenet vedkommende Forretning i Garnisonerne og Distrikterne saavelsom ved Troppeafdelinger, Parker og Hestelazaretter.

[1]) Jfr. Skrivelse fra Armee-Departementet til Armee-Kommandoen af 29de Oktbr. 1870, hvorved er bestemt, at der indtil videre kun skal oplæres og benyttes Hovslagere af 1ste Klasse.

[2]) Jfr. Budgetforslaget for Armeen for Terminen 1878—79, Hovedindstillingen pag. 11, 2den Spalte.

Den i Stilling høieste eller inden samme Stilling af Tjeneste- 13 Marts.
alder ældste af de ved en Afdeling tjenstgjørende Personer af Dyr-
lægekorpset fører Kommando over de øvrige med Hensyn til Ud-
førelsen af de Veterinærvæsenet vedkommende Forretninger.

Samtlige Overdyrlæger og Dyrlæger ere derhos pligtige til at oplære Hovslagere, naar dette maatte kræves.

§ 5. Forsaavidt ikke for enkelt Leilighed anderledes specielt maatte blive bestemt, ansættes Overdyrlægerne og Dyrlægerne saaledes:

Ved Artilleriet.

1 ved 1ste Bataillon
2 „ 2den —
1 „ 3die —
2 „ 4de — tilsammen 6, hvoraf 1 ved 2den Bataillon, garnisonerende Overdyrlæge, ogsaa tjenstgjørende ved de øvrige i Christiania forlagte Artilleriafdelinger og ved Artilleriets Skoler; af de øvrige 5 ere 2 nationale Overdyrlæger, 3 Dyrlæger.

Ved Kavaleriet.

3 ved Agershusske ridende Jægerkorps
3 „ Oplandske — Do.
1 „ Throndhjemske — Do. tilsammen 7, hvoraf 1 ved Agershusske ridende Jægerkorps, garnisonerende Overdyrlæge, tjenstgjørende ved Kavaleriets i Christiania forlagte Afdeliger og Skoler; af de øvrige 6 ere 2 nationale Overdyrlæger og 4 Dyrlæger.

De nationale Overdyrlæger og Dyrlægerne blive af Armee-Kommandoen at fordele til de forskjellige Afdelinger.

§ 6. Samtlige nationale Overdyrlæger og Dyrlæger ere pligtige til at bo inden den Militærafdelings Distrikt, ved hvilken de ere ansatte.

Ved de Bataillonер eller Korpser, hvor flere Dyrlæger (Overdyrlæger eller Dyrlæger) ere ansatte, have disse Forpligtelse til efter vedkommende Bataillons- eller Korpschefs nærmere Bestemmelse at tage Bopæl i Distriktet inden Omraadet af de Underafdelinger, ved hvilke de skulle tjenstgjøre.

Kongelig Resolution, hvorved bl. A. er bestemt, at Skiens 13 Marts.
Kommune i Medhold af Lov af 23de Mai 1857 bemyndiges til for et Beløb af indtil 175,000 Kr. at udstede 5 pCt rentebærende og paa Indehaveren lydende Gjældsbreve, paa Betingelse af, at disse ei udstedes for mindre Sum end 200 Kr., og at deres Indfrielse, der bør være begyndt senest 2 Aar fra deres Udstedelse og foregaa med et ligestort aarligt Beløb, skal være fuldendt inden Udløbet af 40 Aar fra Udstedelsen, samt endelig, at Gjældsbrevene selv skulle indeholde Oplysning om Reglerne for deres Indfrielse.

15 Marts. **Deklaration** angaaende Telegrafkorrespondancen mellem Norge og Danmark samt mellem Sverige og Danmark.

Efterat der ved den internationale Telegrafkonference i London Aar 1879 er blevet antaget et nyt System for Taxeringen af internationale europæiske Telegrammer, og da det tillige maa anses ønskeligt at sammenfatte til et Helt de Bestemmelser, som Tid efter anden ere blevne udfærdigede angaaende Telegramvexlingen imellem de Forenede Riger samt Danmark, have Hans Majestæt Kongen af Sverige og Norges Regjering[1]) og Hans Majestæt Kongen af Danmarks Regjering bemyndiget Undertegnede til at afslutte følgende Overenskomst.

Artikel 1.

De Bestemmelser, som indeholdes i den i St. Petersborg Aar 1875 afsluttede internationale Telegrafkonvention og i det dertil hørende Reglement, saaledes som dette til enhver Tid er gjældende for den internationale Telegrafkorrespondance, skulle komme til Anvendelse ved Telegramvexlingen mellem Norge eller Sverige paa den ene Side samt Danmark paa den anden Side.

Artikel 2.

1. For almindelige Telegrammer, som vexles direkte imellem Sverige og Danmark, med Undtagelse af saadanne, som omhandles i Punkt 2 af denne Artikel, beregnes en Grundtaxt af 0,50 Krone for hvert Telegram og en Ordtaxt af 0,10 Krone for

Sedan vid den internationela telegrafkonferensen i London år 1879 blifvit antaget ett nytt system för taxering af internationela europeiska telegrammer, och då det jemväl ansetts önskligt att sammanfatta till ett helt de bestämmelser, som tid efter annan blifvit utfärdade angående telegramvexlingen emellan de Förenade Rikena samt Danmark, hafva Hans Majt. Konungens af Sverige och Norge Regering och Hans Majt. Konungens af Danmark Regering bemyndigat undertecknade att afsluta följande öfverenskommelse.

Artikel 1.

De bestämmelser, som innehållas i den i St. Petersburg år 1875 afslutade internationela telegrafkonvention och i det dertill hörande reglemente, sådant detta vid hvarje tid är gällande för den internationela telegrafkorrespondensen, skola tillämpas vid telegramvexlingen emellan Sverige eller Norge å ena sidan samt Danmark å den andra.

Artikel 2.

1. För vanliga telegrammer, som vexlas direkt emellan Sverige och Danmark, undantagande sådane, som omnämnas i punkten 2 af denna artikel, beräknas en grundtaxa af 0,50 krona för hvarje telegram och en ordtaxa af 0,10 krona för hvarje ord.

[1]) Ved Res. af 20 Febr. 1880, afgivet i sammensat Statsraad.

hvert Ord. Af de i Henhold hertil opkrævede Gebyrer skulle Tre Femtedele tilfalde Sverige og To Femtedele Danmark.

2. For almindelige Telegrammer, som vexles direkte mellem de paa begge Sider ved Øresund beliggende Svenske og Danske Telegrafstationer, til hvilke første ogsaa Stationen Lund skal henføres, beregnes samme Grundtaxt, som ovenfor er nævnt, samt en Ordtaxt af 0,05 Krone for hvert Ord, og skulle Gebyrerne for saadanne Telegrammer deles lige imellem Sverige og Danmark.

Artikel 3.

For almindelige Telegrammer, som vexles mellem Norge og Danmark enten gjennem Sverige eller et privat undersøisk Kabel imellem Norsk og Dansk Kyst, beregnes en Grundtaxt af 1 Krone for hvert Telegram og en Ordtaxt af 0,10 Krone for hvert Ord.

De opkrævede Gebyrer for de af ovennævnte Telegrammer, som befordres gjennem Sverige, fordeles saaledes, at Norge erholder tre Syvendedele, Danmark To Syvendedele og Sverige To Syvendedele.

For den Korrespondance imellem Norge og Danmark, som befordres ved det nævnte undersøiske Kabel, skulle den Norske og den Danske Regjering lade sig det være magtpaaliggende at tilveiebringe en saadan Fordeling af de oppebaarne Gebyrer, at de tvende Landes Andele blive de samme som naar den omhandlede Korrespondance befordres gjennem Sverige.

Af de på grund häraf upburne afgifter skola tre femtedelar tillfalla Sverige och två femtedelar Danmark. 15 Marts.

2. För vanliga telegrammer, som vexlas direkt mellan de å omse sidor invid Öresund belintliga Svenska och Danska telegrafstationer, till hvilka förstnämnda äfven stationen Lund skall hänföras, beräknas samma grundtaxa, som ofvan är nämndt, samt en ordtaxa af 0,05 krona för hvarje ord, och skola afgifterna för dessa telegrammer delas lika emellan Sverige och Danmark.

Artikel 3.

För vanliga telegrammer, som vexlas mellan Norge och Danmark, vare sig genom Sverige eller medelst privat undervattenskabel emellan Norsk och Dansk kust, beräknas en grundtaxa af 1 krona för hvarje telegram och en ordtaxa af 0,10 krona för hvarje ord.

De upburna afgifterna för dem bland dessa telegrammer, som befordras genom Sverige, fördelas sålunda, att Norge erhåller tre sjundedelar, Sverige två sjundedelar och Danmark två sjundedelar.

För den korrespondens mellan Sverige och Danmark, som befordras medelst den ofvan nämnda underbattenskabeln, skola de Norska och Danska Regeringarne hafva sig angeläget att åvägabringa en sådan fördelning af de upburna afgifterna, att de begge ländernas andelar blifva desamma, som då nämnde korrespondens befordras genom Sverige.

15 Marts.

Artikel 4.

For Telegrammer, som vexles mellem Norge og Sverige eller mellem Sverige og Danmark, og som befordres i første Tilfælde igjennem Danmark og ovennævnte undersøiske Kabel og i sidste Tilfælde igjennem Norge og samme Kabel, beregnes, udover de for den direkte Telegramvexling mellem nævnte Lande fastsatte Taxter, en Tillægsafgift af 0,05 Krone for hvert Ord. Denne Afgift tilfalder det Land, som transiteres, hvilket deraf bestrider Udgiften for Befordringen igjennem Kablet.

Artikel 5.

Med Hensyn til det i Artikel LXXIV af det fra 1ste April 1880 gjældende internationale Telegrafreglement blandt Andet tagne Forbehold om Befordring til nedsat Pris af Telegrammer for Pressen under visse Vilkaar og saaledes, at den almindelige Telegrafkorrespondance ikke derved lider noget Afbræk, overlades det Telegrafadministrationerne at træffe saadanne Overenskomster, som maatte synes passende.

Artikel 6.

Vedligeholdelsen af det i Øresund udlagte undersøiske Kabel, der tilhører Sverige og Danmark i Forening, saavelsom Anskaffelsen, Udlægningen og Vedligeholdelsen af nye undersøiske Ledninger, naar saadanne fremtidigt skulde anses fornødne for Telegrafkorrespondancen mellem Sverige og Danmark, sker paa fælles Bekostning, saaledes at begge

Artikel 4.

För telegram, som vexlas mellan Sverige och Norge eller mellan Sverige och Danmark och som befordras, i förra fallet genom Danmark och ofvan nämnda undervattenskabel och i senare fallet genom Norge och samma kabel, beräknas, utöfver de för den direkta telegramvexlingen mellan nämnda länder fastställda taxor, en tilläggsafgift af 0,05 krona för hvarje ord. Denna afgift tillfaller det land, som transiteras, och hvilket deraf bestrider utgiften för befordringen genom kabeln.

Artikel 5.

Med hänsyn till det i artikel LXXIV af det från den 1ste April 1880 gällande internationela telegrafreglementet, bland annat intagna förbehåll i fråga om befordring till nedsatt pris af telegrammer för tidningspressen på vissa vilkor och utan att den allmänna telegrafkorrespondensen derigenom lider något intrång, öfverlåtes det till Telegrafstyrelserna att träffa de öfverenskommelser, som i sådant afseende kunna finnas lämpliga.

Artikel 6.

Underhållet af den i Öresund nedlagde undervattenskabel, hvilken är Sveriges och Danmarks gemensamma tillhörighet, äfvensom anskaffning, nedläggning och vidmakthållande af nya undervattensledningar, när sådane framdeles kunna finnas erforderliga för telegrafkorrespondensen emellan Sverige och Danmark, sker på samfäld bekostnad sålunda, att

Lande bidrage hver med en Halvdel til Bestridelse af Omkostningerne.

Vedligeholdelsen for fælles Regning af de omhandlede Anlæg med tilhørende Sømærker og Kabelhuse besørges af det Danske Telegrafvæsen, der skal være bemyndiget til efter eget Tykke at lade fornødne Reparationer og Vedligeholdelsesarbeider udføre, hvorimod Udførelsen af større Arbeider eller Tilveiebringelsen af nye Ledninger ikke maa foretages førend de to Landes Telegrafadministrationer have forhandlet derom samt hver for sig erholdt fornøden Bemyndigelse til Udgifternes Afholdelse.

Naar herhenhørende Arbeider skulle udføres paa Svensk Territorium, bør saadant ikke ske uden foregaaende Anmeldelse til vedkommende Svenske stedlige Myndighed, der er berettiget til at føre Tilsyn med Arbeidets Udførelse og hvem det paahviler at yde den i saa Henseende fornødne Hjælp.

Den Svenske og den Danske Telegrafadministration træffe Aftale om Aflæggelse af Regnskaber over Udgifter og tilstedeværende fælles Beholdninger af Materiel, henhørende til de omhandlede undersøiske Telegrafledninger.

Artikel 7.

Denne Overenskomst, som træder istedetfor Telegrafkonventionen af 10de December 1863 og Deklarationen af 29de December 1866 skal være gjældende fra den 1ste April 1880 at regne paa ubestemt Tid. Den kan opsiges, men forbliver da gjældende

begge länderna bidraga hvardera med sin hälft till omkostnadernas bestridande. 15 Marts.

Underhållet för gemensam räkning af i fråga varande anläggningar med tillhörande sjömärken och kabelhus ombesörjes af det danska telegrafverket, som efter sitt beprösvande eger vidtaga erforderliga reparations- och underhållsarbeten; hvaremot utförandet af större arbeten eller åvägabringandet af nya ledningar ej må vidtagas förrän de begge ländernas telegrafstyrelser derom förhandlat, samt hvar för sig erhållit erforderligt bemyndigande till utgifternas bestridande.

När hithörande arbeten skola utföras på svenskt område, bör sådant icke ske utan föregående anmälan hos vederbörande svensk lokalmyndighet, som är berättigad att hafva tillsyn å arbetets utförande och hvilken det åligger att lemna det i sådant afseende erforderliga biträde.

De svenska och danska telegrafstyrelserna ega att sinsemellan träffa aftal om afgifvande af räkenskaper öfver utgifter och befintliga behållningar af materiel, hörande till ifrågavarande undervattensledningar.

Artikel 7.

Denna öfverenskommelse som träder i stället för telegrafkonventionen af den 10 December 1863 och deklarationen af den 29 December 1866, skall tillämpas från och med den 1 April 1880 och skall fortfara att gälla under obestämd tid. Den kan

15 Marts. indtil Forløbet af et Aar efter Opsigelsesdagen.

Til Bekræftelse heraf have Undertegnede underskrevet denne Deklaration i tvende ligelydende Exemplarer og paatrykt samme deres Vaabensegl, hvilket skete i Stockholm den 15de Marts 1880.

upsägas, men skall äfven i sådant fall gälla under ett år efter upsägningsdagen.

Till bekräftelse häraf hafva undertecknade denna deklaration i tvenne likalydande exemplar underskrifvit och med sina sköldemärken beseglat, som skedde i Stockholm den 15 Marts 1880.

Hans Majestät Konungens af Sverige och Norge
Minister för Utrikes Ärendena.
O. M. Bjornstjerna.
(L. S.)

Hans Majestæt Kongen af Danmarks Envoyé Extraordinaire
og Ministre Plénipotentiaire
F. Bille.
(L. S.)

16 Marts. **Skrivelse** fra Postdepartementet til Amtmanden i nordre Bergenhus Amt, hvori paa Foranledning meddeles Følgende: Den i Lov om Postvæsenet af 3die Mai 1871 § 33 c omhandlede Portofrihed for Breve fra offentlige Funktionærer til Private vedrørende private Sager omfatter strengt taget formentlig alene Breve angaaende Ansøgninger, med hvilke vedkommende Embeds- eller Bestillingsmænd have embeds- eller ombudsmæssig Befatning. Den citerede Lovparagraf kan nemlig ikke sees forøvrigt at have tilsigtet nogen Forandring i det tidligere Forhold, efter hvilket Breve angaaende private Anliggender kun under deres Forsendelse mellem vedkommende offentlige Funktionærer — men ikke tillige mellem disse og den Private — skulde befordres portofrit. (Se Plakat af 12te September 1772, § 2, Lov 19de April 1851, Cirkulære fra Departementet for det Indre af 29de Mai 1849 og Skrivelse fra samme Departement af 8de August 1849). Som det af Præmisserne til vedkommende Lovproposition (Oth. Prp. No. 9 for 1871 Pag. 18) sees, ligger Lovgrunden navnlig i Hensynet til, at Breve angaaende Ansøgninger ofte ere ledsagede af en stor Mængde Dokumenter, der, naar Porto skulde betales, vilde kunne paaføre Ansøgerne en uforholdsmæssig Udgift. Saavidt vides, er det imidlertid sædvanligt, at Breve fra Embeds- og Bestillingsmænd til Private og i disses Anliggender expederes som portofrie i langt større Udstrækning end ovenfor antydet, og Departementet har hidtil ikke fundet Føie til herimod at træffe nogen Foranstaltning, forsaavidt saadanne Breve foranlediges ved Erklæringer, Udtalelser, Afgjørelser og idethele Expeditioner, som efter sin Beskaf-

fenhed paaligge vedkommende Embeds- eller Bestillingsmand i Med- 16 Marts.
før af hans Stilling som saadan. Forsaavidt som dette Sidste ikke kan siges at være Tilfældet, bør formentlig den private Adressat stedse bære Portoen af de paagjældende Breve.

Skrivelse fra Udenrigsministeren til Marine- og Postdeparte- 17 Marts.
mentet, hvorved oversendes Gjenpart af en Skrivelse af 3die s. M. fra det Schweiziske Edsforbunds Præsident, indeholdende Meddelelse om, at Republiken Uruguay fra 1ste Juli 1880 tiltræder den i Paris den 1ste Juli 1878 affluttede universelle Postkonvention. Republiken opkræver til Gjennemførelse af Konventionens Art. 7 Taxterne efter følgende Forhold:

for 25 Centimes: 5 Centavos de piastre.
„ 10 — 2 — „ —
„ 5 — 1 Centavo de piastre.

(Expeditionsreglementets Art. IV).

Med Hensyn til Bidraget til det internationale Bureau i Bern er den sat i 6te Klasse. (Expeditionsreglementets Art. XXVIII).

Skrivelse fra Indredepartementet til Amtmanden i Nordre 19 Marts.
Bergenhus Amt, hvorved i Anledning af, at der var søgt Refusion til Amtskommunekassen for et af denne udlagt Beløb for Telegrammer i Veterinærvæsenets Anliggender, — meddeles, at disse Udgifter antages at være det Offentlige uvedkommende og saaledes heller ikke ville kunne erholdes refunderede ved Departementets Foranstaltning. (Cfr. de i Lovtidenden indtagne Skrivelser, fra Indre-Departementet af 2den Marts 1878 og fra Justits-Departementet af 28de Oktober samme Aar.)

Skrivelse fra Kirkedepartementet til Hamar Stiftsdirektion. 20 Marts.
Paa Forespørgsel fra Stiftskapellanen, der som konstitueret bestyrede et Sognekald, om, hvorvidt han (ligesom den tidligere Sognepræst) var forpligtet til uden Godtgjørelse at foretage de nødvendige Reiser til Annexkirkerne, Skolebesøg m. v., skjønt han ikke havde Brugen af Præstegaarden og ikke selv holdt Hest, — meddeles, at Departementet efter det Oplyste ikke antager, at nogen Anden — hverken den afskedigede Sognepræst, vedkommende Kommune eller det Offentlige — i dette Tilfælde er forpligtet til at overtage Udredelsen af de hermed forbundne Udgifter, som derimod formenes at maatte bæres af Stiftskapellanen som konstitueret Sognepræst.

Cirkulære fra Finants- og Told-Departementet til Toldkamrene: 22 Marts.
I Henhold til Bestemmelsen i Toldtarifens § 12, hvorved Departementet er bemyndiget til at bevilge Tilbagebetaling af Indførselstold for fortoldede Raamaterialier og Hjælpestoffe, anvendte

22 Marts. til Tilvirkninger, der udføres til Udlandet, har man fundet at kunne give Tilsagn om, at der ved Udførsel til Udlandet (Sverige herunder indbefattet) af Cigarer, der her i Riget ere tilvirkede af udenlandsk fortoldet Raamateriale og udelukkende bestaa af sammenrullede Tobaksblade, indtil Videre tilstaaes Fabrikanten som Drawback 1 — en — Krone pr. Kil. netto under Jagttagelse af saadanne Betingelser, som i Departementets Cirkulære til Toldkamrene af 24 December 1874 ere forskrevne med Hensyn til Drawback for udført Skraatobak, dog saaledes, at det mindste Kvantum, der maa udføres paa en Gang, for at Toldgodtgjørelse skal kunne tilstaaes, fastsættes til 25 Kilogrammer. Ved Udgangen af hvert Aar bliver hertil at indberette, om og, i Tilfælde, med hvor stort Beløb der i Henhold til dette Cirkulære har i Aarets Løb været udbetalt Drawback for Cigarer.

22 Marts. **Skrivelse** fra Indredepartementet til Amtmanden i Stavanger Amt.

Fra en Udskiftningsformand var der indkommen Forespørgsel om, inden hvilken Tid han i Henhold til Lov om Udskiftning af 9de Mai 1863 § 8 kan forlange Sikkerhed stillet for Omkostningerne ved rekvirerede Udskiftningsforretninger, specielt Overudskiftninger, idet det var paapeget, at denne Lovbestemmelses Hensigt ikke altid i sin Helhed naaes, hvis Udskiftningsformanden ikke kan forlange Sikkerheden stillet til et tidligere Tidspunkt end paa den til Forretningens Foretagelse berammede Dag, da der allerede forinden vil være paadraget adskillige Udgifter i Anledning af Formandens og Lagrettesmændenes Reise til Aastedet m. v., for hvilke Udgifters Udredelse der ikke haves Betryggelse, naar Rekvirenten er uvederhæftig og undlader at stille fornøden Sikkerhed.

I Anledning heraf udtaler Departementet, at Storthingsforhandlingerne angaaende den nævnte Lovbestemmelse formentlig vise, at det har været Meningen, at den omhandlede Sikkerhedsstillelse af Formanden kan forlanges bragt i Orden allerede forinden Udskiftningsretten træder sammen til det første Møde i Forretningen. Vedkommende Storthingskomites Indstilling til Sen lød nemlig saaledes: „Naar det af Udskiftningsmændene forlanges, skal Rekvirenten af Udskiftningsforretning være forpligtet til ved dennes Begyndelse enten at udbetale eller stille betryggende Sikkerhed o. s. v." (Storthingsforhandlingerne for 1862—63, 10de Del Indst. O. No. 36 S. 182 og 180). I Odelsthinget blev heri foretaget den Forandring, at der istedetfor „Udskiftningsmændene" blev sat „Udskiftningsformanden" og istedetfor „ved dens Begyndelse" „før dens Begyndelse." Forlagsstilleren anførte, at det var godt, at Udskiftningsformanden kunde have Bemyndigelse til paa Forhaand at kræve Sikkerhed. (Se Storthingstidenden for samme Aar, Forhandlinger i Odelsthinget S. 334 1ste Spalte). De-

partementet antager derfor med Amtmanden, at Formanden har 22 Marts.
Hjemmel i den nævnte Lovbestemmelse til at fordre, at der, allerede inden han skrider til Berammelse af den rekvirerede Forretning, skal være stillet fornøden Sikkerhed for den omhandlede Andel af Udskiftningsomkostningerne. Herfra afviger — ytrer Departementet videre — heller ikke den tilsvarende § 81 i den for indeværende Aars Storthing fremsatte Proposition til ny Udskiftningslov. Forsaavidt derhos Rekvirenten af en Overudskiftning ikke ved Indgivelsen af sin Begjæring om Forretningens Afholdelse er forberedt paa at stille Kautionen inden Udløbet af Underudskiftningens Appelfrist, antager Departementet, at der, som af Amtmanden anthdet, bør være Adgang for Formanden til, ved at sætte ham en passende Frist til dens Tilveiebringelse, at hindre, at herved Spørgsmaalet om, hvorvidt Appel vil blive iværksat, i utilbørlig lang Tid holdes uafgjort. Sluttelig bemærker Departementet, at der i Lovsamlingen er indtaget en tidligere Skrivelse fra samme, af 13de Juli 1869, angaaende Forstaaelsen af den her omhandlede Lovparagraf, men at det foreliggende Spørgsmaal da var noget forskjelligt fra nærværende.

Kongelig Resolution*), hvorved Kjøbstadspolitilovgivningens 23 Marts.
almindelige Bestemmelser om Gadeuorden og Rolighedsforstyrrelse samt om offentlige til Dands, Kortspil eller anden Lystighed foranstaltede Samlingers Ophør til et bestemt Klokkeslet om Aftenen gjøres gjældende for Barbo Præstegjeld, Nedenæs Amt.

Kongelig Resolution*), hvorved i Henhold til § 4 i Lov 23 Marts.
indeholdende Tillæg til og Forandringer i Lovgivningen om Brandvæsenet af 26de August 1854 meddeles Approbation paa den af Christiania Formænd og Repræsentanter under 11te December 1879 fattede Beslutning om, at de gjældende Forskrifter angaaende Feining i Christiania forandres derhen, at Branddirektøren, forsaavidt angaar Skorstenspiber, der paa Grund af usædvanlig stærk Brug ere i særlig Grad udsatte for at tilsodes og derfor tiltrænge hyppigere Feining end den i Almindelighed anordnede, har at træffe Bestemmelse om, hvor ofte Feining skal foregaa.

Plakat*) indeholdende Regler til Forebyggelse af Sammen- 23 Marts.
stød mellem Fartøier.[1])

Vi Oscar, o. s. v. Gjøre vitterligt: I Medhold af Love af 28de August 1854 og 28de September 1857 angaaende

[1]) Cfr. Plak. 10de Juli 1880. Plakatens Regler ere stemmende med de engelske, der ved Kgl. Resol. 17de Mai 1879 ere vedtagne for Norges Vedk., m. Undt. af § 9 (cfr. § 8 i Plak. 22de Juni 1863) og §§ 27—31 (cfr. §§ 21—25 i Plak. 1863).

*) Bekjendtgj. 27 Marts. i Lovt. 1 Afd. No. 7.

23 Marts. Signaler og Regler for Styring til Forebyggelse af Sammenstød mellem Fartøier byde og befale Vi herved som følger:

Paa alle norske Fartøier skal til Forebyggelse af Sammenstød iagttages følgende Forskrifter:

Indledende Forklaring.

§ 1. Ved Anvendelsen af efternævnte Forskrifter bliver ethvert Dampfartøi at betragte som Seilfartøi, naar det er under Seil og ikke under Damp, men som Dampfartøi, naar det er under Damp, hvadenten det tillige er under Seil eller ikke.

Om Lanterner.

§ 2. De i de følgende Paragrafer nævnte Lanterner, og ingen andre, skulle i alt Slags Veir føres tændte fra Soldnedgang til Solopgang.

Anmærkning. Angaaende den Tid, i hvilken Lanternerne skulle være tændte om Sommeren i norske Indenskjærs-Farvande, henvises til § 28.

§ 3. Et Dampfartøi skal, naar det er i Gang, føre:

a. Paa eller foran Fokkemasten i en Høide over Skroget af mindst 6 Meter, men, hvis Fartøiets Bredde er over 6 Meter, da i en Høide over Skroget, ikke mindre end Fartøiets Bredde, en Lanterne — Toplanternen — med klart, hvidt Lys, saaledes indrettet, at den lyser ensformigt og uafbrudt over en Bue af Horizonten paa 20 Kompasstreger, og saaledes anbragt, at den kaster Lyset 10 Streger paa hver Side af Fartøiet, nemlig fra ret forud til 2 Streger agtenfor tværs paa hver Side, samt med tilstrækkelig Lysstyrke til i mørk Nat med klar Luft at kunne sees i en Afstand af mindst 5 Kvartmil.

b. Paa Styrbords Side en Lanterne med grønt Lys, saaledes indrettet, at den lyser ensformigt og uafbrudt over en Bue af Horizonten paa 10 Kompasstreger, og saaledes anbragt, at den kaster Lyset fra ret forud til 2 Streger agtenfor tværs om Styrbord, samt med tilstrækkelig Lysstyrke til i mørk Nat med klar Luft at kunne sees i en Afstand af mindst 2 Kvartmil.

c. Paa Bagbords Side en Lanterne med rødt Lys, saaledes indrettet, at den lyser ensformigt og uafbrudt over en Bue af Horizonten paa 10 Kompasstreger, og saaledes anbragt, at den kaster Lyset fra ret forud til 2 Streger agtenfor tværs om Bagbord, samt med tilstrækkelig Lysstyrke til i mørk Nat med klar Luft at kunne sees i en Afstand af mindst 2 Kvartmil.

d. De under b. og c. nævnte Sidelanterner skulle paa den Side, der vender ind imod Skibssiden, være forsynede med Skjærme, der række frem mindst 1 Meter forenfor Lanter-

nerne, saa at de forebygge, at Lysene sees over Bougen fra den modsatte Side. 23 Marts.

§ 4. Et Dampfartøi, som bugserer et andet Fartøi, skal, for at det kan skjelnes fra andre Dampfartøier, foruden Sidelanternerne føre 2 Lanterner med klart, hvidt Lys, anbragte den ene lodret over den anden og med mindst 1 Meters Mellemrum. Disse Lanterner skulle være af samme Indretning og have samme Lysstyrke samt føres i samme Stilling, som den for andre Dampfartøier i § 3 a. paabudte Toplanterne.

§ 5. Ethvert Fartøi, hvad enten det er et Dampfartøi eller et Seilfartøi, som er ifærd med at udlægge eller optage Telegrafkabel, eller som paa Grund af tilstødt Uheld ikke er under Kommando, skal føre:

a. Om Natten:
3 kugleformige Lanterner med rødt Lys, hver af dem mindst 25 Centimeter i Diameter, anbragte den ene lodret over den anden og med mindst 1 Meters Mellemrum. Disse Lanterner skulle føres i samme Stilling som den for Dampfartøier i § 3 a. paabudte Toplanterne og træde for Dampfartøiers Vedkommende i Stedet for Toplanternen.

b. Om Dagen:
Foran Fokkemasten og ikke nedenfor Mastetoppen 3 sorte Kugler eller kugleformige Gjenstande, hver af dem mindst 60 Centimeter i Diameter, anbragte den ene lodret over den anden og med mindst 1 Meters Mellemrum.

Disse Kugler og Lanterner skulle af Fartøier, der nærme sig, ansees som Signal for, at det Fartøi, der fører dem, ikke er under Kommando og derfor ikke kan styre af Veien.

De Fartøier, som føre disse Kugler eller Lanterner, skulle, naar de ingen Fart gjøre, ikke føre de i § 3 b. og c. paabudte Sidelanterner, men naar de gjøre Fart, skulle de føre dem.

§ 6. Et Seilfartøi, der er under Seil eller bliver bugseret, skal føre de samme Lanterner, som i § 3 ere paabudte for et Dampfartøi, der er i Gang, med Undtagelse af Toplanternen, som det aldrig skal føre.

§ 7. Naar, som f. Ex. paa smaa Fartøier i ondt Veir, Sidelanternerne ikke kunne føres paa bestemt Plads, skulle de holdes tændte paa Dækket, hver paa sin respektive Side af Fartøiet, færdige til at vises. Ved Nærmelse af eller til andre Fartøier skulle disse Lanterner vises paa sin respektive Side af Fartøiet saa betimeligt, at Sammenstød kan forebygges, samt paa saadan Maade, at de blive saa synlige som muligt, og at det grønne Lys ikke bliver synligt om Bagbord og det røde ikke om Styrbord.

For at gjøre Brugen af disse Lanterner sikrere og lettere skal enhver af dem være malet udvendig med den for deres Lys bestemte Farve og være forsynet med behørig Skjærm.

23 Marts. § 8. Et Fartøi, som ligger til Ankers, hvadenten det er et Dampfartøi eller et Seilfartøi, skal paa det Sted, hvor den bedst kan sees, dog ikke i større Høide over Skroget end 6 Meter, føre en kugleformig Lanterne med klart, hvidt Lys, af mindst 20 Centimeters Diameter og saaledes indrettet, at den lyser ensformigt og uafbrudt hele Horizonten rundt i en Afstand af mindst 1 Kvartmil.

§ 9. En Lodsbaad, der ligger ude for at lodse, skal ikke føre de for andre Fartøier paabudte Lanterner, men skal paa Mastetoppen føre en Lanterne med hvidt Lys, der lyser hele Horizonten rundt, og desuden mindst hvert 15de Minut vise et eller flere Blus. Aabne Lodsbaade ere dog fritagne for at føre Lanternen paa Mastetoppen, men skulle, naar de ikke føre den der, have den i Beredskab og ved Nærmelse af eller til andre Fartøier vise den saa betimeligt, at Sammenstød kan forebygges.

En Lodsbaad, der ligger ude i andet Øiemed end Lodsning, skal, om det er en Dæksbaad, føre Lanterner i Lighed med andre Fartøier, og, om det er en aaben Baad, føre Lanterner i Lighed med andre aabne Baade (§ 10, a. & b).

Anmærkning. I de af England, Frankrig og andre Lande vedtagne internationale Regler er § 9 saalydende:

Et Lodsfartøi, der ligger ude for at lodse, skal ikke føre de for andre Fartøier paabudte Lanterner, men skal paa Mastetoppen føre en Lanterne med hvidt Lys, der lyser hele Horizonten rundt, og desuden mindst hvert 15de Minut vise et eller flere Blus.

Et Lodsfartøi, der ligger ude i andet Øiemed end Lodsning, skal føre Lanterner i Lighed med andre Fartøier.

§ 10. [1])

a. Aabne Fiskerbaade og andre aabne Baade ere under Seil og Roning ikke forpligtede til at føre de for andre Fartøier paabudte Sidelanterner, men skulle, naar de ikke føre disse Lanterner, have i Beredskab en Lanterne med grønt Glas paa den ene og rødt Glas paa den anden Side, hvilken Lanterne ved Nærmelse af eller til andre Fartøier skal vises saa betimeligt, at Sammenstød kan forebygges, og paa saadan Maade, at det grønne Lys ikke bliver synligt om Bagbord, og det røde ikke om Styrbord.

b. Et Fiskerfartøi og en aaben Baad, der ligger til Ankers, skal vise en Lanterne med klart, hvidt Lys.

c. Et Fiskerfartøi, der fisker med Drivgarn, skal paa en af sine Master føre 2 Lanterner med rødt Lys, anbragte den ene lodret over den anden og med mindst 1 Meters Mellemrum.

d. Et Fiskerfartøi, der fisker med Trawl, skal paa en af sine Master føre 2 Lanterner, anbragte den ene lodret over

[1]) Denne §s Anvendelse er udsat; se Plak. 10de Juli 1880.

den anden og med mindst 1 Meters Mellemrum, den øverste 23 Marts.
med rødt og den nederste med grønt Lys, samt skal desuden enten føre de for andre Fartøier paabudte Sidelanterner, eller, naar disse ikke kunne føres, have i Beredskab til at vises enten disse Lanterner, saaledes som foreskrevet i § 7, eller en Lanterne med et rødt og et grønt Glas, saaledes som beskrevet foran under Litr. a.

e. Fiskerfartøier og aabne Baade kunne ogsaa benytte Blus, om det anses ønskeligt.

f. Alle de i denne Paragraf paabudte Lanterner, med Undtagelse af Sidelanternerne, skulle være kugleformige og saaledes indrettede, at de lyse hele Horizonten rundt.

Anmærkning. Med Hensyn til aabne Fiskerbaade og andre aabne Baade under Seil eller Roning i norske Indenskjærs-Farvande henvises til § 27.

§ 11. Et Fartøi, som indhentes af et andet Fartøi, skal vise dette en Lanterne med hvidt Lys eller et Blus over Hakkebrættet.

Lydsignaler i Taage etc.

§ 12. Et Dampfartøi skal være forsynet med en Dampfibe eller et andet kraftigt lydende Dampsignalapparat, der er anbragt saaledes, at Lyden ikke opfanges af omgivende Gjenstande, og med et kraftigt lydende Taagehorn, der er indrettet til at give Lyd ved Hjælp af Blæsebælg eller andet mekanisk Apparat, samt desuden med en kraftigt lydende Klokke. Et Seilfartøi skal være forsynet med lignende Taagehorn og Klokke.

I Taage, Tykke eller Snefald, hvadenten det er Dag eller Nat, skulle de i denne Paragraf omhandlede Signalapparater anvendes paa følgende Maade:

a. Et Dampfartøi i Gang skal mindst hvert 2det Minut give et langt Stød i Dampfiben eller andet Damp-Signalapparat.

b. Et Seilfartøi under Seil skal mindst hvert 2det Minut give:
1 Stød i Taagehornet, naar det ligger med Styrbords Halse,
2 Stød efter hinanden, naar det ligger med Bagbords Halse, og
3 Stød efter hinanden, naar det har Vinden agtenfor tværs.

c. Et Dampfartøi og et Seilfartøi, der ligger stille, skal mindst hvert 2det Minut ringe med Klokken.

Moderat Fart i Taage etc.

§ 13. Ethvert Fartøi, hvad enten det er et Dampfartøi eller et Seilfartøi, skal i Taage, Tykke eller Snefald gaa med moderat Fart.

23 Marts. **Regler for Styring og Seilads.**

§ 14. Naar to Seilfartøier nærme sig hinanden paa saadan Maade, at der kan opstaa Fare for Sammenstød, skal det ene holde af Veien for det andet efter følgende Regler:

a. Et Fartøi, som seiler rumskjøds, skal holde af Veien for et Fartøi, som ligger bidevind.

b. Et Fartøi, som ligger bidevind med Bagbords Halse, skal holde af Veien for et Fartøi, som ligger bidevind med Styrbords Halse.

c. Naar begge Fartøier seile rumskjøds med Vinden ind paa forskjellige Sider, skal det Fartøi, som har Vinden ind om Bagbord, holde af Veien for det andet Fartøi.

d. Naar begge Fartøier seile rumskjøds med Vinden ind paa samme Side, skal det Fartøi, som er til Luvart, holde af Veien for det Fartøi, som er i Læ.

e. Et Fartøi, som har Vinden agterind, skal holde af Veien for det andet Fartøi.

§ 15. Naar to Fartøier under Damp, der styre modsatte Kurser eller nær derved, møde hinanden saaledes, at der kan opstaa Fare for Sammenstød, skulle begge vige af mod Styrbord, saa de passere hinanden paa Bagbords Side.

Denne Regel bliver kun at anvende, naar Fartøier mødes Stevn imod Stevn eller nær derved paa saadan Maade, at der kan opstaa Fare for Sammenstød, og kommer ikke til Anvendelse for Fartøier, som, naar de holde sine respektive Kurser, maa gaa klar af hinanden.

Regelen bliver i Overensstemmelse dermed kun at anvende, naar begge Fartøier stevne lige mod hinanden eller næsten lige mod hinanden, eller med andre Ord

om Dagen, naar man fra ethvert af Fartøierne ser det andet Fartøis Master overet eller næsten overet med eget Fartøis Master, og

om Natten, naar ethvert af Fartøierne er i saadan Stilling, at begge Sidelanterner paa det andet Fartøi kunne sees; — men kommer ikke til Anvendelse

om Dagen, naar det ene Fartøi ser, at dets Kurs vil skjæres forenom af det andet Fartøi, og

om Natten, naar den røde Lanterne paa det ene Fartøi viser mod den røde Lanterne paa det andet Fartøi, eller den grønne Lanterne paa det ene Fartøi mod den grønne Lanterne paa det andet Fartøi, eller naar man forud ser en rød Lanterne uden en grøn Lanterne, eller en grøn Lanterne uden en rød Lanterne, eller naar man ser begge Sidelanterner paa engang i en anden Retning end forud.

§ 16. Naar to Fartøier under Damp styre Kurser, der skjære hinanden saaledes, at der kan opstaa Fare for Sammenstød, skal det Fartøi, som har det andet paa sin Styrbords Side, holde af Veien for det andet Fartøi.

§ 17. Naar to Fartøier, hvoraf det ene er et Seilfartøi og det andet et Dampfartøi, styre saadanne Kurser, at der kan opstaa Fare for Sammenstød, skal Dampfartøiet holde af Veien for Seilfartøiet. 23 Marts.

§ 18. Ethvert Dampfartøi, der nærmer sig et andet Fartøi saaledes, at der kan opstaa Fare for Sammenstød, skal mindske Fart eller, om fornødent, stoppe og gaa agterover.

§ 19. Naar et Dampfartøi i Gang foretager en Kursforandring, som er hjemlet eller paabudt i disse Regler, kan det tilkjendegive denne Kursforandring for et andet Fartøi, der er i Sigte, ved følgende Signaler med Damppiben:

Ved 1 kort Stød for at tilkjendegive: „Jeg holder til Styrbord."

Ved 2 korte Stød for at tilkjendegive: "Jeg holder til Bagbord."

Ved 3 korte Stød for at tilkjendegive: „Jeg gaar med fuld Fart agterover."

Benyttelsen af disse Signaler er frivillig, men dersom de benyttes, skal den derved betegnede Kursforandring udføres.

§ 20. Uanseet de i de foregaaende Paragrafer bestemte Regler skal ethvert Fartøi, hvad enten det er et Seilfartøi eller et Dampfartøi, naar det indhenter et andet Fartøi, holde af Veien for dette.

§ 21. I trange Løb skal ethvert Dampfartøi, naar det kan ske uden Fare, holde sig paa den Side af Farvandet, som det har paa sin Styrbords Side.

§ 22. Naar det ved de i de foregaaende Paragrafer bestemte Regler er paabudt det ene af to Fartøier at holde af Veien, skal det andet Fartøi vedblive sin Kurs.

§ 23. Ved Anvendelsen og Fortolkningen af disse Regler skal fornødent Hensyn tages til alle tilstedeværende Hindringer for Seiladsen og til enhver særegen Omstændighed, som kan gjøre det nødvendigt at afvige fra Reglerne for at undgaa øieblikkelig Fare.

Intet Fartøi maa under nogen Omstændighed forsømme behørige Forsigtighedsregler.

§ 24. Intet i disse Regler skal fritage noget Fartøi, dets Reder, Fører eller Mandskab for de Følger, der maatte opstaa ved Forsømmelse af at føre Lanterner, give Signaler, holde behørig Udkik eller i det Hele iagttage saadanne Forsigtighedsregler, som almindelig Sømandsskik eller Tilfældets særegne Omstændigheder tilsige.

Forbehold om specielle Regler for Havne- og Indenskjærs-Seilads.

§ 25. Intet i disse Regler skal være til Hinder for Anvendelsen af specielle, af vedkommende Autoritet paa lovlig Maade givne, Regler for Seilads i Havne, Floder eller Indenskjærs-Farvande.

23 Marts.

Specielle Lanterner for Eskadrer og Konvoier.

§ 26. Intet i disse Regler skal være til Hinder for Anvendelsen af saadanne specielle Regler, som en Nations Regjering maatte give for Benyttelse af særegne Stillings- og Signallanterner for to eller flere Krigsfartøier eller for Fartøier, der seile under Konvoi.

Særskilte Forskrifter, gjældende i norske Indenskjærs-Farvande.

§ 27. Aabne Fiskerbaade og andre aabne Baade ere under Seil eller Roning i norske Indenskjærs-Farvande ikke forpligtede til at vise noget Signal. Dog skulle de til Forebyggelse af Sammenstød vise behørig Agtpaagivenhed og iagttage alle Forsigtighedsregler, som de forhaandenværende særskilte Omstændigheder tilsige.

§ 28. Naar det om Sommeren i Tiden mellem Solnedgang og Solopgang er saa lyst, at Fartøier og Baade utvivlsomt kunne se hinanden paa 2 Kvartmils Afstand, ere de i norske Indenskjærs-Farvande fritagne for at benytte de i de foregaaende Paragrafer paabudte Natsignaler.

§ 29. Naar et Dampfartøi ved Ankomst til Sund eller andet Farvand, som er saa smalt, at tvende Fartøier ei uden Fare kunne passere hinanden, i samme bemærker et mødende Fartøi, skal det ikke løbe ind i saadanne Farvande, forinden det andet Fartøi er passeret. I Mørke eller Taage skal et Dampfartøi altid tilkjendegive sin Ankomst til saadanne Farvande ved Dampfiben.

§ 30. I trange Farvande skal ethvert Fartøi styre af Veien for et Dampfartøi, som bugserer. Det paaligger dog det bugserende Dampfartøi ved sin Manøvre saavidt muligt at lette det andet Fartøi Opfyldelsen af dette Paabud.

§ 31. Ethvert Fartøi skal i betimelig Tid ved sin Manøvre tilkjendegive, hvorledes det agter at passere et mødende Fartøi.

§ 32. Denne Plakats Bestemmelser træde i Kraft fra 1ste September 1880, fra hvilken Tid Plakaten af 22de Juni 1863 samt de ved Kongelige Resolutioner af 12te December 1868 og 13de Mai 1871 givne Tillægsbestemmelser til samme Plakat ophæves.

Hvorefter alle Vedkommende sig underdanigst have at rette.

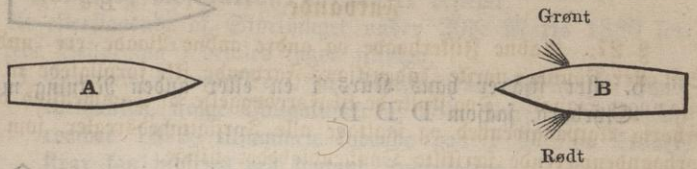
Afrids med Forklaring

23 Marts.

over

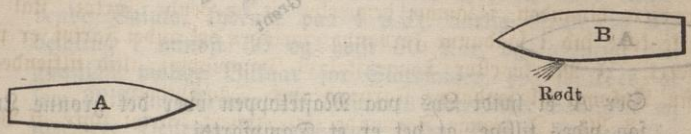
den Maade, hvorpaa de foran bestemte Lanterner betegne Stillingen og Arten af det Fartøi, der fører dem.

I. Naar baade det røde og det grønne Lys sees:
A ser et rødt og et grønt Lys forud og slutter deraf, at et Fartøi med en Kurs modsat hans egen nærmer sig, som B.

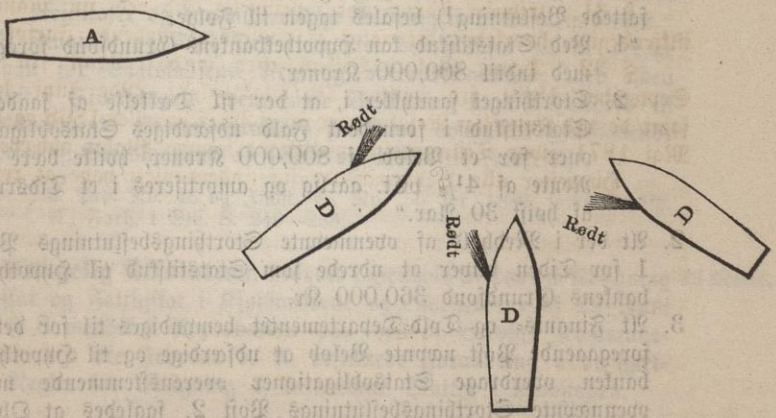


Ser A et hvidt Lys paa Mastetoppen over de tvende farvede, saa vides, at B er et Dampfartøi.

II. Naar kun det røde Lys sees:
A ser et rødt Lys forud eller paa Bougen og slutter deraf, at et Fartøi
a. enten nærmer sig paa hans Bagbords Boug, saasom B.

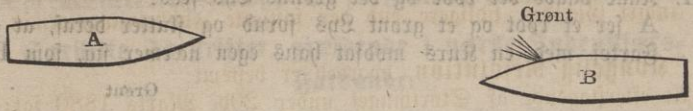


b. eller skjærer hans Kurs i en eller anden Retning mod Bagbord, saasom D D D.

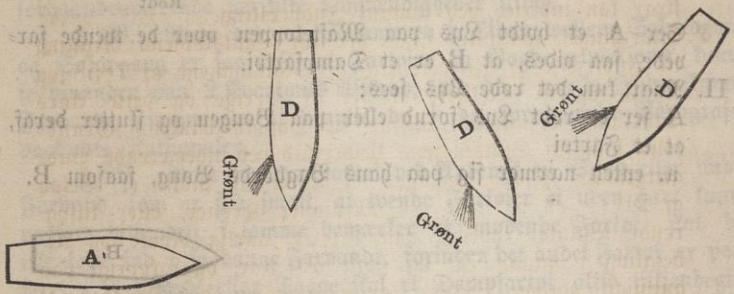


Ser A et hvidt Lys paa Mastetoppen over det røde Lys, saa vides tillige, at det er et Dampfartøi.

23 Marts. III. Naar kun det grønne Lys sees:
A ser et grønt Lys forud eller paa Bougen og slutter deraf, at et Fartøi
a. enten nærmer sig paa hans Styrbords Boug, som B,



b. eller fjærer hans Kurs i en eller anden Retning mod Styrbord, saasom D D D.



Ser A et hvidt Lys paa Mastetoppen over det grønne Lys, saa vides tillige, at det er et Dampfartøi.

23 Marts. **Kongelig Resolution**, hvorved er bestemt:

1. At efterstaaende af Storthinget under 28de Februar 1880 fattede Beslutning[1]) befales tagen til Følge:
"1. Ved Statstilskud kan Hypothekbankens Grundfond forøges med indtil 800,000 Kroner.
2. Storthinget samtykker i, at der til Dækkelse af saadant Statstilskud i fornødent Fald udfærdiges Statsobligationer for et Beløb af 800,000 Kroner, hvilke bære en Rente af $4^1/_2$ pCt. aarlig og amortiseres i et Tidsrum af høist 30 Aar."
2. At der i Medhold af ovennævnte Storthingsbeslutnings Post 1 for Tiden bliver at udrede som Statstilskud til Hypothekbankens Grundfond 360,000 Kr.
3. At Finants- og Told-Departementet bemyndiges til for det i foregaaende Post nævnte Beløb at udfærdige og til Hypothekbanken overdrage Statsobligationer overensstemmende med ovennævnte Storthingsbeslutnings Post 2, saaledes at Obli-

[1]) Se Sth. Prp. No. 41 og Indst. S. No. 16 for 1880. Cfr. Res. 28de April 1879 og det der Citerede.

gationerne blive at forrente med $4^1/_2$ % aarlig og at amor- 23 Marts.
tisere i Løbet af 30 Aar ved aarlige Afdrag, der stige paa den Maade, at de aarlige Beløb af Renter og Afdrag blive indbyrdes lige store; dog skal det være forbeholdt Statskassen at erlægge større Afdrag end saaledes bestemt eller helt at indfri Gjælden tidligere end den fastsatte Indbetalingstermin.

Kongelig Resolution, hvorved er bestemt: 23 Marts.

I. At efterstaaende af Storthinget under 20de Marts 1880 fattede Beslutning[1]) befales tagen tilfølge:

„1. Storthinget samtykker i, at Statskassens Gjæld til Hypothekbanken, ifølge Obligationer af 28de April og 13de December 1879, tilsammen lydende paa 1 Million Kroner, strax kan indfries ved kontant Indbetaling.

2. Storthinget samtykker i, at der for Statskassens Regning til Indfrielse af Restbeløbene af Statslaanene af 1858 og 1863, og til Dækkelse af det af forrige og dette Aars Storthing besluttede Tilskud til Hypothekbankens Grundfond samt af Statskassens Understud ved indeværende Budgettermins Udløb, optages et Laan af indtil et Beløb af 21 — en og tyve — Millioner Kroner, eller tilsvarende Valuta, lydende paa 4 p.Ct. aarlig Rente og Afbetaling i mindst 30 og høist 60 Aar, og forøvrigt paa gunstigst mulige Vilkaar for Statskassen, dog saaledes, at fem Millioner Kroner ikke emitteres uden efter Samtykke og nærmere Bestemmelse angaaende dette Beløbs Anvendelse, afgivet af nærværende Storthing, — Alt mod at der tilstilles Storthinget behørig Redegjørelse angaaende de ved Laaneoperationerne stedfundne Forhandlinger, de opnaaede Resultater og den midlertidige Anbringelse af Laanemidlerne."

II. At Finants- og Told-Departementet bemyndiges til at optage Laan for Statskassens Regning overensstemmende med 2den Post i Storthingets ovennævnte Beslutning samt i Henhold til vedkommende Laanekontrakters § 10 at opsige de gjenstaaende Dele af Statslaanene af 1858 og 1863 til Indfrielse.

[1]) Se Sth. Prp. No. 48 og Indst. S. No. 55 for 1880 samt Sth.tid. for f. A., Forh. i Sth. S. 246—289.

Kongelig Resolution, hvorved i Henhold til Lov om Udligning 23 Marts.
af Byskat og Fattigskat i Kjøbstæderne og Ladestederne af 22 Juni 1863 § 8 meddeles Approbation paa den af Brevigs Kommunebestyrelse den 6te Februar d. A. besluttede Forandring i de gjældende Regler for Udligning af de nævnte Skatter i Kjøbstaden.

Kongelig Resolution, hvorved bl. A. befales tagen til- 23 Marts.
følge den af Storthinget under 28de Februar d. A. fattede Be-

23 Marts. slutning om Lønningsregulativ samt Bestemmelser om Godtgjørelse for Reiseudgifter for det ved Tilvirkningen af Brændevin og Malt ansatte Kontrolpersonale for Tidsrummet fra 1ste Juli 1880 til 1ste Juli 1881.[1])

[1]) Regulativet og Bestemmelserne er overensstemmende med de tidligere gjældende, i Lovt. 2den Afd. for 1879, Side 141 indtagne, m. Undt. af, at „4 Mile" i Bogstav B, Post 2 er omskrevet til „40 Kilometer", cfr. L. 22 Mai 1875 § 7 sammenholdt m. § 35, 1ste Led, samt Plak. 17de Mai 1879. — Se Sth. Prp. No. 34 og Indst. S. No. 18 for 1879.

23 Marts. **Kongelig Resolution,** hvorved efterstaaende af Storthinget under 28de Februar d. A. fattede Beslutning angaaende Fastsættelsen af Hesteholdsgodtgjørelsen for Artilleri- og Kavalleri-Udrederne samt for endel af Armeens beredne nationale Officerer i Budgetaaret fra 1ste Juli 1880 til 30te Juni 1881[1]) befales tagen til Følge:

1. Den Artilleri- og Kavalleri-Udrederne ifølge Lov af 14de Mai 1872 tilkommende Hesteholdsgodtgjørelse fastsættes for Tidsrummet fra 1ste Juli 1880 til 30te Juni 1881 saaledes:
   I. For det faste Hestehold uden Hensyn til, om Hesten benyttes i Tjeneste eller ikke:
      a. paa de virkelige Kvarterer Kr. 72 aarlig.
      b. paa de overtallige Artillerikvarterer . . Kr. 16 aarlig.
   II. For Hestens Afsavn, naar den benyttes i Tjenesten:
      A. I Fredstid:

	pr. Døgn.
1. naar den fodres af Udrederen:	
a. i de første 90 Dage	Kr. 1.64
b. senere	„ 1.24
2. Naar Fodringen besørges af det Offentlige:	
a. i de første 90 Dage	„ 0.80
b. senere	„ 0.40

      B. Under Krig eller naar Armeen sættes paa Feltfod:

1. naar den fodres af Udrederen	„ 1.04
2. naar Fodringen besørges af det Offentlige	„ 0.20

2. Den ifølge Lovene af 7de April 1877 og 22de Marts 1879 endel af Armeens beredne nationale Officerer, forsaavidt Vedkommende holder egen feltdygtig Rideheste, tilkommende Hesteholdsgodtgjørelse bliver at udbetale med 120 Kr. kvartaliter.

[1]) Se Sth. Prp. No. 27 og Indst. S. No. 10 for 1880. Cfr. Res. 5te April og 26de Mai 1877, 1ste April 1878 og 17de Mai 1879.

23 Marts. **Kongelig Resolution,** hvorved er bestemt:

1. At det tillades, at et udsect 2 Maal stort Jordstykke af Vefsens Præstegaard Dolstad i Vefsens Præstegjæld, Tromsø

Stift, overlades Vessens Kommune til Udvidelse af Dolstad Kirkegaard mod en Kjøbesum af 200 Kr. 23 Marts.

2. At Kjøbesummen bliver som en Vessens Sognepræstembede tilhørende Kapital at indbetale i og forvalte under Oplysningsvæsenets Fond, hvoraf de aarlige Renter efter Fradrag af Inkassationssalar blive at udbetale Sognepræsten.

Kongelig Resolution, hvorved er bestemt: 23 Marts.

1. At et ved Auktion den 14de Januar d. A. over Pladsen øvre Romhus under Urskougs Præstegaard i Christiania Stift gjort Bud 2000 Kr. approberes.
2. At Kjøbesummen bliver som en Urskougs Sognepræstembede tilhørende Kapital at indbetale i og forvalte under Oplysningsvæsenets Fond, hvoraf de aarlige Renter efter Fradrag af Inkassationssalar blive at udbetale Sognepræsten.

Kongelig Resolution, hvorved er bestemt, at Jernbaneundersøgelsernes Administration henlægges fra Jernbanedirektøren til den samlede Bestyrelse for Statens Jernbaneanlæg. 23 Marts.

Kongelig Resolution, hvorved den af Storthinget under 5te Marts d. A. fattede Beslutning til Regulativ for Armeens Aflønning under Tjenstgjøring i Fred og paa Feltfod for Tidsrummet fra 1ste Juli 1880 til 30te Juni 1881 befales tagen tilfølge. [1] 23 Marts.

[1] Det besluttede Regulativ er overensstemmende med det tidligere gjældende, i Lovt. 2den Afd. for 1878, S. 67, indtagne (cfr. Ref. 17 Mai 1879) m. Undt. af, at der i §§ 2 og 6 er foretaget følgende Redaktionsforandringer: § 2, 2det Passus skal lyde: "De samme Tillæg udbetales under saadanne Øvelser, naar de afholdes udenfor Garnisonens Exercerplads, til garnisonerende Officerer og med dem i Klasse staaende civilmilitære Tjenestemænd; under de for Depotafdelingen og norske Jægerkorps anordnede aarlige Leirøvelser udbetales Tillæggene uanseet Stedet, hvor Øvelserne afholdes." § 6, 1ste Passus, 2det Punktum skal lyde: "De nyde derhos Kvarter eller Kvartergodtgjørelse efter Bestemmelserne for det Sted, hvor de fremmøde til Tjeneste, Kvartergodtgjørelsen dog i intet Tilfælde med et større Beløb, end hvad der for Ugifte af tilsvarende Grader maatte være fastsat."
Se forøvrigt Sth. Prp. No. 29 og Indst. S. No. 34 for 1880.

Kongelig Resolution, hvorved den af Storthinget under 5te Marts 1880 fattede Beslutning angaaende Tilladelse for det familitære Samfund i Carl-Johansværn til at opføre en Bygning 23 Marts.

23 Marts. for Samfundet paa den til Carl-Johansværns Værft hørende i Skoven mellem Kanalen og Tækkelmesterboligen beliggende Grund befales tagen tilfølge.

23 Marts. **Kongelig Resolution**, hvorved er bestemt, at den ved Kgl. Resol. af 7de Februar 1879 givne Tilladelse til, at der i Vaalers Præstegjæld under Søndre Østerdalens Provsti i Hamar Stift i et Tidsrum af et Aar, fra 1ste April 1879 at regne, afholdes 8 Søndagsgudstjenester i Skolehusene i de mere afsidesliggende Kredse af Præstegjældet, udvides til at gjælde endvidere for fem Aar, regnede fra 1ste April d. A.

23 Marts. **Kongelig Resolution**, hvorved bestemmes:

1. At det tillades at opføre en ny Kirke for Arendals Sogn af Stokke Præstegjæld under Søndre Jarlsbergs Provsti i Christiania Stift paa Gaarden Fosnæs's Grund. 2. — —

23 Marts. **Høieste Resolution**, hvorved meddeles Approbation paa de i Generalforsamling af Modums gjensidige Brandforsikringsforening den 26de Juni 1878 besluttede Forandringer i samt Tillæg til den for Foreningen ved Høieste Resolution af 12te Marts 1875 approberede Plan, saaledes at Foreningen fremdeles kan nyde godt af de i Lovene af 9de August 1839 og 4de August 1845 hjemlede Forrettigheder.

23 Marts. **Cirkulær-Skrivelse** fra Justitsdepartementet til Amtmændene:

Under 29de April 1852 udfærdigede Departementet til samtlige Overøvrigheder følgende Cirkulære:

„Departementet har ved flere Leiligheder under Behandlingen af Sager angaaende Fostermord, Barnefødsel i Dølgsmaal og andre dermed beslægtede Forbrydelser bragt i Erfaring, at der fra de Personers Side, der som Forældre, Slægtninge, Husbonder, Madmødre eller paa anden Maade udgjøre de ved ulovlig Omgjængelse Besvangredes nærmeste Omgivelser, ofte, skjønt grundet Mistanke næres om Vedkommendes frugtsommelige Tilstand, dog liden eller ingen Agtpaagivenhed og Virksomhed udvises for derom at komme til sikker Kundskab og for at afholde de Angjældende fra at omgaaes ulovligen med deres Nedkomst og deres Børn. Der haves talrige Exempler paa, at den angjældende Kvindes nærmeste daglige Omgangskreds enten slet ikke har udspurgt hende om hendes frugtsommelige Tilstand, uagtet man havde Grund til at formode eller endog tydeligen kunde skjønne, at hun i saadan Tilstand befandt sig, eller at man vel har spurgt derom, men ladet sig noie med utilfredsstillende Svar og usandsynlige Foregivender eller Benægtelser.

Medens et rigtigt Forhold fra deres Side, iblandt hvilke

Kvinden under sit Svangerskab har levet, vilde, selv om Tanken 23 Marts.
om Forbrydelsen allerede hos hende maatte være opstaaet eller endog modnet til Forsæt, i de allerfleste Tilfælde have forebygget Forbrydelsens Iværksættelse, er det naturligt, at Taushed, Uvirksomhed og Mangel paa Deltagelse fra Omgivelsernes Side lettelig kan bibringe Vedkommende den Tro, at hendes Tilstand er undgaaet Opmærksomheden og fremdeles vil kunne forblive skjult, hvorved ikke alene det allerede vakte forbryderske Forsæt ofte kan styrkes, men endog et Forsæt til Forbrydelse fremkaldes, som ellers ikke vilde være opstaaet. Ikke sjeldent er det endog Tilfældet, at Angjældende selv har omgaaets med gode Forsætter, og at det netop er Mangel paa Deltagelse og Imødekommen fra hendes Paarørendes, Foresattes og andre Omgivelsers Side, som har været den væsentlige Grund til, at disse Forsætter ikke ere komne til Udførelse, og til at hun ikke har aabenbaret sin frugtsommelige Tilstand. Man ser saaledes ofte, at den Angjældende forklarer, at hun kun ventede paa at blive adspurgt, at hun troede, man nok kunde skjønne hendes Forfatning, om hun end tav, eller at Undseelse holdt hende tilbage fra at meddele sig, naar Ingen foranledigede hende dertil.

En saadan Mangel paa Omhu som her omhandlet fra deres Side, der staa den Angjældende nær, kan endog fremtræde under saadan Form, at den indeholder en efter den borgerlige Lov strafbar Forbrydelse, i hvilken Henseende Kriminallovens Kap. 5, § 8, og Kap. 14, § 27, ere at bemærke, og er i ethvert Tilfælde, hvad enten den har sin Grund i uforstandig Tankeløshed eller i moralsk Slovhed og ukristelig Ligegyldighed for Næstens Skjæbne, ligesaa daddelværdig som uheldbringende.

Departementet finder sig derfor opfordret til at anmode Hr. Amtmanden om ved Bekjendtgjørelse til Thinge, fra Kirkebakkerne, ved Budstikke og paa anden hensigtsmæssig Maade at lade Almuerne indskjærpe, at det, naarsomhelst der haves Mistanke om, at et Fruentimmer er ulovligen besvangret uden at ville være det bekjendt, er Pligt for hendes Omgivelser ikke ligegyldigen at overlade Vedkommende til sig selv, men ved Agtpaagivenhed og kristelige Formaninger samt i fornødent Fald ved at foranledige Undersøgelse anstillet af vedkommende Jordemoder eller Læge, at stræbe til at afholde deslige Kvinder fra at gjøre sig skyldige i nogen Forbrydelse med Hensyn til deres Svangerskab, Nedkomst eller Børn, ved hvilken Omsorg det tør haabes, at i mange Tilfælde Forbrydelser af denne Art ville kunne forekommes."

Gjennem Foreстillinger fra vedkommende Strafanstaltbestyrelser er Departementets Opmærksomhed henledet paa, at de i Cirkulæret skildrede Forhold ogsaa for Tiden i væsentlig Grad gjøre sig gjældende og udøve en skadelig Indflydelse. Det er formentlig utvivlsomt, at de i en Flerhed af Tilfælde ere en medvirkende Aarsag

23 Marts. til Forbrydelser af den i Cirkulæret omhandlede Art. Departementet finder derfor fuld Grund til paany at anmode Hr. Amtmanden (Stiftamtmanden) om ved Bekjendtgjørelse paa hensigtsmæssig Maade samt gjennem Embeds- og Bestillingsmænd inden Deres Embedskreds at bringe til Almenhedens Kundskab og at indskjærpe foranstaaende Cirkulære.

23 Marts. **Skrivelse** fra Kirkedepartementet til Throndhjems Stiftsdirektion. Paa Forespørgsel fra endel Sognepræster om, hvorvidt der er lovlig Adgang til at indfordre Offerskjeppe af Eiere eller Bygselmænd af endel ubetydelige Jord- eller Myrstykker og Lignende, over hvilke der har været afholdt Skyldsætningsforretning, men hvis Erhvervelse antagelig alene er skeet i den Hensigt at skaffe vedkommende Eier eller Bygselmand Stemmeret, — meddeles, at Departementet er tilbøieligt til at forstaa de om Offerskjeppen gjældende Bestemmelser derhen, at Forpligtelsen til at svare denne Ydelse ikke paahviler Eiere af saadanne Grundstykker som de her omhandlede.

$\frac{17}{18}$ Marts. **Deklaration** angaaende Telegrafkorrespondancen mellem Norge og Sverige paa den ene Side og Finland paa den anden Side.

(Oversættelse).

I Henhold til det nye Tariffystem, der er antaget paa den internationale Telegrafkonference i London, ere hans Majestæt Kongen af Sverige og Norges Regjering og den Keiserlige russiske Regjering komne overens om at fastsætte følgende Taxter for den Korrespondance, der udvexles mellem Sverige og Norge paa den ene Side og Finland paa den anden, nemlig:

Terminaltaxter:

a. Sveriges, $12\frac{1}{2}$ Cent. pr. Ord,

b. Norges, $7\frac{1}{2}$ „ = „

c. Finlands, $12\frac{1}{2}$ „ = „

Afgift for Transit gjennem Sverige 10 Cent. pr. Ord.

Til den for det virkelige Ordantal fremkomne Taxt lægges for

En raison du nouveau système des tarifs, adopté par la Conférence télégraphique Internationale de Londres, le Gouvernement de Sa Majesté le Roi de Suède et de Norvége et le Gouvernement Impérial de Russie sont convenus d'établir les taxes suivantes pour les correspondances échangées entre la Suède et la Norvége d'une part et la Finlande d'autre part, savoir:

Taxes terminales:

a. de la Suède $12\frac{1}{2}$ cent. par mot.

b. de la Norvége $7\frac{1}{2}$ cent. par mot.

c. de la Finlande $12\frac{1}{2}$ cent. par mot.

Taxe de transit par la Suède 10 cent. par mot.

Il est ajouté à la taxe résultant du nombre effectif

hvert Telegram et Beløb lig Taxten for 5 Ord.

De ovennævnte Taxter skulle bringes i Anvendelse fra 1ste April 1880.

Fra samme Dag af ophæves de tidligere særlige Overenskomster om Telegrafkorrespondancen mellem Sverige eller Norge og det russiske Rige, specielt de ministerielle Deklarationer af 30 (:$^{1}/_{13}$:) December 1865 og $\frac{\text{12te Mai}}{\text{30te April}}$ 1868.

Nærværende Overenskomst forbliver gjældende paa ubestemt Tid og indtil Udløbet af et halvt Aar efter den Dag, paa hvilken Opsigelse fra en af de respektive Regjeringer maatte finde Sted.

Til Bekræftelse heraf have Undertegnede, dertil behørig befuldmægtigede, undertegnet nærværende Deklaration, som de have forsynet med sine Segl.

Udfærdiget i 2 Exemplarer i St. Petersburg den $\frac{27}{15}$ Marts 1880.

(L. S.) undert: **Due.**

(L. S.) undert: **Giers.**

des mots une taxe égale à celle de 5 mots par télégramme. 27 Marts

Les taxes susmentionnées seront appliquées à partir du 1er Avril 1880.

A dater du même jour sont abrogées les conventions spéciales antérieures au sujet de la correspondance télégraphique entre la Suède ou la Norvége ét l'Empire de Russie particulièrement les déclarations Ministérielles du 30 (:$^{1}/_{13}$:) Décembre 1865 et du $\frac{\text{12 Mai}}{\text{30 Avril}}$ 1868.

Le présent arrangement demeurera en vigueur pendant un temps indéterminé et jusqu' à l'expiration de six mois à partir du jour ou la dénonciation serait faite par l'un des Gouvernements respectifs.

En foi de quoi les soussignés, dûment autorisés à cet effet, ont signé la présente déclaration qu'ils ont revêtu de leurs cachets.

Fait en double expédition à St. Pétersbourg le $^{27}/_{15}$ Mars 1880.

(L. S.) (signé:) **Due.**

(L. S.) (signé:) **Giers.**

Overenskomst om Bestemmelser for Befordring af Pressetelegrammer til nedsat Pris mellem Norge og Sverige, approberet af Marine- og Postdepartementet den 27de Marts 1880. 27 Marts.

I Henhold til Artikel 4 i de ved Kgl. Resolution af 20de Februar 1880 fastsatte særskilte Bestemmelser vedkommende Telegrafkorrespondancen mellem de forenede Riger have de Kgl. Norske og Svenske Telegraf-Administrationer truffet følgende Overenskomst betræffende Befordring til nedsat Pris af Telegrammer for Avis-Pressen.

1. For Telegrammer, som vexles mellem de forenede Riger, og som ere bestemte til at offentliggjøres i Aviser, beregnes Af-

27 Marts. gifterne saaledes, at Grundtaxten bliver den samme som for et almindeligt Telegram eller Kr. 0.70, men Ordtaxten nedsættes til det Halve eller til Kr. 0.05 for hvert Ord.

Disse Afgifter fordeles lige mellem begge Landes Telegrafvæsener.

2. Pressetelegrammer med saaledes nedsat Porto skulle være affattede paa klart Sprog og befordres paa saadan Maade, at den almindelige Telegramvexling ikke derved forsinkes eller lider Fortrængsel.

3. Avisredaktioner eller Telegrambureauer, som ønske at benytte den for Pressetelegrammer indrømmede Portonedsættelse, skulle derom gjøre Anmeldelse hos sit Lands Telegrafadministration med Opgivende af sine Korrespondenters Navne og Adresser. Nævnte Administration meddeler Telegrafadministrationen i det andet Land det Fornødne desangaaende.

4. Pressetelegram med nedsat Porto skal være adresseret enten til en Avis eller til et Telegrambureau, og er Afsenderen forpligtet til med sit Navns Underskrift at attestere Telegrammets Egenskab af „Pressetelegram til Offentliggjørelse."

Saadant Telegram paaføres i Intimationen Tjenestebemærkningen P. T. og indføres ikke i de almindelige Kontroljournaler, men i en særskilt Fortegnelse.

5. I Tilfælde af at et Pressetelegram, som er bleven befordret til nedsat Porto, ikke i sin Helhed gjengives af den eller de Aviser, for hvilke det er bestemt, skal det paaligge Afsenderen og vedkommende Avisredaktion eller Telegrambureau, til hvem Telegrammet sendes, at betale Forskjellen mellem den erlagte Porto og den Porto, som et almindeligt Telegram af samme Ordantal vilde have andraget til; vægre disse sig for at erlægge en saadan Udfyldningsporto eller gjentage de et engang paatalt Misbrug, tabes Adgangen til at sende, respektive modtage Pressetelegrammer til nedsat Pris, og ny Tilladelse hertil kan alene gives med begge Telegrafadministrationers Samtykke.

6. Telegrafadministrationerne vedtage hver for sig de nødvendige Forskrifter for Udøvelsen af den nødvendige Kontrol saavel over afgaaende som ankommende Pressetelegrammer og underretter uopholdelig det andet Lands Telegrafadministration, om Misbrug skulde bemærkes at finde Sted ved Benyttelsen af den paa ovenanførte Vilkaar indrømmede Portonedsættelse.

7. Nærværende Overenskomst er gjældende indtil videre.

Skrivelse fra Marine- og Postdepartementet til Magistraten i Sandnæs, hvori i Anledning af en Forespørgsel om, hvorvidt Havnefogden i Sandnæs er berettiget til at kræve Havnefogedsportler af et Dampskib, der gaar i Rute mellem Stavanger og Sandnæs, meddeles, at da det nævnte Fartøi efter sin Rute ikke kommer udenfor Toldstedsdistriktet og saaledes formentlig heller ikke efter den i 1827 gjældende Toldlovgivning vilde have været forpligtet til at tage Toldseddel i Sandnæs eller Stavanger, antages Fartøiet at være fritaget for sammesteds at erlægge Sportler til Havnefogden efter Lov om Havne- og Ringevæsenet af 24de Juli 1827 § 25 og Lov af 12te Juli 1848 § 2; jfr. den i Lovsamlingen indtagne Skrivelse fra samme Departement til Toldkassereren i Hammerfest, dateret 31te Marts 1875. 27 Marts.

Skrivelse fra Indredepartementet til Amtmanden i Nordre Bergenhus Amt. Ved Lysters Herredsstyrelses Møde den 27de Januar 1880, hvori foretoges Valg paa Ordfører og Viceordfører, var af Herredets 36 Formænd og Repræsentanter samtlige — 12 — Formænd og Repræsentanter fra Forthuns Sogn fraværende, hvortil Aarsagen var den, at Indkaldelsen, foranlediget ved en feilagtig Forudsætning fra Ordførerens Side om Postgangen, kom dem ihænde saa sent, at det var dem umuligt at afgive Møde til rette Tid. Valget foregik imidlertid med det Udfald, at den til Ordfører valgte erholdt 14 Stemmer, medens de øvrige 10 Tilstedeværendes Stemmer faldt paa en anden Person, hvilken sidste derefter valgtes til Viceordfører med 23 Stemmer. I denne Anledning meddeler Departementet paa Forespørgsel af Herredsstyrelsen om, hvorvidt de i ovennævnte Møde stedfundne Valg kan ansees gyldige, samt om, i Tilfælde af nyt Valg, ogsaa de Medlemmer, der deltoge i forrige Valg, bør stemme paanyt, — at det med Amtmanden er enigt i, at Mangelen af betimelig Indkaldelse bør medføre, at de omhandlede Valg, der kunde have faaet et andet Udfald, saafremt Formændene og Repræsentanterne for Forthun havde været tilstede, ansees ugyldige, og at det med Amtmanden heller ikke finder det tvivlsomt, at de Medlemmer, der deltoge i det forrige Valg, ogsaa maa deltage i Omvalget. 30 Marts.

Skrivelse fra Justitsdepartementet til Amtmanden i Nordre Throndhjems Amt. I en gjennem Amtmanden indsendt Besværing var af Klageren anført, at han, efterat have indfundet sig i vedkommende Lensmands Bopæl for at betale Fattig- og Skoleskat samt Høstdagspenge for sin Søn og Høstdagspenge for sig selv, havde erholdt den Besked af Lensmanden, at denne ikke vilde modtage Beløbene, medmindre Klageren tillige vilde betale to Udpantningsgebyrer for Sønnen og et for sit eget Vedkommende, hvilke Gebyrer Lensmanden paastod at tilkomme, fordi han allerede havde paabegyndt Udpantningerne i Bygden, samt at Lensmanden, da 31 Marts.

31 Marts. Klageren ikke medhavde saamange Penge, at han kunde betale det Forlangte, Dagen efter havde indfundet sig og foretaget Udpantning hos ham og hans Søn, hvorhos Klageren angav at have hørt, at ogsaa nogle andre af ham navngivne Personer uden Afholdelse af nogen Forretning dels vare affordrede dels havde betalt Udpantningsgebyrer. Lensmanden, som erkjendte Rigtigheden af Klagerens Fremstilling af Sagens faktiske Sammenhæng, formente sig at have været berettiget til i Tilfældet at forlange Udpantningsgebyrer, fordi han baade de nærmest foregaaende Dage og samme Dag havde afholdt Udpantninger for Skatterestancer, der hver Dag, og saaledes ogsaa den Dag, da Klageren efter Forretningstidens Udløb indfandt sig, paabegyndtes Kl. 8 om Morgenen og sluttedes Kl. 8 om Aftenen. Amtmanden havde i Anledning heraf udtalt Følgende: At Lensmanden under disse Omstændigheder skulde være berettiget til istedetfor Afskrivningsgebyrer at forlange Udpantningsgebyrer, forekom ham ikke at kunne udledes af Lovgivningens heromgjældende Bestemmelser og navnligen ikke af Bestemmelsen i Sportellovens § 115, at Udpantningsgebyr lige fuldt erlægges, om endogsaa Skyldneren, inden Forretningen sættes, men efterat Lensmanden i den Anledning har begivet sig paa Reisen, betaler hvad han pligter; thi dette kunde dog ikke gjælde længer end til Reisen var tilendebragt og Lensmanden atter kommen tilbage til sin Bopæl, uden at det herved kunde komme i Betragtning, at det var Lensmandens Bestemmelse Dagen efter at fortsætte sin Reise eller rettere at foretage en ny saadan. At Klageren indfandt sig hos Lensmanden efter Udløbet af hvad der maatte ansees for almindelig Forretningstid, kunde efter Amtmandens Formening heller ikke medføre nogen Ret for Lensmanden til foruden Skatterne at forlange andet end Afskrivningsgebyr; fandt han sig ikke tilfreds dermed, burde han jo — ytrede Amtmanden — have afvist Klageren med Paalæg om atter at indfinde sig næste Dag saa betimeligt, at Skatterne kunde være blevne betalte, inden ny Reise tiltraadtes. Sluttelig bemærkede Amtmanden, at han troede at have Grund til at antage, at Lensmandens Forseelse alene var at tilskrive en Misforstaaelse af den ovennævnte Bestemmelse i Sportelloven. — Departementet udtaler, at det med Amtmanden ikke anser det tvivlsomt, at Lensmandens Nægtelse af at modtage de omhandlede Skatterestancer m. V. har været uberettiget, og at han saaledes ikke tilkommer de for de afholdte Udpantningsforretninger beregnede Gebyrer, men imidlertid efter Omstændighederne finder at kunne undlade at træffe videre Forføining i Anledning af det Passerede, saafremt Lensmanden inden en af Amtmanden fastsat kort Frist godtgjør at have tilbagebetalt Klageren og de øvrige i Klagen omhandlede Personer de af ham urettelig oppebaarne Beløb med Differencen mellem de beregnede Udpantningsgebyrer og Afskrivningsgebyr efter Sportellovens § 115, idet Departementet, for-

saavidt Lensmanden skulde være uvillig til saadan Tilbagebetaling, 31 Marts.
anmoder Amtmanden om at undergive ham Tiltale for hans Forhold.

Høieste Resolution, hvorved er bestemt: 2 April.

1. At Søndre Undals Jordemoderdistrikt i Lister og Mandals Amt deles i 2 Distrikter, det ene bestaaende af Valle Sogn og det andet af Spangereids Sogn. 2 — — —

Lov indeholdende Bemyndigelse for Kongen til at forbyde Indførsel af Poteter fra visse fremmede Lande.*)[1] 3 April. No. 1

Vi Oscar o. s. v. Gjøre vitterligt: At Os er bleven forelagt det nu forsamlede ordentlige Storthings Beslutning af 19de Marts dette Aar, saalydende:

„Lov af 22de Mai 1875 indeholdende Bemyndigelse for Kongen til at forbyde Indførsel af Poteter fra visse fremmede Lande forbliver fremdeles gjældende til Udgangen af Aaret 1885".

Thi have vi antaget og bekræftet, ligesom Vi herved antage og bekræfte denne Beslutning som Lov.

[1]) Se Oth. Prop. No. 3 og Indst. O. No. 2 for 1880. Cfr. Plak. 24 Aug. 1877. Analoge Bestemmelser findes i L. 27 Febr. 1866 § 8 og L. 17 Juni 1880 No. 2.

Lov angaaende Forpligtelse for Bygningseiere i Christiania med Hensyn til Oparbeidelse af Gader.*)[1] 3 April. No. 2

Vi Oscar, o. s. v. Gjøre vitterligt: At Os er bleven forelagt det nu forsamlede ordentlige Storthings Beslutning af 19de Marts dette Aar, saalydende:

„§ 1. Den, der herefter i Kjøbstaden Christiania opfører ny Bygning paa Tomt, som støder til Gade, hvis Vedligeholdelse ikke af Kommunen er overtaget, skal være pligtig til samtidigt eller senere, eftersom det af Magistraten forlanges, at oparbeide Fortoug med tilhørende Rendesten langs den af ham bebyggede Grund (Matr.-Nummer). Naar Kommunen lader den øvrige Del af Gaden oparbeide, skal derhos Bygningens Eier udrede Udgifterne ved denne Oparbeidelse, forsaavidt angaar Halvdelen af Gadens Bredde langs Grunden (Matr.-Nummeret), samt for en Halvdel udrede Udgifterne ved Anbringelse af Kloakledning i Gaden langs samme Strækning.

Fortoug og Gade oparbeides og Kloakledning anlægges paa den Maade, som af Magistrat og Formandskab bestemmes i Henhold til Forskrifter, som af Kommunebestyrelsen med Kongelig Stadfæstelse fastsættes.

[1]) Se Oth. Prop. No. 16 og Indst. O. No. 5 for 1880. Cfr. L. om Bygningsvæsenet i Christiania af 4 Juni 1875 § 8, navnlig 5te Punktum. — Sml. Dansk Lov af 14 Decbr. 1857 og Preussisk Lov af 2 Juli 1875.

*) Bekjendtgj. 7 April i Lovt. 1 Afd. No. 8.

3 April. § 2. Ønsker en Bygningseier ikke selv at oparbeide Fortouget, skal han være berettiget til at faa Arbeidet udført ved Byens Ingeniørvæsen for sin Regning. Fremsætter han ikke herom Forlangende og heller ikke selv inden den bestemte Tid oparbeider Fortouget, kan Magistraten lade Arbeidet udføre for hans Regning.

§ 3. Med Hensyn til Anlæg af Kloakledning skal en Bygningseiers Forpligtelse ikke strække sig videre end til at deltage i at bekoste nedlagt Lerrør af indtil 305 Millimeters Dimension. Finder Kommunebestyrelsen, at Ledningen bør gives større Dimension eller udføres af andet Materiale, har Bygningseieren kun at udrede, hvad der vilde faldt paa ham, om der havde været anbragt Ledning af ovennævnte Dimension og Materiale.

§ 4. Heller ikke pligter en Bygningseier for Oparbeidelse af Fortoug med Rendesten at erstatte Bykassen et større Beløb end tolv Kroner pr. løbende Meter af Grundens Façade eller at udrede en større Andel af Udgifterne ved den øvrige Gades Oparbeidelse samt Kloakledning i samme end tolv Kroner pr. løbende Meter Façade, selv om disse Arbeider maatte have kostet Kommunen mere.

§ 5. Saasnart vedkommende Arbeide er fuldført, meddeler Magistraten enhver af Bygningseierne, hvad han har at betale til Bykassen. Betalingen erlægges inden tre Maaneder efter Meddelelsen eller, saafremt Vedkommende ønsker Henstand, i høist ti aarlige Terminer, mod at der svares fem af hundrede i aarlig Rente af det til enhver Tid tilbagestaaende Beløb.

§ 6. Naar Gade, hvis Vedligeholdelse ikke var overtaget af Kommunen, da denne Lov traadte i Kraft, i det hele eller for en Del oparbeides for Kommunens Regning, skulle de, som senere bebygge Tomter, langs hvilke Oparbeidelse af Gade med Kloak er bekostet af Kommunen, enhver for sit Matr.-Nummers Vedkommende erstatte Bykassen dens Udlæg overensstemmende med de i §§ 3, 4 og 5 givne Regler.

§ 7. Foranstaaende Bestemmelser ere ikke til Hinder for, at Kommunebestyrelsen lader Bykassen i det hele eller for en Del endelig bære Udgifterne ved Oparbeidelse af Gade m. V., hvor dertil enten af Hensyn til Gadens Betydning for Færdselen eller af andre Grunde findes Føie.

§ 8. Fortoug, som i Medhold af § 1 er oparbeidet efter Forlangende af Magistraten, bliver fra den Tid, Arbeidet er fuldført og godkjendt, at vedligeholde af Kommunen, selv om den øvrige Gade først senere oparbeides.

§ 9. Bygning, der efter Ildsvaade eller Nedrivelse gjenopføres paa ældre Bygnings Tomt, betragtes ikke som ny Bygning i Forhold til denne Lov.

§ 10. Under Gade er i denne Lov indbefattet Plads.

§ 11. De Beløb, som ifølge ovenstaaende Bestemmelser blive

at tilsvare Bykassen, kunne inddrives ved Udpantning og nyde samme Pantesikkerhed og Fortrinsret, som tilkommer de paa fast Eiendom hvilende kommunale Skatter. Den prioriterede Panteret tabes for den Del af Beløbene med Renter, for hvilke der ikke er søgt Udpantning inden et halvt Aar fra Forfaldsdag". 3 April.

Thi have Vi antaget og bekræftet, ligesom Vi herved antage og bekræfte denne Beslutning som Lov.

Kongelig Resolution*), hvorved i Henhold til Lov angaaende Udryddelse af Rovdyr og Fredning af andet Vildt af 22de Juni 1863 § 11 bestemmes: 3 April.

1. At den ved nævnte Lovs § 3 fastsatte Fredningstid for Elgsdyr udvides for Agershus, Smaalenenes og Nordre Throndhjems Amter saaledes, at disse Dyr kun maa jages eller dræbes i Tiden fra 15de September til 15de Oktober. Denne Bestemmelse gjælder for Agershus og Smaalenenes Amter indtil 1ste August 1884 og for Nordre Throndhjems Amt indtil Udgangen af Aaret 1889.
2. At der ved Jagt efter Elgsdyr i Aamot Herred, Hedemarkens Amt, til Udgangen af Aaret 1884 og i Nordre Throndhjems Amt til Udgangen af Aaret 1889 ikke maa bruges lossluppen, under Drevet halsende, Hund.

Kongelig Resolution*), hvorved i Henhold til Lov angaaende Udryddelse af Rovdyr og Fredning af andet Vildt af 22de Juni 1863 § 11 bestemmes, at Fredningstiden for Hjort, forsaavidt Søndre Bergenhus Amt betræffer, udstrækkes til det hele Aar i Tidsrummet fra 1ste August 1880 til 1ste August 1890. Denne Bestemmelse er uden Indflydelse paa den Bruger af fast Eiendom efter samme Lovs § 6 tilkommende Ret til at værge sin Eiendom mod Skadedyr. 3 April.

Kongelig Resolution**), hvorved i Henhold til § 11 jfr. § 4 i Lov om Sundhedskommissioner m. M. af 16de Mai 1860 meddeles Approbation paa den af Kommunebestyrelsen i Tromsø-sundets Herred i Tromsø Amt under 31te Mai 1879 fattede Beslutning om almindelige Forskrifter med Hensyn til Sundhedsvæsenet inden Herredet. 3 April.

Kongelig Resolution***), hvorved i Henhold til Lov indeholdende Bestemmelser med Hensyn til Flødnings- og Flodrens- 3 April.

*) Bekjendtgj. 7 April i Lovt. 1 Afd. No. 8.
**) — — — — — — — — — —, hvor Forskrifterne ere indtagne.
***) — — — — — — — — — —, hvor de nye og forandrede Bestemmelser ere indtagne.

3 April. ningsvæsenet af 26de August 1854 meddeles Approbation paa den af Foreningen for Fællesflødning i Topdalselvens Vasdrag i Nedenæs Amt under 21de Marts 1876 og 27de Februar 1879 vedtagne Forandring i og Tillæg til § 11 af det ved Kongelig Resolution af 24de Oktober 1874 approberede Reglement for Fællesflødningen i nævnte Vasdrag.

3 April. **Kongelig Resolution**, hvorved er bestemt:

1. At det godkjendes, at der er opført en Kapelkirke og anlagt en Begravelsesplads paa Gaarden Fordes Grund for Opsiderne i Distriktet Østefjorden i Voldens Præstegjelds Hovedsogn under Søndre Søndmøres Provsti i Bergens Stift.
2. At der til Kapellet indtil videre henlægges 10 Gudstjenester aarlig efter Bergens Biskops nærmere Bestemmelse og paa Betingelse af, at der ydes vedkommende Præster og Kirkesanger Skyds og Nattehold paa deres Forretningsreiser til Kapellet.
3. — — —
4. At Voldens Herredsstyrelses Beslutning i Møde den 25de Oktober 1878, der er gjentaget ved Beslutning af 28de November s. A., angaaende Bevilgning af 2000 Kr. til Dannelse af et Fond, hvoraf Udgifterne ved Præsternes og Kirkesangerens Reiser til og Ophold ved Kapellet skulle bestrides, approberes i Henhold til Lov om Formandskaber paa Landet af 14de Januar 1837 § 38.

3 April. **Skrivelse** fra Finantsdepartementet til Skovdirektøren, hvorved approberes Brugsregler for Gausdals fra Fællesbrug med Torpens Sogn udskilte Del af Dok, Simner og Snæreslis Statsalmenning, vedtagne af vedkommende Almenningsbestyrelse 17de Novbr. 1879*).

3 April. **Skrivelse** fra Finantsdepartementet til Skovdirektøren, hvorved approberes Brugsregler for Hesjedalens Statsalmenning i Aalens Herred, vedtagne af Almenningens Bestyrelse i Møder den 28de September 1878 og 12te April 1879*)

5 April. **Skrivelse** fra Justitsdepartementet til Amtmanden i Romsdals Amt, hvori paa Forespørgsel fra en Sagfører, om der er Noget til Hinder for, at han efterat have overtaget Bestilling som Lensmand vedbliver at praktisere som Sagfører udenfor Lensmandsdistriktet, meddeles, at Departementet med Amtmanden er enigt i,

---

*) Bekjendtgj. 20 April i Lovt. 1 Afd. No. 10, hvor Reglerne ere indtagne.

at det efter Bestemmelsen i Lov om Sagførere af 12te August 1848 § 7 ikke kan tillades en fast ansat Lensmand at praktisere som Sagfører. 5 April.

Skrivelse fra Marine- og Postdepartementet til Tønsberg Toldkammer, hvori en Forespørgsel om, hvorvidt en af Svend Foyn fabrikeret Vare, kaldet „Hvaltalg", maa henregnes til Tran, saaledes at der ved sammes Udførsel skal erlægges Afgift til Havnefondet efter Lov om Afgift af Fiskevarer af 24de Mai 1873, efter Udfaldet af en af Departementet foranstaltet kemisk Analyse af en Prøve af den nævnte „Hvaltalg" besvares benægtende. 5 April.

Høieste Resolution, hvorved er bestemt: 6 April.

1. At det til Stryns Jordemoderdistrikt i Nordre Bergenhus Amt hørende Opstryns Sogn fraskilles dette Distrikt og oprettes til et eget Jordemoderdistrikt. 2 — — —

Skrivelse fra Kirkedepartementet til Bergens Stiftsdirektion, hvori paa Forespørgsel om, hvorvidt Korntienden, ved hvis Ydelse der ifølge Forordning af 10de Januar 1698, Cap. IV, § 9 skal gives et Opmaal af $1^1/_2$ Fjerdingkar for hver Tønde Havre og 1 Fjerdingkar for hver Tønde andet Korn, ved Omskrivning til metrisk Maal skal omskrives efter de i Lov af 22de Mai 1875 § 38 bestemte Satser for Omskrivning af Topmaal, — meddeles, at Departementet ikke antager, at der i det heromhandlede Tilfælde, hvor Opmaalets Størrelse er fastsat i Loven, er Anvendelse for de ommeldte Satser i Meterlovens § 38, men at Omskrivningen maa foregaa efter Strygmaal med Tillæg for det lovbestemte Opmaal, ligeledes omskrevet efter Strygmaal; 1 Tønde Havre f. Ex. omskrives altsaa (indbefattet Opmaalet) til 1 Hektoliter 45,5 Liter, ikke til 1 Hektoliter 60 Liter. — 6 April.

Skrivelse fra Justitsdepartementet til Amtmanden i Nordre Bergenhus Amt. Paa Forespørgsel om, hvorvidt det anses nødvendigt, at et foretaget Valg paa en Forligelseskommissær og en Suppleant omgjøres paa Grund af, at der i det Møde af Herredsstyrelsen, i hvilket Stemmer afgaves paa de 3 Mænd, blandt hvilke nævnte Funktionærer overensstemmende med Lov af 8 September 1842 § 1 senere ere udvalgte, ikke var tilstede det til at fatte gyldig Beslutning efter Formandskabslovens § 37 nødvendige Antal Medlemmer, — meddeles, at Departementet, efterat have korresponderet med Indredepartementet i Sagens Anledning, med dette antager, at den omhandlede formelle Mangel ved Valget af de 3 gode Mænd efter Omstændighederne maa paa fyldestgjørende Maade kunne berigtiges gjennem Valgets efterfølgende Godkjendelse i et til Afgivelse af gyldig Beslutning kompetent Møde af 8 April.

8 April. Formænd og Repræsentanter, og at det, under Forudsætning af, at saadan Godkjendelse afgives, kan undgaaes at skride til Afholdelse af nyt Valg paa Kommissær og Suppleant.

9 April. **Høieste Resolution**, hvorved er bestemt:
1. At Stegens Jordemoderdistrikt i Nordlands Amt deles i 2 Distrikter, det ene bestaaende af Stegens Hovedsogn og det andet af Ledingens Anexsogn. 2. — — —

9 April. **Skrivelse** fra Marine- og Postdepartementet til Amtmanden i Nordlands Amt, hvori paa Foranledning meddeles, at Departementet ikke finder at kunne indgaa paa, at offentlige Tjenestemænd — uden paa Forhaand at erlægge Porto — skulde kunne modtage og aabne til dem adresserede Breve, der som ufrankerede ere satte i Porto, enten fordi de ere attesterede som portofrie af Ikkeattestberettigede, eller fordi de ikke have nogen Paategning om Portofrihed, og derefter i portopligtige Tilfælde tilbagelevere Brevkonvoluten med Paategning om Afsenderens Navn til Postvæsenet, for at dette kunde lade den skyldige Porto opkræve hos Afsenderen. Afsenderen vil nemlig — bemærker Departementet — neppe kunne tilpligtes at udrede Portoen for sit Brev, naar dette er aabnet af Adressaten, og under enhver Omstændighed vilde Opkrævelsen af Portoen for deslige Breve — som i Tilfælde rimeligvis vilde blive end talrigere end hidtil — medføre uforholdsmæssig Uleilighed for Postanstalterne.

13 April. **Høieste Resolution**, hvorved meddeles Stadfæstelse paa det ved Testament af 13de Februar 1871 oprettede „Christian Fredrik Wasmuths og Hustrus Legat" til Aalesunds Kommune til Fremme af Oprettelsen af et Asyl for fattige, forældreløse Børn og af et Asyl for trængende Fruentimmer, samt paa de for dette Legat udarbeidede Statuter.

13 April. **Høieste Resolution**, hvorved meddeles Stadfæstelse paa det ved Gavebrev af 11te Februar 1880 oprettede „Enkefru Karine Christophersens Legat" til Beklædning af Almueskolebørn i Sandefjord.

13 April. **Høieste Resolution**, hvorved Departementet for Kirke- og Undervisningsvæsenet bemyndiges til at antage de gjorte Bud af resp. 3300, 1300 og 280 Kr. paa Pladsene Kaasa, Rønningen og Flata under Eidangers Præstegaard i Christianssands Stift.

13 April. **Høieste Resolution**, hvorved i Henhold til § 3 i Lov om Bygningsvæsenet af 6te September 1845 meddeles Approbation paa den af Kommunebestyrelsen i Kjøbstaden Frederikshald efter

Forslag af Reguleringskommissionen sammesteds under 26de Januar d. A. fattede Beslutning om Regulering af den saakaldte „indre Mol" mellem Langbryggen og Jernbanegaden. 13 April.

Plakat om Udvidelse af de i Plakat af 10de August 1878 angaaende Forbud mod Indførsel af endel Husdyr m. M. fra visse Lande og Havne, dens Post 3, indeholdte Bestemmelser til at gjælde ogsaa samtlige Havne i Danmark.*) 16 April.

Vi Oscar, o. s. v. Gjøre vitterligt: De i Plakat af 10de August 1878 angaaende Forbud mod Indførsel af endel Husdyr m. M. fra visse Lande og Havne, dens Post 3, indeholdte Bestemmelser udvides til at gjælde ogsaa samtlige Havne i Danmark.

Denne Plakat træder strax i Kraft.

Hvorefter alle Vedkommende sig underdanigst have at rette.

Høieste Resolution, hvorved der fra 1ste Januar 1880 at regne tilstaaes efternævnte Eiendomme i Borgs og Støtens Herreder og Thinglage, Guldals Fogderi, Søndre Throndhjems Amt, følgende Aftag i deres Matrikulskyld: 16 April.

A. I Borgs Thinglag:

1. Mtr.-No. 39, L.-No. 55, Vollum, af Skyld urevideret 3 Daler 2 Ort 12 Skilling, revideret 4 Daler 20 Skill., et Aftag for 4 Aar af $^1/_6$ — en Sjettedel — eller henholdsvis 2 Ort 22 Skill. og 3 Ort 11 Skill.
2. Mtr.-No. 39, L.-No. 56, Vollum, af Skyld urevideret 3 Daler 2 Ort 12 Skill., revideret 4 Daler 2 Ort 19 Skill., et Aftag for 4 Aar af $^1/_6$ — en Sjettedel — eller henholdsvis 2 Ort 22 Skill. og 3 Ort 19 Skill.
3. Mtr.-No. 41, L.-No. 57 a, Gylle, af Skyld urevideret 4 Ort 12 Skill., revideret 4 Ort 2 Skill., et Aftag for bestandig af $^1/_{11}$ — en Ellevtedel — eller henholdsvis 10 og 9 Skill.
4. Mtr.-No. 41, L.No. 57 c, Gylle, af Skyld urevideret 1 Ort 11 Skill., revideret 1 Ort 16 Skill., et Aftag for bestandig af $^1/_{13}$ — en Trettendedel — eller 3 Skill. saavel urevideret som revideret Skyld.
5. Mtr.-No. 41 og 42, L.-N. 57 e. og 61 b., Gylle med en Del af Hage, tilsammen af Skyld urevideret 2 Ort 9 Skill., revideret 2 Ort 1 Skill., et Aftag for bestandig af $^1/_8$ — en Ottendedel — eller henholdsvis 7 og 6 Skilling.
6. Mtr.-No. 80, L.-No. 124, Løberg, af Skyld urevideret 4 Daler 2 Ort, revideret 5 Daler 4 Ort 22 Skill., et Aftag for bestandig af $^1/_{24}$ — en Fireogtyvendedel — eller henholdsvis 22 Skilling og 1 Ort 6 Skilling.

*) Bekjendtgj. 17 April i Lovt. 1 Afd. No. 9.

16 April. B. I Støvens Thinglag:

1. Mtr.-No. 1, L.-No. 1 a., Vold, af Skyld urevideret 2 Ort 6 Skill., revideret 2 Ort 21 Skill., et Aftag for 4 Aar af $^1/_6$ — en Sjettedel — eller henholdsvis 9 og 12 Skilling.
2. Mtr.-No. 1, L.-No. 1 b, Vold, af Skyld urevideret 3 Ort 23 Skill., revideret 1 Daler 22 Skill., et Aftag for 8 Aar af henholdsvis 23 Skill. og 1 Ort 10 Skill., og derefter for bestandig af $^1/_{14}$ — en Fjortendedel — eller henholdsvis 7 og 10 Skilling.
3. Mtr.-No. 1, L.-No. 1 d og 2 a, Vold, af Skyld urevideret 3 Daler 16 Skill., revideret 5 Daler 2 Skill., et Aftag for 5 Aar af henholdsvis 2 Ort 23 Skill. og 4 Ort 16 Skill., samt derefter for bestandig af $^1/_{50}$ — en Femtiendedel — eller henholdsvis 8 og 12 Skilling.
4. Mtr.-No. 2, L.-No. 3 (eller ifølge Fogdens Matrikelfortegnelse L.-No. 3 a), Vold, af Skyld urevideret 3 Daler 3 Ort 16 Skill., revideret 4 Daler 1 Ort 16 Skill., et Aftag for 6 Aar af henholdsvis 3 Ort 13 Skill. og 4 Ort 2 Skill., samt derefter for bestandig af $^1/_{46}$ — en Sexogfiretiendedel — eller henholdsvis 10 og 11 Skilling.

16 April. **Høieste Resolution,** hvorved der fra 1ste Januar 1880 at regne tilstaaes efternævnte i Støvens Thinglag og Herred, Guldals Fogderi, Søndre Throndhjems Amt, beliggende Eiendomme følgende Aftag for bestandig i deres Matrikulskyld.

1. Mtr.-No. 39, L.-No. 52, Rogstad og Mtr.-No. 65, L.-No. 87, Tommeraas, af Skyld tilsammen urevideret 1 Daler 4 Ort 23 Skill., revideret 2 Daler 3 Ort, tilhørende Henrik Arntsen, et Aftag af en $^1/_{13}$ — en Trettendedel — eller i den urevideredе Skyld af 18 Skill. og i den revideredе af 1 Ort.
2. Mtr.-No. 41, L.-No. 54, Rogstad og Mtr.-No. 66, L.-No. 89 a (eller ifølge Fogdens Matrikelfortegnelse L.-No. 89 b), Ramstad, af Skyld tilsammen urevideret 1 Daler 1 Ort 4 Skill., revideret 1 Daler 2 Ort 13 Skill., tilhørende Sivert Andersen, et Aftag af $^1/_{12}$ — en Tolvtedel — eller i den urevideredе Skyld af 12 Skill. og i den revideredе af 15 Skilling.
3. Mtr.-No. 42, L.-No. 55 og 56, Rogstad og Ramstad, af Skyld tilsammen urevideret 4 Daler 2 Ort 5 Skill., revideret 4 Daler 2 Ort 13 Skill., tilhørende Steffen Arntsen, et Aftag af $^1/_{13}$ — en Trettendedel — eller i den urevideredе Skyld af 1 Ort 17 Skill. og i den revideredе af 1 Ort 18 Skilling.

Lov angaaende Forlængelse af den ved Lov af 29de April 1871 bestemte Termin for Adgang til Indløsning af Kornrente*) [1]). 17 April. No. 1.

Vi Oscar, o. s. v. Gjøre vitterligt: At Os er bleven forelagt det nu forsamlede ordentlige Storthings Beslutning af 19de Marts dette Aar, saalydende:

„Indløsning af al Oplysningsvæsenets Fond eller offentlige Stiftelser tilhørende Kornrente kan paa den i Lovene af 21de Marts 1860 og 29de April 1871 bestemte Maade fremdeles foregaa indtil Udgangen af Aaret 1890".

Thi have Vi antaget og bekræftet, ligesom Vi herved antage og bekræfte denne Beslutning som Lov.

[1]) Se Oth. Prp. No. 8 og Indst. O No. 4 for 1880.

Lov angaaende Beskatning af fast Eiendom i Christiania*) [1]). 17 April. No. 2.

Vi Oscar, o. s. v. Gjøre vitterligt: At Os er bleven forelagt det nu forsamlede ordentlige Storthings Beslutning af 19de Marts dette Aar, saalydende:

„§ 1. For Fremtiden skal Skat af fast Eiendom i Kjøbstaden Christiania fordeles paa samtlige inden Kjøbstadens Grændser liggende faste Eiendomme efter deres Taxtværdi, altsaa saavel paa Bygninger og den af dem optagne Grund samt tilliggende Gaardsrum, som ogsaa paa Haver, Lokker, Lastetomter, andre ubebyggede Grunde, Brygger, Værfter, Vandfald m. v.

Ligesom denne Skat ikke erlægges af Eiendomme, der tilhøre og benyttes af Kommunen og dens Havne- eller Fattigvæsen, og heller ikke af regulerede og udlagte Gader, selv om de ikke ere overtagne af Kommunen, saaledes bestemmer Formandskabet, hvorvidt andre private Gader eller Eiendomme tilhørende Stiftelser eller Indretninger, beregnede paa Kommunens Gavn, skulle være skattefri.

De Staten tilhørende Bygninger, der hidtil have været skattefri, nemlig Kongeboligen, de Bygninger der benyttes af Storthinget, Regjeringen, Høiesteret og Universitetet, samt Bodsfængslet, skulle tilligemed al tilliggende bebygget og ubebygget Grund være fritagne for denne Skat. Det samme gjælder det nye Rigshospital.

§ 2. Af ubebyggede Eiendomme svares aarlig i Skat ikke under en og ikke over to af hvert tusinde Kroners Taxtværdi efter nærmere Bestemmelse af Formænd og Repræsentanter. Denne

[1]) Se Oth. Prop. No. 15 og Indst. O No. 6 for 1880. Se tidligere: L., indeholdende nærmere Bestemmelser om Kommuneafgifterne i Christiania af 29 Juni 1848 og L. om Beskatn. af fast Eiendom i Christiania af 6 Juni 1863 (cfr. Restr. 25 Novbr. 1735, L. 12 Mai 1877 § 3 og L. 25 Mai 1878).

*) Bekjendtgj. 20 April i Lovtid. 1 Afd. No. 10.

17 April. Bestemmelse kan ikke forandres uden efter almindelig Omværdsættelse.

§ 3. Af Bygninger og de Grunde, som skulle værdsættes under et med dem, bestemmes Skatten af Formænd og Repræsentanter til visse Tusindedele af Taxtværdien. Ved denne Bestemmelse skal iagttages, at det fremkommende Skattebeløb med Tillæg af Skattebeløbet af ubebyggede Eiendomme ikke maa udgjøre en større Anpart af den samlede Byskat end fireti fem af hundrede og ikke en mindre Anpart end treti fem af hundrede. Bestemmelsen kan ikke forandres, medmindre Forhøielse eller Nedsættelse maatte paakræves for at tilveiebringe det Forhold mellem det samlede Beløb af Skatten paa fast Eiendom og den samlede Byskat, som her er foreskrevet.

§ 4. Samtlige skattepligtige faste Eiendomme blive, saasnart ske kan, at undergive en almindelig Værdsættelse. Ved denne ansættes enhver Eiendom til det Beløb, hvortil den paa Grund af sin Beskaffenhed og Beliggenhed under sædvanlige Forhold antages ved Salg under et at kunne udbringes.

Bestaar Eiendommen saavel af bebygget som af ubebygget Grund, skal under et med Bygningen værdsættes den Tomt, hvorpaa den er opført, saavelsom det til den hørende Gaardsrum eller andet ubebygget Grundstykke, som ikke hensigtsmæssigen kan anvendes til særskilt Bebyggelse, men efter sin Beliggenhed og Udstrækning væsentlig kun kommer i Betragtning som Tilbehør til Bygningen. Den øvrige ubebyggede Del af Eiendommen værdsættes særskilt.

Skjønsmændene afgjøre, hvad der til en Bygnings Gaardsrum og dermed ligestillet Grund bliver at henregne. Dog skal Vandfald eller nogen Del af Lastetomt, Brygge, Værft eller lignende ikke kunne ansees som Tilbehør til Bygning.

Enhver Eiendom skal altid værdsættes til et med ti deleligt Antal Kroner.

§ 5. Saafremt Arealet af den Grund, der bliver at værdsætte under et med Bygningen, ikke nøiagtig kan erfares af det Eiendommen vedkommende Maalebrev, skal dette Areal paa Kommunens Bekostning af Magistraten foranstaltes opmaalt. Er Stadskonduktøren ikke villig til at udføre denne Opmaaling for det halve af den ifølge Bygningsloven for Christiania af 5te Juni 1875 § 79 bestemte Betaling, kan Magistraten lade den iværksætte ved en anden dertil autoriseret Mand.

§ 6. Værdsættelsen af hver enkelt Eiendom udføres af tre af Magistraten og Formandskabet valgte Mænd; men der vælges i det hele saa mange Skjønsmænd, som det ansees nødvendigt for, at Værdsættelsen af samtlige Eiendomme kan være afsluttet inden rimelig Tid. For Skjønsmændene skal Magistrat og Formandskab beskikke en Formand, der har at lede Værdsættelsens Gang. Saavel Formanden som den Skjønsmand, der i Tilfælde af Meningsforskjel om enkelt Eiendoms Værdi er bleven overstemt, kan forlange en

stedfunden Værdsættelse underkastet fornyet Prøvelse, ved hvilken 17 April.
Formanden deltager i Værdsættelsen sammen med Mændene saaledes, at i Tilfælde af Stemmelighed hans Stemme gjør Udslaget.

De nærmere Regler for Værdsættelsen, som paakræves, gives af Magistrat og Formandskab [1]).

§ 7. Efter Værdsættelsens Tilendebringelse udlægges Forretningen til almindeligt Eftersyn i to Maaneder, inden hvis Forløb Adgang til Paaanke staar saavel Formandskabet som vedkommende Grundeier aaben. Forlangende om Overskjøn indgives til Magistraten, som har at besørge Overskjønnet iværksat.

Dette udføres af sex Mænd, der vælges samtidigt med og paa samme Maade som Underskjønsmændene.

Saavel til Underskjønnet som til Overskjønnet vælges saa mange Suppleanter, som fornødent findes.

§ 8. Omværdsættelser af samtlige skattepligtige Eiendomme skal foregaa mindst hvert tiende Aar, men kan ogsaa foretages med kortere Mellemrum, saafremt Formænd og Repræsentanter dertil finde Grund.

Omværdsættelsen udføres i Overensstemmelse med de ovenfor givne Regler.

§ 9. I Mellemtiden mellem de almindelige Værdsættelser skulle enkelte Eiendomme omværdsættes, naar der er foregaaet Deling af dem eller opført nye Bygninger paa dem eller iøvrigt foretaget Forandringer, som mærkelig forhøie Værdien. Er der alene skeet Forandring med en Eiendoms Bygninger og disse ere forsikrede i den almindelige Brandforsikrings-Indretning, bliver, saafremt Eieren ikke selv forlanger Omværdsættelse, saadan ikke at foretage; men Eiendommens Taxtsum forhøies med det Beløb, hvormed Forsikringssummen som Følge af Forandringen er bleven forøget.

Det paaligger Føreren af Brandtaxations-Protokollerne at meddele Magistraten Underretning om, naar en Bygnings Forsikringsværdi paa Grund af foretagne Forandringer forhøies eller naar en ikke forhen forsikret Bygning forsikres. Ligeledes har Føreren af Pantebogen at meddele Magistraten Underretning om, naar et Skjøde, hvorved en Eiendom deles, er bleven thinglæst.

Opføres Bygninger, der ikke blive forsikrede i den almindelige Brandforsikrings-Indretning, eller foretages Forandringer, der mærkelig forhøie Værdien, enten ved saadanne Bygninger eller ved Bygninger, der ere forsikrede i den nævnte Indretning, uden at i sidste Tilfælde ny Brandtaxt optages, er Eieren under en Bøde af tyve til to hundrede Kroner forpligtet til inden tre Maaneder, efterat Bygningen for nogen Del er taget i Brug eller Forandringen er udført, at melde dette til Magistraten.

Nedsættelse af den Værdi, hvortil en Eiendom er ansat, finder udenfor de almindelige Værdsættelser kun Sted, naar Bygning nedrives eller af Ilden fortæres, eller naar Magistrat og For-

[1]) Saadanne Regler ere udfærdigede under 2 Juni 1880.

17 April. mandskab paa Grund af særlige af Eieren oplyste Omstændigheder, der forringe Værdien, undtagelsesvis bevilger Omværdsættelse.

Ved de i nærværende § omhandlede Værdsættelser, der udføres af tre blandt de valgte Skjønsmænd af Magistraten opnævnte Mænd, bliver saavidt muligt at iagttage, at Eiendommene værdsættes efter samme Maalestok, som er benyttet ved sidste almindelige Værdsættelse.

Vedkommende Eier eller Formandskabet kan inden to Maaneder efter Forretningens Slutning hos Magistraten forlange Overskjøn.

§ 10. For deres Arbeide under de almindelige Værdsættelser tilkommer der saavel Under- som Overskjønsmændene Godtgjørelse af Bykassen, hvis Størrelse i Mangel af mindelig Overenskomst bestemmes af Formænd og Repræsentanter. Derhos har Kommunen at bistaa Mændene med fornøden lønnet Kontorhjælp.

§ 11. For de i § 9 omhandlede enkeltvise Omværdsættelser nyde Mændene Betaling efter Lov af 25de Mai 1878. Betalingen udredes af Eieren, som ogsaa har at bekoste ny Opmaaling, som maatte blive nødvendig med Hensyn til det Areal, der værdsættes under et med Bygningen. Dog skulle Udgifterne ved Overskjøn, som kun er begjært af Formandskabet, udredes af Bykassen.

§ 12. Med Hensyn til Underskjønsmændenes Valgbarhed, Forpligtelse til at overtage Hvervet, Ombudstid og Aftrædelse gjælde de samme Regler, som i Lov af 19de August 1845 § 6 ere fastsatte for Brandtaxationsmænd. Dog skal Omskiftning første Gang ikke finde Sted før to Aar fra Udløbet af det Aar, i hvilket Valget skede, og da udtræder efter Lodtrækning det halve Antal eller, hvis det samlede Antal ikke er deleligt med to, en mindre end det halve Antal. Suppleanter og Overskjønsmænd vælges paa ubestemt Tid og forløves efter Billighed.

§ 13. Paa Forlangende af Skjønsmændene skal saavel Eier som Leier være forpligtet til at meddele Oplysning om den Leieindtægt, en Eiendom afgiver. Vægrer nogen af dem sig for at meddele Oplysning eller meddeler han forsætlig urigtig eller vildledende Oplysning, straffes han med Bøder[1]).

§ 14. De i denne Lov omhandlede Bøder indtales ved Politiret og tilfalde Fattigkassen.

§ 15. Det er overladt Formænd og Repræsentanter at bestemme, om Eiendomsskatten skal erlægges paa engang eller i flere Terminer.

Oversiddes Forfaldsdagen, har den skattepligtige for hver fuld Maaned at erlægge en af hundrede af det forfaldne Skattebeløb. Del af Maaned regnes ikke.

Er Skatteberegningen ikke tilendebragt til Aarets første Termin,

[1]) Cfr. Crl. 2 — 25, sml. L. om Udlign. af Byskat m. V. af 6 Juni 1863 § 15.

erlægges Skatten da efter forrige Aars Beregning mod Berigtigelse i fornødent Fald ved Erlæggelsen af Skatten til næste Termin. 17 April.

§ 16. Naar den første almindelige Værdsættelse er afsluttet, komme de i denne Lov fastsatte forandrede Skatteregler til Anvendelse fra 1ste Januar i det derpaa følgende Aar. Indtil de nye Skatteregler træde i Virksomhed, bliver af den samlede Byskat at udligne som Grund- og Bygningsskat fireti fem af hundrede, hvorhos Formænd og Repræsentanter skulle have Adgang til for alle eller enkelte af de ved Lov af 12te Mai 1877 indlemmede Strækningers Vedkommende at bestemme, at Grund- og Bygningsskatten ikke maa overstige visse Tusindedele af Grundens og Bygningens forenede Værdi[1]).

§ 17. Den Forandring i Eiendomsskatten, der bliver en Følge af en Eiendoms forandrede Taxtværdi, indtræder i Tilfælde af almindelig Omværdsættelse fra 1ste Januar i det Aar, der følger efter dennes endelige Afslutning, men i Tilfælde af særskilt Omværdsættelse (§ 9) fra 1ste Januar i det Aar, der følger efter Underskjønnets Slutning, om end Overskjøn senere begjæres. Af nye Bygninger beregnes Skatten fra paafølgende 1ste Januar, efterat de helt eller delvis ere tagne i Brug."

Thi have Vi antaget og bekræftet, ligesom Vi herved antage og bekræfte denne Beslutning som Lov.

[1]) Cfr. L. 12 Mai 1877 § 3, 1ste Punktum. i. f. — I Medhold heraf er det ved Beslutn. af 28 Oktbr. 1880 bestemt, at Grund- og Bygningsskatten for samtlige de v. L. af 12 Mai 1877 i Christiania By indlemmede Strækningers Vedk. fra 1 Jan. 1881 og indtil de nye Skatteregler træde i Virksomhed ikke maa overstige 5 af hvert Tusinde af Grundens og Bygningens forenede Værdi.

Lov angaaende Afgift af Hunde i Landdistrikterne*)[1]). 17 April. No. 3.

Vi Oscar, o. s. v. Gjøre vitterligt: At Os er bleven forelagt det nu forsamlede ordentlige Storthings Beslutning af 19de Marts dette Aar, saalydende:

„§ 1. Det skal være Herredsstyrelsen tilladt at fatte Bestemmelse om, at Enhver, der indenfor Herredets Grændser holder Hund, skal for enhver saadan erlægge en aarlig Afgift til Herredskassen af i det Høieste 12 Kroner, hvilken Afgift skal paahvile Besidderen, hvad enten han er Eier eller ikke. Saadan Beslutning kan fattes for det hele Herred eller for Dele af samme.

§ 2. Flytlapper og udenfor Herredet hjemmehørende Sæterfolk skulle være fritagne for Afgift af de Hunde, de føre med sig, ligesaa andre Personer, der ikke opholde sig i vedkommende Herred over 2 Maaneder.

[1]) Se Storth. Dok. No. 16 og Indst. O No. 3 for 1880, cfr. Indst. O No. 10 for 1878. Cfr. L. om Afgift af Hunde i Byerne af 11 Juni 1857.

*) Bekjendtgj. 20 April i Lovt. 1 Afd. No. 10.

17 April. § 3. Inden 1ste Januar i det Aar, for hvilket Afgiften opkræves, skal vedkommende Eier eller Besidder gjøre Anmeldelse til Lensmanden om den eller de Hunde, han agter at beholde nogen nok saa kort Tid af Aaret. Erholder Nogen i Aarets Løb en Hund, er han pligtig at gjøre saadan Anmeldelse inden 1 Maaned derefter.

§ 4. For Hunde, hvoraf man er kommen i Besiddelse inden 1ste Juli, betales Afgift for det hele Aar. For de Hunde, som nogen erholder efter 30te Juni, erlægges et halvt Aars Afgift.

§ 5. Det skal være overladt vedkommende Herredsstyrelse med Amtmandens Approbation at fastsætte de nærmere Forholdsregler, der maatte være at iagttage for at paase Overholdelsen af ovenstaaende Bestemmelser.

§ 6. Overtrædelse af de Forskrifter, der til denne Afgifts Betryggelse ere eller vorde givne, straffes med Bøder fra 2 til 20 Kroner, der indtales ved Politiret. Bøderne tilfalde Fattigkassen; dog tilkommer Herredets Lensmand det Halve, saafremt han er Anmelder.

§ 7. Afgiften og vedtagne Bøder inddrives ved Udpantning.

§ 8. Afgiftsbestemmelsen maa være læst fra Kirkebakken i vedkommende Sogn eller Sogne to Maaneder før det første Aar, for hvilket den skal gjælde."

Thi have Vi antaget og bekræftet, ligesom Vi herved antage og bekræfte denne Beslutning som Lov.

17 April. **Plakat** angaaende Refusion for Udgifter, som i Overensstemmelse med Lov angaaende Veivæsenet af 15de September 1851 § 4 ere i Aaret 1879 af Statskassen forskudte til Veivæsenet*).

Vi Oscar, o. s. v. Gjøre vitterligt: Overensstemmende med de i Aarene 1878 og 1879 afholdte Storthings Beslutninger vil til Refusion for den paa Aaret 1879 faldende Andel af Bevilgningen til Veivæsenets Fremme blive at udligne paa Matrikulskylden 1 — en — Krone 60 — sexti — Øre pr. Skylddaler samt paa Kjøb- og Ladestederne 128,000 Kroner, der fordeles efter det indbyrdes Forhold, som er bestemt i Storthingets Beslutninger. Som Følge heraf bliver overensstemmende med Love angaaende Veivæsenet af 15de Septbr. 1851 § 4 samt angaaende Skatteveesenet af 26de August 1833 § 12 og af 17de December 1836 § 1 til det paa ethvert Sted først indtræffende Skattething at erlægge af al saavel priviligeret som upriviligeret Matrikulskyld — Finmarkens Amt undtaget — 1 Krone 60 Øre pr. Skylddaler, samt af efternævnte Kjøb- og Ladesteder følgende Beløb:

Fredrikshald	Kroner	2,585.60
Sarpsborg	—	780.80
Fredriksstad	—	2,483.20

*) Bekjendtgj. 20 April i Lovt. 1 Afd. No. 10.

Moss	Kroner	1,459.20	17 April.
Soon	—	153.60	
Holen	—	64.00	
Drøbak	—	422.40	
Christiania	—	47,564.80	
Kongsvinger	—	268.80	
Hamar	—	1,075.20	
Gjøvik	—	486.40	
Lillehammer	—	665.60	
Hønefos	—	332.80	
Drammen	—	6,220.80	
Kongsberg	—	115.20	
Svelvig	—	89.60	
Holmestrand	—	512.00	
Horten	—	1,011.20	
Aasgaardsstrand	—	102.40	
Tønsberg	—	1,523.20	
Sandefjord	—	614.40	
Laurvig	—	2,406.40	
Porsgrund	—	793.60	
Skien	—	1,715.20	
Brevig	—	435.20	
Stathelle	—	76.80	
Langesund	—	204.80	
Kragerø	—	1,062.40	
Østerrisør	—	588.80	
Tvedestrand	—	371.20	
Arendal	—	2,060.80	
Grimstad	—	652.80	
Lillesand	—	358.40	
Christianssand	—	3,776.00	
Mandal	—	870.40	
Farsund	—	332.80	
Flekkefjord	—	409.60	
Sogndal	—	89.60	
Egersund	—	512.00	
Sandnæs	—	358.40	
Stavanger	—	5,401.60	
Skudesnæshavn	—	217.60	
Haugesund	—	793.60	
Kopervig	—	140.80	
Bergen	—	16,204.80	
Floro	—	102.40	
Aalesund	—	1,523.20	
Molde	—	473.60	
Christianssund	—	2,419.20	

17 April.	Throndhjem	Kroner	11,507.20
	Levanger	—	332.80
	Stenkjær	—	384.00
	Namsos	—	396.80
	Mosjøen	—	166.40
	Bodø	—	422.40
	Tromsø	—	1,907.20
	tilsammen . . .	Kroner	128,000.00

Hvorefter alle Vedkommende sig underdanigst have at rette.

17 April. **Kongelig Resolution***), hvorved Tillægsbestemmelser til det ved Kongelig Resolution af 8de September 1869 approberede Reglement for Flødningen i den nederste Del af Randsfjorden og en Del af Randselven approberes i Henhold til Lov, indeholdende Bestemmelser angaaende Flødnings- og Flodrensningsvæsenet, af 26de August 1854 § 7 som gjældende fra den Tid, som af Departementet for det Indre bestemmes, indtil Videre.

17 April. **Kongelig Resolution****), hvorved i Henhold til Lov angaaende Indskrænkning i Brugen af Redskaber til Fiskeri i Elve og Indsøer m. M. af 27de Marts 1869 § 1 bestemmes, at det skal være forbudt at bruge Lyster og bundne Redskaber med mindre Afstand mellem Knuderne end $1^1/_2$ Tomme til Fiskeri i samtlige Indsøer, Vande og Elve i Bardo Herred i Tromsø Amt. Denne Bestemmelse bliver ifølge den nævnte Lovparagraf uden Indflydelse paa den om Fredning af Lax og Sørret gjældende Lovgivning.

17 April. **Kongelig Resolution*****), hvorved i Henhold til § 11, jfr. § 4, i Lov om Sundhedskommissioner m. M. af 16de Mai 1860 meddeles Approbation paa den af Kommunebestyrelsen i Viks Herred i Nordre Bergenhus Amt under 18de December 1879 fattede Beslutning om Tillæg til de ved Kongelig Resolution af 9de November 1872 approberede almindelige Forskrifter med Hensyn til Sundhedsvæsenet inden det i bemeldte Herred liggende Strandsted Vikøren.

17 April. **Kongelig Resolution**, hvorved det tillades, at der for Menigheden i Aarstads Sogn under Bergens Stiftsprovsti anlægges en ny Kirkegaard paa et dertil udseet 10000 □ Alen stort Jordstykke paa nedre Aarstadvold af Gaarden Aarstads Grund.

---

*) Bekjendtgj. 20 April i Lovt. 1 Afd. No. 10, hvor de approberede Tillægsbestemmelser ere indtagne. Ved Skriv. fra Indredept. til Amtmanden i Christians Amt af 27 April 1880, bekjendtgj. 4 Mai i Lovt. 1 Afd. No. 11, ere de bestemte at skulle træde i Kraft den 15 Mai 1880.

**) Bekjendtgj. 20 April i Lovt. 1 Afd. No. 10.

***) — — — — — , hvor det approberede Tillæg er indtaget.

Kongelig Resolution, hvorved det tillades, at der til Om- 17 April.
lægning af Kirkeveien fra Pladsen Gluggen til Frogner Kirke i Lier Præstegjeld, Christiania Stift, overlades Lier Kommune fornøden Grund af Lier Præstegaard uden Erstatning og uden Forpligtelse for Kommunen til at opføre og vedligeholde Gjærde langs den nye Vei mod Præstegaarden under Betingelse af, at den gamle Vei falder tilbage til Præstegaarden, at Lier Kommune opfører og vedligeholder, om fornødent, 2 Grinder, hvor den nye Vei kommer sammen med den nuværende Vei til Præstegaardens Hjemskov Skustad, og at en bekvem Sving mod Nord med fornøden Stikrende anbringes, hvor Veien fra Frogner møder den nye Vei.

Kongelig Resolution, hvorved det tillades Sognepræsten 17 April.
til Urskougs Præstegjeld i Christiania Stift at bortfæste til Urskougs Kommune en $3^1/_2$ Maal stor Tomt af den Urskougs Præstegaard tilhørende Plads søndre Myrvold, mod at Kommunen svarer Erstatning efter Overenskomst til den nuværende Bruger af Pladsen og senere en aarlig Afgift af Kr. 2.80 til Urskougs Sognepræstembede, samt paa Betingelse, at den i Medhold af Kongelig Resolution af 23de Mai 1857 til den ældre Kommunebygning afstaaede Tomt falder tilbage til Præstegaarden, og at den nye Tomt holdes forsvarlig indhegnet uden Udgift for Sognepræsten.

Kongelig Resolution, hvorved er bestemt: 17 April.

1. At den i Kongelig Resolution af 11te August 1875 indeholdte Bestemmelse angaaende Ordningen af Lægetjenesten ved Pleiestiftelsen for Spedalske No. 1 ophæves, saaledes at det overensstemmende med Kongelig Resolution af 31te Juli 1875, sammenholdt med Kongelig Resolution af 7de Mai 1857, skal være overladt til Medicinaldirektøren at antage Lægen ved nævnte Stiftelse.
2. At der til Aflønning af Lægen ved Pleiestiftelsen No. 1, om fornødiges, midlertidig tillades anvendt af Stiftelsens Midler et Beløb af indtil 1200 Kroner aarlig.

Kongelig Resolution, hvorved er bestemt: 17 April.

1. At der i Riskekvervens Annexkirke i Hetlands Præstegjeld under Stavangers Provsti i Christianssands Stift indtil Videre bliver at afholde Gudstjeneste hveranden Søn- og Helligdag.
2. At den af Formænd og Repræsentanter i Annexsognet Riskekverven under 14de Februar 1880 fattede Beslutning om, at Riskekvervens Kommune skal bære Udgifterne ved Sognepræstens og Kaldskapellanens Kirkereiser til Riskekverven, stadfæstes i Henhold til Lov om Formandskaber paa Landet af 14de Januar 1837 § 39, forsaavidt Kommunen derved paadrages Udgifter for et længere Tidsrum end 5 Aar.

17 April. **Kongelig Resolution**, hvorved det tillades Sognepræsten til Aure Præstegjeld at bortfæste til Distriktslæge Parelius paa hans Levetid et udseet, ca. 1 Maal stort Jordstykke af Aure Præstegaard i Throndhjems Stift til derpaa at opføre en Lægebolig og med Tomt til Baadnøst eller Benyttelse af Præstegaardens Baadnøst mod en aarlig Afgift af 20 Kr. til Aure Sognepræstembede og forøvrigt paa Vilkaar, der undergives Kirke-Departementets nærmere Bestemmelse.

17 April. **Kongelig Resolution**, hvorved det tillades Sognepræsten til Bindalens Præstegjeld, Tromsø Stift, at bortfæste til Bindalens Kommune en paa Bindalens Præstegaard til Opførelse af en Almuestue benyttet Tomt mod en aarlig Afgift til Bindalens Sognepræstembede af 2 Kr. og saaledes, at det Offentlige forbeholdes Ret til efter Opsigelse at kunne fordre Tomten ryddiggjort.

17 April. **Kongelig Resolution**, hvorved er bestemt, at der af det af Storthinget for indeværende Budgettermin af Oplysningsvæsenets Fond til tilfældige og midlertidige Udgifter Bevilgede tillades anvendt et Beløb af 400 Kr. en Gang for alle til Storelvedalens Præstegaards Delagtiggjørelse i den nye Sætervei fra den saakaldte Soligaardsvei til Storfjeldet eller Storfjeldsæteren i Storelvedalens Præstegjeld, Hamar Stift, paa Betingelse af, at Præstegaarden forøvrigt holdes fri for enhver fremtidig Udgift i Anledning af Veiens Anlæg eller Vedligeholdelse med Videre.

17 April. **Kongelig Resolution**, hvorved der i Medhold af Lov af 3die Marts 1860, indeholdende Tillæg til og Forandringer i Lovene om den almindelige Brandforsikrings-Indretning for Bygninger, sammenholdt med Lov af 26de Mai 1866 § 8 Litr. G, Lov af 3die Mai 1873 § 2 og Lov af 12te Mai 1877 § 9, fra 1ste Januar d. A. indtil Videre tilstaaes de i den almindelige Brandforsikrings-Indretnings Kjøbstad-Afdeling forsikrede Bygninger i Kjøbstaden Christiania følgende Nedsættelser i Brandkontingenten, nemlig:

1. for Bebyggelserne udenfor den gamle Bygrændse paa Vestsiden: vesten- og søndenfor den forrige "Hægdehougens Bygningskommunes" Grændser, og paa Østsiden: østen- og søndenfor Thorshougsbækken med 20 pCt.
2. for de nye Bydele iøvrigt med 25 pCt. samt
3. for den ældre By med 40 pCt.

17 April. **Kongelig Resolution**, hvorved efterstaaende, af Storthinget under 31te Marts 1880 fattede Beslutning[1]) angaaende den Godtgjørelse, som skal udredes af Statskassen ved Troppernes Ind-

[1]) Se Sth. Prp. No. 32, og Indst. S No. 63 for 1880.

kvartering paa Fredsfod i Garnisonsstederne i Budgetaaret 1880 17 April.
—81 befales kundgjort til Underretning og Jagttagelse:

Kvartergodtgjørelsen i Garnisonsstederne for Over- og Underklasserne i Tidsrummet fra 1ste Juli 1880 til 30te Juni 1881 fastsættes som følger:

I. Kvartergodtgjørelse for Overklasserne.

A. For de Officerer, der ikke tilkomme Lys, varmt Værelse og Seng.

	Christiania. aarlig.	Fredriksstad, aarlig.	Fredrikshald, aarlig.	Christianssand, aarlig.	Bergen, aarlig.	Throndhjem, aarlig.
	Kr.	Kr.	Kr.	Kr.	Kr.	Kr.
1. Chefen for Generalstaben, Brigadechefer	1,480	1,000	880	908	1,000	1,060
2. Korps- eller Bataljons-Chefer	1,232	800	720	744	800	860
3. Oberstløitnanter i Generalstaben, Oberstløitnant af Ingeniørerne, Felttoimesteren, en Forstander for en Kavaleri-Exercerskole . .	1,108	680	616	664	720	728
4. Majorer, der ikke tilkomme Munderingskammer, Brigadelæger	1,048	640	580	612	680	692
5. Majorer, der tilkomme Munderingskammer . . .	1,200	740	680	716	780	816
6. Kapteiner i Generalstaben, Pladsmajoren paa Akershus, samt Kapteiner og Ritmestere, der tilkomme Staldrum	800	520	436	448	540	516
7. Kapteiner, der tilkomme Munderingskammer . . .	892	560	500	500	600	604
8. Kapteiner og Ritmestere, der baade tilkomme Staldrum og Munderingskammer	952	620	536	556	640	640
9. Kapteiner og Ritmestere, der hverken tilkomme Staldrum eller Munderingskammer, Kapteinvagtmestere, Brigadeauditører, Stabsdyrlæger, Hovedregnskabsføreren ved Ingeniørbrigaden, Hovedarsenalsregnskabsføreren, Korpslæger, Inspektøren ved de militære Værksteder. . . .	740	460	400	396	500	480

B. For de Officerer, der i Vintermaanederne tilkomme Lys og varmt Værelse samt hele Aaret Seng.

	Christiania, maanedlig.		Fredriksstad, maanedlig.		Fredrikshald, maanedlig.		Christianssand, maanedlig,		Bergen, maanedlig.		Throndhjem, maanedlig.	
	Vinter.	Sommer.	Vinter.	Sommer.	Vinter.	Sommer.	Vinter.	Sommer.	Vinter.	Sommer.	Vinter.	Sommer.
	Kr. Øre	Kr. Øre	Kr. Øre	Kr. Øre	Kr. Øre	Kr. Øre	Kr. Øre	Kr. Øre	Kr. Øre	Kr. Øre	Kr. Øre	Kr. Øre
1. Brigadeadjutanter	84. 34	67. 67	58. =	43. =	54. 67	40. 67	51. =	37. 67	54. 67	40. 67	65. =	47. =
2. Adjointer i Generalstaben, Korps- og Bataljons-Adjutanter, subalterne Officerer ved ridende og kjørende Artilleri og ved Kavalleriet, Overdyrlæger	60. =	43. 34	45. =	30. =	43. =	29. =	37. 67	24. 67	43. =	29. =	47. 67	30. =
3. Subalterne Officerer ved Ingeniørerne, Fodartilleriet og Infanteriet, Arsenalsforvaltere, Tøihusskriveren, Rustmesteren, Kompagni-Kirurger	55. =	38. 34	40. =	25. =	40. =	26. =	35. =	22. =	40. =	26. =	44. 67	26. 67

Anmærkning: Dyrlæger, som beordres til Tjeneste paa noget Garnisonssted, tilkomme saadan Kvartergodtgjørelse, som for Styk-, Standart- eller Fanejunkere bestemt.

II. Godtgjørelse for Kvarter til Underklasserne samt for Lokale til Vagtstuer og Smedier og for Staldrum til Artilleriets og Kavalleriets Heste. 17 April.

	Sommer-maaneder, pr. Døgn.		Vinter-maaneder, pr. Døgn.	
	Gift.	Ugift.	Gift.	Ugift.
A. For Christiania Garnison.	Øre	Øre	Øre	Øre
1. Underklasserne:				
a. for en Styk-, Standart- eller Fanejunker	100	100	160	160
b. for en Korpsbøssemager	74	74	110	110
c. for en Underofficer og dem, som staa i Klasse med ham	60	40	94	60
d. for en Korporal eller Overkonstabel .	44	24	64	34
e. for en menig Krigsmand og dem, som staa i Klasse med ham	40	20	60	30
2. For en Vagtstue pr. Døgn . . 194 Øre				
3. For et Smedieværksted til en Bøssemager eller Hovslager pr. Døgn 67 —				
4. For Staldrum til en Hest pr. Døgn 20 —				
B, C, D og E. For Fredrikstads, Fredrikshalds, Bergens og Throndhjems Garnisoner.				
1. Underklasserne:				
a. for en Styk-, Standart- eller Fanejunker	80	80	140	140
b. for en Korpsbøssemager	67	67	107	107
c. for en Underofficer og dem, som staa i Klasse med ham	55	37	85	57
d. for en Korporal eller Overkonstabel .	37	20	57	30
e. for en menig Krigsmand og dem, som staa i Klasse med ham	34	17	54	27

	For Fredrikstad og Fredrikshald:	For Bergen og Throndhjem:
2. for en Vagtstue pr. Døgn	100 Øre	60 Øre
3. for et Smedieværksted til en Bøssemager eller Hovslager pr. Døgn	67 —	40 —
4. For Staldrum til en Hest pr. Døgn . .	20 —	27 —

17 April.

	Sommer-maaneder, pr. Døgn.		Vinter-maaneder, pr. Døgn.	
	Gift.	Ugift.	Gift.	Ugift.
F. For Christianssands Garnison.	Øre	Øre	Øre	Øre
1. Underklasserne:				
a. for en Styk-, Standart- eller Fanejunker	77	77	127	127
b. for en Korpsbøssemager	50	50	87	87
c. for en Underofficer og dem, som staa i Klasse med ham	42	29	72	45
d. for en Korporal eller Overkonstabel .	32	19	50	29
e. for en menig Krigsmand og dem, som staa i Klasse med ham	29	15	47	24
2. For en Vagtstue pr. Døgn . . 67 Øre				
3. For et Smedieværksted til en Bøssemager eller Hovslager pr. Døgn 30 —				
4. For Staldrum til en Hest pr. Døgn 24 —				

III. **For Terminen tilstaaes Underofficerer, Korporaler og Menige samt ligestillede Funktionærer af Christiania Garnison, forsaavidt de ikke ere kasernerede, Tillæg til den for dem under Regulativets** II, A. 1, c, d **og** e **fastsatte Kvartergodtgjørelse, saaledes at denne ialt kommer til at udgjøre:**

	Sommer-maaneder, pr. Døgn.		Vinter-maaneder, pr. Døgn.	
	Gift.	Ugift.	Gift.	Ugift.
	Øre	Øre	Øre	Øre
1. For en Underofficer og dem, som staa i Klasse med ham	64	42	100	67
2. For en Korporal eller Overkonstabel .	47	25	70	37
3. For en menig Krigsmand og dem, som staa i Klasse med ham	42	22	67	34

17 April. **Kongelig Resolution,** hvorved er bestemt, at den ved Kongelig Resolution af 28de Oktober 1876 fastsatte Afgift af Dampskibe og Seilfartøier, der passere Sluserne ved Løveid, til Anlæg af Brygger med Videre i Farvandet ovenfor indtil Videre bliver at erlægge med 4 — fire — Øre pr. Registerton for de første 40 Tons og 2 — to — Øre for hver følgende Ton, dog saaledes, at den mindste Afgift er 70 — sytti — Øre.

Skrivelse fra Kirkedepartementet til en Rektor, hvori paa Foranledning meddeles, at der intet Gebyr bliver at erlægge af Disciple, som efter bestaaet Middelskoleexamen ønske at underkaste sig den i Lov af 17de Juni 1869 § 34 anordnede Tillægsprøve for Optagelse i et Gymnasium. 21 April.

Skrivelse fra Finantsdepartementet til Amtmanden i Christians Amt, hvori Departementet paa Forespørgsel erklærer sig enigt med Skovdirektøren i, at Sæterret i en Almenning ikke af vedkommende Gaards Eier paa egen Haand kan fraskilles Gaarden og overdrages nogen anden, selv om denne er brugsberettiget i samme Almenning, og at Tilstedeligheden af saadan Overdragelse i ethvert Fald maa være betinget af, at derimod ikke gjøres Indvending hverken af de Brugsberettigede eller af Almenningens Eier. Idet Departementet i det foreliggende Tilfælde erklærer ikke paa det Offentliges Vegne at ville modsætte sig, at en i en Almenning beliggende Sæter med Brugsret gaar over fra den Gaard, hvortil den tidligere har ligget, til en anden, udtaler det videre, at da saadan Sæterrettighed ikke kan udskilles fra den Gaard, hvem den tilligger, som særskilt Eiendomsgjenstand, antages det ikke, at den omhandlede Sæter med tilhørende Brugsret i Almenningen bør fraskilles Hovedbruget saaledes, at den gives særskilt Skyld, hvorimod det ansees bedst stemmende med de almindelige Regler for de faste Eiendommes Matrikulering, at de omhandlede sæterbrugende Eiendommes Skatteskyld undergaar en Forandring svarende til den Nedsættelse eller Forøgelse af deres indbyrdes Skatteværdi, som er en Følge af den stedfundne Overdragelse (se Lov af 17de August 1818 §§ 28 og 30), hvilken Forandring i Skylden bliver at bestemme ved lovformelig Delings- og Skyldsætningsforretning. 21 April.

Høieste Resolution, hvorved er bestemt: 22 April.

1. At der meddeles Stadfæstelse paa det ved Kjøbmand i Farsund Jens Christian Heides Testament af 10de Oktober 1873, dets Post 10, stiftede „Fru Bente Rogerts Legat" til Bedste for Husarme inden Rennebo Præstegjeld i Trondhjems Stift.
2. At dette Legat med Hensyn til Regnskabsvæsen m. v. stilles under den for offentlige Stiftelser sædvanlige Kontrol.

Skrivelse fra Justitsdepartementet til Amtmanden i Smaalenenes Amt. I Anledning af, at en Debitor i eet Forlig havde forpligtet sig til at betale en Flerhed af Personer (38) forskjellige i Forliget angivne Beløb, var der forespurgt om, hvorvidt Kommissærerne have været forpligtede til som eet Forlig at modtage en saadan Overenskomst mellem en Debitor paa den ene Side og alle hans Kreditorer paa den anden, uagtet disses Fordringer ikke staa i nogen Forbindelse med hverandre. Herom udtaler Departe- 26 April.

26 April. mentet, at det finder Spørgsmaalet meget tvivlsomt, men at det dog i Betragtning af, at Kreditorerne forsaavidt synes at have været sammenknyttede til en Enhed, at Forlig ikke vilde have kunnet afsluttes med en enkelt eller nogle af dem, men alene med dem alle i Forening, er mest tilbøieligt til at besvare det fremsatte Spørgsmaal bekræftende. [1])

[1]) Sml. Reskr. af 3 Januar 1755.

27 April. **Skrivelse** fra Indredepartementet til de forenede Rigers Generalkonsulat i Washington, hvori i Anledning af et i Baltimore indtruffet Tilfælde, hvor en med et norsk Fartøi for 1 Aar forhyret Somand, hvis Forhyring var udløben ved Fartøiets Ankomst til nævnte Sted, negtedes den begjærte Afmønstring, fordi hans Forlangende herom først blev fremsat, da Fartøiet laa seilfærdigt til ny Reise, — meddeles, at Departementet med Marinedepartementet, hvis Betænkning er indhentet, henholder sig til en af Generalkrigskommissæren i Sagen afgiven Udtalelse, gaaende ud paa, at saalænge Skibet endnu ikke har begyndt en ny Reise, antages der i Tilfælde som det omhandlede, hvor Skibsføreren havde undladt at afslutte ny Kontrakt [1]), ikke at kunne negtes Matrosen Adgang til at aftræde fra Skibet.

[1]) Cfr. Lov om Sofarten af 24 Marts 1860 § 28.

30 April. **Høieste Resolution**, hvorved meddeles Stadfæstelse paa Tillæg til den ved Høieste Resolution af 14de December 1877 stadfæstede Fundats for „Afdøde Kjøbmand Johannes Stenshorn og Hustru Sofie Kristiane Fordahls Legat."

30 April. **Høieste Resolution**, hvorved de i Borgunds og Skodje Herredsstyrelsers Møde den 19de Januar 1880 vedtagne Love for Præstegjeldenes Brandforsikringsindretning for Løsøre m. v. approberes, saa at Foreningen kan nyde godt af de i Lovene af 9de August 1839 og 4de August 1845 omhandlede Forrettigheder.

1 Mai. **Lov om Indløsning af Brændevinsrettigheder.** *) [1]).

Vi Oscar o. s. v. Gjøre vitterligt: At Os er bleven forelagt det nu forsamlede ordentlige Storthings Beslutning af 12te April dette Aar, saalydende:

[1]) Se Sth. Dok. No. 14 og Indst. O. No. 14 for 1880. — Ang. Salg og Udskjænkn. af Brændevin se navnlig: L. ang. Br.vs. Salg og Udskjænkn. af 6 Septbr. 1845, L. indeh. Till. til Lovg. om Br.vs. Salg og Udskj. i Kjøbst. af 9 Juni 1866, L., indeh. Till. til sidstn. L. af 3 Mai 1871 (cfr. L. 1 Juni 1876) og L. om Forandr. i Br.vs.lovg. af 22 Mai 1875.

*) Bekjendtgj. 4 Mai i Lovt. 1 Afd. No. 11.

„§ 1. Rettighed til i Kjøbstad eller Ladested at udskjænke eller i mindre Partier end 40 Potter at udsælge Brændevin, som er stiftet før Bekjendtgjørelsen af Loven af 6te September 1845 [1]), kan af Stedets Formænd og Repræsentanter besluttes indløst. Det samme gjælder om yngre Rettighed af ligenende Slags, der i Kjøbstad eller Ladested maatte udøves i Henhold til Gjæstgiver- eller Landhandlerbevilling. [2]) 1 Mai.

Beslutningen kan angaa samtlige de nævnte Rettigheder paa Stedet eller enkelte af dem. Den er ikke gyldig, medmindre den stadfæstes af Kongen.

§ 2. Den Erstatning, der tilkommer Rettighedshaveren, bestemmes ved lovligt Skjøn afgivet af fire eller, i Tilfælde af Overskjøn, otte Mænd, som udnævnes af Kongen. Forligsmægling bortfalder. Overskjøn maa forlanges inden sex Uger fra Underskjønnets Slutning. Udgifterne ved Overskjønnet, der i ethvert Tilfælde foranstaltes iværksat af Kommunen, bæres af Rettighedshaveren, naar han har forlangt det og det gaar ham imod.

§ 3. Rettigheden ophører ved Udgangen af det Aar, i hvilket Skjønnet afgives, forsaavidt der fra den endelige Afgjørelse til Aarets Udgang er et saa langt Tidsrum som sex Maaneder, men i modsat Fald ved det følgende Aars Udgang, og fra samme Tid beregnes Erstatningen. Denne bestemmes til et vist aarligt Beløb, i Almindelighed svarende til den Indtægt, som Rettighedshaveren skjønnes i Gjennemsnit af de tre sidste Aar at have haft af den med Rettigheden forbundne Næring; dog kunne Skjønsmændene gjøre Forandring heri, dersom Indtægten af særegne Grunde i disse Aar har været større eller mindre, end den i Fremtiden antages at ville blive.

§ 4. Erstatningen udbetales af Kjøbstadens eller Ladestedets Kasse hver 30te Juni og 31te December, sidste Gang ved Udløbet af det Aar, i hvilket Rettighedshaveren eller, dersom Rettigheden tilkommer to Ægtefæller, den længstlevende af disse er afgaaet ved Døden.

§ 5. Saafremt kun enkelt eller enkelte af ovennævnte Rettigheder paa et Sted indløses og Samlag i Overensstemmelse med Lov af 3die Mai 1871 er eller bliver oprettet, skal Samlagets Andel i Brændevinsafgiften til enhver Tid udgjøre mindst det Beløb, som vilde faldt paa det Antal indløste Rettigheder, for hvilket der i Aarets Løb tilfølge § 4 udbetales Erstatning." [3])

[1]) Se n. L. §§ 3 og 4.
[2]) Se L. 1845 § 5 og Skr. 13 Decbr. 1858.
[3]) Se L. 1845 § 9.

Kongelig Resolution, *) hvorved Kjøbstadspolitilovgivningens almindelige Bestemmelser om Gadeuorden og Rolighedsforstyrrelse 1 Mai.

*) Bekjendtgj. 4 Mai i Lövt. 1 Afd. No. 11.

1 Mai. samt om offentlige til Dands, Kortspil eller anden Lystighed foranstaltede Samlingers Ophør til et bestemt Klokkeslet om Aftenen gjøres gjældende for Flakstads Herred, Nordlands Amt.

1 Mai. **Kongelig Resolution,***) hvorved Kjøbstadspolitilovgivningens almindelige Bestemmelser om Gadeuorden og Roligheds-forstyrrelse samt om offentlige til Dands, Kortspil eller anden Lystighed foranstaltede Samlingers Ophør til et bestemt Klokkeslet om Aftenen gjøres gjældende for Selbo Herred, Søndre Throndhjems Amt.

1 Mai. **Kongelig Resolution,** hvorved Departementet for Kirke- og Undervisningsvæsenet bemyndiges til at meddele Tilladelse til Bortfæstning af Byggetomter paa Brønø Præstegaard i Tromsø Stift paa vedkommende Fæsters og Hustrus Levetid samt at afgive de nærmere Bestemmelser angaaende Vilkaarene for Bortfæstningen.

1 Mai. **Kongelig Resolution,** hvorved bl. A. for Norges Vedkommende meddeles Bifald til Oprettelsen af en permanent international penitentiær Kommission og ligeledes i Principet til det afgivne Forslag til Reglement for denne Kommission, med Forbehold af, at de med Deltagelsen i Kommissionen forbundne Udgifter blive afhængige af nærmere Bestemmelse.

1 Mai. **Kongelig Resolution,** hvorved der, i Henhold til § 1 i Lov af 17de Juni 1869 angaaende Forandringer i Toldlovgivningen, bliver for Bergens Toldsted indtil Videre fastsat følgende Kontortid istedetfor den i Lov om Toldvæsenet af 20de September 1845 § 19 bestemte, nemlig:

i Maanederne November, December, Januar og Februar fra Kl. 9 Formiddag til Kl. 3 Eftermiddag.

i Maanederne Marts og Oktober fra Kl. 7—12 Formiddag og 2—5 Eftermiddag.

i Maanederne April, Mai, Juni, Juli, August og September fra Kl. 7—12 Formiddag og 2—6 Eftermiddag.

1 Mai. **Kongelig Resolution,** hvorved der i Henhold til Lov om Postvæsenet af 3die Mai 1871 § 34 tilstaaes Kassereren ved Trondhjems Fattigvæsen Berettigelse til at attestere den ham vedkommende offentlige Brevvexlings Portofrihed.

1 Mai. **Kongelig Resolution,** hvorved befales tagen tilfølge bl. A. efterstaaende af Storthinget under 2den April 1880 ved Behand-

*) Bekjendtgj. 4 Mai i Lovt. 1 Afd. No. 11.

lingen af den Kongelige Proposition angaaende Oplysningsvæsenets Understøttelsesfonds Budget fattede Beslutninger: 1 Mai.

„Som Bidrag til Husleiegodtgjørelse for Sognepræsten til Haugesund bevilges, saalænge Skaare Landsogn er forenet med Byen, 200 Kr. aarlig." [1])

„Som Husleiegodtgjørelse for den residerende Kapellan til Vangs Præstegjeld paa Hedemarken bevilges 240 Kr. aarlig." [2])

„Den Sognepræsten til Sands Præstegjeld i Ryfylke tilstaaede Godtgjørelse for Afsavn af Embedsbolig bevilges indtil Videre med 320 Kr. aarlig." [3])

[1]) Se Sth. Prp. No. 2 for 1880, Side 1 og Indst. S. No. 60 for s. A. Post 1. Cfr. Kgl. Res. af 21 Juli 1879.
[2]) Se nævnte Prp., S. 31 og n. Indst., Post 3.
[3]) Se n. Prp. S. 35 og n. Indst., Post 4. Cfr. Res. 24 April 1858.

Kongelig Resolution, hvorved det tillades, at en ny Kirke for Torpe Annexsogn i Aals Præstegjeld under Ringerige og Hallingdals Provsti i Christiania Stift opføres paa den nuværende Stupuls Tomt. 1 Mai.

Kongelig Resolution, hvorved er bestemt: 1 Mai.

1. At der af Eids Præstegaard i Bergens Stift tillades afhændet til Eids Skolekommune $1^1/_2$ Maal Jord til Tomt for et Skolehus med Legeplads for Nordfjordeids Kreds mod en Kjøbesum af 480 Kroner og under Forudsætning af, at Eids Skolekommune eller Nordfjordeids Skolekreds indhegner Tomten med et forsvarligt Gjærde og vedligeholder dette.
2. At Kjøbesummen bliver som en Eids Sognepræstembede tilhørende Kapital at indbetale i og at forvalte under Oplysningsvæsenets Fond, hvoraf de aarlige Renter efter Fradrag af Inkassationssalar blive at udbetale Sognepræsten.

Kongelig Resolution, hvorved det i Henhold til § 2 i Lov af 3die Juni 1874 bestemmes [1]). 1 Mai.

1) Departementet for Kirke- og Undervisningsvæsenet har ved Udlaan af Oplysningsvæsenets Fonds Kapitaler mod Sikkerhed i Jordegods at iagttage, at Laan kun bevilges mod 1ste Prioritets Pant, og at Laanenes Størrelse bestemmes udelukkende i Forhold til Pantets Jordværdi efter følgende nærmere Regler:
   a. Hvor Eiendommens Salgsværdi, beregnet efter Middeltallet af de for de sidste 10 Aar ved offentlig Foranstaltning udfærdigede Opgaver over Middelprisen paa Jordegods i hvert Thinglag, er mindre end 1600 Kroner pr. Skyldaler, kan udlaanes indtil det Halve af Værdien.

[1]) Vedk. Regjeringsforedrag er indt. i Deptstid. for 1880, No. 22, 23 og 24.

1 Mai. b. Hvor den er mellem 1600 og 2400 Kroner, kan udlaanes indtil 900 Kroner og, hvor den er over 2400 Kroner, indtil 1100 Kroner pr. Skylddaler.

2) Foranstaaende Regler for Udlaan af Oplysningsvæsenets Fond skulle ogsaa i Almindelighed være gjældende for Udlaan af andre under Kirke-Departementets umiddelbare Bestyrelse staaende Fonds.

3) Forsaavidt Departementet enten af Mangel paa tilstrækkelig Søgning efter Laan fra Landdistrikterne eller af andre Grunde skulde finde det nødvendigt eller hensigtsmæssigt at søge nogen Del af Enkesædefondets, Tiendefondets eller Embedsgaardsfondenes Kapitaler udsatte mod Sikkerhed i Byeiendomme, kan saadanne Udlaan finde Sted i Kristiania indtil $^1/_2$ og i de øvrige Kjøb- og Ladesteder indtil $^3/_{10}$ af den Sum, for hvilken vedkommende Bygninger ere forsikrede i Rigets almindelige Brandforsikringsindretning, efter at Departementet ved indhentede Oplysninger har forvisset sig om, at hverken Eiendommens Beliggenhed eller Beskaffenhed eller andre Omstændigheder frembyde nogen Betænkelighed mod Pantets Antagelse.

4) Paa Fabriker, Sagbrug, Møller eller lignende Indretninger maa intet Udlaan finde Sted.

5) Under Jagttagelse af ovenstaaende Regler kan Departementet, indtil anderledes maatte naadigst bestemmes, tilstaa Laan, som indtil Videre henstaa afdragsfrie.

1 Mai. **Kongelig Resolution,** hvorved er bestemt:

1) At der i Henhold til Lov om offentlige Skoler for den høiere Almendannelse af 17de Juni 1869 § 22 tilstaaes Haugesunds kommunale Middelskole Ret til paa de i Kongelig Resolution af 21de September 1874 fastsatte almindelige Vilkaar at afholde Middelskolens Afgangsexamen med samme Virkning som offentlige Middelskoler og under saadan Kontrol, som Departementet for Kirke- og Undervisningsvæsenet bestemmer, mod at Skolen selv udreder de fornødne Udgifter i Anledning af Censorer, som af nævnte Departement maatte tilkaldes til bemeldte Afgangsexamen. 2. — — —

1 Mai. **Kongelig Resolution,** hvorved er bestemt, at der til Udvidelse af Kirkegaarden i Aa Hovedsogn i Aafjords Præstegjeld under Fosens Provsti i Trondhjems Stift, og til ny Vei til Aa Kirke tillades afgivet 1740 □ Alen Jord af Aafjords Præstegaard mod en aarlig Afgift til Sognepræstembedet af 6 Kroner og paa Betingelse af, at Herredsstyrelsen sørger for Opførelse og Vedligeholdelse af det nødvendige Hegn til Beskyttelse for den til Veien stødende Jordvei.

Kongelig Resolution, hvorved er bestemt, at Hypothekbankens Direktion bemyndiges til, efterhaanden som den maatte finde det tjenligt, samt efter Forslag af vedkommende Formandskab og Foged, for Landdistrikterne at antage faste Taxtmænd til at besigtige og værdsætte de Eiendomme, der anbydes Hypothekbanken som Pant. Taxtmændene skulle aflægge Ed som for Lagrettesmænd bestemt og i Taxtforretningerne afgive Erklæring om, at Værdsættelsen er afgivet i Henhold til aflagt Lagrettesed, hvorimod Forretningerne ikke behøve at afhjemles til Thinge. 1 Mai.

Kongelig Resolution, hvorved befales tagen tilfølge efterstaaende af Storthinget under 16de April 1880 fattede Beslutning:[1] 1 Mai

„De i aktiv militær Tjeneste staaende Officerer, som have fast Ansættelse ved de civile offentlige Arbeider — Vei-, Kanal- og Jernbanevæsenet —, oppebære ved disse, udenfor den Tid, hvori de ere fraværende i militære Tjenesteforretninger, den for vedkommende Ingeniørklasse til enhver Tid regulerede Aflønning med et Fradrag, der beregnes med 16 % af sammes Beløb for Premier- og Sekondløitnanter, med 18 % for Landeværnskompagnichefer, der ikke oppebære den ved Lov af 7de April 1877 § 2 jfr. § 3 bestemte Affavnsgodtgjørelse for Chefsgaard, og med 20 % for alle andre Kapteiner og for Ritmestere af Kavalleribrigaden samt for Officerer af høiere Charger."

[1]) Se Sth. Prp. No. 21 og Indst. S. No. 72 for 1880. Se tidligere Res. 24 Jan. 1863 og Res. 16 April 1864 oph. v. Res. 20 April 1876.

Skrivelse fra Marine- og Postdepartementet til Amtmanden i Søndre Throndhjems Amt, hvori — paa Forespørgsel om, hvor stor Skydsgodtgjørelse Stevnevidner tilkomme efter Plakat af 17de Mai 1879 for Tjenestereiser tillands fra faste Stationer i Landdistrikt, ved hvilke Skydsbetalingen i Henhold til Lov af 17de Juni 1869 § 1 er forhøiet til Maximum, — meddeles, at Departementet i Overensstemmelse med, hvad der er udtalt i den i Lovtidendens 2den Afdeling indtagne Skrivelse til Amtmanden i Christians Amt af 7de November f. A., antager, at Stevnevidner for Reiser fra saadanne Stationer tilkomme en Skydsgodtgjørelse af 13 Øre pr. Kilometer for hver eller 26 Øre pr. Kilometer for begge tilsammen. 3 Mai.

Skrivelse fra Justitsdepartementet til Amtmanden i Nordre Bergenhus Amt, hvori paa Foresporgsel fra en Sorenskriver om, hvorvidt de af Fogden i Henhold til § 1 i Lov om Delings- og Skyldsætningsforretninger af 28de Mai 1845 opnævnte Skjønsmænd ere pligtige til at foretage ikke blot en Deling af Skylden men ogsaa, om det maatte forlanges, en Deling af Jorden, — meddeles, at da Udtryksmaaden i Frd. af 18de December 1764 formentlig tydelig viser, at den Forretning, som Sorenskriveren i Fore- 3 Mai.

3 Mai. ning med Skjønsmændene efter denne Forordning havde at udføre, indskrænkede sig til at fordele Skylden paa de Parceller, hvori en Eiendom var udstykket, og da Lov om Delings- og Skyldsætningsforretninger af 28de Mai 1845 med senere Tillægslove forsaavidt ikke antages at have indført nogen Forandring, kan formentlig heller ingen Pligt i den omspurgte Henseende paahvile Skjønsmændene.

5 Mai. **Kongelig Resolution**, hvorved er bestemt:

1) At der i Henhold til Lov om offentlige Skoler for den høiere Almendannelse af 17de Juni 1869 § 22 tilstaaes Porsgrunds kommunale Middelskole Ret til paa de i Kongelig Resolution af 21de September 1874 fastsatte almindelige Vilkaar at afholde Middelskolens Afgangsexamen med samme Virkning som offentlige Middelskoler og under saadan Kontrol, som Departementet for Kirke- og Undervisningsvæsenet bestemmer, mod at Skolen selv udreder de fornødne Udgifter i Anledning af Censorer, som af nævnte Departement maatte tilkaldes til bemeldte Afgangsexamen. 2. — — —

5 Mai. **Skrivelse** fra Finants-Departementet til Amtmanden i Buskeruds Amt, hvori Departementet i Anledning af en indkommen Forespørgsel udtaler, at det i Lov om Revision af Matrikelen af 6te Juni 1863 § 36 indeholdte Paabud, at Fogden skal tilstille vedkommende Sorenskrivere Meddelelse om stedfundne Sammenføininger af Brug, ikke kan ansees hævet ved § 2 i Lov om Brugs Sammenføining m. V. af 15de Juni 1878. At dette ikke har været Hensigten, fremgaar — ytrer Departementet — ogsaa utvivlsomt af Forhandlingerne ved sidstnævnte Lovs Tilblivelse. At Sorenskriveren erholder Meddelelse om de i Fogdens Kassebog stedfundne Sammenføininger af Brug vil nemlig i flere Henseender kunne være af praktisk Interesse, selv om ikke Brugene samtidig ogsaa i Panteregisteret forenes til en samlet Eiendom, saaledes som i Loven af 1878 § 2 omhandlet. Ligesom det ikke mindre nu end tidligere, navnlig for senere Transaktioners Skyld, maa ansees ønskeligt, at Pantebogsføreren er vidende om og at Panteregisteret udviser de i Kassebogen stedfundne Sammenføininger, er dette ligefrem nødvendigt, dersom Pantebogsføreren skal sættes istand til at føre Indseende med, at de i Loven af 1878 § 3 opstillede Betingelser for, at Brug, som alene ere sammenføiede i Kassebogen, kunne særskilt afhændes uden Afholdelse af Skyldde lingsforretning, ere tilstede; thi saadan Kontrol vil Pantebogsføreren ikke kunne føre, medmindre han i Panteregisteret ved Hjælp af de der efter Fogdens Meddelelser paa vedkommende Brugs Folium gjorte Bemærkninger kan finde Oplysning om, hvorvidt det i Kassebogen er sammenføiet med noget andet Brug eller ikke. Ogsaa Lovens § 2 forudsætter, at Sorenskriveren fra Fogden modtager Opgaver over

de i Kassebogen stedfundne Sammenføininger; thi ifølge denne § er Adgangen til at faa Brug forenede i Panteregisteret betinget af, at de paa Forhaand ere sammenføiede i Kassebogen, medens der ikke i Sen nævnes Noget om, at Atteſt herom for hvert enkelt Tilfælde skal erhverves fra Fogden, uden Tvivl af den Grund, at Sorenskriveren forudsættes allerede gjennem de i Loven af 1863 § 36 paabudne Opgaver at være bekjendt med den i Kassebogen stedfundne Sammenføining. 5 Mai.

Skrivelse fra Marine- og Postdepartementet til Amtmanden i Nordlands Amt, hvori paa Foranledning meddeles, at naar et betalt Brev angaaende Embedsforretninger, om hvilke der ikke fra Affenderens Side kan korresponderes portofrit, paa Grund af urigtig Adresse er modtaget og aabnet af den Embedsmand, til hvem det feilagtig er adresseret, kan denne ikke videreforsende Brevet som portofri Sag til den Embedsmand, som det rettelig vedkommer. Det er nemlig alene ved feilagtig Angivelse af Adressestedet (men ikke tillige ved feilagtig Angivelse af Adressaten), at Postvæsenet besørger den fornyede Befordring uden Godtgjørelse. 5 Mai.

Lov om Vexler*)[1]). 7 Mai.

Vi Oscar, o. s. v. Gjøre vitterligt: At Os er bleven forelagt det nu forsamlede ordentlige Storthings Beslutning af 12te April dette Aar, saalydende:

Første Afdeling.

Om trukne (trasserede) Vexler.

Første Kapitel.

Om Vexelformen.

§ 1. En Vexel skal indeholde[2]):

udtrykkelig Benævnelse af Vexel, indført i selve Texten, eller, hvis

[1]) Se Odth. Prop. No. 10 for 1880 og det ved samme i Storth.forh. indtagne Kommissionsarbeide med Bilage; Indst. O. I. for s. A. og Storth.tid. for s. A., Forh. i Odth. S. 55—58. — Loven er (m. Undt. af § 96) ganske enslydende med en dansk og m. H. t. Indholdet paa et Par mindre væsentlige Bestemmelser nær overensstemmende med en svensk Lov, begge af s. D. som nærværende. De 3 Love, der ere tilblevne efter Fællesarbeide af 3 for de resp. Lande i 1877 nedsatte Kommissioner, slutte sig i det Væsentlige i Indhold og Form til den i flere andre Lande optagne tydske Vexelret, der hviler paa „Allgemeine Deutsche Wechselordnung" af 1848 med dens senere Tillæg, navnlig de saakaldte „Nürnbergernoveller". — M. H. t. vor ældre Ret. se Chr. Vs N. L. 5—13—6 og fgg., L. 13 Septbr. 1830 og L. 20 Aug. 1842 (cfr. nærv. L. § 96). — M. H. t. Vexelprocessen gjaldt tidligere N. L. 5—13—22 og fgg. og L. 12 Septbr. 1818 (cfr. L. 8 Juni 1874); se nu L. 17 Juni 1880 No. 1.

[2]) Sml. tidligere N. L. 5—13—6 og L. 13 Septbr. 1830.

*) Bekjendtgj. 11 Mai i Lovt. 1ste Afd. No. 12.

7 Mai. Vexlen er affattet i et fremmed Sprog, et tilsvarende Udtryk i dette Sprog;
den Pengesum, der skal betales (Vexelsummen);
dens Navn, til hvem Betalingen skal ske (Vexeltager, Remittent);
dens Navn, der skal indfri Vexlen (Vexelbetaler, Trassat);
Tid[1]) og Sted[2]) for Vexlens Udstedelse;
det Sted, hvor Betalingen skal ske[3]);
dens Underskrift, der udsteder Vexlen (Vexelgiver, Vexeludsteder, Trassent).

§ 2[4]). En Vexel kan lyde paa Betaling til Trassenten selv (Vexel til egen Ordre).

Lyder en trasseret Vexel paa at indfries af Trassenten selv (trasseret egen Vexel), ansees den som en egen Vexel (§ 95).

§ 3. Betalingstiden[5]) skal for den hele Vexelsum være en og den samme.

Vexlen kan kun lyde paa Betaling:
paa en bestemt Dag[6]);
ved Forevisning (ved Sigt, a vista)[7]);
en vis Tid efter Forevisningen (efter Sigt, a viso)[8]); eller
en vis Tid efter Udstedelsen (a dato)[9]).

Er ingen Betalingstid nævnt, ansees Vexlen som betalbar ved Sigt.

§ 4. En Vexel kan lyde paa Betaling et andet Sted end der, hvor Trassaten bor (domicilieret Vexel)[10]).

Er særskilt Betalingssted ikke nævnt, gjælder som Vexlens Betalingssted det ved Trassatens Navn anførte Sted, hvor han tillige antages at bo.

§ 5[11]). Er et Dokument ikke affattet overensstemmende med de foran givne Forskrifter, medfører det ikke Vexelret. Heller ikke have de paa et saadant Dokument tegnede Erklæringer, saasom Akcept, Endossement eller Borgen, nogen vexelretlig Virkning.

§ 6. Er Vexelsummen nævnt flere Gange, men med forskjellige Beløb, gjælder det, som mindst er.

§ 7. Indeholder en Vexel Tilsagn om Rente, ansees det som uskrevet[12]).

---

[1]) Cfr. §§ 19, 32 m. fl.
[2]) Cfr. Cap. 14 samt §§ 19, 32, 77 og § 4 cfr. 95.
[3]) Cfr. § 4, 2den Pasus.
[4]) Cfr. tidligere N. L. 5—13—17.
[5]) Sml. ogsaa L. 1842 § 1.
[6]) Cfr. § 33, 1ste Pasus.
[7]) Cfr. §§ 32 og 77
[8]) Cfr. § 33, 2det Pasus samt § 19.
[9]) Cfr. § 33, 2det Pasus.
[10]) Cfr. §§ 18, 24, 43, 44, 45 i. f. og 56.
[11]) Cfr. §§ 84 og 85 og tidligere N. L. 5—13—7.
[12]) Cfr. ogsaa § 95.

Andet Kapitel. 7 Mai.

Om Trassentens Ansvar.

§ 8. Trassenten svarer efter Vexelret for Vexlens Godkjendelse (Akcept) og Betaling[1]).

Tredie Kapitel.

Om Overdragelse af Vexlen (Endossement, Giro)[2]).

§ 9. En Vexel kan ved Endossement overdrages til en Anden (Endossatar), selv om Intet herom er nævnt i Vexlen. Har Trassenten i selve Vexlens Text ved Ordene „ikke til Ordre" eller deslige forbudt dens Overdragelse, medfører saadan ingen vexelretlig Virkning[3]).

§ 10. Ved Endossement gaa alle af Vexlen flydende Rettigheder, deriblandt ogsaa Retten til at endossere Vexlen videre, over paa Endossatæren. Vexlen kan endosseres ogsaa til Trassenten, til Trassaten, til Akceptanten eller til en tidligere Endossent og af disse igjen til Andre.

§ 11. Endossementet skal skrives paa selve Vexlen eller paa en Afskrift af den (Kopi)[4]) eller paa et til Vexlen eller Kopien hæftet Blad (Allonge)[5]).

§ 12. Endossement kan ske enten saaledes, at Endossenten indsætter Endossatarens Navn og underskriver sit eget (fuldstændigt Endossement), eller og derved, at Endossenten blot tegner sit Navn paa Vexlens eller Vexelkopiens Bagside eller paa det vedhæftede Blad (Endossement in blanco)[6]).

§ 13. Blanko-Endossement kan af Vexeleieren[7]) udfyldes ved Indsættelse af en Endossatars Navn.

§ 14. Enhver Endossent svarer alle efterfølgende Eiere af Vexlen efter Vexelret for dens Akcept og Betaling[8]), saafremt han ikke i sit Endossement ved Ordene „uden Forbindtlighed", „uden Ansvar", „uden Obligo", „uden Retur" eller deslige udtrykkelig har forbeholdt sig at være fri for saadant Ansvar.

§ 15. Indeholder et Endossement udtrykkeligt Forbud mod at endossere Vexlen videre, og overdrages den desuagtet, have senere Vexeleiere ikke Vexelret mod den Endossent, som gav Forbudet[9]).

§ 16. Et Endossement, som kun indeholder en Fuldmagt eller en Bemyndigelse til Inkassering eller deslige (Prokura-Endossement), overfører ikke Eiendomsret til Vexlen, men giver alene

[1]) Cfr. § 87, 1ste Passus.
[2]) Cfr. tidligere N. L. 5—13—16.
[3]) Cfr. § 15.
[4]) Cfr. §§ 71 og 72.
[5]) Sml. § 21, 3die Passus.
[6]) Sml. N. L. 5—13—16.
[7]) Se §§ 39 og 76 cfr. 69 og 72 sml. 16.
[8]) Cfr. § 87, 1ste Passus.
[9]) Cfr. § 9, sidste Passus.

7 Mai. Fuldmægtigen Hjemmel til at tage de til Vexelrettens Bevaring fornødne Forholdsregler og til at indtale og oppebære Vexelsummen, samt, saafremt saadant ikke er udtrykkelig forbudt i Endossementet, til at overdrage Vexlen ved nyt Prokura-Endossement.

Fjerde Kapitel.

Om Vexlens Forevisning til Akcept[1]).

§ 17. Enhver, som har en Vexel i Hænde[2]), er berettiget til strax at forevise den til Akcept[3]) og, hvis saadan ikke erholdes inden den i § 21 bestemte Tid, at optage Protest[4]) for manglende Akcept (de non acceptatione). Aftale, som strider herimod, har ikke vexelretlig Virkning[5]).

§ 18. Lyder en Vexel paa Betaling et andet Sted end der, hvor Trassaten bor, og har Trassenten ikke paa Vexlen opgivet, ved hvem Betalingen paa det andet Sted skal erlægges, skal den for Forfaldsdag[6]) forevises Trassaten til Akcept og, saafremt saadan ikke erholdes, protesteres. Forsømmes dette, tabes Vexelretten mod Trassenten og Endossenterne[7]).

§ 19. Lyder en Vexel paa Betaling efter Sigt, skal den forevises til Akcept inden den Tid[8]), som maatte være foreskreven i Vexlens Text, eller, naar saadan Forskrift mangler, inden 6 Maaneder fra Udstedelsesdagen, hvis den er trukken fra eller paa noget Sted i Europa med Undtagelse af Island og Færøerne, og inden et Aar, hvis den er trukken fra eller paa sidstnævnte Steder eller noget Sted udenfor Europa. Bliver Vexlen ikke akcepteret, eller bliver Akcepten ikke dateret, skal Vexlen inden Forevisningsfristens Udløb[9]) protesteres, og regnes i saadant Tilfælde Forfaldstiden fra Protestdagen. Forsømmes, hvad her er bestemt, tabes Vexelretten mod Trassenten og Endossenterne[10]).

Den Endossent, som i sit Endossement af saadan Vexel har foreskrevet en særlig Forevisningstid, er fri for Vexelansvar, hvis Fristen overskiddes[11]).

I Forhold til den Akceptant, som ikke har dateret sin Akcept, regnes Forfaldstiden, naar Protest ikke er optagen, fra Forevisningsfristens sidste Dag.

---

[1]) Cfr. tidligere L. 20 Aug. 1842 § 2.
[2]) Sml. m. H. t. Berettigelsen til at kræve Betaling § 39.
[3]) Cfr. § 89 og § 91, sidste Pasus.
[4]) Se Cap. 13 og § 89.
[5]) Cfr. § 42.
[6]) Cfr. ogsaa §§ 21, 43 cfr. 41 og 44.
[7]) Cfr. §§ 92 og 93.
[8]) Cfr. ogsaa §§ 21, 56, 91 og 92.
[9]) Sml. § 41.
[10]) Cfr. §§ 92 og 93. Cfr. Hrtsdom af 21 Jan. 1859 i Retstid. for s. A. S. 180.
[11]) Cfr. §§ 92 og 93.

§ 20. I ethvert Tilfælde[1]), hvor paa Grund af manglende Akcept Protest er optagen, skal Underretning (Notifikation) derom gives paa den Maade og under det Ansvar, som i §§ 45—47 fastsættes[2]). 7 Mai.

Femte Kapitel.

Om Vexlens Akcept.

§ 21. Naar en Vexel forevises til Akcept, skal bestemt Svar, bekræftende eller nægtende, gives inden 24 Timer[3]). Gives ikke Svar inden denne Tid, ansees Akcept nægtet.

Akcepten skal skrives paa Vexlen[4]) og forsynes med Akceptantens Underskrift. Gyldig Akcept kan ogsaa gives ved Akceptantens blotte Navntegning paa Vexlens Forside.

Akcept kan ikke, efterat den er tegnet paa Vexlen, med Retsvirkning udstryges, forandres eller tilbagekaldes.

§ 22[5]). Vexlen skal akcepteres efter sit Lydende uden Vilkaar eller Forbehold; dog kan Akcepten indskrænkes til en Del af Vexelsummen. Gjøres andre Indskrænkninger eller Vilkaar, ansees de som uskrevne[6]).

§ 23. Den, som har akcepteret en Vexel, svarer efter Vexelret for Betaling paa Forfaldsdagen af det akcepterede Beløb[7]).

Akceptanten er ifølge sin Akcept vexelretlig forpligtet ogsaa ligeoverfor Trassenten. Derimod har Akceptanten ikke Vexelret mod Trassenten.

§ 24. Lyder en Vexel paa Betaling et andet Sted end der, hvor Trassaten bor, og har Trassenten ikke paa Vexlen opgivet, ved hvem Betalingen paa det andet Sted skal erlægges, skal Akceptanten tilføie det paa Vexlen. Gjør han det ikke, antages det, at han selv vil indfri Vexlen paa Betalingsstedet.

Sjette Kapitel.

Om Regres for manglende eller ikke betryggende Akcept.

§ 25. Bliver en Vexel ikke akcepteret inden den i § 21 bestemte Frist, eller indskrænkes Akcepten til en Del af Vexelsummen, er Vexeleieren[8]), efterat Protest er optagen, berettiget til af hvilkensomhelst[9]) blandt Endossenterne eller af Trassenten mod Protestens Udlevering med Vexelret at kræve Sikkerhed for Betaling til Forfaldstid af Vexelsummen eller det ikke akcepterede Beløb tillige-

[1]) Se dog § 28.
[2]) Cfr. Vexelproceslov af 17 Juni 1880 § 4, 1ste Del.
[3]) Se dog m. H. t. a vista Vexler § 32.
[4]) Se dog § 58.
[5]) Sml. N. L. 5—13—10.
[6]) Om nogle Tilføielser, der kunne gjøres, se §§ 24, 42 cfr. 43 og 58.
[7]) Se § 60 og § 87, 1ste Passus.
[8]) Sml. § 29.
[9]) Cfr. § 49, 2den Passus.

7 Mai. med de ved den manglende eller ufuldstændige Akcept forvoldte Omkostninger[1]).

§ 26. Enhver Endossent har i Kraft af den for manglende eller ufuldstændig Akcept optagne Protest ligeledes Ret til mod Protestens Udlevering at kræve Sikkerhed af hvilkensomhelst blandt de foregaaende Endossenter eller af Trassenten[1]).

§ 27. Har en Vexelskyldner stillet en af sine Eftermænd Sikkerhed, gjælder den ogsaa til Fordel for Sikkerhedsstillerens øvrige Eftermænd, naar de fordre saadant. Ingen af Sikkerhedsstillerens Eftermænd har Ret til at forlange yderligere Sikkerhed af nogen Vexelskyldner, medmindre det paavises, at den allerede stillede Sikkerhed er utilstrækkelig.

§ 28. Vil Trassaten efter Protesten meddele fuldstændig Akcept, og erstatter han de ved den manglende Akcept forvoldte Omkostninger, maa Præsentanten ikke vægre sig ved at modtage Akceptен[2]), saafremt Vexlen endnu er i hans Besiddelse. Naar Akcept saaledes er given, ophører Retten til at kræve Sikkerhed. Var saadan allerede stillet, skal den tilbageleveres. Ligeledes skal en stillet Sikkerhed gives tilbage, naar der ikke inden et Aar efter Vexlens Forfaldsdag er reist Sag til dens Betaling mod den, som har stillet Sikkerheden[3]), saa og naar Vexlen er indfriet eller den vexelretlige Forpligtelse paa anden Maade er ophørt[4]).

§ 29. Har den, som paa Grund af Protest for manglende Akcept er berettiget til Sikkerhed efter §§ 25 eller 26[5]), Vexlen i Hænde[6]), kan han uden at afvente Forfaldstiden i Stedet for Sikkerhed strax kræve Betaling af Vexelsummen eller det ikke akcepterede Beløb, tilligemed de ved Akceptens Nægtelse forvoldte Omkostninger og Provision efter §§ 50—52. Dog kan Vexelskyldneren i Vexelsummen eller det ikke akcepterede Beløb afkorte 5 Procent aarlig Rente for Vexlens tilbagestaaende Løbetid.

Kræver Vexeleieren Sikkerhed, men vil Vexelskyldneren hellere strax paa ovennævnte Vilkaar indfri Vexlen, staar dette ham frit.

§ 30. Er den, som har akcepteret en Vexel, forinden Forfaldstid kommen under Konkurs eller ved Exekution funden at mangle Midler til at betale sin Gjæld, eller har han, hvis han er Handlende, standset sine Betalinger[7]), og har han ikke, efter i saadan Anledning at være opfordret dertil af Vexlens Indehaver, stillet Sikkerhed for dens Indfrielse til Forfaldstid, ere Vexlens Eier og Endossenter, naar disse Omstændigheder godtgjøres ved Protest,

---

[1]) Cfr. Vexelprocesl. § 1, 2 og § 9.
[2]) Cfr. ogsaa § 57.
[3]) Cfr. §§ 78 og 79.
[4]) Cfr. Cap. 12 og § 93.
[5]) Se dog ogsaa § 28, 1ste Del.
[6]) Sml. § 25. Cfr. § 39.
[7]) Cfr. Konkursl. 6 Juni 1863 § 4.

berettigede til mod Protestens Udlevering at kræve Sikkerhed[1]) overensstemmende med §§ 25—27 hos de foregaaende Endossenter eller Trassenten[2]). 7 Mai.

Om saadan Protest bliver Underretning at give paa den Maade og under det Ansvar, som i §§ 45—47 fastsættes[3]).

Syvende Kapitel.

Om Vexlens Forfaldstid og Betaling.

§ 31. Vexlen skal indfries paa Forfaldsdagen[4]), og finde Løbedage saaledes ikke Sted[5]).

§ 32. En Vexel, som lyder paa Betaling ved Sigt, skal indfries ved Forevisningen. Om Tiden, inden hvilken saadan Vexel skal forevises til Betaling, og om Følgerne af Forsømmelse heraf gjælder, hvad der i § 19 er bestemt om Forevisning til Akcept af Vexler, der lyde paa Betaling efter Sigt[6]).

§ 33. Er Vexlens Forfaldstid bestemt til Begyndelsen af en Maaned, skal den indfries paa Maanedens første Dag. Ved Midten af en Maaned forstaaes Maanedens femtende Dag og ved Slutningen af en Maaned dens sidste Dag.

Er Vexlens Forfaldstid bestemt til et vist Antal Dage efter Udstedelsen eller efter Sigt, medregnes ikke Udstedelses- eller Forevisningsdagen. En halv Maaned regnes lige med et Tidsrum af 15 Dage; lyder Betalingstiden paa en eller flere hele Maaneder og en halv Maaned, bliver den halve Maaned at regne sidst[7]).

§ 34. Er en Vexel udstedt paa et Sted, hvor der benyttes Tidsregning efter gammel Stil, skulle Tidsbestemmelserne i Vexlen ansees givne efter denne Stil, naar ikke Andet fremgaar af Vexlen.

§ 35. Vexlen skal betales i den Myntsort, paa hvilken den lyder. Er denne ikke gangbar paa Betalingsstedet, og har Trassenten ikke ved Ordet „effektiv" eller tilsvarende Udtryk særlig foreskrevet Betaling i den fremmede Myntsort, kan Vexelsummen erlægges i indenlandsk Mynt efter den Vexelkurs, hvortil paa det Sted, hvor Betalingen sker, eller paa nærmeste indenlandske Vexelplads Vexler, udstedte i den fremmede Myntsort og lydende paa Betaling ved Sigt, kjøbes paa den Tid, Indfrielsen sker.

§ 36. Indfrier Akceptanten ikke Vexlen, naar den paa eller efter Forfaldsdagen forevises ham til Betaling, er han pligtig at svare 6 Procent aarlig Rente af Vexelsummen fra Forevisningsdagen samt til at give fuld Erstatning for de Vexeleieren ved For-

[1]) Sml. tidligere L. 20 Aug. 1842 § 6 cfr. 5.
[2]) Cfr. Vexelprocesl. § 1, 2 og § 9.
[3]) Cfr. Vexelprocesl. § 4, 1ste Del.
[4]) Se dog § 91.
[5]) Sml. tidligere N. L. 5—13—13.
[6]) Cfr. § 77.
[7]) Cfr. § 90.

7 Mai. halingen forvoldte Omkostninger[1]). Skal Betalingen ske efter Vexelkurs, og er denne falden efter Vexlens Forevisning, beregnes den Kurs, som gjaldt paa Forevisningstiden; dog kan Vexeleieren, hvis han har forhalet Vexlens Forevisning, ikke beregne høiere Kurs end den, der gjaldt paa Forfaldsdagen.

§ 37. Vexeleieren maa ikke vægre sig ved at modtage Afdrag paa Vexelsummen[2]).

§ 38. Vexelskyldneren er ikke pligtig at betale, medmindre Vexlen udleveres ham med paategnet Kvittering. Betaler han en Del af Vexelsummen, skal Afbetalingen paategnes Vexlen, og, saafremt det forlanges, særskilt Kvittering meddeles ham paa en Afskrift af Vexlen[3]).

§ 39. Naar Forfaldstid er kommen, er Vexlens Ihændehaver berettiget til at kræve og oppebære Betaling for Vexlen, saafremt han ved Indholdet af dens Text eller ved en behørig sammenhængende og til ham fortsat Række af fuldstændige eller Blanko-Endossementer viser sig at være Vexlens Eier[4]). Den, som da indfrier Vexlen, er ikke pligtig at prøve Endossementernes Ægthed.

§ 40[5]). Indfries en Vexel før Forfaldsdag, og viser det sig senere, at Betalingen er erlagt til en uretmæssig Ihændehaver, svarer den, der indfriede Vexlen, for deraf følgende Skade.

Ottende Kapitel.

Om Regres paa Grund af manglende Betaling.

§ 41. Vil Vexeleieren bevare sin Ret til Regres for manglende Betaling mod Trassenten og Endossenterne, skal han forevise den forfaldne Vexel, hvad enten den forud er akcepteret eller ikke, til Betaling for Trassaten og, hvis denne ikke erlægger fuld Betaling, optage Protest[6]) (de non solutione) paa Forfaldsdagen[7]) eller senest paa anden Søgnedag efter denne[8]). Saadan Forevisning og Protest er dog ufornøden, saafremt Protest for manglende Akcept forud er optagen[9]) samt derhos Vexlen er indfriet overensstemmende med § 29 eller Sag i Medfør af samme § reist til dens Betaling.

§ 42. En Opfordring til ikke at optage Protest („uden Protest", „uden Omkostninger" eller desl.) fritager fra Forpligtelsen til at protestere, men ikke fra Forpligtelsen til i rette Tid at forevise Vexlen til Betaling. Udebliver Betalingen, er Vexeleieren

---

[1]) Sml. §§ 50—52; cfr. § 23.
[2]) Sml. tidligere N. L. 5—13—18.
[3]) Sml. § 54.
[4]) Cfr. § 76.
[5]) Cfr. tidligere N. L. 5—13—19.
[6]) Se Cap. 13 og § 89.
[7]) Cfr. § 91.
[8]) Cfr. §§ 92 og 93; sml. tidligere N. L. 5—13—14.
[9]) Cfr. §§ 17—19.

pligtig til at give Underretning derom paa den Maade og under det Ansvar, som i §§ 45—47 fastsættes[1]). Paastaar en Vexelskyldner, at Forevisning ikke har fundet Sted i rette Tid, paahviler det ham at bevise saadant. Fra Forpligtelsen til at erstatte Protestomkostninger, naar Protest unnseet Opfordringen er skeet, er han ikke fritagen. 7 Mai.

§ 43. Er Vexlen domicilieret, skal den forevises paa Betalingsstedet[2]) for den, ved hvem Betalingen skal erlægges[3]) (Domiciliaten), eller, hvis en saadan ikke er nævnt paa Vexlen, for Akceptanten[4]) selv. Opnaaes ikke Betaling, eller kan den, for hvem Vexlen skal forevises, ikke træffes paa Betalingsstedet, skal Vexeleieren, saafremt han vil bevare sin Ret til Regres mod Trassenten og Endossenterne, dersteds optage Protest overensstemmende med de i § 41 givne Forskrifter[5]). Skal Betalingen ske ved en Anden end Akceptanten, og forsømmer Vexeleieren at optage Protest hos ham, tabes Vexelretten ogsaa mod Akceptanten[6]).

§ 44. Til Bevaring af Vexelret mod Akceptanten udfordres, med Undtagelse af det i § 43 nævnte Tilfælde, hverken Vexlens Forevisning til Betaling eller Optagelse af Protest.

§ 45[7]). Ihændehaveren af en for manglende Betaling[8]) protesteret[9]) Vexel skal inden to Søgnedage efter den Dag, da Protesten blev optagen, give skriftlig Underretning (Notifikation) om Protesten til den nærmeste af sine Formænd, ved hvis Navn paa Vexlen Stedsbetegnelse findes anført.

Denne Forpligtelse anses fyldestgjort, naar skriftlig Underretning inden nævnte Tidsfrist er indleveret til Posten[10]) eller, hvor Post ikke gaar, paa anden forsvarlig Maade afsendt.

Enhver om Protesten underrettet Endossent er pligtig til inden to Søgnedage efter Underretningens Modtagelse paa samme Maade at give Underretning til sin nærmeste Formand, ved hvis Navn Stedsbetegnelse findes anført paa Vexlen. Ligeledes er den Trassent, som har modtaget Underretning om, at en domicilieret Vexel er protesteret hos den, ved hvem Betalingen skal erlægges, forpligtet til herom at underrette Akceptanten.

§ 46. Den, som forsømmer at give saadan Underretning, som i § 45 er foreskreven, svarer de Formænd, der som Følge deraf ere forbigaaede, for den ved Forsømmelsen forvoldte Skade[11]).

[1]) Cfr. Vexelprocesl. § 4.
[2]) Cfr. § 4.
[3]) Cfr. § 24.
[4]) Cfr. § 18.
[5]) Cfr. § 89.
[6]) Se dog § 42. Cfr. § 45 i. f. Cfr. § 93.
[7]) Sml. tidligere L. 20 Aug. 1842 § 3—5.
[8]) Se og §§ 20 og 30.
[9]) Se og § 42 (sml. §§ 20, 29, 30).
[10]) Cfr. § 47.
[11]) Cfr. Vexelprocesl. § 4.

7 Mai. Han kan af dem ikke kræve Godtgjørelse for Udgifter, men er kun berettiget til Vexelsummen med 5 pCt. aarlig Rente fra den Dag, Sag til Betaling reises.

§ 47. Foreviser den, som var forpligtet til at give Underretning, Postattest om, at han har indleveret Brev til vedkommende Formand, gjælder dette som Bevis for, at Underretning paa den Tid, Postattesten opgiver, er bleven afsendt til Formanden, medmindre det godtgjøres, at Brevet havde et andet Indhold.

§ 48. Enhver Vexelskyldner har mod at erlægge Vexelsummen med Renter og Omkostninger Ret til at faa den protesterede Vexel med paategnet Kvittering tilligemed Protesten udleveret af Vexeleieren.

§ 49. Regressøgsmaal for manglende Betaling kan paa en Gang reises mod flere eller alle Vexelskyldnere eller særskilt mod hvilkensomhelst af dem[1]). Vexeleieren er ikke bunden ved Endossementernes Rækkefølge eller ved det Valg, han en Gang har gjort.

Er Trassentens eller nogen Endossents Navn af Vexeleieren eller med hans Samtykke udstrøget paa Vexlen[2]), er en saadan Vexelskyldner saavel som alle hans Eftermænd frie for Vexelansvarlighed.

§ 50[3]). I Tilfælde af Regres paa Grund af manglende Betaling[4]) er Vexeleieren berettiget til at fordre:

den ubetalte Vexelsum[5]) med 6 pCt. aarlig Rente fra Vexlens Forfaldsdag;

Erstatning for Protestomkostninger[6]), Porto og andre nødvendige Udgifter; samt

Provision af $^1/_3$ pCt. af Vexelsummen[7]).

§ 51. Lyder Vexlen paa udenlandsk Mynt, forholdes med Hensyn til Betalingen i indenlandsk Mynt, saaledes som det er fastsat i § 35; dog skal Betalingen, hvis Kursen er falden efter Vexlens Forfaldsdag, erlægges efter den Kurs, som da var gjældende.

§ 52. Har en Endossent saaledes indløst Vexlen, omfatter hans Regresfordring:

hele det Beløb, han overensstemmende med §§ 50 og 51 har været nødt til at betale, samt 6 pCt. aarlig Rente deraf fra Betalingsdagen;

Erstatning for egne nødvendige Udgifter; samt

Provision af $^1/_3$ pCt. af Vexelsummen[7]).

Retten til at beregne Provision ophører, naar Provisionernes samlede Sum allerede er naaet op til 2 pCt. af Vexelsummen.

---

[1]) Cfr. § 87.
[2]) Cfr. § 55 sml. § 21 i. f.
[3]) Sml. tidligere N. L. 5—13—20.
[4]) Cfr. ogsaa § 29.
[5]) Cfr. § 37.
[6]) Se dog § 42.
[7]) Se dog § 46.

§ 53. Regresfordringen kan inddrages ved en ny Vexel, 7 Mai.
trukken tilbage paa den, hos hvem Betalingen søges (Rekambiovexel, Modvexel). Ifaafald kan der til Fordringens Beløb lægges Mæglergebyr for Modvexlens Salg samt Stempelafgift, forsaavidt saadan skal erlægges.

Saadan Vexel skal lyde paa Betaling ved Sigt og trækkes umiddelbart (a drittura).

§ 54. Den, mod hvem Regresfordring fremsættes, er ikke forpligtet til at betale, medmindre Protesten og en kvitteret Regning over, hvad der betales (Retourregning), udleveres ham tilligemed Vexlen[1]).

§ 55. Enhver Endossent, som har fyldestgjort en af sine Estermænd, kan udstryge sit eget og efterfølgende Endossementer[2]).

Niende Kapitel.

Om Vexlens Akcept eller Betaling efter Nødsadresse eller ved Intervention.

§ 56. Er en Vexel, som er bleven protesteret for manglende[3]) eller ikke betryggende[4]) Akcept, forsynet med Anmodning til Nogen paa Betalingsstedet eller, hvis Forskriften i § 18 kommer til Anvendelse paa Vexlen, til Nogen paa Forevisningsstedet[5]) om i Nødsfald at akceptere den (Nødsadresse), skal der, for Regres paa Grund af saadan Protest[6]) kan gjøres gjældende, kræves Akcept hos den, til hvem saadan Anmodning er rettet (Nødsadressaten), og, ifald den nægtes, optages Protest ogsaa hos ham[7]). Blandt flere Nødsadressater, som ere villige til at meddele Akcept, har den Fortrinet, ved hvem de fleste Vexelskyldnere befries[8]).

§ 57. Bliver Vexlen ikke akcepteret af nogen af de i § 56 nævnte Nødsadressater, kan en Anden (Intervenient), efterat Protest er optagen[9]), akceptere Vexlen til Ære for Trassenten eller nogen af Endossenterne; dog er Vexeleieren ikke pligtig til at modtage saadan Akcept, medmindre den tilbydes af Trassaten[9]). Tilbydes Akcept tillige af en Nødsadressat, ved hvem ligesaa mange Vexelskyldnere befries, har han Fortrinet.

§ 58. Akcept af en Nødsadressat eller en Intervenient skal tegnes paa selve Vexlen[10]); dog kan, hvor original Nødsadresse eller originalt Endossement findes paa en Kopi, Akcept efter Adressen

---

[1]) Sml. § 38.
[2]) Cfr. § 49, 3die Pasf.
[3]) Se §§ 18 og 19 cfr. 17.
[4]) Se § 30.
[5]) Sml. § 62.
[6]) Cfr. §§ 25, 26, 29, 30.
[7]) Cfr. § 83.
[8]) Cfr. § 64. 1ste Pasf.
[9]) Sml. § 28.
[10]) Cfr. § 21.

7 Mai. eller til Ære for Endossenten tegnes paa Kopien. Hvis det ikke af Akcepten eller af denne i Forbindelse med en Nødsadresse fremgaar, for hvis Regning den er given, skal den anses meddelt for Trassentens Regning.

§ 59. Den, som akcepterer en Vexel som Nødsadressat eller Intervenient, er berettiget til mod Godtgjørelse af Protestomkostningerne at faa den for manglende eller ikke betryggende Akcept optagne Protest udleveret, forsynet med Paategning om hans egen Akcept og om Tiden, da den meddeltes. Senest den anden Søgnedag efter Akceptdagen skal han med Posten eller, hvor Post ikke gaar, paa anden forsvarlig Maade oversende Protesten til den, for hvis Regning Vexlen blev akcepteret. Undlader han dette, svarer han til Skaden.

§ 60. Den, som i Egenskab af Nødsadressat eller Intervenient har akcepteret en Vexel, svarer ligesom anden Akceptant for Vexlens Betaling[1]) til enhver af dens Eftermænd, for hvis Regning han har meddelt sin Akcept, saafremt Vexlen med forud optagen Protest forevises ham til Betaling inden den i § 62 fastsatte Frist.

§ 61. Er en Vexel akcepteret af en Nødsadressat eller en Intervenient, have hverken Vexeleieren eller nogen anden af dens Eftermænd, for hvis Regning Vexlen er bleven akcepteret, Ret til Regres for manglende eller ikke betryggende Akcept. Derimod kan saadan Regres gjøres gjældende af den, for hvis Regning Akcepten blev given[2]), samt af dennes Formænd.

§ 62. Er en for manglende Betaling protesteret Vexel forsynet med Nødsadresse, eller er Interventionsakcept tegnet paa Vexlen, og lyder Nødsadressen eller Akcepten paa Betalingsstedet[3]), skal Vexlen tilligemed Protesten senest den anden Søgnedag efter Forfaldsdagen forevises til Betaling, og, hvis saadan[4]) ei erholdes, protesteres hos samtlige Nødsadressater og Interventionsakceptanten[5]). Forsømmes dette, taber Vexeleieren sin Regres mod enhver Vexelskyldner, som vilde være bleven befriet ved Betalingen[6]). Det samme gjælder, hvis Vexeleieren vægrer sig ved at modtage Betaling[7]), der til Ære for nogen Vexelskyldner tilbydes ham.

§ 63. Enhver, som i Egenskab af Nødsadressat eller Intervenient betaler Vexelsummen med Renter[8]) og erstatter de ved Protesten forvoldte Omkostninger, kan fordre Vexlen og Protesten udleverede med Paategning om den skete Betaling og for hvem

[1]) Sml. § 50.
[2]) Cfr. §§ 59 og 26 (sml. 29).
[3]) Se § 4, Sml. § 56.
[4]) Cfr. i dette Tilf. ogsaa § 37.
[5]) Cfr. § 83.
[6]) Cfr. §§ 92 og 93.
[7]) Sml. § 37.
[8]) Cfr. §§ 36 og 50.

den er skeet, samt indtræder i Vexeleierens Ret mod den, for hvis 7 Mai.
Regning han har betalt[1]), mod dennes Formænd paa Vexlen og mod Akceptanten.

§ 64. Tilbyde Flere sig at betale efter Protest, har den Fortrinet, ved hvem de fleste Vexelskyldnere befries[2]). Den, som træder til med Betaling, uagtet det af Vexlen eller Protesten fremgaar, at en Anden, som havde tilbudt Betaling, var nærmere berettiget til Vexlens Indløsning, har ingen Regres mod de Vexelskyldnere, som vilde være blevne befriede, hvis den Anden havde betalt.

§ 65. Den Nødsadressat eller Intervenient, som har akcepteret en Vexel, men som hindres i at betale derved, at en Anden indfrier Vexlen, er berettiget til af denne at erholde en Provision af $^1/_3$ pCt.

Tiende Kapitel.

Om Vexelduplikater og Vexelkopier[3]).

§ 66. En Vexel kan udstedes i flere Exemplarer (Duplikater), af hvilke hvert enkelt i selve Texten skal betegne sin Orden som første, anden, tredie o. s. v. (prima, secunda, tertia o. s. v.), men som forøvrigt ere enslydende. Ere Exemplarerne ikke saaledes betegnede, gjælder ethvert af dem som en selvstændig, i et Exemplar udstedt Vexel (Solavexel).

§ 67. Saavel Vexeltageren som senere Vexeleiere ere mod Godtgjørelse af Omkostningerne berettigede til af Trassenten at fordre Duplikater af Vexlen[4]). En senere Vexeleier kan tillige henvende sig med saadan Begjæring til sin umiddelbare Formand, denne igjen til sin Formand og saa fremdeles, indtil Begjæringen naar Trassenten. Paa Duplikaterne ere Endossenterne pligtige til efter Rækkefølgen at gjentage Endossementerne.

§ 68. Indfries et Exemplar af Vexlen, ere de øvrige uden Kraft. Dog svarer Akceptanten fremdeles for ethvert efter Indfrielsen løbende Exemplar, som findes forsynet med hans Akcept. Ligeledes svarer den Endossent, som til forskjellige Personer har endosseret Vexelexemplarer, samt senere Endossenter af disse for ethvert efter Indfrielsen løbende Exemplar, paa hvilket deres Endossement findes tegnet.

§ 69. Er et Exemplar af Vexlen sendt til Akcept, skal der, naar et andet Exemplar endosseres, bemærkes paa dette, hos hvem det til Akcept sendte Exemplar findes. Den, som har dette i Forvaring, er pligtig at udlevere det til den, der i Medfør af § 39 eller paa anden Maade godtgjør sin Ret til Udlevering.

---

[1]) Cfr. altsaa ogsaa § 46.
[2]) Cfr. § 48.
[3]) Cfr. tidligere N. L. 5—13—6.
[4]) Cfr. § 91 i. f.

7 Mai. § 70. Indehaveren af et Vexelduplikat, paa hvilket det er bemærket, hos hvem det til Akcept afsendte Exemplar findes, er ikke berettiget til at søge Regres for manglende Akcept eller for manglende Betaling, forinden han ved Protest har godtgjort, at han ikke har kunnet faa det nævnte Exemplar udleveret, og at han ikke heller har kunnet faa Akcept paa eller Betaling efter Duplikatet.

§ 71. Tages der Kopi af en Vexel i den Hensigt at tegne Endossement paa den, skal Kopien ogsaa indeholde Afskrift af de allerede paa Vexlen værende Endossementer og øvrige Paategninger. Kopien skal forsynes med Bemærkning om, hvor langt Afskriften gaar, eller hvor de originale Endossementer begynde[1]), samt hos hvem Originalvexlen findes.

§ 72. Den, som har Originalvexlen i Forvaring, er pligtig at udlevere den til den, der i Medfør af § 39 eller paa anden Maade godtgjør sin Ret til Udlevering. Indehaveren af Vexelkopien er, naar han ikke kan faa Originalvexlen udleveret, berettiget til efter Protest for nægtet Udlevering at søge Regres hos de Endossenter, hvis originale Endossementer findes paa Kopien.

Ellevte Kapitel.

Om bortkomne Vexler.

§ 73. Er en Vexel bortkommen, kan den blive mortificeret overensstemmende med de om Mortifikation ellers givne Regler[2]).

§ 74. Naar Stævning i Mortifikationssagen er lovlig kundgjort, er Trassenten forpligtet til at udstede nyt Vexelbrev[3]). Var den bortkomne Vexel akcepteret, er Akceptanten, naar Forfaldstid er kommen, pligtig til at betale[4]) til den, som godtgjør sin Ret til at oppebære Betalingen[5]). Dog skal der i disse Tilfælde stilles Trassenten eller Akceptanten antagelig Sikkerhed, indtil Vexlen er bleven mortificeret eller deres Ansvar efter den bortkomne Vexel paa anden Maade er ophørt[6]).

§ 75. Er Vexelretten afhængig af, at Vexlen inden en vis Tid bliver forevist eller protesteret[7]), kan den, for hvem Vexlen er bortkommen[8]), bevare den ham i § 74 mod Trassenten og Akceptanten givne Ret ved inden Protestfristens Udløb at optage Protest i Anledning af Vexlens Tab. Om saadan Protest skal Underretning gives de nævnte Vexelskyldnere paa den Maade og under det Ansvar, som i §§ 45—47 er fastsat[9]).

---

[1]) Cfr. § 11.
[2]) Se L. 6 Marts 1869 §§ 2, 7, 8, 11.
[3]) Sml. § 67.
[4]) Se dog § 43 i. f.
[5]) Cfr. Vexelprocesl. § 6. Se ogsaa Cap. 6.
[6]) Se Cap 12.
[7]) Se saaledes §§ 18, 19, 41—43, 56, 62, 70 og 72.
[8]) Cfr. § 92.
[9]) Cfr. Vexelprocesl. § 4.

§ 76. Den, der har en Vexel i Hænde med saadan Ad- 7 Mai.
komst, som § 39 nævner, er ikke pligtig at udlevere den til den, fra hvem den er bortkommen, medmindre det godtgjøres, at han ved Erhvervelsen ikke har været i god Tro eller har handlet med grov Uagtsomhed.

Tolvte Kapitel.

Om Vexlers Præskription[1]).

§ 77. Vexelfordringen mod en Akceptant[2]) præskriberes i et Tidsrum af 3 Aar, regnede fra Vexlens Forfaldsdag[3]). Er Vexlen betalbar ved Sigt, regnes Tiden fra Udlobet af den i § 32 fastsatte Frist eller, hvis Vexlen tidligere har været forevist til Betaling, fra Forevisningsdagen[4]).

§ 78. Den Regresfordring, der ifølge § 29 eller § 50 tilkommer en Vexeleier[5]), præskriberes i Forhold til Trassenten og Endossenterne i sex Maaneder fra Forfaldsdagen[6]), saafremt Vexlen er betalbar noget Sted i Europa med Undtagelse af Island og Færøerne, og i et Aar fra den nævnte Dag, saafremt Vexlen er betalbar paa sidstnævnte Steder eller noget Sted udenfor Europa.

§ 79. Den Regresfordring, der tilkommer en Endossent, som har indfriet en Vexel[7]), præskriberes i Forhold til Trassenten og foregaaende Endossenter i sex Maaneder, hvis den Endossent, der har indfriet Vexlen, bor i Europa med Undtagelse af Island og Færøerne, og i et Aar, hvis han bor paa sidstnævnte Steder eller noget Sted udenfor Europa; og skal Tiden regnes fra Betalingsdagen, saafremt han uden Rettergang har indfriet Vexlen, men ellers fra den Dag, da Stævning i Vexelsøgsmaalet blev forkyndt for ham, eller Vexelfordringen blev anmeldt i hans under offentlig Behandling staaende Bo.

§ 80. Vexelpræskriptionen afbrydes ved Forkyndelse af Stævning eller ved Vexelfordringens Anmeldelse i Skyldnerens under offentlig Behandling staaende Bo, saa og derved, at den, mod hvem saadant Søgsmaal er reist, indvarsler en Formand for Processens Skyld (litis denunciatio). Den, som har modtaget saadan Indvarsling, kan afbryde den i § 77 omhandlede Præskription ved ligeledes at give Akceptanten Procesvarsel.

Præskriptionen afbrydes ikke i Forhold til andre Vexelskyldnere end den, mod hvem nogen af de ovennævnte Handlinger rettes; men Afbrydelsen virker til Fordel for alle *dens* Formænd, der har foretaget Afbrydelsen.

[1]) Cfr. tidligere N. L. 5—13—21. Cfr. § 93.
[2]) Cfr. §§ 23 og 60.
[3]) Cfr. § 91.
[4]) Cfr. ogsaa § 29.
[5]) Cfr. ogsaa § 63.
[6]) Cfr. § 91.
[7]) Cfr. §§ 52 og 29.

7 Mai. Har Afbrydelse af Præskription fundet Sted, uden at Vexelsøgsmaalet bringes til Afslutning, begynder en ny Præskriptionsfrist at løbe fra den Dag, da Sagen sidst foretoges i Retten.

Trettende Kapitel.

Om Foretagelse af Protest[1]).

§ 81. Protest skal foretages af Notarius publicus eller af en anden dertil i Lovgivningen bemyndiget Person, og bliver den at indføre i en Protokol.

§ 82. Protesten skal indeholde: Afskrift af Vexlen[2]) eller Vexelkopien med Alt, hvad derpaa findes tegnet, Rekvirentens Begjæring eller Paastand, det Svar, der gives af den, hos hvem der protesteres, eller Bemærkning om, at intet Svar har været at erholde, eller at han ikke har kunnet træffes, Angivelse af Stedet hvor og Tiden naar Protesten sker, og endelig Underskrift af den, som foretager Protesthandlingen.

Om den optagne Protest skal der gjøres Bemærkning paa Vexlen eller Vexelkopien.

§ 83. Begjæres Vexelprotest hos flere Personer paa samme Sted, udfordres kun en Protestforretning.

Fjortende Kapitel.

Om Forholdet til udenlandsk Lov.

§ 84. En Udlændings Evne til at indgaa Vexelforpligtelser bedømmes efter hans eget Lands Lov. Er han efter denne uberettiget dertil, og paatager han sig saadan Forpligtelse her i Riget, bliver han dog ansvarlig for den, forsaavidt han efter den her gjældende Ret kan indgaa Vexelforpligtelser.

§ 85[3]). Gyldigheden af en Vexelforpligtelses Form bedømmes efter Loven paa det Sted, hvor Forpligtelsen er indgaaet. Fyldestgjøre imidlertid de i Udlandet indgaaede Vexelforpligtelser nærværende Lovs Fordringer, ere de Erklæringer, som senere her i Riget paategnes Vexlen, gyldige, uanseet at de i Udlandet indgaaede Forpligtelser vare mangelfulde efter den udenlandske Lov. Ligeledes have Vexelforpligtelser, som en Indlænding i Udlandet paatager sig overfor dansk[4]), norsk eller svensk[4]) Mand, Gyldighed, saafremt de fyldestgjøre nærværende Lovs Forskrifter[5]).

§ 86. Med Hensyn til Fremgangsmaaden ved de Handlinger, som paa et udenlandsk Sted skulle foretages til Vexelrettens Udøvelse eller Bevaring, er den paa dette Sted gjældende Ret afgjørende[6]).

---

[1]) Cfr. tidligere N. L. 5—13—11. Se § 89 og Vexelprocesl. § 10.
[2]) Se dog § 75.
[3]) Cfr. tidligere N. L. 5—13—7.
[4]) Cfr. som Analogi L. om Skrifteiend.ret. 8 Juni 1876 § 15.
[5]) — — — — — — Lov om Arv af 31 Juli 1854 § 56 i. f.
[6]) Cfr. § 19 og Hrtsdom i Retstid. 1875, S. 81.

Femtende Kapitel. 7 Mai.

Forskjellige Bestemmelser.

§ 87. Vexelskyldnere svare en for alle og alle for en for Vexelforpligtelsen[1]).

Den eller de, der have tegnet Borgen (Aval)[2]) paa en Vexelforpligtelse, og den, for hvem saadan Borgen er tegnet, svare ogsaa en for alle og alle for en for Forpligtelsen.

§ 88. Forekommer der paa en Vexel Underskrifter, som ere falske eller tegnede af Personer, der ikke retsgyldig kunne indgaa Vexelforpligtelser, eller findes derpaa Underskrifter, som af anden Grund ikke ere forbindende for dem, i hvis Navn de ere tegnede, medfører saadant ingen Forandring i de øvrige Vexelskyldneres Ansvar.

§ 89. Vexlens Forevisning til Akcept eller Betaling, Optagelse af Protest samt alle øvrige vexelretlige Handlinger, der skulle foretages hos Nogen, skulle, saafremt anden Overenskomst ikke træffes, ske imellem Kl. 9 Formiddag og Kl. 7 Eftermiddag i hans Forretningslokale eller, hvis han ikke har saadant, i hans Bolig. Træffes ikke den, hos hvem der skal protesteres, bliver Protesten at optage i eller ved hans Forretningslokale eller Bolig. Er hans Forretningslokale eller Bolig ikke kjendt, og kan Oplysning derom af den, der foretager Protesten, heller ikke erholdes hos Stedets Politimyndighed, bliver dette at anføre i Protesten.

§ 90. Skal Forfaldsdag eller anden Tid, som i denne Lov er omhandlet, regnes efter Uger, Maaneder eller Aar, ansees den Dag som Forfalds- eller Slutningsdag, der ved sit Navn i Ugen eller sit Tal i Maaneden svarer til den, fra hvilken Tidsregningen begynder. Findes ingen tilsvarende Dag i Slutningsmaaneden, ansees dennes sidste Dag som Forfalds- eller Slutningsdag[3]).

§ 91. Indtræffer en Vexels Forfaldsdag paa en Søndag eller anden almindelig Helligdag, ansees den næste Søgnedag som Forfaldsdag. Indtræffer den Tid, paa hvilken en vexelretlig Handling senest skal foretages, paa en Søndag eller anden almindelig Helligdag, kan den foretages den næste Søgnedag. Ligeledes kunne Vexelduplikater, Akcepter og deslige kun forlanges paa en Søgnedag.

§ 92. Bliver det som Følge enten af Lovbud (Moratorier og deslige)[4]) eller af den almindelige Samfærdsels Standsning eller lignende overordentlige Tildragelser (vis major)[5]) umuligt for Nogen at foretage en Handling, hvoraf Vexelrettens Bevaring er afhængig, beholder han, udenfor de i tolvte Kapitel omhandlede Tilfælde, sin Ret, saafremt han ufortøvet efter saadan Hindrings Ophør foretager, hvad der paalaa ham.

[1]) Cfr. § 49.
[2]) Cfr. Vexelprocesl. § 1, 3.
[3]) Cfr. § 33.
[4]) Se Grls. §§ 95 og 97. Cfr. § 86.
[5]) Sml. L. 20 Aug. 1842 § 4 og Hrtsdom i Retstid. 1875, S. 81 og 244—5.

7 Mai. § 93. Er Vexelfordringen præskriberet[1]), eller er Vexelretten tabt ved Forsømmelse af den til dens Bevaring foreskrevne Omgang[2]), er dog Vexeleieren ikke udelukket fra som almindelig Gjældsfordring[3]) at indtale hos en Vexelskyldner[4]), hvad denne vilde blive beriget med[5]) paa hans Bekostning, hvis ethvert Krav bortfaldt.

§ 94. Med Hensyn til de Regler, som blive at anvende i Vexelsager for at fremme deres hurtige Afgjørelse, gjælder, hvad derom særligt fastsættes[6]).

Anden Afdeling.

Om egne Vexler[7]).

§ 95. Hvad der i denne Lov er fastsat om trassérede Vexler, gjælder ogsaa om Vexler, der lyde paa at indfries af Vexeludstederen selv (egne Vexler), dog med de Undtagelser, som følge deraf, at Udstederen hæfter, som om han var Akceptant, og at særlig Akcept af saadanne Vexler ikke udfordres, samt at, hvad der i tiende Kapitel er fastsat om Vexelduplikater, ikke paa dem bliver at anvende[8]). Ei heller maa deslige Vexler udstedes til egen Ordre[9]).

§ 96[10]). Nærværende Lov træder i Kraft 1ste Januar næste Aar. Fra samme Tid ophæves Bestemmelserne i Norske Lovs 5—13—6 til 21 samt Lov om indenbyes Vexler af 13de September 1830 og Lov om Forandring i og Tillæg til Lovgivningen om Vexler af 20de August 1842. Dog komme de ældre Lovbestemmelser fremdeles til Anvendelse paa Vexler, der ere udstedte, førend nærværende Lov træder i Kraft[11]).

Thi have Vi antaget og bekræftet, ligesom Vi herved antage og bekræfte denne Beslutning som Lov.

---

[1]) Cfr. Cap. 12. Sml. tidligere N. L. 5—13—21 cfr. 2.
[2]) Se tidligere L. 20 Aug. 1842 § 4.
[3]) Sml. L. 20 Aug. 1842 § 4 cfr. Frdn. 9 Febr. 1798.
[4]) Sml. L. 20 Aug. 1842 § 4.
[5]) Som Ex. paa, at et Berigelsessøgsm. ikke er ganske ukjendt i vor Retspraxis se Retstid. 1845, S. 443—47. (Se ogsaa Konkursl. 6 Juni 1863 §§ 42, 43.
[6]) Se Vexelprocesl. 17 Juni 1880 No. 1.
[7]) Cfr. tidligere 5—13—17.
[8]) Anvendelige ere saaledes formentl: § 1 (m. Undt. af Paabudet om Nævnelse af Trassatens Navn); § 3; § 4 (m. den Afændring i 2den Passus, at det er det v. Udstederens Navn nævnte Sted, som skal formodes at være Betalingssted); §§ 5, 6; Cap. 3; § 19 (dog kun forsaavidt angaar Forevisning til Sigt); § 23, 1ste Passus; § 24, 2den Passus; § 30; Cap. 7; §§ 41, 42; §§ 43, 44; §§ 45—55 (forsaavidt angaar Forholdet til Endossenterne); §§ 62—64 (m. Undt. af, hvad der forudsætter Nødsadresse eller Akcept.); §§ 71, 72; Capitlerne 11, 12, 13, 14; §§ 81, 83, 88, 91 og 92.
[9]) Cfr. § 2.
[10]) Se Sth.tid. for 1880, Forh. i Oth. S. 55—58.
[11]) Cfr. Vexelprocesl. § 11.

Høieste Resolution, hvorved er bestemt: 7 Mai.

1. At det i Henhold til Lov af 17de Juni 1869 § 1, sammenholdt med Plakat af 17de Mai 1879, og en af Amtsformandskabet for Nordre Bergenhus Amt under 7de Juli 1876 fattet Beslutning bifaldes, at Betalingen for Skydsbefordring ved den faste Station Førde i Bredheims Sogn af Gloppens Herred, Sønd- og Nordfjords Fogderi, forhøies til 15 Øre pr. Kilometer for hver Hest og 9 Øre pr. Kilometer for hver Rorskarl.
2. At Amtmanden i Nordre Bergenhus Amt i Medhold af Skydslovene af 28de Juni 1824 § 1 og 17de Juni 1869 § 4 bemyndiges til at lade udligne paa det til det tidligere Tilsigelsesskifte sammesteds henlagte Skydslags Matrikulskyld en Trediedel af den af Skydsskafferen for Tidsrummet fra og med 1ste August 1878 til og med 31te August 1879 betingede Godtgjørelse med Kr. 52.00, hvilket Beløb af vedkommende Foged bliver at opkræve med Skatterne.

Cirkulære fra Marine- og Post-Departementet til Amtmændene: 7 Mai.

1. Da Begjæring om Anvisning af Statskassens Bidrag til Skydsanstalter for flere Amters Vedkommende indkommer til forskjellige og uregelmæssige Tider, og dette medfører betydelige Ulemper ved Afslutning af Statsregnskabet for de forskjellige Budgetaar, skal man saavel for de faste Stationer som for Tilsigelsesskifterne bede Regninger for uanviste Bidrag til og med Udgangen af forrige Aar foranlediget indsendte hertil snarest muligt. For Fremtiden bedes derhos Begjæringer om Anvisning af disse Bidrag foranlediget indsendte hertil halvaarsvis og snarest muligt efter Udgangen af hvert Aars Juni og December Maaneder og, forsaavidt angaar Landdistrikterne, underet for hvert enkelt Fogderi.
2. Da flere Skifteforvaltere undlade at indberette til Departementet, at Postfunktionærers Boer tages under Skiftebehandling som Konkursbo eller Dødsbo, skal man anmode Hr. Amtmanden om at tilkjendegive Skifteforvalterne inden Amtsdistriktet, at man forventer saadanne Indberetninger indsendte til Departementet gjennem Hr. Amtmanden (cfr. Kammerrets-Ordningen af 18de Marts 1720 Kap. II § 18 og Konkursloven af 6te Juni 1863 § 115 cfr. § 18).

Plakat, hvorved det i Plakat af 16de April 1880 indeholdte Forbud mod Indførsel af Hornkvæg (Storfæ) fra Danmark indskrænkes til alene at gjælde Fyen.*) 12 Mai.

*) Bekjendtgj. 13 Mai i Lovt. 1 Afd. Nr. 13.

12 Mai. Vi Oscar, o. s. v. Gjøre vitterligt: Det i Plakat af 16de April 1880 indeholdte Forbud mod Indførsel af Hornkvæg (Storfæ) fra Danmark indskrænkes til alene at gjælde Fyen.

Denne Plakat træder straks i Kraft. Hvorefter alle Vedkommende sig underdanigst have at rette.

12 Mai. **Kongelig Resolution,** hvorved er bestemt:

1. At det i Henhold til Lov om Fattigvæsenet paa Landet af 6te Juni 1863 § 31 tillades, at det A. Sæhlie m. Fl. tilhørende, i Løitens Præstegjeld og Herred under Hedemarkens Provsti i Hamars Stift beliggende Aadals Brug, bestaaende af Jern- og Metalstøberi, mekanisk Værksted med andre tilhørende Fabriker og tilliggende Jordegods, Lb.-No. 122 b, 130 b og c, 174 a, 178 a, b, c og d og 190 b og c, af samlet Skyld 6 Daler 2 Ort 5 Skilling, maa fra den Dag at regne, som af Departementet for Kirke- og Undervisningsvæsenet nærmere fastsættes, dog senest den 1ste Januar 1881, udskilles fra Løitens Præstegjelds og Herreds Fattigdistrikt og overgaa til et eget, Aadals Brugs Fattigdistrikt.
2. At Stadfæstelse meddeles paa en vedlagt „Plan" for Fattigvæsenet ved Aadals Brug, forsaavidt angaar denne Plans to første Afsnit, betegnede med „A Fattigvæsenet" og „B Sikkerhedsfondet."

12 Mai. **Kongelig Resolution,** hvorved de af Storthinget under 8de, 9de og 10de April 1880 fattede Beslutninger angaaende Bevilgning til de offentlige høiere Almenskoler og kommunale Middelskoler m. m.[1]) befales tagne tilfølge, hvorhos der fra 1ste Aug. 1880 at regne befales oprettet et Adjunktembede ved Tromsø offentlige Almenskole.

Ved de nævnte Beslutninger er for Budgetterminen 1880—1881 bl. A. bevilget:

For Drammens Skole: 1500 Kr. til en ny Klasselærer og 1000 Kr. til Løn for Gymnastiklæreren (Post 5).

For Fredrikshalds Skole: Lønning til en 5te Adjunkt (Post 6).

For Tromsø Skole: 2000 Kr. til en 5te Adjunktpost (Post 9).

For Molde Skole: Lønning til 3 Klasselærerposter, 2 paa 1700 og 1 paa 1500 Kr. (Post 12).

For Lillehammer Skole: 1500 Kr. til en ny Klasselærer (Post 14).

[1]) Se Sth. Prp. No. 1 A for 1880, Side 93—144, Indst. S. No. 68 og Storth.tid. for s. A., Forh. i Storth. S. 391 fgg. Cfr. Res. 21 Juli 1879.

12 Mai. **Kongelig Resolution,** hvorved befales tagne tilfølge Storthingets Beslutninger af 5te Marts og 16de April 1880 angaaende Bevilgning til den geografiske Opmaaling m. V., deriblandt

af 55,100 Kr. til „ordinære Arbeider", hvorunder 4800 Kr. som Løn for 4 Karttegnere a 1200 Kr. aarlig.[1]) 12 Mai.

[1]) Se Indst. S. No. 73 (cfr. 30) for 1880 og Storth.tid. for s. A., Forh. i Storth., S. 108 fgg. og 451.

Skrivelse fra Justitsdepartementet til Amtmanden i Tromsø Amt, hvori meddeles, at Departementet med Revisionsdepartementet antager, at en Auktionsbestyrer for Afholdelse af Auktioner over Udlæg for Opfostringsbidrag tilkommer Godtgjørelse efter Lov af 14de Mai 1872 § 6 ogsaa i Tilfælde, hvor Udbringendet af de realiserede Effekter er utilstrækkeligt til at dække baade Opfostringsbidraget — der maa anses fortrinsberettiget til at erholde Dækkelse af Auktionsbeløbet — og de ved Realisationen paadragne Omkostninger, og det Manglende heller ikke kan erholdes hos Angjældende. 13 Mai.

Skrivelse fra Indredepartementet til Amtmanden i Søndre Bergenhus Amt, hvori paa Forespørgsel meddeles, at Departementet — i Lighed med, hvad tidligere er udtalt, forsaavidt den Skat, der svares af Handlende efter Lov af 28de September 1857, angaar — se Departementets i den almindelige Lovsamling indtagne Skrivelse af 2den August 1869 —, ikke antager, at den en Herredstyrelse ved Lov om Udvidelse af Handelsfriheden paa Landet af 26de Mai 1866 § 5 hjemlede Adgang til at gjøre Nedsættelse i den ved nævnte Lov bestemte Handelsskat ogsaa kan komme til Anvendelse paa den aarlige Afgift, tidligere til Statskassen, men nu efter nævnte Lovs § 7 til vedkommende Herreds Kasse, der erlægges af Landhandlere med Kongelig Bevilling. 13 Mai.

Høieste Resolution, hvorved meddeles Stadfæstelse paa det ved Gavebrev af 17de April 1880 oprettede „Hans Holts Legat" til Indkjøb af Bibler, Salmebøger eller andre religiøse Bøger dels til Uddeling dels til Udlaan inden Fets og Relingens Sogne. 14 Mai.

Høieste Resolution, hvorved meddeles Approbation paa den i Generalforsamling den 5te Januar 1880 vedtagne Forandring i § 10 i den ved Høieste Resolution af 28de Marts 1876 approberede Plan for en under Løitens Brandassurance-Indretning for Bygninger oprettet Afdeling til Forsikring af Løsøre, saaledes at Foreningen fremdeles kan nyde godt af de ved Lovene af 9de August 1839 og 4de August 1845 hjemlede Forrettigheder. 14 Mai.

Høieste Resolution, hvorved der fra 1ste Januar 1880 at regne tilstaaes efternævnte i Silgjords Thinglag og Herred, Øvre Thelemarkens Fogderi, Bratsbergs Amt, beliggende Eiendomme følgende Aftag i deres Matrikulskyld: 14 Mai.

14 Mai. 1. Mtr.-No. 72, Lb.-No. 118 a Hougstuen, af Skyld urevideret 4 Daler 1 Ort 17 Skill., revideret 4 Daler 2 Ort, tilhørende Tor Taraldsen, et Aftag for de første 5 Aar af $^1/_{17}$ Del og i de følgende 5 Aar af $^1/_{22}$ Del eller i de første 5 Aar 1 Ort 6 Skill. i den urevidere og 1 Ort 7 Skill. i den reviderede Skyld, og i de følgende 5 Aar henholdsvis 23 Skill. og 1 Ort.

2. Matr.-No. 77, Lb.-No. 125 Raastuen, af Skyld urevideret 4 Daler 2 Ort 4 Skill., revideret 4 Daler 4 Ort, ligeledes tilhørende Tor Taraldsen, et Aftag for de første 5 Aar af $^1/_8$ Del og i de følgende 5 Aar af $^1/_{12}$ Del eller i de første 5 Aar 2 Ort 18 Skill. i den urevidere og 3 Ort i den reviderede Skyld og i de følgende 5 Aar henholdsvis 1 Ort 20 Skill. og 2 Ort.

3. Mtr.-No. 103, Lb-No. 169 Dale søndre, af Skyld urevideret 4 Daler 4 Ort 4 Skilling, revideret 4 Daler 4 Ort 12 Skill., tilhørende Thorbjørn Kittelsen, et Aftag for bestandig af $^1/_{26}$ Del eller 23 Skill. saavel i den urevidere som i den reviderede Skyld.

4. Matr.-No. 104, Lb.-No. 170 Dale nordre, af Skyld urevideret 4 Daler 4 Skilling, revideret 3 Daler 4 Ort 20 Skilling, tilhørende Gunlik Olsen, et Aftag for bestandig af $^1/_{20}$ Del eller 1 Ort 1 Skilling i den urevidere og 1 Ort i den reviderede Skyld.

15 Mai. **Skrivelse** fra Finantsdepartementet til Skovdirektøren, hvorved approberes Brugsregler for Starheims Bygdealmenning i Sond- og Nordfjords Fogderi, vedtagne af vedkommende Almenningsbestyrelse den 26de November 1878.*)

18 Mai. **Høieste Resolution**, hvorved meddeles Stadfæstelse paa de ved Testamenter af 22de November 1867 med Codicil af 5te Juli 1875 og af 24de December 1875 af Skibsreder Ole O. Cock og Hustru Abrahamine Cock, født Pharo, oprettede tvende Legater, det ene til Bedste for værdige trængende Sømænd i Langesund og deres Efterladte, det andet til Bedste for Eks Skolekreds i Bamble Landsogn, samt paa de for disse Legater udarbeidede Statuter.

20 Mai. **Skrivelse** fra Indredepartementet til Amtmanden i Christians Amt, hvori paa Foranledning meddeles, at Departementet i Overensstemmelse med hvad det tidligere har udtalt[1]) antager, at efter §

*) Bekjendtgj. 25 Mai i Lovt. 1 Afd. No. 14, hvor Reglerne ere indtagne.

1 i Lov om Udvidelse af Handelsfriheden paa Landet af 26de Mai 1866 Udsalg af Vin — uanseet Kvantiteten — ubetinget er forbudt Landhandlere, der drive Handel med Hjemmel af Fogedbrev efter nævnte Lov, idet det alene er Ret til Udskjænkning, som Lovstedet hjemler Overøvrigheden eller — hvor Udskjænkning af Øl og Vin ved Herredsstyrelsens derom fattede Beslutning er gjort afhængig af Bevilling — Formandskabet Myndighed til at meddele dem, og det saaledes — som i Skrivelse af 23de Mai 1872 udtrykkelig udtalt —, at Bevilling paa Udskjænkning af Vin ikke tillige medfører Retten til Salg i Smaat, idet Loven om Udskjænkning af Øl og Vin paa Landet af 12te Juni 1869[2]) ikke antages at have gjort nogen Forandring i den ved Loven af 1866 fastsatte Ordning, hvorefter Vinsalg maa anses absolut uforeneligt med enhver *senere* end denne Lov oprettet Landhandel. 20 Mai.

[1]) Cfr. de i Lovsamlingen indtagne Skrivelser af 4 Juli 1871 og 23 Mai 1872.

[2]) Se nævnte Lovs § 5, 2den Del, sammenholdt med § 7, 3die Del.

Høieste Resolution, hvorved meddeles Stadfæstelse paa det ved Gavebrev af 5te Mai 1880 oprettede „Fru Dorothea Christierne Holst, født Steffens Legat" til Bedste for afdøde Embedsmænds værdige og trængende ugifte Døtre, hjemmehørende i Christiania eller sammes umiddelbare Nærhed. 21 Mai.

Høieste Resolution, hvorved Renten eller Diskontopræmien af de Midler, der gjennem Christiania Laane- og Diskonteringskommission anbringes i Udlaan mod Vexler og Vexelobligationer, indtil Videre fastsættes til henholdsvis 4 og 5 Procent aarlig. 21 Mai.

Høieste Resolution, hvorved det i Henhold til Lov af 17de Juni 1869 § 1, sammenholdt med Plakat af 17de Mai 1879, og en af Amtsformandskabet for Nordre Bergenhus Amt under 7de Juli 1876 fattet Beslutning bifaldes, at Betalingen for Skydsbefordring ved den faste Station Blaaflaten i Lærdals Herred, Sogns Fogderi, forhøies til 15 Øre pr. Kilometer for hver Hest. 21 Mai.

Kongelig Resolution,*) hvorved Kjøbstadspolitilovgivningens almindelige Bestemmelser om Gadeuorden og Rolighedsforstyrrelse samt om offentlige til Dands, Kortspil eller anden Lystighed foranstaltede Samlingers Ophør til et bestemt Klokkeslet om Aftenen, der ved Kongelig Resolution af 25de September 1875 for et Tidsrum af 5 Aar bleve gjorte gjældende for de i Nordre Undals Herred, Lister og Mandals Amt, i Dalen beliggende Gaarde fra Hegebostad i Vigmostad Sogn til Helle i Konnesmo Sogn, begge 22 Mai.

*) Bekjendtgj. 25 Mai i Lovt. 1 Afd. No. 14.

22 Mai. inklusive, indtil Videre gjøres gjældende for Dalføret i Nordre Undals Herred fra Søndre Undals Grændse til og med Oidnesklev i Konnesmo Sogn.

22 Mai. **Kongelig Resolution,***) hvorved i Henhold til § 11, jfr. § 4, i Lov om Sundhedskommissioner m. m. af 16de Mai 1860 meddeles Approbation paa den af Kommunebestyrelsen for Vossestrandens Herred i Søndre Bergenhus Amt under 20de Januar 1880 fattede Beslutning om almindelige Forskrifter med Hensyn til Sundhedsvæsenet inden Herredet.

22 Mai. **Kongelig Resolution,***) hvorved i Henhold til § 11, jfr § 4, i Lov om Sundhedskommissioner m. m. af 16de Mai 1860 meddeles Approbation paa den af Kommunebestyrelsen for Barbo Herred i Nedenæs Amt under 28de Oktober 1879 fattede Beslutning om nye almindelige Forskrifter med Hensyn til Sundhedsvæsenet inden Herredet.

22 Mai. **Kongelig Resolution,***) hvorved i Henhold til § 11, jfr. § 4, i Lov om Sundhedskommissioner m. m. af 16de Mai 1860 meddeles Approbation paa den af Kommunebestyrelsen i Opdals Herred i Søndre Throndhjems Amt under 31te Oktober 1879 fattede Beslutning om almindelige Forskrifter med Hensyn til Sundhedsvæsenet inden Herredet.

22 Mai. **Kongelig Resolution,***) hvorved i Henhold til § 11, jfr. 4, i Lov om Sundhedskommissioner m. m. af 16de Mai 1860 meddeles Approbation paa den af Kommunebestyrelsen i Rennebo Herred under 14de Februar 1880 fattede Beslutning om almindelige Forskrifter med Hensyn til Sundhedsvæsenet inden Herredet.

22 Mai. **Kongelig Resolution,****) hvorved i Medhold af § 46 i Lov angaaende Bygningsvæsenet af 6te September 1845 og § 1 i Lov indeholdende adskillige Bestemmelser angaaende Bygningsvæsenet med Videre af 17de Juni 1869 bestemmes, at den almindelige Bygningslovgivning skal være gjældende for en Strækning af Lahelle og nedre Lund i Oddernæs Herred, Mandals Fogderi, Lister og Mandals Amt, inden de Grændser, som ere angivne i Herredsstyrelsens Beslutning af 9de Februar 1880, samt at denne Strækning skal overgaa til særskilt Kommune i Bygningsvæsenets Anliggender. — Ved Herredsstyrelsens ovennævnte Beslutning er bestemt:

---

*) Bekjendtgj. 25 Mai i Lovt. 1 Afd. No. 14, hvor Forskrifterne ere indtagne.

*) Bekjendtgj. 25 Mai i Lovt. 1 Afd. No. 14.

„En Bygnings- og Reguleringskommission ansættes for Lahelle og Strækningen fra Vaskervigen i Syd nordefter langs Elven til den Bæk, der grændser mellem Stiftamtmandens Eiendom og Fladen (Skipper Elleſ Olsens Eiendom), og fra Broen, som fører over sidstnævnte Bæk paa nedre Lundsveien mod Sydøst til det Punkt, hvor Kjøreveien til Koholmen skilles fra Hovedveien, derpaa lidt mere østlig langs Koholmsveien til Hamreheien saaledes, at hele Hamreheien, Vaskervigen og Lahelle henlægges under Bygnings- og Reguleringskommissionens Kontrol". 22 Mai.

Kongelig Resolution, hvorved er bestemt: 22 Mai.

1. At følgende af Storthinget under 3die Mai 1880 fattede Beslutning[1]): „Til Afløsning af extraordinære Ansessorer ved Kristiania Byret bevilges for Tidsrummet fra 1ste Juli 1880 til 30te Juni 1881 indtil 4000 Kroner", befales tagen til Følge.
2. At Justitsdepartementet bemyndiges til at disponere det i foranstaaende Post 1 omhandlede Beløb.

[1]) Se Sth. Prp. No. 1 B II, S. 10—15, Dok. No. 55 og Indst. S. No. 87 for 1880.

Kongelig Resolution, hvorved det, overensstemmende med vedkommende Kommunebestyrelses derom fattede Beslutning af 12te Juli f. A., tillades, at efternævnte, Sokelvens Annexkirke af Ørskogs Præstegjeld under Østre Søndmøres Provsti i Bergens Stift tilhørende Jordeiendomme, nemlig: Eidem, LNo. 192, Hole, LNo. 286, 287 a, b og c, 288, 289, 290, Stave, LNo. 318 og 319, alle liggende i Ørskogs Thinglag, samt Hesseberg, LNo. 361 i Skodje Thinglag efterhaanden sælges, saavidt fornødiges for ved Salgssummerne at dække Udgifterne ved Opførelse af en ny Kirke for Sognet, paa Betingelse af, at Salget foregaar paa nærmere Approbation af Bergens Stiftsdirektion. 22 Mai.

Kongelig Resolution, hvorved er bestemt: 22 Mai.

1. At det tillades, at der for det i Henhold til Kongelig Resolution af 1ste Februar 1879 oprettede Søndre Osens Annekssogn af Trysils Præstegjeld under Søndre Østerdalens Provsti i Hamars Stift opføres en Kirke paa Sognets Kirkegaard paa Gaarden Skjærets Grund.
2. At der til bemeldte Kirke fra den Tid, den er indviet til at tages i Brug, henlægges 4 Gudstjenester aarlig efter Hamars Biskops nærmere Bestemmelse.

Kongelig Resolution, hvorved det tillades at opføre en ny Kapelkirke for Distriktet Eksingdalen i Mo Sogn af Hosangers Præstegjeld under Nordhordlands Provsti i Bergens Stift. 22 Mai.

22 Mai. **Kongelig Resolution**, hvorved befales tagne tilfølge Storthingets Beslutninger af 2den, 3die og 5te April 1880 angaaende Bevilgninger af Oplysningsvæsenets Understøttelsesfond til Almueskolevæsenet og hvad dermed staar i Forbindelse, dernnder til Seminarier samt til Amts- og Aftenskoler.[1])

Ved de nævnte Storthingsbeslutninger er der bl. A. for Terminen bevilget:

Til en Fjerdelærer ved hvert af Stordøens, Christianssands og Hamar Seminarier 1600 Kroner for hver.

Som Bidrag til Fremme af Undervisning for den af Almueskolen udskrevne Ungdom i Landdistrikterne 204,657 Kr., nemlig:

I. Til Amtsskoler:

a. Kristiania Stift 8 Skoler, 2 i hvert Amt med Gutte- og Pigekurser . . . . . 26,085 Kr.

b. Hamars Stift 4 Skoler, 3 i Christians Amt og 1 i Hedemarkens Amt, med Gutte- og Pigekurser . . . . . 11,640 „

c. Christianssands Stift 12 Skoler, 3 i Bratsbergs og Nedenæs Amter, 4 i Lister og Mandals Amt samt 2 i Stavanger Amt 20,000 „

d. Bergens Stift, 3 i Søndre, 2 i Nordre Bergenhus samt 1 i Romsdals Amt, hvoraf 4 med Gutte- og Pigekurser 14,790 Kr.
2 praktiske Jenteskoler i Søndre Bergenhus Amt . . . 4,290 „
1 praktisk Jenteskole i Nordre Bergenhus Amt . . . 3,300 „
22,380 „

e. Trondhjems Stift 5 Skoler, 2 i Romsdals, 2 i Søndre og 1 i Nordre Throndhjems Amt, med Gutte- og Pigekurser . . . . 13,548 „

f. Tromsø Stift 5 Skoler, 3 i Nordlands, 1 i Tromsø og 1 i Finmarkens Amt 17,269 Kr.
1 praktisk Amtsskole for Kvinder i Nordlands Amt . . 2,125 „
19,394 „

g. Til Lærere, der ønske at uddanne sig som Lærere ved Amtsskoler . . . . . 2,000 „

Tilsammen . . 115,047 Kr.

paa Betingelse:

a. at Skolens Plan, efter at være vedtaget af Amtsformandskabet, approberes af Kongen eller den, han dertil bemyndiger,

[1]) Se Storth. Prop. No. 2 for 1880, S. 38 fgg. og 89 fgg. og Indst. S. No. 60 for s. A., Posterne 37, 38, 41 og 48.

b. at Skolen bestyres af en Amtsskolekommission, bestaaende af Skoledirektøren og saamange af Amtsformandskabet i eller udenfor dets Midte valgte Medlemmer, som det selv bestemmer, hvilken Kommission tillige har at ansætte Skolens Lærere. 22 Mai.

II. Til private Skoler med lignende Formaal som Amtsskolerne:
a. Bergens Stift, 1 Skole med Gutte- og Pigekursus samt 1 Pigeskole . . . . . 4,440 Kr.
b. Throndhjems Stift, 3 Skoler . . . . . 4,200 „
c. Til Disposition i Tilfælde af Amtsformandskabsbevilgninger . . . . . 4,000 „

12,640 Kr.

paa Betingelse:
a. at der gjennem Stiftsdirektionen aarlig tilstilles Amtsformandskabet Beretning om Skolens Virksomhed.
b. at Skolen sættes under samme Tilsyn som Amtsskolen.

Af foranførte 2 Bevilgninger bliver at udrede det tredobbelte Bidrag af, hvad Amtsformandskaberne bevilge af Amtskommunen til de nævnte Skoler.

III. Til Aftenskoler paa Landet:
a. Kristiania Stift . . . . . 15,000 Kr.
b. Hamar Do. . . . . 13,200 „
c. Christianssands Do. . . . . 10,200 „
d. Bergens Do. . . . . 8,820 „
e. Throndhjems Do. . . . . 9,000 „
f. Tromsø Do. . . . . 6,750 „

Tilsammen . . 62,970 Kr.

paa Betingelse af, at Skolernes Ordning, Bestyrelse og Tilsyn henlægges under de samme Autoriteter, under hvem Almueskolen er henlagt, samt saaledes, at heraf ydes det tredobbelte Tilskud af, hvad der bevilges af vedkommende Amtskommune til saadanne Skoler.

IV. Til Uddannelseskurser for Almueskolelærere, fornemmelig ved Aftenskoler i Landdistrikterne, 14,000 Kr., hvilket Beløb anvendes til Udredelse af det tredobbelte Bidrag af, hvad Amtsformandskaberne bevilge af Amtskassen til saadanne Kurser, samt under Betingelse af, at indtil $^1/_{10}$ Del af de for hvert Kursus bestemte Pladse forbeholdes Lærere ved Byernes Almueskoler, og at Kursernes Ordning og Plan approberes af Departementet for Kirke- og Undervisningsvæsenet.

22 Mai. **Kongelig Resolution**, hvorved bl. A. er bestemt:

1. At efterstaaende af Storthinget under 20de og 27de April 1880 fattede Beslutninger[1]) befales tagne tilfølge:
„Til et extraordinært Professorat i Botanik bevilges 4500 Kroner med Lønstillæg efter Gageregulativet, imod at Lønnen til en Konservator ved den botaniske Samling bortfalder".
„Amannensis ved det fysiologisk kemiske Labatorium bevilges, indtil anderledes af Storthinget bestemmes, et Lønstillæg stort 400 Kr."
„Som Løn til Bestyreren af Universitetets Myntsamling bevilges 1000 Kroner".[2])
2. At Lønningsregulativet for Universitetets underordnede Tjenestemænd af 29de April 1875 med Tillæg af 10de Juni 1876 og 10de Juli 1879 gives saadant Tillæg:
„Bestyreren af Universitetets Myntsamling lønnes med 1000 Kroner aarlig."

[1]) Se Sth. Prp. No. 1 A for 1880, S. 19 og 26 og Indst. S. No. 77 for s. A., cfr. Sth. Prp. No. 1 A for 1879, S. 49 og Indst. S. No. 72 for 1879, S. 243.
[2]) Var tidligere indbefattet i Myntkabinettets Ammum.

22 Mai. **Skrivelse** fra Justitsdepartementet til Bergens Kvarantænekommission, hvori Departementet paa Forespørgsel overensstemmende med tidligere Udtalelse i lignende Tilfælde, udtaler den Mening, at Omkostningerne ved endel Fortøiningsringes Anskaffelse og Nedsættelse til Brug i den nyoprettede Kvarantænehavn i Florevaag m. V. ere Kvarantænekassen vedkommende, men at disse Udgifters Udredelse antageligt paahviler Bergens Havnekasse i Henhold til § 18 i Lov om Havne- og Ringevæsenet af 24de Juli 1827.

25 Mai. **Høieste Resolution**,*) hvorved er bestemt, at Grændsen udad mod Drammensfjorden for den i Henhold til Lov angaaende Fredning af Lax og Søørret af 23de Mai 1863 § 3 ved de Kongelige Resolutioner af 8de September 1869 og 5te Mai 1870 bestemte Strækning ved Udløbet af Drammenselven, inden hvilken det er forbudt at udstille Sættegarn eller lignende Redskaber, skal indtil videre dannes af en ret Linie, dragen fra Drammens Jernstøberi paa Tangen til Gaarden søndre Gullaugs nordre Odde i Liers Thinglag i Buskeruds Amt, dog saaledes at de nævnte Redskaber intetsteds maa anbringes denne Odde nærmere end 500 Alen. Denne Bestemmelse traadte strax i Kraft.

25 Mai. **Høieste Resolution**, hvorved meddeles Stadfæstelse paa det ved Gavebrev af 24de Januar 1880 af Skibsreder Chr. Knudsen og Hustru oprettede Legat til Bedste for Østre Porsgrunds Kirke.

*) Bekjendtgj. 26 Mai i Lovt. 1 Afd. No. 15.

Høieste Resolution, hvorved efterstaaende Udkast til Taxter for Benyttelse af Kanalværkerne i det Frederikshaldske Vasdrag approberes som gjældende indtil Videre istedetfor de ved de Høieste Resolutioner af 3die Oktober 1876 og 3die Juli 1877 approberede Taxtregulativer: 25 Mai.

		Stenselv.		Strømfos.		Orje.	
		Kr.	Øre.	Kr.	Øre.	Kr.	Øre.
Aske	pr. Hec. Liter. .	„	10	„	4	„	6
Bastetoug	„ 25 Bundter	„	6	„	2	„	4
Bark	„ 50 Kgr. . .	„	6	„	2	„	4
Beg	„ 50 „ . .	„	10	„	4	„	6
Ben, Benmel og andre Gjødningsstoffe	„ 50 „ . .	„	6	„	2	„	4
Blyhvidt	„ 50 „ . .	„	15	„	6	„	9
Brød i Sække . . .	„ 50 „ . .	„	8	„	3	„	5
Buteljer	„ 100 Stk. .	„	10	„	4	„	6
Brændevin	„ 40 Liter .	„	20	„	8	„	12
Borde, Divan- & Spiseborde, som ikke kan henregnes til Flyttegods	„ 1 Stk. . .	„	20	„	8	„	12
do. middels store . .	„ 1 „ . . .	„	10	„	4	„	6
do. smaa	„ 1 „ . . .	„	5	„	2	„	3
Bridsel, brun og gul	„ 50 Kgr. .	„	10	„	4	„	6
Cement	„ 50 „ . .	„	10	„	4	„	6
Caffe	„ 50 „ . .	„	15	„	6	„	9
Colonialvarer i Baller og Kasser . . .	„ Cub. meter .	„	50	„	20	„	30
Dreierbænke . . .	„ 1 Stk. . .	„	20	„	8	„	12
Døre, dobbelte med Karm	„ 1 „ . . .	„	20	„	8	„	12
do., enkelte = do.	„ 1 „ . . .	„	12	„	5	„	7
do. uden . . . do.	„ 1 „ . . .	„	6	„	2	„	4
Drainsrør	„ 1000 Stk. .	„	30	„	12	„	18
Drev	„ 50 Kgr. . .	„	10	„	4	„	6
Dampkjedler . . .	„ 50 „ . .	„	10	„	4	„	6
Bær	„ Hec. Liter. .	„	15	„	6	„	9
Fisk	„ 50 Kgr. . .	„	15	„	6	„	9
Flæsk og Kjød . . .	„ 50 „ . .	„	15	„	6	„	9
Farvestoffe	„ 50 „ . .	„	15	„	6	„	9
Filler	„ 50 „ . .	„	10	„	4	„	6
Fortepiano	„ 1 Stk. . .	1	50	„	60	„	90
Fjederdyr	„ 3 „ . . .	„	6	„	2	„	4
Frugt	„ Hec. Liter .	„	20	„	8	„	12

25 Mai.

		Stenselv.		Strømfos.		Drje.	
		Kr.	Øre.	Kr.	Øre.	Kr.	Øre.
Fyrstikker i Kasser	pr. 50 Gros.	„	20	„	8	„	12
Fjær og Dun	„ 50 Kgr.	„	15	„	6	„	9
Flyttegods	„ Cub. Meter	„	20	„	8	„	12
Fonstager, ledige	à 150 Liter	„	6	„	2	„	4
Garn	pr. Pakke	„	3	„	1	„	2
Gibs	„ 50 Kgr.	„	15	„	6	„	9
Gryn	„ Hec. Liter	„	20	„	8	„	12
Glas, alm. Vindues-	„ Kasse	„	10	„	4	„	6
do. slebet eller i dobbelt Tykkelse	„ 50 Kgr.	„	15	„	6	„	9
Gryder som Støbegods							
Græsfrø	„ 50 „	„	15	„	6	„	9
Grynstene	„ 1 Stk.	„	80	„	30	„	50
Hø og Halm	„ 50 Kgr.	„	10	„	4	„	6
Huder, raa	„ 50 „	„	15	„	6	„	9
Haar	„ 50 „	„	10	„	4	„	6
Harve, almindelige	„ 1 Stk.	„	10	„	4	„	6
do. Rulleharve	„ 1 „	„	20	„	8	„	12
Høvelbænke	„ 1 „	„	20	„	8	„	12
Hakkelsemaskiner	„ 1 „	„	30	„	12	„	18
Hjul	„ 1 Par	„	10	„	4	„	6
Hesteriver	„ 1 Stk.	„	40	„	16	„	24
Jern i Stænger	„ 50 Kgr.	„	6	„	2	„	4
do. i Manufaktur	„ 50 „	„	10	„	4	„	6
do. i Støbegods	„ 50 „	„	6	„	2	„	4
Komoder, Chatoller og Piedestaller, som ikke kan henregnes til Flyttegods	„ 1 Stk.	„	40	„	16	„	24
Kalk og Kridt	„ 50 Kgr.	„	6	„	2	„	4
Kul af Træ og Kokes	„ 50 „	„	4	„	2	„	2
Karve	„ Hec. Liter	„	20	„	8	„	12
Korn, Mel, Erter og Vikker: 1 Sæk	„ à $1^1/_2$ =	„	8	„	3	„	5
Havre og Havremel 1 Sæk	à $1^1/_2$ Hec. Liter	„	6	„	2	„	4
Affaldsmel	1 — = $1^1/_2$ = =	„	4	„	2	„	2
Kreature, Hest	pr. 1 Stk.	„	50	„	20	„	30
Oxe, Ko, stort Svin	„ 1 „	„	20	„	8	„	12
Faar, Kalv, Smaagrise	„ 1 „	„	10	„	4	„	6
Læder og Skind	„ 50 Kgr.	„	15	„	6	„	9
Lim	„ 50 „	„	15	„	6	„	9
Liar	„ 1 Dusin	„	4	„	2	„	2

25 Mai.

		Stenselv.		Strøm-fos.		Orje.	
		Kr.	Øre.	Kr.	Øre.	Kr.	Øre.
Ler ildfast	pr. 50 Kgr. .	„	6	„	2	„	4
Linfrø	„ Hec. Liter .	„	15	„	6	„	9
Melk og Fløde . .	„ 50 Liter .	„	10	„	4	„	6
(Retour af Spand gratis).							
Malm	pr. 50 Kgr. .	„	3	„	1	„	2
Metaller	„ 50 „ . .	„	10	„	4	„	6
do. forarbeidede .	„ 50 „ . .	„	15	„	6	„	9
Maskiner	„ 50 „ . .	„	15	„	6	„	9
Mursten	„ 1000 Stk. .	„	30	„	12	„	18
Manufakturvarer i Baller og Kasser . .	„ Kub. Meter .	„	60	„	24	„	36
Olier og Tran . .	„ 50 Kgr. . .	„	15	„	6	„	9
Plouge	„ 1 Stk. . .	„	10	„	4	„	6
Pumper af Jern og Træ	„ 1 „ . .	„	15	„	6	„	9
Poteter	„ Hec. Liter .	„	4	„	2	„	2
Personafgift (Toi indtil 30 Kgr) . .	„	„	10	„	5	„	7
Kværnestene nye . .	pr. 1 Par . .	1	50	„	60	„	90
do. gamle . .	„ 1 „ . .	„	50	„	20	„	30
Rokke	„ 1 Stk. . .	„	5	„	2	„	3
River	„ 1 Dusin . .	„	2	„	1	„	1
Salt	„ Hec. Liter .	„	6	„	2	„	4
Sild	„ 1 Hec. Liter	„	15	„	6	„	9
Sirup	„ 50 Kgr. . .	„	15	„	6	„	9
Sukker , ...	„ 50 „ . .	„	15	„	6	„	9
Smør	„ 50 „ . .	„	15	„	6	„	9
Sæbe	„ 50 „ . .	„	10	„	4	„	6
Stenkul	„ 50 „ . .	„	4	„	2	„	2
Skuffer af Træ . .	„ 1 Dusin . .	„	2	„	1	„	1
Spader af Jern . .	„ 1 — . .	„	10	„	4	„	6
Skifer	„ 1000 Stk. .	„	20	„	8	„	12
Senner og Brynestene	„ 100 „ .	„	15	„	6	„	9
Slibestene, indtil $^1/_2$ Meter	„ 1 Stk. . .	„	10	„	4	„	6
do., større	„ 1 „	„	20	„	8	„	12
do. for Sliberier & Høvlerier	„ 1 „ . .	„	80	„	30	„	50
Sten, raa er fri							
do. huggen . . .	„ 50 Kgr. . .	„	5	„	2	„	3
Spiger i Kasser . .	„ $^1/_1$ Kasse .	„	10	„	4	„	6
Slæder	„ 1 Stk. . .	„	10	„	4	„	6
Senge, Sofaer og Skabe, nye, som ikke kan hen-							

25 Mai.

		Stenselv.		Strøm-fos.		Drje.	
		Kr.	Øre.	Kr.	Øre.	Kr.	Øre.
regnes til Flyttegods	pr. 1 Stk.	„	20	„	8	„	12
Stole, almindelige	„ 6 „	„	10	„	4	„	6
do. Gynge- og Læneſtole	„ 1 „	„	4	„	2	„	2
Sneller for Spinderier	„ Cub. Meter	„	60	„	24	„	36
Slaattemaſkiner	„ 1 Stk.	1	„	„	40	„	60
Symaſkiner	„ 1 „	„	50	„	20	„	30
Trævarer.							
Maſtetræer over 25 M. (37 Al.) Længde	„ 1 Stk.	„	80	„	32	„	48
do. fra 18 M, (28 Al.) til 25 M. Længde	„ 1 „	„	40	„	16	„	24
Spirer over 16 M. Længde 26 Cm. ($9^1/_2$") midtm.	„ 1 „	„	25	„	10	„	15
do. under 16 M. Længde 26 Cm. ($9^1/_2$") midtm.	„ 1 „	„	10	„	4	„	6
Saugtømmer og Bjælker, indtil 8 M. (12 Al.) og med 16 Cm. (6") Top.	„ 1 Tylt	„	30	„	12	„	18
do. i større Længder indtil 13 M. (20 Al.)	„ 1 „	„	40	„	16	„	24
Bygningstømmer og andet Smaatømmer indtil 9 M. (14 Al.) Længde og under 16 Cm. (6") Top.	„ 1 „	„	15	„	6	„	9
Pitprops i alle Længder indtil 8 Cm. (3") Top pr. løbende 100	Metre	„	9	„	4	„	5
Bygningstømmer og Pitprops over 9 M. (14 Al.) Længde	pr. 1 Tylt	„	30	„	12	„	18
Stager, Haandspager og Lægter med 5 Cm. Top (2")	„ 1 —	„	6	„	2	„	4
Stør, Skived og Gjærdeſki	„ 1000 Stk.	„	10	„	4	„	6
Skibs- og Pramknæer	„ 1 Tylt.	„	30	„	12	„	18
Box (smaa Bjælker) firhugne eller ſkaarne indtil 16 Cm. (6")							

25 Mai.

			Stenselv.		Strømfos.		Orje.	
			Kr.	Øre.	Kr.	Øre.	Kr.	Øre.
Top, alle Længder	pr.	1 Tylt	„	12	„	5	„	7
Box større Dimensioner i alle Længder	„	1 —	„	20	„	8	„	12
Langved, Stokkeved	„	1 —	„	6	„	2	„	4
Ved, almindelig 63 Cm. (1 Al.) lang	„	Cub. Meter.	„	4	„	2	„	2
Skibsplanker i alle Længder	„	1 Stk.	„	10	„	4	„	6
Maalsplanker, alle Længder 8 × 22 Cm. (3" × 9") Top	„	1 Tylt	„	20	„	8	„	12
Undermaals do. do.	„	1 „	„	15	„	6	„	9
Battens, alle Længder 6 × 17 Cm. (2½" × 6½" à 7") Top	„	1 „	„	12	„	5	„	7
Gulvplanker, alle Længder 5 × 17 Cm. (2„ × 6½" à 7") Top	„	1 „	„	8	„	3	„	5
Bord, alle Længder, 21 Cm. (8") brede og derover	„	1 „	„	7	„	3	„	4
Bord, alm. do. under 21 Cm. (8" brede)	„	1 „	„	5	„	2	„	3
Krinoliner og Kassebord	„	1 „	„	4	„	1	„	2
Baghun og Bragbord	„	1 „	„	2	„	1	„	1
Stav	„	1000 Stk.	„	15	„	6	„	9
Sleepers, enkel af 3 M. (4½ Al.) Længde	„	1 Tylt	„	15	„	6	„	9
do. dobbel af 6 M. (9 Al.) do.	„	1 „	„	30	„	12	„	18
Tærskemaskiner med Hestevandring	„	1 Stk.	1	50	„	60	„	90
do. uden do.	„	1 „	1	„	„	40	„	60
Tagsten	„	1000 Stk.	„	40	„	16	„	24
Tobak	„	1 Matte	„	8	„	3	„	5
do. Kardus og Blade	„	50 Kgr.	„	15	„	6	„	9
Torv	„	1000 Stk.	„	10	„	4	„	6
Træmasse	„	50 Kgr.	„	5	„	2	„	3
Tagspaan	„	Cub. Meter	„	12	„	5	„	7
Tougværk	„	50 Kgr.	„	15	„	6	„	9
Uld	„	50 „	„	15	„	6	„	9
Vin	„	40 Liter	„	20	„	8	„	12

25 Mai.

		Stenselv.		Strøm-fos.		Orje.	
		Kr.	Øre.	Kr.	Øre.	Kr.	Øre.
Vin	pr. 12 Flasker .	„	6	„	2	„	4
Vinduer, større . .	„ 1 Stk. . .	„	15	„	6	„	9
do. smaa . . .	„ 1 „ . .	„	10	„	4	„	6
Vævstole	„ 1 „ . .	„	20	„	8	„	12
Vogne, Arbeids-, 4 Hjul	„ 1 „ . .	„	35	„	12	„	18
do. — 2 —	„ 1 „ . .	„	17	„	6	„	9
do. Reisevogne 4 —	„ 1 „ . .	„	60	„	24	„	36
do. — 2 —	„ 1 „ . .	„	30	„	12	„	18
do. Høvogne	„ 1 „ . .	„	35	„	12	„	18
Øl	„ 40 Liter .	„	10	„	4	„	6
do. paa Flasker . .	„ 100 Stk. .	„	20	„	8	„	12
Fartøier.							
Baad eller Æge indtil 6 Meter lang	.	„	20	„	8	„	12
do. „ do. — 8 do.	„ .	„	30	„	12	„	18
Lastepramme	.	„	80	„	35	„	45
Dampbaade	.	1	20	„	50	„	70
For Aabning af Rullebro				„	20	„	20
do. ved Skotsberg . . . Kr. 0.50							
for Fartøier, som passere nogen Del af Kanalen, ellers betales det samme, som Kanalen selv betaler.							
For Afbenyttelse af Sluserne, naar disse ere ledige, som Dok, betales for Fartøier og Pramme foruden den bestemte Kanalafgift:							
for 1 Uge . . . . Kr. 10.00							
indtil 2 Uger . . , — 15.00							
— 3 „ og derover							
for hver Uge . . . — 6.00.							

Lastepramme, hvormed Varer have været befordrede den ene Vei paa Kanalen, betale ingen Kanalafgift for Tilbageturen.

For Dampskibe og Fartøier paa Lystture nedsættes Afgiften for disse og Passagererne med en Fjerdepart.

Skrivelse fra Udenrigsministeren til Marine- og Postdepartementet, hvorved oversendes Gjenpart af Skrivelse af 11te Mai 1880 fra det schweiziske Edsforbunds Præsident, indeholdende Meddelelse om, at den engelske Koloni Bahama-Øerne fra 1ste Juli 1880 tiltræder den i Paris den 1ste Juni 1878 afsluttede universelle Postkonvention. Til Gjennemførelse af Konventionens Art. 7 opkræves i Kolonien Taxterne efter følgende Forhold: 27 Mai.

for 25 Centimer: 5 Pence Sterling
= 10 — 2 — —
= 5 — 1 Penny —

Rettelse sidste Side

(cfr. Expeditionsreglementets Art. IV).

Cirkulære fra Marine- og Postdepartementet til samtlige Amtmænd: Efter de gjældende Bestemmelser kan der ikke med Posterne forsendes som portofri Sag Andet end: 1. skrevne Sager, 2. ved Kopiermaskine, Gjennemtryk eller Lignende fremstillet Gjengivelse af Haandskrift, 3. trykte, lithograferede, metallograferede eller fotograferede Sager, 4. Pengeforsendelser, — Alt forsaavidt disse Sager efter sin Indpakning have Form af Brev (Brevpakke) eller Korsbaandsforsendelse. Der gives saaledes ikke Portofrihed for a. Forsendelser af andet Indhold end ovennævnt, b. Forsendelser af Indhold som ovennævnt, naar de ere pakkede i Kasser, Baller, Poser eller danne lange Ruller o. desl. Ved lange Ruller forstaaes i Hovedpostruterne dem, der ere over 63 Centimeter eller 1 Alen lange, og i Bipostruterne dem, der ere over 47 Centimeter eller ¾ Alen lange. Indtil Videre ville imidlertid offentlige Pengeforsendelser ved Postanstalterne blive modtagne til portofri Befordring, selv om de ikke have Form af Brev (Brevpakke). Den høieste tilladte Vægt for portofrie Forsendelser er 12 Kilogram eller 25 Pund. I Fodpostruter maa de dog ikke veie over 5 Kilogram eller 10 Pund. 28 Mai.

Skrivelse fra Justitsdepartementet til Amtmanden i Nordlands Amt, hvori paa Forespørgsel om, hvorvidt der er Adgang til at imødekomme et Andragende fra en svensk Pige, som i Sverige har født et uægte Barn, om at faa Opfostringsresolution paa Faderen, der er Nordmand og opholder sig her i Landet, — meddeles, at Departementet i Overensstemmelse med hvad det i lignende Tilfælde har antaget, formener, at der ingen afgjørende Hindring er mod, at Amtmanden i det omhandlede Tilfælde udfærdiger Resolution, idet Departementet dog, gaaende ud fra, at Barnemoderen opholder sig i Sverige, anser det rigtigt, at det, forat ikke den opgivne Barnefaders Stilling skal forværres ved Barnemoderens Ophold i et andet Land, gjøres til Betingelse for Resolutionens Udfærdigelse, at Barnemoderen paa bindende Maade befuldmægtiger Nogen her i Landet Boende til paa hendes Vegne at modtage Varsel for det 28 Mai.

28 Mai. Tilfælde, at den opgivne Barnefader maatte ville fralægge sig Paterniteten ved Ed.

29 Mai. No. 1. **Lov** indeholdende Forandring i Lov om Formandskaber i Kjøbstæderne af 14de Januar 1837*) [1]).

Vi Oscar, o. s. v. Gjøre vitterligt: At Os er bleven forelagt det nu forsamlede ordentlige Storthings Beslutning af 8de Mai dette Aar, saalydende:

„Det ved Lov om Formandskaber i Kjøbstæderne af 14de Januar 1837 dens § 1 fastsatte høieste Antal af Formandskabets Medlemmer forhøies for Kjøbstaden Christianias Vedkommende til 15 og Repræsentanternes Antal som Følge heraf til 45[2]).

Foranstaaende Bestemmelse kommer første Gang til Anvendelse ved første almindelige Valg paa Formænd og paa Repræsentanter, som afholdes, efter at nærværende Lov er traadt i Kraft[3])."

Thi have Vi antaget og bekræftet, ligesom Vi herved antage og bekræfte denne Beslutning som Lov.

[1]) Se Oth. Prp. No. 18 og Indst. O. No. 22 for 1880, cfr. Dok. No. 76 for s. A.

[2]) Se L. 1837 § 8.

[3]) Se Sth. tid., Forh. i Oth. S. 99—100.

29 Mai. No. 2. **Lov** om Aaseralls Præstegjelds Henlæggelse fra Nedenæs Amt til Listers og Mandals Amt*) [1]).

Vi Oscar, o. s. v. Gjøre vitterligt: At Os er bleven forelagt det nu forsamlede ordentlige Storthings Beslutning af 30te April dette Aar, saalydende:

„Fra den Tid, som af Kongen nærmere bestemmes, skal Aaseralls Præstegjeld[2]) henlægges fra Nedenæs Amt til Listers og Mandals Amt."

Thi have Vi antaget og bekræftet, ligesom Vi herved antage og bekræfte denne Beslutning som Lov.

[1]) Se Oth. Prp. No. 25 og Indst. O. No. 16 for 1880.

[2]) Cfr. Res. 13de Oktbr. 1857 og Res. 3die Aug. 1880.

29 Mai. **Kongelig Resolution,** indeholdende[1]):

A. At det i Henhold til § 14 i Lov af 12te Mai 1877 om Udvidelse af Grændserne for Kjøbstaden Christiania med Videre naadigst bestemmes, at den i Lovens § 1 angivne Forandring i Christianias Grændser skal i kirkelig Henseende indtræde fra 1ste Oktober dette Aar, fra hvilken Dag der oprettes følgende nye Menigheder i Christiania:

[1]) Vedk. Regjeringsforedrag er indtaget i Deptstid. for 1880, No. 30—36.

*) Bekjendtgj. 1ste Juni i Lovt. 1ste Afd. No. 16.

a) Oslo Menighed med følgende Grændser: Akerselven fra dens Udløb til Schweigaards Bro, derfra Schweigaards Gade til Grønlandsleret, Munkebækken indtil Aakebergveien, denne Vei, Enebaksveien, Strømsveien og Bygrændsen til dens Ende ved Kongshavn. 29 Mai.

b) Kampens Menighed, indbefattende det Distrikt, der begrændses mod Sydøst af Strømsveien, mod Sydvest af den gamle Bygrændse, mod Nord af Sørligaden og mod Øst af den nye Bygrændse.

c) Petrus Menighed, med følgende Grændser: Den gamle Bygrændse paa Strækningen fra Sørligaden til Thorshauggaden, derfra denne Gade og Grændsen mellem Øvre og Nedre Thorshaug til Thorshaugbækken samt denne Bæk indtil den nye Bygrændse og endelig denne Grændse og Sørligaden.

d) Sagenes Menighed, indbefattende det Distrikt, der begrændses mod Syd af Dannevigsveien, Maridalsveien til Matr.-No. 125, hvis nordre Grændse følges til Akerselven, derfra denne Elv til Seildugsfabriken, Fosveien, Sannergaden, den gamle Bygrændse til Thorshauggaden, denne Gade og Grændsen mellem Øvre- og Nedre-Thorshaug til Thorshaugbækken, — mod Øst af denne Bæk indtil Bygrændsen samt mod Nord og Vest af Bygrændsen.

e) Uranienborgs Menighed, omfattende den Strækning, der begrændses mod Syd af Frognerkilen, mod Vest af den nye Bygrændse indtil Ullevoldsveien, mod Nord af denne Vei indtil den gamle Bygrændse og mod Øst af sidstnævnte Grændse indtil Frognerkilen.

B. At det i Forbindelse hermed naadigst bestemmes:

1) For Oslo Menighed bliver at ansætte en Sognepræst og en Kaldskapellan. Den Sidstnævnte, der har at overtage de Sognepræstembedet vedkommende Forretninger, som af Sognepræsten blive ham overdragne, tillægges i aarlig Løn af denne 800 Kroner, der udredes kvartalsvis, hvorhos han skal have Ret til frivilligt Offer af Menigheden enten ved Omsendelse af Offerbog eller ved en Offerdag aarlig. Kaldskapellanen bliver desuden at ansætte med Forpligtelse til: a) at tage Bolig i eller nær ved Menighedsdistriktets nordre Del og b) at overgaa til residerende Kapellan eller, i Tilfælde af Menighedens Deling, til Sognepræst i hvilkensomhelst af de derved opstaaende nye Menigheder.

2) For Kampens Menighed ansættes en Sognepræst, der tillægges de Indtægter af solgt og usolgt beneficeret Gods, som for Tiden ere henlagte til Trediepræstembederne ved Vor Frelsers og Trefoldigheds Menigheder i Christiania.

29 Mai.

3) For Petrus Menighed ansættes en Sognepræst, der tillægges de Indtægter af solgt og usolgt beneficeret Gods, som for Tiden oppebæres af den residerende Kapellan ved Trefoldigheds Menighed.

4) For Sagenes Menighed ansættes en Sognepræst, som særlig forpligtes til at finde sig i mulig Ansættelse af en Hjælpepræst med saadant Lønsbidrag af Sognepræstembedet, som naadigst maatte bestemmes.

5) For Uranienborgs Menighed ansættes en Sognepræst, som særlig forpligtes til at finde sig i, at Distriktet med Tillæg af Dele af Trefoldigheds Menighed deles i flere Menigheder, saaledes at han faar Ret til at vælge, hvilken af disse han vil overtage som Sognepræst, samt at der før eller efter saadan Omregulering bliver ansat en Hjælpepræst med et efter nærmere naadigst Bestemmelse fastsat Lønsbidrag af Sognepræstembedet.

6) I den efter Oslos Udskillelse gjenværende Grønlands Menighed bliver der fra 1ste Oktober dette Aar istedetfor den residerende Kapellan, hvis Embede da nedlægges, at ansætte en Kaldskapellan, som vil have at overtage de Sognepræstembedet vedkommende Forretninger, der af Sognepræsten blive ham overdragne, derunder tillige indbefattet Deltagelse i Afholdelsen af regelmæssig Aftensangsgudstjeneste mindst hveranden Søndag, saasnart Grønlands Kirke igjen udelukkende kan benyttes af Menigheden (jfr. denne Resolutions 15de Post). Kaldskapellanen, der tillægges et aarligt Lønsbidrag af Sognepræsten, stort 800 Kr. (at udredes kvartalsvis), og som derhos skal have Ret til frivilligt Offer af Menigheden enten ved Omsendelse af Offerbog eller ved en Offerdag aarlig, ansættes med Forpligtelse til i Tilfælde at overgaa til residerende Kapellan.

7) Til den efter Oprettelsen af Sagenes Sognekald gjenværende Del af Gamle Akers Menighed henlægges det indenfor den nye Bygrændse mellem Ullevoldsveien og Gjedemyrsveien liggende Distrikt.

8) I Paulus Menighed oprettes et Kaldskapellani, hvis Indehaver overtager de Sognepræstembedet vedkommende Forretninger, der af Sognepræsten maatte blive ham overdragne. Kaldskapellanen, som tillægges en aarlig Løn af Sognepræsten, stor 800 Kr., der udredes kvartalsvis, samt Ret til frivilligt Offer af Menigheden enten ved Omsendelse af Offerbog eller ved en Offerdag aarlig, ansættes med Forpligtelse til: a) at overgaa til residerende Kapellan med saadant Lønsbidrag af Sognepræsten, som naadigst maatte bestemmes, og b) i Tilfælde at modtage Ansættelse som Sognepræst eller residerende Kapellan i en ny eller

ældre Menighed, hvori Dele af Paulus Menighed senere maatte blive indlemmede. 29 Mai.

9) Ved alle de nye Præste-Embeders Besættelse bliver der at tage Forbehold om, at Vedkommende uden Erstatning har at finde sig i de Bestemmelser, som naadigst maatte blive afgivne om gjentagne Delinger eller Omreguleringer af Menighederne, Grændseforandringer, Tillæggelse af nye Distrikter, Ansættelse af flere Præster og Betjening af flere Kirker.

10) Husleiegodtgjørelserne for de ved de nye Menigheder ansættendes geistlige Embedsmænd og Betjente saavelsom for Kaldskapellanerne i Grønlands og Paulus Menigheder fastsættes i Henhold til Lov af 14de Juni 1816 § 5 til de Beløb, som af Christiania Formænd og Repræsentanter ere vedtagne ved den i Anledning af Omreguleringen fattede Beslutning af 3die Juli 1879.

11) I Henhold til Lov om Formandskaber i Kjøbstæderne af 14de Januar 1837 § 40 meddeles naadigst Approbation paa den nævnte Beslutning forøvrigt, forsaavidt Kommunen derved paadrages Udgifter for et længere Tidsrum end 5 Aar.

12) Til midlertidig Sognekirke for Oslo Menighed tillades Oslo Hospitalskirke overladt til Benyttelse paa Vilkaar, som Departementet for Kirke- og Undervisningsvæsenet paa Hospitalets Vegne finder antagelige. Indtil en anden Kirke for denne Menighed bliver opført, paalægges det sammes Præster — foruden de regelmæssige Høimesse-gudstjenester — at afholde idetmindste hver anden Søndag efter Christiania Biskops nærmere Bestemmelse enten Aftensang i Hospitalskirken eller Bibellæsning paa et andet Sted inden Menigheden, saafremt passende Lokale dertil erholdes.

13) Indtil Kirke for Sagenes Menighed bliver opført, tillades det, at Bedehuset „Effata", efter dertil at være indviet overensstemmende med Biskoppens Anordning, benyttes som midlertidig Menighedskirke, under Forudsætning af, at det af Kommunen bliver leiet og passende indrettet for dette Øiemed.

14) Til midlertidig Sognekirke for Uranienborgs Menighed, indtil dennes Kirke bliver færdig til at tages i Brug, tillades Slotskapellet benyttet.

15) Indtil Kampens og Petrus Menigheder erholde egne Kirker, bliver — efter Biskoppens nærmere Bestemmelse — Gudstjeneste og andre kirkelige Forretninger for Menighederne midlertidigen at afholde henholdsvis i Grønlands og Paulus Kirker, hvorhos Biskoppen bemyndiges til, for-

29 Mai. saavidt dertil passende Lokaler kunne erholdes, at paalægge vedkommende Geistlige ved Bibellæsninger og andre Opbyggelser at søge erstattet de manglende Gudstjenester.

16) Tredjepræstembedet ved Vor Frelsers Menighed i Christiania nedlægges fra ovennævnte Tid at regne. Som Følge deraf bortfalde Prædikenerne ved de Kommunioner, der hveranden Fredag afholdes for denne Menighed, saavelsom Tolvprædiken paa Bededag og Konfirmation ved Pintsetid. Foroprædikenerne paa første Dag af de tre store Høitider blive at forrette af Menighedens residerende Kapellan. De øvrige Prædiketjenester samt ministerielle Forretninger fordeles mellem Sognepræsten og den residerende Kapellan saaledes, at de hver Søn- og Helligdag skiftevis forrette Høimesse og Aftensangsgudstjeneste, dog at Sognepræsten prædiker til Høimesse paa den første Dag af de tre store Høitider, — samt at de skiftevis forrette ved Ugekommunionerne og hver i sin Uge udføre de forefaldende ministerielle Forretninger, idet dog Sognepræsten ogsaa udenfor sin Uge kan overtage dem af disse, som han ønsker. Den Tredjepræsten tidligere paahvilende geistlige Betjening ved Kong Carl Johans Forsørgelsesanstalt bliver at overtage af Vor Frelsers Menigheds gjenværende Præster, og det geistlige Tilsyn ved Byens Sindssygeasyl overdrages indtil Videre til en af Fattigkommissionen med Biskoppens Samtykke antagen Geistlig, der aflønnes med det af Byens Kommunebestyrelse midlertidig bevilgede Beløb, 500 Kroner aarlig af Fattigkassen.

17) Christiania Kirkeinspektion skal fra 1ste Oktober dette Aar bestaa af et af Magistratens Medlemmer som Formand, Stiftsprovsten, og den af Byens Sognepræster, som (tillige med Suppleant) dertil opnævnes af Biskoppen for 4 Aar ad Gangen.

18) — — — — — — — — — — — — — — —

29 Mai. **Kongelig Resolution**, hvorved er bestemt, at den for Chefen for Oplandske ridende Jægerkorps udlagte Chefsgaard Hoel i Vang overgaar til Chefsgaard for Østerdalens Bataillons Chef fra 14de April 1881 at regne.

2 Juni. **Skrivelse** fra Justitsdepartementet til Amtmanden i Nedenæs Amt. I Anledning af, at det af en indsendt Udskrift af de inden Amtet i 1879 afholdte Protokolleftersyn fremgaar, at ved et af dets Sorenskriverier de umiddelbart efter Optagelsen paa Stedet afsagte Domme ikke indføres i Domsprotokollen, men alene i Extraretsprotokollen, og at ligeledes ved et andet Sorenskriveri og et Byfogedembede flere Domme alene indtages i Extrarets- eller Justitspro-

tokollerne, idet der dog i Domsprotokollen ved Sorenskriveriet føres en kronologisk Fortegnelse over deslige Domme, medens der ved Byfogedembedet derom ikke engang anmærkes noget i Domsprotokollen, — bedes det Indehaverne af disse Embeder tilkjendegivet, at Budet i L. 1—8—4 om Dommes Indførelse i en særskilt Domsprotokol ikke bør fraviges uden med Hensyn til Domme, der afsiges paa Stedet strax efter Sagens Optagelse, og at der om disse bør paa vedkommende Sted i Domsprotokollen ske en Henvisning til det Sted i Justits- eller Extraretsprotokollen, hvor Dommen er indtagen. 2 Juni.

Høieste Resolution, hvorved er bestemt: 4 Juni.

1. At der meddeles Stadfæstelse paa det ved Post 1 i Skibsreder Ole Thommesens Testament af 16de Juni 1876 oprettede Legat til Bedste for værdige Trængende i Arendals By eller Omegn.
2. At Legatet med Hensyn til Regnskabsvæsen m. V. stilles under den for offentlige Stiftelser sædvanlige Kontrol.

Høieste Resolution, hvorved i Henhold til § 3 i Lov om Bygningsvæsenet af 6te September 1845 meddeles Approbation paa den af Kommunebestyrelsen i Kjøbstaden Laurvig efter Forslag af Reguleringskommissionen sammesteds under 30te April d. A. fattede Beslutning om Regulering af den vestlige Del af Langestrand. 4 Juni.

Skrivelse fra Justitsdepartementet til Amtmanden i Stavanger Amt, hvori paa Foranledning meddeles, at Indsendelsen af manglende Indtægtsopgaver samt andre embedsmæssige Opgaver og Erklæringer, der ikke staa ved Siden af Regnskaber (Circ. af 16de Marts 1846, jfr. Plakat af 28de Mai 1771 og Reskr. af 6te Marts 1789), antages at kunne fremtvinges gjennem Mulkt, der ligesom de egentlige Regnskabsmulkter i Vægringstilfælde kunne inddrives ved Udpantning. Departementet, som i den Anledning henviser til sin Skrivelse af 31te Januar 1831*), tror derfor at burde frafalde, hvad det i 4 Juni.

*) I denne Skrivelse, der er indtagen i Departementstidenden for. s. A. Pag. 160—61, men ikke tidligere optagen i den offentlige Lovsamling, tilkjendegiver Justitsdepartementet, at af de mange under den forrige Regjering emanerede Bestemmelser om Mulkter for Udeblivelse med Embedserklæringer maa Cancelli-Promemoria af 13de Oktober 1787, jfr. med Cancelli-Promemoria af 10de Mai 1788, formentlig blive at betragte som de vigtigste for Norges Vedkommende og Mulktens Størrelse følgelig ordentligvis blive at fastsætte fra 1 Spd. 72 ß til 8 Spd., hvilken Mulkt efter de fleste i saa Henseende afgivne Bestemmelser antages at burde tilfalde Sognets Fattigkasse og ligeledes in specie paa Grund af Reskr. af 26de Marts 1790, sammenholdt med Udtrykkene i Canc.-Prom. af 29de December 1801, i Vægringstilfælde at maatte inddrives ved Udpantning. Den Frist, der forelægges vedkommende Embedsmænd, antages at burde bestemmes saavel med Hensyn til den for den Underordnede maaske fornødne Tid til Erhvervelse af Oplysninger, som og efter den mere eller mindre regelmæs-

4 Juni. modsat Retning har ytret i sin i Lovtidenden indtagne Skrivelse til samme Amtmand af 17de Juni 1878.

7 Juni. **Kongelig Resolution***), hvorved Kjobstadspolitilovgivningens almindelige Bestemmelser om Gadeuorden og Roligheds-forstyrrelse samt om offentlige, til Dands, Kortspil eller anden Lystighed foranstaltede Samlingers Ophør til et bestemt Klokkeslet om Aftenen — hvilke ved Kongelig Resolution af 14de September 1859 ere gjorte gjældende for følgende Dele af Hammers Præstegjeld, Søndre Bergenhus Amt:

a. Handels- og Gjæstgiverstedet Alversstrømmen med Gaardene M.-No. 44 søndre Solthvet og M.-No. 45 nordre Solthvet i Alversunds Sogn,
b. Gjæstgiverstederne Salhuus og Stenesto med Gaardene M.-No. 128 Stenesto, M.-No. 129 indre Horvik, M.-No. 130 midtre Horvik, M.-No. 131 ytre Horvik, M.-No. 132 Tellevik, M.-No. 133 Salhuus, alle af Hammers Sogn, samt M.-No. 138 Melkeraaen af Aasene Sogn,
c. Gjæstgiverstedet Isdalsstoen med Gaarden M.-No. 58 Isdal i Hammers Sogn, —

ogsaa gjøres gjældende for den øvrige Del af Alversunds Sogn, hele Mellands Sogn samt for Fladøen i Hammers Sogn.

7 Juni. **Kongelig Resolution****), hvorved i Henhold til § 11, jfr. § 4, i Lov om Sundhedskommissioner m. M. af 16de Mai 1860 meddeles Approbation paa de af Kommunebestyrelsen for Bolsø Herred i Romsdals Amt under 23de December 1879 og 6te Marts 1880 fattede Beslutninger om almindelige Forskrifter med Hensyn til Sundhedsvæsenet inden Herredet.

7 Juni. **Kongelig Resolution*****), hvorved i Henhold til § 11, jfr. § 4, i Lov om Sundhedskommissioner m. M. af 16de Mai 1860 meddeles Approbation paa den af Kommunebestyrelsen i Sundals Herred i Romsdals Amt under 6te Marts dette Aar fattede Beslutning om almindelige Forskrifter med Hensyn til Sundhedsvæsenet for det inden Herredet beliggende Strandsted Sundalsøren.

---

sige Posttur m. V. Overøvrigheden anses derhos berettiget til, naar den forelagte Frist siddes overhørig, efter Omstændighederne at diktere en større, men dog ved fornævnte Maximum begrændset Mulkt, hvorefter, naar den høieste Mulkt uden Virkning har været anvendt, Beretning og Indstilling desangaaende bør ske til vedkommende Departement.

*) Bekjendtgj. 9 Juni i Lovt. 1 Afd. No. 17.

**) — — — — — — — — — — — —, hvor Forskrifterne ere indtagne.

***) Bekjendtg. 9 Juni i Lovt. 1 Afd. No. 17, hvor Forskrifterne ere indtagne.

Kongelig Resolution*), hvorved i Medhold af Lov angaaende Indskrænkning i Brugen af Redskaber til Fiskeri i Elve og Indsøer m. m. af 27de Marts 1869 § 1 fastsættes følgende Regler for Fiskeriet i den i Aasnæs Herred, Hedemarkens Amt, beliggende Jesaasfjo: 7 Juni.

1. Sættegarn, Ryser, Kuper og andre af Garn bundne Redskaber bør ikke være finere end $1^1/_4$ Tomme mellem Knuderne, maalt i tør Tilstand; dog kan de for Tiden istandværende Ryser benyttes med de Maskestørrelser, de have, indtil de ere udslidte. Man maa ikke ved nogensomhelst Fyldning formindske Garnkupernes bestemte Maskestørrelse.
2. Not eller Vad skal være $1^3/_8$ Tomme mellem Knuderne, maalt i tør Tilstand. Finere Masker kan benyttes, naar disse ikke sættes Notens Midtparti nærmere end 12 Alen. Til Arme paa Ryser kan ogsaa finere Masker benyttes. Not (Vad) maa ikke benyttes om Vaaren og Sommeren for 1ste Juli.
3. De saakaldte Kvist- eller Vidiekuper forbydes.

Kongelig Resolution**), hvorved i Henhold til § 1 i Lov af 26de August 1854 meddeles Approbation paa et Udkast til Forandringer i og Tillæg til det ved Høieste Resolution af 29de Januar 1867 approberede Reglement for Brandvæsenets Ordning i Ladestedet Sandnæs. 7 Juni.

Kongelig Resolution, hvorved er bestemt: 7 Juni.

1. At den af Interessenterne i Kjøbstaden Bodøs Samlag for Brændevinshandel og eventuelt tillige for Udskjænkning af Øl, Vin, Mjød og Cider under 28de April 1880 vedtagne og af Stedets Formænd og Repræsentanter den 15de Mai næstefter godkjendte Plan for Samlaget i Medhold af Lovene af 3die Mai 1871 og 1ste Juni 1876 indtil Videre stadfæstes som Samlagets Vedtægter, dog ikke for et længere Tidsrum end 5 Aar, at regne fra 1ste Januar 1881.
2. At det paalægges Amtmanden inden Udgangen af hvert Aars Juni Maaned til Departementet for det Indre at indsende Aftryk eller Afskrift af den aarlige Beretning om Samlagets Virksomhed, Extrakt af sidste Aars Regnskab og Fortegnelse over Samlagets Medlemmer.

Kongelig Resolution, hvorved er bestemt: 7 Juni.

1. At det tillades, at en ny Kirke bliver opført for Maalselvens

*) Bekjendtgj. 9 Juni i Lovt. 1 Afd. No. 17.
**) — — — — — — — — — — — —, hvor de approberede Bestemmelser ere indtagne.

7 Juni. Præstegjelds Hovedsogn under Senjens Provsti i Tromsø Stift — —.

2. At den for bemeldte Kirke fornødne Tomt tillades afgivet af Maalselvens Præstegaards Grund mod en Erstatning til Oplysningsvæsenets Fond en Gang for alle af 40 Kroner, af hvilket Beløb Sognepræsten oppebærer de aarlige Renter.

7 Juni. **Kongelig Resolution**, hvorved er bestemt: At de i Henhold til Kongelige Resolutioner af 9de November 1872 og 13de September 1873, af 9de Februar 1878, 29de Mai 1879 og 10de November 1879 gjældende Statuter for Pensions- og Understøttelseskasser henholdsvis ved Vestbanerne, ved Jæderbanen, ved Rørosbanen og ved Hoved-, Kongsvinger- og Smaalensbanerne blive i Henseende til Reglerne for disse Kassers Bestyrelse fra og med 1ste Juli forestkommende at forandre i Overensstemmelse med efterstaaende af Trafikdirektøren ved Skrivelse til Departementet for det Indre af 17de Januar 1880 foreslaaede Udkast.

Regler

for Bestyrelsen for Jernbanernes Pensions- og Understøttelseskasser.

§ 1. De for Statens Jernbaner anordnede Pensions- og Understøttelseskasser stilles for hver Bane eller for ethvert med Hensyn til deslige Kasser bestaaende Komplex af Baner under Forvaltning af en Bestyrelse, bestaaende af 5 — fem — Medlemmer. Af disse beskikker Jernbanestyrelsen 2 — to — Medlemmer, der udsees blandt de ved vedkommende Bane eller Baner ansatte overordnede Funktionærer og fungere efter nævnte Styrelses nærmere Bestemmelse henholdsvis som Formand og Viceformand i Bestyrelsen, medens de øvrige 3 — tre — Medlemmer antages ved Valg af og blandt samtlige de ved Banen eller Banerne og deres Dampskibe tjenstgjørende, til Pensions- og Understøttelseskasserne bidragydende, Tjenestemænd, af hvilke enhver deltager i Valget med 1 Stemme.

§ 2. Af de af Tjenestepersonalet udvalgte Medlemmer af Bestyrelsen udtræder ved Udgangen af hvert Regnskabsaar det ene, hvilken Udtrædelse for de fra først af Valgte foregaar efter Lodtrækning og senere efter Tur saaledes, at ethvert Medlem fungerer i et Tidsrum af 3 — tre — Aar, og et nyt Medlem vælges hvert Aar. Den Udtrædende kan vælges paany. De tvende, der næst det udvalgte Medlem have erholdt de fleste Stemmer, blive henholdsvis 1ste og 2den Suppleant til Oprykning i Tilfælde af Forfald for den Valgte. Suppleantens Funktionstid vedvarer indtil det Tidspunkt, da det Medlem, i hvis Sted han er oprykket, skulde være udtraadt af Bestyrelsen.

§ 3. De nærmere Regler for Fremgangsmaaden ved Valget, saasom med Hensyn til Spørgsmaal om særskilt Repræsentation i Bestyrelsen for Tjenestepersonalet ved hver enkelt af forskjellige Baner med fælles Pensions- og Understøttelseskasser eller for de forskjellige Klasser af Tjenestemænd, fastsættes af Driftsstyrelsen for hver Bane eller hvert Banekomplex især. 7 Juni.

§ 4. De af Pensions- og Understøttelseskassernes Bestyrelse fattede Beslutninger ere undergivne Approbation af Driftsstyrelsen, der i Tilfælde af, at den ikke finder at kunne meddele saadan, tilbagesender Sagen til fornyet Behandling af Bestyrelsen. Hvis denne derpaa fastholder en fra Styrelsens Opfatning afvigende Beslutning, bliver Sagen gjennem Driftsstyrelsen at forelægge Departementet for det Indre til Afgjørelse. Opstaar der inden Bestyrelsen Meningsforskjel i noget Punkt, bliver Sagen paa samme Maade, forsaavidt det af Minoriteten forlanges, og denne bestaar af to Medlemmer, at forelægge Departementet for det Indre.

Kongelig Resolution, hvorved er bestemt: 7 Juni.

1. At der i Grans Præstegjeld under Hadelands og Lands Provsti i Hamars Stift indtil Videre ansættes en af Hamars Biskop med Samtykke af Departementet for Kirke- og Undervisningsvæsenet konstitueret Trediepræst, der forpligtes til at tage Bopæl i Nærheden af Næs (Brandbo) Annexkirke, og som foruden frivilligt Offer af Præstegjeldets Menigheder tillægges en aarlig Løn af Sognepræsten af 1400 Kroner, der udbetales med en Fjerdedel kvartaliter.
2. At Hamars Biskop bemyndiges til indtil Videre at afgive de nærmere Bestemmelser saavel med Hensyn til Fordelingen af Gudstjenesterne som Forretningerne iøvrigt mellem Præstegjeldets Præster.
3. At den Løn, der af Grans Sognepræst udredes til den residerende Kapellan, forhøies til 800 Kr. aarlig, at regne fra den Tid, da den i 1ste Post omhandlede Trediepræst ansættes.
4. — — —.
5. At den Grans Sognepræstembede paahvilende Afgift til Jevnakers Sognepræst, udgjørende 26 Hektoliter 93 Liter Byg, 1 Hektoliter 30 Liter Rug og 160 Kilogram Malt aarlig, ophæves fra 1ste Juli d. A. at regne.

Kongelig Resolution, hvorved er bestemt: At Amtmanden Nordre Throndhjems Amt bemyndiges til at lade afholde: 7 Juni.

1. Sage- og Skattethingene for Stods Thinglag og Maanedsthingene for den af dette samt Snaasens Thinglag af Inderøens Fogderi og Sorenskriveri bestaaende Maanedsthingskreds

7 Juni. i det i Ladestedet Stenkjær beliggende Distriktsfængsels Retslokale, og

2. Sage- og Skattethingene for Levangers Thinglag og Maanedsthingene for den af dette Thinglag samt Værdalen, Skogn og Aasens Thinglage af Stør- og Værdals Fogderi og Sorenskriveri bestaaende Maanedsthingskreds i det i Kjøbstaden Levanger beliggende Distriktsfængsels Retslokale.

7 Juni. **Kongelig Resolution**, hvorved er bestemt:

1. At der tillades oprettet et Apothek paa Vossevangen i Voss Herred, Søndre Bergenhus Amt, hvorved det skal gjøres til Betingelse, at Apotheket under Bevillingens Fortabelse skal være bragt i fuldstændig Stand inden 1 Aar efter dens Udfærdigelse, og at den vordende Apotheker ansættes paa de ved Kongelig Resolution af 10de December 1850 og Love om Apothekerbevillinger af 25de Februar 1860 og 6te Juni 1877 bestemte Vilkaar samt med Forpligtelse til at finde sig i saadan Bestemmelse, som maatte blive afgiven om Erlæggelse af en aarlig Afgift til et praktisk pharmaceutisk Institut i Kristiania.
2. — —.

7 Juni. **Kongelig Resolution**, hvorved befales tagen tilfølge den af Storthinget under 19de Mai 1880 fattede Beslutning angaaende de ved Ingenior-Detachementerne ansatte Voldmesteres Indtrædelse i den ved Lov af 31te Mai 1873 oprettede Pensionskasse for Statens Bestillingsmænd.

Den nævnte Storthingsbeslutnig er saalydende:

„Storthinget samtykker i:

1. At de ved Kongelig Resolution af 17de Juni 1876 i Overensstemmelse med Storthingets Beslutning af 30te Mai næstfør fastsatte Bestemmelser angaaende Indskud i Pensionskassen for Statens Bestillingsmænd for Underofficerer og i Klasse med dem staaende Bestillingsmænd af Armeen gjøres gjældende ogsaa for de i Henhold til Kongelig Resolution af 8de September 1869 herefter ansættendes Voldmestere.
2. At det tillades de i Henhold til den sidst citerede Resolution allerede ansatte Voldmestere paa samme Vilkaar at indtræde i Pensionskassen, naar de inden Udgangen af Aaret 1880 afgive Erklæring om, at de hertil ere villige."

11 Juni. **Høieste Resolution**, hvorved der fra 1ste Januar 1880 at regne tilstaaes den Gunder Vamsæter tilhørende i Loms Thinglag og Herred, Nordre Gudbrandsdalens Fogderi, Kristians Amt, beliggende Gaard Matr.-No. 226, Løbe-No. 340, Vamsæter, af

Skyld urevideret 1 Daler 2 Ort 7 Skill., revideret 1 Daler 3 Ort 22 Skill.: 11 Juni.

1. for de første 5 Aar et Aftag af 2 Ort 6 Skill. i den ureviderede og 2 Ort 19 Skill. i den reviderede Skyld, og
2. derefter for bestandig et Aftag af 1 Ort 1 Skill. i den ureviderede Skyld og 1 Ort 7 Skill. i den reviderede Skyld.

Skrivelse fra Indredepartementet til Amtmanden i Søndre Bergenhus Amt, hvori Departementet — i Anledning af et opstaaet Spørgsmaal om at erhverve Kongelig Approbation paa en af en Sognekommune, der ikke udgjør eget Herred, fattet Beslutning om Udligning paa Matrikulskylden gjennem et Tidsrum af 8 Aar af et vist aarligt Beløb til Udførelse af et Veianlæg — udtaler, at det ikke i Vei- eller Kommunallovgivningen finder noget Afgjørende til Hinder for, at et Sogn, der ikke er eget Herred, gjennem sin Kommunebestyrelse beslutter Udligning paa Matrikulskylden til et Veianlæg, der er i sammes særlige Interesse, cfr. Formandskabslovens § 20. Det maa imidlertid — tilføier Departementet — fastholdes, at Herredet ifølge Veiloven er den mindste Veikommune, og at derfor en Vei, der oparbeides paa Bekostning af det enkelte Sogn, maa betragtes som en privat Vei — cfr. Veiloven af 15de September 1851 § 83 —, medmindre den optages som Bygdevei ved Beslutning af det samlede Herreds Kommunebestyrelse, og da den i nævnte § 83 omhandlede Fremgangsmaade ikke giver de samme Garantier som det for offentlige Veie anordnede Vedligehold og Tilsyn, finder Departementet det af Hensyn hertil tvivlsomt, hvorvidt en Beslutning af enkelt Sogn om Udligning paa Matrikulen af Bidrag til en Veis Oparbeidelse bør, forsaavidt den tiltrænger Kongelig Approbation, erholde saadan, naar Veiens fremtidige Vedligehold ikke er sikret ved dens Optagelse som Bygdevei. 12 Juni.

Lov angaaende Embedsmænds Troesbekjendelse*)[1]). 14 Juni.

Vi Oscar o. s. v. Gjøre vitterligt: At Os er bleven forelagt det nu forsamlede ordentlige Storthings Beslutning af 29de Mai dette Aar, saalydende:

§ 1. Foruden Medlemmer af Kongens Raad og Dommere (Grundlovens § 92) samt geistlige Embedsmænd, de under det theologiske Fakultet hørende Universitetslærere og overhovedet Embedsmænd, hvem det paaligger at give Undervisning i Kristendom, skulle alle ved Almueskolevæsenet eller til dets Fremme ansatte Em-

[1]) Se Oth. Prp. No. 21 og Indst. O. No. 36 for 1880. Cfr. Grlsbest. 15 Juni 1878 og L. f. D. No. 5 § 1.

*) Bekjendtgj. 16 Juni i Lovt. 1 Afd. No. 18.

14 Juni. bedsmænd, Bestyrere af Skoler for den høiere Almendannelse og civile Overøvrigheder bekjende sig til Statens offentlige Religion.

§ 2. Andre Embeder kunne ogsaa beklædes af Mænd, som bekjende sig til den kristelige Religion uden at være Medlemmer af Statskirken[1]), eller som i Henseende til fri offentlig Religionsøvelse ere stillede lige med dem[2]).

§ 3. Forsaavidt Embedsmænd, som ikke bekjende sig til Statens offentlige Religion, skulle deltage i saadanne deres Embede tilliggende Forretninger, der vedkomme Statskirken eller Bestyrelsen af Skolevæsenet, bestemmes det af Kongen, hvorledes der i forekommende Tilfælde, dog uden forøget Udgift for det Offentlige, skal forholdes med Udførelsen af disse Forretninger.

Thi have Vi antaget og bekræftet, ligesom Vi herved antage og bekræfte denne Beslutning som Lov.

[1]) Cfr. Lov ang. Dissentere 16 Juli 1845.
[2]) Se L. om Jøders Adg. til Riget 24 Septbr. 1851 § 2.

14 Juni. **Cirkulære** fra Marine- og Post-Departementet til samtlige Postmestere og Postexpeditører, hvorved bl. A. meddeles:

Fra 1ste Juli førstkommende ville Stenkjærs Postaabneri i Ladestedet Stenkjær i Nordre Throndhjems Amt og Bodø Postaabneri i Kjøbstaden Bodø i Nordlands Amt overgaa til selvstændige Postexpeditioner.

Under Bodø Postexpedition henlægges fra samme Tid efternævnte i Saltens Fogderi beliggende og fortiden under Ramsos Postkontor sorterende Postaabnerier, nemlig: Ankenæs, Beieren, Bogøen, Engeløen, Fikke, Folden, Fuske, Gildeskaal, Grotø, Hammerø, Kjelling, Kjerringø, Kjeøen, Korsnæs, Lødingen, Ofoten, Saltdalen, Skjærstad, Strømmen i Bodø, Sørfolden, Tverlandet, Tysfjorden, Venset.

Fra 1ste Juli førstkommende indtil Videre vil der blive underholdt følgende Postaabnerier:

Aarfor Postaabneri paa Dampskibsanløbsstedet Aarfor i Foldereid Annex til Kolvereid Præstegjeld, Namdals Fogderi, Nordre Throndhjems Amt.

Hatlestrands Postaabneri paa Dampskibsanløbsstedet Gjermundshavn i Hatlestrandens Annex til Kvindherreds Præstegjeld, Søndhordlands Fogderi, Søndre Bergenhus Amt.

Havnæs Postaabneri paa Dampskibsanløbsstedet Havnæs i Ofotens Præstegjeld, Saltens Fogderi, Nordlands Amt.

Helgø Postaabneri paa Dampskibsanløbsstedet Helgø i Helgø Annex til Karlsø Præstegjeld, Senjen og Tromsø Fogderi, Tromsø Amt.

Sømnæs Postaabneri paa Dampskibsanløbsstedet Sømnæs i Brønø Præstegjeld, Søndre Helgelands Fogderi, Nordlands Amt.

Ytterens Postaabneri i Mo Præstegjeld, Nordre Helgelands Fogderi, Nordlands Amt. 14 Juni.

De nævnte Postaabnerier henlægges: Hatlestrands under Bergens Postkontor, Aarfor, Sommæs og Ytterens under Ramsos Postkontor, Havnæs under Bodø Postexpedition, Helgø under Tromsø Postkontor.

Næshavns og Tysnæs Postaabnerier henlægges under Bergens istedetfor under Christiania Postkontor.

Lov om Rettergangsmaaden i Vexelsager med Videre*)[1]). 17 Juni. No. 1.

Vi Oscar o. s. v. Gjøre vitterligt: At Os er bleven forelagt det nu forsamlede ordentlige Storthings Beslutning af 24de Mai dette Aar, saalydende:

"§ 1. Vexelsager ere:[2])

1. Sager, som anlægges mod Akceptanter af trasserede Vexler eller Udstedere af egne Vexler til Vexlens Betaling[3]) eller mod Trassenter eller Endossenter af Vexler for at gjøre den paa Grund af manglende Betaling opstaaede Vexelregres[4]) gjældende.
2. Sager, som anlægges mod Akceptanter af trasserede Vexler eller Udstedere af egne Vexler til Stillelse af Sikkerhed for ikke betryggende Akcept (Vexellovens § 30 jfr. § 95) eller mod Trassenter eller Endossenter af Vexler for at gjøre den paa Grund af manglende eller ikke betryggende Akcept opstaaede Vexelregres til Sikkerhed[5]) eller i det i Vexellovens § 29 omhandlede Tilfælde til Betaling gjældende, og
3. Sager, der anlægges mod den, der paa Vexel har tegnet Borgen (aval) til Indtale af hans vexelretlige Forpligtelse (Vexellovens § 87).

§ 2. Vexelsager kunne anlægges enten ved Extraret[6]) eller ved de almindelige Thinge.

[1]) Se Oth. Prp. No. 19 og Indst. O. No. 23 for 1880 samt Sth.tid. for s. A., Forh. i Oth.. S. 100—108 og 345, og i Lth. S. 6—9. Cfr. ogsaa Dansk Lov om Vexelsager og Vexelprotester af 28de Mai 1880. — M. H. t. den ældre Ret se N. L. 5—13—22 til 26 og L. ang. Vexelsagers Behandling v. Retterne af 12 Septbr. 1818. — Cfr. derhos L. om Vexler af 7 Mai 1880.

[2]) Vexelsager ere altsaa ikke de Sagsmaal, der gaa ud paa, hvad der omhandles i Vexell. §§ 67, 69, 72, 74, 1ste Pasf. og 93 samt N. L. 5—13—25. — M. H. t. Unødvendigheden i visse Tilf. af, at Protest er optaget, se Vexell. §§ 42 og 44; sml. tidligere L. 12 Septbr. 1818 § 1.

[3]) Se Vexell. §§ 23, 60 og 95 samt § 74, 2den Pasfus cfr. nærv. L. § 6.

[4]) Se Vexell. §§ 8, 14, 49—53.

[5]) Se Vexell. §§ 25, 26, 30. Cfr. nærv. L. § 9.

[6]) Se tidl. L. 1818 § 2 cfr. Fdn. 3 Juni 1796 § 29, cfr. Hrtsdom i Retstid. for 1851, S. 544.

*) Bekjendtgj. 22 Juni i Lovt. 1ste Afd. No. 20.

17 Juni. Er Sagen anlagt ved almindeligt Thing og Sagvolderen begjærer Udsættelse for at fremme sit Tilsvar, er Sagsøgeren berettiget til at forlange den overflyttet til videre Behandling ved Extraret, saafremt der ikke senest 8 Dage derefter holdes almindeligt Thing[1]).

Mægling ved Forligelseskommissionen er unødvendig, hvorimod det paaligger Retten at prøve Forlig mellem Parterne.

Sagsøgeren er dog berettiget til at paaklage Sagen for Forligelseskommissionen[2]) og i Tilfælde at bringe i Anvendelse Lov af 8de Mai 1869 og 29de Mai 1879 om Paakjendelse af Gjældssager ved Forligelseskommissionen.

Saavel til Extraret og til de almindelige Thinge som til Forligelseskommissionen, forsaavidt Indklagede bor inden Kommissionsdistriktet, gives Aftensvarsel.

§ 3. Under Vexelsag komme mod Sagsøgerens Protest ikke andre Indsigelser i Realiteten i Betragtning end saadanne:

a. som angaa selve Vexlens Indretning og Indhold eller den til Vexelfordringens Vedligeholdelse[3]) fornødne Omgang[4]) eller andre i Vexelloven foreskrevne Betingelser for at kunne gjøre Vexelretten gjældende[5]),

b. som gaar ud paa, at Sagvolderen ved Underskriftens Meddelelse ikke var myndig til saaledes at forpligte sig, eller at Underskriften er falsk, eller at der i Vexlens Indhold, efterat han har meddelt sin Underskrift, er foregaaet nogen Forfalskning[6]), eller

c. som ellers vedkommer hans vexelretlige Forpligtelse til Sagsøgeren og som uden længere Udsættelse end de i § 5 fastsatte 8 Dage ved Dokument eller paa anden Maade bevisliggjøres.

I Anledning af Indsigelser i Realiteten, som ere udelukkede fra at komme i Betragtning, kan Sagvolderen, naar han derom under sit Gjenmæle har taget udtrykkeligt Forbehold, anlægge selvstændigt Erstatningssøgsmaal mod Sagsøgeren[7]).

§ 4. Modfordringer kunne alene gjøres gjældende, forsaavidt de støtte sig paa, at der ved Forsømmelse med at give den i Vexellovens[8]) § 45 omhandlede Underretning er forvoldt Sagvolderen Skade, eller forsaavidt der handles om Fyldestgjørelse af den Ret til Modregning, der tilkommer ham ligeoverfor et Konkursbo[9]).

[1]) Cfr. § 5.
[2]) Cfr. Forl.l. 20 Juli 1824 § 21 (og Storth.tid. for 1880, Forh. i Lth., S. 7). — Mærk Konkursl. 6 Juni 1863 § 46.
[3]) Sml. § 4, 1ste Passus og Vexell. § 45.
[4]) Se saaledes Vexell. §§ 18, 19, 41—43, 56; Cap. 12 og 13; §§ 86 og 89.
[5]) = — — §§ 25, 26, 29, 30, 38, 39, 54.
[6]) Cfr. Vexell. §§ 84 og 88.
[7]) ikke m. Vexelret; se § 1.
[8]) Cfr. Vexell. §§ 20, 30, 42 og 75.
[9]) Konkursl. 6 Juni 1863 § 119.

Gaar Paastanden ikke ud paa at erholde selvstændig Dom for no- 17 Juni.
gen Del af Modfordringens Beløb, kan Modfordringen gjøres gjældende uden Modstævning. Er der for Vexelkrav gjort Arrest, staar det under Arrestforfølgningssagen, skjønt den iøvrigt bliver at behandle efter de for Vexelprocessen givne Regler, Sagvolderen aabent at anlægge Modsøgsmaal til Erstatning for den ulovlige Forretning[1]).

§ 5.[2]) Der skal i Vexelsager uden Sagsøgerens Samtykke ikke gives Sagvolderen længere Udsættelse end 8 Dage for at fremme sit Tilsvar i Sagen, medmindre det klart oplyses, at yderligere Udsættelse er ham nødvendig til hans lovlige Forsvar[3]). Modsøgsmaal til Vidneførsel fra hans Side[4]) udkræves ikke.

§ 6. Er Sagen reist til Betaling af bortkommen Vexel, der er mortificeret, eller til hvis Mortification Stævning er udtaget[5]), gjælder ikke de i nærværende Lovs §§ 2, 3 og 5 særskilt bestemte Indskrænkninger i Sagvolderens Adgang til at fremsætte Indsigelser og til at erholde Udsættelse.

§ 7. Vexelsag behandles[6]) iøvrigt overensstemmende med de om Gjæsteretsprocessen gjældende Forskrifter, hvad enten den er anlagt ved Extraret eller ved almindeligt Thing.

Indførsel kan ske efter en bekræftet Udskrift af Domsslutningen.

§ 8. Vexelsager paaankes, forsaavidt de angaa en appellabel Gjenstand[7]), lige til Høiesteret og foretages ved Varslets Udløb uden Hensyn til Høiesterets Sessioner. Det længste Varsel i disse Sager er to Maaneder[8]). Med Hensyn til Domme lydende paa Betaling af Vexelgjæld, kommer N. L. 1—6—21 og Forordningen af 13de Januar 1792 til Anvendelse ikke blot, naar Paaanken sker til Høiesteret, men ogsaa, naar den paa Grund af Bestemmelserne om Appel sker til Overretten.

§ 9. Domme, i hvilke Sagsøgeren findes berettiget til Sikkerhed ifølge Vexellovens §§ 25, 26 og 30[9]), skulle, naar Paastand derom nedlægges, lyde paa, at de, forsaavidt Sikkerhedsretten angaar, fyldestgjøres ved, at der gives Sagsøgeren Affætning i Sagvolderens Gods. Om saadan Affætning, der ikke afvendes ved Paaanke af Dommen, gjælder hvad der ellers om Affætning er bestemt i Forordningen af 13de Januar 1792 jfr. N. L. 1—6—21.

[1]) Cfr. N. L. 1—19—21. — Se Sth.tid. for 1880, Forh. i Lth., S. 7.
[2]) Sml. L. 12 Septbr. 1818 § 2.
[3]) Cfr. § 2, 2den Pasfus.
[4]) Se f. Ex. Vexell. § 92. — Cfr. L. 8 Mai 1869 § 14 e.
[5]) Cfr. Vexell. §§ 73 og 74.
[6]) Se Indst. Side 62, sammenholdt m. Prop. Side 4. — Sml. L. 12 Sept. 1818 § 2. — Cfr. N. L. 1—5—8.
[7]) Se L. om Høiesteret 12 Septbr. 1818 § 6.
[8]) Se Høiesteretsl. § 5 (cfr. L. 24 Marts 1860 § 131). Sml. L. om Vexelsagers Behandl. v. Retterne 12 Septbr. 1818 § 3.
[9]) Cfr. § 1, No. 2.

17 Juni. § 10. De i Vexelloven omhandlede Protester[1]) udføres af Notarius publicus eller den Embedsmand, som efter Lovgivningen udfører Notarialforretninger[2]). Skulde det Tilfælde indtræffe, at saadan Embedsmands Medvirkning ikke i betimelig Tid kunde haves, kunne 2 Stevnevidner[3]) og i Nødsfald 2 andre lovfaste Vidner bruges til disse Forretninger; den optagne Protest, ledsaget af selve Vexlen, skal imidlertid inden 7 Dage[4]) forelægges for vedkommende Embedsmand, indføres i hans Protokol og vedlægges denne. Sker dette ikke, har Protesten tabt sin Gyldighed. For denne Indførelse og Meddelelse af den fornødne Udskrift af Protesten erlægges Halvdelen af det i Sportellovens § 69 bestemte Gebyhr.

Mundtligt Forlangende til den eller dem, der skulle optage Protesten er tilstrækkelig, naar tillige Vexlen overleveres. Udskrift af Protestforretningen, der paa Forlangende pligtes udfærdiget inden 24 Timer, Søn- og Helligdage ikke medregnede, maa ikke meddeles Andre end Protestrekvirenten[5]).

§ 11. Ved denne Lov, der træder i Kraft den 1ste Januar næste Aar, ophæves N. L. 5—13—22 til 26 samt Lov angaaende Vexelsagers Behandling ved Retterne af 12te September 1818. De nu gjældende Bestemmelser om Vexelprocessen komme dog fremdeles til Anvendelse med Hensyn til Vexler, som ere udstedte før dette Aars Udgang[6])."

Thi have Vi antaget og bekræftet, ligesom Vi herved antage og bekræfte denne Beslutning som Lov.

[1]) Se navnl. Vexell. Cap. 13 og §§ 89 og 91; cfr. tidligere N. L. 5—13—11.
[2]) Se Sptll. 13 Septbr. 1830 (cfr. Plak. 12 Septbr. 1876) §§ 69, 72 og 157. Cfr. ogsaa Vexell. § 83.
[3]) Se Sptll. § 104—6 og 108 (cfr. Sth.tid. for 1880, Forh. i Lth. S. 9.
[4]) Cfr. Vexell. § 92.
[5]) Cfr. Vexell. §§ 25, 26 og 30.
[6]) Cfr. Vexell. § 96.

17 Juni. No. 2. **Lov indeholdende Tillæg til Lov om Kvarantænevæsenet af 12te Juli 1848*)[1]).**

Vi Oscar o. s. v. Gjøre vitterligt: At Os er bleven forelagt det nu forsamlede ordentlige Storthings Beslutning af 29de Mai dette Aar, saalydende:

"§ 1. Kongen kan anordne følgende Foranstaltninger mod Pest samt udfærdige de til deres Gjennemførelse nødvendige nærmere Bestemmelser:

a. Forbud mod Indførelse fra pestsmittet Land (Lov af 12te Juli 1848 § 2) af levende Dyr og af saadanne smittefø-

[1]) Se Oth. Prop. No. 24 og Indst. O. No. 32 for 1880.

*) Bekjendtgj. 22 Juni i Lovt. 1 Afd. No. 20.

rende Varer (Lov af 12te Juli 1848 § 7), som ikke maatte anseés for at kunne gives betryggende Rensning[1]). 17 Juni.

b. Afspærring af eller anden Kontrol med Kommunikationen fra Steder inden Riget, som maatte erklæres angrebne af Pest.

§ 2. Kongen kan, saavel ved almindelig Regel som for enkelte Tilfælde, afændre de i Lov af 12te Juli 1848 indeholdte Bestemmelser om Kvarantænens Beskaffenhed og Varighed, dog maa disse ikke gjøres strængere.

§ 3. Overtrædelse af de af Kongen i Henhold til denne Lov givne Forskrifter bliver at straffe efter Lov af 12te Juli 1848 § 21. Derhos skulle Gjenstande, som i Strid med noget i Henhold til § 1 udfærdiget Indførselsforbud forsøges indførte eller ere blevne indførte, forbrydes til Fordel for Statskassen, forsaavidt de ikke blive at tilintetgjøre.

Paatalen efter denne Lov er politiretsvis.

§ 4. Denne Lov træder i Kraft 1ste Juli 1880[2])."

Thi have Vi antaget og bekræftet, ligesom Vi herved antage og bekræfte denne Beslutning som Lov.

[1]) Analoge Bestemmelser findes i L. 27 Febr. 1866 § 8 og L. 22 Mai 1875 cfr. L. 3 April 1880 No. 1.

[2]) Cfr. L. 7 April 1879 og Plak. f. D. cfr. Plak. 17 Mai f. A.

Lov indeholdende Forandringer i og Tillæg til Lovgivningen om Forligelsesvæsenet*)[1]). 17 Juni. No. 3.

Vi Oscar, o. s. v. Gjøre vitterligt: At Os er bleven forelagt det nu forsamlede ordentlige Storthings Beslutning af 29de Mai dette Aar, saalydende:

"§ 1. Naar Forligelseskommissionen under en Sags Behandling finder, at den ikke med Nytte kan søges forligt, forinden Granskning paa Aastedet[2]) er foregaaet, paaligger det[3]) Kommissionen, hvis det forlanges af nogen[4]) af Parterne, at prøve Forligsmægling paa Aastedet. Forlangende om Udsættelse af Sagen til Behandling paa Aastedet kan fremsættes af Klageren uden Hensyn til, om

[1]) Se Sth. Dok. No. 22 og Indst. O. No. 63 for 1877 samt Sth.tid. for s. A., Forh. i Oth. S. 233—270 og 339—350 og i Lth. S. 59—119 og 156; Regj.foredr. ang. Nægt. af Sankt. i Deptstid. for 1877, S. 485—495 og 501—507; Sth. Dok. No. 4 og Indst. O. N. 24 for 1880 samt Sth.tid. for s. A., Forh. i Oth. S. 108—136 og 345—348 og i Lth. S. 10—27 og 78—79. — Om Forligelsesvæsenet i Almindelighed se L. 20 Juli 1824 og 8 Sepbr. 1842 og om dommende Myndighed for Kommissionerne: L. 8 Mai 1869 og 29 Mai 1879. Ex. paa, at saad. Myndigh. er tillagt Ulovkyndige alene, haves ogsaa i L. om Udskiftn. af 12 Oktbr. 1857 § 20.

[2]) Cfr. N. L. 1—16 og 1—13—9.

[3]) Sml. L. 20 Juli 1824 § 33.

[4]) Cfr. Sthtid. for 1880, Forh. i Oth. S. 111.

*) Bekjendtgj. 22 Juni i Lovt. 1 Afd. No. 20.

17 Juni. Indklagede møder, men af Indklagede kun, forsaavidt Klageren møder[1]) og ikke frafalder Sagen. Fremsættes ikke saadant Forlangende, bliver Sagen at henvise til Afgjørelse ved Rettergang, og i dette Tilfælde, hvilket i Forligelseskommissionens Attest udtrykkelig bør anføres, paaligger det Retten at mægle Forlig.

§ 2. Udsættes Sagen til Behandling paa Aastedet, giver Forligelseskommissionen Klagen eller Kaldsseddelen Paategning derom med Berammelse af Tid og Sted for Aastedsbehandlingen, til hvilken alle Vedkommende tilkommer saadan Varselsfrist som i Forligelseslovens §§ 43—45 bestemt. Berammelsen tilkjendegives af Kommissionen de Mødende, og yderligere Forkyndelse tiltrænges ikke for den eller dem, som personlig eller ved Fuldmægtig er tilstede[2]).

§ 3. I Landdistrikterne tiltrædes Forligelseskommissionen paa Aastedet af et tredie Medlem (en Aastedsforligelseskommissær), om hvis Valg og Funktionstid gjælder, hvad der for de andre Forligelseskommissærer er bestemt. For Aastedsforligelseskommissæren vælges tillige en Suppleant. Til de efter § 2 berammede Møder bliver Aastedsforligelseskommissæren at tilsige paa Klagerens Bekostning[3]) ved Foranstaltning af de almindelige Kommissærer.

§ 4. I Landdistrikterne kan, ifald Forlig ei opnaaes ved den paa Aastedet prøvede Mægling, enhver af Parterne, saafremt Arrest eller Forbud ei har fundet Sted, forlange Sagen paakjendt af Kommissionen. Af Indklagede kan Forlangendet dog ikke fremsættes, hvis Klageren under Mæglingen frafalder Sagen, hvorimod Indklagede i dette Tilfælde kan kræve sig ved Kommissionens Kjendelse tillagt Erstatning for spildt Møde. Af Klageren kan Forlangendet derimod fremsættes, selv om Indklagede udebliver, medmindre Kommissionen har Grund til at antage, at Indklagede ved lovligt Forfald er hindret fra at møde eller lade møde, i hvilket Tilfælde Klageren har Valget mellem at begjære Sagen hævet eller henvist til Rettergang eller udsat til nyt Forligsmøde paa Aastedet efter de i § 2 indeholdte Regler. Udeliver Klageren, forholdes efter Forligelsesloven af 20de Juli 1824 § 53 og Lov om Paakjendelse af smaa Gjældssager af 8de Mai 1869 § 4.

§ 5. Det fremsatte Forlangende om Sagens Paakjendelse kan strax afslaaes og Sagen henvises til Rettergang, hvis den er saa betydelig, saa vidtløftig, frembyder saa vanskelige Retsspørgsmaal eller tiltrænger Oplysninger af den Beskaffenhed, at den efter Kommissionens Mening bør behandles af de almindelige Domstole. Antager Kommissionen, at den Interesse, Sagen har for nogen af Parterne, overstiger en Værdi af 1000 Kroner[4]), skal

[1]) Ellers kun L. 20 Juli 1824 § 53 og L. 8 Mai 1869 § 4, cfr. nærv. L. § 4 i. f.

[2]) Ang. senere Møder se Sth.tid. 1880, Fhl. i Oth., S. 262.

[3]) Se Sptl. 13 Septbr. 1830 (cfr. Plak. 12 Septbr. 1876) § 107.

[4]) Sml. L. 29 Mai 1879 No. 4 § 1.

Forlangendet afslaaes, medmindre begge Parter ere enige i at for- 17 Juni.
lange Kjendelse.

§ 6. Hvis Forlangendet tages til Følge, har Kommissionen at veilede Parterne til at fremskaffe de fornødne Oplysninger[1]). Sagfører maa kun møde, forsaavidt dette er tilladt i Lov om Forligelsesvæsenet af 20de Juli 1824 § 51. Kommissionen kan ikke paalægge Parts Ed eller modtage edelige Forklaringer. Ei heller kan Kommissionen ilægge Straf[2]).

§ 7. Efterat Forligsmæglingen er afsluttet[3]), er Forhandlingen offentlig og mundtlig. Parternes Anbringender og de af Andre afgivne Oplysninger blive ikke at protokollere; dog skulle Parternes endelige Paastande indføres i Protokollen ved Sagens Optagelse til Kjendelse[4]). Naar undtages det i Forligelseslovens § 60 omhandlede Tilfælde, kunne Forligelseskommissærerne ligesaalidt føres som Vidner angaaende det under Sagsbehandlingen som angaaende det under Forligsmæglingen Passerede.

§ 8. Tilveiebringes ikke de fornødne Oplysninger under Mødet, kan Kommissionen efter Forlangende af nogen af Parterne udsætte Sagen en passende Tid. Mere end en Gang maa Udsættelse ikke finde Sted, medmindre begge Parter samtykke deri.

§ 9. Forinden Forhandlingerne afsluttes, skal der gives enhver tilstedeværende Part Adgang til at udtale sig om de fremkomne Anbringender og Oplysninger, hvorpaa Sagen optages til Kjendelse. Denne afgives strax eller inden en Maaned derefter. Den har samme Exekutionskraft som en Dom.

§ 10. De fornødne Taxter og Skjøn afgives af Kommissionen i Forbindelse med Kjendelsen.

§ 11. Gaar Kjendelsen ud paa Betaling af Penge eller paa Fravigelse af Eiendom, da skal en vis Frist eller visse Fristers dertil sættes. Skal Noget udføres (f. Ex. Vand afledes, et Gjerde opsættes eller nedrives, en Vei udlægges eller deslige), da bør der ikke alene sættes en vis Frist, inden hvilken det skal ske, men tillige bestemmes en daglig Bod, som skal udredes, saafremt Kjendelsen ikke efterkommes i rette Tid[5]). Fristerne regnes fra Kjendelsens Afsigelse, saafremt den er afsagt i Parternes eller deres Fuldmægtiges Nærværelse, og ellers fra dens Forkyndelse.

§ 12. Ved Kjendelsen bestemmes, hvorvidt og hvorledes Omkostningerne ved den stedfundne Behandling skulle fordeles mel-

[1]) Cfr. Frdn. 3 Juni 1796 § 13.
[2]) Altsaa heller ikke efter N. L. 1—12.
[3]) For de tidligere Forhandlingers Vedk. se L. 20 Juli 1824 § 79.
[4]) Om Betydn. af afgivne Erkjendelser se Indst. O. N. 24 for 1880, S. 69 og Sth.tid. for j. A., Forh. i Lth. S. 21—22 cfr. Forh. i Oth. S. 346—347; jml. L. 8 Mai 1869 § 11 2den Passus samt nærv. L. § 13, 5te Passus.
[5]) Man har altsaa ikke her Adg. til at benytte det Middel, der anvises i L. om Jords Fredn. af 16 Mai 1860, § 18 1ste Passus og Veil. 15 Septbr. 1851 §§ 52, 53 og 54 m. fl. §§.

17 Juni. lem Parterne. Er nogen af Parterne udebleven fra Forligsmæglingen, kommer ved Bestemmelsen heraf Lov om Forligelsesvæsenet af 20de Juli 1824 §§ 54 og 62 til Anvendelse.

§ 13. Inden 6 Maaneder efter Kjendelsens Affigelse kan den indbringes for Underretten[1]) til nærmere Prøvelse. Forligelseskommissærerne blive ikke at varsle[2]). Feiltagelse med Hensyn til Størrelsen af den Interesse, Sagen antages at have for nogen af Parterne, medfører ikke Kjendelsens Ugyldighed. Er den stedfundne Forligsbehandling lovlig, kan Retten altid uden Hjemvisning paakjende Sagens Gjenstand. Ved Sagens Behandling for Retten ere Parterne ikke bundne ved de for Forligelseskommissionen fremsatte Paastande[3]).

Inden 6 Maaneder efter deres Afholdelse kunne ligeledes alle paa Kjendelsen grundede Indførsels- og Udkastelsesforretninger[4]) indbringes til Prøvelse ved den almindelige Underret[5]).

Stevningen maa i alle Tilfælde enten udtages til første Thing efter Fristens Udløb, hvortil lovligt Varsel kan gives, eller inden Fristens Udløb forelægges Dommeren til Berammelse.

§ 14. Finder nogen af Parterne sig misfornøiet med de af Aastedsforligelseskommissionen afgivne Taxter eller Skjøn, kan han inden 6 Maaneder efter Affigelsen paaanke samme til Overskjøn, der frembmes af Sorenskriveren og 4 Mænd.

§ 15. Enhver af Forligelseskommissærerne tilkommer foruden Skyds[6]) eller Skydsgodtgjørelse[7]) 2 Kr. for hvert Døgn, som medgaar til Reisen og Ophold paa Aastedet, og 1 Kr. for Forlig eller Kjendelse.

For Beskrivelse af en Kjendelse betales som for Udskrift af et Forlig.

§ 16. Denne Lov træder i Kraft 1ste Januar næste Aar, fra hvilken Tid Lov om Forligelsesvæsenet af 20de Juli 1824 § 33 første Punktum ophæves."

Thi have Vi antaget og bekræftet, ligesom Vi herved antage og bekræfte denne Beslutning som Lov.

[1]) men ikke til Overretten, saaledes som ved Hrtsdomme afgjort i de i L. om smaa Gjældsfordrs. Inddriv. af 8 Septbr. 1842 § 5 og Husmandsl. 24 Septbr. 1851 § 16 omhandlede Forretninger.
[2]) Cfr. L. 8 Mai 1869 § 11.
[3]) Cfr. § 7, 2den Pass. og det der Citerede.
[4]) Cfr. L. 8 Mai 1869 § 11.
[5]) Se Anm. 2; se derimod m. H. t. Auktionsforretn. Indst. O. N. 24 for 1880, S. 70.
[6]) Se m. H. t. hvad Slags Skyds in natura der kan fordres: Sth.tid. for 1880, Forh. i Lth. S. 27.
[7]) Cfr. L. om off. Tjenestemænds Skyds- og Diætgodtgj. af 3 Juni 1874 § 1, 4 Kl. N. 1. Sml. Forl.l. 20 Juli 1824 § 81.

Kongelig Kundgjørelse angaaende Afgifter af Malt- og Brændevinstilvirkning, som fra 1ste Juli 1880 skulle erlægges til Statskassen*). 17 Juni.

Vi Oscar, o. s. v. Gjøre vitterligt: Saasom Storthinget unde 19de Mai dette Aar har fattet følgende Beslutning:

"Fra 1ste Juli 1880 skal til Statskassen erlægges:

A. Afgift af Malttilvirkning efter følgende Regler:
   1. Afgiften erlægges af Korn, der sættes i Stød for at tilberedes til Malt, med 17.1 — sytten og en Tiendedel — Øre af hvert Kilogram Korn.
   2. Som Godtgjørelse for erlagt Maltafgift tilstaaes 6.6 — sex og sex Tiendedele — Øre for hver Liter Øl, som i Mængder paa 4 Hektoliter eller derover udføres til Udlandet.

B. Afgift af Brændevinstilvirkning efter følgende Regler:
   1. Afgiften erlægges af det ved Afbrænding af enhver afgjæret Vædske udvundne Brændevin med 67.4 — syv og sexti og fire Tiendedele — Øre for hver Liter, beregnet til femti Procent Alkoholstyrke, udmaalt efter den af Kongen til enhver Tid autoriserede Brændevinsprøver, hvilken Afgift ogsaa bliver at erlægge af den udvundne Læk (det ved Afbrænding vundne svage, urene Brændevin eller de saakaldte For- og Efterdraaber), medmindre den enten paa en efter Kontrolpersonalets Skjøn betryggende Maade gjøres utjenlig til Omdestillation, eller den til fornyet Afdestillering og Beskatning af det derved vundne Destillat bringes tilbage paa det i Brænderiet værende Afbrændingsredskab, enten umiddelbart eller ved at opblandes i mindst tre Gange saa meget af det til Afbrænding bestemte Materiale.
   2. I foranstaaende Afgift tilstaaes for hver Liter Brændevin af den anførte Styrke følgende Kortning:
      a. Som Godtgjørelse for Afgift af det medgaaede Malt 5.3 — fem og tre Tiendedele — Øre, forsaavidt Brændevinet er tilvirket udelukkende af Korn og Poteter, og 1.3 — en og tre Tiendedele — Øre, forsaavidt der ved Tilvirkningen er anvendt andre Materialier.
      b. Som Godtgjørelse for Svinding efter Graderingen 5.6 — fem og sex Tiendedele — Øre. Den sidstnævnte Godtgjørelse tilstaaes dog kun, naar den Skattepligtige lader Maalingen og Graderingen foretage inden tredive Timer fra den Tid, da der gjennem Ledningsrøret er aabnet Forbindelse mellem Afbrændingsredskaberne og den Beholder, hvori Brændevinet er optaget. I disse

*) Bekjendtgj. 22 Juni i Lovt. 1 Afd. No. 20.

17 Juni. tredive Timer medegnes ikke den Tid, i hvilken Brændevinstilvirkningen paa Grund af Loven af 14de August 1851 § 1 maa standse.

3. Naar norsk Brændevin i Partier paa 4 Hektoliter eller derover og med Jagttagelse af de nærmere Forskrifter med Hensyn til Kontrollen, som vedkommende Regjeringsdepartement maatte bestemme, udføres til Udlandet, bliver den erlagte Produktionsafgift at tilbagebetale for renset Brændevin med 67.4 — syv og sexti og fire Tiendedele — Øre og for urenset Brændevin med 64.2 — fire og sexti og to Tiendedele — Øre pr. Liter (Normalstyrke). Brændevin af tre og nitti Procents Styrke eller derover ansees som renset. Brændevin af ringere Styrke ansees som urenset, saafremt det ikke af Toldvæsenet med Bestemthed skjønnes at være fuldstændig renset.

4. Naar indenlandsk Brændevin tilsættes med Lak, Schellak, Gummier eller deslige, saaledes at Brændevinet ikke udgjør mere end fire Femtedele af Blandingens Vægt, og med Jagttagelse af de nærmere Forskrifter med Hensyn til Blandingen, som vedkommende Regjeringsdepartement bestemmer, bliver den erlagte Produktionsafgift at tilbagebetale overensstemmende med de under foregaaende Nummer givne Regler, idet saadan Blanding regnes lige med Udførsel."

Saa ville Vi herved naadigst befale denne Storthingets Beslutning bragt i Udøvelse.

17 Juni. **Kongelig Resolution***), hvorved i Henhold til § 11, jfr. § 4, i Lov om Sundhedskommissioner m. M. af 16de Mai 1860 meddeles Approbation paa den af Kommunebestyrelsen for Lysters Herred i Nordre Bergenhus Amt under 13de Februar (og 16de April) dette Aar fattede Beslutning om almindelige Forskrifter med Hensyn til Sundhedsvæsenet inden Herredet.

17 Juni. **Kongelig Resolution****), hvorved i Henhold til Lov indeholdende Tillæg til og Forandringer i Lovgivningen om Brandvæsenet af 26de August 1854, dens § 4, approberes det af Kjøbstaden Tønsbergs Formænd og Repræsentanter under 9de April 1880 vedtagne Reglement med Taxt for Feiervæsenet sammesteds.

---

*) Bekjendtgj. 22 Juni i Lovt. 1 Afd. No. 20, hvor Forskrifterne ere indtagne.

*) Bekjendtgj. 22 Juni i Lovt. 1 Afd. No. 20, hvor det approberede Reglement med Taxt er indtaget.

Kongelig Resolution, hvorved meddeles Approbation paa et af Kristiania Formænd og Repræsentanter under 29de April 1880 vedtaget Tillæg til den for Christiania tekniske Skole ved Kongelig Resolution af 27de Juli 1876 approberede Plan, ifølge hvilket hospiterende Elever skulle kunne optages ved Skolen. 17 Juni.

Kongelig Resolution, hvorved det tillades Sognepræsten til Vigs Præstegjeld i Bergens Stift, Provst Ingier, at bortleie til Skydebane for Militæretaten et udseet, ca. 13 Maal stort Jordstykke af Vigs Præstegaards Indmark paa de i den mellem Provst Ingier og Oberstløitnant Normann paa Militæretatens Vegne under 20de December 1879 oprettede Leiekontrakt indeholdte Vilkaar med det Tillæg, at det paahviler Militæretaten at opføre og vedligeholde de fornødne Gjærder langs Veien til Vikøren der, hvor denne Vei overskjæres af Skydebanen. 17 Juni.

Kongelig Resolution, hvorved det tillades, at et udseet ca. 6 Maal stort Indmarkstykke af Jølsters Præstegaard i Bergens Stift anvendes til Beplantning af Forstvæsenet, og at kommende Sognepræster i Jølsters Sognekald tilpligtes at afstaa fra Brugen af Jordstykket, indtil Skovanlægget er tilvoxet, og siden hugge i samme alene efter Forstvæsenets Udvisning. 17 Juni.

Kongelig Resolution, hvorved er bestemt: 17 Juni.

1. At den ved Kongelig Resolution af 6te November 1875 afgivne Bestemmelse om, at vedkommende svenske og norske Konsul, naar britisk Fartøi i Havn i Storbritannien og Irland indkjøbes for norsk Regning, ikke skal udlevere det foreskrevne Nationalitetsdokument for Fartøiet, forinden han har gjort Anmeldelse til Board of Trade eller vedkommende af dette ansatte Funktionærer m. V., ikke skal gjælde for Fartøier, hvis Sødygtighed paa anden Maade er fyldestgjørende paavist.
2. At Departementet for det Indre bemyndiges til at meddele de nærmere Forskrifter, som i denne Henseende af vedkommende Konsul bliver at befølge ved Bedømmelsen af saadanne Fartøiers Sødygtighed.[1])
3. — — —.

[1]) Ved Skrivelse af 30 Juni 1880 til de forenede Rigers Konsulater i Storbritanien, hvorved ovenstaaende Kongelige Resolution meddeles, sammenholdt med Skrivelse af 15 Septbr. s. A., anmoder Indredepartementet om, at der for Fremtiden maa blive forholdt paa saadan Maade ved Udfærdigelse af midlertidigt Nationalitetsbevis for de i Resolutionen nævnte Fartøier, at Anmeldelse til Board of Trade eller sammes Funktionærer bortfalder for Fartøier, der ere klassificerede i norsk Veritas, engelsk Lloyd eller Bureau Veritas og der ikke have lavere Klasse end henholdsvis B I med Bæreevne 3 L, A I in Red eller $^5/_6$ 1. 1. Hvor Ansættelsen er ældre end 1 à $1^1/_2$ Aar, bør dog — bemærker Departementet — Omklassificering finde Sted, medmindre Fartøiet har særlig god Stilling i Klassen.

17 Juni. **Kongelig Resolution**, hvorved er bestemt:

1. at Ledelsen af Revisionen af Telegrafvæsenets Regnskaber over Indtægter, Udgifter, Materiel, Inventarie- og Forbrugssager, Gjennemgaaelsen af Afregningerne med fremmede Telegrafstyrelser, Udarbeidelsen af Telegrafstatistiken samt Affattelsen af Forklaringerne til Statsregnskabet og af Besvarelserne af Statsrevisionens Anmærkninger til samme, begge forsaavidt Telegrafvæsenet betræffer, overdrages en egen Bestyrer (Kontorchef), der sorterer direkte under Marine- og Post-Departementet.
2. At der til Aflønning af denne Funktionær indtil Videre anvendes følgende Beløb, nemlig:

en bevilget Gage for en Kongelig Fuldmægtig	Kr.	2000 aarlig
en bevilget Løn for en Revisor ved Telegrafvæsenets Kasse- og Bogholderkontor (den nuværende saakaldte Udgiftsrevisor) .	„	1000 —
Andel af en bevilget Løn for en af Assistenterne ved Telegrafvæsenets Indtægtsrevision med	„	400 —
Tilsammen	Kr.	3400 aarlig.

17 Juni. **Kongelig Resolution**, hvorved det tillades Sognepræsten til Meldalens Præstegjeld under Søndre Dalernes Provsti, Throndhjems Stift, med nærmere Approbation af Departementet for Kirke- og Undervisningsvæsenet at bortfæste $1^1/_2$ Mæling Jord af Meldalens Præstegaard til Bestyrelsen for Meldalens Meieribolag mod en aarlig Afgift af 5 Kroner samt at afgive af Præstegaardens Skov Træmaterialier i Forhold til dens Matrikulskyld til Opførelse af fornødne Huse paa Tomten, alt paa Betingelse, at Tomten eller de Huse, som paa samme opføres, ikke benyttes til andet Brug end til Meieribedrift, at Fæstekontrakten kun bliver gjældende for den Tid, hvori Tomten paa denne Maade benyttes, samt at der ikke kommer til at paahvile Præstegaarden nogensomhelst Forpligtelse til eller i Anledning af Meieriet, hvorimod dens Bruger skal være berettiget til at afgive den Melk han ønsker til samme.

17 Juni. **Kongelig Resolution**, hvorved befales tagne tilfølge endel af Storthinget under 19de og 20de April, 27de Mai samt 2den Juni 1880 fattede Beslutninger angaaende Bevilgninger til Marinen for Budgetterminen fra 1ste Juli 1880 til 30te Juni 1881.

Under disse Bevilgninger er bl. A. indbefattet: Løn til en Værftsskriver ved Karljohansværns Værft Kr. 2400 aarlig med Tillæg efter 5 og 10 Aars Tjeneste, hver Gang til et aarligt Beløb af Kr. 200, samt fri Bolig eller Kr. 600 i Kvartergodtgjørelse (tidligere Gage 1800 Kr. foruden en Erstatning for Affavn af Sportler som Veier og Maaler af 2280 Kr., altsaa tilsammen

4080 Kr., tilligemed fri Bolig eller Kvartergodtgjørelse 600 Kr. (Se Storth. Prop. No. 1 F 1 for 1880, Bil. 12, og Indst. S. III for s. A., Post 9). 17 Juni

Derhos er vedtaget følgende

Regulativ

for Aflønning af Officerer og civilmilitære Embedsmænd ved Søetaten under Tjenstgjøring tilsøs.[1])

§ 1. Officerer og civilmilitære Embedsmænd ved Søetaten erholde efter nedenstaaende nærmere Regler under Tjenstgjøring tilsøs saavel i Krig som i Fred, foruden den for dem bestemte Gage, tillige Søaflønning, bestaaende af den i § 19 af Loven af 3die Juni 1874 for Fredstid bestemte Diætgodtgjørelse og Søtillæg.

§ 2. Søaflønningen beregnes fra og med den Dag, da Tjenesten ved Fartøiet tiltrædes, til og med den Dag, da Tjenesten ophører, forsaavidt Søtillægget angaar. Diætgodtgjørelsen udbetales fra Kommandoens Heisning og indtil den stryges. Horten ansees som Station for de Officerer, der ikke har anden ved Tjeneste bestemt Station.

§ 3. Søtillæg for Admiraler og Eskadrechefer bestemmes af Kongen.

Søtillæg for andre Officerer samt for Lægerne beregnes saaledes pr. Dag:

	Under Kysteskadreøvelser.	Under Togt til fremmede Farvande.	Under Krig.
	Kr.	Kr.	Kr.
1. Kommandør, Chef, eget Bord	5	10	15
2. Kommandørkaptein, Chef, eget Bord	4	8	12
3. Kommandørkaptein, Messemedlem	3	6	9
4. Overlægen	1.50	3	5.50
5. Kaptein, Chef, eget Bord	3	6	9
6. Kaptein, Chef, Messemedlem	2	4	6.50
7. Kaptein i anden Tjeneste, Korpslæge, Marinelæge af 1ste Klasse	1.50	3	5
8. Premierløitnant som Chef	1.50	3	5
9. Premierløitnant i anden Tjeneste, Marinelæge af 2den Klasse	1	2	4
10. Sekondløitnant eller Reserveløitnant som Chef	1	2	3.50
11. Sekondløitnant eller Reserveløitnant i anden Tjeneste, Underlæge	0.50	1	2.50

[1]) Se Storth. Prop. No. 1 F 1 for 1880, Bil. 2 og Indst. S No. 115 samt Storth.tid. for s. A., Forh. i Sth. S 704—718, navnl. 715.

17 Juni.

Civilmilitære Embedsmænd, som ikke foran ere nævnte, erholde ingen anden Saaflønning end den Diætgodtgjørelse, som i Henhold til § 21 i Lov angaaende offentlige Tjenestemænds Skyds- og Diætgodtgjørelse af 3die Juni 1874 af Kongen maatte blive bestemt.

§ 4. Gaar Togtet til Farvande udenfor de europæiske og Middelhavet, og oversøisk Havn anløbes, foroges Saaflønningen med 25 pCt. fra Ankomsten til den oversøiske Havn og indtil Havn i Europa eller ved Middelhavet igjen anløbes.

§ 5. Enhver, som fører Kommando, tilhørende en høiere Grad eller Stilling, erholder den herfor bestemte Saaflønning.

§ 6. For Bespisning af den Inspicerende paa udrustet Krigsfartøi under Inspektion i Henhold til Reglement for Landtjenesten ved Marinen af 10de August 1857, Kapitel 2 § 13, erholder vedkommende Skibschef eller Messe 20 Kroner daglig; heri er ogsaa indbefattet Godtgjørelse for Adjutanter.

§ 7. Naar under et Togt Reiser i Anledning af Tjenesten maa foretages, eller Ophold iland finde Sted, godtgjøres Udgifterne herved efter Regning.

§ 8. Afgaar nogen som syg, tilstaaes ham fri Kur og Pleie samt Reiseudgifter. Hans Diætgodtgjørelse inddrages, hvorimod han beholder Søtillægget under Sygdommen og Reisen, dog i Almindelighed ikke over 3 Maaneder, medmindre anderledes for Tilfældet bestemmes af Kongen eller den, han dertil bemyndiger.

§ 9. Naar Søtillæg tilstaaes, bortfalder ethvert Tillæg for Tjenstgjøring iland, fri Bolig eller Kvartergodtgjørelse undtagen.

§ 10. Naar nogen ved Krigsbegivenheder taber, hvad han nødvendig behøver til sin Tjenestes Udførelse, forsynes han af Staten dermed, men har ikke Fordring paa videre Erstatning. De nærmere Forskrifter, som i denne Henseende paakræves, gives af Kongen.

§ 11. Under Krigsfangenskab tilstaaes af Saaflønningen Kommandører 25 pCt. af det for dem bestemte Søtillæg, de lavere Charger 50 pCt. af Søtillægget, beregnet som Messemedlem.

§ 12. Officerer og Læger, der kommanderes til Tjeneste ved de aarlige Øvelser med Exercerskibet, nyde under denne intet Søtillæg.

§ 13. Spørgsmaal angaaende den rette Anvendelse af ovenstaaende Bestemmelser afgjøres af Kongen.

§ 14. Nærværende Regulativ skal gjælde fra 1ste Juli 1880 til 30te Juni 1881.

17 Juni. **Kongelig Resolution**, hvorved Kristiania Kommune, i Medhold af Lov af 23de Mai 1857, bemyndiges til for et samlet Beløb af indtil 3 Millioner Kroner, — der hovedsagelig bliver at

anvende til Konvertering af den endnu ikke udgivne Del af Kommunelaanet af 1879 samt, forsaavidt dertil er Adgang, af Kommunens øvrige 5 Procent rentebærende Gjæld, — at udstede 4 eller $4^1/_2$ Procent rentebærende og paa Ihændehaveren lydende Gjældsbreve, paa Betingelse af, at Gjældsbrevene ei udstedes for mindre Sum end 200 Kr., og at deres Indfrielse, der bør være begyndt senest 2 Aar fra deres Udstedelse og foregaa med et gestort aarligt Afdrag, skal være fuldendt inden Udløbet af 40 Aar fra Udstedelsen, samt endelig at Gjældsbrevene selv skulle indeholde Oplysning om Reglerne for deres Indfrielse. 17 Juni.

Kongelig Resolution, hvorved er bestemt: 17 Juni.

1. At Bestemmelsen i Post I af den Kongelige Resolution af 12te November 1850[1]) befales udvidet derhen, at for Eftertiden blive, forsaavidt dertil er Anledning, i Bodsfængslet at indsætte ogsaa alle ved Underretterne inden Tromsø Stift tiltalte mandlige Forbrydere, der er dømte til Strafarbeide i 5te Grad, og som, naar Straffens Fuldbyrdelse skal paabegyndes, ere i Alderen mellem 18 og 30 Aar,[2])
2. At mandlige Forbrydere, der ere idømte Strafarbeide som efter gjældende Regler skal udstaaes i Bodsfængslet, skulle, naar de som uskikkede til at udholde Bodsfængselsstraf i Henhold til Lov af 12te Juli 1848 § 10 ikke kunne modtages eller beholdes i bemeldte Fængsel, henvises til og indsættes i Akershus Strafanstalt, dog saaledes at deslige Forbrydere, naar de ere domfældte inden Distrikter, som henhøre under Bergens eller Throndhjems Tugthus, og vedkommende Autoritet forinden deres Indsendelse til Kristiania modtager Underretning om, at de ei kunne modtages i Bodsfængslet, skulle indsættes i det af de nævnte Tugthuse, hvorunder det Distrikt, i hvilket de ere domfældte, henhører.

[1]) Se ogsaa Ref. 20 April 1876, 29 Aug. 1877 og 14 Juni 1879.

[2]) Med Hensyn til de Angjældendes Transport bemærker Departementet i Cirkulære af 26 Juni, hvorved No. 1 kommuniceres Overøvrighederne i Tromsø Stift, at det gaar ud fra, at den kommer til at foregaa søveis, med Dampskibe, med hvis Rederier det Offentlige har afsluttet Kontrakt om Fangers Befordring.

Kongelig Resolution[1]), hvorved er bestemt, at for Eftertiden blive: 17 Juni.

a. alle ved Nordre Hedemarkens, Søndre Hedemarkens, Hamars, Solørs og Vinger og Odalens Sorenskriveriers, Kongsvinger Kjøbstads, Hadeland og Lands samt Thotens Sorenskriveriers og Gjøvik Kjøbstads Jurisdiktioner tiltalte mandlige Forbrydere at indsætte i Throndhjems Tugthus,
b. alle ved Valders og Hallingdals Sorenskriveriers Jurisdiktioner tiltalte mandlige Forbrydere at indsætte i Bergens Tugthus, og

[1]) Cfr. Ref. 28 Juni 1879 og det der Citerede.

17 Juni. c. alle ved Underretterne inden Buskeruds Amt — med Undtagelse af Hallingdals Sorenskriveri — samt ved Kristiania Bys Jurisdiktion tiltalte mandlige Forbrydere at indsætte i Akershus Strafanstalt,

samtlige forsaavidt de dømmes til Strafarbeide, der ikke efter gjældende Bestemmelser skal udstaaes i Bodsfængslet.

17 Juni. **Kongelig Resolution**, hvorved Direktionen for Dalslands Jernvägs Aktiebolag bemyndiges til ved Driften af den mellem Fredrikshald og Rigsgrændsen beliggende Del af Smaalensbanen fremdeles indtil Videre at anvende Bestemmelserne i det for de svenske Statsbaner gjældende Tjenstgjøringsreglement af 26de Januar 1877, dets Kapitel 2 §§ 8, 9, 11, 12, 13, 14, 15 og 16 samt Kapitel 3 § 40 istedetfor de tilsvarende Bestemmelser i §§ 27, 28, 29, 32, 33, 34 og 76 af Tjenestereglementet for de norske Statsbaner.

18 Juni. **Høieste Resolution***), hvorved befales tagen tilfølge Storthingets Beslutning af 17de samme Maaned, hvorefter Indførselstolden af efternævnte Varer fra og med den 21de Juni førstkommende skal beregnes saaledes:

Vareslags.		Indførselstold. Kr.	Øre
Tobak:			
— Stilke	1 Kil.	1.	25
Kreditoplag 150 Kil.			
— Blade og Karotter	1 Kil.	1.	25
Kreditoplag 150 Kil.			
Som Kreditoplagsbeholdning regnes saucede Tobaksblade lige med usaucede.			
Thara for "Stilke" og for "Blade og Karotter": Huder 8 pCt.; Siv med eller uden Paklærred 10 pCt.; Kurve 3 pCt.; Paklærred 2 pCt.; Foustager: a. naar Varen indføres fra et Sted i Europa 8 pCt.; b. naar den indføres fra et Sted udenfor Europa 12 pCt.			
— Snus	1 Kil.	1.	50
Thara: Paa Flasker og Krukker 50 pCt.; anden Emballage 15 pCt.			
— Cigarer og Cigaretter	1 Kil.	2.	50
Thara: Kasser 25 pCt.			
— Røgtobak, Skraatobak og al anden fabrikeret Tobak	1 Kil.	1.	50
Thara: Foustager og Kasser 20 pCt.			
For det Papir eller Andet, hvori Røgtobak og Skraatobak er indpakket, tilstaaes ingen Thara.			

*) Bekjendtgj. 19 Juni i Lovt. 1 Afd. No. 19.

Høieste Resolution, hvorved meddeles Stadfæstelse paa det ved Testament af 27de Mai 1879 med Paategning af Løitens Fattigkommission af 7de Juni 1880 oprettede „Anne Kvæstads Legat“ til Bedste for værdige Trængende af Løitens Herred. 18 Juni.

Høieste Resolution, hvorved i Henhold til § 3 i Lov om Bygningsvæsenet af 6te September 1845 meddeles Approbation paa den af Stavangers Kommunebestyrelse under 24de Marts 1880 fattede Beslutning om Forandring i den ved Høieste Resolution af 15de Juli 1879 approberede Regulering af Kongsgaden, forsaavidt Strækningen mellem Badstebryggen og Jernbaneveien betræffer. 18 Juni.

Lov om Udskrivning af Skat til Staten paa Indtægt og Formue*)[1]). 19 Juni. No. 1.

Bi Oscar, o. s. v. Gjøre vitterligt: At Os er bleven forelagt det nu forsamlede ordentlige Storthings Beslutning af 15de Juni dette Aar, saalydende:

"§ 1. Enhver Kjøbstad, ethvert Ladested, der har særskilt Formandskab, og ethvert Herred danner et Skattedistrikt.

§ 2. I ethvert Skattedistrikt forretter Distriktets kommunale Ligningskommission som Skattekommission.

Udføres den kommunale Ligning i et Herred af to eller flere Kommissioner, udvælger Herredets Kommunebestyrelse af disses Midte Medlemmer til Skattekommissionen i saa stort Antal, som den selv bestemmer. Disse vælge inden sin Midte en Formand.

§ 3. Ved Skatkrivningen har i Kjøb- og Ladestederne Magistraten eller det Medlem af samme, som Kongen bestemmer, paa Landet Fogden som Skattekommissær at varetage Statskassens Tarv.

Hvor det paa Grund af Forretningernes Mængde eller Fogderiets Udstrækning og Skattedistrikternes Antal ansees nødvendigt helt eller delvis at fritage Fogden for dette Hverv, opnævner Kongen en anden dertil skikket Mand til Skattekommissær. Ved Bestikkelse af de særlige Skattekommissærer iagttages, at de komme til at forrette i et saa stort Antal Skattedistrikter, som en forsvarlig Udførelse af deres Hverv antages at tillade.

Skattekommissærerne have at meddele Anvisning til Lovens Forstaaelse og Anvendelse; de have hver i sine Distrikter Ret til at deltage i Skattekommissionens Forhandlinger, dog uden Stemme.

[1]) Se Oth. Prp. No. 15 m. Bilage, Dok. No. 1 m. Bilage (cfr. Dok. No. 2) og Indst. O. III og VI for 1878; Oth. Prp. No. 1 og Indst. O. V. for 1879 samt Sth.tid. for s. A., Forh. i Oth. S. 874—922; Oth. Prp. No. 17, Dok. No. 53 og Indst. O. V. for 1880, samt Sth.tid. for s. A., Forh. i Oth. S. 423—477 og 536—539 og i Lth. S. 99—114.

*) Bekjendtgj. 22 Juni i Lovt. 1 Afd. No. 20.

19 Juni. § 4. For ethvert Amt oprettes en Overskattekommission bestaaende af to af Kongen udnævnte Medlemmer, hvoraf det ene beskikkes til Formand, og af tre valgte Medlemmer, som i Kristiania og Bergen vælges af Kommunebestyrelserne og i de øvrige Amter af Amtsformandskaberne.

Hvis Aarets Amtsformandskab for noget Amt allerede maatte være afholdt, naar nærværende Lov træder i Kraft, foranstalter Amtmanden Valget ved Stemmegivning af Herredernes Ordførere.

Hvor der i Amtet findes Kjøbstæder eller Ladesteder med særskilt Formandskab, tiltrædes Overskattekommissionen derhos af eet, eller, naar Kjøbstædernes eller Ladestedernes samlede Folkemængde efter sidste Folketælling overstiger en Sjettedel af Landdistriktets, af to Medlemmer, der vælges af vedkommende Kjøbstads eller Ladesteds Kommunebestyrelse, eller hvor der er flere, af samtlige Kjøbstæders og Ladesteders Ordførere, der til Foretagelse af dette Valg sammentræder til Tid og Sted, som af Amtmanden berammes. Er der blandt Amtets Kjøbstæder eller Ladesteder nogen, hvis Folkemængde er større end de andre Kjøbstæders og Ladesteders tilsammen, og der er at vælge to Medlemmer, skal i det Mindste et af disse vælges blandt dens Indvaanere. Ere de mødende Ordføreres Stemmer ved dette Valg, der bestyres af Amtmanden, lige delte, afgjøres det efter forgjæves anstillet Omvalg ved Lodtrækning, hvilke af dem, som have lige Stemmer, skal ansees som valgt.

Hver Gang Valg af Overskattekommissionens Medlemmer foregaar, vælges tillige ved særskilt Valg paa samme Maade et med de valgte Medlemmer lige Antal Suppleanter.

Kongen kan bestemme, at et Amt skal deles i to Overskattekommissionsdistrikter, og at der for hvert af disse Distrikter skal oprettes en paa foranførte Maade udnævnt Overskattekommission.

§ 5. Statsraadets og Høiesterets Medlemmer, Overøvrigheder, Magistratspersoner og Fogder kunne ikke vælges til Medlemmer af Overskattekommissioner.

Valget sker blandt Indvaanere af den eller de Kommuner, for hvilke Valget foretages.

Geistlige Embedsmænd og Personer, som ere over 60 Aar gamle, ere ikke pligtige til at modtage Valg.

Ingen kan samtidig være Medlem af Overskattekommission og nogen under samme hørende Skattekommission.

§ 6. De valgte Medlemmer af Overskattekommissioner forrette i to Aar. Dog udtræder efter det første Aars Forløb ved Lodtrækning eet af de af Kommunebestyrelserne i Kristiania og Bergen og af Amtsformandskaberne valgte Medlemmer. Det samme er Tilfældet med de for de øvrige Kjøbstæder og Ladesteder

valgte Medlemmer i de Overskattekommissioner, hvori deres Antal er to. 19 Juni.

Senere udtræder hvert Aar de, som have forrettet længst. De Udtrædende kunne vælges paany, men ere berettigede til at undslaa sig for at modtage Valg i saa lang Tid som den, hvori de have forrettet.

§ 7. For det hele Rige oprettes en Rigsskattekommission bestaaende af to af Kongen udnævnte Medlemmer, af hvilke det ene beskikkes til Formand, og af tre Medlemmer, som vælges af Storthinget for tre Aar. Storthinget vælger tillige tre Suppleanter.

§ 8. Med Hensyn til Stedet for Skatskrivningen gjælder følgende Bestemmelser:

a. I Regelen skatlægges enhver Skattepligtig i det Skattedistrikt, hvor han har fast Bopæl ved Udgangen af September Maaned i Skatteaaret.

b. Har en Skattepligtig fast Bopæl i flere Skattedistrikter, kan han selv bestemme, i hvilket af dem han skal ansættes til Skat, dog at han seneſt inden fjorten Dage efter fornævnte Termin herom gjør Meddelelse til Skattekommissionerne i de Distrikter, hvori han har fast Bopæl. Sker saadan Meddelelse ikke, skatskrives han i det Distrikt, hvor han sidst har havt Ophold.

c. Skattepligtige, som ikke have noget fast Ophold, skatskrives i det Distrikt, hvor de efter sine øvrige Forhold maa antages at have sit Hjem.

d. Skattepligtig Indtægt af Eiendom eller Virksomhed, der tilflyder Personer, som ikke have fast Bopæl her i Riget, eller udenlandske Selskaber, skatlægges i det Distrikt, hvor Eiendommen er beliggende eller Virksomheden foregaar. Har Nogen, der af den norske Stat oppebærer Løn eller Pension, hvoraf han er skattepligtig, taget Ophold i Udlandet, skatskrives han i Kristiania Skattedistrikt.

e. Unavngivne Selskaber og Indretninger med skattepligtig Indtægt skatlægges i det Distrikt, hvor Bestyrelsen har sit Sæde. Det samme gjælder for Handelsfirmaer og andre navngivne Selskaber, forsaavidt de skatskrives under et.

f. Opstaar der Tvist om, i hvilket Distrikt en Person skal skatskrives, afgjøres Sagen af vedkommende Regjeringsdepartement.

§ 9. I Skattekommissionen kan ingen gyldig Beslutning fattes, medmindre over det halve Antal af dens Medlemmer er tilstede; i Tilfælde af Stemmelighed gjør Formandens Stemme Udslaget.

§ 10. Inden Midten af hvert Aars Oktober Maaned skal Skattekommissionen besørge optaget Mandtal over alle til Distriktet hørende Personer, der antages at have saadan Indtægt og Formue, at de deraf blive skattepligtige.

Mandtallet, der affattes i Overensstemmelse med et af ved-

19 Juni. kommende Regjeringsdepartement udfærdiget Schema, bør foruden hver enkelt Persons Navn saavidt muligt indeholde Oplysning om Bopæl og Stilling saavelsom angaaende andre Omstændigheder, der kunne forudsættes at ville faa Indflydelse paa hans Skattepligt.

§ 11. I Kjøb- og Ladestederne skal Magistraten og paa Landet Fogden udfærdige Bekjendtgjørelser, der kundgjøres paa den i hvert Skattedistrikt brugelige Maade, om at Skat overensstemmende med nærværende Lov er at udskrive, med Opfordring til de Skattepligtige om at meddele til Distriktets Skattekommission inden Midten af Oktober Maaned Oplysninger og Forklaringer angaaende deres Indtægt og Formue.

Blanketter til saadanne Forklaringer efter Schema, som udfærdiges af vedkommende Regjeringsdepartement, udlægges i Kjøb- og Ladestederne hos Magistraten og paa Landet hos Lensmanden eller overleveres den Skattepligtige af dem, der optage Mandtallet. For dem, der ønske at meddele saadanne Forklaringer, skal der ved Skattekommissionens Foranstaltning være Anledning til at faa dem affattede i Henhold til de udfærdigede Schemata, men de maa selv underskrive Forklaringen.

Bekjendtgjørelse udfærdiges inden Udgangen af September Maaned, for Landdistrikternes Vedkommende saa betimeligt, at den, forsaavidt Læsning fra Kirkebakken anvendes, kan være læst ved hvert Skattedistrikts Kirker inden Udgangen af nævnte September Maaned.

§ 12. Skattekommissionen sammentræder snarest muligt efter Midten af Oktober Maaned, første Gang efter Skattekommissærens Berammelse og senere til den Tid, som af dens Formand bestemmes, til Foretagelse i Henhold til gjældende Skattebeslutning og nærværende Lovs Forskrifter af Indtægts- og Formuesansættelsen og Skattefordelingen for alle dem, som antages pligtige til i Distriktet at svare Skat.

Er der i Skattedistriktet nogen fast Eiendom, som tilhører en Person, der skatskrives i andet Distrikt, skal Skattekommissionen værdsætte samme saavelsom den deraf faldende Indtægt. Opgave herom meddeles Skattekommissionen i det Distrikt, hvor Eieren skatskrives, til Veiledning ved Ansættelsen af hans Formue og Indtægt.

§ 13. Saasnart Skatskrivningen er tilendebragt, udfærdiger Kommissionen Skatteliste efter et af vedkommende Regjerings-Departement afgivet Schema, hvori for hver Skattepligtig opføres den Indtægt og Formue, hvortil han er ansat, den Klasse, hvortil han er henført, og det Skattebeløb han er ilignet.

Skatteliften udlægges til Eftersyn paa et eller flere bekvemt beliggende Steder, hvilket ved Kommissionens Foranstaltning bringes til almindelig Kundskab.

§ 14. Klage over Skatskrivningen indgives skriftligt til Skatte-

kommissionens Formand eller den, som af Kommissionen maatte være opgivet som bemyndiget til at modtage Klager, i Kjøb- og Ladestederne inden 2 og paa Landet inden 4 Uger efter Bekjendtgjørelsen om, at Skattelisten er udlagt. 19 Juni.

Klagen kan gaa ud paa enten:

a. at Klageren urettelig er skatskrevet, er skatskrevet efter en for høi Ansættelse eller henført til en for høit beskattet Klasse eller
b. at nogen anden Skattepligtig er skatskrevet efter en for lav Ansættelse eller henført til en for lavt beskattet Klasse eller uretteligen forbigaaet.

Klager af sidstnævnte Art maa for at komme i Betragtning være fremført af En eller Flere, hvis paalignede Skat tilsammen udgjør idetmindste 100 Kr. Begge Arter af Klager skulle indeholde bestemte Paastande, støttede til Forklaringer om de efter Klagerens Formening sande Forhold.

Ingen forhøiet eller ny Ansættelse kan ske i Anledning af saadan Klage som omhandlet under Bogstav b, førend der har været givet vedkommende Skattepligtige Anledning til at udtale sig.

Skattekommissionen har at tage Klagerne under Overveielse og efter Omstændighederne at anstille yderligere Undersøgelser samt ved Kjendelser, som i Korthed skal begrundes, at afgjøre hver enkelt Klage. Udskrift af de afgivne Kjendelser udlægges til Eftersyn og Bekjendtgjørelse herom sker paa sædvanlig Maade.

Samtidig oversendes bekræftet Afskrift af Skatteliſten til vedkommende Oppebørselsbetjent.

§ 15. Saafremt en Klage ikke er fuldt ud imødekommet ved Skattekommissionens Kjendelse, kan den af Klageren indbringes for Overskattekommissionen ved skriftlig Begjæring, som maa være afgivet til Skattekommissionens Formand i Kjøb- og Ladestederne inden 2 og paa Landet inden 4 Uger efter den i foregaaende §, næstsidste Led, omhandlede Bekjendtgjørelse.

Er Klage i Overensstemmelse med § 14 Litra b taget tilfølge ved Skattekommissionens Kjendelse, kan den, hvem Skatskrivningen gjælder, paa lige Maade indanke Kjendelsen for Overskattekommissionen.

§ 16. Naar den i foranstaaende § omhandlede Frist er udløben, har Formanden i Skattekommissionen gjennem Skattekommissæren at oversende til Overskattekommissionen samtlige Klager, hvad enten de ere imødekomne eller ikke, tilligemed Skattekommissionens Forhandlingsprotokol, alle til den indkomne Forklaringer fra Skattepligtige og andre skriftlige Oplysninger eller Opgaver, hvoraf Skattekommissionen maatte være kommen i Besiddelse, samt en Afskrift af Skatteliſten.

Indberetning om Skatskrivningen afgives gjennem Skattekommissæren af Skattekommissionen til vedkommende Regjeringsdepartement i den Form, som dette foreskriver.

19 Juni. Skattekommissæren har snarest muligt at fremsende de modtagne Aktstykker, ledsaget af de Bemærkninger og Oplysninger, hvortil han maatte finde Anledning.

§ 17. I Overskattekommissionen afgjøres Sagerne ved Stemmeflerhed, saaledes at Formandens Stemme gjør Udslaget, hvor Stemmerne ere lige.

Gyldig Beslutning kan ikke fattes, medmindre fire af Kommissionens Medlemmer ere tilstede.

Kommissionen kan bemyndige et eller flere af sine Medlemmer til at anstille Undersøgelser og modtage Forklaringer angaaende Skattesager.

§ 18. Overskattekommissionen gjennemgaar og prøver den af Skattekommissionen udførte Skatskrivning samt paakjender de indankede Skattesager.

Overskattekommissionen kan skatskrive Personer, der af Skattekommissionen ikke ere opførte paa Skattelisten, og forhøie Ansættelse af Indtægt og Formue.

Inden Overskattekommissionen skatskriver Nogen, der af Skattekommissionen ikke er opført paa Skattelisten, skal der gives ham Anledning til at afgive Erklæring.

Inden Overskattekommissionen fatter Beslutning om at forhøie Indtægts- eller Formuesansættelse, har den at indhente vedkommende Skattepligtiges Erklæring. Er der Spørgsmaal om at forhøie Ansættelsen for en eller flere Klasser af Næringsdrivende eller et større Antal af Skattepligtige i et Skattedistrikt, er det dog tilstrækkeligt, at der indhentes Betænkning fra Skattekommissionen.

Nedsættelse i eller Fritagelse for Skat kan kun finde Sted for Skattepligtige, der i Overensstemmelse med § 14 have anket over Skatskrivningen.

Ved Behandlingen af Skattesager kan Overskattekommissionen tilkalde Skattekommissæren og et Medlem af vedkommende Skattekommission, som denne selv udvælger.

§ 19. Naar Overskattekommissionen har tilendebragt Gjennemgaaelsen af Skattelisten, udfærdiger den en Forklaring angaaende de fattede Beslutninger og afsagte Kjendelser. Forklaringen tilstilles gjennem Skattekommissæren vedkommende Skattekommission og Oppeborselsbetjent.

Overskattekommissionen afgiver derhos til vedkommende Regjeringsdepartement Indberetning om den foretagne Gjennemgaaelse af Skatskrivningen inden dens Distrikt.

§ 20. Overskattekommissionen er berettiget til at sammenkalde Skattekommissærerne i Distriktet til Møde for med dem at forhandle om, hvad der kan tjene til Fremme af en paalidelig og ligelig Skatskrivning. I samme Øiemed kan Overskattekommissionen forlange Adgang for en eller flere af dens Medlemmer til at deltage i Skattekommissionernes Forhandlinger, dog uden Stemme.

§ 21. Naar det findes tjenligt, kan vedkommende Regjerings- 19 Juni.
departement bestemme: a) at Skattekommissærerne i et Overskattedistrikt skulle afholde et Møde, inden Skatskrivningen paabegyndes, for at overlægge angaaende den Fremgangsmaade, som ved Skatskrivningen bør blive at iagttage, navnlig i Øiemed at opnaa den størst mulige Ligelighed i Indtægts- og Formuesansættelserne; b) at to eller flere Overskattekommissioner skulle træde sammen for at pleie Overlægninger betræffende Skatskrivningsforholdene i deres Distrikter og derom afgive Indberetning til Departementet.

§ 22. Til Rigsskattekommissionens Prøvelse kan vedkommende Regjeringsdepartement inden en Maaned, efterat Overskattekommissionernes Arbeide er tilendebragt, indanke Skatskrivningen for Distrikter, hvor Departementet antager, at Statskassens eller en eller flere Klasser af Næringsdrivendes Tarv ikke tilstrækkelig er varetaget.

Inden samme Tid kan vedkommende Kommunebestyrelse til Rigsskattekommissionen indanke Overskattekommissionens Kjendelse, hvorved Skatteansættelse er forhøiet for en eller flere Klasser af Næringsdrivende eller for en Flerhed af Skattepligtige inden Skattedistriktet.

§ 23. I Rigsskattekommissionen afgjøres Sagerne ved Stemmeflerhed. I Tilfælde af Stemmelighed gjør Formandens Stemme Udslaget. Ingen gyldig Beslutning kan fattes, medmindre fire Medlemmer ere tilstede.

§ 24. Efterat have anstillet de Undersøgelser, som den finder fornødne, og derunder indhentet vedkommende Skattekommissions, Skattekommissærs og Overskattekommissions Erklæringer, afgjør Rigsskattekommissionen ved begrundet Kjendelse de for den indankede Skatskrivninger. Den kan med Angivelse af de Regler og den Maalestok, hvorefter ny Skatskrivning skal foregaa, paalægge Skattekommissionen at udføre samme. I saadant Tilfælde tilbagesendes den nye Skatskrivning Rigsskattekommissionen til endelig Afgjørelse.

Rigsskattekommissionen afgiver Beretning om Kommissionens Beslutninger og Kjendelser til vedkommende Regjeringsdepartement, der udfærdiger de fornødne Meddelelser til Oppebørselsbetjente.

§ 25. Skatten indbetales inden den 15de Juni i Skatteaaret. Saasnart vedkommende Oppebørselsbetjent har modtaget Skatteliſten, udfærdiger han Bekjendtgjørelse om, at Skatten under Udpantnings Tvang er at indbetale og til hvem Indbetaling skal kunne finde Sted inden ethvert Skattedistrikt, paa Landet og i Ladested til Fogden eller til Lensmanden eller den, som i hans Sted er beskikket til at opkræve Skatterestancer.

Har endelig Afgjørelse angaaende nogen Skatteansættelse, hvorover der er ført Klage, ikke fundet Sted inden den ovenfor nævnte Termin, bliver Skatten dog at indbetale med det Beløb, hvormed den i den udlagte Skatteliſte er opført.

19 Juni. Naar ved den endelige Beslutning Skatten bliver nedsat, erholdes det formeget Erlagte tilbagebetalt; bliver den forhøiet, har den Skattepligtige inden 4 Uger, efterat han har modtaget Underretning om Afgjørelsen, at indbetale det Manglende. Sidstnævnte Frist gjælder ogsaa for Indbetaling af Skat, der først er udskrevet af Overskattekommissionen.

§ 26. Den Skattepligtige, som ikke betaler til Forfaldstid, skal, hvis den Skat, han ialt har at udrede, udgjør 400 Kroner eller derover, erlægge i Renter 1 — er en — Procent for hver Maaned eller Del af Maaned, som forløber, indtil Betaling sker.

§ 27. Medlemmer af Skatte- og Overskattekommissioner fratræde, naar Skatfrivningen angaar dem selv eller Skattepligtige, der ere dem saa nær beslægtede eller besvogrede som Sødskendebørn.

§ 28. Skattekommissionens, Overskattekommissionens og Rigsskattekommissionens Medlemmer samt Skattekommissæren ere forpligtede til at bevare Taushed om, hvad de under Udførelsen af sit Hverv maatte erfare angaaende Nogens Formuesforhold.

Samme Taushedspligt paahviler ogsaa den, der af Vedkommende benyttes som Medhjælp.

§ 29. Medlem af Skatte- og Overskattekommission, der uden saadant Forfald, som af Kommissionen findes antageligt, udebliver fra berammet Møde, straffes for hver Dags Udeblivelse med en Bod af 5 Kroner, hvis han er Medlem af Skattekommission, og af 10 Kroner, hvis han er Medlem af Overskattekommission. Boden ilægges Vedkommende af den Kommission, hvoraf han er Medlem.

§ 30. Det paaligger alle Embeds-, Bestillings- og Ombudsmænd at gaa Skatte-, Overskatte- og Rigsskattekommissionen tilhaande med de Oplysninger, som de ifølge deres Stilling ere istand til at meddele.

§ 31. Den, som forsætlig ved urigtige Angivelser søger at vildlede Skatte-, Overskatte- eller Rigsskattekommissionen med Hensyn til Ansættelsen af egen eller Andres Indtægt eller Formue, straffes med Bøder. Paatale sker ved Politiret.

§ 32. Ved de forskjellige Kommissioner skal benyttes autoriserede Protokoller, indrettede efter Bestemmelse af vedkommende Regjeringsdepartement.

§ 33. De særligt beskikkede Skattekommissærer og Medlemmer af Overskattekommissioner tilstaaes en aarlig Godtgjørelse.

Skattekommissioner og Overskattekommissioner kunne tilstaaes en Godtgjørelse til lønnet Medhjælp.

Størrelsen af de nævnte Godtgjørelser fastsættes, indtil Storthinget derom fatter Beslutning, af Kongen.

Skattekommissærer og Medlemmer af Overskattekommissioner tilkomme paa Reiser Skydsgodtgjørelse efter Lov af 3die Juni 1874 § 2, tredie Klasse, hvorhos Skattekommissærer tilkomme samme

Diæt som for Fogder bestemt, og Medlemmer af Overskattekommissioner 8 Kroner som Diætgodtgjørelse for hver Dag, de ere fraværende fra deres Hjem. 19 Juni.

Medlemmer af Skattekommissioner tilkomme paa Reiser, som de foretage for udenfor deres Skattedistrikt at afgive Møde i Overskattekommissionen, Skyds- og Diætgodtgjørelse som for Skattekommissærer bestemt.

§ 34. Rigsskattekommissionen antager lønnet Medhjælp, saavidt den finder fornødent.

For hvert Skatteaar, hvori Kommissionen har været i Virksomhed, erholde dens Medlemmer en Godtgjørelse, hvis Størrelse bestemmes af Storthinget.

Paa Reiser og under Ophold udenfor deres Hjem tilkommer Rigsskattekommissionens Medlemmer Skyds- og Diætgodtgjørelser som for Storthingsmænd bestemt.

§ 35. Med Undtagelse af Leie af Lokale for Skattekommissionerne og Udgifter i Anledning af Mandtals Optagelse, hvilke paahviler vedkommende Kommunekasse, udredes alle Udgifter, som foranlediges ved denne Lov, af Statskassen.

§ 36. De Afændringer, som med Hensyn til Lovens Anvendelse i Finmarkens Amt maatte findes nødvendige, bestemmes indtil Videre af Kongen.

§ 37. Denne Lov træder ud af Virksomhed, naar og saalænge som Skat til Staten af Indtægt og Formue ikke er paabuden."

Thi have Vi antaget og bekræftet, ligesom Vi herved antage og bekræfte denne Beslutning som Lov.

Lov angaaende Fredning af Hval ved Finmarkens Kyst*)[1]). 19 Juni. No. 2.

Vi Oscar, o. s. v. Gjøre vitterligt: At Os er bleven forelagt det nu forsamlede ordentlige Storthings Beslutning af 15de Juni dette Aar, saalydende:

"§ 1. Det skal være forbudt paa den Havstrækning ved Finmarkens Kyst, som Kongen bestemmer, at dræbe eller jage Hval i Tidsrummet fra 1ste Januar til Udgangen af Mai; dog kan Hval, der er anskudt udenfor Fredningsfeltet, dræbes eller tilgodegjøres indenfor dettes Grændser.

§ 2. Hvo, som overtræder det i § 1 fastsatte Forbud, eller

[1]) Se Sth. Dok. No. 31 og 41 og Indst. O. No. 14 for 1879 samt Sth. tid. for s. A., Forh. i Oth., S. 497—99; Sth. Prp. No. 23, Indst. O. No. 40 og Dok. No. 41 og 54 for 1880 samt Sth.tid. for s. A., Forh. i Oth. S. 394—422 og 536 og i Lth. S. 88—99 og 114.

*) Bekjendtgj. 22 Juni i Lovt. 1ste Afd. No. 20.

19 Juni. paa nogen Maade gjør sig delagtig i saadan Overtrædelse, straffes med Bøder fra 4000 til 8000 Kroner for hver Hval, som jages eller dræbes. Dog skal af et Skibs Besætning ingen anden end Føreren straffes, naar Overtrædelsen er skeet enten efter hans Befaling eller med hans Vidende og uden at han har gjort, hvad der stod i hans Magt for at hindre den.

Bestemmelsen i Kriminalloven af 3die Juni 1874, 2det Kapitel § 40, sidste Passus, kommer ikke til Anvendelse[1]).

§ 3. Sager, der reise sig af Overtrædelse af nærværende Lov, behandles ved Politiret. For Bøder, hvormed Fører eller Reder bliver anseet, hefter Skibet.

§ 4. Nærværende Lov skal ikke være til Hinder for, at man kan bemægtige sig Hval, som findes landdreven eller i saaret Tilstand drivende i Søen.

§ 5. Denne Lov træder i Kraft 1ste Januar næste Aar og skal gjælde i 5 Aar."

Thi have Vi antaget og bekræftet, ligesom Vi herved antage og bekræfte denne Beslutning som Lov.

[1]) Cfr. L. om Fredn. af Sæl i Nordishavet af 18 Mai 1876 § 2.

19 Juni. **Kongelig Resolution**, hvorved er bestemt, at der som Bidrag til Kontorhold i Anledning af Forretningerne vedkommende Salg af beneficeret Gods skal af Oplysningsvæsenets Fond for Aaret 1880 udbetales Bergens Stiftsdirektion 600 Kroner, Christiania og Throndhjems Stiftsdirektioner hver 500 Kroner og de øvrige Stiftsdirektioner hver 400 Kroner.

19 Juni. **Kongelig Resolution**, hvorved det i Henhold til §§ 14 og 21 i Lov af 3die Juni 1874 om offentlige Tjenestemænds Skyds- og Diætgodtgjørelse bestemmes, at der paa Reiser i offentligt Anliggende inden Sverige tilstaaes Fyrdirektøren og hans Assistenter Skydsgodtgjørelse i Overensstemmelse med, hvad der for dem er bestemt paa offentlige Reiser inden Riget, samt Diætgodtgjørelse med følgende Beløb:

Fyrdirektøren	16	Kroner pr. Døgn,
1ste Assistent	12	— " —
de øvrige Assistenter	10	— " —

19 Juni. **Kongelig Resolution**, hvorved befales tagen tilfølge efterstaaende af Storthinget under 28de Mai 1880 fattede Beslutning[1]):

„Som Løn til Fyrvogteren paa Kjeungskjær bevilges foruden fri Bolig Kr. 1600 aarlig med Forpligtelser overensstemmende med den derom afgivne Kongelige Bestemmelse."

[1]) Se Sth. Prp. No. 8, 1ste Hefte, S. 23 og Indst. S. No. 101.

Kongelig Kundgjørelse angaaende Toldafgifter fra 1ste Juli 1880*). 21 Juni

Vi Oscar, o. s. v. Gjøre vitterligt: Saasom Storthinget under 15de, 16de og 17de Juni dette Aar har fattet en Beslutning af saadant Indhold:

§ 1. Fra 1ste Juli 1880 skulle følgende Afgifter af Varer og Fartøier erlægges til Statskassen: a) Indførselstold, b) Oplæggelsesafgift, c) Udførselstold, d) Laste- og Fyrafgift.

§ 2. Indførselstold, der beregnes efter vedføiede Tarif A, erlægges af udenrigske Varer, der indføres til Forbrug i Landet, uden Hensyn til, om Indførselen sker for Privates eller for det Offentliges Regning, og ligeledes af indenrigske Varer af det Slags, at der ved Udførsel til Udlandet er tilstaaet Tilbagebetaling af erlagte Afgifter til det Offentlige.

Fritagne for den anordnede Indførselstold ere foruden Varer, til hvis toldfrie Indførsel Nogen har erholdt eller herefter erholder speciel Bevilling eller Tilladelse, endvidere:

a) Skibsinventarium, hvorunder Kahyts-, Kabys- og deslige Inventarium, forsaavidt det med Hensyn til Beskaffenhed og Mængde skjønnes passende og forbliver til Brug for det samme Fartøi, i hvilket det hidførtes fra Udlandet. At Inventarieforterne som Transitvarer her fra Riget ere udførte i det samme Fartøi, til hvilket de ved dets Tilbagekomst befindes at være tagne i Brug, bevirker ingen Forpligtelse til Erlæggelse af Indførselstold.

b) Lignende Inventarium, der indbjerges her til Landet, løst eller fra Skibe, der ere strandede ved den norske Kyst. Ligeledes Inventarium, der har tilhørt norske Skibe, som i Udlandet ere strandede eller lovlig kjendte usødygtige, efterat de fornødne Bevisligheder ere godkjendte af Told-Departementet.

c) Skibsproviant og andre Skibsfornødenheder, som Fartøier medbringe fra Udlandet, og som forblive ombord, dog ikke mere end Toldopsynet skjønner at være passende i Forhold til Fartøiets Størrelse, dets Besætning og Passagerer, samt den Tid, hvori det opholder sig paa Ankomststedet. Dersom de medbragte Varer eller Passagerer ere bestemte til forskjellige indenlandske Steder, kan denne toldfrie Afbenyttelse vedblive, indtil Fartøiet kommer til det Sted, hvor Resten af de fra Udlandet medbragte Varer og Passagerer afgives, ligesom og under Opholdet sammesteds. Udklarerer Fartøiet derefter til Udlandet, eller gaar det til andet indenlandsk Sted uden at have indtaget Varer, kan det Tiloversblevne af Proviant og andre Skibsfornødenheder vedblive til Brug ombord uden Tolds Erlæggelse, forsaavidt det ikke overskrider, hvad

*) Bekjendtgj. 24 Juni i Lovt. 1 Afd. No. 21.

21 Juni. Toldopsynet efter den forehavende Reises Længde og andre Omstændigheder maatte finde passende. Gaar Fartøiet derimod til et andet indenlandsk Sted, efter at have indtaget Varer til Indlandet, maa det Tilovers blevne berigtiges, forsaavidt det ikke kan ansees for Ubetydeligheder, hvilket ogsaa maa ske, naar Mandskabet afmønstres, saafremt det Tilovers blevne ikke lægges under Toldvæsenets Laas eller Segl.

Med Hensyn til Skibsproviant i Dampskibe, der gaa i kombineret inden- og udenrigsk Fart, blive de her givne Bestemmelser at anvende med de nærmere Begrændsninger, som Told-Departementet til Forebyggelse af mulige Misbrug maatte finde nødvendige.

Kaffe, The, Sukker og Sirup, der udføres af Oplagene, kan udleveres toldfrit til Brug ombord i Fartøier, der ere bestemte til Udlandet, eller til Hval-, Hvalros- eller Sælhundfangst i Sydhavet eller i Nordishavet, saasnart Udklarering har fundet Sted, og Mandskabet er paamønstret, dog kun forsaavidt Toldopsynet finder, at disse Proviantsorters Mængde ikke overskrider, hvad der ansees passende, og under Betingelse af, at Skipperen skriftligt forsikrer som redelig Mand paa Tro og Love, at Sagerne ere bestemte til Proviant for Besætning eller Passagerer og ikke med hans Villie skulle blive indsnegne her til Landet.

Naar Mandskabet under et Fartøis Istandsættelse opholder sig iland, kan af den fra Udlandet medbragte Proviant toldfrit udleveres, hvad der efter Toldvæsenets Skjøn ansees fornødent til Mandskabets Brug.

d) Klædningsstykker og andre Reisefornødenheder, som tilhøre Reisende, forsaavidt de med Hensyn til Mængde og Beskaffenhed af Toldopsynet skjønnes at være indførte til eget Brug; medbringes saadanne Sager ikke af den Reisende selv, indgaa de kun toldfrit, naar Toldopsynet, foruden at skjønne, at de ere indførte til eget Brug, finder, at de bære Spor af at være brugte. Klædningsstykker og andet Reisegods, der har tilhørt Norske, som ere døde udenfor Riget, indgaa ligeledes toldfrit, forsaavidt de bære Spor af at være brugte.

e) Redskaber, Kjøre- og Ridetøi, Husgeraad, Bohave eller deslige, naar disse Gjenstande bære Spor af at være brugte, og de indgaa for Regning af og til Brug for Personer, som have opholdt sig i Udlandet mindst et Aar og der have eiet og betjent sig af samme. Ligeledes Sager, der ved Arv tilfalde nogen her i Landet Bosat, saafremt de bære Spor af at være brugte.

f) Prøver, forsaavidt de skjønnes ikke at kunne være Gjenstand for Handel. Se forøvrigt § 12.

g) Emballager, som indeholde Varer og som tydeligen skjønnes

at være af almindeligt Slags. Som Emballage betragtes det Materiale, der indkommer som Garnering i Fartøier. 21 Juni.

§ 3. Beskadigede toldpligtige Varer, forsaavidt det enten ved Toldopsynets Skjøn eller paa anden Maade godtgjøres, at de under Reisen, d. e. efterat de ere indladede, og førend de ere ilandbragte, ere blevne i den Grad beskadigede, at Værdien er forringet med en Fjerdepart eller mere, fortoldes, saafremt de sælges ved Auktion, med 10 Procent af Auktionsbeløbet, dersom de sælges ufortoldede, og med 9 Procent, dersom de sælges fortoldede; i begge Tilfælde lægges til Auktionsbeløbet Salarium og andre Omkostninger, som Kjøberen pligter at erlægge udenfor Auktionsbeløbet.

Af følgende Varer bliver dog Indførselstolden at beregne med vedføiede Procenter,

nemlig af Kaffe og Sukker	i fortoldet Stand	20 pCt.
	i ufortoldet —	25 —
Tobaksblade, Karotter og Tobaksstilke		
	i fortoldet Stand	33⅓ —
	i ufortoldet —	50 —

Nærværende Bestemmelser komme ikke til Anvendelse paa Brændevin.

Det beror derhos i ethvert Fald paa Eieren eller hans Kommissionair, om han foretrækker at erlægge Tolden efter de ellers bestemte Regler.

§ 4. Naar en Vare er sammensat af Dele, der svare forskjellig Told, og den ikke kan henføres under nogen af de i Tarifen for Indførselstolden nævnte Varer, staar det Fortolderen frit for at skille Delene ad og fortolde dem særskilt; kan en saadan Adskillelse ikke finde Sted eller ønsker Fortolderen den ikke, kan Fortoldning paa nysnævnte Maade alligevel foregaa, dersom Toldopsynet antager med en efter Omstændighederne tilfredsstillende Nøiagtighed at kunne anslaa de forskjellige Deles Vægt, forsaavidt disses Fortoldning efter Vægt er bestemt. Er ingen af disse Betingelser for Delenes særskilte Fortoldning forhaanden, henregnes Varen i sin Helhed til den af Delene, hvoraf den hovedsagelig bestaar, og kan dette heller ikke afgjøres af Toldopsynet, fortoldes Varen med 10 pCt. af Værdien.

Gjenstande, som blot tjene til at befæste eller forbinde de enkelte Bestanddele af et Helt, saasom Spiger, Hængsler, Beslag, Laase o. s. v., tages ikke i Betragtning, men Varerne henføres til den Tarifpost, hvorunder de uden disse Biting vilde være at henføre. Den samme Regel befølges med uvæsentlige Forsiringer.

De her givne Regler gjælde ikke de under Bomuld, Lin, Silke og Uld opførte Varer.

§ 5. Naar Varer skulle fortoldes efter Vægt, forstaaes her-

21 Juni. ved Nettovægt (Vægten af selve Varen uden nogen Emballage eller Pakning), saafremt ikke i Tarifen anderledes er bestemt.

Nettovægten udfindes i Almindelighed ved at veie Varen med den Emballage, hvori den er indført, og derfra trække den Thara, som er bestemt for Varen paa det Sted, hvor den er opført i Tarifen. Er ingen Thara der fastsat, beregnes Følgende:

for Foustager og Kasser	12 pCt.
for Buteljer, Flasker, Glas og Krukker med eller uden Omsvøb	30 —
for Emballager af Metal	20 —
for Bast, Straa, Siv og andet deslige . . .	3 —
for Sække samt andre Emballager af Lærred eller Strie: enkelte	2 —
dobbelte	3 —

Have Foustager eller Kasser Omsvøb af Lærred, Matter eller andet Saadant, lægges 3 pCt. af Bruttovægten til den Thara, der er anordnet for deslige Pakninger uden Omsvøb, og den sammenlagte Thara fradrages Bruttovægten. Indkommer Varer med en ydre Emballage af Foustage eller Kasse om den sædvanlige Pakning, hvorfor Thara i vedføiede Tarif eller her foran er bestemt, er det tilladt forinden Veiningen at borttage den ydre Emballage; i andre Tilfælde maa, naar Varen veies brutto, d. e. med Emballage, ingen Del af denne undtages fra Veiningen, hvad enten der for Emballagen skal beregnes Thara eller ikke.

Nettoveining finder Sted:

1. Naar der hverken i vedføiede Tarif eller i de her foran givne Bestemmelser findes nogen for Tilfældet anvendelig Regel for Thara.
2. Naar Toldopsynet finder det fornødent at aftage Emballagen, for at undersøge Varen eller det anser Emballagen usædvanlig.
3. Naar Fortolderen ikke er tilfreds med den Thara, som i vedføiede Tarif eller her foran er bestemt; er Nettovægten i et saadant Tilfælde undersøgt, tilstedes det ikke at beregne Nettovægten ved at trække den bestemte Thara fra Bruttovægten.

Naar ingen Thara for Varen eller Emballagen er bestemt og Undersøgelse af Thara ikke er mulig, fordi Varen under Toldbehandlingen ikke lader sig skille fra Emballagen, tilstaaes Thara efter det i Handelen Sædvanlige, eller, saafremt dette ikke vides, efter Toldopsynets Skjøn.

For Varers tilfældige større Fugtighed end sædvanligt kan intet Fradrag i Vægten eller Maalet finde Sted. Ere Vararne derimod formedelst Søskade eller andre Omstændigheder blevne gjennemtrukne af Vand, anslaaes Vægten eller Maalet som for Varer af samme Slags i tør Tilstand.

§ 6. Oplæggelsesafgift betales for Varer, som ere henlagte

paa Toldvæsenets Pakhuse, dersom de ved et og samme Toldsted henligge over 15 Dage, regnet, forsaavidt angaar søværts indførte Varer, fra den Dag, vedkommende Fartøi begynder at losse. For 15 Dage eller derunder betales Intet. For hver Dag Varerne henligge længere paa Pakhuset betales 30 Øre for hver Kubikmeter af Varen med dens Emballage. Den mindste Afgift for Varer, som paa engang udtages, er 40 Øre. 21 Juni.

§ 7. Udførselstold, der beregnes efter vedføiede Tarif B, erlægges af Varer, som udføres til Udlandet, uden Hensyn til, om Udførselen sker for Privates eller det Offentliges Regning; Afgiften erlægges saavel af indenrigske som af udenrigske Varer, dog saaledes, at den ikke kræves af udenrigske Varer, som have henligget paa Transitoplag eller dog under et saadant Tilsyn fra Toldvæsenets Side, at det ved Varernes Udførsel kan bevidnes, naar og hvorledes de ere indførte eller hjergede. For udenrigs Trælast kan Told-Departementet derhos bestemme, at Kontrollen føres paa anden Maade, som efter Omstændighederne maatte findes betryggende, samt bevilge Toldfrihed ogsaa i de Tilfælde, hvor Trælasten har undergaaet Forædling her i Riget.

Fritaget for den anordnede Udførselstold er:

1. Skibsproviant og andre Skibsfornødenheder, der af udgaaende Skibe medtages, dog ikke mere, end Toldopsynet skjønner at være rimeligt i Forhold til Fartøiernes Størrelse, deres Besætning og Passagerer samt den forehavende Reises Længde.
2. Varer, der enten ere faldne eller tilvirkede i Finmarkens Amt eller ere dertil indførte af Fiskere i deres til Fiskerierne brugte aabne Baade, naar de udføres til Udlandet fra noget Toldsted i Finmarkens Amt, eller inden et Tidsrum af 3 Aar fra Toldsted i Tromsø Amt.

§ 8. Varer, der ere faldne paa Havet eller paa ubeboede Landstrækninger i Polaregnene og derfra direkte indføres, ansees baade, naar de indføres, og hvis de igjen udføres, som indenlandske Varer, faldne paa det Sted, hvortil de indføres.

§ 9. Laste- og Fyrafgift erlægges af Fartøier, der enten til Riget indføre eller fra Riget udføre Varer, med 80 Øre for hver Ton, dog saaledes:

A. at ingen Afgift beregnes af Fartøier, der gaa paa Fiskeri eller Fangst paa Havet eller ubeboede Landstrækninger i Polaregnene.
B. At Afgiften i Farten direkte mellem Norge og Sverige, naar den hele Ladning indlades og losses i de respektive Lande, kun beregnes med 30 Øre for hver Ton. Fra den Tid, der for saadan Fart i Sverige ikke længere opkræves Skibsafgifter, bortfalder Afgiften.
C. At Afgiften kun beregnes med 40 Øre for hver Ton, naar

21 Juni. Fartøiet ankommer fra eller afgaar til Steder ved det hvide Hav eller Ishavet.

Ved Afgiftens Beregning iagttages forøvrigt:

a. Den beregnes af saamange Tons, som Fartøiets Maalebrev lyder paa, naar Fartøiet af Toldopsynet skjønnes fuldladet; i modsat Fald beregnes Afgiften af saamange Tons, som lades eller losses, dog aldrig af flere Tons end Fartøiets Maalebrev lyder paa. Udgjør det, der ved samme Toldsted lades eller losses, ikke en Ton, erlægges ingen Laste- og Fyrafgift. De fornødne Regler om Varers Ansættelse til Tons gives af Kongen.

b. Naar et Fartøi ved Udgaaende paa samme Reise igjen medtager Varer, som med det have været indførte og oplagte paa Transitoplag, bliver hverken for Ind- eller Udgaaende Laste- og Fyrafgift af disse Varer at beregne. Paa samme Maade forholdes med deslige Varer, om de ogsaa igjen udføres med et andet Fartøi, naar det Fartøi, hvormed de have været indførte, er saa beskadiget, at det ikke kan fortsætte Reisen. Det samme gjælder for de Fartøiers Vedkommende, der indkomme i Nødhavn, ved Salg af havarerede Varer, naar dette foretages efter vedkommende Myndigheders Bestemmelse.

c. Til den lastede Del af et Fartøis Drægtighed regnes for Laste- og Fyrafgiftens Vedkommende ikke det Rum, der optages af:

1. Is, Sagmug og Sten, tilhugne saavelsom utilhugne, og hvad enten Stenen indeholder metalliske Bestanddele eller ikke, ved Udførsel.
2. Trælast, naar og saavidt Udførselstolden efter Tarif B. skal beregnes med 3½ Øre pr. Ton.
3. Hø, Halm, Gibs, Gjødning og Sand samt Emballager, hvori Varer her fra Landet have været udførte, ved Indførsel.
4. Reisegods, der tilhører medfølgende Passagerer, Skibets Proviant og andre Gjenstande til Brug ombord i Skibet paa dets paagjældende Reise, f. Ex. Stenkul i Dampskibe og Redskaber til Fiskefangst; dog gives ingen Godtgjørelse for de af disse Varer optagne Rum, naar Fartøiet skjønnes fuldladet.

§ 10. Fremmede Fartøier og Varer, som ind- eller udføres i dem, ere ikke underkastede andre eller høiere Afgifter end norske Fartøier og de Varer, som ind- eller udføres i disse, medmindre der af Kongen maatte bestemmes erlagt forhøiede Vare- eller Skibsafgifter af nogen fremmed Nation.

Med Hensyn til Afgifter i Samhandelen mellem Norge og Sverige henvises til de om den givne særegne Forskrifter.

§ 11. Naar udenrigske Varer, hvoraf ifølge særlige Bestem- 21 Juni.
melser ved enkelte Toldsteder enten ingen eller en lavere Indførselstold end den sædvanlige har været erlagt, henføres til andre indenrigske Steder, skal Indførselstold eller Forskjellen mellem den paa Afgangsstedet erlagte og den paa Lossestedet gjældende Indførselstold erlægges.

Bliver et Produkt, der paa et indenrigsk Sted er frembragt af en udenrigsk Vare, som der indgaar enten toldfrit eller mod lavere Told end den almindelige, henført til et andet indenrigsk Sted, hvor den Vare, der er anvendt til Tilvirkningen, enten ikke er toldfri eller svarer høiere Told, skal Produktet paa Lossestedet svare den der for Varen, hvoraf det er tilvirket, gjældende Indførselstold, dog med Fradrag af den Told, der paa Afgangsstedet maatte være erlagt af Varen.

Fra disse Regler undtages dog de Kornvarer, som fra Steder i Finmarkens Amt hjembringes af Fiskere i deres til Fiskerierne brugte aabne Baade.

§ 12. Indførselstold tilbagebetales for Prøver, som i uforandret Stand igjen udføres til Udlandet, naar Forbehold derom er gjort ved Indførselen. Ligeledes kan Told-Departementet bevilge Tilbagebetaling af Indførselstold for fortoldede Raamaterialier og Hjælpestoffe, anvendte til Tilvirkninger, der udføres til Udlandet, samt efter Omstændighederne for andre fortoldede Varer, naar disse i uforandret Stand igjen udføres.

Udførselstold, Laste- og Fyrafgift tilbagebetales, naar den forehavende Reise ikke fuldføres, og de indladede Varer atter ilandbringes her i Riget. Naar en Skipper ved Udgaaende har erlagt Laste- og Fyrafgift efter en høiere Sats end den, der er bestemt for Farten paa det Sted, hvor Skipperen har losset sin Ladning, bliver det formeget erlagte at tilbagebetale, saafremt Skipperen inden et Aar, efterat den udgaaende Toldexpedition fandt Sted, henvender sig til vedkommende Toldvæsen med Begjæring om Tilbagebetaling, ledsaget af tilstrækkelige Oplysninger.

21 Juni.

A. Tarif

for Indførselstolden og for Thara.

Løbe-No.		Indførselstold. Kr.	Øre
	A.		
	Agurker, se Haugevæxter.		
	Allehaande (Piment) se Kryderier.		
1	Alun	fri	
2	Ammoniak og dens Salte	frie	
	Angler eller Fiskekroge, se Metaller forarbeidede.		
	Anis og Stjernanis se Kryderier.		
	Antimonium, Spiesglas eller Spidsglands, se Metaller.		
	Apothekervarer d. e. alle de Varer, der ere Gjenstand for Apothekernes Enehandel i Detail, forsaavidt de ikke andetsteds til Told ere ansatte:		
	a. spiritusholdige, som Brændevin.		
3	b. andre	frie	
	Appelsiner, se Frugter.		
	Arrowroot, pulveriseret, se Sago.		
4	Aske af Træ eller andre Plantedele	fri	
5	Asphalt, Jordbeg, ublandet eller blandet med Harpix, Sand eller deslige, samt Arbeider heraf	frie	
	B.		
6	Baade, med Inventarium	frie	
	Baandstager, se Træ og Trævarer.		
	Ballastskuffer, som Redskaber og Værktøi af Jern.		
	Balsom:		
	a. Rigabalsom, som Brændevin.		
	b. der er Gjenstand for Apothekernes Enehandel i Detail, se Apothekervarer.		
	c. anden naturlig Balsom, som Terpentin, se Gummi og Harpix.		
7	Bark og Barkextrakt til Garverierne, alle Slags, samt Næver	fri	
8	Bast samt Trevler af Kokos	fri	
	— i Arbeide:		
	a. Hatte, se Bogstav H.		
9	b. Matter til Pakning	frie	
10	c. Reb og Garn	frie	
11	d. andet Arbeide . . . . . 1 Kil.	=	7

Løbe-No.		Indførselstold. Kr. Øre	21 Juni.
	Beg, se Gummi og Harpix.		
	Ben, samt Elefant-, Hvalros- eller deslige Tænder:		
12	a. uforarbeidede samt knuste eller malede . . .	frie	
13	b. i Arbeide . . . . . 1 Kil.	= 35	
14	Benkul, Bensværte, brændt Elfenben og Hjortetak	frit	
	Bijouterivarer af ædle Metaller i eller uden Forbindelse med andre Materialier, se Metaller II. A. 2.		
	Blaasten, som Vitriol.		
15	Blegepulver	frit	
	Blikkenslagerarbeide, se Arbeide af Jernplaplader under 3½ Millimeter tykke.		
16	Blomster, naturlige, ligeledes Blomsterplanter og Rødder eller Svibler	frie	
17	— kunstige . . . . . 1 Kil.	3. 60	
	— — Dele deraf:		
	a. Blade af Papir, som presset Papir.		
18	b. ellers . . . . . 1 Kil.	3. 60	
19	Blyant (Tsenfarve, Potlod) . . . . . 1 Kil.	= 7	
20	Blyantsdigler	frie	
21	Blyantspenne, Rødkridtspenne og andre Kridtpenne samt Blyantsstifter med Indbegreb af Æsker, Futeraler, Papir og lignende nærmeste Emballage . . . . . 1 Kil.	= 35	
	Blyaske eller Blykalk, se Farvestoffe No. 4.		
22	Blæk og Blækpulver, iberegnet Vægten af den nærmeste Emballage . . . . . 1 Kil.	= 10	
	Bogguld og Bogsølv, se Metaller.		
	Boghvede og Boghvedegryn, Boghvedemel, se Kornvarer.		
	Bomuld og Bomuldsvarer:		
23	1. Bomuld	fri	
24	2. Vat	frit	
	3. Bomuldsgarn:		
25	a. ufarvet . . . . . 1 Kil.	= 7	
26	b. andet . . . . . 1 Kil.	= 20	
	Thara for No. 3, a. og b.: Paa Ruller eller Sneller af Træ eller Metal 50 pCt.		
	Anm. Snorer, slaaede som Rebslagerarbeide, fortoldes som tvundet Garn.		
27	4. Seildug og andre ufarvede, ublegede Tøier, hvoraf en Halvmeter i Kvadrat veier 180 Grammer eller derover . . . . . 1 Kil.	= 7	

21 Juni.	Løbe-No.		Indførselstold. Kr.	Øre
		Bomuld og Bomuldsvarer:		
	28	5. Fiskegarn, som Materialet med 10 pCts. Forhøielse.		
	29	6. Tøier, hvoraf en Halvmeter i Kvadrat veier 100 Grammer eller derover, blegede, trykkede, farvede eller vævede af farvet Garn . 1 Kil.	=	27
	30	7. Baand, Bændler og Væger saavel flettede som vævede, ligeledes Baand og Tøier med ivævet Gummielastikum, Guttapercha eller deslige, samt Bælter heraf . . . . . 1 Kil.	1.	7
	31	8. Dreiel og Damask, ligeledes Tørklæder, forsaavidt de ikke kunne henføres til nogen høiere beskattet Klasse . . . . . 1 Kil.		53
		Kreditoplag 100 Kil.		
	32	9. Tricotage — saavel strikket, hæklet og fileret som vævet — farvet og ufarvet . . 1 Kil.	1.	7
		10. Possementmagerarbeide, se Bogstav P.		
	33	11. Indfældinger til Skjorter, syede eller vævede, som Materialet med Tillæg af 10 pCt.		
		12. Andre Bomuldsvarer:		
	34	A. klare eller aabne, derunder Blonder, Bobbinet, Kniplinger og Tyl . . . 1 Kil.	1.	76
		Anm. Som klare eller aabne Varer behandles saadanne, i hvilke der imellem de enkelte Traade kan skjelnes Mellemrum af mindst en Traads Tykkelse, eller, hvis dette ikke kan afgjøres, hvoraf en Halvmeter i Kvadrat kun veier 20 Grammer eller derunder. Ved Mellemrummets Bedømmelse efter det første Alternativ kommer Broderi eller deslige paa et ellers klart eller aabent Stof ikke i Betragtning. Varer, som dels ere tætte, dels klare, til Exempel tætte med klare Striber, ansees som klare.		
		B. tætte:		
	35	a. trykkede . . . . . 1 Kil.	1.	7
		Kreditoplag 90 Kil.		
	36	b. flerfarvede ikke trykkede . . . 1 Kil.	=	53
		Kreditoplag 150 Kil.		
	37	c. ensfarvede eller blegede . . . 1 Kil.	=	27
		Kreditoplag 225 Kil.		
	38	d. ublegede . . . . . 1 Kil.	=	13
		Kreditoplag 450 Kil.		
		Anm. Varer af Bomuld i Forbindelse med		

Løbe-No.		Indførselstold. Kr.	Øre	21 Juni.
	Bomuld og Bomuldsvarer:			
	12. Andre Bomuldsvarer:			
	Lin eller med de Spindestoffe, der behandles som Lin, fortoldes som Bomuldsvarer; af Bomuld i Forbindelse med Uld, som Uldvarer; af Bomuld i Forbindelse med Silke, se Silkevarer.			
39	Borax og Borsyre	frie		
	Bouillonskager, se Madvarer under Dyr.			
40	Brandsprøiter	frie		
	Brevtasker, Lomme- eller Tegnebøger, Skrivemapper, Portemonnais og Pengeskrin, Cigaretnier:			
41	— af Skind og af Voxdug eller Lærred 1 Kil.	=	80	
	— af Papir, som Papir i Arbeide.			
42	Briller, Lorgnetter, Luper, Brændeglas, indfattede, med eller uden Futteraler . . 1 Kil.	=	35	
	— uindfattede, se Glasvarer.			
	Brokbaand, se under Skind.			
	Broncepulver, se Metaller.			
	Brændeglas, se Briller.			
	Brændevin, alle Sorter:			
43	1. paa Flasker eller Krukker, uden Hensyn til Styrke . . . . . 1 Liter	1.	35	
44	2. paa anden Emballage, af Styrke 100 (et Hundrede) pCt. . . . . 1 Kil.	1.	80	
	For hver halve Procent Styrken er lavere end 100 pCt, til og med 90 pCt. fradrages 1,2 Øre pr. Kil.; for hver halve Procent Styrken er lavere end 90 pCt. til og med 85 pCt. fradrages endvidere 1,1 Øre; for hver halve Procent Styrken er lavere end 85 pCt. til og med 75 pCt. fradrages endvidere 1,05 Øre; for hver halve Procent Styrken er lavere end 75 pCt. til og med 65 pCt. fradrages endvidere 0,95 Øre; for hver halve Procent Styrken er lavere end 65 pCt. til og med 45 pCt. fradrages endvidere 0,9 Øre; for hver halve Procent Styrken er lavere end 45 pCt. til og med 25 pCt. fradrages endvidere 0,8 Øre og for hver halve Procent Styrken er lavere end 25 pCt. fradrages endvidere 0,75 Øre pr. Kil. Styrken udfindes ved den af Kongen til enhver Tid autoriserede Brændevinsprøver. Findes			

21 Juni.	Løbe-No.		Indførselstold. Kr.	Øre
		Brændevin, alle Sorter:		
		Varen tilsat med Sukker eller andet, hvorved Styrken angives urigtigt paa Prøveren, erlægges Told som for Brændevin af 100 pCt. Styrke.		
		Thara: Foustager 16 pCt.		
	45	3. Æther eller Naphta . . . . . 1 Kil.	2.	60
	46	4. Edikeæther . . . . . 1 Kil.	1.	=
	47	5. Æther spirituosus og andre spiritusholdige Æthere . . . . . 1 Kil.	1.	80
	48	6. Lugtende Vande, hvorunder aromatisk Vinedike, iberegnet Vægten af nærmeste Emballage 1 Kil.	1.	=
		7. Fernisser og Politur, se under Bogstav F.		
		Anm. 1. Indgaa spiritusholdige Blandinger under andre Benævnelser i Tarifen, kan Told-Departementet bestemme, at Varen alligevel skal henføres til Brændevin.		
		Anm. 2. Brændevin til teknisk Brug kan af Told-Departementet tillades indført toldfrit under Betingelse af, at det ved Tilsætning gjøres utjenligt til at kunne tilberedes til Drik.		
	49	Brød af Hvede, eller af Hvede blandet med andre Kornsorter, haardt eller blødt . . . 1 Kil.	=	3½
	50	— af Rug eller andre Kornsorter . . . 1 Kil.	=	2
		Buggjordbær, se under Lin o. s. v.		
		Bundstykker til Foustager, som Staver, se under Træ og Trævarer.		
		Bundtmagerarbeide, se Skind.		
	51	Buxesæler og Dele deraf, alle Slags . 1 Kil.	1.	73
		Bær, spiselige, som ikke andetsteds i Tarifen ere opførte, som Frugter.		
		Bødkerarbeide, se Træ og Trævarer.		
		Bøger, se Papir.		
		Bønner og Bønnemel, se Kornvarer.		
		Børstenbinderarbeide:		
		a. af Svinebørster eller andre Haar, se Haar.		
		b. af Siv, Ris eller andre Plantetrevler, se Koste.		
		C.		
		Cacao:		
	52	— Bønner . . . . . 1 Kil.	=	12
		Kreditoplag 600 Kil.		
	53	— Mel, Cacaomasse i Kager, Blokke eller deslige, Chocolade . . . . . 1 Kil.	=	40
		Camptulicon, se Kork.		

Løbe-No.		Indførselstold. Kr. Øre	21 Juni.
	Cantiller, se Guldtrækkerarbeide under Metaller.		
	Carrystof, se Kryderier.		
	Cassia lignea, se Kryderier.		
54	Cathecu, alle Sorter, hvorunder terra japonica og Gambier	frit	
	Cathrineblommer, se Frugter.		
	Cement, se under Sten.		
55	Champignoner, Murkler, Trøfler og andre spiselige Svampe . . . . . 1 Kil.	= 36	
	Thara: Glas eller Flasker 30 pCt.		
	Chlorkalk, som Blegepulver.		
	Chocolade, se Cacao.		
	Cicorie, se Rødder.		
	Cider eller Must, se Saft.		
	Citroner og Citronskaller, se Frugter.		
	Citronsaft, se Saft.		
56	Citronsyre (Acidum citricum) og Vinsyre eller Vinstensyre (Acidum tartaricum)	fri	
57	Couleur til Brændevin og andre Drikkevarer 1 Kil.	= 53	
	Thara: Paa Fonstager 16 pCt.		
	D.		
	Dadler, se Frugter.		
	Damepynt, se Klæder.		
	Diamanter, se ægte Stene under Stene.		
	Digler af Ler, se Jord eller Ler.		
	— af Blyant, se Blyantsdigler.		
58	Dividivi	fri	
	Donkrafter, som Maskiner.		
	Drageblod, se Gummi.		
59	Drev	frit	
	Dukketøi, som Legetøi.		
	Dun, se Fjær.		
	Dyner, se Madrasser.		
	Dyr og Madvarer af Dyr:		
	1. Dyr:		
60	a. Heste og Føl	frie	
61	b. andre	frie	
	2. Madvarer:		
62	a. Fisk, syltet, krydret eller i Olie nedlagt, Hummer og Østers, ogsaa i hermetisk lukkede eller lufttætte Kar og isaafald Emballagernes Vægt iberegnet, røget samt Kaviar . 1 Kil.	= 40	

21 Juni. Løbe-No.		Indførselstold. Kr. Øre
	Dyr og Madvarer af Dyr:	
	2. Madvarer:	
63	b. anden Fisk	fri
64	c. Pølser og Tunger . . . . . 1 Kil.	= 20
65	d. Rullepølser	frie
66	e. andre tilberedte Madvarer af Dyr i hermetisk lukkede eller lufttætte Kar og ifaafald Emballagernes Vægt, Posteier og indkogt Kjødsuppe (Bouillon) . . . . . 1 Kil.	= 40
	f. Kjød og Flesk, alle Slags:	
67	— røget . . . . . 1 Kil.	= 20
68	— ellers	frit

E.

	Edike:	
69	a. paa Foustager . . . . . 1 Kil.	= 16
	Thara: Foustager 16 pCt.	
70	b. paa Flasker eller Krukker . . . . . 1 Liter	= 17
	Eiergryn, se Gryn af Hvede under Kornvarer.	
	Elefanttænder og Elfenben, se Ben.	
	Elfenben, brændt, se Benkul.	
	Emalje, se Glasvarer.	
	Erter og Ertemel, se Kornvarer.	
71	Etuier med Barbersager, Barberskrin med Instrumenter, Sytasker og Syæsker eller Etuier samt andet Portefeuille- eller Etuiarbeide med eller uden Sy-, Toilet-, Skrivesager og deslige 1 Kil.	= 80

F.

	Fajance, se Jord og Ler.	
	Farvestoffe, Farver, Maling:	
72	1. Blyhvidt og Zinkoxyd . . . . . 1 Kil.	= 6⅔
	Kreditoplag 1800 Kil.	
	Thara: Foustager 10 pCt.; Emballage af Metal 8 pCt.	
73	2. Cochenille, Indigo . . . . . 1 Kil.	= 53
	Kreditoplag 225 Kil.	
	Thara for Indigo: Foustager og Kasser 25 pCt.	
74	3. Malerfarver, revne i Olie . . . . . 1 Kil.	= 6⅔
	Kreditoplag 1800 Kil.	
	Thara: Foustager 12 pCt.; Emballage af Metal 8 pCt.	

Løbe-No.		Indførselstold. Kr.	Øre
			21 Juni.
	Farveſtoffe, Farver, Maling:		
75	4. Andre, hvorunder Benſværte, malet Kridt, Farvetræ og til Farvning anvendelige Urter, Rødder og andre Plantedele, der ikke andetſteds ere opførte	frie	
	Fedt og Talgarter:		
76	1. Stearin (Stearinſyre), Margarin (Margarinſyre), Palmetin (Palmetinſyre), Paraffin ſamt andre Fedt- eller Oliearter, hvorfra Olieſtoffet (Olein) ganſke eller tildels er udſkillet; ligeledes Hvalrav . . . . . 1 Kil.	=	6⅔
	Kreditoplag 1800 Kil.		
77	2. Lys heraf . . . . . 1 Kil.	=	13
	3. Smult og Iſter, ſe Smør.		
78	4. Talg og andre i Tarifen ei andetſteds nævnte Fedtarter . . . . . 1 Kil.	=	6⅔
	Kreditoplag 1800 Kil.		
79	5. Lys heraf . . . . . 1 Kil.	=	13
80	Fedtlud, Tranlud, Degra, Vognſmørelſe, hvorunder Affald ved Tilvirkningen af Paraffinolie og Petroleum	fri	
81	Fernisſer, Tørreolier, Politur . . . . 1 Kil.	=	6⅔
	Thara: Emballage af Metal 8 pCt.		
	Anm. En Blanding af Spiritus med Lak, Schellak, Gummier eller deslige henføres til Politur eller Fernis, naar Spiritusen ſkjønnes ikke at udgjøre mere end ¼ af Varens Vægt, i modſat Fald til Brændevin.		
	Figen, ſe Frugter.		
	Filt, ſe Lin, Uld eller Haar.		
	— til Forhudning eller Tagtækning, asphalteret, tjæret eller paa lignende Maade behandlet, ſom Papir No. 4.		
	Fiſk, ſe Dyr.		
	Fiſkekroge, ſom Angler, ſe Jern under Metaller.		
	Fjer og Dun:		
	1. i Sengklæder, ſe Madraſſer.		
82	2. Sengefjer, Pennefjer og Dun . . . 1 Kil.	=	33⅓
	Thara: I Lærredsemballage 9 pCt.		
83	3. Fjer til Pynt . . . . . 1 Kil.	3.	60
	Fleſk, ſe Dyr m. M.		
	Folie, Tinfolie og Speilfolie, ſe Tin under Metaller.		

21 Juni. Løbe-Nr.		Indførselstold. Kr.	Øre
	Folie, andre Slags, som Guldtrækkerarbeide, se Metaller.		
	Frugter (Træfrugter):		
	1. friske:		
84	a. Oranger, alle Slags, saasom Appelsiner, Citroner, Lemoner, Pommerantser 1 Kil.	=	20
	Thara: Kasser 22 pCt.		
85	b. andre		frie
	2. tørrede:		
86	— Blommer, herunder Kathrineblommer og Svedsker . . . . . 1 Kil.	=	16⅔
	Kreditoplag 700 Kil.		
	Thara: Foustager og Kasser 10 pCt.		
87	— Korinter . . . . . 1 Kil.	=	30
	Kreditoplag 450 Kil.		
	Thara: Foustager 12 pCt.; Kasser 16 pCt.		
88	— Figen og Figenost . . . . . 1 Kil.	=	23
	Kreditoplag 600 Kil.		
	Thara: Foustager, Kasser eller Tromler 15 pCt.; Kurve eller Matter 6 pCt.		
89	— Rosiner . . . . . 1 Kil.	=	30
	Kreditoplag 450 Kil.		
	Thara: Foustager 14 pCt.; Kasser 20 pCt.; Lerpotter 30 pCt.		
90	— Oranger og Orangeskaller . . . 1 Kil.	=	13
91	— andre, som ikke andetsteds i Tarifen ere opførte . . . . . 1 Kil.	=	16⅔
	3. saltede eller i Edike nedlagte:		
92	— a. Tamarinder, ogsaa om Edike ikke tilsat 1 Kil.	=	10
	Thara: Foustager og Kasser 16 pCt.; Lerkrukker 30 pCt.		
93	— b. andre . . . . . 1 Kil.	=	40
	Thara: Glas 30 pCt.		
94	4. Frugter og Frugtskaller i Sukker, sødsyltede eller nedlagte i Brændevin; sødsyltet Saft af Frugt eller Bær og andre Syltetøier, som ikke andetsteds ere opførte . . . . 1 Kil.	=	60
	Thara: Glas uden andet Omsvøb 30 pCt.		
	Fryndser af Guld eller Sølv, som Guldtrækkerarbeide, se Metaller.		
	Frø:		
95	a. Hampefrø, Linfrø, Rofrø eller Rapsæd 1 Hektol.	=	36
	Kreditoplag 330 Hektol.		

Løbe-No.		Indførselstold. 21 Juni. Kr. Øre
	Frø:	
96	b. Kanarifrø . . . . . 1 Kil.	= 13
97	c. andet, som ikke andetsteds til Told er ansat	frit
	Fugle, se Dyr.	
98	Fyrstikker (Frictionsstikker) ogsaa af andet Materiale end Træ, samt Frictionsfyrsvamp . .	frie
99	Fænghætter til Percussionslaase, Æskernes Vægt iberegnet . . . . . 1 Kil.	1. 33⅓
	G.	
	Galmei, se Sten m. M.	
100	Galæbler og Knopper	frie
	Gelatine, se Lim.	
	Geværer, se Metaller.	
	Gibs og Gibsafstøbninger, se Sten m. M.	
101	Gjær	fri
102	Gjødning	fri
	Glas og Glasvarer:	
103	1. Buteljer og Flasker, alle Slags (Karafler og pressede eller slebne Flasker herunder ikke indbefattede)	frie
	2. Plader eller Skiver:	
104	a. folieret . . . . . 1 Kil.	= 23
105	b. ufolieret, slebet og farvet, forgyldt, fernisseret, ædset, mat, mønstret . . . 1 Kil.	= 13
	Thara for No. 2, a og b: Kasser 25 pCt.	
106	c. andet Glas i Plader eller Skiver . 1 Kil.	= 6
107	3. Patentglas, Tagpander, Melkeringer, Fiskegarnsbøier, Sylteglas	frie
108	4. Kolber, Retorter, Telegrafhatte	frie
109	5. Optiske Glas (hvorunder Brændeglas), uindfattede, Glasflusser, uindfattede, Glasgaller, Emaille i Masse, Glasmelte, Glaskaar . .	frie
	6. Glasflusser og Perler, indfattede i Guld, Sølv eller Aluminium, veies med Indfatningen og fortoldes som den.	
	— i andet Metal, som Bijouterivarer.	
110	7. Andre Glasvarer . . . . . 1 Kil.	= 27
111	8. Flasker, forsynede med Omfletning, der ikke kan regnes til Emballage . . . . 1 Kil.	= 27
112	Glober, hvorunder tellurium lunarium og Lignende, med eller uden Stativer	frie

21 Juni.	Løbe-No.		Indførselstold. Kr. Øre
	113	Glycerin	fri
	114	Glycerin-Dip	fri
		Grifler, se Sten m. M.	
		Gryn, se Kornvarer.	
	115	Græs	frit
		— i Arbeide, som Siv i andet Arbeide.	
		Guldtrækkerarbeide, se Metaller m. M.	
		Gulvtepper, malede eller olietrykte, se Tøier.	
		Gummier og Harpixer:	
	116	1. Stenkulsbeg og andet sort Beg	frit
	117	2. Gummielastikum og Guttapercha	frie
	118	3. Gummier og Harpixer, som ikke særskilt ere nævnte, hvorunder Terpentin	frie
		4. Andre Gummier og Harpixer, flydende eller opløste, som Fernis.	
		5. Gummielastikum og Guttapercha i Arbeide:	
	119	a. i Plader, Saaler, Snore eller Remme, Ringe, Touge, Blokke, Bufferter, Sprøiteslanger, Rør, Valser, Telegrafhatte, Gulvmatter og Saaler til Hesteskoning . . .	frie
	120	b. ellers . . . . . 1 Kil.	= 93
		Kreditoplag 120 Kil.	
		H.	
		Haandtegninger, se Malerier.	
		Haar samt Arbeider deraf:	
	121	1. Krølhaar, hvorunder spundne Haar af Heste og Kvæg, om end ei fuldstændig tilberedte .	frit
	122	2. Svinebørster og Haar, alleslags	frie
		3. Garn, i eller uden Forbindelse med andre Spindestoffe, som Uldgarn.	
		4. Børstenbinderarbeide:	
	123	a. i Træ eller Metal . . . . . 1 Kil.	= 13
	124	b. i Ben, Horn eller andre Materialier, hvorunder i Penneposer eller Kortblade 1 Kil.	= 46
		5. i andet Arbeide, i eller uden Forbindelse med andre Spindestoffe:	
	125	a. af Menneskehaar, hvorunder Paryksmagerbeide	frit
	126	b. Gulvtepper og Dækkener af Fæhaar 1 Kil.	= 27
	127	c. Filt af Fæhaar, ikke farvet eller trykket .	fri
		d. af Hestehaar:	
		— Hatte og Huer, se Hatte.	

Løbe-No.		Indførselstold. Kr.	Øre
	Haar samt Arbeider deraf:		
	5. i andet Arbeide, i eller uden Forbindelse med andre Spindestoffe:		
	d. af Hestehaar:		
128	— andet Arbeide, hvorunder til Solde, Stoletræk, Skjørter . . . . 1 Kil.	=	80
	e. ellers, som Uldvarer.		
	Haarnaale, se Metaller.		
	Hagel, se Bly under Metal.		
	Halm, se Straa.		
	Hamp, se Lin m. M.		
	Hampefrø, se Frø.		
	Handsker, se Skind.		
	Harpix, se Gummier.		
129	Harver	frie	
	Hatte og Huer:		
130	1. Damehatte af Silketøi eller af Tøi, bestaaende af Silke i Forbindelse med andre Materialier; ligeledes andre Damehatte, naar de ere forsynede med Blomster, Fjær eller anden Pyntebesætning, hvortil Baand alene dog ikke henregnes . . . . . 1 Stk.	1.	50
131	2. lakerede Hatte eller Huer . . . . 1 Stk.	=	13
	3. ulakerede Hatte eller Huer:		
132	a. af alle Slags Filt, ikke fuldfærdige saavelsom fuldfærdige; overtrukne med Silkeflos, uden Hensyn til Underlaget, ligeledes ikke fuldfærdige saavelsom fuldfærdige; Klaphatte (til at slaa sammen) — samtlige med eller uden Futeraler af Pap . . 1 Stk.	=	40
	b. overtrukne med Voxdug, Voxtaft eller andet, med Olie, Fernis og deslige gjennemmemtrukket eller overstrøget Tøi, uden Hensyn til Underlaget, som lakerede Hatte.		
	c. af Voxdug, Voxtaft, andet Tøi eller Lidser, som Klæder, dog saaledes, at hvis Ydertøiet bestaar af Pelsværk i Forbindelse med et andet Materiale, beregnes Tolden som om Ydertøiet alene bestod af det andet Materiale.		
133	d. andre . . . . . 1 Stk.	=	20
	Hatteformer, Hattepulle og Hatteskygger af Rullebook eller andet stivet Tøi, i eller uden For-		

21 Juni.

21 Juni. Løbe-No.		Indførselstold. Kr.	Øre
	Hatteformer ꝛc. bindelse med Virer, som Hatteformer af Spaan, se Spaanarbeide.		
	Havevæxter eller Markfrugter, spiselige:		
134	1. friske samt saltede	frie	
	2. tilberedte, i hermetisk lukkede Kar, se Madvarer.		
135	3. andre . . . . . 1 Kil.	=	20
	Hegler, se Metaller.		
	Hirsegryn, se Gryn af Hvede under Kornvarer.		
136	Honning . . . . . 1 Kil.	=	13
	Horn:		
137	a. uarbeidet, samt raspet eller i Plader . . .	frit	
138	b. arbeidet . . . . . 1 Kil.	=	35
	Huder, se Skind.		
	Huer, se Hatte.		
139	Humle . . . . . 1 Kil.	=	47
	Kreditoplag 250 Kil. Thara: Lærredsemballage 4 pCt.		
140	— spansk	fri	
141	Husblas	frit	
142	Hvalfiskeben, skaarne	frie	
	Hvalrav (Spermacet), se Fedt og Talgarter.		
	Hvalrostænder, se Ben.		
	Hyssing, som Rebslagerarbeide.		
	Hægter og Møller, se Metaller.		
	Hø, som Græs.		

I.

	Ingefær, hvid og brun, saavel malet som umalet, se Kryderier.		
143	— syltet . . . . . 1 Kil.	1.	=
	Thara: Boyaner 45 pCt.		
	Instrumenter:		
	— musikalske:		
144	a. Fortepianoer . . . . . 1 Stk.	40.	=
145	b. Guitarer, Violiner, Bratscher, Violonceller og Kontrabaser . . . . . 1 Stk.	1.	=
146	c. Fløiter, Oboer og Klarinetter . . 1 Stk.	=	50
147	d. Buer til musikalske Instrumenter, hvad enten de indføres i Forbindelse med et Instrument eller ikke . . . . . 1 Stk.	=	20
	— andre Instrumenter fortoldes som andre Varer efter deres Beskaffenhed.		

Løbe-No.		Indførselstold. 21 Juni. Kr. Øre
	Jsenfarve, se Blyant.	
	Jord og Ler samt Arbeider deraf:	
148	A. Jord og Ler, som ikke andetsteds i Tarifen er opført	fri
	B. Arbeider af Jord eller Ler:	
149	a. Digler, Mortere, Afdampnings- og Riveskaale, Filtrerplader, Retorter og Kolber; Telegrafhatte (Jsolatorer) og Kar til galvaniske Elementer; Rør til Vand-, Varme- eller Kloakledninger, samt til Udtørring (Drains); samtlige fornævnte Gjenstande, hvad enten de ere af Porcelain eller af andre Jord- eller Lerarter	frie
150	b. Kridtpiber . . . . . 1 Kil.	= 7
	Thara: Kasser 17 pCt.; Kurve 12 pCt.	
151	c. Kakkelovne af alle Slags Jord eller Ler	frie
	d. Andre Arbeider af Jord eller Ler:	
	1. Teglværksfrembringelser:	
152	— Mursten, alle Slags, samt Fliser .	frie
153	— Tagsten, glasserede . 1000 Stk.	8. =
154	— — uglasserede	frie
	— andre, som Pottemagerarbeide.	
	2. Pottemagerarbeide, almindeligt:	
155	— uglasseret og umalet	frit
156	— andet . . . . . 1 Kil.	= 3½
157	3. Fajance . . . . . 1 Kil.	= 7
	Thara for No. 2 og No. 3: Kurve 25 pCt., Foustager og Kasser 30 pCt.	
	4. Stenvarer, (hvis Masse har Tegn til begyndende Smeltning, uden at være gjennemskinnende):	
	— fine (med hvid eller hvidagtig Masse), hvorunder saakaldet Jronstone og Wedgewood, som Fajance.	
	— almindelige (hvis Masse ikke er hvid eller hvidagtig), som Pottemagerarbeide.	
158	5. Porcelain eller Biscuit . . . 1 Kil.	= 23
	Thara: Kurve 25 pCt., Foustager og Kasser 30 pCt.	
	6. Terralith, Terracotta, Chaussesestøv, Lustres og andre Varer, der ikke kunne	

21 Juni. Løbe-No.		Indførselstold. Kr. Øre
	Jord og Ler samt Arbeider deraf:	
	B. Arbeider af Jord eller Ler:	
	d. Andre Arbeider af Jord eller Ler:	
	henføres til nogen af Klasserne 1 til 5, fortoldes som Fajance.	
	7. Pibehoveder m. m. se Bogstav P.	
	K.	
	Kaal, se Haugevæxter.	
	Kaarder eller Sabler, se Jern under Metaller.	
159	Kaffe . . . . . 1 Kil.	= 40
	Kreditoplag 240 Kil.	
	Thara: Sække, enkelte 1½ pCt., — dobbelte 2½ —	
160	— Extrakt af Kaffe	40 pCt.
161	— brændt, alle Slags brændte Væxter, som dertil kunne bruges . . . . . 1 Kil.	= 60
162	Kaffekværne med Trækasse . . . . . 1 Stk.	= 40
	— af Jern, se Metaller II. C. 7.	
163	Kager, hvorunder alle Slags Bagværk, hvori findes Vanille, Sukkade, Honning, Sukker, Sirup eller deslige . . . . . 1 Kil.	= 40
	Kalk, brændt, samt Kalk- og Kridtsten, se Sten.	
	Kamme, som Arbeide af Materialet.	
	Kanel, Kanelblomster og Cassia lignea, se Kryderier.	
164	Kapers, iberegnet Vægten af nærmeste Emballage 1 Kil.	1. 60
165	Kardeblade og Kardebaand, alle Slags . . .	frie
166	Kardeboller	frie
	Kardemomme, se Kryderier.	
167	Karder	frie
168	Karter, Himmel-, Land- eller Søkarter . . .	frie
169	Kastanier	frie
	Kaviar, se Madvarer under Dyr.	
170	Kikkerter og Mikroskoper . . . . . 1 Kil.	= 35
	Kjød, se Dyr m. M.	
	Klid, se Kornvarer.	
171	Klude, gamle	frie
	Klæder og Pynt, som ikke andetsteds i Tarifen ere opførte, samt syede Dele dertil:	
	1. gjennemtrukne af eller overstrøgne med Olie,	

Løbe-No.		Indførselstold. Kr.	Øre
	Klæder ꝛc.		
	Fernis, Gummi og deslige eller forfærdigede af saadant Tøi:		
172	a. naar Stoffet er ganske eller tildels af Silke . . . . . 1 Kil.	2.	93
173	b. ellers . . . . . 1 Kil.	=	73
174	2. andre Klæder og Pynt samt syede Dele dertil fortoldes som Ydertøiets Hovedstof med Tillæg af 10 pCt.; paa samme Maade fortoldes udsyede eller broderede Sager til Beklædning eller Pynt, saasom Slør, Ærmer, Manchetter, naar hvert Klædningsstykke særskilt indføres, om det end ikke er fuldfærdigt til Brug. Ere Klæderne forfærdigede af et Tøi, der svarer forskjellig Told efter Vægten af en Halvmeter i Kvadrat, og denne Vægt ikke kan undersøges med tilstrækkelig Nøiagtighed, ansees Klæderne forfærdigede af det Tøi, der svarer høiest Told. Forhøielsen bliver ikke at beregne for		
	1. færdige Klædningsstykker af Tricotage, om de end ere forsynede med Knapper, Linning, Stropper og deslige, ogsaa af et høiere beskattet Materiale end Klædningsstykket.		
	2. naar der ikke er anden Søm end Fald eller Kantning.		
	Kløver af Kvæg, som Horn.		
	Knapper fortoldes efter Materialets Beskaffenhed og veies i Forbindelse med det Papir, hvortil de ere heftede. Overtrukne saavelsom overspundne Knapper, se Possementmagerarbeide.		
	Kobberrøg, som Vitriol.		
	Kobberstykker, Stentryk og deslige, uden Rammer, se Papir.		
	— med Rammer, se Rammer.		
	Kokosnødbast og Arbeide deraf, se Bast.		
175	Kokosnødder . . . . . 1 Stk.	=	7
	Konditorsager, se Kager.		
176	Koraller, raae eller uforarbeidede	frie	
	— forarbeidede, som slebne eller polerede Stene.		
	Korinter, se Frugter.		
177	Kork	fri	
178	— i Propper uden Beslag samt Korksaaler . .	frie	

21 Juni.

21 Juni. Løbe-No.		Indførselstold. Kr.	Øre
179	Kork i Propper med Beslag . . . . . 1 Kil.	=	70
180	— i Plader i Forbindelse med andre Materialier, hvorunder Camptulicon og deslige Stoffe . . . . . 1 Kil.	=	13
	Kornvarer:		
	1. uformalede:		
181	a. Boghvede . . . . . 1 Hektol.	=	15
182	b. Byg . . . . . 1 Hektol.	=	15
	Kreditoplag 200 Hektol.		
183	c. Bønner, Erter og Linsser . . 1 Hektol.	=	30
	d. — affkallede, som Mel af disse Sorter.		
184	e. Havre		fri
185	f. Hvede . . . . . 1 Hektol.	=	15
	Kreditoplag 130 Hektol..		
186	g. Mais . . . . . 1 Hektol.	=	15
187	h. Malt, alle Slags, malet og umalet . 1 Kil.	=	22
188	i. Rug . . . . . 1 Hektol.	=	15
	Kreditoplag 130 Hektol.		
	ved Hammerfest, Vardø og Vadsø Toldsteder		fri
	2. formalede:		
	a. Gryn:		
189	— af Boghvede . . . . . 1 Hektol.	=	36
190	— af Byg, hele saavelsom halve; ligeledes Perlegryn . . . . . 1 Hektol.	=	36
191	— af Havre		fri
192	— af Hvede, hvorunder Simouillegryn og Kabancagryn; ligeledes Eier-, Hirse- og Mannagryn . . . . . 1 Kil.	=	13
	b. Mel:		
193	— af Boghvede, Bønner, Erter, Linsser og Mais . . . . . 100 Kil.	=	40
194	— af Byg . . . . . 100 Kil.	=	33⅓
195	— af Havre		frit
196	— af Hvede . . . . . 100 Kil.	1.	25
197	— af Rug . . . . . 100 Kil.	=	33⅓
	ved Hammerfest, Vardø og Vadsø Toldsteder		frit
198	c. Klid		frit
	Kornvarer, sammenblandede af forskjellige Sorter, fortoldes som den af disse, hvoraf høiest Told svares.		
	Kosmetik, som Pomade.		

Løbe-No.		Indførselstold.	21 Juni.
		Kr. Øre	
199	Koste og Børster af Ris, Siv eller andre Plantetrevler	frie	
200	Kridt, hvidt eller rødt, ubearbeidet	frit	
	— malet, se Farver.		
201	— Tegnekridt og Pastelkridt	frit	
	Kridtpenne, se Blyantspenne.		
	Kridtpiber, se Jord og Ler.		
202	Krudt, Patroner og Fyrværkeri	frit	
203	Kul, Trækul	fri	
	Kurve og andre flettede Arbeider af Kviste, Vidier eller Rodtrevler:		
204	a. ganske eller tildels af uafbarkede Kviste .	frie	
205	b. ellers . . . . . 1 Kil.	= 10	
	Kryderier:		
206	1. Allehaande (Piment), Anis, Stjernanis, Ingefær, ikke syltet, Nelliker, Nellikstilke, Peber, andre Slags end Kajennepeber; alt saavel malet som umalet 1 Kil.	= 40	
207	2. Kanel, Cassia lignea, Kanelblomster og Kanelaffald, saavel malet som umalet . . . 1 Kil.	1. =	
208	3. Kajennepeber og Karrystof, iberegnet Vægten af nærmeste Emballage, Kardemomme, Muskatblomme og Muskatnødder, saavel malet som umalet, 1 Kil.	2. =	
209	4. Safran og Vanille, saavel malet som umalet, iberegnet Vægten af nærmeste Emballage 1 Kil.	3. =	
	5. Sennep:		
210	a. umalet (Sennepsfrø) . . . . . 1 Kil.	= 10	
211	b. malet eller tillavet, iberegnet Vægten af nærmeste Emballage . . . . . 1 Kil.	= 60	
212	6. Saucer, iberegnet Vægten af nærmeste Emballage 1 Kil.	= 24	
	L.		
	Lahn, se Guldtrækkerarbeide under Metaller.		
213	Lak, (Segllak) . . . . . 1 Kil.	= 46	
214	Lakrissaft . . . . . 1 Kil.	= 10	
215	Lamper: Menagelamper, Æskernes Vægt iberegnet 1 Kil.	= 66⅔	
	— andre:		
216	a. af forskjellige Metaller . . . . 1 Kil.	= 35	
	b. ellers, som Arbeide af Materialet. Glas og Fødder fortoldes særskilt.		
217	Laurbær og Laurbærblade	frie	
	Ler, se Jord.		

21 Juni.	Løbe-No.		Indførselstold. Kr.	Øre
		Lertøi, se Jord.		
		Legetøi af enkelt Materiale, som Arbeide af Materialet, af Snedkerarbeide og Dreierarbeide af Træ, som disse Artikler.		
	218	— andet . . . . . 1 Kil.	=	60
		Lemonade, se Cider under Saft.		
		Lever, Spæk og deslige, som Tran.		
		Lim:		
	219	a. Gelatine . . . . . 1 Kil.	1.	50
	220	b. Andre Slags	frie	
		Lin, Hamp, Manillahamp, Gunni, Jute, chinesisk Græs og deslige Spindestoffe samt Arbeider deraf:		
	221	1. De ovennævnte Spindestoffe heglede saavelsom uheglede, samt Affald ved Heglingen, hvorunder Stry	frie	
		2. Garn:		
	222	a. ufarvet . . . . . 1 Kil.	=	7
	223	b. farvet, utvundet . . . . . 1 Kil.	=	27
	224	c. farvet, tvundet . . . . . 1 Kil.	=	53
		Kreditoplag 180 Kil.		
	225	3. Filt	fri	
		4. Rebslagerarbeide:		
	226	a. tjæret	frit	
	227	b. utjæret, over 2 Millimeter i Diameter	frit	
	228	c. utjæret, finere, ogsaa med islaaet farvet Garn til Ombinding . . . . 1 Kil.	=	7
	229	5. Buggjordvæv og Møbelgjorde; Sprøiteslanger 1 Kil.	=	13
	230	6. Fiskegarn, som Materialet med 10 pCt. Forhøielse.		
	231	7. Gulvtepper og Gulvteppetøi . . . 1 Kil.	=	27
		Kreditoplag 225 Kil.		
	232	8. Tøier, hvoraf en Halvmeter i Kvadrat veier 110 Grammer eller mere, blegede saavelsom ublegede . . . . . 1 Kil.	=	7
		Kreditoplag 600 Kil.		
	233	9. Baand og Bændler; ligeledes Baand og Tøier med ivævet Gummielasticum, Guttapercha og deslige samt Belter heraf (som lignende Varer af Bomuld) . . . 1 Kil.	1.	7
	234	10. Dreil og Damask; ligeledes Tørklæder, forsaavidt de ikke kunne henføres til nogen høiere beskattet Klasse (som lignende Varer af Bomuld) . . . . . 1 Kil.	=	53
		Kreditoplag 100 Kil.		

Løbe-No.		Indførselstold. 21 Juni. Kr.	Øre
	Lin, Hamp, ꝛc.		
235	11. Tricotage (som Tricotage af Bomuld) 1 Kil.	1.	7
	12. Possementmagerarbeide, se Bogstav P.		
236	13. Indfældinger til Skjorter, syede eller væve-de, som Materialet med Tillæg af 10 pCt.		
	14. Andre Varer af ovennævnte Spindestoffe:		
237	A. klare eller aabne, derunder Blonder, Bobbinet, Kniplinger og Tyl (som lignende Varer af Bomuld) . . 1 Kil.	1.	76
	Anm. Som klare eller aabne Varer behandles saadanne, i hvilke der imellem de enkelte Traade kan skjelnes Mellemrum af mindst 1 Traads Tykkelse eller, hvis dette ikke kan afgjøres, hvoraf 1 Halvmeter i Kvadrat kun veier 20 Grammer eller derunder. Ved Mellemrummets Bedømmelse efter det første Alternativ kommer Broderi eller deslige paa et ellers klart eller aabent Stof ikke i Betragtning. Varer, som dels ere tætte, dels klare, til Exempel tætte med klare Striber, ansees som klare.		
	B. tætte:		
238	a. trykkede, (som lignende Varer af Bomuld) . . . . . 1 Kil.	1.	7
	Kreditoplag 90 Kil.		
239	b. flerfarvede, ikke trykkede (som lignende Varer af Bomuld) . 1 Kil.	=	53
	Kreditoplag 150 Kil.		
240	c. ensfarvede eller blegede . . 1 Kil.	=	27
	Kreditoplag 225 Kil.		
241	d. ublegede . . . . . 1 Kil.	=	13
	Kreditoplag 450 Kil.		
	Anm. Varer af de her nævnte Spindestoffe i Forbindelse med Bomuld, som Bomuldsvarer; i Forbindelse med Uld, som Uldvarer; i Forbindelse med Silke, som Silkevarer.		
	Linfrø, se Frø.		
242	Linkager	frie	
	Lindser, se Kornvarer.		
	Linned, syet, se Klæder eller Tøier, syede.		
	Likør, som Brændevin.		
	Lugtende Vande, se under Brændevin.		
243	Lunter . . . . . 1 Kil.	=	20

21 Juni. Løbe-No.		Indførselstold. Kr. Øre
	Lygter, som Lamper.	
	Lys af Vox, se Vox.	
	— andre, se Fedt og Talgarter.	
	Lysbilleder paa Papir, se Papir.	
244	— andre	frie
	Læder, se Skind.	
	Løg, se Havevæxter.	
	M.	
245	Maale- og Vegtredskaber, alle Slags . . .	frie
	Maccaroni, se Nudler.	
	Madrasser og fyldte eller stoppede Sengklæder, stukne Sengetepper, udpolstrede Møbler og udpolstrede Dele dertil, ved hvilke Snedkerarbeidet ikke er det Væsentlige; Hynder til Vogne, udstoppede Sofapuder, Fodskamler og deslige:	
246	1. naar nogen Del deraf er Metal eller Træ 1 Kil.	= 13
	2. ellers:	
247	a. stoppede med Fjær eller Dun, som Stopningsmaterialet med 50 pCt.s Forhøielse.	
248	b. — med andet Materiale . . .	15 pCt.
249	Anm. Naar de herunder hørende Artikler ere forsynede med Betræk af Silke eller af Silke i Forbindelse med andre Materialier, erlægge de en Forhøielse af 10 pCt.	
	Madvarer i hermetisk lukkede eller lufttætte Kar:	
	1. af Dyr, se Dyr og Madvarer af Dyr.	
250	2. andre, Emballagernes Vegt iberegnet . 1 Kil.	= 60
251	Malerier og Haandtegninger uden Ramme . .	frie
	— med Ramme, se Rammer.	
	Maling og Malervarer, se Farvestoffe m. m.	
	Malme, usmeltede, se Sten.	
	Malt, se Kornvarer.	
252	— Extract af Malt, tør eller flydende, iberegnet Vægten af nærmeste Emballage . . 1 Kil.	= 36
253	Mandler og Mandelklid . . . . . 1 Kil.	= 40
	Kreditoplag 300 Kil.	
	Thara: Lærredsemballage 4 pCt.	
	Mannagryn, se Hvedegryn under Kornvarer.	
	Maskiner:	
254	Dampmaskiner og andre Maskiner til industriel og landøkonomisk Brug samt til Skibs-	

Løbe-No.		Indførselstold. Kr. Øre
	Maskiner:	
	brug; ligeledes Dele af saadanne, hvorunder Maskinremme og Syremme	frie
	Matter, se Materialet.	
	Medaljer, se Metaller.	
	Mel, se Kornvarer.	
	Mersk um, se Jord og Ler.	
	Metaller:	
255	I. raae, i Klumper, Korn, Blokke og Barrer, saa og i saadanne Tavler eller deslige, der ikke ere undergaaede nogen videre Bearbeidelse end Udsmeltning; endvidere gammelt Metalgods, ikkun tjenligt til Omarbeidning; Metalaffald	frie
	II. i Arbeide:	
	A. af forskjellige Metaller:	
256	1. Angler eller Fiskekroge, derunder Fluekroge og Kroge med kunstig Agn . .	frie
257	2. Bijouterivarer af ædle Metaller i eller uden Forbindelse med andre Materialier, saasom Armbaand, Brystnaale, Kjæder, Kors, Ringe, Signeter, Spænder og deslige med Indbegreb af Æsker, Futeraler, Papir eller lignende nærmeste Emballage . . . . . 1 Kil.	= 80
258	3. Bogguld og Bogsølv samt alt andet Bogmetal	frit
259	4. Broncepulver og andet fintrevet Metal, ægte eller uægte	frit
260	5. Geværer og Pistoler samt Dele deraf	frie
261	6. Kanoner, Mørsere, Lavetter og Projektiler	frie
262	7. Guldtrækkerarbeide af Guld, Sølv, Platina og Aluminium, saasom Traad, Lahn, Flitter, Paljetter, Tresser, Galoner, Kniplinger, Fryndser, ægte og uægte . . . . . 1 Kil.	2. 33⅓
263	8. Hegler	frie
264	9. Hægter og Maller, Haarnaale, Knappenaale . . . . . 1 Kil. Knappenaale gives ingen Thara for det Papir, hvortil de ere heftede.	= 53
265	10. Mynter, Medaljer	frie

21 Juni.

21 Juni. Løbe-No.		Indførselstold. Kr. Øre
	Metaller:	
	II. i Arbeide:	
	A. af forskjellige Metaller:	
266	11. Penne, Karternes eller Æskernes Vægt iberegnet . . . . . 1 Kil.	= 60
267	12. Perler af andet Metal end Guld, Sølv og Aluminium . . . . . 1 Kil.	1. 16⅔
268	13. Redskaber og Værktøi til Haandværks- eller Fabrikdrift, Skibsbrug og Jordbrug, forsaavidt de ikke andetsteds ere nævnte, med eller uden Skafter . .	frie
269	14. Skriftstøberarbeide, alle Slags, (til Exempel Bogstaver og Stereotypplader) samt Forsiringer eller Former af Metal uden eller i Forbindelse med Træ, for Bogtrykkere, Bogbindere, Katuntrykkere, Tapetfabrikanter og deslige, endvidere graverede eller paa anden Maade bearbeidede Metalplader til Aftryk af Noder, Land- og Søkarter og deslige .	frit
270	15. a. Staal- eller anden Metaltraad, indvævet i eller omvundet med Baand, Traad, Papir eller deslige (Virer eller Virebaand), iberegnet Vægten af det Træ, hvorom de ere vundne; Staalfjedre, omvundne med Traad eller deslige, hvorunder Crinolineblanchets . . . . . 1 Kil.	= 27
271	b. i Arbeide, hvorunder Hatteformer 1 Kil.	= 40
	Anm. Meget vægtfulde Metalarbeider til industrielle eller landøkonomiske Øiemed eller til Skibsbrug kunne, forsaavidt de ikke efter Tarifen ere toldfrie, af Told-Departementet tilstedes indførte mod en lavere Told end den bestemte eller efter Omstændighederne toldfrit.	
	B. Guld, Sølv, Aluminium, Platina:	
272	1. pressет, upoleret . . . . 1 Hektogr.	= 64
273	2. i andet Arbeide, med Indbegreb af det, som er indfattet i Arbeidet 1 Hektogr.	= 64

Løbe-No.		Indførselstold. Kr. Øre	21 Juni.
	Metaller:		
	II. i Arbeide:		
	C. Jern:		
	1. Staal, som Stangjern.		
274	2. Søm, Spiger, Bolte, Skruer, Klinknagler, ogsaa om de ere forzinkede, forkobrede eller fortinnede	frie	
275	3. Møtrikker, Klinkplader og Klinkringe .	frie	
276	4. Bordknive og Gafler med Skafter af Sølv eller Plet; Penneknive; Barberknive med eller uden Futeraler eller Æsker . . . . . 1 Kil.	= 80	
	Anm. Som Penneknive fortoldes Knive, hvori der findes Penneknivsblade, om der end tillige findes andre Knivsblade eller Redskaber.		
	5. Staal- og Jerntraad:		
277	a. — ogsaa forkobret og forzinket (hvorunder Strenge)	frie	
	b. — Virer og Virebaand, samt Virer i Arbeide, se Metaller i Arbeide A No. 15.		
	c. — i Arbeide:		
278	α. Touge	frie	
279	β. ellers	frie	
	6. Naale:		
280	a. Sy-, Broder-, Stoppe-, Filer- og Hækle-Naale, iberegnet Papiret, hvori Naalene ere indlagte . . . 1 Kil.	= 53	
	b. Knappenaale og Haarnaale, se 9de Klasse af Metaller i Arbeide.		
	c. andre Naale, som poleret Jernarbeide.		
281	7. Dørvridere, Ildskuffer, Ildtænger, Pokere, Hængsler, Havesaxe, Speceri-, Gryn- og Kaffekværne, Knapper, Rulleknive, Skaader, Saxe, upolerede, Spænder, Strikkepinde, Strygejern, Vindues- og Dørbeslag, Æmner til Nøgler; med eller uden Skafter . . . . 1 Kil.	= 10	
282	8. Fingerboller og Syringe, ogsaa forede med andet Metal end Jern, Fyrstaal,		

21 Juni.	Løbe-No.		Indførselstold. Kr.	Øre
		Metaller:		
		II. i Arbeide:		
		C. Jern:		
		Korketrækkere, andre Knive og Gafler end de ovenfor anførte; Saxe, polerede; Laase, Lyssaxe, Sporer, Skøiter, Kaarder og Sabler med eller uden Skede, samt Klinger til deslige Vaaben . . 1 Kil.	=	35
	283	9. Senge, saakaldte ildfaste Skabe og Kasser samt Kopier- og Stempelmaskiner	frie	
		10. Andet Jernarbeide:		
		— støbt:		
	284	1. fint, saasom Borde, Blomstervaser, Basreliefs, Buster, Kurve, Lysekroner, Lysepladser, Lysestager, Lamper, Lampetter, Kandelabre, Medailloner, Papirholdere, Præsenterbretter, Røgelseskar, Skaaler, Skrivetøi, Stativer, Uhrstativer o. dsl. med eller uden Polering, Maling, Broncering, Fernissering, Galvanisering o. l. . . . . 1 Kil.	=	20
		2. grovt:		
	285	a. Rør og Ventiler til Rør, Ballastjern, Retorter	frie	
	286	b. Gryder og Kjedler med eller uden Laag	frie	
	287	c. Støbegods, som ikke andetsteds er anført	frit	
		— smedet eller valset:		
	288	a. Stang-, Bolt- og Baandjern, Axler og Tappe, Brækstænger, Skibsknæer, Vinkeljern, T-jern, Kouser og andet valset, façonneret Jern, saa og Smeltestykker, Jernbaneskinner samt Skjødningsplader og Skjødningsjern til Skinner	frit	
	289	b. Rør samt Ventiler til Rør og Gjærdestolper	frie	
	290	c. Skibsankere; Kjættinger og Jernlænker	frie	
	291	d. Plader	frie	
	292	e. Plader 3¼ Millimeter tykke eller		

Løbe-No.		Indførselstold. 21 Juni. Kr.	Øre
	Metaller:		
	II. i Arbeide:		
	C. Jern:		
	10. Andet Jernarbeide:		
	derover i Arbeide, hvorunder Dampkjedler	frie	
	f. Plader under $3\frac{1}{4}$ Millimeter tykke, i Arbeide:		
293	α. lakeret, emailleret eller glasseret . . . . . 1 Kil.	=	35
294	β. ellers	frie	
	g. i andet smedet eller valset Arbeide:		
295	α. forgyldt, forsølvet eller pletteret . . . . . 1 Kil.	=	70
296	β. poleret (til poleret Arbeide henregnes det, som har saa megen Politur, at intet Filstrog kan sees derpaa.) 1 Kil.	=	35
297	γ. ellers	frit	
298	D. Bly i Ruller, Stænger og Plader . .	frit	
299	— Rør	frie	
	— Daaser, Folie, Knapper, Legetøi, som lignende Arbeide af Tin.		
300	— i andet Arbeide, hvorunder Hagel 1 Kil.	=	8
	Thara: Hagel i Lærredsemballage 1 pCt.		
301	E. Tin i Ruller, Stænger eller Plader samt raspet	frit	
302	— Rør	frie	
	— i andet Arbeide:		
303	a. forgyldt, forsølvet eller pletteret 1 Kil.	=	70
304	b. andet, hvorunder Folie . . 1 Kil.	=	35
305	F. Zink i Plader, Bolte, Stænger, samt Rør .	frit	
306	— Spiger	frie	
307	— Traad og Strenge	frie	
308	— Afstøbninger af Buster eller Statuer over 25 Kil. pr. Stk.	frie	
	— i andet Arbeide:		
309	a. forgyldt, forsølvet eller pletteret 1 Kil.	=	70
310	b. bronceret, fernisseret, lakeret eller malet . . . . . 1 Kil.	=	35
311	c. støbte Gjenstande, som veie over $12\frac{1}{2}$ Kil. pr. Stk. og som ikke indbefattes under nogen foregaaende Klasse .	frie	
312	d. ellers . . . . . 1 Kil.	=	27

21 Juni. Løbe-No.		Indførselstold. Kr. Øre
	Metaller:	
	II. i Arbeide:	
	G. Kobber, Messing, Bronce, Nysølv og andre kobberblandede Metaller:	
313	1. Plader, Blik, Bolte, Klinkeringe, Klinkeplader, Bunde, Stænger, Dug og upolerede Rør	frie
314	2. Søm, Spiger, Skruer, Møtrikker, Klinknagler	frie
315	3. Plader, pletterede eller forsølvede 1 Kil.	= 70
316	4. Knapper af ovennævnte Metaller, i eller uden Forbindelse med Stene, Glas, Perlemoder, Porcelain eller deslige, iberegnet Vægten af det Papir, hvortil de ere heftede . . . . . 1 Kil.	= 80
317	5. Traad og Strenge	frie
318	6. — Arbeider af Traad, i eller uden Forbindelse med andre Materialier, forsaavidt de ikke indbefattes under nogen foregaaende Klasse . . . . . 1 Kil.	= 35
319	7. Afstøbninger af Buster eller Statuer over 25 Kil. vægtige	frie
320	8. Bjelder, Bøssinger, Dørbeslag, Dørvridere, Haner, Hængsler, Lyseplader, Lysestager, Mortere, Ruller til Møbler, Strygejern, Fingerbøller, Syringe; Knapper til Skuffer og deslige, Ringe og Kroge med eller uden Skruegang; Uhrnøgler; i eller uden Forbindelse med andre Materialier . . . . . 1 Kil.	= 35
	9. i andet Arbeide:	
321	a. forgyldt, forsølvet, pletteret (herunder indbefattet de ovenfor under No. 8 specielt nævnte Vareslags, naar disse indføres i forgyldt, forsølvet eller pletteret Stand) . . . 1 Kil.	= 70
322	b. ellers . . . . . 1 Kil.	= 35
	Metal, britisk, som Kobber.	
	Møbler, se "Madrasser" og "Snedkerarbeide" under Træ.	
	Mikroskoper, se Kikkerter.	
	Mineralier, se Sten.	
	Mineralske Vande, se Surbrøndsvande.	

Løbe-No.		Indførselstold. Kr.	Øre	21 Juni.
323	Mjød . . . . . 1 Kil.	=	16⅔	
	Thara: Fousstager 16 pCt.			
324	Modeller, ikke tjenlige til andet Brug . . .	frie		
325	Moskus	fri		
	Murkler, se Champignoner.			
	Musikalier, se under Papir.			
	Muskatblomme og Muskatnødder, se Kryderier.			
	Must, se Saft.			
	Mursten, se Jord og Ler.			
	Mynter, se Metaller.			

N.

	Naale, Sy-, Broder-, Hekle-, Filer- og Stoppenaale, se Jern under Metaller.			
	— Knappenaale og Haarnaale, se Metaller i Arbeide A No. 9.			
	— andre Naale, se Jern under Metaller.			
326	Naturalier, alle Slags	frie		
	Nelliker, se Kryderier.			
	Nikkel, se Metaller.			
327	Nitroglycerin og Dynamit	fri		
328	Nudler, Vermicelli, Maccaroni . . . . 1 Kil.	=	20	
	Thara: Kasser 24 pCt.; Kurve 12 pCt.			
	Nysølv, se Metaller.			
329	Nødder, Hassel- og Valnødder, Paranødder samt andre spiselige Nødder, der ikke andetsteds ere nævnte . . . . . 1 Kil.	=	33	

O.

330	Oblater, alle Slags, hvorunder Oblatplader. 1 Kil.	=	80	
	Olier:			
	1. fede:			
331	a. Bomolie . . . . . 1 Kil.	=	6⅔	
	Kreditoplag 1200 Kil.			
332	b. amerikansk Olie (oleum ricini, Laxerolie) .	fri		
333	c. Hampolie, Palmolie, Kokosolie . . . 1 Kil.	=	5	
	Kreditoplag 1800 Kil.			
334	d. Linolie, Rap- eller Roolie, Spermacetolie, Olein, Fleskolie samt andre fede Olier eller			

21 Juni.	Løbe-No.		Indførselstold. Kr.	Øre
		Olier:		
		1. fede:		
		oliеagtige Fedtarter, som ikke andetsteds i Tarifen ere opførte . . . . . 1 Kil.	=	5
		Kreditoplag 1800 Kil.		
		2. ætheriske:		
	335	a. Kamfin, Paraffinolie, Photogen, Træolie og lignende Lysvæsker, amerikansk Jordolie og Stenolie (petroleum) . . . . . 1 Kil.	=	10
		Kreditoplag 1800 Kil.		
	336	b. Terpentin-, Spik-, Lavendel-, Enebær- og Birkolie; Hjortetaks-, Nellike-, Rav-, Rosmarin- og stinkende Vinstensolie . . . 1 Kil.	=	6⅔
		Thara for No. 1 a—d og for No. 2 a og b: I Fade eller andre Foustager, enkelte eller dobbelte, for fede Olier 18 pCt., for ætheriske Olier 20 pCt.; paa Flasker eller Glas uden andet Omsvøb 20 pCt.; paa Flasker eller Glas i een grov Kurv med Halm 30 pCt.; paa Flasker eller Glas i to grove Kurve med Halm 40 pCt.; paa Flasker eller Glas, indpakkede i Saugspaaner eller andet Saadant i Kasser 40 pCt.; paa Leerkrukker 30 pCt.; paa Lerkrukker i een grov Kurv med Halm 40 pCt.; paa Lerkrukker i to grove Kurve med Halm 50 pCt.		
	337	c. andre ætheriske Olier, med Indbegreb af den nærmeste Emballages (Flaskes, Krukkes og desliges) Vægt . . . . . 1 Kil.	2.	=
	338	3. Haarolie, med Indbegreb af den nærmeste Emballages (Flaskes, Krukkes og desliges) Vægt 1 Kil.	=	66⅔
	339	Oliekager og Oliemel	frie	
		Olivers, se Frugter.		
		Oranger, se Frugter.		
	340	Ost . . . . . 1 Kil.	=	15
		Oxetunger, se Madvarer under Dyr.		

P.

		Paljetter, se Guldtrækkerarbeide under Metal.		
		Papir og Arbeider af Papir:		
	341	1. Skriv-, Tegne- og ulinieret Nodepapir, overhovedet alt Papir, som hensigtsmæssigen kan tjene til at skrive eller tegne paa, saavel hvidt		

Løbe-No.			Indførselstold. Kr.	Øre
		Papir og Arbeider af Papir:		
		som i Massen farvet, fernisseret, oliet eller paa lignende Maade behandlet Papir; Pergamentspapir; ligeledes Papir, opskaaret i Strimler til Telegrafer . . . . . 1 Kil.	=	13
342	2.	Trykpapir, overhovedet alt Papir, som hensigtsmæssigen kan tjene til at trykke paa, og som ikke indbefattes under den foregaaende Klasse, saavel hvidt som i Massen farvet, Trækpapir, Filtrerpapir	frit	
343	3.	Pap, Pak-, Kardus-, Krœmmerhus- og Makulaturpapir samt Prespap	frit	
344	4.	Forhudnings- og Tagtœkningspapir; Papir, overstrøget eller bestrøet med Asphalt, Tjære, Glas, Sand, Skifer, Smergel eller deslige; ligeledes Papir, som ikke indbefattes under nogen af de andre Klasser	frit	
345	5.	Ornamenter af Stenpap og Regnetavler . .	frie	
346	6.	Papir med Farve, som ikke er tilsat i Massen, hvorunder Tapeter, med Forgyldning eller Forsølvning, ogsaa paa Snittet, med pressede eller gjennemskaarne Figurer; med Billeder, hvorunder Kobberstykker, Stentryk og deslige; Lysbilleder; Broder-, Strikke-, Hekle- og lignende Mønstre og Mønsterbøger, Journaler og Tidsskrifter ikke herunder indbefattede; Blanketter, Vignetter, Etiketter, linieret Papir, Selskabsspil, Kridtpapir; Visitkort; Billetter til Dampskibe og deslige; Brevkonvoluter, saavel blot tilskaarne som sammenklistrede, ogsaa med Tøi under Papiret; Krœmmerhuse; Poser; Rammer, med eller uden Glas over til Billeder; Papir med paaklistret Flor eller andet Tøi; lakeret Pap og Hueskygger deraf . . . . . 1 Kil.	=	13
347	7.	Spillekort . . . . . 1 Kil.	=	13
348	8.	Beskrevet Papir, saa og Papirpenge, Vexler, Statspapirer, Aktier og deslige Papirer, lydende paa Pengeværdier	frit	
349	9.	Papir indbundet eller heftet . . . . 1 Kil.	=	27
350	10.	Bøger eller Dele deraf samt Tidsskrifter, Noder og andre trykte eller skrevne Sager, der ikke under No. 6 oven ere ansatte til Told,		

21 Juni.

21 Juni. Løbe-No.		Indførselstold. Kr.	Øre
	Papir og Arbeider af Papir:		
	uden Billeder samt med Billeder, som vedkomme Texten, saavel indbundne som uindbundne	frie	
351	11. Andre Arbeider af Pap og andet Papir samt af Papirmaché, hvorunder Albums . . 1 Kil.	=	60
	Papirkalliko, se Tøier.		
	Papirmaché i Arbeide, se under Papir.		
352	Papiraffald eller Spaaner	frit	
	Paraplyer og Parasoller:		
353	1. med Overtræk af Silke eller hvori Silke findes 1 Stk.	=	75
354	2. med Overtræk af andre Tøier . . . 1 Stk.	=	25
355	3. Stel uden Overtræk . . . . . 1 Kil.	=	35
	Parykmagerarbeide, se Haar.		
	Pastelfarver, se Kridt.		
	Peber, se Kryderier.		
	Peberrod, se Havevæxter.		
	Penne af Metal, se Metal.		
	Pennefjer, se Fjer.		
	Pensler, se Børstenbinderarbeide.		
	Perlemoder:		
356	1. uarbeidet	frit	
357	2. i Arbeide . . . . . 1 Kil.	=	80
358	Perler, ægte, uindfattede	frie	
	— indfattede veies med Indfatningen og fortoldes som den.		
	— Koralhalsbaand, som forarbeidede Koraller.		
	Pibehoveder, Tobakspiber, Piberør, Pibeslanger, Cigarmundstykker, uden Hensyn til Materialet, med eller uden Beslag og andet Tilbehør samt med eller uden Futteraler:		
	a. Kridtpiber, se Jord og Ler.		
359	b. andre . . . . . 1 Kil.	=	35
	Pickles, se Havevæxter.		
	Pistoler, se under Metaller.		
	Planter, levende, se Træer.		
360	Plouge	frie	
361	Pomade, iberegnet Vægten af den nærmeste Emballage (Papir, Glas, Krukke og deslige) . 1 Kil.	=	35

Løbe-No.		Indførselstold. Kr.	Øre	21 Juni.
	Pomerantser, se Frugter.			
	Porcelain, se Jord og Ler.			
	Portefeuiller, som Brevtasker.			
	Porter, se Øl.			
	Possementmagerarbeide:			
	1. af Silke alene, som Silkevarer.			
362	2. af Silke i Forbindelse med andre Materialier, hvad enten det Ydre bestaar helt af Silke over andre Materialier, eller det bestaar af Silke i Forbindelse med andre Materialier 1 Kil.	2.	33⅓	
363	3. andet . . . . . 1 Kil.	1.	33⅓	
	Anm. Til Possementmagerarbeide henregnes, foruden hvad der sædvanlig hertil henføres, endvidere saavel overtrukne som overspundne Knapper, Snorebaand, alle Slags Uldbaand og alle Slags Uldsnorer samt Haarnet. Ved Fortoldning af Possementmagerarbeide gives intet Fradrag for Indlæg og deslige.			
	Posteier, se Dyr og Madvarer af Dyr.			
364	Potaske	fri		
	Poteter, se Havevæxter og Markfrugter.			
	Potetesmel, som Stivelse.			
	Pottemagerarbeide, se Jord og Ler.			
365	Pressер, Bogtrykkerpressер og andre Pressер til Stentryk, Kobber- og Staalstik og deslige .	frie		
	Prøveboger uden Prøver, som indbundet Papir.			
	Puder, se Madrasser.			
	Punschextract, som Brændevin.			
	Pølser, se Madvarer under Dyr.			

Q.

Qvikſølv, se Metaller.

R.

Rammer om Malerier, Kobberstik og deslige fortoldes som Arbeide af det Materiale, hvoraf de hovedsagelig bestaa, uden Afdrag i Vægten for det indfattede Stykke, Glasset o. s. v. Skulde saadanne Rammer indkomme, som bør

21 Juni. Løbe-No.		Indførselstold. Kr.	Ør.
	Rammer ꝛc.		
	fortoldes efter Værdi, tages intet Hensyn til det indfattede Stykke.		
	— af Papir med Glas over, se Papir.		
	Rapsæd og Rofrø, se Frø.		
366	Rav og Arbeider deraf	frie	
	Rebslagerarbeide, se Lin og Hamp o. s. v.		
	— Tougværk af Bast, Græs eller Siv, se disse Materialier.		
	Regne- og Skrivetavler:		
	a. af Sten, se Sten.		
	b. = Pap, se Papir.		
367	c. = andre Materialier	frie	
368	Reiseposer (Badsække) og deslige andre Poser af Uld, Bomuld eller Lin i eller uden Forbindelse med Skind eller andre Materialier 1 Kil.	=	80
	Ridepidske, se Sadler under Skind.		
	Ris:		
369	1. uafskallet, løs i Fartøiet . . . . 1 Hektol. Kreditoplag 40 Hektol.	2.	90
370	— i Emballage . . . . . 1 Kil. Kreditoplag 2500 Kil.	=	5
371	2. afskallet (Risengryn og Rismel) . 1 Kil. Kreditoplag 1200 Kil.	=	10
	Anm. Naar afskallet og uafskallet Ris indføres sammenblandet, afgjøres det ved et Skjøn, hvormeget der skal henføres til ethvert af disse Slags.		
	Rogn, Kaviar, se Madvarer under Dyr.		
372	— anden	fri	
	Rosiner, se Frugter.		
373	Rosinstilke	frie	
	Rullegardiner, malede eller trykkede, se Tøier.		
	Rødder, spiselige, se Havevæxter.		
374	— Cichorierødder og Runkelroer, ubrændte 1 Kil.	=	7
	— — brændte og andre som Kaffe brugelige brændte Rødder som brændt Kaffe.		
	Rødsten og Rødkridt, se Kridt.		
375	Røgelse og Røgelsepapir, Emballagernes Vægt iberegnet . . . . . 1 Kil.	1.	20
376	Rør, hvorunder Rør til Gibsning, Bambus, Spansk-		

Løbe-No.		Indførselstold. Kr. Øre	21 Juni.
	Rør:		
	rør, Snørrottinger, saavel flækkede som uflækkede	frie	
377	— flettede Arbeider deraf . . . . . 1 Kil.	= 10	

S.

Sabler, se Jern under Metaller.
Sadelmagerarbeide, se Skind.
Safran se Kryderier.

	Saft af Frugt eller Bær:		
	1. sødsyltet, se Frugter.		
378	2. anden, hvorunder Must, indeholdende indtil 18 pCt. Alkohol . . . . . 1 Kil.	= 26½	
	Thara: Foustager 16 pCt.		
379	Sagogryn og Sagomel, Salep, pulveriseret Arrowroot, Tapiocagryn og Tapiocamel . 1 Kil.	= 15	
	Kreditoplag 900 Kil.		
	Thara: Kasser 16 pCt.		
	Salmiak, se Ammoniak.		
380	Salpeter, almindelig	fri	
381	— Chilisalpeter (salpetersur Natron)	fri	
382	Salpetersyre (Skedevand)	fri	
	Salt:		
383	— 1. Bergsalt eller Stensalt	frit	
	— 2. Glaubersalt, som Soda.		
	— 3. Hjortetaksalt, se Ammoniak.		
384	— 4. raffineret Bordsalt i Blokke, Toppe eller Klumper . . . . . 1 Kil.	= 3⅓	
385	— 5. andet Kogsalt . . . . . 1 Hektol.	= 36	
	Ved Hammerfest, Vardø og Vadsø Toldsteder 1 Hektol.	= 18	
	Kreditoplag 330 Hektol.		
386	Saltsyre	fri	
	Sauce se Kryderier		
	Schellak, se Gummi.		
	Seil, syede, se Tøier.		
	Seilgarn, som Rebslagerarbeide, se Lin m. M.		
	Sengklæder, se Madrasser.		
	Sennep, se Kryderier.		
	Siccativ eller Torreolie, som Fernis.		

21 Juni.	Løbe-No.		Indførselstold. Kr.	Øre
	387	Sigter og Solde . . . . . 1 Kil.	=	53
		Silke og Silkevarer samt Varer af andre Spindestoffe i Forbindelse med Silke:		
	388	1. Silke, tvunden og utvunden, saavel farvet som ufarvet, i eller uden Forbindelse med andre Spindestoffe . . . . . 1 Kil.	=	93
	389	2. Blonder, Bobbinet, Kniplinger og Tyl af Silke eller Silke i Forbindelse med andre Spindestoffe (som lignende Varer af Bomuld) 1 Kil.	1.	76
	390	3. Fløiel samt andre Varer med Figurer, Striber og deslige af Fløiel, i eller uden Forbindelse med andre Spindestoffe, Metal- eller Glastraad . . . . . 1 Kil.	3.	47
	391	4. Silkeflos (Felb eller Plyds) i eller uden Forbindelse med andre Spindestoffe . . . 1 Kil.	2.	33⅓
		5. Possementmagerarbeide, se under Bogstav P.		
		6. andre Varer:		
	392	— af Silke alene eller af Silke med ivævet Glas eller Metaltraad . . . . 1 Kil.	3.	47
		Kreditoplag 30 Kil.		
		— af Silke, blandet med andre Stoffe:		
	393	a. Naar mindst Halvdelen af Varen eller naar Rending eller Islet, Retsiden eller Vrangen bestaar af andre Stoffe end Silke . . . . . 1 Kil.	2.	33⅓
		Kreditoplag 35 Kil.		
		b. ellers, som andre Varer af Silke alene. Anm. Kan det ikke med Sikkerhed afgjøres, om saa meget som Halvdelen af Varen bestaar af andre Stoffe end Silke, betragtes den som bestaaende af Silke alene.		
		Sirup, se Sukker.		
	394	Siv, uarbeidet	frit	
		— Koste og Børster, se Koste.		
	395	— i andet Arbeide . . . . . 1 Kil.	=	7
		Skedevand (aqva fortis), se Salpetersyre.		
		Skibe med Inventarium	frie	
	396	Skildpaddeskal, uarbeidet	frit	
		— i Arbeide, som Horn, Bogstav b.		

Løbe-No.		Indførselstold. Kr.	Øre
			21 Juni.
	Skind og Huder:		
	A. Med Haarbedækning, hvorunder af Hjorte, Rensdyr, Elsdyr, Raadyr og Daadyr, almindelige Faar og Lam samt Sæl, ligeledes andre Skind og Huder, som ikke ere opførte under Skind for Bundtmagere eller dertil kunne henregnes:		
	a. uberedte, saavel saltede som usaltede:		
397	1. tørre	frie	
398	2. raae	frie	
399	b. beredte. . . . . 1 Kil.	=	33⅓
400	— i Arbeide . . . . . 1 Kil.	=	37
	B. Uden Haarbedækning:		
401	a. barkede, hvorunder Saalelæder og Bindsaalelæder . . . . . 1 Kil.	=	13
	b. Maskinremme, se Maskiner.		
402	c. ellers . . . . . 1 Kil.	=	46
	d. i Arbeide:		
403	1. Handsker, saavel syede som blot tilskaarne, ogsaa forede med andet Materiale 1 Kil.	2.	33
	2. Skomagerarbeide:		
404	α. af Silketøi eller Tøi, hvori findes Silke . . . . . 1 Kil.	2.	33⅓
405	β. af andet Tøi eller af Saffian, Karduan, lakeret eller farvet Skind, i eller uden Forbindelse med andre Slags Skind . . . . . 1 Kil.	1.	7
406	γ. af andre Slags Skind eller Læder samt af Filt . . . . . 1 Kil.	=	66⅔
407	3. Sadler, Sæletøi, Bidsler, Kjøresvøber, Ridepidske, Brokbaand . . . . 1 Kil.	=	60
	4. Portefeuille-Arbeide, se Etuier.		
408	5. som ikke andetsteds er anført, erlægger Told som Skindene eller Huderne, hvoraf de bestaa, med 10 pCt.s Forhøielse. Skind og Huder, paa hvilke ikke er anvendt andet Arbeide, end Tilskjæring, samt krummede Støvleskafter og Hatterenmme med Huller i betragtes ikke som Skind eller Huder i Arbeide.		

21 Juni. Løbe-No.		Indførselstold. Kr.	Øre
	Skind og Huder:		
	C. Med Haar- eller Fjærbedækning for Bundtmagere:		
	a. af Bæver, Chinchilla, Hermelin (Le- eller Røskat), Ilder, Katte, vilde eller spanske, Leoparder, Los (Gauper), Løve, Maar, Oter, Pensylvanskind, af Tiger, Zobel:		
409	1. uberedte . . . . . 1 Kil.	2.	40
410	2. beredte . . . . . 1 Kil.	2.	93
	b. af Abe, Bisam, Ekorn, Hamster, sibiriske og russiske Faar og Lam, hvorunder krimske Skind og Kalmukskind; af Kanin, Ræv:		
411	1. uberedte . . . . . 1 Kil.	=	80
412	2. beredte . . . . . 1 Kil.	1	=
	c. af Bjørn, Skuppe, Ulv, Fielfras eller Jærv:		
413	1. uberedte . . . . . 1 Kil.	=	53
414	2. beredte . . . . . 1 Kil.	=	$66\frac{2}{3}$
	d. af Fugl, tamme Katte (Genotter), Grævlinger, Hare og andre Dyr:		
415	1. uberedte . . . . . 1 Kil.	=	$33\frac{1}{3}$
416	2. beredte . . . . . 1 Kil.	=	40
417	e. i Arbeide, Bundtmagerarbeide (herunder ogsaa henført Skind, sammensyede saasom til Foerværk) fortoldes som beredt Skind med 10 pCt.s Forhøielse. Skindpelse og Klædningsstykker forede med Skind samt andet Bundtmagerarbeide (med Undtagelse af Huer) forbundet med Klæde eller andre Materialier fortoldes med sin hele Vægt som Bundtmagerarbeide. Til Bundtmagerarbeide henføres ogsaa færdige Tepper og Felde af de under Bogstav C. nævnte Skind, uforede saavelsom forede, om de end ikke ere sammensyede af flere Skind.		
418	D. Affald af Skind og Huder		frit
	Sko og andet Fodtøi af Filt, se Skomagerarbeide under Skind og Huder.		
	Skomagerarbeide, se Skind.		
	Skosværte og Skovox, se Sværte.		
	Skriftstøberarbeide, se Metaller.		
	Skydegeværer, se Metaller.		
	Smergel, se Jord og Ler.		
	Sminke, se Farvestoffe m. M.		

Løbe-No.		Indførselstold. Kr.	Øre	21 Juni.
419	Smør, Smult og Ister	frit		
	Snedkerarbeide, se Træ.			
420	Soda	frit		
	Sodavand, som Surbrøndsvande.			
	Solde, som Sigter.			
	Soya, som Sauce.			
	Spaanarbeide:			
	— Hatte og Huer, se Hatte.			
421	— Matter: Gulvmatter . . . . . 1 Kil.	=	7	
422	— til Hatte, ogsaa med paasyet eller paaklistret Gaze og andet Tøi 1 Kil.	=	40	
423	— deraf forfærdigede Hatteformer, Hattepulle og Hatteskygger . . . 1 Kil.	=	40	
424	— andet Arbeide . . . . . 1 Kil.	=	10	
425	Spadserstokke, Paraplystokke, Parasolstokke, alle Slags, samt alle uflekkede Rør, hvorpaa er anvendt mere Arbeide end Overskjæring i bestemte Længder, og Fiskestænger . . 1 Kil.	=	35	
426	Speile . . . . . 1 Kil.	=	23	
	Speilglas, se Glasvarer.			
	Spermacet og Spermacetlys, se Hvalrav under Fedt- og Talgarter.			
	Spidskommen, se Frø.			
	Spillekort, se Papir.			
	Spæk, som Tran.			
	Staal og Staaltraad, se Jern under Metaller.			
	Staalpenne, se Penne under Metaller.			
	Staver, se Træ.			
	Stearin og Stearinlys, se Fedt- og Talgarter.			
	Sten og Arbeider af Sten:			
	1. ægte eller uægte Stene, slebne eller polerede:			
	a. indfattede i Guld, Sølv eller Aluminium, veies med Indfatningen og fortoldes som den.			
	b. Bijouterivarer i eller uden Forbindelse med andre Metaller end de ovenfor under a nævnte, som Bijouterivarer under Metaller.			
427	2. alle andre Slags, hvorunder Skrivetavler og Grifler, Gibs, Kalk, Cement, Afstøbninger og Former af Cement, Gibs, Kridt eller Lignende; ligeledes Sten, der er pulveriseret, malet, slemmet eller paa anden Maade tilberedt.	frie		

21 Juni. Løbe-No.		Indførselstold. Kr. Øre
428	Stenkul, hvorunder Cinders og Kokes	fri
	— i Arbeide, som slebne eller polerede Stene.	
	Stentryk, se Papir.	
	Stentøi, se Jord og Ler.	
429	Stivelse og Stivelsegummi (Dextrin) . . 1 Kil.	= 3⅓
	Thara: Kasser 16 pCt.	
430	Straa og Halm	frit
	— i Arbeide:	
	— Blomster, se Blomster.	
	— Gulvmatter, Reb og andre lignende grove Fletninger, som Siv i andet Arbeide.	
	— Hatte og Huer, se Hatte.	
431	— andre Fletninger end de foran nævnte, Border samt andre Straaarbeider, i eller uden Forbindelse med andre Materialier 1 Kil.	= 93
432	Strenge, Tarmestrenge og Silkestrenge med eller uden Overspinding samt Tarmesnorer . 1 Kil.	1. 16⅔
	— af Metal, se Metal.	
	Stry, se Lin m. M.	
	Sukkade, som Frugter i Sukker.	
	Sukker og Sirup:	
433	1. Sukker i hele eller sønderslaaede Toppe, Plader eller Kager samt Kandis . . . 1 Kil. Kreditoplag 240 Kil.	= 44
	2. andet Sukker:	
434	a. lyst . . . . . 1 Kil. Kreditoplag 240 Kil.	= 44
435	b. mørkt; ligeledes opløst Sukker og andet flydende Sukker (herunder altsaa Saften inden Sukker er udskillet), der ikke kan henføres til almindelig Sirup eller Melasse; Drue- og Stivelsesukker . . . . 1 Kil. Kreditoplag 325 Kil.	= 36
	Thara for No. 1 og for No. 2 a og b: For Papir med eller uden Seilgarn gives ingen Thara. Kasser: Kandis 12 pCt., andet Sukker 15 pCt.	
	3. Sirup:	
436	a. almindelig Sirup og Melasse . . 1 Kil. Kreditoplag 1200 Kil.	= 6⅔
	Thara: Fonstager 12 pCt.	

Løbe-No.		Indførselstold. Kr. Øre	21 Juni.
	Sukker og Sirup:		
	3. Sirup:		
437	b. Kapillair-, Morbær-, Rosen-, Viol-Sirup og andre lignende Siruper . . . 1 Kil.	= 53	
	Til "andet Sukker lyst" henføres Sukker, der er lysere end Regelprøver, som fra Told-Departementet oversendes til Toldstederne, og som nærmest svare til Amsterdamer-Regelprøve No. 20.		
	Dersom et og samme Kolli indeholder Sukker, der svarer forskjellig Told, fortoldes det hele Indhold som den Sort, der svarer høiest Told. Det hele Indhold af et Kolli, der foruden Sirup eller Melasse indeholder fast d. e. krystalliseret Sukker, fortoldes som andet Sukker mørkt, naar over en Fjerdedel af Indholdets samlede Vægt er fast Sukker.		
438	Sukkertøi, hvorunder Drops og andre lignende Sukkertilvirkninger . . . . . 1 Kil.	= 46⅔	
439	Surbrønds- eller mineralske Vande	frie	
440	Svampe (Vaskesvampe) . . . . . 1 Kil.	2. 66⅔	
	Svedsker, se Frugter.		
	Svinebørster, se Haar.		
441	Svovl og Svovlblomme	fri	
	Svovlstikker, som Friktionsfyrstikker, se Fyrstikker.		
442	Svovlsyre (Vitriololie)	fri	
443	Sværter, alle Slags, samt Skovox og Skosmørelse, iberegnet Vægten af nærmeste Emballage 1 Kil.	= 5	
	Svøber, se under Skind.		
	Syskrin med Sysager, se Etuier.		
	Sæbe:		
444	— Grønsæbe og anden blød Sæbe . . . 1 Kil.	= 3⅓	
445	— anden . . . . . 1 Kil.	= 10	
	Kreditoplag 1200 Kil.		
	Thara: Foustager og Kasser 12 pCt.		
	Sække, syede, se Tøier.		
	Sølverglød (Blyglød) se Farvestoffe No. 4.		
	T.		
	Tagsten, se Jord og Ler.		
	Talglys, se Fedt- og Talgarter.		

21 Juni.	Løbe-No.		Indførselstold. Kr.	Øre
		Tamarinder, se Frugter.		
		Tapioca, se Sago.		
		Tarmesnore, se Strenge.		
		Tavler, se Regnetavler.		
		Tegnebøger, se Brevtasker.		
	446	Telegrafapparater og Telegrafkabeler; Telefoner	frie	
		Terpentin, se Gummi og Harpix.		
		Terra japonica, se Catechu.		
	447	Thé . . . . . 1 Kil.	1.	60
		Kreditoplag 60 Kil.		
		Thara: Kasser forede med Bly, 25 pCt.		
	448	Tinaske eller Tinkalk	fri	
	449	Tinsalt	frit	
	450	Tjære af Træ eller Stenkul	fri	
		— blank Fernistjære (bright varnish), som Terpentin, se Gummi og Harpix.		
		Tobak:		
	451	— Stilke . . . . . 1 Kil.	1.	25
		Kreditoplag 150 Kil.		
	452	— Blade og Karotter . . . . . 1 Kil.	1.	25
		Kreditoplag 150 Kil.		
		Som Kreditoplagsbeholdning regnes saucede Tobaksblade lige med usaucede.		
		Thara for "Stilke" og for "Blade og Karotter": Huder 8 pCt.; Siv med eller uden Paklærred 10 pCt.; Kurve 3 pCt.; Paklærred 2 pCt.; Foustager: a. naar Varen indføres fra et Sted i Europa 8 pCt.; b. naar den indføres fra et Sted udenfor Europa 12 pCt.		
	453	— Snus . . . . . 1 Kil.	1.	50
		Thara: Paa Flasker og Krukker 50 pCt.; anden Emballage 15 pCt.		
	454	— Cigarer og Cigaretter . . . . . 1 Kil.	2.	50
		Thara: Kasser 25 pCt.		
	455	— Røgtobak, Skraatobak og al anden fabrikeret Tobak . . . . . 1 Kil.	1.	50
		Thara: Foustager og Kasser 20 pCt.		
		For det Papir eller Andet, hvori Røgtobak og Skraatobak er indpakket, tilstaaes ingen Thara.		
	456	Torpedoer samt elektriske Apparater til Brug ved Undervandsminer	frie	

Løbe-No.		Indførselstold. Kr. Øre	21 Juni.
	Tougværk, se Materialet.		
457	Tran	fri	
	Tranlud, se Fedtlud.		
	Trippels, se Jord.		
	Træ og Trævarer:		
458	1. ægte og uægte forgyldte Stænger og Rammer; ligeledes, forsaavidt Vægten pr. Stk. ikke er over $1^1/_2$ Kil., Bakker, Skaaler, Daaser, Stel til Bordopsatser (plats de menage), Sy- og Barberskrin uden Sy- og Barbersager, udskaarne Træarbeider og deslige mindre Gjenstande 1 Kil.	= 23	
	2. Dreierarbeide med eller uden Beslag, Ringe og deslige, Kamme (ogsaa af Kokos eller andre Nødder):		
459	a. Blokke, Haandværksredskaber eller Dele til samme, Sneller	frie	
460	b. Rokkedreierarbeide, hvorunder andet simpelt Dreierarbeide, saasom Fødder til Møbler, ligeledes Knappeformer og Knapper . 1 Kil.	= 13	
461	c. Kunstdreierarbeide, Penneholdere af Træ, alle Slags; Kamme . . . . . 1 Kil.	= 35	
	3. Udskaarne Arbeider, over $1^1/_2$ Kil. pr. Stk., som Møbel-Snedkerarbeider.		
	4. Flettede Arbeider af Kviste eller Vidier, se Kurve.		
	5. Møbel-Snedkerarbeide med tilhørende Puder og Sæder:		
462	a. af Valnødtræ, Mahogni og andre udenlandske Træarter, saavelsom ferneret med disse Træarter, ligeledes uden Hensyn til Træarten ægte eller uægte forgyldt eller lakeret 1 Kil.	= 13	
463	b. af Furu eller Gran, ogsaa i Forbindelse med mindre Dele af andre indenlandske Træarter uden Fernering . . . . . 1 Kil.	= 2	
464	c. af Bøg og andre indenlandske Træarter, saavelsom ferneret med disse Træarter 1 Kil.	= 6	
465	Er Arbeidet i andre Tilfælde end det under b nævnte sammensat af forskjellige Slags Træ, da fortoldes det som Arbeide af den Træsort, der svarer den høieste Told. Mø-		

21 Juni.	Løbe-No.		Indførselstold. Kr.	Øre
		Træ og Trævarer:		
		5. Møbel-Snedkerarbeide med tilhørende Puder og Sæder:		
		bler, forsynede med Betræk af Silke eller Silke i Forbindelse med andre Materialier, erlægge en Forhøielse af 10 pCt., hvorimod der for andet Betræk ingen Forhøielse i ovennævnte Toldsatser erlægges.		
	466	6. Staver, forarbeidede, og andet Bødkerarbeide	10 pCt.	
		Ved Hammerfest, Vardø og Vadsø Toldsteder	6 pCt.	
		Til forarbeidede Staver henføres kun saadanne, der, foruden at være strøgne, ogsaa ere kryds fede d. e. forsynede med Indsnit til Bundene, samt de til saadanne Staver hørende Bundstykker eller sammensatte Bunde.		
	467	7. Alle andre Trævarer, som ikke andetsteds ere opførte	frie	
	468	Træer, Buske, Planter, levende	frie	
		Trøfler, se Champignoner.		
		Tusk, se Farvestoffe m. M.		
		Tøier:		
		1. spartlede, malede, lakerede, fernisserede, med Gummielastikum, Guttapercha eller Olie gjennemtrukne eller bearbeidede Varer; ligeledes Tøi overgydt med Papirmasse:		
	469	a. Gulvtepper; andre Varer, hvoraf en Halvmeter i Kvadrat veier 470 Grammer eller mere 1 Kil.	=	13
	470	b. Bogbinderlærred (Bogbindercloth) . 1 Kil.	=	27
	471	c. Rullegardiner . . . . . 1 Kil.	1.	7
	472	d. Voxtaft og andre Varer, hvis Stof er ganske eller tildels af Silke . . . . 1 Kil.	2.	66⅔
	473	e. Voxdug og andre Varer, som ikke indbefattes under nogen af de foranstaaende 3 Klasser . . . . . 1 Kil.	=	66⅔
	474	2. syede eller paa anden Maade sammenføiede, som ikke kunne henføres til Klædningsstykker, fortoldes som Materialet med 10 pCt.s Forhøielse; dog beregnes intet Tillæg for Seil eller Sække, ligesom der heller ikke beregnes noget Tillæg, naar der ikke er anden Søm end Fald eller Kantning.		
		Tøndebaand, se Træ.		
	475	Tørv	fri	

Løbe-No.		Indførselstold. Kr.	Øre	21 Juni.
	U.			
	Uhre:			
476	1. Dame- og Lommeuhre, hvorunder Lommechronometre . . . . . 1 Stk.	1.	=	
	2. Taffeluhre med eller uden Glas og Fodstykker:			
	a. i Kasser af Metal eller Porcellain:			
477	α. naar Vægten ikke udgjør over 8 Kil. 1 Kil.	1.	=	
478	β. af større Vægt . . . . . 1 Stk.	8.	=	
	b. i Kasser af andre Materialier:			
479	α. naar Vægten ikke udgjør over 5 Kil. 1 Kil.	1.	=	
480	β. af større Vægt . . . . . 1 Stk	5.	=	
	3. Taarnuhre, som andet Arbeide af Materialet.			
481	4. Andre Uhre . . . . . 1 Kil.	=	66⅔	
482	5. Sammensatte Uhrværker uden Kasser . 1 Kil.	2.	33⅓	
	6. Uhrkasser af Træ, som Snedkerarbeide. Uhrkasser af andre Materialier, som Uhre.			
483	7. Uhrskiver til de under No. 4 nævnte Uhre 1 Kil.	=	66⅔	
	8. Enkelte Dele til Uhre eller Uhrværker, som andet Arbeide af Materialet. Lodder til Uhre fortoldes særskilte.			
	Uld og Uldvarer:			
484	1. Uld	fri		
	2. Uldgarn:			
485	a. — ufarvet . . . . . 1 Kil. Kreditoplag 450 Kil.	=	13	
486	b. — farvet; ligeledes alt Garn forbundet med Metaltraad . . . . . 1 Kil. Kreditoplag 300 Kil.	=	20	
487	3. Filt, ikke farvet eller trykket; Klæder til Papirmaskiner, Klædeslister	frie		
488	4. Gulvtepper og Gulvteppetøi; Sengetepper, Sadelgjorde og Buggjordvæv . . . . 1 Kil. Kreditoplag 200 Kil.	=	47	
	5. Hatte, se Bogstav H.			
	6. Tricotage, strikket, hæklet, fileret eller vævet:			
489	a. Strømper, Undertrøier, Vanter, grove 1 Kil. Kreditoplag 225 Kil.	=	27	
490	b. anden . . . . . 1 Kil. Kreditoplag 70 Kil.	1.	7	

21 Juni.	Løbe-No.		Indførselstold. Kr.	Øre
		Uld og Uldvarer:		
		6. Tricotage, strikket, hæklet, fileret eller vævet:		
		Anm. Til grove Strømper henregnes kun de, der af 60 Centimeters Længde fra Hælen veie 160 Grammer eller mere pr. Par, og af anden Længde i samme Forhold; til grove Vanter kun de, der alene have 1 eller 2 Fingre, og til grove Trøier kun de, som veie 360 Grammer eller mere pr. Stk. af 60 Centimeters Længde og af anden Længde i samme Forhold.		
		7. Possementmagerarbeide, se Bogstav P.		
	491	8. Baand og Tøier med ivævet Gummielastikum, Guttapercha og deslige, samt Belter heraf (som lignende Varer af Bomuld) . . . . 1 Kil.	1.	7
		9. Andre Uldvarer:		
	492	a. klare eller aabne, derunder Blonder, Bobbinet, Kniplinger og Tyl (som lignende Varer af Bomuld) . . . . . 1 Kil.	1.	76
		Anm. Som klare eller aabne Varer behandles saadanne, i hvilke der mellem de enkelte Traade kan skjelnes Mellemrum af mindst 1 Traads Tykkelse, eller, hvis dette ikke kan afgjøres, hvoraf 1 Halvmeter i Kvadrat kun veier 20 Grammer eller derunder. Ved Mellemrummets Bedømmelse efter det første Alternativ kommer Broderi eller deslige paa et ellers klart eller aabent Stof ikke i Betragtning. Varer, som dels ere tætte dels klare, til Exempel tætte med klare Striber, ansees som klare.		
	493	b. tætte, forsynede med Broderi af Silke eller Metaltraad . . . . . 1 Kil.	2.	$33\frac{1}{3}$
	494	c. ellers . . . . . 1 Kil.	=	80
		Kreditoplag 75 Kil.		
		Anm. Uldvarer i Forbindelse med Silke, se Silkevarer; Uldvarer i Forbindelse med Haar (forsaavidt de ikke under Haar ere ansatte til Told) eller andre Spindestoffe fortoldes som Uldvarer.		

Løbe-No.		Indførselstold. Kr.	Øre
	V.		
	Valnødder, se Nødder.		
495	Vandglas	fri	
	Vanille se Kryderier.		
	Vegtredskaber, se Maale- og Vegtredskaber.		
	Vermicelli, se Nudler.		
	Vidier, se Træ.		
496	Vin paa Fousstager og Krukker . . . . 1 Kil. Kreditoplag 700 Kil.	= 16⅔	
	Thara: Fousstager 16 pCt.		
497	— paa Flasker . . . . . 1 Liter	= 20½	
	Vinbærme og Vinmudder:		
498	— flydende, som Vin, men naar den blandes med Havremel eller Rugmel i et Forhold af 13 Hektogr. pr. Hektoliter	fri	
499	— tør	fri	
	Vindruer, se Frugter.		
500	Vinsten, urenset og renset, hvorunder crystalli tartari og cremor tartari	fri	
	Vinstensyre og Vinsyre, som Citronsyre.		
501	Vikker	frie	
	Vildt, se Dyr.		
	Violinbuer og andre Buer til musikalske Instrumenter, se Instrumenter.		
	Virak, se Gummi.		
	Virer og Virebaand, se Metaller i Arbeide A No. 15.		
	Visitkort, se Papir.		
502	Vitriol, alle Slags	fri	
	Vitriololie, se Svovlsyre.		
	Vogne og Kjærrer:		
503	1. Vogne til Sporveie, alle Slags, Lokomotiver herunder indbefattede	frie	
504	2. Børnevogne . . . . . 1 Stk.	2.	50
505	3. Arbeidsvogne, saavel to- som firehjulede; Trækvogne og Trækkjærrer samt Hjulbøre . . .	frie	
506	4. Personvogne uden Stop eller Skindarbeide 1 Stk.	8.	=
	— med Do.:		
507	a. firehjulede, helt eller halvdækkede, Kalescheovogne med fast eller løs Kalesche herunder indbefattede . . . . 1 Stk.	40.	=
508	— firehjulede, andre . . . . 1 Stk.	16.	=
509	b. tohjulede . . . . . 1 Stk.	8.	=

21 Juni.

21 Juni. Løbe-No.		Indførselstold. Kr.	Øre
	Vognsmørelse, se Fedtlud.		
510	Vox . . . . . 1 Kil.	=	6⅔
511	Voxlys og Voxstabler . . . . . 1 Kil.	=	13
	Voxdug og Voxtaft, se Tøier.		
	Væger, se Bomuldsvarer.		
512	Vævskytler, Vævskeder, Hovler og Vævskytle-Drivere (Pickers)		frie

Z.

Zwibler, se Blomster.

Æ.

Ædelstene, se Stene.

513	Æg	frie

Ænder, se Dyr.

Æsker af Træ og Spaan, se Spaanarbeide.

Æther spirituosus eller saakaldte Hoffmansdraaber, se under Brændevin.

Ø.

514	Øl, alle Slags, saasom Porter, Ale, Prydsing, Mumme o. s. v. . . . . 1 Kil.	=	16⅔
	Thara: Foustager 19 pCt.		
515	— paa Flasker eller Krukker . . . . . 1 Liter	=	20½
516	Varer, der ei henhøre under nogen af de foranførte	10	pCt

B. Tarif for Udførselstolden.

		Udførselstold. Kr.	Øre
Ansjoser, som saltet Fisk	1 Hektol.	=	2½
Baandstager, som Trælast.			
Bark	1 Skibston	=	3⅓
Ben	1 Skibston	=	80
Brændeved, som Trælast.			
Bundstykker, som Trælast.			
Fisk:			
1. tør og røget	100 Kil.	=	27
2. Klipfisk	100 Kil.	=	9
3. saltet, alle Slags, i Tønder fyldte og ufyldte	1 Hektol.	=	2½
4. som i høi Sø eller udenskjærs i Skibe nedsaltes og udføres; Fisk ikke tjenlig til Menneskeføde		fri	
Hummer	1 Stk.	=	⅔
Klapholt, som Trælast.			
Rogn		fri	
Staver, som Trælast.			
Tran		fri	
Tømmer og Trælast af alle Slags:			
a. i Stykker over 19 Decimeters Længde	1 Skibston	=	80
b. i mindre Stykker	1 Skibston	=	3⅓
c. i Flaader	1 Kubikmeter	=	30

Afgiften beregnes af saamange Tons som Fartøiets Maalebrev lyder paa, naar Fartøiet af Toldopsynet skjønnes fuldladet, d. e. naar Fartøiet i det Mindste er fuldladet med Trælast i Rummet, eller dette skjønnes at ville være bleven fuldladet, dersom Dækslasten havde været indladet i Rummet; i modsat Fald beregnes Afgiften af hvad Fartøiet virkelig har indtaget, hvad enten Lasten lægges paa Dækket eller i Rummet, dog saaledes, at der aldrig betales af flere Tons end Fartøiets Maalebrev lyder paa. Bestuer den indladede Trælast under 1 Ton, beregnes ingen Afgift.

21 Juni.

	Udførselstold.
	Kr. Øre.
Tømmer og Trælast af alle Slags: Udføres der i samme Fartøi Trælast, der er ansat til forskjellig Udførselstold, saa beregnes denne:	
A. for det hele Parti efter den lavere Toldsats, saafremt der af den til høiere Told ansatte Trælast ikke findes videre end de fornødne Strøbord paa Dækket og de til Skibsbrug fornødne Spirer;	
B. for Lasten under Dæk efter den lavere og for Dækslasten efter den høiere Toldsats, naar den første udelukkende bestaar af Trævarer i Stykker ei overstigende 19 Decimeters Længde, og den sidste af længere Trælast for en større Del end under Litr. A. er nævnt, ved hvilken Beregning af Tolden Lasten under Dæk sættes til syv Ottendedele og Dækslasten til en Ottendedel af Fartøiets udmaalte Drægtighed.	
C. i andre Tilfælde for det hele Parti efter den høiere Toldsats.	
Varer, som ikke henhøre under de til Udførselstold ansatte, ere frie.	

Saa ville Vi herved naadigst befale denne Storthingets Beslutning bragt i Udøvelse.

21 Juni. **Cirkulære** fra Finants- og Told-Departementet til Amtmændene:

Da Departementet ved Behandlingen af forskjellige Sager vedkommende Matrikelen har erfaret, dels, at de herhen hørende Bestemmelser ofte ikke have været befulgte, dels, at der ikke altid har været draget Omsorg for, at Sorenskrivernes Panteregistre og Fogdernes Kassebøger stemme overens med Hensyn til Brugenes Betegnelse og Skatteskyld, skulde man anmode Hr. Amtmanden om at gjøre vedkommende til Deres Embedskreds hørende Embedsmænd opmærksomme paa Vigtigheden for Matrikelen af, at de for dens Ordning givne Regler iagttages, og Ønskeligheden af, at stedfindende Urede snareſt muligt og, inden den reviderede Matrikel skal istandbringes, søges fjernet ved Forhandling mellem vedkommende Sorenskriver og Foged.

Specielt finder Departementet at burde paapege følgende Punkter, som ofte ikke have været ofrede tilstrækkelig Opmærksomhed fra vedkommende Embedsmænds Side.

A. Angaaende Sorenskriverne. 21 Juni.

1. At Skylddelingsforretninger ikke antages til Afhjemling, medmindre de indeholde tilstrækkelig Veiledning til Deling af Matrikelskylden og det ikke alene den ureviderede, men ogsaa den reviderede Skatteskyld.

Da den sidstnævnte synes som oftest ikke at være anført i Panteregistrene, er det især med Hensyn til dennes Bestemmelse, at der viser sig Mangler ved Forretningerne og da i Regelen bestaaende deri, at Forretningerne knytte sig til Brug, som ikke have faaet særskilt revideret Skyld, idet de i Kassebogen have været sammenføiede eller af Herredskommissionen ved Matrikelens Revision ere betragtede som sammenføiede med andet Brug, og dermed altsaa have faaet fælles revideret Skyld. Men en Forretning til Deling af Skylden for et Grundareal, som ikke har Skyld særskilt, men kun underet med andre Grundstykker, fyldestgjør, som det vil sees, ikke Frd. af 18de December 1764. Naar Brug deles eller Parceller udskilles fra Brug under saadanne Skyldforhold som paapeget, kan selvfølgelig den reviderede Skyld for Delene gyldigen alene bestemmes ved efter et bestemt Forhold at beregne samme af den for det sammenføiede Brug bestemte reviderede Skyldsum.

Af Fogdens Mændsopnævnelse — om ikke paa anden Maade — vil formentlig Sorenskriveren kunne erfare, hvorvidt en Eiendom, hvorover Skylddelingsforretning søges afhjemlet, er sammenføiet med Hensyn til Skylden med anden Eiendom; se nedenfor under Litr. B No. 9.

2. Det bør endvidere paasees, at Forretninger til Deling af Skyld og de derover til andre Autoriteter afgivendes Fortegnelser indeholde — foruden de fremkomne Deles Skyld — Angivelse af Forholdstal for Delingen og Bestemmelse om, til hvilken Side muligens udkommende Brøk, hvor den bør undgaaes, skal henlægges som helt Tal. (Lov af 17de August 1818 § 42, Lov af 17de December 1836 § 3, Frd. 13de December 1746 VI, 4de Post, No. 4, 8vo, Skrivelse af 7de Mai 1868).

Der viser sig undertiden en ved Feiltagelse eller Feilregning fremkommen ikke uvæsentlig Forskjel i det Forhold, hvorefter den ureviderede og den reviderede Skyld for samme Eiendom er bleven fordelt, og haves i saadant Tilfælde ikke Forholdstal angivet, vil Berigtigelse ikke kunne finde Sted uden efter fornyet Udtalelse af Skjønsmændene.

3. Brøk i Skylden, som ikke vel kan undgaaes, bør ansættes i Tiendedele, jfr. L. 11te April 1842.

4. Forat et Grundstykke skal kunne ansættes i særskilt Skatteskyld,

21 Juni. er det en nødvendig Forudsætning, at det efter sin naturlige Beskaffenhed og Nytte-Værdi kan bære Beskatning som særskilt matrikuleret Brug. Skjønnes et Grundstykke ved Deling at ville blive saaledes udstykket, at det fordelt i de enkelte Parceller bliver uden paaregnelig Nytte og Værdi, bør derfor Deling af Skylden her negtes, om end vedkommende Forretning forøvrigt gives Fremme.

5. Det bør paasees, at hvert ved Deling fremkommet nyt Brug overensstemmende med Lov af 15de Juni 1878 om Brugs Sammenføining m. V. dens § 4 erholder særskilt Navn. Ved Eiendommes Sammenføining i Panteregistret (nævnte Lovs §§ 2 og 3) bør tillige angives, med hvilket Navn det derved fremkomne nye Brug skal anføres.

6. Til Opnaaelse af en korrekt og for Panteregister og Kassebog ensartet Betegnelse af hvert opkommende Brug, bør Sorenskrivernes Fortegnelser over de i Skylden foregaaede Forandringer, som afgives til Departementet og Fogderne, indeholde den for hvert saadant Brug særskilte Nummer-Betegnelse (opført under Befølgelse af Circ. 3die Juni og 24de Oktober 1853) og Navn, og bør Opgaven ikke indskrænkes til, hvad der betragtes som de fra et Hovedbrug udgaaende Parceller, men ogsaa omfatte Hovedbruget eller samtlige ved Delingen fremkomne Brug.

7. Saasnart en Skylddelingsforretning er afhjemlet og thinglæst, bør de fremkomne Dele strax opføres som særskilte Eiendomme i Panteregistret, uanseet om særskilt Afhændelse er foregaaet eller ikke. (Justits-Departementets Cirkulære 3die Juni 1853, jfr. Lov 19de August 1845 § 3).

8. Ved Aftagsforretninger, med Hensyn til hvilke, som det vil sees, flere af de ovenanførte Forskrifter blive at anvende, bør det, forsaavidt de angaa Brug, som i Kassebogen, men ikke i Panteregistret ere sammenføiede, paasees, at Forretningen indeholder, hvorvidt og hvorledes Aftaget i Skyld bør beregnes for hvert af de enkelte Brug. Er ikke dette iagttaget, kan selvfølgelig ikke Adskillelse af de sammenføiede Brug ske paa den i Lov af 15de Juni 1878 § 3 bestemte Maade alene ved særskilt Afhændelse.

B. Angaaende Fogderne.

9. Da Fogderne sees ikke altid at befølge Forskriften i Departementets Rundskrivelse af 16de September 1869 om i Mændsopnævnelser til Skylddelingsforretninger (og Aftagsforretninger) at opgive vedkommende Eiendoms Skatteskyld, som er Gjenstand for Deling, skal man indskjærpe denne Forskrift — se det ovenfor under Litr. A No. 1 Anførte —, uanseet at det vistnok er muligt, at vedkommende Brugs Skyld i Virke-

ligheden kan være forandret, uden at Forandringen endnu er kommen til Notering i Kassebogen, Noget som dog antagelig vil være Sorenskriveren eller Skjønsmændene bekjendt. 21 Juni.

10. Brug, som alene ere sammenføiede i Kassebogen, men ikke i Panteregistret, bør hos Fogden noteres hvert for sig med særskilt No. og Skyld, ligesom Mændsopnævnelse til Skyldbeling af saadanne Brug bør indeholde hvert af de sammenføiede Brugs særskilte No. og Skyld.
11. Ifølge § 1 i Lov af 15de Juni 1878 om Brugs Sammenføining kan en Eiendom, som efter sin Beliggenhed eller Beskaffenhed forøvrigt alene er at anse som Tilliggelse til et andet Brug, med Departementets Samtykke sammenføies med dette, uanseet at begge Eiendomme ligge adskilte. Naar saadan Sammenføining maatte have fundet Sted, bør imidlertid ikke efter Departementets Formening nogen ny Eiendom, selv om den grændser til den som Tilliggelse betragtede Eiendom, uden nyt Samtykke fra Departementet kunne sammenføies med denne eller derigjennem med Hovedbruget, naar den fra dette ligger adskilt.
12. Med Hensyn til, at der har været fremsat Spørgsmaal om, i hvilke Tilfælde en Foged kan anses berettiget til — selv mod Vedkommendes Indsigelse — at indføre en ny Bruger af en Jordeiendom i Oppebørsels-Mandtallet eller Hovedkassebogen — Matrikelen — (Sportellovens § 98), og i Betragtning af, at det er ønskeligt i denne Henseende at have en almindelig Regel, meddeles, at man anser det retteste, at den omhandlede Indførelse — naar den ikke af Vedkommende begjæres — ikke foretages, medmindre den nye Bruger er at anse som Eier, eller Brugsforholdet er af den Beskaffenhed, at Brugeren ligeoverfor det Offentlige hefter for Skatter og Afgifter, hvilket Sidste da væsentlig kommer til Anvendelse med Hensyn til Leilændinge eller Bygselmænd.

Idet man anmoder Hr. Amtmanden om at gjøre Ovenstaaende bekjendt for Vedkommende, vedlægger man endel Aftryk af Skrivelsen til Afbenyttelse ved Kommunikationen.

Grundlovsbestemmelse om Forandring i Grundlovens § 75 k angaaende Aflæggelse af Statens Regnskaber*)[1]). 22 Juni.

Vi Oscar o. s. v. Gjøre vitterligt: Os er bleven forelagt det nu forsamlede Storthings i Overensstemmelse med Grundlovens § 112 fattede Beslutning af 19de Juni dette Aar, saalydende:

[1]) Se Storth. Dok. No. 90 for 1877, S. 13—14 og Indst. S. No. 96 for 1880. Cfr. Resol. 8 Septbr. 1879 (Lovt. 2 Afd. S. 558) og det der Citerede samt Storth. Dok. No. 71 for 1880.

*) Bekjendtgj. 25 Juni i Lovt. 1 Afd. No. 22.

22 Juni. Grundlovens § 75 k skal herefter lyde som følger:

"At udnævne 5 Revisorer, der aarligen skulle gjennemse Statens Regnskaber og bekjendtgjøre Extrakter af samme ved Trykken, hvilke Regnskaber derfor skulle tilstilles disse Revisorer inden sex Maaneder efter Udgangen af det Aar, for hvilket Storthingets Bevilgninger ere givne."[1])

Thi have Vi antaget og bekræftet, ligesom Vi herved antage og bekræfte denne Beslutning som Grundlovsbestemmelse.

[1]) Cfr. nævnte Grlsparagr. lit. a og d.

22 Juni. **Høieste Resolution**, hvorved meddeles Stadfæstelse paa det ifølge Panteobligation med paategnet Transport og Gavebrev af 22de Marts 1879 oprettede „Jens Larsen Randbys Legat" til Bedste for værdige Trængende af Ullensagers Præstegjeld samt paa de for dette Legat udarbeidede Statuter.

22 Juni. **Høieste Resolution**, hvorved meddeles Approbation paa det i Generalforsamling den 30te November 1879 vedtagne Tillæg til den ved Høieste Resolution af 30te Juli 1869 approberede Plan for Avaldsnæs Præstegjelds Landdistrikts Brandforsikringsforening, hvorved dennes Virksomhed udvides til ogsaa at omfatte Indbo og Avling samt Heste og Kreaturer, saaledes at Foreningen fremdeles kan nyde godt af de i Lovene af 9de August 1839 og 4de August 1845 hjemlede Forrettigheder.

22 Juni. **Skrivelse** fra Marine- og Postdepartementet til Amtmanden i Akershus Amt, hvori meddeles, at Departementet i Henhold til den samme ved Høieste Resolution af 5te Oktober 1875 dertil naadigst givne Bemyndigelse approberer, at Skydsbetalingen ved den til Afløsning af den faste Station Fos eller Blakjer Sund oprettendes faste Station ved Blakjer Jernbanestation i Urskog Herred, nedre Romeriges Fogderi, fra 1ste Januar 1881 at regne forhøies til 15 Øre pr. Kilometer for hver Hest.

24 Juni. **Skrivelse** fra Justitsdepartementet til Amtmanden i Jarlsberg og Laurvigs Amt, hvori paa Foresporgsel fra en Sorenskriver angaaende Beregningen af Gebyr for Thinglæsning af en af 25 forskjellige Eiere af Gaarde underskreven Erklæring om Samtykke til, at Eieren af en Gaard opfører en Dæmning for et Vand høiere end den nuværende Dam, — meddeles, at der for det nævnte Dokuments Thinglæsning alene kan beregnes enkelt Gebyr, uden Hensyn til, at Dokumentet maa anføres paa samtlige vedkommende Eiendommes folia i Panteregistret, cfr. Deptets Skrivelse af 12te Marts 1866, indt. i Departementstid. for s. A. p. 463[1]). I Overensstemmelse hermed maa — bemærker Departementet — en

lignende fra samme Sorenskriver indkommen Forespørgsel betræf- 24 Juni.
fende Gebyret for Thinglæsning af et Dokument fra 28 forskjellige Eire og vedkommende 34 forskjellige Eiendomme besvares. Slut-telig udtaler Departementet, at det som Regel ikke kan indlade sig paa at besvare Forespørgsler angaaende Sportellovens Fortolkning i Tilfælde, der som de her foreliggende senere ville komme under Revisionsdepartementets Afgjørelse ved Revision og Decision af ved-kommende Sportelregnskab.

[1]) I nævnte Skr. fra Justits- til Indredeptet meddeles, at en Sorenskriver for at thinglæse en af en Almenningskommission udfærdiget Akt, der maatte noteres i Panteregistret for 26 forskjellige Almenninges Vedkom-mende, antages ifølge Sportellovens § 24 og uagtet Resultatets Ubil-lighed i enkelt Tilfælde ikkun berettiget til at beregne sit Gebyr med 64 Skilling, som er Gebyret for Thinglæsning af ethvert i Paragrafen omhandlet Dokument, uanseet om det maa antegnes paa et eller flere Steder i Panteregistret. Cfr. ogsaa Skr. fra Justitsdept. til Akershus Amt af 12 Marts 1866, indt. i den offentl. Lovsaml.

Cirkulære fra Marine- og Post-Departementet til samtlige 26 Juni.
Postmestere og Posterpeditører, hvori bl. A. meddeles, at det under Namsos Postkontor sorterende Postaabneri paa Kjelling i Gilde-skaals Præstegjeld fra 1ste Juli 1880 flyttes til Damskibsanløbs-stedet Sandnæs i samme Præstegjeld og bliver at benævne Beier-fjords Postaabneri, samt at fra 1ste Juli 1880 Lilleherreds Post-aabneri i Hiterdal Præstegjeld, Nedre Thelemarkens Fogderi, Brats-bergs Amt, atter træder i Virksomhed.

Kongelig Kundgjørelse angaaende Skatter og 29 Juni.
Afgifter, der udenfor Toldafgifterne samt Brændevins- og Maltafgiften skulle svares til Statskassen i Bud-getterminen fra 1ste Juli 1880 til 1ste Juli 1881.*)

Vi Oskar, o. s. v. Gjøre vitterligt: Saasom Storthin-get under 21de Juni dette Aar har fattet Beslutning angaaende Skatter og Afgifter, der udenfor Toldafgifterne samt Brændevins- og Maltafgiften skulle svares til Statskassen i Budgetterminen fra 1ste Juli 1880 til 1ste Juli 1881, af saadant Indhold:

"Fra 1ste Juli 1880 til 1ste Juli 1881 skulle følgende Skat-ter og Afgifter erlægges til Statskassen:

a. af al i bemeldte Tidsrum faldende Arv, som enten efter Lo-ven, Testamente eller Forening tilfalder andre end Arvelade-rens Ægtefælle, Slægtninge i ret nedstigende Linie og Slægt-ninge i ret opstigende Linies første Led, erlægges

*) Bekjendtgj. 30 Juni i Lovt. 1 Afd. No. 23.

29 Juni

1. Af Arv, som tilfalder Arveladerens Sødskende eller disses Børn (første Sidelinie) 4 pCt. og
2. af al anden Arv 6 pCt.

Det samme gjælder om Legater og Gaver, som tilfalde Nogen ved Dødsfald, derunder indbefattet kontraktmæssige Gaver, der ikke ere fuldbyrdede ved Giverens Død, samt alle Gaver, der gjøres paa Dødsleiet, selv om disse før Giverens Død ere fuldbyrdede.

Fra Afgiftspligten undtages Boer, hvis hele beholdne Formue er under 400 Kr., samt de Arvemidler, af hvilke 6te-Penge erlægges.

Naar et Arvebeløb for saa lang Tid, som en Persons Levetid eller længere, er beheftet med Pension, eller Udbyttet af samme i ligesaa lang Tid skal tilfalde Nogen, der ikke bliver Kapitalens Eier, skal Afgiften, forsaavidt angaar denne Kapital eller et Beløb, der er ligt med det Tyvedobbelte af, hvad den paaheftede Pension udgjør for 1 Aar, beregnes som om Pensionisten eller den, der skal oppebære Kapitalens Udbytte, var Arving. Ere flere Personer, der med Hensyn til Afgiftspligten staa i forskjelligt Forhold til Arveladeren, enten i Fællesskab eller efter hverandre, berettigede til Kapitalens Udbytte, skal denne Afgift svares med den høieste Procent, som nogen af de Berettigede vilde have havt at erlægge, om han var Arving.

Kongen kan eftergive eller nedsætte Afgiften af Midler, der ere skjænkede til almennyttig Anvendelse.

Forøvrigt følges Forskrifterne i Forordning af 12te September 1792 § 3 og følgende §§.

b. Afgift af stemplede Spillekort med 75, sytti fem, Øre af hvert Spil.

c. Af ældre Skatter og Afgifter, hvorom § 4 i Skatteloven af 1ste Juli 1816 handler, bortfalder:

1. Kværnskat, Engslette-, Fjeldslette- og Høslettepenge, Rødningsskat, Skovskat, Fiskevandsskat, Skat af Laxefiskerier og Grundskat. Forsaavidt det maatte befindes, at der blandt de Skatter, som under de anførte Benævnelser nu opkræves, er i Regnskaberne blevet indblandet Afgifter for Brugen af Staten tilhørende Eiendomme eller Herligheder, saasom Vandfald, Engsletter, Fiskevande, Laxefiskerier, Skove eller deslige, paasees det, at disse Afgifter, som fremdeles vedblive, blive afsondrede fra Skatterne;

2. Otte-Procentskatten af Almindinger, Laxefiskerier, Sauge og Kastevaage, hvorimod bemeldte Skat af Kirker med deres Tiender, af Kongetiender, Leding og andre Jorde-

bogsrettigheder fremdeles vedbliver. Dog bortfalder Skatten af disse Afgifter, naar de ere solgte til Afgiftsyderne selv; 29 Juni.

3. Den Afgift, som forhen har været svaret af Indbyggerne paa Sørøen i Vestfinmarken under Navn af Landværn eller Landvaarn, saavelsom Skatten af skyldsatte Jordbrug og af Rettighedsmænd i Vest- og Østfinmarken;

4. Rangskat;

5. Jægteskipperskat.

De øvrige Skatter og Afgifter, hvorom er handlet i den ovenfor nævnte § 4 i Skatteloven af 1ste Juli 1816 (til hvilken der i Lov af 26de August 1833 § 10 henvises), vedblive og beregnes paa den der bestemte Maade, dog med Jagttagelse, hvad Ledingen og flere deslige angaar, af den derom under 17de December 1836 udkomne Lov.

Fra 1ste Juli 1880 til 1ste Juli 1881 skal Afgiften til Statskassen af stemplet Papir erlægges efter følgende Tarif:

Tarif,

hvorefter Betalingen for det stemplede Papir skal erlægges i Tidsrummet fra 1ste Juli 1880 til 1ste Juli 1881.

No.	1	til	25	Øre	til det Dokument, som ei lyder paa mere end 50 Kr.			
„	2	til	50	Øre	til det Dokument, som lyder paa mere end 50 Kr. og ikke over		100	„
„	3	=	1	Kr.	. . .	100 „	. . .	150 „
„	4	=	2	„	. . .	150 „	. . .	250 „
„	5	=	4	„	. . .	250 „	. . .	500 „
„	6	=	8	„	. . .	500 „	. . .	1000 „
„	7	=	12	„	. . .	1000 „	. . .	1500 „
„	8	=	16	„	. . .	1500 „	. . .	2000 „
„	9	=	20	„	. . .	2000 „	. . .	2500 „
„	10	=	24	„	. . .	2500 „	. . .	3000 „
„	11	=	28	„	. . .	3000 „	. . .	3500 „
„	12	=	32	„	. . .	3500 „	. . .	4000 „
„	13	=	36	„	. . .	4000 „	. . .	4500 „
„	14	=	40	„	. . .	4500 „	. . .	5000 „
„	15	=	44	„	. . .	5000 „	. . .	5500 „
„	16	=	48	„	. . .	5500 „	. . .	6000 „
„	17	=	54	„	. . .	6000 „	. . .	6750 „
„	18	=	60	„	. . .	6750 „	. . .	7500 „
„	19	=	66	„	. . .	7500 „	. . .	8250 „
„	20	=	72	„	. . .	8250 „	. . .	9000 „
„	21	=	78	„	. . .	9000 „	. . .	9750 „

29 Juni. No. 22 til 84 Kr. til det Dokument, som lyder paa

			mere end	9750	Kr.	og ikke over	10500	Kr.
„	23	90	„	10500	„	„	11250	„
„	24	96	„	11250	„	„	12000	„
„	25	104	„	12000	„	„	13000	„
„	26	112	„	13000	„	„	14000	„
„	27	120	„	14000	„	„	15000	„
„	28	128	„	15000	„	„	16000	„
„	29	136	„	16000	„	„	17000	„
„	30	144	„	17000	„	„	18000	„
„	31	152	„	18000	„	„	19000	„
„	32	160	„	19000	„	„	20000	„
„	33	172	„	20000	„	„	21500	„
„	34	184	„	21500	„	„	23000	„
„	35	196	„	23000	„	„	24500	„
„	36	208	„	24500	„	„	26000	„
„	37	220	„	26000	„	„	27500	„
„	38	232	„	27500	„	„	29000	„
„	39	244	„	29000	„	„	30500	„
„	40	256	„	30500	„	„	32000	„
„	41	272	„	32000	„	„	34000	„
„	42	288	„	34000	„	„	36000	„
„	43	304	„	36000	„	„	38000	„
„	44	320	„	38000	„	„	40000	„
„	45	336	„	40000	„	„	42000	„
„	46	352	„	42000	„	„	44000	„
„	47	372	„	44000	„	„	46500	„
„	48	392	„	46500	„	„	49000	„
„	49	412	„	49000	„	„	51500	„
„	50	432	„	51500	„	„	54000	„
„	51	456	„	54000	„	„	57000	„
„	52	480	„	57000	„	„	60000	„
„	53	504	„	60000	„	„	63000	„
„	54	528	„	63000	„	„	66000	„
„	55	556	„	66000	„	„	69500	„
„	56	584	„	69500	„	„	73000	„
„	57	612	„	73000	„	„	76500	„
„	58	640	„	76500	„	„	80000	„
„	59	672	„	80000	„	„	84000	„
„	60	704	„	84000	„	„	88000	„
„	61	736	„	88000	„	„	92000	„
„	62	768	„	92000	„	„	96000	„
„	63	800	„	96000	„	„	100000	„
„	64	848	„	100000	„	„	106000	„
„	65	896	„	106000	„	„	112000	„

29 Juni.

No. 66 til 944 Kr. til det Dokument, som lyder paa mere end 112000 Kr. og ikke over 118000 Kr.

„	67	=	992	„	118000	„	124000	„
„	68	=	1040	„	124000	„	130000	„
„	69	=	1088	„	130000	„	136000	„
„	70	=	1136	„	136000	„	142000	„
„	71	=	1184	„	142000	„	148000	„
„	72	=	1232	„	148000	„	154000	„
„	73	=	1280	„	154000	„	160000	„
„	74	=	1344	„	160000	„	168000	„
„	75	=	1408	„	168000	„	176000	„
„	76	=	1472	„	176000	„	184000	„
„	77	=	1536	„	184000	„	192000	„
„	78	=	1600	„	192000	„	200000	„
„	79	=	1680	„	200000	„	210000	„
„	80	=	1760	„	210000	„	220000	„
„	81	=	1840	„	220000	„	230000	„
„	82	=	1920	„	230000	„	240000	„
„	83	=	2000	„	240000	„	250000	„
„	84	=	2080	„	250000	„	260000	„
„	85	=	2160	„	260000	„	270000	„
„	86	=	2240	„	270000	„	280000	„
„	87	=	2320	„	280000	„	290000	„
„	88	=	2400	„	290000	„	300000	„
„	89	=	2480	„	300000	„	310000	„
„	90	=	2600	„	310000	„	325000	„
„	91	=	2720	„	325000	„	340000	„
„	92	=	2840	„	340000	„	355000	„
„	93	=	2960	„	355000	„	370000	„
„	94	=	3080	„	370000	„	385000	„
„	95	=	3200	„	385000	„	400000	„
„	96	=	3360	„	400000	„	420000	„
„	97	=	3520	„	420000	„	440000	„
„	98	=	3720	„	440000	„	465000	„
„	99	=	3920	„	465000	„	490000	„
„	100	=	4120	„	490000	„	515000	„
„	101	=	4320	„	515000	„	540000	„
„	102	=	4560	„	540000	„	570000	„
„	103	=	4800	„	570000	„	600000	„
=	104	=	5040	„	600000	„	630000	„
=	105	=	5280	„	630000	„	660000	„
=	106	=	5560	„	660000	„	695000	„
=	107	=	5840	„	695000	„	730000	„
=	108	=	6120	„	730000	„	765000	„
=	109	=	6400	„	765000	„	800000	„

29 Juni. No. 110 til 6720 Kr. til det Dokument, som lyder paa mere end 800000 Kr. og ikke over 840000 Kr.
= 111 = 7040 „ . . 840000 „ . . . . . 880000 „
= 112 = 7360 „ . . 880000 „ . . . . . 920000 „
= 113 = 7680 „ . . 920000 „ . . . . . 960000 „
= 114 = 8000 „ . . 960000 „ . . . . . 1000000 „
= 115 = 8400 „ . . 1000000 „ . . . . . 1050000 „
= 116 = 8800 „ . . 1050000 „ . . . . . 1100000 „
og saa fremdeles 400 Kr. for hvert Antal af 50,000 Kr., som Summen er høiere end 1100000 Kr."

Saa ville vi herved naadigst befale denne Beslutning bragt i Udøvelse.

30 Juni. **Skrivelse** fra Kirkedepartementet til Christiania Stiftsdirektion, hvori paa Forespørgsel meddeles, at en Almueskolelærer, der i Løbet af Skolehalvaaret er forflyttet fra en Skole til en anden, men indtil Sommerferiernes Begyndelse vedbliver at undervise i sin tidligere Stilling paa første Sted, paa Lønstillægsopgaven bør opføres med det Antal Uger, han i det forløbne Halvaar har undervist der, og at Lønstillægget bør beregnes ham som Lærer dersteds.

1 Juli. **Skrivelse** fra Justitsdepartementet til Amtmanden i Tromsø Amt. Paa Forespørgsel om, hvorledes Stevnevidnernes Tilkommende for Forkyndelse af Domme i private Sager, hvorved Angjældende er ilagt Bøder til Statskassen, bliver, at beregne, og af hvem disse Udgifter i Tilfælde blive at erlægge, meddeles, at Departementet vistnok i Skrivelse af 27de September 1832[1]) har udtalt den Mening, at Stevnevidnernes Gebyr i et Tilfælde som det omspurgte alene kan beregnes efter Sportellovens § 104 og § 105 og kun, naar Angjældende er uformuende, bliver at udrede af det Offentlige, men at det er Departementet bekjendt, at Revisionsdepartementet, under hvis Afgjørelse Spørgsmaalet henhører ved Revision og Decision af vedkommende Delinkventregnskaber, er gaaet ud fra en modsat Anskuelse, idet nævnte Departement har antaget, at Stevnevidnernes Tilkommende for Forkyndelse af Bødedomme i private Sager bliver at beregne efter Sportellovens §§ 199—200, ligesom det har anseet deslige Udgifter at være Angjældende uvedkommende.

[1]) Indtagen i Departementstidenden for s. A. S. 757.

2 Juli. **Kongelig Resolution**, afgiven i sammensat Statsraad, hvor-

ved bl. A. er bestemt, at Konsulatet i Vera Cruz herefter skal være Generalkonsulat. 2 Juli.

Kongelig Resolution, afgiven i sammensat Statsraad, hvorved i Anledning af Ledighed i det norske og svenske Konsulat i Gibraltar bl. A. er bestemt, at dets vordende Indehaver skal have Ret til at oppebære et aarligt Bidrag til Kontorhold af 2000 Kroner. 2 Juli.

Høieste Resolution, hvorved der fra 1ste Januar 1880 at regne tilstaaes efternævnte i Singsaas Herred og Thinglag, Guldals Fogderi, Søndre Throndhjems Amt, beliggende Eiendomme, følgende Afstag i deres Matrikulskyld: 2 Juli.

1) Matr.-No. 7, L.-No. 7, Kot, af Skyld urevideret 1 Daler 3 Ort 13 Skilling, revideret 1 Daler 4 Ort 21 Skilling, for de første 2 Aar et Afstag af 17 Skilling i den ureviderede og 20 Skilling i den reviderede Skyld og derefter for bestandig henholdsvis 7 Skilling og 8 Skilling.
2) Matr.-No. 7, L.-No. 8, Kot, af Skyld urevideret 1 Daler 3 Ort 10 Skill., revideret 1 Daler 3 Ort 20 Skill., for de første 2 Aar et Afstag af 11 Skill. i den urevuderede og 12 Skill. i den reviderede Skyld og derefter for bestandig 4 Skill. i hvert Slags Skyld.
3) Matr.-No. 8, L.-No. 9, Talsnæs, af Skyld urevideret 2 Daler 10 Skill., revideret 1 Daler 3 Ort 23 Skill., for de 5 første Aar et Afstag af 1 Ort 13 Skill. i den urevuderede og 1 Ort 8 Skill. i den reviderede Skyld og derefter for bestandig henholdsvis 1 Ort 4 Skill. og 1 Ort.
4) Matr.-No. 9, L.-No. 10, Talsnæs, af Skyld urevideret 2 Daler 1 Ort 4 Skill., revideret 1 Daler 4 Ort 6 Skill., for de første 5 Aar et Afstag af 20 Skill. i den urevuderede og 17 Skill. i den reviderede Skyld og derefter for bestandig henholdsvis 13 Skill. og 11 Skill.
5) Matr.-No. 12, L.-No. 14, Osøien, af Skyld urevideret 2 Daler 2 Ort 12 Skill., revideret 2 Daler 22 Skill., for de første 5 Aar et Afstag af 1 Ort 1 Skill. i den urevuderede og 22 Skill. i den reviderede Skyld og derefter for bestandig 2 Skill. i hvert Slags Skyld.
6) Matr.-No. 12, L.-No. 15, Osøien, af Skyld urevideret 2 Daler 2 Ort 12 Skill., revideret 2 Daler 1 Ort 17 Skill., for de første 5 Aar et Afstag af 12 Skill. i den urevuderede og 11 Skill. i den reviderede Skyld og derefter for bestandig 3 Skill. i hvert Slags Skyld.

2 Juli. 7) Matr.-No. 15. L.-No. 18. Vildmansøien, af Skyld urevideret 2 Daler 4 Ort 20 Skill., revideret 2 Daler 2 Ort 8 Skill.' for de første 3 Aar et Aftag af 21 Skill. i den urevideredе og 18 Skill. i den reviderede Skyld og derefter for bestandig henholdsvis 14 Skill. og 12 Skill.

8) Matr.-No. 54, L.-No. 58 og 60, Engen, af Skyld urevideret 1 Daler 4 Ort 12 Skill., revideret 1 Daler 4 Ort 9 Skill., for de første 3 Aar et Aftag af 12 Skill. saavel i den urevideredе som i den reviderede Skyld og derefter for bestandig af 3 Skill. i hvert Slags Skyld.

9) Matr.-No. 54, L.-No. 59 og 60, Engen, af Skyld urevideret 1 Daler 1 Ort 10 Skill., revideret 1 Daler 13 Skill., for de første 3 Aar et Aftag af 10 Skill. i den urevideredе og 9 Skill. i den reviderede Skyld og derefter for bestandig 2 Skill. i hvert Slags Skyld.

10) Matr.-No. 54, L.-No. 59 og 60, Engen, af Skyld urevideret 3 Ort 3 Skill., revideret 2 Ort 21 Skill., for de første 3 Aar et Aftag af 8 Skill. saavel i den urevideredе som i den reviderede Skyld og derefter for bestandig 2 Skill. i hvert Slags Skyld.

11) Matr.-No. 69, L.-No. 80, Hofstad, af Skyld urevideret 1 Ort 19 Skill., revideret 1 Daler 18 Skill., for bestandig et Aftag af 1 Skill. i den urevideredе Skyld og 2 Skill. i den reviderede Skyld.

12) Matr.-No. 70, L.-No. 81, Hofstadmoen, af Skyld urevideret 1 Ort 6 Skill., revideret 2 Ort, for bestandig et Aftag af 1 Skill. saavel i den urevideredе som i den reviderede Skyld.

13) Matr.-No. 71, L.-No. 82, Vinsnæs, af Skyld urevideret 2 Daler 2 Ort 9 Skill., revideret 2 Daler 3 Ort 16 Skill., for de første 5 Aar et Aftag af 1 Ort 9 Skill. i den urevideredе og 1 Ort 12 Skill. i den reviderede Skyld og derefter for bestandig 3 Skill. i hvert Slags Skyld.

14) Matr.-No. 71, L.-No. 83, Vinsnæs, af Skyld urevideret 2 Daler 2 Ort 7 Skill., revideret 3 Daler 6 Skill., for de første 5 Aar et Aftag af 22 Skill. i den urevideredе og 1 Ort 3 Skill. i den reviderede Skyld og derefter for bestandig henholdsvis 2 Skill. og 3 Skill.

15) Matr.-No. 15, L.-No. 84 a, Vinsnæs, af Skyld urevideret 1 Daler 1 Ort 14 Skill., revideret 1 Daler 1 Ort 21 Skill., for de første 5 Aar et Aftag af 1 Ort 6 Skill. i den urevideredе og 1 Ort 8 Skill. i den reviderede Skyld og derefter for bestandig 4 Skill. i hvert Slags Skyld.

16) Matr.-No. 71. L.-No. 85 a, Vinsnæs, af Skyld urevideret 1 Daler 2 Ort 1 Skill., revideret 1 Daler 2 Ort 9 Skill.

for de første 5 Aar et Aftag af 17 Skill. i den ureviderede og 18 Skill. i den reviderede Skyld og derefter for bestandig af 2 Skill. i hvert Slags Skyld. 2 Juli.

17) Matr.-No. 72, L.-No. 86, Øien, af Skyld urevideret 4 Daler 1 Ort 23 Skill., revideret 3 Daler 4 Ort 3 Skill., for de første 5 Aar et Aftag af 15 Skill. i den ureviderede og 13 Skill. i den reviderede Skyld og derefter for bestandig 1 Skill. i hvert Slags Skyld.

18) Matr.-No. 76, L.-No. 91, Bogen, af Skyld urevideret 3 Daler 1 Ort 7 Skill., revideret 3 Daler 23 Skill., for de første 5 Aar et Aftag af 3 Ort 20 Skill. i den ureviderede og 3 Ort 18 Skill. i den reviderede Skyld og derefter for bestandig henholdsvis 1 Ort 12 Skill. og 1 Ort 11 Skill.

19) Matr.-No. 76, L.-No. 92, Bogen, af Skyld urevideret 3 Daler 1 Ort 7 Skill., revideret 3 Daler 1 Ort 8 Skill., for de første 5 Aar et Aftag af 4 Ort 8 Skill. saavel i den ureviderede som i den reviderede Skyld og derefter for bestandig 1 Ort 2 Skill. i hvert Slags Skyld.

20) Matr.-No. 77, L.-No. 93, Trøien, af Skyld urevideret 1 Ort 14 Skill., revideret 3 Ort 21 Skill., for de første 5 Aar et Aftag af 5 Skill. i den ureviderede og 12 i Skill. i den reviderede Skyld og derefter for bestandig henholdsvis 2 Skill. og 4 Skill.

21) Matr.-No. 78, L.-No. 94, Trøien, af Skyld urevideret 1 Ort 14 Skill., revideret 4 Ort 22 Skill., for de første 5 Aar et Aftag af 3 Skill. i den ureviderede og 9 Skill. i den reviderede Skyld og derefter for bestandig henholdsvis 1 Skill. og 3 Skilling.

Høieste Resolution, hvorved det i Henhold til Lov af 17de Juni 1869 § 1, sammenholdt med Plakat af 17de Mai 1869, og en af Amtsformandskabet for Christians Amt under 26de Juni 1879 fattet Beslutning bifaldes, at Betalingen for Skydsbefordring ved en oprettendes fast Station paa Skammesten i Hegge Sogn af østre Slidre Herred, Valders Fogderi, fastsættes til 15 Øre pr. Kilometer for hver Hest. 2 Juli.

Kongelig Resolution*), hvorved i Medhold af Lov, indeholdende forskjellige Bestemmelser om Bygningsvæsenet, af 19de Mai 1860 § 5 meddeles Approbation paa den af Stavanger Formænd og Repræsentanter under 24de Marts 1880 fattede Beslutning, hvorved de ved Kongelig Resolution af 19de Juni 1875 approberede Tillægsbestemmelser til de almindelige Bygningslove, 3 Juli.

*) Bekjendtgj. 7de Juli i Lovt. 1ste Afd. No. 24.

3 Juli. forſaavidt Stavanger By angaar, gjøres gjældende for de Byen ved Lov af 4de Mai 1878 paa dens Øſt- og Sydſide tillagte Dele.

De nævnte Tillægsbeſtemmelſer ere ſaalydende:

§ 1. Imod Gade eller offentlig Plads ſkal enhver Tomt bebygges eller forſvarlig indhegnes, og Gadelinien ſaaledes, ſom den paa ethvert Sted er eller vorder beſtemt, nøiagtigen følges ſaavel ved Opførelſen af nye Bygninger ſom ved ſaadanne Reparationer eller Ombygninger, der kunne ſættes lige med nye Bygninger. Som ny anſees Bygningen altid, naar den, i hvis Sted der bygges, er nedrevet til Grundvold eller Bolværk, hvorimod Spørgsmaalet ellers i Tvivlstilfælde afgjøres ved lovligt Skjøn.

§ 2. Uagtet Forſkrifterne i § 1 kan Reguleringskommiſſionen tillade, at en Bygning opføres indenfor Gadelinien, naar dette ſker parallelt med ſamme. Gadelinien bibeholdes da med en efter Reguleringskommiſſionens Beſtemmelſe paſſende Indhegning, der i intet Tilfælde maa beſtaa af uhøvlede Materialier. Forøvrigt bliver Bygningen med Henſyn til §§ 4, 5 og 19 at betragte ſom ſtødende til Gade eller offentlig Plads.

§ 3. Ingen Bygning maa opføres eller væſentlig Forandring ved ældre Bygning mod Gade, Nabo eller Gaardsrum foretages, forinden ſaadant er anmeldt for Bygningskommiſſionen og en Bygningsforretning paa Stedet er afholdt. Ved denne har Rekvirenten, hvis det forlanges, at fremlægge efter Maaleſtok udfærdigede Tegninger i 2 Exemplarer, udviſende Grundplaner af de forſkjellige Etager ſamt Tverſnit af Bygningen, hvoraf det ene, ledſaget i fornødent Fald af Beſkrivelſe over Maaden, hvorpaa Fundamenteringen agtes udført, bliver berovende hos Bygningskommiſſionen. For ældre Bygninger maa Ridſet udviſe, hvordan Bygningen er og hvorledes den ønſkes forandret. Hvis det anmeldte Arbeide ikke er iværkſat inden et Aar efter Bygningsforretningens Afholdelſe, udfordres ny Anmeldelſe og nyt Møde af Bygningskommiſſionen.

§ 4. Ethvert Vaaningshus ſkal opføres enten af Grundmur, hvorved forſtaaes Mur af mindſt $1^1/_2$ Stens Tykkelſe, eller af Bindingsværk udfyldt med Mur af mindſt $^1/_2$ Stens Tykkelſe eller af Tømmer; ligeſaa de Dele af en Bygning, ſom ſtøde til Gade eller offentlig Plads. Ved $^1/_2$ Stens Tykkelſe forſtaaes i disſe Tillægsbeſtemmelſer en Tykkelſe af mindſt $4^1/_2$ Tommer, ved 1 Stens af mindſt 9 Tommer og ved $1^1/_2$ Stens af mindſt 14 Tommer.

§ 5. Ingen Bygning, ſom opføres af Træ eller Murbindingsværk, maa gives mere end to Etager foruden Kjælderen, og dens Høide maa ei overſtige tolv Alen, maalt til den horizontale Linie, hvori Yderfladerne af Huſets Langvægge, naar de tænkes forlængede, ſkjæres af Sutaget, eller, hvor ſaadant mangler, af Tagſpærrenes Overkant. Høiden regnes, hvis Huſet ſtøder til

Gade, fra dennes Midtlinie midt foran Bygningens Tomt, og, 3 Juli.
forſaavidt denne er Hjørnetomt, tages Middelhøiden fra begge Gader. Hvor Gaderne have en Bredde af mindſt 15 Alen, kan Undtagelſe fra denne Regel tilſtedes af Bygningskommiſſionen, hvis Tomten er væſentlig ſkraa, dog ſaaledes, at Bygningens Middelhøide ifølge Lov af 6te September 1845 § 8 ſelvfølgelig aldrig overſtiger 14 Alen. Støder Huſet ikke til Gaden, regnes Høiden fra Grundfladens Middelhøide.

Paa Loftet i toetages Træ- eller Murbindingsværksbygninger maa der ikke anbringes Ildſted eller indredes Rum med tømrede Vægge.

I enetages Træ- eller Murbindingsværksbygninger, der ikke overſtige ſyv Alen, maalt ſom ovenfor beſtemt, kan paa Loftet indredes tømrede Rum med Ildſted, dog kun i enkelt Høide og mod fritſtaaende Gavlvæg. Ethvert ſaadant Rum, hvori Ildſted anbringes, maa overalt være mindſt fire Alen høit mellem Gulv og Loft.

§ 6. Som hørende til Kjælderen henregnes kun Rum, hvis Gulv ligger mindſt een Alen under Middelhøiden af Huſets Grundflade. Som Loft anſees ethvert Rum, der ligger over det i Ydervæggene befæſtede øverſte Bjelkelag, medmindre dette ligger mere end to Alen nedenfor diſſe Vægges øverſte Kant. Er dette Tilfældet, bliver ſaadant Rum, enten det er indredet til Beboelſe eller ikke, at anſe ſom Etage.

§ 7. Bygninger af ſtørre Høide end i § 5 angivet ſkulle opføres af Grundmur, ſom i nederſte Etage, hvis Bygningen har mere end 2 Etager, maa beſtaa af mindſt 2 Stens Tykkelſe; dog kunne de indre Skillevægge beſtaa af udmuret Bindingsværk, eller, forſaavidt de ikke benyttes til at lægge Bjelker i, af Træværk.

§ 8. Soboder, Udhuſe, Side- og Baghuſe ſkulle, forſaavidt de gives ſtørre Høide end 7 Alen over Grundfladens Middelhøide, opføres paa en af de i § 4 nævnte Maader.

§ 9. Ingen Bygning maa have ſtørre Høide end 22 Alen, maalt ſom i § 5 beſtemt. Undtagelſer herfra kunne dog tilſtedes af Kommunebeſtyrelſen, efterat Bygnings- og Reguleringskommiſſionerne derom ere hørte, hvor Bygningen ifølge ſin Beſtemmelſe tiltrænger en ſtørre Høide og hvor Gadebredden er mindſt 20 Alen.

§ 10. Soboder umiddelbart ved Søen eller ved Kai og uden Ildſted ere ikke underkaſtede nogen Indſkrænkning med Hensyn til Etagernes Antal. De indre Skillevægge kunne, ogſaa naar Høiden overſtiger 12 Alen, beſtaa af Træ. Paa den Side, ſom støder til Søen, kan Gavlvæggene opføres helt til Mønnespidſen, hvorimod der i det modſatte Bryſt maa anbringes hel Valm.

Ingen Sobod af Træ eller Murbindingsværk maa opføres Nabogrund nærmere end $^1/_2$ Alen, maalt fra Bordklædningen.

§ 11. Ethvert Gaardsrum ſkal gives en faſt Overflade,

3 Juli. ſaaledes indrettet, at Overvandet har let og hurtigt Afløb. Træ-gulve maa ikke anbringes i aabne Gaardsrum.

§ 12. Forinden nederſte Gulv i Baaningshus lægges eller omlægges, ſkal Grunden være udgravet til ſaadan Dybde og for-ſynet med ſaadanne Afløbsrender, ſom Stadsingenioren faſtſætter. Denne tilkommer det ogſaa ved nye Bygningers Opførelſe at be-ſtemme Niveauforſkjellen mellem Bygningens nederſte Etage og det Vandafløb, hvortil Grundvandet bliver henledet. Finder den Byg-gende ſig hermed utilfreds, kan Bygningskommiſſionens Beſtemmelſe forlanges afgiven.

§ 13. Enhver Grund, hvoraf nogen Del ligger inden en Afſtand af ikke over 50 Alen fra offentlig Kloak eller Afløbsrende, ſkal, medmindre Sundhedskommiſſionen finder ſaadant ufornødent, inden en af Bygningskommiſſionen forelagt Friſt være af Eieren forſynet med lukkede Render af Jern, Sten i Cement eller Ler for at føre Grund- og Overvandet ſamt, forſaavidt Grunden er bebygget, alt Skylle- og Spildevand hen i Kloaken.

§ 14. Brændevinsbrænderier, Ølbryggerier, Maltgjørerier, Bagerier, Farverier, Støberier, Smedjer og lignende Værkſteder og Fabriker, i hvilke der arbeides med uſædvanlig ſtærk Ild, maa alene anbringes i grundmurede Bygninger, og gjælder dette ikke alene de Bygninger, hvori ſelve Ildſtederne ere anbragte, men alle til ſamme Fabrik hørende, hvori nogen efter Bygningskommiſſio-nens Skjøn ildsfarlig Del af Virkſomheden foregaar. Ildſtederne maa anlægges paa Fundament eller Hvælv, og Gulvet fra Ild-ſtedet i 3 Fods Bredde belægges med Sten. Hvor Indlægget vender mod et andet Rum eller er anbragt udenfor Bygningen, maa det være indeſluttet af grundmurede Vægge.

Indlægget til Ildſteder i Rum beſtemt til Tørrerum eller hvor Kjedler til Kogning af Olje, Fernis, Tjære, Beg, eller til Behandling af lignende brændbare Stoffe ere indmurede, ſkal an-bringes udenfor Rummet.

Fra disſe Forſkrifter kan dog Bygningskommiſſionen tilſtede Fritagelſe ved mindre Anlæg, hvoraf ingen Fare er at befrygte.

Paa den anden Side kan Bygningskommiſſionen beſtemme, at ogſaa andre Fabriker og Værkſteder end de, hvori der arbeides med uſædvanlig ſtærk Ild, naar den anſer dem for ligeſaa ilds-farlige ſom disſe, kun maa anbringes i grundmurede Bygninger.

Ved Fabriker, hvor det paa Grund af Brændematerialets Beſkaffenhed anſees fornødent, kan Bygningskommiſſionen foreſkrive, at Skorſtenen forſynes med Gniſtkammer.

Beſtemmelſen i Lov af 6te September 1845 § 33, d ſkal ikke være til Hinder for, at Bagerovne kunne opføres lige ved Murvæg, naar denne vender mod Gade eller Gaardsrum.

§ 15. I Værkſteder og Fabriker, hvori der ikke arbeides med ſtærkere Ild end af ſædvanligt Ildſted, men med letfængelige

Materialier, skal ligeledes Indlægget til Kjedler, Tørreovne og lignende Indretninger anbringes udenfor Rummet. Naar dettes Vægge ikke ere af Grundmur, skal der lades een Alens Mellemrum mellem Murværket og Væggen. 3 Juli.

Røgkammere, Svovlingskammere og lignende Rum skulle overhvælves, deres Gulve og Vægge, forsaavidt de ikke ere af Grundmur, beklædes med $^1/_2$ Stens Mur, og Dørene stedse være af Metal. Røgen skal afledes gjennem en Pibe.

I Værksteder for Haandværkere, der arbeide i Træ, maa Ildstederne forsynes med Jerndøre, der ikke kunne hægtes af sine Stabler, og Gulvet under og indtil 3 Fod omkring Ildstedet belægges med ildfast Material, der omgives med en ildfast Ramme af mindst 8 Tommer i Høide. Øvne i saadanne Rum maa ikke have løse Plader til at borttage, og aabne Arnesteder maa der ikke indrettes.

§ 16. Hvorvidt en ikke særligt opregnet Bedrift eller Bygning skal underkastes de Bestemmelser, som indeholdes i §§ 14 og 15 eller i § 23 i Bygningsloven af 6te September 1845, afgjøres i Tvivlstilfælde af Kommunebestyrelsen, efterat Bygnings- og Reguleringskommissionerne derom ere hørte.

§ 17. Sindssygeasyler maa herefter ikkun anlægges udenfor de bymæssigt bebyggede Dele af Byen og efter Reguleringskommissionens nærmere Bestemmelse.

§ 18. Lokumer, Bevaringssteder for Gjødsel og Anlæg, hvorfra skadelige Dampe eller stinkende Gasarter udvikles, maa ikke indrettes i de Dele af Bygninger, der støde til Gade eller offentlig Plads.

§ 19. Intet Tag maa opføres høiere eller spidsere, end at Mønnevinkelen idetmindste er 90 Grader paa Bygninger af indtil 14 Alens Bredde. Paa bredere Bygninger maa Tagets lodrette Høide ikke overstige 7 Alen, naar Bredden er fra 14 til 18 Alen, eller 8 Alen, naar Bredden er større.

Træ- eller Murbindingsværksbygning med mere end een Etage maa forsynes med helt Valmtag undtagen i det i § 10 nævnte Tilfælde. Saadant Tags Stigningsvinkel maa paa ingen Side være større end 45 Grader. Ingen eenetages Træ- eller Murbindingsværksbygning maa opføres med Gavl imod Gade eller offentlig Plads. Halvtag tillades kun paa Udhusbygninger, som ikke overstige 7 Alen i Høide, maalt efter § 8, og ikke støde til Gade eller offentlig Plads og ikke har større Dybde end 6 Alen.

§ 20. Enhver Bygning, som herefter opføres, skal være forsynet med Tagrender paa den mod Gade eller offentlig Plads vendende Side, saavelsom med Afløbsrender for samme nedad Bygningen. Hvorsomhelst Tag- eller Afløbsrender anbringes, maa de være af ildfast Material.

3 Juli. § 21. Paa grundmurede Bygninger skulle alle Gesimser eller fremspringende Dele være af ildfast Material; dog kan Bygningskommissionen under særegne Forholde herfra tilstede Undtagelser ved fritliggende Bygninger, hvis Høide ikke overstiger 12 Alen. Brandgavle, hvorved forstaaes Ydermure mod Nabogrund i mindre end 6 Alens Afstand fra denne, skulle opføres mindst 12 Tommer over Tagfladen, og intet Træværk maa lægges dybere ind i samme end 9 Tommer fra Yderfladen. I samme maa ikke anbringes Vinduer og andre Aabninger, medmindre de ere forsynede med Lemmer eller Døre af ildfast Material, hvilke skulle kunne lukkes indenfra og ikke kunne hægtes af sine Stabler.

Overhængende Tage, Gesimser og fremspringende Dele paa Bygninger kunne gives et Fremspring af indtil $^1/_{24}$ af Gadebredden. Bordtag under Tækningen maa i nedre Ende saavel mod Vinkelrende som Tagrende eller Gesims overalt indklædes. Fritstaaende eller frit nedhængende Forzieringer af brændbart Material maa intetsteds anbringes.

§ 22. Arker eller Frontespicer maa ikke anbringes paa andre Træ- eller Murbindingsværksbygninger end Soboder umiddelbart ved Søen og i disse kun paa den mod Søen vendende Side og af den Størrelse, der er fornøden for deri at anbringe Heiseindretning; deres Facade maa ligge i Flugt med Husvæggen, og Forvæggens høieste Punkt ikke overskride den for Bygningen tilladte Høide. Udliggere maa være forsynede med Tag af Metal. De nuværende Vindehuse maa ei af Nyt opbygges.

Anbringes der paa Træ- eller Murbindingsværksbygninger Tagvinduer, maa disses Karme og Sprosser være af ildfast Material. Andre over Taget fremspringende Bygningsdele maa ikke anbringes paa saadanne Bygninger. Over Tagfladen fremragende Bygningsdele paa grundmuret Bygning maa kun opføres af ildfast Material.

§ 23. Ingen Trappe, som herefter opføres ud i Gade, maa have spidse Hjørner; den maa hellerikke springe mere end 12 Tommer udenfor Husets Gadelinie.

Kjælderednedgange maa intetsteds komme udenfor Husets Gadelinie. Lysaabninger og Kjælderstruber maa ikke springe mer end 12 Tommer udenfor Husets Gadelinie og maa dækkes jevnhøit med Fortouget med forsvarlige Jernristere, hvori der ikke maa være Aabninger af større Vidde end $1^1/_4$ Tomme.

Saavel af Trapper som af sidstnævnte Indretninger kan Bygningskommissionen fordre sig Rids forelagt, inden Arbeidet paabegyndes.

§ 24. Alle Aabninger i Bygning mod Gade maa være forsynede med Lemmer, Døre eller Vinduer.

Porte og Døre saavel i Bygninger som Hegn maa ikke slaa

udad mod Gade eller offentlig Plads uden i de Tilfælde, saadant 3 Juli.
af Bygningskommissionen bestemmes.

§ 25. Intet Træværk i Bindingsværkshuse, Træhuse eller Skure maa tjærebrædes. Udvendig Bordklædning maa ikke anbringes paa Bygninger af større Høide end den i § 5 bestemte.

§ 26. Til Fyld paa Undergulve og Stubbelofter samt i Vægge maa alene anvendes uantændelige Stoffe.

§ 27. Piber til Fabriker og Indretninger, hvor en større Røg- og Varmeudvikling end fra almindelige Arnesteder finder Sted, skulle anlægges i saadan Høide, som Bygningskommissionen bestemmer. Saafremt Røgen fra samme maatte forvolde Naboerne Ulempe, skulle de paa Eierens Bekostning forhøies eller indrettes efter Bygningskommissionens Bestemmelse. Dampe og skadelige Gasarter skulle altid afledes gjennem Bygningens Tag og ikke gjennem Ydervæggen.

§ 28. Feierdøre, som anbringes i Lodpiber, skulle bestaa af dobbelte Metalplader med et Mellemrum mellem Pladerne af mindst 1 Tomme.

§ 29. I ældre Bygninger maa Ildsted ikke anbringes, forsaavidt det staar i Strid med de i disse Tillægsbestemmelser indeholdte Regler for nye Bygninger.

§ 30. Ældre Bygninger maa i Tilfælde af Ombygning eller Hovedreparation forandres i Overensstemmelse med de i nærværende Tillægsbestemmelser indeholdte Regler for nye Bygninger. Hvorvidt Forandring af en Bygning bliver at betragte som Hovedreparation, afgjøres i Tvisttilfælde af Magistrat og Formandskab.

§ 31. Bestemmelsen i den almindelige Bygningslovs § 21 kommer ogsaa til Anvendelse paa Bygværker, Stilladser og Indhegninger, der befindes at være saa slet opførte, at de true den offentlige Sikkerhed. Omkostningerne ved Istandsættelsen eller Bortragelsen forskydes i ethvert Tilfælde af Bykassen mod Refusion hos Eieren.

§ 32. De i den almindelige Bygningslovs §§ 42 og 43 indeholdte Bestemmelser skulle ogsaa gjælde nærværende Tillægsbestemmelser.

§ 33. Fra den Tid, der bliver Anledning til at erholde Tomter og Grunde lovformelig opmaalte og kartlagte med Godtgjørelse efter et af Kommunebestyrelsen vedtaget og af Kongen approberet Regulativ, skal enhver ny Eier være pligtig til at forskaffe sig Maalebrev og Kart over sin Grund, og maa fra samme Tid intet Skjøde paa Grund thinglæses, medmindre disse Dokumenter medfølge.

§ 34. Foranstaaende Bestemmelser ere ikke gjældende for de Strækninger af Stavanger By, der ligge vestenfor Jordlokkerne No. 3, 8, B 1, B 2, B 3, B 4, B 5, B 6, B 7, og for Øerne.

§ 35. Foranstaaende Tillægsbestemmelser træde istedetfor de nu gjældende Bestemmelser af 11te Juli 1860 og 2den Januar 1864.

3 Juli. § 36. Dispensationer fra disse Bestemmelser kunne meddeles af Kongen efter Andragender, der ere anbefalede af Kommunebestyrelsen.

3 Juli. **Kongelig Resolution,** hvorved den af Storthinget under 1ste Juni d. A. fattede Beslutning om Bevilgning af Statskassen af 20,000 Kr. til Indkjøb af Skolebygningen Bethlehem til Lokale for et Stiftsarkiv i Bergen[1]) befales tagen til Følge.

[1]) Se Sth. Prp. No. 1 A for 1880, S. 147—157 og Indst. S. No. 112 for s. A.

3 Juli. **Kongelig Resolution,** hvorved der til Anlæg af en 4 Alen bred Kjørevei fra Gaarden Kirkeide i Fane Præstegjeld, Bergens Stift, til den til Søen ved Bunden af Fanefjord førende Bygdevei tillades afgiven fornoden fri Grund af Pladsen Fanevolden under Fane Præstegaard i en Strækning af omtrent 600 Alen.

3 Juli. **Kongelig Resolution,** hvorved befales tagen tilfølge Storthingets Beslutning af 27de Mai 1880, hvorved som fast Gage for Borgermesterembedet i Christianssand er bevilget 2800 Kroner, mod at det for Embedet tidligere bevilgede Gagebeløb 1824 Kroner bortfalder.[1])

[1]) Se Sth. Prp. No. 8, 1ste Hefte for 1880, S. 50—53 og Indst. S. No. 101 for s. A., Post 7.

3 Juli. **Kongelig Resolution,** hvorved befales tagen tilfølge Storthingets Beslutninger af 1ste og 4de Juni 1880 angaaende Bevilgning til Landbrugets og Husdyravlens Fremme, hvorunder bl. A. er indbefattet Løn for en 3die Landbrugsingeniør med 2000 Kroner.[1])

[1]) Se Sth. Prp. No. 1 C. for 1880, S. 97 og Indst. S. No. 113 for s. A., I.

3 Juli. **Kongelig Resolution,** hvorved i Henhold til Lov angaaende Veivæsenet af 15de September 1851 § 85 meddeles Approbation paa den af Hadsels Kommunebestyrelse, Nordlands Amt, under 7de Juni 1879 fattede Beslutning om, at det i Veilovens § 34 paabudte Pligtarbeide til et Veianlæg paa Langøen udredes i Penge og udlignes paa Herredets Matrikulskyld saaledes, at Opsidderne langs Veien udrede det dobbelte af, hvad de øvrige af Herredets Matrikulbrugere komme til at udrede pr. Skylddaler.

3 Juli. **Kongelig Resolution,** hvorved befales tagen til Følge nedenstaaende af Storthinget under 27de Mai 1880 fattede Beslutning:[1])

„Som Gage for Skattefogden i Bergen bevilges Kr. 4800.00

[1]) Se Sth. Prp. No. 8 for 1880, 1ste Hefte, S. 18—23 og Indst. S. No. 101 for s. A. Post 9.

aarlig, mod at den for ham tidligere bestemte Gage Kr. 3544.00 — hvoraf Kr. 1144.00 er bevilget som Erstatning for det forhen af Auktionsintraderne udredede Lønningsbidrag — bortfalder." 3 Juli.

Kongelig Resolution, hvorved befales tagen tilfølge Storthingets Beslutning af 5te Juni 1880[1]), saalydende: 3 Juli.

„Fra 1ste Juli 1880 bevilges til Throndhjems Postmesterembede:

1) Som Gage for Postmesteren 5,200 Kroner aarlig, hvoraf han, forsaavidt der anvises ham fri Familiebolig, afgiver 600 Kroner aarlig.
2) Til Hjælp til Bestridelse af Kontorudgifter, deri indbefattet Leie af Kontorlokale, 12,104 Kroner.
3) Som personligt Tillæg til den nuværende Postmester 3400 Kroner mod, at den for Postmesteren i Throndhjem for Tiden bestemte Gage 6200 Kroner og den af ham hidtil oppebaarne Erstatning for Tab af Indtægter ifølge Lov af 3die Mai 1871 til aarligt Beløb 9339 Kroner 60 Øre fra samme Tid bortfalder."

[1]) Se Sth. Prp. No. 17 og Indst. S. No. 118 for 1880 samt Sth. Tid. for s. A., Forh. i Sth. S. 747—762.

Kongelig Resolution, hvorved befales tagen tilfølge efterstaaende af Storthinget under 27de og 28de Mai 1880 fattede Beslutninger:[1]) 3 Juli.

„Den for Postmesteren i Arendal opførte Gage Kr. 9,100 bevilges."

„Den for Posterpeditøren i Farsund opførte Gage Kr. 2,300 bevilges."

„Som Løn for en Posterpeditør i Bodø bevilges Kr. 3,100."

„Som Løn for Posterpeditøren i Stenkjær bevilges Kr. 2,500."

„De for efternævnte Postaabnere opførte Lønstillæg bevilges saaledes:

Under Arendals Postkontor:

For Postaabneren i Heirefos	48	Kr.	aarlig.

Under Bergens Postkontor:

For Postaabneren i Haus	52	Kr.	aarlig.
„ — i Hornindal	60	„	—
„ — i Lærdal	200	„	—
„ — i Strandebarm	80	„	—
„ — i Stryn	80	„	—
„ — i Vadheim	16	„	—
„ — i Voss	120	„	—

[1]) Se Sth. Prp. No. 8, 1ste Hefte for 1880, S. 5 (kfr. Sth. Prp. No. 1 G. S. 220); 4; 15—16; 17; 6—10; 23—24 og Indst. S. No. 101 for s. A., Posterne 11—16.

3 Juli.

Under Christiania Postkontor:

For Postaabneren	i	Bryn	20	Kr.	aarlig.
„ —	i	Gausdal	20	„	—
„ —	i	Hvalstad	64	„	—
„ —	i	Hemnæs i Holand	20	„	—
„ —	i	Nitedal	16	„	—
„ —	i	Nordre Odalen	56	„	—
„ —	i	Sander	108	„	—
„ —	i	Sitskogen	32	„	—
„ —	i	Ski	104	„	—
„ —	i	Søndre Aurdal	80	„	—
„ —	i	Tolgen	50	„	—
„ —	i	Trogstad	40	„	—

Under Christianssands Postkontor.

For Postaabneren	i	Bygland	16	„	aarlig.
„ —	i	Hitterø	40	„	—

Under Christianssunds Postkontor.

For Postaabneren	i	Bratvær	32	„	aarlig.

Under Drammens Postkontor:

For Postaabneren	i	Gol	48	„	aarlig.
„ —	i	Næs i Hallingdal	80	„	—
„ —	i	Sigdal	48	„	—
„ —	i	Sylling	16	„	—

Under Fredriksstads Postkontor:

For Postaabneren	i	Onsø	40	„	aarlig.

Under Hammerfests Posterpedition:

For Postaabneren	i	Maasø	32	„	aarlig.

Under Kongsbergs Postkontor:

For Postaabneren	i	Svenne	24	„	aarlig.

Under Laurviks Postkontor:

For Postaabneren	i	Svarvstad	24	„	aarlig.

Under Namsos Postkontor:

For Postaabneren	i	Alstadhaug	200	„	aarlig.
„ —	i	Brønø	240	„	—
„ —	i	Fiskerøsen	16	„	—
„ —	i	Gimsø	32	„	—
„ —	i	Hatfjelddalen	16	„	—
„ —	i	Herø i Helgeland	80	„	—
„ —	i	Risøhavn	50	„	—
„ —	i	Stokmarknæs	160	„	—
„ —	i	Tjøtø	100	„	—

Under Sarpsborgs Postkontor: 3 Juli.

For Postaabneren i Thrygstad . . . . . 80 Kr. aarlig.

Under Skiens Postkontor:

For Postaabneren i Saude . . . . . 96 „ aarlig.
„ — i Tinn . . . . . 28 „ —

Under Throndhjems Postkontor:

For Postaabneren i Mosvigen . . . . . 80 „ aarlig.
„ — i Orkedal . . . . . 80 „ —

Under Tromsø Postkontor:

For Postaabneren i Ibestad . . . . . 260 „ aarlig.
„ — i Thorsken . . . . . 16 „ —

Under Vardø Postexpedition:

For Postaabneren i Kjøllefjord . . . . . 16 „ aarlig."

„De for efternævnte Postaabnere forslagsvis opførte eller midlertidig bevilgede Lønninger bevilges saaledes:

1) Postaabneren i Relingens Annex til Fets Præstegjeld Kr. 40 aarlig.
2) Do. i Hæglands Annex i Ovrebø Kr. 48 aarlig.
3) Do. i Gjerstad Annex til Haus Kr. 48 aarlig.
4) Do. i Tustern Annex til Halse Kr. 32 aarlig.
5) Do. i Inset Annex til Kvikne Kr. 64 aarlig.
6) Do. paa Selnæs i Aafjords Præstegjeld Kr. 64 aarlig.
7) Do. paa Høinæs i Borge Kr. 60 aarlig.
8) Do. i Vestfjorddalen i Tinn Kr. 80 aarlig."

Kongelig Resolution, hvorved bestemmes følgende Foran- 3 Juli.
dringer i den Kongelige Resolution af 11te April 1878 om Flytning af den nuværende Kirke for Masfjordens Præstegjeld under Nordhordlands Provsti i Bergens Stift til Gaarden Solheims Grund, Oprettelse af Solheims Annexsogn og Opførelse af en ny Kirke for Præstegjeldets Hovedsogn:

1) At det tillades Gaardbrugerne i det vordende Solheims Annexsogn — overensstemmende med den mellem disse og Masfjordens Herredsbestyrelse i September 1879 trufne Overenskomst — at opføre en ny Kirke paa Gaarden Solheims Grund — — —,
2) at nævnte Annexsogns Oprettelse bliver at regne fra den Tid, da den nye Kirke indvies til at tages i Brug, og
3) at Masfjordens Kirke indtil Videre bibeholdes, mod at der senere efter nærmere Bestemmelse bliver enten at opføre en ny Kirke eller at udvide den nuværende.

Kongelig Resolution, hvorved er bestemt: 3 Juli.

1) At det tillades at opføre en Kirke for den fra 1ste Oktober

3 Juli. forstkommende oprettede Kampens Menighed i Christiania paa den dertil indkjøbte Tomt. 2) — — — —.

3 Juli. **Kongelig Resolution,** hvorved det i Henhold til Lov af 9de Mai 1874 bestemmes, at samtlige Pensioner af den almindelige Enkekasses nye Afdeling fra 1ste Januar d. A. og indtil Videre udbetales med et Tillæg af $\frac{87}{100}$ af Pensionernes Beløb.

3 Juli. **Kongelig Resolution,** hvorved befales tagen tilfølge Storthingets Beslutning af 27de Mai 1880 angaaende Bevilgning af Gage til Direktøren for Egs Sindssygeasyl fra 1ste Januar 1881 at regne med Kr. 4800 aarlig foruden fri Bolig, Lys og Brænde.[1])

[1]) Se Sth. Prp. No. 8 for 1880, 1ste Hefte, S. 36, og Indst. S. No. 101 for s. A., Post 2.

3 Juli. **Kongelig Resolution,** hvorved befales tagen tilfølge Storthingets Beslutning af 27de Mai 1880 om Bevilgning af Gage for et nyt Distriktslægeembede (Fosnæs) i Nordre Throndhjems Amt med 1500 Kroner.[1])

[1]) Se Sth. Prp. No. 8 for 1881, 1ste Hefte, S. 33—36, og Indst. S. No. 101 for s. A., Post 5. Ved Kgl. Resol. af 19de Januar 1880 blev under Forudsætning af ovennævnte Bevilgning, Namsos Lægedistrikt i Nordre Throndhjems Amt omreguleret til 2de Distrikter, nemlig:
a. Namsos Distrikt, indbefattende Namsos og Overhaldens Herreder samt Ladestedet Namsos.
b. Fosnæs Distrikt, indbefattende Fosnæs og Fladanger Herreder.

3 Juli. **Kongelig Resolution,** hvorved er bestemt:

1) At Storthingets Beslutning af 27de Mai 1880[1]), saalydende:
„Til første Raadmand i Bergens Magistrat bevilges:
a. som Gage 4600 Kr. aarlig,
b. som Kontorholdsgodtgjørelse — under Forbehold af Storthingets Revision i 1883 — 2600 Kr. aarlig,
mod at Statens hidtilværende Lønningsbidrag af tilsammen 5256 Kr. bortfalder, samt mod at de Embedet tillagte Skiftesportler og Indtægter ved Auktionsplakater, Skjøders og Attesters Udstedelse og ved Udskrifters Beskrivelse og Bekræftning i Medhold af § 18 i Lov om en forandret Lønningsmaade for visse civile Embeder af 14de Mai 1872 helt indbetales i Statskassen."
befales tagen tilfølge.

2) At den ansættendes Raadmand tilpligtes:
a. ved Siden af sine øvrige Embedsforretninger at overtage de Forretninger vedkommende St. Jørgens Hospital og

[1]) Se Sth. Prp. No. 8 for 1880, 1ste Hefte, S. 54—61 og Indst. S. No. 101 for s. A., Post 8.

Tugthuset, der hidtil have tilligget Borgermesteren, samt til overhoved at finde sig i de Forandringer med Hensyn til Forretningernes Fordeling mellem Magistratens Medlemmer, som maatte blive bestemte; 3 Juli.

b. for det Tilfælde, at Auktionsforretningerne maatte naadigst bestemmes fraskilte Embedet, at finde sig i, at Kontorholdsgodtgjørelsen af Statskassen bortfalder.

Kongelig Resolution, hvorved er bestemt: 3 Juli.

1) At der af de Bergens Indrulleringsdistrikts Hjælpe- og Understøttelseskasse for uheldige Sømænd tilhørende Midler den 1ste Juli 1880 overdrages Stiftelsen „Sømandshjem" i Bergen som Tilskud til dens Pensionsfond et Beløb af 20,000 Kroner.
2) At Kommissionen for den nævnte Understøttelseskasse bemyndiges til ved hvert Regnskabsaars Udgang, foruden den i Kongelig Resolution af 6te Marts 1875, Post 2, omhandlede Del af Kassens Overskud, endvidere at udbetale til Sømandshjemmets Pensionsfond det Beløb af Overskudet, hvorfor der ikke findes at ville være Anvendelse i det kommende Halvaar.
3) At de saaledes udbetalendes Midler stilles til Disposition for Sømandshjemmets Direktion, saaledes at Renterne blive at anvende til Uddeling af Pensioner i Overensstemmelse med §§ 9, 10, 11 og 12 i den ved høieste Resolution af 20de November 1874 stadfæstede Fundats for den nævnte Stiftelse.

Kongelig Resolution, hvorved Diætgodtgjørelsen for Bogholderen ved Fyrdirektørens Kontor paa offentlige Reiser inden Riget i Henhold til § 21 i Lov af 3die Juni 1874 om offentlige Tjenestemænds Skyds- og Diætgodtgjørelse bestemmes til den i bemeldte Lovs § 19 for 4de Klasse fastsatte. 3 Juli.

Kongelig Resolution, hvorved befales tagen tilfølge Storthingets Beslutning af 19de Juni 1880 angaaende Budgetopgjør for de i Drift værende Statsjernbaner for Budgetterminen 1ste Juli 1880—30te Juni 1881. [1]) 3 Juli.

Under nævnte Storthingsbeslutning er bl. A. indbefattet efterstaaende Bevilgninger:

„For Stationsmesteren i Fredrikshald bevilges en aarlig Aflønning af 1800 Kroner aarlig."

„For Vestbanernes Understationsmester i Christiania bevilges for nærværende Indehaver af Stillingen efter 5 Aars Tjeneste et Tillæg af 240 Kroner aarlig."

[1]) Se Sth. Prp. No. 13 og Indst. S. XI for 1880.

3 Juli. „For Understationsmesteren i Drammen bevilges for nærværende Indehaver af Stillingen efter 5 Aars Tjeneste et Tillæg af 240 Kroner aarlig."

„Til det for Smaalensbanen gjældende Lønningsregulativ vedtages saadant Tillæg, at Aflønning for Stoppesteds-Expeditører fastsættes til 768 Kroner."

3 Juli. **Kongelig Resolution**, hvorved er bestemt:

1. At de Regnskaber, som Departementet for Kirke- og Undervisningsvæsenet aflægger for Oplysningsvæsenets Fonds, Pensionsfondet for Geistliges Enker, Jordafgiftsfondet, Embedsgaardsfondet og Fiskeriendefondet og aarlig tilstiller Statsrevisionen til grundlovmæssig Revision, herefter skulle aflægges for Budgetaaret. [1])
2. At Fogderne til Gjennemførelse heraf have for Oppebørslerne for de nævnte Fonds at aflægge eget Regnskab for første Halvaar 1880, medens Regnskaberne for den følgende Tid skulle omfatte Aaret fra 1ste Juli til næstfølgende 30te Juni, og
3. at samtlige Regnskaber skulle være indsendte til formeldte Departement inden to Maaneder efter Udløbet af Budget- og Regnskabsaaret, — alt forøvrigt under Jagttagelse af de om de heromhandlede Regnskabers Aflæggelse m. V. gjældende Forskrifter.

[1]) Cfr. Grlsbest. 22 Juni 1880, Resj. 8 Septbr. 1879 og det der Citerede samt Resj. af 26 Juli og 11 Septbr. 1880.

3 Juli. **Skrivelse** fra Justitsdepartementet til Amtmanden i Nordre Bergenhus Amt, hvori paa Forespørgsel angaaende Gebyrsberegning ved frivillige Auktioner, der af Rekvirenten forlanges udsatte, meddeles, at Departementet med Revisionsdepartementet slutter sig til den af Amtmanden udtalte Formening, at en Auktion maa ansees sluttet, naar Rekvirenten ikke frembringer flere Eiendele til Bortsalg, saaat Gebyr som for ny Auktion maa blive at beregne, naar Rekvirenten forlanger samme udsat, hvorimod Rekvirenten ikke antages at kunne belastes med nogen Betaling for Plakat, naar han i Anledning af den udsatte Auktion ikke ønsker nogen saadan udfærdiget.

9 Juli. **Høieste Resolution**, hvorved Forstanderskabet for Stiftelsen „Jørgen og Barbara Holst's Gave" i Holmestrand bemyndiges til at bortsælge den gjenværende Del af Stiftelsens Eiendom No. 135 i nysnævnte By mod en Kjøbesum af 1300 Kroner og saaledes, at Stiftelsen overtager alle med Salget forbundne Omkostninger.

Plakat om Udsættelse med Anvendelsen af § 10 i Plakaten af 23de Marts 1880, indeholdende Regler til Forebyggelse af Sammenstød mellem Fartøier. *) 10 Juli.

Vi Oscar, o. s. v. Gjøre vitterligt: Anvendelsen af de i Plakat af 23de Marts 1880, indeholdende Regler til Forebyggelse af Sammenstød mellem Fartøier, dens § 10, fastsatte internationale Bestemmelser angaaende Fiskerfartøier og aabne Baade befales udsat til 1ste September 1881, til hvilken Tid de tilsvarende ældre internationale Bestemmelser i § 9 i Plakat af 22de Juni 1863 angaaende Regler for Nat- og Taagesignaler m. V. fremdeles skulle forblive gjældende, nemlig:

Aabne Fiskerbaade og andre aabne Baade ere ikke pligtige at føre Sidelanterner, som for andre Fartøier bestemt, men skulle, forsaavidt de ikke føre saadanne Lanterner, føre en Lanterne, der er forsynet paa den ene Side med en grøn Glider og paa den anden Side med en rød Glider, hvilken Lanterne de ved Nærmelse af eller til andre Fartøier skulle vise i saa betimelig Tid, at Sammenstød kan forebygges, og paa saadan Maade, at det grønne Lys ei sees om Bagbord og det røde ei om Styrbord.

Fiskerbaade og aabne Baade, som ere til Ankers, eller som ligge stille ved deres Garn, skulle vise en Lanterne med hvidt Lys, og kunne desforuden vise et Blus med korte Mellemrum, om de finde det hensigtsmæssigt.

Anmærkning: Aabne Fiskerbaade og andre aabne Baade ere under Seil eller Roning i norske Indenskjærsfarvande ikke forpligtede til at vise noget Signal, men skulle dog til Forebyggelse af Sammenstød vise behørig Agtpaagivenhed og iagttage alle Forsigtighedsregler, som de forhaandenværende Omstændigheder tilsige (Plakat 23de Marts 1880 § 27).

Hvorefter alle Vedkommende sig underdanigst have at rette.

Kongelig Resolution *), hvorved i Medhold af § 46 i Lov angaaende Bygningsvæsenet af 6te September 1845 og § 1 i Lov indeholdende adskillige Bestemmelser angaaende Bygningsvæsenet m. V. af 17de Juni 1869 bestemmes: 10 Juli.

1. At den almindelige Bygningslovgivning skal være gjældende for Strandstedet Orkedalsøren i Orkedals Herred og Fogderi, Søndre Throndhjems Amt.
2. At Strandstedet skal overgaa til særskilt Kommune i Bygningsvæsenets Anliggender.
3. At Grændserne for denne Bygningskommune skulle være de samme, som af Amtmanden i Søndre Throndhjems Amt i Henhold til Høieste Resolution af 9de Juli 1875 ere bestemte for Orkedalsørens Brandkommissions-Distrikt.

*) Bekjendtgj. 14 Juli i Lovt. 1 Afd. No. 25.

10 Juli. **Kongelig Resolution,** *) hvorved Kjøbstadspolitilovgivningens almindelige Bestemmelse om Gadeuorden og Rolighedsforstyrrelse samt om offentlige til Dands, Kortspil eller anden Lystighed foranstaltede Samlingers Ophør til et bestemt Klokkeslet om Aftenen, hvilke ved Kongelig Resolution af 6te April 1867 ere gjorte gjældende for enkelte Strækninger af Vaagens Herred, Nordlands Amt, gjøres gjældende ogsaa for den øvrige Del af bemeldte Herred.

10 Juli. **Kongelig Resolution,** hvorved er bestemt:

I. At Storthingets under 22de Juni dette Aar fattede Beslutning om Bevilgning for Budgetterminen 1880—81: 1) til Lønsforbedring for de ved Almueskolerne paa Landet ansatte Lærere og Lærerinder i Henhold til Lov af 19de Juni 1878 § 4, 2) til Lønsforbedring for de ved Almueskolerne i Kjøbstæderne ansatte Lærere og Lærerinder og 3) til Hjælp for trængende Kommuner i Henhold til Lov af 19de Juni 1878 § 5, [1]) befales tagen tilfølge.

II. At Departementet for Kirke- og Undervisningsvæsenet bemyndiges til at fordele det under 3die Post bevilgede Beløb mellem Stifterne med Forbehold og paa Betingelser, som af Departementet maatte fastsættes.

[1]) Se Sth. Prp. No. 1 A. for 1880, S. 160 og 161, og Indst. S. No. 143 cfr. 116 for samme Aar. Der er bevilget under No. 1: Kr. 364,000, No. 2: Kr. 87,000 og No. 3: Kr. 24,000. Forøvrigt er Storthingets Beslutning stemmende med den tilsvarende for f. A. (Lovt. 2 Afd. for 1879, S. 479).

10 Juli. **Kongelig Resolution,** hvorved befales tagne tilfølge Storthingets Beslutninger af 17de og 18de Juni 1880 vedkommende Bevilgninger til Armeen for Tidsrummet fra 1ste Juli 1880 til 30te Juni 1881.

Under disse Bevilgninger er bl. A. indbefattet:

Under A. 18, Alderstillæg (Post 14):

Alderstillæg for Generalstabens Adjointer som for Løitnanter efter Tjenestetid (nemlig 144 Kr. efter 8, 240 efter 12, 336 Kr. efter 16 og 432 Kr. efter 20 Aars Tjenestetid). [1])

For Artilleriets Tøihusskriver efter 10 Aars Tjeneste et yderligere Alderstillæg af 200 Kr. aarlig. [2])

Under A. 19, Lønstillæg (Post 15): Tillæg à 240 Kr. for 20 nationale Kvartermestere ved Infanteriet og 2 Do. Do. ved Kavalleriet. [3])

[1]) Se Sth. Prp. No. 1 E. for 1880, S. 3—4 og Indst. S. IX for s. A., S. 3—4 og 11. Se ogsaa Gageregulativ af 26 Juni 1873 (cfr. Res. 13 Juli 1878).

[2]) Se den cit. Prp. S. 7—8 og den cit. Indst. S. 5—6 og 11.

[3]) Se den cit. Indst., S. 12 cfr. Oth. Prp. No. 20 og Indst. O. No. 27 for 1880 samt Sth.tid. for s. A., Forh. i Oth. S. 138.

*) Bekjendtgj. 14 Juli i Lovt. 1 Afd. No. 25.

Under B. 2, Krigsskolen (Post 18): 10 Juli.
Et Gagetillæg af 600 Kr. til Krigsskolens Chef (det samme Tillæg, som han tidligere oppebar som Chef for Instruktionsskolen til Uddannelse af Officerer uden fast Løn). [1])
Et Lønstillæg af 600 Kr. til Krigsskolens Kompagnichef (som tidligere har havt 600 Kr. som Kompagnikommandør for Instruktionsskolen for Officerer uden fast Løn, hvilket Honorar nu er bortfaldt). [1])
Under B. 4, Centralskolen for Lærere i Legemsøvelser og Vaabenbrug (Post 19): indtil 2,160 Kr. til Lønstillæg for 6 nationale Løitnanter (overført til denne Konto fra de tilfældige og uforudseede Udgifter ved Landmilitæretaten). [2])

[1]) Se den cit. Sth. Prp. S. 24—25 og 26 og den cit. Sth. Indst. S. 14 og 15.
[2]) Se den cit. Sth. Prp. S. 28 og den cit. Sth. Indst. S. 15—16.

Kongelig Resolution, hvorved Storthingets Beslutning af 27de Mai 1880 om Bevilgning af 2000 Kroner til Erhvervelse af sagkyndig Bistand for Kirke-Departementets Expeditionschef for Skolevæsenets Anliggender [1]) befales tagen tilfølge. 10 Juli.

[1]) Se Sth. Prp. No. 8 for 1880, 1ste Hefte, S. 42—43, Indst. S. No. 101 for s. A., Post 1 samt Sth.tid. for s. A., S. 642—656.

Kongelig Resolution, hvorved befales tagne tilfølge Storthingets Beslutninger af 3die og 19de Mai 1880 angaaende Bevilgninger til Skovvæsenet for Budgetterminen 1881—82, derunder indbefattet Kr. 3,100 til en Skovskole paa Stenkjær. [1]) 10 Juli.

[1]) Se Sth. Prp. No. 1 D. for 1880, S. 22—23, Indst. S. No. 88 for s. A., Post 7 og Sth.tid. for s. A., Forh. i Sth. S. 624—630.

Kongelig Resolution, hvorved befales tagen tilfølge efterstaaende af Storthinget under 8de April d. A. fattede Beslutning til 10 Juli.

Reglement for Pensionsvæsenet ved Kongsberg Sølvværk og Mynten sammesteds samt for Erlæggelse af Bossepenge. [1])

§ 1. De ved Kongsberg Sølvværk med tilhørende Indretninger fast ansatte Betjente og Arbeidere, som efter mindst 8 Aars uafbrudt Tjeneste formedelst svækket Helbred, Alderdom eller andre dem utilregnelige Aarsager ere blevne utjenstdygtige og derfor afskediges, erholde Pensioner i Forhold til Vedkommendes bergmaanedlige Løn, saaledes at Pensionen pr. Bergmaaned for den, der har en Tjenestetid af 8 Aar, bliver 10 pCt. af den bergmaanedlige Løn. For hvert Aars længere Tjenestetid stiger Pensionen med 2 pCt. indtil et høieste Pensionsbeløb af 70 pCt. af den bergmaanedlige Løn.

[1]) Se Sth. Prp. No. 44 og Indst. S. No. 66 for 1880 samt Sth.tid. for s. A. S. 390—91.

10 Juli. Penſionen beregnes efter den Aflønning, Vedkommende havde ved ſin Afſkedigelſe; men har en Arbeider i mindſt 1/4 Del af ſin Tjeneſtetid arbeidet i en høiere Lønningsklaſſe end den, hvori han ſtod ved ſin Afſkedigelſe, ſkal Penſionen regnes i Forhold til den i den høiere Lønningsklaſſe ſtedfindende Aflønning.

For de Perſoners Vedkommende, der ikke have faſt Maanedsløn, beregnes den Løn, i Forhold til hvilken Penſionen ſkal faſtſættes, efter det ved Gruberne ordinære Antal Dagsværk pr. Bergmaaned uden Hensyn til Godtgjørelſe for Anfaringsſchicht.

§ 2. Paa Grund af ſæregne for Vedkommende talende Omſtændigheder, ſaaſom ſærdeles Nidkjærhed, uſædvanlig lang Tjeneſte, tilſtødt Skade i Værkets Tjeneſte eller deslige, kan den efter § 1 tilfaldende Penſion forhøies. Ligeledes kan der tilſtaaes Betjente eller faſte Arbeidere, der i ſin Tjeneſte komme til ſaadan Skade, at de blive utjenſtdygtige og derfor afſkediges, Penſion, om Vedkommende end ikke maatte have været i uafbrudte 8 Aar i Verkets Tjeneſte.

Endvidere kan under ſæregne Omſtændigheder tilſtaaes Losarbeidere, og Enker efter Saadanne, midlertidige Penſioner.

I ethvert af disſe Tilfælde bliver Penſionen at forelægge Storthinget til Reviſion.

§ 3. Forſaavidt nogen Betjent eller Arbeider, der er tilſtaaet Penſion paa Grund af ſvækket Helbred, maatte ſenere gjenvinde Kræfter og Helbred i tilſtrækkelig Grad til at kunne udføre ſit tidligere havte eller andet Arbeide ved Værket, er han, naar Saadant forlanges, under Penſionens Fortabelſe pligtig til at overtage det Arbeide, ſom maatte anviſes ham, medens Penſionen i ſaa Fald midlertidig ophører. Naar en ſaadan Betjent eller Arbeider igjen maa udtræde af Værkets Tjeneſte, beregnes hans nye Penſion efter den ſammenlagte Sum af Tjeneſteaar før og efter den førſte Penſionering. Bliver den nye Penſion mindre end den, Vedkommende havde ved ſin Gjenindtrædelſe i Værkets Tjeneſte, erholder han igjen ſin forrige Penſion.

§ 4. Enhver ved Kongsbergs Sølvværk med tilhørende Indretninger anſat Forretningsmand, Betjent eller faſt Arbeider ſkal, hvad enten han er gift eller ugift, til Værkets Kaſſe afgive i Bøſſepenge 1 pCt. af den ham tillagte Gage eller Løn, hvilken Afgift afkortes i Gagen eller Lønnen.

§ 5. Enker efter de Perſoner, ſom i Overensſtemmelſe med § 4 have erlagt Bøſſepenge, ere berettigede til at erholde i Penſion 1 pCt. bergmaanedlig eller 13 pCt. aarlig af deres Mands ſidſt indehavte aarlige Gage eller Løn, under Betingelſe af: a) at Manden har været i Tjeneſten indtil ſin Død eller indtil han formedelſt ſvækket Helbred eller Alderdom entledigedes, uden paa anden Maade at have faaet Anſættelſe i Statens Tjeneſte; og b) at

han var gift med Enken, medens han endnu var i Tjenesten og 10 Juli.
inden han fyldte fit 60de Aar.

Har vedkommende Enkes Mand i mindst 1/4 Del af sin Tjenestetid arbeidet i en høiere Lønningsklasse end den, hvori han stod ved sin Død, skal Pensionen beregnes i Forhold til den i den høiere Lønningsklasse stedfindende Afløsning.

Har Manden ikke havt fast Aars- eller Maanedsløn, beregnes den Løn, i Forhold til hvilken Pensionen skal fastsættes, efter de i § 1 sidste Passus foreskrevne Regler.

§ 6. Pensionen beregnes fra Mandens Dødsdag; den ophører, naar og fra den Tid Enken indtræder i nyt Ægteskab, men udbetales hende igjen, naar og fra den Tid hun atter bliver Enke.

§ 7. Naar en Opsynsmand, Arbeider, Pensionist eller pensioneret Enke ved Døden afgaar, udbetales der af Sølvværkets Kasse til Begravelsespenge et saa stort Beløb, som den Vedkommende tillagte Løn eller Pension har udgjort for 2 Maaneder.

Omkommer nogen Arbeider ved Ulykkestilfælde under sit Arbeide i Værkets Tjeneste, og han efterlader sig uforsørgede Børn, da tilstaaes der af Værkets Kasse til hvert af disses Opdragelse en Understøttelse af 2 Kr. 60 Øre bergmaanedlig indtil det fyldte 15de Aar.

§ 8. Betjente og Arbeidere ved Mynten erholde Pensioner af Myntens Kasse, ligesom de ved denne Indretning ansatte Embedsmænd, Betjente og faste Arbeidere erlægge Bossepenge til Myntens Kasse, og af denne blive berettigede til Pension for deres Enker, alt overensstemmende med foranstaaende Regler.

Ligeledes gjælde de i § 7 omhandlede Regler om Understøttelser ogsaa for Myntens Vedkommende.

§ 9. Ret til at oppebære en efter dette Reglement tilstaaet Pension fortabes, naar Pensionisten enten er idømt Straf for Tyveri eller Bedrageri, forøvet ved Værket eller Mynten, eller for anden Forbrydelse ved Dom er kjendt skyldig til saa høi Straf som Strafarbeide.

§ 10. Nærværende Reglement træder i Kraft fra 1ste Juli 1880, fra hvilken Tid det ældre Pensionsreglement af 22de Juli 1857 ophæves.

De siden 1ste Juli 1878 bevilgede Pensioner bliver at omberegne og udbetale overensstemmende med det nye Reglement, forsaavidt dette giver et for Pensionisten fordelagtigere Resultat.

Kongelig Resolution, hvorved er bestemt: 10 Juli.

1. At efterstaaende af Storthinget under 19de Mai 1880 fattede Beslutning angaaende Lensmænds Indtrædelse i den ved Lov af 31te Mai 1873 oprettede Pensionskasse for Statens Bestillingsmænd[1]) befales tagen til Følge:

[1]) Se Sth. Prp. No. 22 og Indst. S No. 92 for 1880.

10 Juli. „Storthinget samtykker i, at Lensmænd, som herefter ansættes, tilpligtes at gjøre Indskud i den ved Lov af 31te Mai 1873 oprettede Pensionskasse for Statens Bestillingsmænd, samt i, at det tillades de tidligere ansatte Lensmænd at indtræde som Indskydere i samme Kasse, naar de dertil erklære sig villige og derhos begynde Indskuddene senest inden 1ste Juli 1881.

Indskuddene erlægges efter en af vedføiede Tarifer I og II efter den Bestemmelse, som Kongen desangaaende for hver Bestilling maatte afgive.

Saavel allerede ansatte Lensmænd — inden den nævnte Termin — som herefter ansættende, der ved Ansættelsen have en Alder af mindst 45 Aar og inden et Aar fra Ansættelsen derom udtale Ønske, kunne gives Adgang til at erlægge Indskuddene efter vedføiede Tarif III eller efter Tarif II istedenfor Tarif I.

Det er overladt Kongen eller den, han dertil bemyndiger, at indrømme Nedsættelse i det pligtige Indskud for Lensmænd, der overgaa fra en Lensmandsbestilling til en anden; dog maa det hele Indskud aldrig blive lavere end det Indskud, Vedkommende har erlagt forinden sin Ansættelse i den sidste Bestilling."

Tarifer,

hvorefter Lensmænd have at erlægge Indskud i Pensionskassen for Statens Bestillingsmænd.

Indskyderens fyldte Antal Aar ved Ansættelsen eller ved Indskuddenes Begyndelse.	Indskuds-Tarif I Maanedligt Indskud.		Indskuds-Tarif. II Maanedligt Indskud.		Indskuds-Tarif III Maanedligt Indskud.	
Indtil og med	Kr.	Øre	Kr.	Øre	Kr.	Øre
25	1	50	2	„	3	„
26	1	50	2	10	3	20
27	1	50	2	20	3	40
28	1	50	2	30	3	60
29	1	50	2	40	3	80
30	1	50	2	50	4	„
31	1	50	2	60	4	20
32	1	50	2	70	4	40
33	1	50	2	80	4	60
34	1	50	2	90	4	80
35	1	50	3	„	5	„
36	1	60	3	20	5	30
37	1	70	3	40	5	60
38	1	80	3	60	5	90
39	1	90	3	80	6	20
40	2	„	4	„	6	50
41	2	10	4	20	6	80

10 Juli.

Indskyderens fyldte Antal Aar ved Ansættelsen eller ved Indskuddenes Begyndelse.	Indskuds-Tarif I Maanedligt Indskud.		Indskuds-Tarif II Maanedligt Indskud.		Indskuds-Tarif III Maanedligt Indskud.	
Indtil og med	Kr.	Øre	Kr.	Øre	Kr.	Øre
42	2	20	4	40	7	10
43	2	30	4	60	7	40
44	2	40	4	80	7	70
45 og derover	2	50	5	„	8	„

2. At de i Henhold til fornævnte Storthingsbeslutning pligtige Indskud i Pensionskassen blive at erlægge:

a) af følgende Lensmandsbestillingers Indehavere efter den Beslutningen vedføiede Tarif I:

I Agershus Amt: Kraakstad, Næsodden, Sørum, Nitedal, Gjerdrum.

I Smaalenenes Amt: Haabol, Vaaler, Rødenæs, Spydeberg, Hvaløerne, Varteig.

I Hedemarkens Amt: Kvikne.

I Christians Amt: Østre Slidre, Vang.

I Buskeruds Amt: Opdal, Nore, Rollag og Vægtid, Flesberg, Ytre Sandsvær, Hol, Aadalen, Lunder, Eggedal, Krødsherred.

I Jarlsberg og Laurvigs Amt: Hof, Botne, Fredriksværn.

I Bratsbergs Amt: Nissedal, Moland, Vinje, Rauland.

I Nedenæs Amt: Eide, Heirefos, Østre Moland, Gjerestad, Lille Topdal og Mykland, Omlid og Gjevedal, Vegarsheien, Aaseral, Veigusdal, Hordnæs, Iveland.

I Lister og Mandals Amt: Tvedt, Øvrebø og Hægland, Bjelland, Grindem, Finsland, Øslebø og Lovdal, Holme, Spangereid, Herred, Hegebostad, Fjotland, Bakke, Siredalen

I Stavanger Amt: Lunde, Hæskestad, Helleland, Birkrem, Gjæsdal, Time, Rennesø, Finnø, Strand, Aardal, Hjelmeland, Jelse, Sand, Saude, Suledal, Nerstrand, Tysvær.

I Søndre Bergenhus Amt: Stordøen, Fitje, Strandebarm, Masfjorden, Vossestranden, Roldal, Jondal, Evanger.

I Nordre Bergenhus Amt: Borgund, Aardal, Jostedal, Aurland, Nærø, Klævold, Ladvik, Utvær, Hornindal.

I Romsdals Amt: Hjørrendfjord, Ulfsten, Harham, Skodje, Sunelven, Vold, Veø.

I Søndre Throndhjems Amt: Sognedal, Singsaas, Klæbo, Leinstranden, Bynæsset, Børssen og Børsseskogn, Budvig.

10 Juli. I Nordre Throndhjems Amt: Aasen, Ytterøen og Mosvigen, Værran, Snaasen, Lierne, Aas, Overhalvden.

I Nordlands Amt: Vego, Velfjorden, Hatfjelddalen, Luro, Dverberg, Gimsø og Valberg, Værø og Røst.

I Tromsø Amt: Berg.

I Finmarkens Amt: Loppen og Oxfjord, Hasvig, Lebesby og Kjøllefjord, Næsseby.

b) af følgende Lensmandsbestillingers Indehavere efter den Beslutningen vedføiede Tarif II:

I Agershus Amt: Vestre Ager, Østre Ager, Asker og Berum, Aas og Fron, Vestby, Enebak, Fet, Skedsmo, Urskoug, Høland, Eidsvold, Næs, Hurdalen, Nannestad, Ullensager.

I Smaalenenes Amt: Rygge, Raade, Tune, Glemminge, Onsø, Rakkestad, Eidsberg, Skiblhved, Askim, Thrygstad, Borge, Skeberg, Berg, Id, Aremark.

I Hedemarkens Amt: Næs, Ringsager, Vang, Løiten, Romedal, Stange, Vinger, Eidsskogen, Søndre Odalen, Nordre Odalen, Grue, Aasnæs, Hof, Vaaler, Elverum, Trysil, Aamot, Storelvedalen, Reendalen, Tønset, Lille Elvedalen, Tolgen.

I Christians Amt: Lesje, Lom, Vaage, Nordre Fron, Søndre Fron, Ringebo, Dier, Gausdal, Faaberg, Birid, Vardal, Østre Thoten, Vestre Thoten, Søndre Aurdal, Nordre Aurdal, Vestre Slidre, Nordre Land, Søndre Land, Gran, Jævnager.

I Buskeruds Amt: Øvre Sandsvær, Næs, Gol, Aal, Hole, Norderhov, Hurum, Røken, Lier, Eger, Modum, Sigdal.

I Jarlsberg og Laurvigs Amt: Skouger, Sande, Strømmen med Svelvig, Vaale, Borre, Ramnæs, Andebo, Sem, Stokke, Notero og Tjømø, Laurdal, Sandeherred, Thjødling, Hedrum, Brunlanæs.

I Bratsbergs Amt: Gjerpen, Eidanger, Bamble, Sandokedal, Drangedal, Solum, Holden, Saude, Hiterdal, Bø, Lunde, Tinn, Hjertdal, Silgjord, Hvideseid, Mo og Laurdal.

I Nedenæs Amt: Birkenæs, Vestre Moland, Høivaag, Landvig og Fjære, Diestad, Froland, Tromø, Holt, Dybvaag, Søndeled, Valle, Øse.

I Lister og Mandals Amt: Oddernæs og Vennesland, Søgne, Halsaa og Hartmark, Nordre Undal, Valle, Lyngdal, Vanse (med Farsund), Næs og Hitero, Liknæs og Fede.

I Stavanger Amt: Sogndal, Egersund, Haa og

Ogne, Klepp, Høiland, Haaland, Hetland, Høle og Fos- 10 Juli.
san, Vigedal, Skjold, Skudesnæs, Avaldsnæs, Torvestad.

I Søndre Bergenhus Amt: Skonevig, Etne, Fjælberg, Finaas, Fjære, Tysnæs, Kvindherred, Sund, Fjeld, Aarstad, Fane, Os, Fuse, Haus, Hammer, Manger, Lindaas, Hosanger, Vangen, Ulvig, Ullensvang, Vikør.

I Nordre Bergenhus Amt: Lærdal, Lyster, Hafslo, Sogndal og Norum, Leganger, Vig, Hylleſtad, Gulen, Askevold, Ytre Dale, Indre Dale, Førde, Jølster, Brandsø, Bremanger, Stadt, Davigen, Eid, Stryn og Indvigen, Gloppen og Bredem.

I Romsdals Amt: Vanelven, Volden, Herø, Borgund, Dale, Ørskoug, Vestnæs, Sund og Vaagø, Bolsø, Romsdal, Næsset, Thingvold, Gimnæs, Kvernæs, Edø, Aure, Stangvig og Halse, Surendal og Rindal, Sundal og Oxendal.

I Søndre Throndhjems Amt: Orkedal, Meldal, Rennebo, Opdal, Melhus, Horg og Støren, Holtaalen og Aalen, Roraas, Strinden, Selbo, Stadsbygden og Rissen, Orlandet, Hiteren, Hevne, Aafjord, Bjørnør.

I Nordre Throndhjems Amt: Nedre Størdalen, Øvre Størdalen, Frosten, Lexvigen, Skogn, Levanger, Verdalen, Inderøen, Sparbo, Stod, Beitstaden, Grong, Namsos og Fosnæs, Otterø og Fladanger, Nærø og Vigten, Kolvereid og Lekø.

I Nordlands Amt: Bindalen, Brønø, Alstahoug, Herø, Tjøtø, Vessen, Mo (for de Fastboende), Hemnæs, Næsne, Rødø, Melø, Gildeskaal og Beieren, Saltdalen, Skjærstad, Bodø, Folden, Hammerø, Stegen, Lødingen, Ofoten, Hadsel, Sortland, Øksnæs, Bø, Borge, Vaagen, Buksnæs og Hol, Flakstad.

I Tromsø Amt: Kvædfjord, Trondenæs, Ibestad, Trano, Lenvig, Maalselven, Tromsøsundet, Balsfjorden, Karlsø, Skjervø, Lyngen.

I Finmarkens Amt: Alten, Talvig, Kautokeino, Hammerfest, Maasø, Kistrand og Kjelvik, Tanen, Polmak, Karasjok, Nord Varanger, Syd Varanger, Vardø.

Høieste Resolution, hvorved meddeles Stadfæstelse paa 14 Juli.
„Ole Gabriel Uelands Legat" til Uddeling af Stipendier til Almueskolelærere til deres videre Uddannelse, samt paa Regler for dette Legat.

Skrivelse fra Indredepartementet til Amtmanden i Nord- 15 Juli.
lands Amt, hvori paa Foreſpørgsel om, hvorvidt Bestemmelsen i Lovene af 14de Juni 1879, indeholdende Tillæg til Lov om For-

15 Juli. mandskaber af 14de Januar 1837, om at Regnskaberne herefter skulle decideres af den samlede Kommunebestyrelse, kommer til Anvendelse for samtlige de Regnskaber, der blive Gjenstand for Decision, efterat Loven traadte i Kraft, uden Hensyn til, at Decisionen ligger tilbage for flere Aar, eller om den først kommer til Anvendelse ved Decision af Regnskaberne for 1879, eller i ethvert Fald ikke ved ældre Regnskaber end for 1878, — meddeles, at Departementet er af den Formening, at den omhandlede Bestemmelse kommer til Anvendelse for samtlige de Regnskaber, der blive Gjenstand for Decision, efterat Loven traadte i Kraft, uden Hensyn til, hvilke Aar disse Regnskaber angaa.

16 Juli. **Høieste Resolution**, hvorved meddeles Approbation paa den i Generalforsamling i Odalens Thinglags private Brandassuranceforening den 17de April 1880 fattede Beslutning om Foreningens Deling — paa det i samme Møde vedtagne Vilkaar — i tvende, nemlig Søndre Odalens Thinglags private Brandassuranceforening og Nordre Odalens Thinglags private Brandassuranceforening, saaledes at Foreningerne kunne nyde Godt af de i Lovene af 9de August 1839 og 4de August 1845 hjemlede Forrettigheder.

16 Juli. **Høieste Resolution**, hvorved det i Henhold til Lov af 17de Juni 1869 § 1, sammenholdt med Plakat af 17de Mai 1879, og en af Amtsformandskabet for Nordre Bergenhus Amt under 7de Juli 1876 fattet Beslutning bifaldes, at Betalingen for Skydsbefordring ved en oprettendes fast Station i Udvigs Sogn af Indvigens Herred, Sund- og Nordfjords Fogderi, forhøies til 15 Øre pr. Kilometer for hver Hest og 9 Øre pr. Kilometer for hver Rorskarl.

19 Juli. **Cirkulær-Skrivelse** fra Justits- og Politi-Departementet til samtlige Overøvrigheder:

Ved de i den senere Tid emanerede Kongelige Resolutioner angaaende Nedlæggelsen af flere af Rigets Strafarbeidsanstalter, Udvidelse af Bodsfængslets Distrikt og Omordninger af de under Fællesstrafanstalterne henlagte Distrikter er afgivet forskjellige Bestemmelser, der medføre væsentlige Forandringer i de tidligere gjældende Regler om, i hvilke Strafarbeidsanstalter domfældte Forbrydere skulde hensættes. Departementet har imidlertid havt Anledning til at bringe i Erfaring, at i flere Tilfælde disse Bestemmelser ere blevne overseede, og at derfor Feiltagelser have fundet Sted med Hensyn til de Angjældendes Transport. For at forebygge deslige Feiltagelser skulde man derfor meddele følgende samlede Oversigt over, i hvilke Strafanstalter de til Strafarbeide domfældte Forbrydere efter de nu gjældende Regler skulle indsættes:

A. Mandlige Forbrydere: 19 Juli.

Af saadanne skulle indsættes:

1. i Bodsfængslet:
   a) ifølge de Kongelige Resolutioner af 12te November 1850 og 20de April 1876 alle ved Underretterne inden Christiania, Hamars og Christianssands Stifter Tiltalte, der ere domte til Strafarbeide i 5te eller 4de Grad, og som, naar Straffens Fuldbyrdelse skal paabegyndes, ere i Alderen mellem 18 og 30 Aar,
   b) ifølge de Kongelige Resolutioner af 29de August 1877, 14de Juni 1879 og 17de Juni 1880 alle ved Underretterne inden Bergens, Throndhjems og Tromsø Stifter Tiltalte, der ere domte til Strafarbeide i 5te Grad, og som, naar Straffens Fuldbyrdelse skal paabegyndes, ere i Alderen mellem 18 og 30 Aar;
2. i Fællesstrafanstalterne alle andre til Strafarbeide Domfældte saaledes:
   a) i Akershus Strafanstalt:
      1. alle ved Underretterne inden Akershus og Smaalenenes Amter Tiltalte, forsaavidt de efter den reviderede Kriminallovs Kap. 2 § 6 (Lov af 4de Mai 1872) skulle indsættes i Strafanstalt, som er indrettet i Fæstning,
      2. ifølge Kongelige Resolutioner af 28de Juni 1879 og 17de Juni 1880 alle ved Underretterne inden Jarlsberg og Laurvigs Amt, Bratsbergs Amt og Buskeruds Amt — med Undtagelse af Hallingdals Sorenskriveri — samt Christiania By Tiltalte;
   b) i Christiania Tugthus:
      alle ved Underretterne inden Akershus og Smaalenenes Amter Tiltalte, forsaavidt de ikke efter foranstaaende Post A 2, a 1 skulle indsættes i Akershus Strafanstalt;
   c) i Bergens Tugthus:
      ifølge de Kongelige Resolutioner af 3die December 1877, 28de Juni 1879 og 17de Juni 1880 alle ved Underretterne inden Nordre Bergenhus Amt, Bergens By, Søndre Bergenhus Amt, Stavanger Amt, Lister og Mandals Amt samt Nedenæs Amt og ved Valders og Hallingdals Sorenskriveriers Jurisdiktioner Tiltalte;
   d) i Throndhjems Tugthus:
      ifølge de Kongelige Resolutioner af 9de November 1878, 28de Juni 1879 og 17de Juni 1880 alle ved Underretterne inden Tromsø Stift, Nordre og Søndre Throndhjems Amter, Romsdals Amt, Hedemarkens

19 Juli. Amt og Christians Amt — med Undtagelse af Valders Sorenskriveri — Tiltalte.

Derhos bemærkes, at det ved Kongelig Resolution af 17de Juni sidstleden blandt Andet er bestemt, at mandlige Forbrydere, der ere idømte Strafarbeide, som efter gjældende Regler skal udstaaes i Bodsfængslet, skulle, naar de, som uskikkede til at udholde Bodsfængselsstraf, i Henhold til Lov af 12te Juli 1848 § 10 ikke kunne modtages eller beholdes i bemeldte Fængsel, henvises til og indsættes i Akershus Strafanstalt, dog saaledes, at deslige Forbrydere, naar de ere domfældte inden Distrikter, som henhøre under Bergens eller Throndhjems Tugthus, og vedkommende Autoritet forinden deres Indsendelse til Christiania modtager Underretning om, at de ei kunne modtages i Bodsfængslet, skulle indsættes i det af de nævnte Tugthuse, hvorunder det Distrikt, i hvilket de ere domfældte, henhører.

B. Kvindelige Forbrydere:
Af saadanne skulle indsættes:
1. i Christiania Tugthus:
alle ved Underretterne inden Christiania, Hamars, Christianssands og Bergens Stifter Tiltalte; cfr. de Kongelige Resolutioner af 20de April 1876 og 29de August 1877;
2. i Throndhjems Tugthus:
alle ved Underretterne inden Throndhjems og Tromsø Stifter Tiltalte; cfr. Kongelig Resolution af 9de November 1878.

Foranstaaende skulde man anmode Hr. Amtmanden (Stiftamtmanden) om at kundgjøre for Embeds- og Bestillingsmænd inden Deres Embedsdistrikt i saadan Udstrækning, som De maatte finde hensigtsmæssig, idet man til Lettelse ved Kommunikationen vedlægger endel Aftryk af nærværende Cirkulær-Skrivelse.

20 Juli. **Skrivelse** fra Udenrigsministeren til Marine- og Postdepartementet, hvorved oversendes Gjenpart af Skrivelse af 2den s. M. fra den schweizerske Forbundsregjering, tilkjendegivende Republiken Domingos Tilslutning fra 1ste Oktober 1880 til den i Paris i 1878 affluttede Konvention om en universel Postforening. I Henhold til det til Konventionen knyttede Expeditionsreglements Art. IV vil i Domingo Konventionens Taxter blive opkrævede efter følgende Forhold:

for 25 centimer: 5 centavos de Peso,
" 10 — 2 — " "
" 5 — 1 centavo " "

Med Hensyn til Bidraget til Postforeningens internationale

Bureau i Bern er Domingo sat i 6te Klasse (Expeditionsreglementets Art. XXVIII). 20 Juli.

Skrivelse fra Finantsdepartementet til Skovdirektøren, hvorved meddeles Approbation paa de af vedkommende Almenningsbestyrelse i Møde den 1ste April 1880 vedtagne Brugsregler for Torpens fra Fællesbrug med Gausdal udskilte Del af Dok-, Sinner- og Snæresli Statsalmenning.*) 21 Juli.

Høieste Resolution, hvorved er bestemt: 23 Juli.

1. At Hareid Jordemoderdistrikt i Ulfstens Herred, Romsdals Amt, deles i 2de Jordemoderdistrikter, det ene indbefattende Hareid Sogn, det andet Vartdalsstrandens Sogn.
2. At Approbation i Henhold til Lov om Formandskaber paa Landet af 14de Januar 1837, dens §§ 39 og 50, meddeles paa de af Ulfstens Herredsstyrelse under 8de Januar og 3die April 1880 samt paa den af Romsdals Amtsformandskab under 31te Mai 1880 fattede Beslutninger om Bevilgning af Jordemoderlønninger i Anledning af ovennævnte Deling.

Skrivelse fra det Kgl. danske Indenrigsministerium, Overbestyrelsen for Post- og Telegrafvæsenet, til Marine- og Postdepartementet, hvorved meddeles, at Tidspunktet for de dansk-vestindiske Koloniers Tiltrædelse til den i Paris den 4de Juni 1878 afsluttede Overenskomst om Udvexling af Postanvisninger er fastsat til den 1ste Januar 1880 [1]). 23 Juli.

[1]) Cfr. Skr. fra Udenrigsministeren af 12te Jan. 1880.

Kongelig Resolution**), hvorved det i § 2 i Lov om Fredning af Hummer af 17de Juni 1879 indeholdte Forbud mod at fange, falbyde, sælge, kjøbe eller modtage Hummer i Tidsrummet fra 15de Juli til Udgangen af September indtil Videre for Romsdals Amt udvides til at gjælde fra og med 8de Juli til Aarets Udgang. 26 Juli.

Kongelig Resolution**), hvorved i Henhold til Lov af 17de Juni 1869 om Udvidelse af Lov af 26de Mai 1866 indeholdende adskillige Bestemmelser om Politivæsenet i Christiania til at gjælde ogsaa for Rigets øvrige Kjøbstæder meddeles Stadfæstelse paa en af Grimstad Bys Formænd og Repræsentanter under 11te 26 Juli.

*) Bekjendtgj. 30te Juli i Lovt. 1ste Afd. No. 26, hvor Reglerne i sin Helhed ere indtagne.

**) Bekjendtgj. 30te Juli i Lovt. 1ste Afd. No. 26.

26 Juli. Marts 1880 fattet Beslutning til Vedtægter for Torvehandelen i nævnte Kjøbstad, saalydende:

„1. Paa Byens Gader, Torve, Brygger eller offentlige Pladse maa ikke anvises Udsalgsplads fra Telt eller Bod.

2. Handel med Kjød, Flesk, Grontsager og øvrige Landboprodukter, Fisk, Vildt samt Husflidsgjenstande af Sælgerens egen Tilvirkning eller Eie er fri for Afgift og kan foregaa fra Kiste, Vogn eller Bord, hvis Størrelse og Indredning er Politiets Opsyn undergivet.

3. Paa samme Maade som i § 2 omhandlet, og forøvrigt saaledes som Haandværks- og Handelslovgivningen tilsteder, kan udenbys Haandværkere og andre, der hertil efter Handelslovgivningen ere berettigede, tilstedes Adgang til paa Torvet eller offentlig Plads at forhandle sine Produkter.

4. Al Handel paa Torv, offentlig Plads, Brygge eller Gade ophører om Vinteren i Mørkningen og om Sommeren Kl. 8 Aften.

5. De, der indfinde sig paa Gade, Torv, Brygge eller offentlig Plads for at falbyde Varer, skulle drive deres Udsalg fra den Plads, Politiet anviser dem, og forøvrigt iagttage de af Politiet til Ordens Overholdelse givne Forskrifter. Den, der skjønt paamindet ikke efterkommer de givne Forskrifter, kan af Politiet bortvises.

6. Ved Udløbet af den i § 4 fastsatte Handelstid skulle alle Varer saavelsom Kister, Borde m. m., der have været anvendte ved Handelen, være fjernede og al af Handelen følgende Urenlighed være bortskaffet."

26 Juli. **Kongelig Resolution,** hvorved befales tagne tilfølge Storthingets under 17de Juni 1880 fattede Beslutninger om Bevilgning af Statskassen for Budgetterminen 1ste Juli 1880 — 30te Juni 1881 til Underdisning for Abnorme, hvorved bl. A, til Oprettelse af et privat Døvstummeinstitut i Hamar Stift og et lignende i Christiania stilles til Regjeringens Disposition henholdsvis 2000 og 1000 Kroner paa Betingelse, at vedkommende Anstalter undergives offentligt Tilsyn, som af Kongen anordnes, og forøvrigt paa de Vilkaar, som af Kongen bestemmes.[1])

[1]) Se Indst. S No. 124 for 1880, Post 2, cfr. Sth. Prp. No. 1 A for s. A., S. 61.

26 Juli. **Kongelig Resolution,** hvorved er bestemt:

1. At det tillades, at der for Drevjens Distrikt i Vefsens Præstegjeld under Indre Helgelands Provsti i Tromsø Stift bliver paa en af de Angellske Stiftelser afgivet Tomt af Gaarden Nilsskogs Grund opført en Kapelkirke af Tømmer.
2. At der sammesteds anlægges en Begravelsesplads.
3. — — —.

Kongelig Resolution, hvorved det tillades at opføre en ny Kirke for Undrumsdals Sogn i Vaale Præstegjeld under Nordre Jarlsbergs Provsti i Christiania Stift — — —. 26 Juli.

Kongelig Resolution[1]), hvorved er bestemt: 26 Juli.

1. At der af den almindelige Brandforsikrings-Indretnings Midler tillades anvendt indtil Videre et Beløb af indtil Kr. 4800 aarlig til teknisk Assistence for Indretningens Bestyrelse.
2. At Departementet for det Indre bemyndiges til at fastsætte Størrelsen af Skyds- og Diætgodtgjørelse for teknisk kyndige Mænd paa af dem foretagne Reiser i den almindelige Brandforsikrings-Indretnings Anliggender.

[1]) Vedk. Regj.foredr. er indt. i Deptstid. for 1880, S. 614—19.

Kongelig Resolution, hvorved det akademiske Kollegium bemyndiges til at afhænde af Toien Gaard til Tomt for en Almueskolebygning i Christiania — istedetfor den i naadigst Resolution af 17de Mai 1879 betegnede Grund — et Areal af omtrent 8100 □ Alen beliggende paa Hjørnet af den saakaldte Havegade og Sørligaden, for en Pris af 3 Kroner for □ Alen samt under Betingelse af, at Kommunen overtager uden Udgift for Universitetet at oparbeide og vedligeholde tvende over heromhandlede Areal projekterede Gadeanlæg, til hvilke Grund afstaaes gratis, samt iøvrigt paa de for Universitetets Tomtesalg af Toien gjældende almindelige Vilkaar. 26 Juli.

Kongelig Resolution, hvorved det bifaldes, at de under Medicinalvæsenet sorterende Indretningers og Byggearbeiders Regnskaber herefter afsluttes hvert Aars 30te Juni istedetfor som tidligere 31te December, saaledes at der første Gang erlægges Regnskab særskilt for 1ste Halvaar d. A.[1]). 26 Juli.

[1]) Cfr. Grlsbest. 22 Juni 1880 og Res. 8 Septbr. 1879 samt Resol. 3 og 26 Juli og 11 Septbr. 1880.

Kongelig Resolution, hvorved det tillades Sognepræsten til Snaasens Præstegjeld i Throndhjems Stift at bortfæste til Snaasens Handelsforening et udseet 3500 Kvadratalen stort Stykke af Snaasens Præstegaards Jndmark paa Nedre Bostad for derpaa at opføre de for dens Bedrift fornødne Bygninger mod en aarlig Afgift af 20 Kr. til Snaasens Sognepræstembede og med Forpligtelse for Fæsteren til at ryddiggjøre Jordstykket efter en Opsigelsesfrist af 1 Aar, hvorhos Fæstet straks skal ansees forbrudt, saafremt der paa Stedet drives Handel med Brændevin, Øl, Vin eller andre berusende Drikke eller holdes offentlig Dands eller anden offentlig Forlystelse. 26 Juli.

26 Juli. **Kongelig Resolution**, hvorved er bestemt:

1. At de under Statsregnskabet sorterende Specialregnskaber, der henhøre under Kirke-Departementet, herefter aflægges for Budgetaaret.[1])
2. At Departementet bemyndiges til at fastsætte den Termin efter Regnskabsaarets Udløb, inden hvilken Regnskaberne skulle aflægges og indsendes til Revision.

[1]) Cfr. Grlsbest. 22 Juni 1880 og Ref. 8 September 1879 samt Ref.r 3 og 26 Juli og 11 Septbr. 1880.

26 Juli. **Kongelig Resolution**, hvorved er bestemt:

1. At Distriktslægen i Lurø Distrikt i Nordlands Amt skal være forpligtet til under Vinterfisket at tilse Fiskeværene i Myken, Valvær, Trænen og Sydholmen mod herfor at oppebære saadan Godtgjørelse, som nærmere af Amtsformandskabet bestemmes.[1]) 2. — —. 3. — — —.

[1]) Cfr. Ref. 11 Decbr. 1861.

26 Juli. **Kongelig Resolution**, hvorved er bestemt:

1. At de under Statsregnskabet sorterende Specialregnskaber vedkommende Rigets Strafarbeidsanstalter herefter aflægges for Budgetaaret[1]), og
2. at bemeldte Regnskaber skulle aflægges og indsendes til Revision inden Udgangen af hvert Aars September Maaned.

[1]) Cfr. Grlsbest. 22 Juni 1880 og Ref. 8 September 1879 samt Ref.r 3 og 26 Juli og 11 Septbr. 1880.

26 Juli. **Kongelig Resolution**, hvorved er bestemt:

1. At den af Interessenterne i Kjøbstaden Moldes Samlag for Brændevinshandel samt Udskjænkning af Øl, Mjød, Vin og Cider under 18de Mai 1880 vedtagne og af Stedets Formænd og Repræsentanter den 7de Juni s. A. godtkjendte Plan for Samlaget i Medhold af Lovene af 3die Mai 1871 og 1ste Juni 1876 indtil Videre stadfæstes som Samlagets Vedtægter, dog ikke for et længere Tidsrum end 5 Aar, at regne fra 1ste Januar 1881.
2. At det paalægges Amtmanden inden Udgangen af hvert Aars Juni Maaned til Departementet for det Indre at indsende Aftryk eller Afskrift af den aarlige Beretning om Samlagets Virksomhed, Extrakt af sidste Aars Regnskab og Fortegnelse over Samlagets Medlemmer.

26 Juli. **Kongelig Resolution**, hvorved er bestemt:

1. At der i det ved naadigst Resolution af 6te Juni 1874 udfærdigede Regulativ angaaende Godtgjørelse for midlertidig Overtagelse af et militært Embedes Bestyrelse i saadanne Til-

fælde, hvori der tidligere har været oppebaaret Kommandotil- 26 Juli.
læg, foretages saadan Forandring, at Kvartermesterposter ud-
gaa i Regulativets Litr. A, Punkt 4, hvorimod der i samme
Litera som nyt Punkt 5 tilføies: „Nationale Kvartermester-
poster og Kvartermesterposten ved Agershusske ridende Jæ-
gerkorps 60 Kroner maanedlig".

2. At foranstaaende Bestemmelse skal træde i Kraft fra 1ste Ok-
tober 1880.

Kongelig Resolution, hvorved er bestemt: 26 Juli.

1. At efterfølgende under Finants- og Told-Departementet for-
terende Regnskaber, nemlig:
   1. Regnskabet over Udgifter ved det Kongelige Slot med Tilliggelser.
   2. Regnskabet over Udgifter ved det Kongelige Palais, Pa-
   laishaven og Fideikommisgaarden.
   3. Regnskabet over Udgifter ved Storthingsbygningens Ved-
   ligeholdelse.
   4. Regnskabet over tilfældige Udgifter ved Storthinget og
   dets Bibliothek.
   5. Regnskabet for de til Storthingets Bibliothek bevilgede
   Midler.
   6. Regnskabet over Statsrevisionens Kontorudgifter.
   7. Regnskabet over Udgifter ved Regjeringens Kontorer i
   Christiania.
   8. Regnskabet over Kontorudgifter ved Statsraadsafdelingen
   i Stockholm.
   9. Regnskaberne over Udgifter ved Vedligeholdelse af Stats-
   raadsafdelingens Gaard i Stockholm samt af Inventarierne
   i Statsministervaaningen og de 2de Statsraadsvaaninger
   sammesteds.
   10. Regnskaberne for Kongsbergs Sølvværk og dets Forst-
   væsen.
   11. Regnskabet for Kongsbergs Sølvværks Driftsfond.
   12. Regnskabet for Statens Myntindretning paa Kongsberg.
   13. Regnskabet over Udgifter ved Throndhjems Stiftsgaards
   Vedligeholdelse.
   14. Regnskabet over Udgifter ved Vedligeholdelse af endel of-
   fentlige Bygninger i Christiania, saasom Stiftsgaarden,
   Departementsgaarden, Maribogaarden m. fl.
   15. Skovvæsenets Regnskaber,

   fra 1ste Juli 1880 at regne blive at aflægge for Budget-
   aaret[1]), hvorhos særskilte Regnskaber blive at aflægge for
   Halvaaret fra 1ste Januar til 30te Juni 1880.

[1]) Cfr. Grlsbest. 22 Juni 1880 og Ref. 8 Septbr. 1879 samt Ref.r 3 og 26 Juli og 11te Septbr. 1880.

26 Juli. 2. At Finants- og Told-Departementet bemyndiges til at afgive Bestemmelse om de Terminer efter Regnskabsaarets Udlob, inden hvilke de oven omhandlede Regnskaber blive at aflægge.

26 Juli. **Kongelig Resolution**, hvorved der i Henhold til Lov om Postvæsenet af 3die Mai 1871 § 34 meddeles Landbrugsingeniør i Statens Tjeneste A. Grimnæs Berettigelse til at attestere den ham vedkommende offentlige Brevvexlings Portofrihed.

27 Juli. **Høieste Resolution**, hvorved der meddeles Stadfæstelse paa de ved Enken Ambjør Svensdatter Borges Testamente af 24de Januar 1876 samt ved Halvor Gulbrandsen Hjellands Testamente af 30te Mai s. A. oprettede 2de Legater til Bedste for Fattige af Nore Præstegjelds Hovedsogn samt paa de for disse Legater udarbeidede Statuter.

27 Juli. **Høieste Resolution**, hvorved meddeles Approbation paa et ved Auktion den 30te April d. A. over Pladsen Træskallen under Onsø Præstegaard i Christiania Stift gjort Bud, 2700 Kroner.

27 Juli. **Høieste Resolution**, hvorved den af Forstanderskabet for Kongsbergs Sparebank under 29de April 1880 vedtagne nye Plan for Banken approberes som trædende istedetfor sammes nugjældende, ved Høieste Resolution af 19de Oktober 1869 bifaldte Plan.

27 Juli. **Skrivelse** fra Justits-Departementet til Amtmanden i Nedenæs Amt, hvori — i Anledningen af en Forespørgsel fra Forstanderen for en Frimenighed angaaende Tilveiebringelsen af de i Cirkulære af 9de December 1842 foreskrevne Oplysninger om Dødfødte og inden 24 Timer efter Fødselen døde Børn — udtales, at de i nævnte Cirkulære indeholdte Paalæg til civile Læger, Jordemødre, Fødselshjælperster samt Sognepræster og Provster ikke skjønnes at være bortfaldne ved Dissenterloven, navnlig ikke paa Grund af Bestemmelsen i sammes § 5, hvis Paabud angaa Barnefødsler og Dødsfald i Almindelighed og ikke ere stilede til de ovennævnte Funktionærer, men til Barnets Forældre eller andre Vedkommende, og heller ikke paa Grund af, at de Sognepræster og Provster ifølge Cirkulæret paahvilende Pligter skulde i Tilfælde være gaaede over paa vedkommende Dissentermenigheders Præster eller Forstandere.

30 Juli. **Høieste Resolution**, hvorved er bestemt:
1. At der meddeles Stadfæstelse paa Udkast til Statuter for Arendals Skoles offentlige Bibliothek og Museum af 8de Marts

1832, efter Revision af 13de November 1879 vedtagne af Stiftelsens Bestyrelse og Arendals Skoles Forstanderskab. 30 Juli.

2. At der af det reviderede aarlige Regnskab for Stiftelsens Midler indsendes en bekræftet Afskrift til Kirke-Departementet.

Høieste Resolution, hvorved der, fra 1ste Januar 1880 at regne, tilstaaes efternævnte i Opdals Sogn af Nore og Opdals Thinglag, Numedal og Sandsvers Fogderi, Buskeruds Amt, beliggende Eiendomme følgende Afstag for bestandig i deres Matrikulskyld: 30 Juli.

1. Matr.-No. 16, L.-No. 17, Sønstebø nordre, af Skyld urevideret 3 Daler 3 Ort 19 Skilling, revideret 3 Daler 1 Ort 9 Skilling, tilhørende Gunnulf Olsen, et Afstag af $^1/_{50}$ Del, eller i den ureviderede Skyld 9 Skilling og i den reviderede Skyld 7 Skilling;
2. Matr.-No. 17, L.-No. 18 a, Sønstebø mellem, af Skyld urevideret 4 Daler 3 Ort 8 Skilling, revideret 4 Daler 3 Skilling, tilhørende Vilhelm Larsen, et Afstag af $^1/_{36}$ Del eller i den ureviderede Skyld 15 Skilling og i den reviderede Skyld 13 Skilling;
3. Matr.-No. 18, L.-No. 19 a 2, Sønstebø søndre, af Skyld urevideret 1 Daler 21 Skilling, revideret 4 Ort 8 Skilling, ligeledes tilhørende Vilhelm Larsen, et Afstag af $^1/_{18}$ Del eller i den urevideredе Skyld 8 Skilling, og i den reviderede 6 Skilling;
4. Matr.-No. 18, L.-No. 19 a 1, Sønstebø søndre, af Skyld urevideret 1 Daler 2 Ort 18 Skilling, revideret 1 Daler 3 Skilling, tilhørende Ole Johnsen, et Afstag af $^1/_8$ Del eller i den urevideredе Skyld 1 Ort og i den reviderede Skyld 16 Skilling;
5. Matr.-No. 20, L.-No. 21 a, Øvetan nordre, af Skyld urevideret 4 Ort 23 Skilling, revideret 1 Daler 2 Ort 7 Skilling, tilhørende Gisle Gregarsen, et Afstag af $^1/_7$ Del eller i den urevideredе Skyld 17 Skilling og i den reviderede Skyld 1 Ort 1 Skilling;
6. Matr.-No. 22, L.-No. 23, Bjerkeflaaten, af Skyld urevideret 2 Daler 4 Ort 3 Skilling,, revideret 2 Daler 1 Ort, tilhørende Herbrand Halvorsen, et Afstag af $^1/_9$ Del eller i den urevideredе Skyld 1 Ort 13 Skilling og i den reviderede Skyld 1 Ort 5 Skilling;
7. Matr.-No. 28, L.-No. 29, Røsterud, af Skyld urevideret 2 Daler 4 Ort 3 Skilling, revideret 2 Daler 2 Ort 21 Skilling, tilhørende Vilhelm Gullikſen, et Afstag af $^1/_{13}$ Del, eller i den urevideredе Skyld 1 Ort 3 Skilling, og i den reviderede Skyld 1 Ort;
8. Matr.-No. 29, L.-No. 30 b 1, Bogen og Øien, af Skyld ure-

30 Juli. videret 2 Ort 12 Skilling, revideret 1 Ort 21 Skilling, tilhørende Hans Knudsen, et Aftag af $^1/_2$ Del eller i den urereviderede Skyld 1 Ort 6 Skilling og i den reviderede Skyld 23 Skilling;

9. Matr.-No. 30, L.-N. 32, Tandberg, af Skyld urevideret 4 Daler 17 Skilling, revideret 3 Daler 4 Ort 7 Skilling, tilhørende Ole Bebjørnsen, et Aftag af $^1/_{23}$ Del eller i den urevideret Skyld 22 Skilling og i den reviderede Skyld 21 Skilling;
10. Matr.-No. 33, L.-No. 35 b, Ruen, af Skyld urevideret 2 Daler 4 Ort 2 Skilling, revideret 3 Daler 2 Ort 16 Skilling, tilhørende Hans Stensen, et Aftag af $^1/_{13}$ Del eller i den urevideret Skyld 1 Ort 2 Skilling og i den reviderede Skyld 1 Ort 8 Skilling;
11. Matr.No. 35, L.-No. 37 a, Røisland, af Skyld urevideret 6 Daler 2 Ort 11 Skilling, revideret 6 Daler 2 Ort 15 Skilling, tilhørende Greger Stenersen, et Aftag af $^1/_{20}$ Del eller 1 Ort 15 Skilling saavel i den urevideret som i den reviderede Skyld.

30 Juli. **Høieste Resolution,** hvorved der, fra 1ste Januar 1880 at regne, tilstaaes efternævnte, i Lærdals og Borgunds Thinglage og Herreder, Sogns Fogderi, Nordre Bergenhus Amt, beliggende Eiendomme følgende Aftag i deres Matrikulskyld, nemlig:

A. For Eiendomme i Lærdals Thinglag og Herred:

1. Matr.-No. 16, L.-No. 39, Tønjum, af Skyld urevideret 3 Daler 2 Ort 8 Skilling, revideret 3 Daler 1 Ort 15 Skilling, for de første 3 Aar et Aftag af $^1/_7$ — en syvende Del — eller af 2 Ort 11 Skilling i den urevideret og 2 Ort 9 Skilling i den reviderede Skyld og derefter for bestandig af $^1/_{14}$ — en fjortende Del — eller 1 Ort 6 Skilling i den urevideret og 1 Ort 5 Skilling i den reviderede Skyld;
2. Matr.-No. 27 og 28, L.-No. 67 og 69 e, Mjelde og Øye, af Skyld urevideret 3 Daler 1 Ort 11 Skilling, revideret 2 Daler 4 Ort 19 Skilling, tilhørende Anders Thomassen, for de første 5 Aar et Aftag af $^{60}/_{395}$ — sexti tre Hundrede fem og nittiende Dele — eller af 2 Ort 12 Skilling i den urevideret og 2 Ort 6 Skilling i den reviderede Skyld, og derefter for bestandig af $^{36}/_{395}$ — sex og tredive tre Hundrede fem og nittiende Dele — eller af 1 Ort 12 Skilling i den urevideret og 1 Ort 8 Skilling i den reviderede Skyld;

B. For Eiendomme i Borgunds Thinglag og Herred:

3. Matr.-No. 3, L.-No. 4, Nedre Kvamme, af Skyld urevideret 5 Daler 1 Ort 7 Skilling, revideret 5 Daler 3 Ort 14 Skilling, tilhørende Nils Olsen, for de første 4 Aar et Aftag

af $^1/_{38}$ — en otte og tredivte Del — eller af 17 Skilling i den ureviderede og 18 Skilling i den reviderede Skyld, og derefter for bestandig af $^1/_{86}$ — en sex og ottiende Del — eller af 7 Skilling i den ureviderede og 8 Skilling i den reviderede Skyld; 30 Juli.

4. Matr.-No. 4, L.-No. 6, Husum, af Skyld urevideret 5 Daler 1 Ort 17 Skilling, revideret 5 Daler 1 Ort 15 Skilling, tilhørende Roar Halvorsen, for de første 6 Aar et Aftag af $^1/_{80}$ — en ottiende Del — eller af 8 Skilling saavel i den ureviderede som i den reviderede Skyld, og derefter for bestandig af $^1/_{160}$ — en et Hundrede og sextiende Del — eller af 4 Skilling i hvert Slags Skyld.
5. Matr.-No. 9, L.-No. 12, Kirkevold, af Skyld urevideret 4 Daler 11 Skilling, revideret 6 Daler 2 Ort 9 Skilling, tilhørende Ole Haakonsen, for de første 6 Aar et Aftag af $^1/_{20}$ — en tyvende Del — eller for Aaret 1880 af 23 Skilling i den ureviderede og 1 Ort 13 Skilling i den reviderede Skyld, og for de følgende 5 Aar af 1 Ort 1 Skilling i den ureviderede og 1 Ort 15 Skilling i den reviderede Skyld og derefter for bestandig af $^1/_{39}$ — en ni og tredivte Del — eller af 13 Skilling i den ureviderede og 20 Skilling i den reviderede Skyld;
6. Matr.-No. 14, L.-No. 18, Horge, af Skyld urevideret 2 Daler 18 Skilling, revideret 2 Daler 11 Skilling, tilhørende Sjur Jensen, for de første 6 Aar et Aftag af $^1/_{26}$ — en sex og tyvende Del — eller af 10 Skilling saavel i den ureviderede som i den reviderede Skyld, og derefter for bestandig af $^1/_{43}$ — en tre og firtiende Del — eller af 6 Skilling i hvert Slags Skyld;
7. Matr.-No. 18 og 19, L.-No. 23 a, 23 c, 24 c og 24 d, Berge og Eggum, af Skyld urevideret 3 Daler 1 Ort 7 Skilling, revideret 4 Daler 1 Skilling, tilhørende Iver Iversen, for de første 2 Aar et Aftag at $^1/_{97}$ — en syv og nittiende Del — eller af 4 Skilling i den ureviderede og 5 Skilling i den reviderede Skyld, og derefter for bestandig af $^1/_{194}$ — en et Hundrede fire og nittiende Del — eller af 2 Skilling i hvert Slags Skyld;
8. Matr.No. 21, L.-No. 31, Øvre Kvamme, af Skyld urevideret 5 Daler 1 Ort 6 Skilling, revideret 5 Daler 3 Ort 17 Skilling, tilhørende Haakon Haakonsen, for de første 6 Aar et Aftag af $^1/_{52}$ — en to og femtiende Del — eller af 12 Skilling i den ureviderede og 13 Skilling i den reviderede Skyld, og derefter for bestandig af $^1/_{79}$ — en ni og syttiende Del — eller 8 Skilling i den ureviderede og 9 Skilling i den reviderede Skyld.

Skrivelse fra Finantsdepartementet til Amtmanden i Lister 30 Juli.

30 Juli. og Mandals Amt, hvori paa Foranledning udtales, at det formentlig er en Følge ikke mindre af Sagens Natur end af Lovgivningens Bestemmelser angaaende Skyldsætningsmaterien, at en blot ideel Andel af et Laxefiskeri ikke kan tildeles Skyld som særskilt Løbenummer, og at altsaa heller ikke en saadan Andel i et Laxefiskeri, der tidligere som Herlighed ved en Grundeiendom har været indbefattet under dennes Skyld, kan fraskilles samme for fremtidig at danne en særskilt matrikuleret Eiendom.

3 Aug. **Høieste Resolution,** hvorved meddeles Stadfæstelse paa Fundats for „Ole Pedersen Vaalas og Hustrus Legat" til Fordel for Husarme i Sandsvers Præstegjeld.

3 Aug. **Høieste Resolution,** hvorved er bestemt:

1. At Aaseralls Præstegjeld, Herred og Thinglag i Sætersdalens Provsti, Fogderi og Sorenskriveri, Evje Lægedistrikt, Nedenæs Amt, fra 1ste September 1880 henlægges til Mandals Provsti, Fogderi og Sorenskriveri, Undals Lægedistrikt, Lister og Mandals Amt.[1])
2. At de Omkostninger, der blive en Følge af Meddelelsen af de fornødne Udskrifter af vedkommende Embedsprotokoller i Anledning af nævnte Jurisdiktionsforandring, blive at udrede af Statskassen.

[1]) Cfr. L. 29 Mai 1880 No. 2.

6 Aug. **Høieste Resolution,** hvorved approberes et af Departementet for Kirke- og Undervisningsvæsenet foretaget Salg til Christiania Kommune af en ved Arups Gade og Egedes Gade liggende, 8133 Kvadratalen stor Tomt af Oslo Bispegaards Grund for en Kjøbesum af 3 Kroner pr. Kvadratalen og iøvrigt paa de af Christiania Kommunebestyrelse i Møde den 10de Juni 1880 vedtagne Betingelser.

12 21 Aug. **Kongelig Resolution,** hvorved er bestemt:

1. At Husleiegodtgjørelserne for Sognepræsten og den residerende Kapellan til Bragernæs, den residerende Kapellan til Stromsø samt Klokkeren ved Bragernæs Kirke i Henhold til Lov af 14de Juni 1816 § 5 fastsættes indtil Videre til de af Drammens Kommunebestyrelse ved Beslutning af 7de Juni d. A. vedtagne Beløb, henholdsvis 1200 Kroner, 680 Kroner, 680 Kroner og 500 Kroner aarlig. 2. — — — —.

12 Aug. **Kongelig Resolution,** hvorved den Kongelige Resolution af 21de Juli 1879 angaaende Udførelsen af Gudstjenesterne og øvrige geistlige Forretninger i Borge Præstegjeld under nedre Borgesysels Provsti i Christiania Stift og disses Fordeling mellem

Sognepræsten og den residerende Kapellan forandres derhen, at der anordnes to aarlige Konfirmationer i Præstegjeldet, og at Konfirmandforberedelsen fordeles saaledes mellem Menighedens to Præster, at den ene af disse har at undervise de Unge, der antegnes til Konfirmationsforberedelse om Høsten, og den anden dem, der antegnes om Vaaren, i hvilken Henseende Sognepræsten har Valget. 12 Aug.

Kongelig Resolution, hvorved er bestemt, at der til den af Østre Molands Herredsstyrelse i Christianssands Stift den 22de April d. A. besluttede Omlægning af Kirkeveien fra Postveien ved Gaarden Bræke til Østre Molands Kirke tillades afgivet fornøden fri Grund af Østre Molands Præstegaard paa Betingelse af, at den af Sognepræsten til Østre Molands Præstegjeld, Beylegaard, paa et vedlagt Rids angivne Linie b — a — d — følges, at Kommunen overtager Vedligeholdelsen af den hele Kirkevei, og at den ældre Vei, der tilhører Præstegaardens Grund og paa Ridset gaar fra Punkt c til Punkt b, nedlægges og indtages under Præstegaardens Dyrkning. 12 Aug.

Kongelig Resolution, hvorved er bestemt, at Forretningsordenen inden Christiania Magistrat[1]) indtil Videre bliver som følger: 12 Aug.

1. De under Magistraten henhørende Forretningsgrene fordeles mellem Magistratens Embedsmænd saaledes, at enhver af dem er Chef for en bestemt Afdeling af Magistraten. Enhver bestyrer de til hans Afdeling henlagte Anliggender selvstændigt og paa eget Ansvar.

   Under Magistratens 1ste Afdeling, der forestaaes af Borgermesteren, henhører:

   Finants- og Regnskabsvæsenet i Almindelighed, Valg- og Mandtalsvæsenet, Reguleringsvæsenet samt Kommunens tekniske Anliggender i Almindelighed, saasom Vei- og Brolægningsvæsenet, Gasværket, Gadebelysningen, Brand- og Vandvæsenet, Kloakvæsenet samt Havne- og Bryggevæsenet.

   Under Magistratens 2den Afdeling, der forestaaes af 1ste Raadmand, henhører:

   Sager angaaende Byens Eiendomme, Indkvarteringen, Justis- og Politivæsenet, Byens Bestillingsmænd, forsaavidt de ikke efter sin Bestillings Beskaffenhed henhører under en anden Magistratsafdeling, Matrikulvæsenet, Byens

[1]) Cfr. Instruktion 14 Septbr. 1798 og Res. 2 Juli 1828 samt Res. 25 Mai 1878 (i Lovt. S. 100). Se ogsaa Sth.forh. for 1876: Prop. S No. 8, S. 55 og Indst. S No. 166, S. 520, og for 1877: Prop. S No. 8, S. 41 og Indst. S No. 138, S. 417. Vedk. Regj.foredr. er indt. i Deptstid. for 1880, No. 41 og 42.

12 Aug. Fordringer og Gjæld, Skatte- og Ligningsvæsenet, Sundhedsvæsenet og Bygningsvæsenet.

Under Magistratens 3die Afdeling, der forestaaes af 2den Raadmand, henhører:

Formyndervæsenet, Separationssager, Sager angaaende borgerlige Næringer, den borgerlige Militærtjeneste og Udskrivningsvæsenet, kirkelige Anliggender samt Skolevæsenet, Fattigvæsenet og Legatvæsenet.

Hvor en Sag ikke indgaar under nogen Afdelings Forretningskreds, bestemmer den samlede Magistrat, af hvilken Afdeling den bliver at behandle.

2. I den samlede Magistrat bliver at foretage de Sager, som ifølge Lov, ældre fundatsmæssige Bestemmelser eller Overøvrighedens Begjæring der skulle behandles, — fremdeles Sager, der angaa flere Magistratsafdelinger, saasom Forslag til Bykassens Budget, og endelig Sager, hvori saadan Behandlingsmaade paa Grund af deres indgribende Vigtighed for Kommunens Forvaltning besluttes af den samlede Magistrat. Ligesaa skal enhver Sag, der af en Magistratsafdeling er fremmet til Forelæggelse for Repræsentantskabet, fremsendes gjennem den samlede Magistrat.
3. I de Tilfælde, hvor en Sag efter Lov eller anden gyldig Bestemmelse skal afgjøres ved Beslutning af Magistrat og Formandskab i Forening eller af begge disse Autoriteter i Forening med Andre, deltage samtlige Magistratsmedlemmer i Beslutningen.
4. Borgermesteren er Medlem af Havnekommissionen og Reguleringskommissionen, 1ste Raadmand af Sundhedskommissionen, Indkvarteringskommissionen og Tugthuskommissionen, 2den Raadmand af Fattigkommissionen, Almueskolekommissionen, Kathedralskolens Forstanderskab, Sømandsskolens, Handelsgymnasiets og den tekniske Skoles Bestyrelser, Opfostringshuskommissionen, Kirkeinspektionen, Bestyrelsen af Fondet for de i Krig Blesserede og Faldnes Efterladte, den borgerlige Sessionsdeputation og den borgermilitære Ret samt Decisor af Borgerkorpsets Kassevæsen.
5. Som Følge af foranstaaende Bestemmelser bortfalder § 5 i den Kongelige Resolution af 2den Juli 1828 angaaende Magistratens Forretningsordning.

12 Aug. **Kongelig Resolution,** hvorved det tillades, at der i Garders Annexsogn af Vestby Præstegjeld under Øvre Borgesysels Provsti i Christiania Stift opføres en ny Kirke af Træ eller Sten paa den nuværendes Tomt.

12 Aug. **Kongelig Resolution,** hvorved Departementet for Kirke-

og Undervisningsvæsenet bemyndiges til for Oplysningsvæsenets Kapitalfonds Regning at indkjøbe til Embedsgaard for den residerende Kapellan i Søndre Odalens Præstegjeld under Solør og Odalens Provsti i Hamars Stift den Anders Sørensen Bakken tilhørende Eiendom Nordre Njust, Matr.-No. 114, L.-No. 154 a og c i Søndre Odalens Thinglag (med Undtagelse af Pladsen Fjeld) for en Kjøbesum af 22,500 Kr., mod at den eventuelle Salgssum for et eller flere Underbrug eller Pladse under Søndre Odalens Præstegaard Strøm, som senerehen blive at afhænde efter nærmere naadigst Bestemmelse, i sin Tid indbetales i nævnte Fond. 12 Aug.

Kongelig Resolution, hvorved Approbation i Henhold til § 3 i Lov om Bygningsvæsenet af 6te September 1845 meddeles paa den af Kommunebestyrelsen i Ladestedet Stenkjær efter Forslag af Reguleringskommissionen sammesteds under 28de Mai 1880 fattede Beslutning om Grændserne for bemeldte Lovs Anvendelse paa Ladestedet og om dettes Regulering ved fremtidig Bebyggelse. 12 Aug.

Kongelig Resolution, hvorved der i Henhold til § 3 i Lov om Bygningsvæsenet af 6te September 1845 meddeles Approbation paa de af Kommunebestyrelsen i Kjøbstaden Vardø efter Forslag af Reguleringskommissionen sammesteds under 20de December 1872 samt 17de November 1876 og 19de Juni 1877 fattede Beslutninger om Regulering af de Strækninger, der ligge paa østre Side af søndre og nordre Vaag samt paa vestre Side af nordre Vaag udenfor Fæstningen Vardøhus. 12 Aug.

Kongelig Resolution, hvorved er bestemt: 12 Aug.

1. At det tillades, at der for Mo Præstegjeld under Indre Helgelands Provsti i Tromsø Stift anlægges en ny Begravelsesplads paa en dertil udseet Tomt af Gaarden Nordre Nævernæs's Grund.
2. At Mo Herredsstyrelses Beslutning af 1ste Mai 1880 angaaende Bevilgning af Skyds- og Natteholdsgodtgjørelse til Sognepræst og Kirkesanger i Anledning af Reiser til den i Post 1 nævnte Begravelsesplads stadfæstes i Henhold til Lov om Formandskaber paa Landet af 14de Januar 1837 § 39, forsaavidt Herredet derved paadrages Udgifter for et længere Tidsrum end 5 Aar.

Cirkulære fra Marine- og Postdepartementet til samtlige Postmestere og Posterpeditører, hvorved bl. A. meddeles: 12 Aug.

1. At Opkrævningen af de i den universelle Postkonvention fastsatte Taxter i den engelske Koloni Ceylon nu foregaar efter følgende Forhold:

12 Aug. for 25 centimes: 10 centièmes de roupie
„ 10 — : 4 — = —
„ 5 — : 2 — = —
(cfr. Expeditionsreglementet Art. IV 1).

2. At Pakker uden Værdiangivelse af indtil 5 Kilograms Vægt til Schweiz ere undergivne Frankotvang.

12 Aug. **Cirkulære** fra Marine- og Postdepartementet, hvorved meddeles, at der fra 15de Juli 1880 og indtil videre bliver underholdt et Postaabneri paa Dampskibsanløbsstedet Skutvig i Hammerø Præstegjeld, Saltens Fogderi, Nordlands Amt.

16 Aug. **Skrivelse** fra Kirkedepartementet til Bergens Biskop, hvori paa Foresporgsel om, hvorvidt der af dem, der i Henhold til Dissenterlovens § 15 anmelde sin Udtrædelse af Statskirken, bør forlanges Konfirmationsattest eller Vidnesbyrd om, at de ere Medlemmer af vor Kirke, forinden Attest om deres anmeldte Udtrædelse udstedes, — meddeles, at det vistnok maa antages at være en Præsts Pligt, naar han modtager saadan Anmeldelse, gjennem Spørgsmaal til Vedkommende (der ifølge den nævnte Lovbestemmelse personlig maa indfinde sig) mundtlig at erhverve de til Udfyldelse af Rubrikerne under Kirkebogens Afdeling J. fornødne Oplysninger, men at det dog i Almindelighed bør bero hermed, idet Departementet ikke kan anse det nødvendigt, at der kræves Konfirmationsattest eller anden Legitimation for, at Vedkommende virkelig er Medlem af Statskirken, uden i de antageligvis sjeldnere Tilfælde, hvor der maatte frembyde sig særlige Grunde til Tvivl, saasom naar Vedkommende er Udlænding, forhen har udmeldt sig af Statskirken eller er født af Forældre, om hvem Præsten ved, at de ere Dissentere.

17 Aug. **Skrivelse** fra Justitsdepartementet til Amtmanden i Nordre Bergenhus Amt, hvori paa Foranledning meddeles, at en Thingvært ikke antages berettiget til Godtgjørelse for Lokale til Skiftesamlinger, naar disse — hvad han selvfølgelig maa finde sig i — behandles under de almindelige Thinge i de til Thingstue eller Forretningsrum afgivne Lokaler.[1])

[1]) Cfr. Sptll. 13de September 1830 § 120.

20 Aug. **Kongelig Resolution,** afgiven i sammensat Statsraad, hvorved bl. A. er bestemt, at et svensk og norsk Konsulat med Den Cypern til Distrikt skal oprettes i Staden Larnaca, uden at Indehaveren deraf tillægges fast Løn eller Bidrag til Kontorhold, samt at Distriktet for det svenske og norske Konsulat i Smyrna herefter skal omfatte Tyrkiets asiatiske Havne ved Middelhavet med Undtagelse af Havnene paa Den Cypern.

Skrivelse fra Finantsdepartementet til Skovdirektøren, hvorved meddeles Approbation paa de af vedkommende Almenningsbestyrelse i Møde den 13de Juli 1880 vedtagne Brugsregler for Lofotens Bygdealmenning. *) 21 Aug.

Høieste Resolution, hvorved meddeles Approbation paa den af Kommunebestyrelsen for Valbergs Sogn af Borge Præstegjeld under Lofotens Provsti i Tromsø Stift den 27de Oktober f. A. fattede Beslutning angaaende Salg af den Valbergs Kirke tilhørende Eiendom, Søndre Vagle, Matr.-No. 37, L.-No. 82 i Borge Thinglag, af Skyld $\frac{\text{urevideret } 1 \text{ Daler } 1 \text{ Ort } 14 \text{ Skilling}}{\text{revideret } 1 \text{ Daler } 1 \text{ Ort } 21 \text{ Skilling}}$ for en Kjøbesum af 1680 Kroner. 24 Aug.

Skrivelse fra Kirkedepartementet til Christiania Stiftsdirektion, hvori paa Foresporgsel, om den aarlige Indsendelse til Stiftsdirektionen af Extrakter af Kirkernes Regnskaber behøver fremdeles at finde Sted, udtales, at da den senere Lovgivning efter Departementets Mening ikke kan antages at have hævet den Stiftsdirektionerne som Kirkernes Forsvar i Henhold til N. L. 2—21, sammenholdt med Forordningen af 25de Februar 1733, paahvilende Ret og Pligt til at føre Tilsyn med Kirkernes Eiendomme og Indtægter, synes det heraf at maatte følge, at den omhandlede Indsendelse af Regnskabsextrakter vedkommende Kirkerne fremdeles vil kunne være fornøden til saadan Kontrol.[1]). 25 Aug.

[1]) En Lovregel om dette Forhold var foreslaaet ved § 4 i det i Oth. Prp. No. 53 og Indst. O. No. 224 for 1869 indeholdte Lovforslag, som i Odelsthinget blev henlagt.

Høieste Resolution, hvorved den af Forstanderskabet for Ørlandets og Bjugns Sparebank i Møde den 25de September 1879 vedtagne nye Plan for Banken approberes som trædende i Stedet for Indretningens ved Høieste Resolution af 18de Juli 1849 approberede Plan. 27 Aug

Høieste Resolution, hvorved de af Forstanderskabet for Førde Sparebank i Møde den 4de Marts 1880 vedtagne Forandringer i den ved Høieste Resolutioner af 26de Juli 1865 og 20de Oktober 1868 approberede Plan for Banken approberes. 27 Aug.

Skrivelse fra Kirkedepartementet til Tromsø Stiftsdirektion, hvori paa Foresporgsel meddeles, at der ikke antages at kunne paalægges Kirkesangere nogen Forpligtelse til at bistaa ved Konfirmandforberedelser. 27 Aug.

*) Bekjendtgj. 2den Septbr. i Lovt. 1ste Afd. No. 27, hvor Reglerne i sin Helhed ere indtagne.

30 Aug. **Kongelig Resolution,*)** hvorved i Medhold af Lov indeholdende forskjellige Bestemmelser om Bygningsvæsenet af 19de Mai 1860, dens § 5, meddeles Approbation paa de af Fredrikshalds Formænd og Repræsentanter under 7de Juli 1880 fattede Beslutninger om Forandring i § 5, Litr. r. og om Tillæg til § 9, første Punktum, af de ved Kongelig Resolution af 12te Februar 1870 approberede Tillægsbestemmelser til de gjældende Bygningslovens Forskrifter, forsaavidt nævnte By betræffer.

Efter de saaledes approberede Beslutninger skal nævnte § 5, Litr. r. herefter lyde saaledes:

„fra Toldbodbryggen langs de regulerede Kvartaler paa Langbryggen — A og B paa Reguleringskartet — til den over Christen Stangs Tomt No. 866 regulerede Gade og langs denne til Jernbanegaden samt videre efter denne til Blokhusgaden og derfra i en ret Linie til Elven".

Tillægget til § 9, første Punktum, er saalydende:

„— dog ikke paa de paa Langbryggen regulerede og paa Reguleringskartet med A og B betegnede Kvartaler, der ligge nordenfor den over Tomt No. 866 udlagte Gade".

30 Aug. **Kongelig Resolution*)**, hvorved Kjøbstadspolitilovgivningens almindelige Bestemmelser om Gadeuorden og Rolighedsforstyrrelse samt om offentlige til Dands, Kortspil eller anden Lystighed foranstaltede Samlingers Ophør til et bestemt Klokkeslet om Aftenen gjøres gjældende for Haabols Herred, Smaalenenes Amt.

30 Aug. **Kongelig Resolution*)**, hvorved Kjøbstadspolitilovgivningens almindelige Bestemmelser om Gadeuorden og Rolighedsforstyrrelse samt om offentlige til Dands, Kortspil eller anden Lystighed foranstaltede Samlingers Ophør til et bestemt Klokkeslet om Aftenen, hvilke Bestemmelser ved Kongelig Resolution af 27de Mai 1871 bleve gjorte gjældende for Børsens Præstegjeld, Søndre Throndhjems Amt, i en Omkreds af 2000 Alen fra Børsens Hovedkirke og Børseskogns Annexkirke samt ved Kongelig Resolution af 29de Januar 1876 for den øvrige Del af Børsens Herred for den Tid, i hvilken de offentlige Veiarbeider inden Herredet vedvare, gjøres gjældende for det hele Herred, ogsaa efterat Veiarbeidet er tilendebragt.

30 Aug. **Kongelig Resolution**, hvorved er bestemt:

1) At det almindelige Høst- Sage- og Skattething for Raulands Thinglag, Øvre Thelemarkens Fogderi, Bratsbergs Amt, fra den Tid, Amtmanden bestemmer, bliver at afholde særskilt for nævnte Thinglag inden dettes Grændser, hvorimod Vaar-

*) Bekjendtgj. 2den Septbr. i Lovt. 1ste Afd. No. 27.

Sage- og Skattethinget fremdeles, som hidtil, afholdes underet for Vinje og Raulands Thinglage. 30 Aug.

2) At der fra samme Tid bliver at afholde et særskilt Sommer-Maanedsthing for Raulands Thinglag inden Thinglagets egne Grændser, medens Høst-Maanedsthinge fremdeles afholdes underet for Vinje, Raulands, Laurdals, Mo og Fyrisdals Thinglage.

3) At Antallet af Thingdage fastsættes til 1 Dag for Høst-Sage- og Skattethinget for Raulands Thinglang og til 1, eller om fornødiges, 2 Dage for Høst-Sage- og Skattethinget for Vinje Thinglag samt for det for Vinje og Raulands Thinglage fælles Vaar-Sage- og Skattething.

Kongelig Resolution, hvorved er bestemt: 30 Aug.

1) At de aarlige Beretninger om Strafanstalternes Virksomhed og Tilstand herefter afgives for Budgetaaret, første Gang for Budgetaaret fra 1ste Juli 1880 til 30te Juni 1881, at de afgives efter den Norm, som er eller maatte blive foreskreven af Justits-Departementet[1]), samt at de blive at indsende til Justits-Departementet inden Udgangen af hvert Aars Oktober Maaned.

2) At ved Udgangen af hvert Budgetaar, første Gang ved Udgangen af Budgetaaret fra 1ste Juli 1880 til 30te Juni 1881, en Afskrift af vedkommende Protokol over Revselser, tildelte Fangerne for Disciplinærforseelser[2]) forsaavidt angaar det i Budgetaaret Passerede, bliver at indsende til Justits-Departementet, og

3) At de saakaldte Konduitelister (Fortegnelser over i Strafarbeidsanstalterne hensiddende Forbrydere) herefter afgives for Budgetaaret, første Gang for Budgetaaret fra 1ste Juli 1880 til 30te Juni 1881, og at de blive at indsende til Justits-Departementet inden Udgangen af hvert Aars Juli Maaned.

[1]) Herom handler et Cirk. fra Justitsdept. af 21de Juli 1877.
[2]) Cfr. Res. 18 Marts 1876.

Kongelig Resolution, hvorved er bestemt: 30 Aug.

1) At der meddeles Approbation paa følgende tvende af Hamar Kommunebestyrelse under 26de Juni 1880 vedtagne Forandringer i sammes ved Kongelig Resolution af 14de September 1878 approberede Beslutning af 28de December 1877 angaaende Anlæg af et Vandværk for Byen, nemlig:

a. Post 5 af sidstnævnte Beslutning skal lyde saaledes: De fornødne Midler søges tilveiebragte ved Laan, der optages paa saa fordelagtige Vilkaar for Kommunen som muligt, hvortil Magistrat og Formandskab bemyndiges.

b. Post 6 i samme Beslutning udgaar.

30 Aug. 2) At der til Bestridelse af Udgifter ved fornævnte Anlæg i Henhold til Lov af 23de Mai 1857 meddeles Kjøbstaden Hamars Kommune Bemyndigelse til at udstede $4^1/_2$ pCt. rentebærende, paa Ihændehaveren lydende Gjældsbreve for et Beløb af indtil 200,000 Kr. paa Vilkaar, at Gjældsbrevene ikke udstedes paa mindre Sum end 200 Kr., at deres Indfrielse, der skal være begyndt senest 2 Aar fra deres Udstedelse og foregaa med stigende Afdrag paa den Maade, at Afdrag og Renter gjennem den hele Amortisationstid tilsammen for hvert Aar udgjør omtrent det samme Beløb, skal være fuldent inden 30 Aar fra Udstedelsen, samt at Gjældsbrevene selv skulle indeholde Oplysning om Reglerne for deres Indfrielse.

30 Aug. **Kongelig Resolution,** hvorved er meddelt Koncession for det Store Nordiske Telegrafselskab i Kjøbenhavn til at anlægge og benytte en undersøisk Telegrafledning mellem England, Norge og Sverige.

30 Aug. **Kongelig Resolution,** hvorved det tillades, at der til et besluttet Veianlæg fra Gjøvig til Minde afgives fornøden fri Grund af Pladsen Kloften under Vestre Thotens Præstegaard i Hamar Stift paa Betingelse af, at Vedkommende affinder sig med Pladsens Bruger om den ham og Hustru for deres Levetid tilkommende Erstatning, samt at der for de i Anledning af Veianlægget nødvendige Gjærders Opførelse og Vedligeholdelse ydes Erstatning efter lovlig Taxt.

30 Aug. **Kongelig Resolution,** hvorved er bestemt:

1) At Approbation i Henhold til § 3 i Lov angaaende Bygningsvæsenet af 6te September 1845 meddeles paa den af Strandstedet Vestfossens Bygningsrepræsentanter efter Forslag fra Reguleringskommissionen sammesteds under 12te Juni d. A. fattede Beslutning om Regulering af Strandstedet Vestfossen, Buskeruds Fogderi og Amt, og at Samtykke i Henhold til § 6 i Lov indeholdende adskillige Bestemmelser angaaende Bygningsvæsenet m. V. af 17de Juni 1869 meddeles til Beslutningen om, at § 11 i den almindelige Bygningslov ikke bringes i Anvendelse for Stedet. 2) — — —. 3) — — —.

30 Aug. **Kongelig Resolution,** afgiven paa Kommandovei:

Istedetfor Bestemmelserne i Tjenestereglementets 1ste Dels 14de Kapitel og i Tillæg til samme af $^3/_1$ 1828 samt i de Kongelige Resolutioner af $^{25}/_3$ og $^{17}/_6$ 1822, $^9/_3$ 1830, $^9/_5$ 1838 og $^{26}/_6$ 1846 tilligemed øvrige hidtil gjældende Bestemmelser om Reisetilladelsefor Officerer og civil-militære Embedsmænd, hvilke samtlige herved sættes

ud af Kraft, skal herefter være gjældende for den norske Armé 30 Aug.
efterfølgende

Bestemmelser

om Reisetilladelse for Officerer og civil-militære Embedsmænd samt om Meldinger ved Reiser saavelsom efter Krigsforhør og Krigsretter.

§ 1. Som almindelig Regel for, at Reisetilladelse eller midlertidig Tjenestefrihed kan tilstaaes nogen af de ved Arméen ansatte Personer, skal gjælde, at den militære Tjeneste derved ikke vil lide eller noget betragteligt Afbræk finde Sted i Vedkommendes militære Uddannelse, samt endelig, at den ham paahvilende militære Tjeneste udføres paa en af vedkommende overordnede Chef godkjendt Maade og uden forøget Udgift for det Offentlige.

§ 2. For Permission af Personalet ved en Afdeling, der er opsat paa Krigsfod eller til Opretholdelse af Retsordenen eller ogsaa beordret at holde sig færdig til saadan Tjeneste, blive Bestemmelserne i § 19 af Ledning for Tjenesten i Felt gjældende.

§ 3.

1) Under den Tid, hvori de aarlige Vaabenøvelser (Rekrut- og Remonteskoler, Bataljons-, Korps- og Brigadesamlinger, Leir- og Felttjenesteøvelser) vedvare, maa i Regelen Reisetilladelse eller Permission ikke tilstaaes uden paa Helligdage og den nærmest foregaaende Eftermiddag for indtil 36 Timer; dog kan, naar Ansøgeren godtgjør, at hans Velfærd eller vigtige Familieanliggender gjør saadan Tilladelse øieblikkelig nødvendig, den paa Stedet Høistbefalende meddele Permission for indtil høist 6 Døgn, idet han samtidig afgiver direkte Indmelding herom til Armékommandoen.

   Om længere Permission maa under saadanne Omstændigheder andrages hos Armékommandoen.

2) Officerer og civil-militære Embedsmænd, der maatte være Valgmænd, skulle i Fredstid meddeles fornøden Reisetilladelse for at afgive Mode i Distriktsforsamlingen.

§ 4. Enhver Officer eller civil-militær Embedsmand, der har erholdt Reisetilladelse, er pligtig til uden Ophold at begive sig tilbage og melde sig til Tjeneste ved sin Afdeling, saasnart han maatte blive vidende om, at Arméen skal sættes paa Krigsfod.

§ 5.

1) Brigadechefer og andre direkte under Armékommandoen stillede Chefer, saavelsom Fæstningernes Kommandanter kunne i Fredstid uden særskilt Tilladelse foretage de for sine Embeder fornødne Tjenestereiser samt ogsaa Reiser i private Anliggender, naar disse sidste ikke fordre et længere Fravær fra Standkvarteret end 72 Timer.

   Om ikke anderledes maatte være bestemt, overdrager i

30 Aug. saadant Fald vedkommende Chef Kommandoen over Afdelingen til den ældste af dennes Stabsofficerer, der maatte tjenstgjøre ved Standkvarteret, og Kommandanterne Kommandantforretningerne til den ifølge Grad og Anciennetet ældste tjenstgjørende Officer i Garnisonen.

2) Bataljons- (Korps-) Chefer saavelsom de ved Kompanierne (Eskadronerne, Batterierne) ansatte Officerer kunne uden særskilt Tilladelse foretage de for sine Embeder fornødne Tjenestereiser, ligesom de, saafremt de ikke ere garnisonerende, i private Anliggender kunne være fraværende fra sin ordinære Bopæl indtil 72 Timer.

3) Officerer uden fast Løn kunne udenfor den Tid, da de ere indkaldte til Tjeneste, uden særskilt Tilladelse foretage Reiser inden de forenede Riger, men skulle dog altid opgive, hvor Ordre i Tilfælde kan træffe dem.

4) Enhver Officer, der i Henhold til Ovenstaaende uden særskilt Tilladelse agter at være fraværende fra sin ordinære Bopæl i længere Tid end 72 Timer, skal dog derom betimelig afgive tjenstlig Melding til sin nærmest overordnede Chef tilligemed Angivelse af Reisens omtrentlige Varighed, og hvor mulige Ordre kunne træffe ham. Brigadechefer afgive saadan Indmelding saa betimelig, at Approbation af det samtidig indsendendes Forslag om, hvorledes og af hvem de Chefen tilliggende Forretninger under Fraværet bør udføres, kan være modtaget, inden Reisen tiltrædes.

§ 6. Under Jagttagelse af de almindelige Bestemmelser i § 1 og udenfor de i §§ 2 og 3 nævnte Tilfælde kan ved samtlige Afdelinger Reisetilladelse eller midlertidig Tjenestefrihed meddeles de i aktiv Tjeneste staaende Officerer og civil-militære Embedsmænd efter følgende Regler:

A. Inden de forenede Riger.

1) Generalspersoner, Chefen for Generalstaben, Brigadechefer, Kommandanter, Chefen for norske Jægerkorps, Chefen for Krigsskolen, Generalchirurgen og Generalauditøren kunne for en Tid af indtil 2 Maaneder meddeles Permission af Armékommandoen. Om længere Permission andrages hos Kongen.

2) Bataljonschefer og i Klasse med dem staaende Stabsofficerer kunne meddeles indtil 2 Maaneders Permission af den nærmest overordnede Chef.

3) Øvrige Officerer og de ved Armeens Afdelinger ansatte eller tjenstgjørende civil-militære Embedsmænd kunne af vedkommende Bataljons- (Korps-, Depotafdelings-) Chef eller ved særskilt administreret Underafdeling af dennes Chef meddeles Permission for en Tid af indtil 1 Maaned, og af vedkommende Brigadechef (Chefen for Generalstaben, Kommandanter) af ind-

til 2 Maaneder, deri indbefattet den Tid, hvori Nogen maatte 30 Aug.
have erholdt Permission af den underordnede Autoritet.

De som Detachementchefer og Distriktsingeniører forrettende Ingeniørofficerer og de ved Arméens Afdelinger ansatte eller tjenstgjørende civil-militære Embedsmænd skulle dog, forinden Reisetilladelse meddeles dem for længere Tid end 72 Timer, tillige have indhentet Samtykke, førstnævnte hos Kommandanter og Kommandodistriktschefer, sidstnævnte hos Chefen for den Administrationsgren, hvorunder Vedkommende henhører; ligeledes skulle de Officerer, der ere Nulleførere, have indhentet vedkommende Krigskommissærs Udtalelse, forsaavidt de agte at foretage nogen Reise under den Tid, Sessionerne i Kredsene afholdes.

4) Civil-militære Embedsmænd, der ikke ere ansatte eller ikke tjenstgjøre ved nogen af Arméens Afdelinger (Kommandantskaber), kunne for en Tid af indtil 1 Maaned meddeles Permission af Chefen for den Administrationsgren, hvorunder Vedkommende henhører.

5) Længere Permission end den i Punkt 2, 3 og 4 bestemte meddeles af Armékommandoen.

B. Udenfor de forenede Riger.

1) Generalspersoner, Chefen for Generalstaben, Brigadechefer, Kommandanter, Chefen for norske Jægerkorps, Chefen for Krigsskolen, Generalchirurgen og Generalauditøren kunne alene af Kongen meddeles Reisetilladelse.

2) Øvrige Officerer og civil-militære Embedsmænd kunne derimod for en Tid af indtil 3 Maaneder og Officerer uden fast Løn for en Tid af indtil 6 Maaneder meddeles saadan Reisetilladelse af Armékommandoen. Om længere Tids Permission andrages hos Kongen.

3) Naar tvingende Omstændigheder maatte nødvendiggjøre Ansøgerens øieblikkelige Afreise og der ikke er Anledning til pr. Telegraf at indhente den fornødne Reisetilladelse, kan denne foreløbig og for indtil 7 Dage meddeles af vedkommende Brigadechef, hvilken derefter snarest muligt paa tjenstlig Maade videre fremmer Sagen.

§ 7. Officerer og civil-militære Embedsmænd, der henstaa surnumerære, kunne uden særskilt Tilladelse foretage Reiser inden de forenede Riger; men med Hensyn til Reiser til Udlandet gjælder ogsaa for dem, hvad der i foregaaende § er bestemt, forsaavidt de ikke af Kongen maatte være ansatte eller konstituerede i andre offentlige Stillinger.

§ 8. Den i Henhold til § 6 af en Chef meddelte Reisetilladelse eller midlertidige Tjenestefrihed indmeldes i de foreskrevne almindelige Rapporter; for Stabsofficerers og med dem i Klasse

30 Aug. staaende civil-militære Embedsmænds Vedkommende indgives tillige særlig Indberetning til Armékommandoen.

§ 9. Om de af Armékommandoen i Henhold til § 6 A. 1 og B. 2 meddelte Reisetilladelser eller midlertidige Tjenestefrihed afgiver denne særlig Indberetning til Kongen.

§ 10. De i aktiv Tjeneste staaende Officerer og civil-militære Embedsmænd, der afreise fra den Garnison, i hvilken de tjenstgjøre eller have fast Bopæl, skulle derom afgive Melding hos Kommandanten ved i en dertil indrettet Protokol at antegne Navn, Charge og Afdeling samt Fraværelsens antagelige Varighed; overstiger denne 1 Uge, gjøres lignende Melding ved Tilbagekomsten.

§ 11. Ved Ankomsten til Garnison skal, hvis Reisen foretages i Tjenesteanliggender, Melding afgives hos Kommandanten som i foregaaende § bestemt; overstiger Opholdets Varighed mere end 7 Dage, afgives lignende Melding ved Afreisen.

Foretages Reisen i private Anliggender, meldes kun, forsaavidt Opholdets antagelige Varighed overstiger 7 Dage.

§ 12. Ved Afreise fra eller Ankomst til Kristiania afgives efter samme Regler som i §§ 10 og 11 fastsat tillige Melding i Armékommandoen ved Antegnelse i en i dens Expeditionslokale udlagt Protokol, hvorhos Generalspersoner, Brigadechefer samt i Klasse med dem staaende Militære og civil-militære Embedsmænd, Chefen for norske Jægerkorps og Chefen for Krigsskolen personlig skulle fremstille sig for Arméens Høistbefalende:

1) de i Kristiania stationerede ved Afreisen, naar Reisens antagelige Varighed overstiger 7 Dage, og
2) de udenfor Kristiania stationerede ved Ankomsten, naar Reisen er foretagen i Tjenesteanliggender, ligesom ogsaa, naar den foretages i private Anliggender, om Opholdets Varighed antages at ville overstige 7 Dage.

§ 13. De i aktiv Tjeneste staaende Officerer og civil-militære Embedsmænd samt de, der henstaa surnumerære uden at være ansatte eller konstituerede i andre offentlige Stillinger, skulle ved Afreise fra eller Ankomst til egen Brigades Standkvarter personlig fremstille sig for Brigadechefen, naar Reisen foretages i Tjenesteanliggender, ligesom ogsaa naar den foretages i private Anliggender, om Reisens eller Opholdets Varighed antages at ville overstige 7 Dage.

§ 14. Officerer og civil-militære Embedsmænd, der ankomme til Stockholm, melde sig, naar Reisen foretages i Tjenesteanliggender, ved den norske Armékommandos derværende Expeditionsafdeling samt ved Stockholms Kommandantskab; det samme iagttages, naar Reisen foretages i private Anliggender og Opholdets Varighed antages at ville overstige 7 Dage.

§ 15. Enhver Officer, der under Ophold i Sverige eller Udlandet kommer til noget Sted, hvor Tropper garnisonere eller

ere sammendragne, skal — forsaavidt han benytter Uniform — anmelde sig hos vedkommende Militærmyndigheder paa Stedet. 30 Aug.

§ 16. Meldinger skulle, naar Sygdomsforfald ikke er forhaanden, afgives personlig og ved Ankomsten til et Sted inden et Tidsrum af høist 24 Timer; inden Hjemlandet kan herved dagligt Tjenesteantræk benyttes.

Generalspersoner og Stabsofficerer samt med dem i Klasse staaende civil-militære Embedsmænd kunne dog udenfor de Tilfælde, hvor personlig Fremstilling udtrykkelig er paabudt, lade Melding afgive ved Adjutant eller skriftlig.

§ 17. Umiddelbart efter afholdt Krigsforhør eller Krigsret indfinder Præses tilligemed Auditøren sig hos den Jurisdiktionschef, som har befalet samme, for at melde Resultatet deraf.

Er Krigsforhøret eller Krigsretten anordnet af Brigadechefen, afgiver tillige Auditøren personlig eller skriftlig Melding om Resultatet til Chefen for den Bataljon (Korps), hvortil Tiltalte hører.

Skrivelse fra Kirkedepartementet til Amtmanden i Nordlands Amt, hvori paa Foranledning meddeles, at Departementet ikke kjender nogen Bestemmelse, hvorefter en Husfader kan gjøres ansvarlig for sine Børns og Tjeneres pligtige Ydelser til Kirkesanger (eller Præst), og at det betvivles, at nogen Forpligtelse i saa Henseende kan grundes paa Sædvanen, samt at det ikke kan antages, at der haves Udpantningsret for saadanne accidentelle Indtægter som Offer for Tjeneste ved Brudevielser og Daabshandlinger.[1] 2 Septbr.

[1]) cfr. L. 14 Juni 1816 § 3, N. L. 2—12—8 samt L. 14 Juni 1816 §§ 2 og 4, Frd. 20 Aug. 1778 § 48, Resfr. 24 Oktbr. 1800, 10 April 1801 og 15 Febr. 1811, Canc. Prom. 5 Juni 1784 og Resfr. 20 Febr. 1795, L. 14 Juni 1816 § 7, Frd. 5 Septbr. 1787 § 11, Resfr. 24 Aug. 1787 og Canc. Prom. 24 Marts 1792 § 4.

Høieste Resolution, hvorved den af Borgunds Herredsstyrelse i Møde den 10de April 1880 vedtagne Plan for en Sparebank i Borgund approberes. 3 Septbr.

Høieste Resolution, hvorved en med Skrivelse fra Amtmanden i Nordre Bergenhus Amt af 28de April 1880 indkommen Plan for Sogndals Sparebank approberes som trædende istedetfor den ved Høieste Resolution af 22de Juni 1842 bifaldte Plan for Banken. 3 Septbr.

Høieste Resolution, hvorved der fra 1ste Januar 1881 at regne tilstaaes efternævnte 2 i Masfjordens Thinglag, Nordhordlands Fogderi, Søndre Bergenhus Amt, beliggende Ejendomme følgende Afstag i deres Matrikulskyld, nemlig: 3 Septbr.

1. L.-No. 76 af Matr.-No. 28 Vaageseter, af Skyld urevideret

3 Septbr. 1 Daler 4 Ort 18 Skilling, revideret 2 Daler, tilhørende Sjur Olsen, for de første 20 Aar et Aftag af $^1/_{10}$ eller 23 Skilling urevideret og 1 Ort revideret Skyld og derefter for bestandig af 15 Skilling saavel urevideret som revideret Skyld.

2. L.-No. 77 af Matr.-No. 28 Vaagesæter, ligeledes af Skyld urevideret 1 Daler 4 Ort 18 Skilling, revideret 2 Daler, tilhørende Lasse Olsen, et Aftag for bestandig af $^1/_{13}$ eller 18 Skilling saavel urevideret som revideret Skyld.

4 Septbr. **Skrivelse** fra Marine- og Postdepartementet til Overlodsen i det vestenfjeldske Distrikt, hvori Departementet med ham erklærer sig enigt i, at naar et Fartøi paa 21 Tons eller derover, men under 105 Tons, angiver at skulle udgaa paa Fiskeri eller anden Fangst paa Havet under Island, men anløber islandsk Havn, er Fartøiet lodspligtigt og har saaledes at erlægge saavel Udlodsningsbetaling for Udgaaende som ogsaa Indlodsningsbetaling ved Hjemkomsten. (Lov om Lodsvæsenet af 17de Juni 1869 § 44 cfr. § 46).

6 Septbr. **Cirkulære** fra Marine- og Postdepartementet til samtlige Postmestere og Postexpeditører, hvorved bl. A. meddeles, at der fra 1ste Oktober 1880 indtil Videre vil blive underholdt følgende Postaabneriер:

1. Handelsstedet Øren ved Dampskibsanløbsstedet Aakre i Aakre Annex til Skonevigs Præstegjeld, Sondhordlands Fogderi, søndre Bergenhus Amt. Postaabneriet benævnes Aakre Postaabneri.
2. Dampskibsanløbsstedet Hopland i Randbygden i Indvigens Præstegjeld, Sond- og Nordfjords Fogderi, nordre Bergenhus Amt.
3. Dampskibsanløbsstedet Kongensvold i Værnæs Annex til Orlandets Præstegjeld, Fosens Fogderi, søndre Throndhjems Amt. Postaabneriet benævnes Værnæs Postaabneri.
4. Gaarden Skogstad i Øie Annex til Vangs Præstegjeld i Valders, Valders Fogderi, Christians Amt. Postaabneriet benævnes Øie Postaabneri.

8 Septbr. **Høieste Resolution**, hvorved meddeles Approbation paa den af Christiania Formænd og Repræsentanter under 26de August d. A. fattede Beslutning om Bevilgning af 800 Kroner i aarlig Husleiegodtgjørelse til en Kaldskapellan i Gamle Agers Menighed, mod at den Sognepræst Dop ved Repræsentantskabets Beslutning af 3die Juli f. A. tilstaaede Erstatning, 1600 Kroner, i Anledning af nævnte Menigheds Deling nedsættes til 1000 Kroner aarlig.

Høieste Resolution, hvorved er bestemt: 8 Septbr.

1. At det af en Søn af vedkommende Leilænding ved Auktion den 2den August d. A. over den til Enkesæde for Kvikne Sognekald udlagte Gaard Lille Judsæt, Matr.-No. 63, Løbe-No. 134, af Skyld gammel 14 Lispd. Tunge, ny 3 Ort 18 Skilling, i Kvikne Præstegjeld i Hamar Stift gjorte Bud 4000 Kroner approberes.
2. At den fratrædende Leilænding og hans Hustru for Opladelse af Bygselen til bemeldte Gaard tilstaaes, foruden varmt Husly paa Gaarden for deres Levetid, en aarlig Pengeunderstøttelse af Pensionsfondet for Geistliges Enker, stor 150 Kroner, der ved den ene Ægtefælles Død nedsættes med en Trediedel.

Høieste Resolution, hvorved meddeles Approbation paa 10 Septbr.
følgende ved den under 21de Juni sidstleden afholdte Auktion over Parceller af Præstegaarden for Lenvigs Sognekald under Senjens Provsti i Tromsø Stift gjorte Bud:

1. for Aglapsvik af Brugeren 2110 Kroner,
2. for Kaarvik (paa det under Auktionen fremlagte Kart betegnet med Bogstav D) af Brugeren 2150 Kroner,
3. for Kaarvik (paa samme Maade betegnet med Bogstav H) af Brugeren 1400 Kroner.

Høieste Resolution, hvorved er bestemt: 10 Septbr.

1. At det af Grandsherreds Præstegjeld i Bratsbergs Amt bestaaende Jordemoderdistrikt deles i 2de Jordemoderdistrikter — det ene indbefattende Grandsherreds Hovedsogn, det andet Hovinds Annexsogn.
2. At Approbation i Henhold til Lov om Formandskaber paa Landet af 14de Januar 1837, dens § 50, meddeles paa den af Bratsbergs Amtsformandskab under 19de Juni d. A. fattede Beslutning angaaende den til Delingens Iværksættelse fornødne Bevilgning af en ny Jordemoderlønning.

Skrivelse fra Justitsdepartementet til Amtmanden i Christi- 10 Septbr.
ans Amt, hvori paa Foranledning meddeles, at Departementet finder det utvivlsomt, at Udlæg paa Skifte til Kreditorer omfattes af Bestemmelsen i Lov angaaende visse Hæftelsers Udslettelse af Pantebøgerne samt angaaende Mortifikation m. V. af 16de Marts 1869 § 1, første Punktum.[1])

[1]) Cfr. Indstilling fra Justitskommiteen No. 2, Storthingsforh. for 1868—69, 9 Del S. 15.

10 Septbr. **Kongelig Resolution***), hvorved det i § 2 i Lov om Fredning af Hummer af 17de Juni 1879 indeholdte Forbud mod at fange, falbyde, sælge, kjøbe eller modtage Hummer i Tidsrummet fra 15de Juli til Udgangen af September indtil Videre for Nedenæs Amt forandres til at gjælde fra og med 1ste Juli til og med 15de September.

11 Septbr. **Kongelig Resolution***), hvorved Kjøbstadspolitilovgivningens almindelige Bestemmelser om Gadeuorden og Roligheds-forstyrrelse samt om offentlige til Dands, Kortspil eller anden Lystighed foranstaltede Samlingers Ophør til et bestemt Klokkeslet om Aftenen gjøres gjældende for Lørenskovens Annex til Skedsmo Præstegjeld, Agershus Amt.

11 Septbr. **Kongelig Resolution***), hvorved i Henhold til Lov angaaende Udrydelse af Rovdyr og Fredning af andet Vildt af 22de Juni 1863 § 11 bestemmes, at den ved § 4 i nævnte Lov fastsatte Fredningstid for Rensdyr udvides for Nordre Bergenhus Amts Vedkommende saaledes, at disse Dyr kun maa jages eller dræbes i Maanederne August, September og Oktober.

11 Septbr. **Kongelig Resolution****), hvorved i Henhold til § 11 jfr. § 4 i Lov om Sundhedskommissioner m. V. af 16de Mai 1860 meddeles Approbation paa den af Kommunebestyrelsen i Ofotens Herred i Nordlands Amt under 18de Mai dette Aar fattede Beslutning om almindelige Forskrifter med Hensyn til Sundhedsvæsenet inden Herredet.

11 Septbr. **Kongelig Resolution***), hvorved i Henhold til Lov angaaende Foranstaltninger mod Skabsyge blandt Faar og Gjeder af 15de September 1851 § 1 meddeles Approbation paa den af Søndre Bergenhus Amtsformandskab under 29de Juni dette Aar fattede Beslutning om Tillæg til de under 11te Januar og 10de September 1862, 14de September 1872 og 20de Februar 1875 samt 26de September 1877 approberede Bestemmelser om deslige Foranstaltninger i bemeldte Amt, saalydende:

„Naar der inden et Distrikt har vist sig Skabsygdom paa Faar eller Gjeder, maa der fra Gaarde i det Strog, hvor Sygdommen er forekommet, ikke i en Tid af 3 Aar efter Sygdommens Forekomst til andre Gaarde inden Distriktet enten til Salg eller til Henbringen paa Foster overflyttes Faar eller Gjeder, forinden disse af vedkommende Tilsynsmand ere blevne undersøgte og befundne at være friske. Overtrædelser af dette Forbud straffes med Bøder fra 4 til 40 Kroner.

*) Bekjendtgj. 15 Septbr. i Lovt. 1 Afd. No. 28.
**) Bekjendtgj. 15 Septbr. i Lovtd. 1 Afd. No. 28, hvor Forskrifterne ere indtagne.

Kongelig Resolution, hvorved er bestemt: 11 Septbr.

1. At Tilladelse meddeles til Anlæg af en Hjælpekirkegaard for Hovedsognet i Lyngens Præstegjeld under Tromsø Provsti og Stift paa Hatengs Skolejord ved Storfjorden.
2. At de af Lyngens Herredsstyrelse under 5te Januar og 2den Juni d. A. i denne Anledning fattede Beslutninger angaaende Kirkegaardshegnets Opførelse og Vedligeholdelse samt Udredelse af Skyds- og Natteholdsgodtgjørelse for Sognepræsten og Kirkesangeren paa deres Reiser til Stedet approberes i Henhold til § 39 i Lov om Formandskaber paa Landet af 14de Januar 1837, forsaavidt Kommunen derved paadrages Udgifter for længere Tid end 5 Aar.

Kongelig Resolution, hvorved er bestemt: 11 Septbr.

1. At Regnskaberne for det Nordlandske Kirke- og Skolefond herefter skulle aflægges for Budgetaaret.[1])
2. At disse Regnskaber blive at indsende inden to Maaneder efter Budgetaarets Udløb. For første Halvaar 1880 aflægges særskilt Regnskab, der skal indsendes inden Midten af førstkommende Oktober Maaned.

[1]) Cfr. Grlsbest. 22 Juni 1880 og Res. 8 Septbr. 1879 samt Res.r 3 og 26 Juli 1880.

Kongelig Resolution, hvorved i Henhold til Lov om Udligning af Byskat og Fattigskat i Kjøbstæderne og Ladestederne af 22de Juni 1863 § 8 meddeles Approbation paa den af Stenkjærs Kommunebestyrelse den 19de Mai d. A. besluttede Forandring i de gjældende Regler for Udligning af de nævnte Skatter i Ladestedet. 11 Septbr.

Kongelig Resolution, hvorved Porsgrunds Kommune i Medhold af Lov af 23de Mai 1857 bemyndiges til for et Beløb af indtil 500,000 Kr. at udstede rentebærende og paa Indehaveren lydende Gjældsbreve, der ikke ere bundne til de almindelige Bestemmelser om Rentefoden, paa Betingelse af, at Gjældsbrevene ikke udstedes paa mindre Sum end 200 Kr., at deres Indfrielse, der bør være begyndt senest 2 Aar fra deres Udstedelse og foregaa med et ligestort aarligt Beløb, skal være fuldendt inden Udløbet af 40 Aar fra Udstedelsen, samt endelig, at Gjældsbrevene selv skulle indeholde Oplysning om Reglerne for deres Indfrielse. 11 Septbr.

Kongelig Resolution, hvorved er bestemt, at de i Lov angaaende Norges og Sveriges gjensidige Handel og Søfart af 11te April 1874, dens §§ 3 og 14, indeholdte Bestemmelser, hvorefter den fulde Told skal erlægges ved Indførsel af svenske Sukkertilvirkninger, fremdeles som hidtil ikke skulle ansees at gjælde saakaldet Drops. 11 Septbr.

11 Septbr. **Kongelig Reſolution**, hvorved der i Henhold til Lov om Poſtvæſenet af 3die Mai 1871, § 34 tilſtaaes 1ſte og 2den Aſſiſtent ved Havnedirektorens Kontor ſamt de ved Havnevæſenet anſatte Materialforvaltere og Arbeidsbeſtyrere af 1ſte Klaſſe Beretigelſe til at atteſtere den dem vedkommende offentlige Brevvexlings Portofrihed.

11 Septbr. **Kongelig Reſolution**, hvorved er beſtemt:

1. At Chriſtiania Biſkop indtil Videre bemyndiges til, efter nærmere Andragende for hvert Tilfælde fra vedkommende Sognepræſt, at tillade, at ved Konfirmationer inden Aas Præſtegjeld under Øvre Borgeſyſſels Provſti i Chriſtiania Stift Konfirmandernes Overhøring henlægges til efter Prædikenen ved Høimeſſegudstjeneſten paa Søndagen forud for den egentlige Konfirmation.
2. At der i Ritualet for Konfirmationshandlingen, ifald Overhøringen ifølge foranſtaaende Beſtemmelſe henlægges til en tidligere Gudstjeneſte, ingen anden Forandring bliver at foretage end den, ſom deraf er en Følge.

11 Septbr. **Kongelig Reſolution**, hvorved er beſtemt:

1. At Gaardene Matr.-No. 36 og 37, Øſtre og Veſtre Gaarder, af Skyld urevideret 17 Daler 18 Skilling, revideret 22 Daler 2 Ort $11^4/_{10}$ Skilling, fra den Tid, ſom af Amtmanden nærmere beſtemmes, henlægges fra Nannеſtads Thinglag og Lensmands-Diſtrikt, Eidsvolds Sorenſkriveri, Akershus Amt, til Ullensakers Thinglag og Lensmandsdiſtrikt, Næs Sorenſkriveri, ſamme Amt. 2. — — —.

14 Septbr. **Høieſte Reſolution**, hvorved det tillades Kirkeſangeren til Veſſens Præſtegjeld under Indre Helgelands Provſti, Tromsø Stift, at bortfæſte til 4 navngivne Perſoner de i hans Anſøgning af 11te Juli 1878 omhandlede 4 Tomter af den til Klokkergaard for Veſſen udlagte Gaard Hals paa ſaadanne Vilkaar, ſom faſtſat i de med ovennævnte Anſøgning indſendte foreløbige Fæſtekontrakter.

15 Septbr. **Skrivelſe** fra Juſtitsdepartementet til Stiftamtmanden i Bergens Stift, hvori paa Foranledning meddeles, at der ikke antages at kunne formenes en Translatør Adgang til ſom Privatmand — altſaa uden Bekræftning — at levere Overſættelſer ogſaa i de Sprog, hvori han er autoriſeret ſom Translatør, og herfor at beregne ſig Betaling efter Overenskomſt; forſaavidt derimod hans Biſtand ſom offentlig beſtikket Translatør attraaes, antages han ikke forpligtet til i denne Egenſkab at yde ſin Tjeneſte; men, hvis han overtager Arbeidet, er han bunden til den i Sportellovens § 198 cfr. § 80 beſtemte Betaling.

Skrivelse fra Justitsdepartementet til Stiftamtmanden i Christiania Stift, hvori paa Forespørgsel om, hvilken af de 2de udkaarede Suppleanter bliver at tilkalde i en afdød Forligelseskommissærs Sted, meddeles, at Departementet med Stiftamtmanden og Christiania Magistrat er enigt i, at den først valgte af Suppleanterne er berettiget og forpligtet til at fungere som Forligelseskommissær, indtil nyt Valg er foretaget. 16 Septbr.

Høieste Resolution, hvorved meddeles Approbation paa en af Skiens Sparebanks Forstanderskab i Møde den 5te Juli 1880 vedtaget Forandring i Bankens ved Høieste Resolution af 16de Oktober 1874 og 4de Juni 1877 bifaldte Plan. 17 Septbr.

Høieste Resolution, hvorved meddeles Approbation paa de af Forstanderskabet for Legangers Sparebank i Møde den 30te April 1880 vedtagne Forandringer i Bankens ved Høieste Resolutioner af 16deNovember 1864 og 25de Juli1879 approberede Plan. 17 Septbr.

Cirkulære fra Justitsdepartementet til Amtmændene: 17 Septbr.

Da Departementet jevnlig modtager til Anvisning Regninger for kemiske Undersøgelser af Lig, foretagne ved det kemiske Laboratorium efter Anmodning af vedkommende Retsadministrator, Foged, Lensmand eller Læge i Tilfælde, hvor Mistanke om Forgiftning er opstaaet, skulde man af Hensyn til de med deslige Foranstaltninger forbundne betydelige Udgifter bede samtlige Læger, Underdommere, Fogder og Lensmænd i Deres Embedsdistrikt gjorte bekjendte med, at Departementet ikke kan billige, at kemiske Undersøgelser af Lig, selvfølgelig bortseet fra Tilfælde, hvor Omstændighederne ikke tillade nogen Udsættelse, foretages, forinden Hr. Amtmandens Bestemmelse derom er indhentet. Indtil saadan Bestemmelse kan afgives, bør vedkommende Legemsdele m. v. behandles og opbevares paa den i Medicinaldirektørens Cirkulære af 29de Januar 1878 foreskrevne Maade.[1])

[1]) Det nævnte Cirkulære er saalydende:

Paa Foranledning af det medicinske Fakultet, der ved Meddelelse fra Professor Waage var blevet gjort opmærksom paa, at Lægerne i Regelen til det kemiske Laboratorium kun indsende Mavesækken og Mavesækindholdet af de Lig, som ønskes undersøgte med Hensyn paa Forgiftning, skal jeg, efter derom at have konfereret med vedkommende Universitetslærer, bede samtlige Læger i Hr. Amtmandens Embedsdistrikt gjorte bekjendt med Følgende:

Hvor der ved legale Obduktioner er Mistanke om Forgiftning, bør der af en Kemiker foretages Undersøgelse ikke blot af Fordøielseskanalens Indhold med ogsaa af Urinen og forskjellige Legemsdele. I mange Tilfælde af Forgiftning — især hvor Døden ikke indtræder øie-

17 Septbr. blikkeligt — findes nemlig ikke Giften i Fordøielseskanalens Indhold, men kan endnu maaske paavises i Urinen eller i forskjellige Organer. Det er derfor nødvendigt, at saavel Mavens som en Del af Tarmkanalens Indhold og desuden Urinen, om der findes noget i Blæren, samt især forskjellige Underlivsorganer indsendes til Undersøgelse af Kemikeren. Det maa anbefales at opbevare og oversende disse forskjellige Dele paa 4 særskilte og forseglede Glas eller Krukker, saaledes at 1) Maveindholdet bringes paa et Glas, 2) en Del af Indholdet i det nedre Parti af Tyndtarmen og noget af Tyktarmens Indhold bringes paa et andet Glas, 3) Urinen — helst udtaget ved Hjælp af Katheder og i Forveien undersøgt paa Æggehvide og Sukker — paa et tredie Glas, og endelig 4) den tomme Mavesæk, et Stykke tom Tarm samt Lever, Milt og Nyrer paa et 4de Glas.

21 Septbr. **Skrivelse** fra Indredepartementet til Amtmanden i Buskeruds Amt. I Anledning af en fra en Lensmand indkommen Regning over Skyds- og Diætgodtgjørelse paa en Reise, foretagen for at indhente Oplysninger om en med et norsk Fartøi forlist Sømand, der pligtede at godtgjøre Statskassen et til hans Forsyning med Klædningsstykker efter Forliset udlagt Beløb, meddeles — under Henvisning til den i Skrivelse af 20de Mai 1856 udtalte Mening, at Lensmænd ifølge deres Stilling ere pligtige til uden Godtgjørelse at bistaa ved Indkrævning af Statskassens Fordringer —, at Departementet er enigt med Amtmanden i, at vedkommende Lensmand var forpligtet til at søge den i Regningen omhandlede Oplysning leilighedsvis uden særskilt Godtgjørelse, og at det derfor ikke finder at kunne bevirke Regningens Beløb udbetalt af Statskassen.

22 Septbr. **Skrivelse** fra Kirkedepartementet til Throndhjems Biskop, hvorved i Anledning af, at en for Tiden her i Landet bosat dansk Mand, der i sit Hjemland havde været gift, men som der var meddelt Skilsmissebevilling med Ret til at indtræde i nyt Ægteskab, havde fremsat Forlangende om Vielse, meddeles, at Departementet, som ved en tidligere liguende Leilighed har udtalt, at det ikke kan anse en saadan Ægteskabstilladelse forpligtende for en norsk Præst, fremdeles er af samme Anskuelse, idet det tilføier den Oplysning, at der i hint Tilfælde blev, paa derom indgivet underdanigst Ansøgning, ved Kgl. Resolution meddelt Bevilling for Vedkommede til at indtræde i nyt Ægteskab.[1])

[1]) Sml. Just.depts. Skr. 27 Febr. 1878.

22 Septbr. **Skrivelse** fra Indredepartementet til Amtmanden i Nordre Throndhjems Amt. I Anledning af et af en Grundeier reist Spørgsmaal om, hvorvidt han, efterat en Strækning af hans Gaard er exproprieret til Jernbaneanlæg og senere skyldsat, fremdeles pligter at forrette det Gaarden efter dens forrige Skyld paahvilende Natural-

arbeide til Veivedligehold (cfr. Veilov af 15de September 1851 §§ 5, 9 og 10), henviser Departementet til den Kongelige Resolution af 10de Februar 1876, hvorved vedkommende Jernbane er fritaget for offentlige Skatter og Afgifter, idet den antages derved ogsaa at være fritaget for Naturalarbeide paa Veiene. Hvorvidt vedkommende Gaards Eier, hvem der ved en i Forhold til Veivæsenet tilfældig Begivenhed er fragaaet en vis Brøkdel af hans Matrikulskyld, af denne Grund kan forlange Forandring i sin Veibyrde, er — tilføier Departementet — efter dets Formening et Spørgsmaal, der nærmest vedkommer den indre Veiadministration i Amtet (cfr. Veilov af 15de September 1851 § 6) og hvorom det efter de foreliggende Oplysninger ikke har Anledning til at udtale sig. 22 Septbr.

Plakat angaaende Forbud mod Indførsel af endel Husdyr m. m. fra visse Lande og Havne.*) 23 Septbr.

Vi Oscar, o. s. v., Gjøre vitterligt: I Kraft af Lov om Foranstaltninger i Anledning af ondartede smitsomme Sygdomme blandt Husdyrene af 27de Februar 1866, dens § 8, bestemmes herved følgende Indførselsforbud i Stedet for de ved Plakaterne af 10de og 23de August 1878, 25de Februar og 4de Juli 1879 samt af 16de April d. A. (jfr. Plakat af 12te Mai næstefter) fastsatte:

Det skal være forbudt at indføre:

1. Fra samtlige Havne i Danmark, det tydske Rige, Holland, Belgien, Frankrige, Storbritannien og Irland samt fra samtlige russiske Østersøhavne (Havnene ved den finske og botniske Bugt derunder indbefattede):
   Hunde.
2. Fra de østerrigske, italienske, græske og tyrkiske Havne, fra samtlige russiske Havne med Undtagelse af de ved Nordishavet og det hvide Hav beliggende samt fra Ægypten:
   a. Hornkvæg (Storfæ), Faar, Gjeder og andre drøvtyggende Dyr samt Svin;
   b. raa Dele af disse Dyr, saasom uberedede Skind og Huder (tørrede og saltede Huder derunder indbefattede), utilvirkede Haar, Børster, Uld, Horn, Klover og Ben, usaltet eller utilberedet Kjød og Flesk og usmeltet Talg;
   c. Fourage, saasom Græs, Hø og Halm, og
   d. brugte Fjøsredskaber, —
   dog saaledes, at Forbudet mod Indførsel af Huder, Horn og Uld ikke gjælder disse Varer, forsaavidt det godtgjøres, at de fra oversøiske Lande kun have transiteret en af de under dette Forbud indbefattede Havne.
3. Fra de franske Havne ved Atlanterhavet og Kanalen og fra

*) Bekjendtgj. 27de Septbr. i Lovt. 1ste Afd. No. 29.

23 Septbr. samtlige Havne i Storbritannien og Irland og i det tydske Rige:
levende Hornkvæg (Storfæ), Faar og Gjeder.
4. Fra Belgien, Holland og de Nordamerikanske forenede Stater:
levende Hornkvæg (Storfæ).
5. Fra samtlige russiske Østersøhavne (Havnene ved den finske og den botniske Bugt derunder indbefattede):
Heste.
Denne Plakat træder strax i Kraft.
Hvorefter alle Vedkommende sig underdanigst have at rette.

23 Septbr. **Kongelig Resolution,*)** hvorved det i § 2 i Lov om Fredning af Hummer af 17de Juni 1879 indeholdte Forbud mod at fange, falbyde, sælge, kjøbe eller modtage Hummer fastsættes at skulle for Jarlsberg og Laurvigs Amt indtil Videre gjælde i Tidsrummet fra 15de Juli til Udgangen af August Maaned.

23 Septbr. **Kongelig Resolution,**)** hvorved i Henhold til § 11, jfr. § 4 i Lov om Sundhedskommissioner m. V. af 16de Mai 1860 meddeles Approbation paa den af Kommunebestyrelsen for Stokke Herred i Jarlsberg og Laurvigs Amt under 25de Juni 1880 fattede Beslutning om almindelige Forskrifter med Hensyn til Sundhedsvæsenet inden Herredet.

23 Septbr. **Kongelig Resolution,**[1]) hvorved er bestemt:
1) At der i Orkedals Præstegjeld under Søndre Dalernes Provsti i Throndhjems Stift bliver at ansætte en Kaldskapellan, som oppebærer en aarlig Løn af Sognepræsten af 1200 Kr., der erlægges med 1/4 Del kvartaliter, samt en Offerdag aarlig af Menigheden. Kapellanen ansættes med Forpligtelse til:
a. at forrette Gudstjeneste hver Søn- og Helligdag i den af Præstegjeldets 2 Kirker, i hvilke Sognepræsten ikke forretter, hvorhos han iøvrigt har at overtage de Sognepræstembedet vedkommende Forretninger, der af Sognepræsten maatte blive ham overdragne, og
b. om saa maatte blive bestemt, at gaa over til residerende Kapellan i Præstegjeldet med 800 Kr. i fast aarlig Løn af Sognepræsten.
2) At Throndhjems Biskop bemyndiges til at afgive de fornødne nærmere Bestemmelser med Hensyn til Gudstjenesternes Af-

[1]) Vedk. Regj.foredr. er indt. i Deptstid. for 1881, S. 1—5; se ogsaa Deptstid. for 1880, S. 814—816 og 820—829.

---

*) Bekjendtgj. 27de Septbr. i Lovt. 1ste Afd. No. 29.
**) Bekjendtgj. 27de Septbr. i Lovt. 1ste Afd. No. 29, hvor Forskrifterne ere indtagne.

holdelse i Orkedals Præstegjeld og deres Fordeling mellem Sognepræsten og Kaldskapellanen. 23 Septbr.

Kongelig Resolution, hvorved er bestemt: 23 Septbr.

1) At Departementet for Kirke- og Undervisningsvæsenet bemyndiges til paa nærmere naadigst Approbation at sælge det til den forrige Embedsgaard for den residerende Kapellan i Hiterens Præstegjeld under Fosens Provsti i Throndhjems Stift hørende Underbrug Gaarden Løbe No. 73 Fauskland.
2) At Brugen af Holmen Oleøen (eller Ohrøen), der hidtil har tilligget Hiterens Sognepræst, for Fremtiden overlades til den residerende Kapellan, der herfor svarer Sognepræsten en aarlig Afgift af 20 Kr., hvilken Afgift dog bortfalder ved indtrædende Ledighed i Hiterens Sognekald.
3) At fra sidstnævnte Tidspunkt at regne ogsaa den Hiterens Kapellangaard Hammerstad (med Eidsø og Gjølsdal) paahvilende Jordafgift til Hiterens Sognepræst skal ophøre.

Kongelig Resolution, hvorved er bestemt: 23 Septbr.

1) At Approbation i Henhold til § 3 i Lov angaaende Bygningsvæsenet af 6te September 1845 meddeles paa den af Fredrikshalds Formænd og Repræsentanter efter Reguleringskommissionens Forslag under 7de Juli 1880 besluttede Regulering af Tistedalsgaden sammesteds fra Matr.-No. 680 og 682 til Matr.-No. 717 og af det samme Gade tilstødende den 31te August 1869 afbrændte Strog i Tistedalen. 2) —.

Kongelig Resolution, hvorved Sognepræsten til Vaage Præstegjeld under Nordre Gudbrandsdalens Provsti i Hamars Stift bemyndiges til at bortfæste indtil Videre et Jordstykke af Vaage Præstegaard mod en aarlig Afgift af Kr. 6.00 samt forøvrigt paa Vilkaar, som af Departementet for Kirke- og Undervisningsvæsenet approberes. 23 Septbr.

Kongelig Resolution, hvorved er bestemt: 23 Septbr.

1) At det tillades, at der for Ladestedet Sandnæs i Høilands Præstegjeld under Jæderens Provsti i Christianssands Stift opføres egen Kirke paa den dertil udseede Tomt samt anlægges særskilt Begravelsesplads.
2) At Ladestedet Sandnæs fra den Tid af, da nævnte Kirke bliver indviet, overgaar til eget Annexsogn under Høilands Præstegjeld.

Skrivelse fra Kirkedepartementet til Christianssands Stiftsdirektion, hvori paa Forespørgsel meddeles, at Departementet antager, at vedkommende Stiftsdirektion — uden at der i Sagens Anled- 23 Septbr.

23 Septbr. ning erhverves Kongelig Resolution — kan meddele det fornødne Samtykke til, at gamle i Kirkekjældere henstaaende Lig flyttes og begraves, men at der dog kan være Grund til ved Bekjendtgjørelse i Aviserne eller paa anden Maade at give mulige Slægtninge af de Afdøde Anledning til at melde sig, forinden Ligene flyttes.

24 Septbr. **Skrivelse** fra Udenrigsministeren til Marine- og Postdepartementet, hvorved oversendes Gjenpart af Skrivelse af 3die s. M. fra det schweiziske Forbundsraad, hvori meddeles, at Republiken Haïti fra 1ste April 1881 tiltræder den i Paris den 1ste Juni 1878 afsluttede Konvention angaaende den universelle Postforening. Konventionens Taxter ville i Haïti blive opkrævede efter følgende Forhold:

for 25 Centimer: 5 centavos de piastre,
" 10 — : 2 — " "
" 5 — : 1 centavo " "

(cfr. Expeditionsreglementet, Art. IV).

Med Hensyn til sin Andel af Udgifterne ved det internationale Bureau i Bern er Haïti sat i 6te Klasse (cfr. Expeditionsreglementet, Art. XXVIII).

30 Septbr. **Plakat** om Ophævelse af det i Plakat af 7de April 1879 indeholdte Forbud mod Indførsel af Klude og Filler fra visse russiske og finske Havne.*)

Vi Oscar, o. s. v. Gjøre vitterligt: Det i Plakat af 7de April 1879, jfr. Plakat af 17de Mai s. A., indeholdte Forbud mod Indførsel af alle Slags Klude og Filler fra de i Plakatens § 1 angivne russiske og finske Havne ophæves fra idag af.

Hvorefter alle Vedkommende sig underdanigst have at rette.

30 Septbr. **Kongelig Resolution***), hvorved Kjøbstadspolitilovgivningens almindelige Bestemmelser om Gadeuorden og Roligheds-forstyrrelse samt om offentlige til Dands, Kortspil eller anden Lystighed foranstaltede Samlingers Ophør til et bestemt Klokkeslet om Aftenen gjøres gjældende for Os Herred, Søndre Bergenhus Amt.

30 Septbr. **Kongelig Resolution**, hvorved er bestemt:

1. a. at Gaardene Matr.-No. fra og med 22 til og med 34, L.-No. fra og med 92 til og med 142, i Vereids Hovedsogn af Gloppens Præstegjeld under Nordfjords Provsti i Bergens Stift, fra 1ste Januar 1881 at regne, overgaa til et eget „Hyens" Annexsogn med Hyens nuværende Kapelkirke som Sognekirke;

*) Bekjendtgj. 1 Oktbr. i Lovt. 1 Afd. No. 30.

b. at der tillægges denne Kirke indtil 12 Gudstjenester aarlig efter Bergens Biskops nærmere Bestemmelse med Hensyn til Tiden for deres Afholdelse med Videre. 30 Septbr.

2. At der meddeles Stadfæstelse paa de af Formænd og Repræsentanter for Vereids og Gimmestads Sogne i Møde den 8de Februar 1879 fattede Beslutninger i Anledning af den foranførte Sogneoprettelse.

Kongelig Resolution, hvorved det tillades, at de Kirkerne i Norddalens Præstegjeld under Østre Søndmøres Provsti i Bergens Stift tilhørende i Norddalens Thinglag beliggende Gaardparter Selboskar, Matr.-No. 32, L.-No. 92, af Skyld (revideret og urevideret) 1 Daler 2 Ort 12 Skilling, og Linge, Matr.-No. 1 L.-No. 1, af Skyld $\frac{\text{urevideret } 2 \text{ Daler } 19 \text{ Skilling}}{\text{revideret } 2 \text{ Daler } 1 \text{ Ort}}$, hver af dem med Undtagelse af et Skovstykke, sælges for en Salgspris af henholdsvis 1600 Kr. og 3500 Kr., saaledes at disse Beløb som en Kirkerne tilhørende Kapital blive at udsætte mod betryggende Sikkerhed efter nærmere Bestemmelse af Bergens Stiftsdirektion. 30 Septbr.

Kongelig Resolution, hvorved der til en besluttet Omlægning af Hovedveien ved Bruget Aspehoug under Høylands Præstegaard i Christiania Stift tillades afgivet fornøden fri Grund af bemeldte Brug under Forbehold af, at den nuværende Bruger af samme for sit Vedkommende deri samtykker, samt at Gjærdeholdet bliver Præstegaarden og Bruget vedkommende. 30 Septbr.

Kongelig Resolution, hvorved er bestemt: 30 Septbr.

1. At der i Kjøbstaden Arendal, der henlægges til Vestre Nedenæs Lægedistrikt i Nedenæs Amt, kan antages en anden Læge end vedkommende Embedslæge til indtil Videre at forrette som Ordfører i Sundhedskommissionen.
2. At der for bemeldte Hverv bestemmes en Godtgjørelse af indtil 300 Kroner aarlig, der bliver at udrede af de til tilfældige Udgifter ved Medicinalvæsenet bevilgede Midler.

Kongelig Resolution, hvorved er bestemt: 30 Septbr.

A. At Overlægen ved Rigshospitalets medicinske Afdeling B skal være forpligtet til:
   1. at give klinisk-medicinsk Undervisning med specielt Hensyn til propædeutisk Uddannelse af de Studerende i Sygeexamination og Undersøgelsesmethoder, der bruges i den indre Medicin;
   2. at overtage en Del af det poliklinisk Clientel, der søger Hjælp paa Rigshospitalet, og benytte dette til Undervisningen.

B. — — — —.

30 Septbr. **Kongelig Resolution**, hvorved er bestemt:

1. At Vingers Thinglag, Vinger og Odalens Fogderi og Sorenskriveri, Hedemarkens Amt, fra den Tid, som af Amtmanden nærmere bestemmes, deles i 2de Thinglage, nemlig Vingers- og Eidsskogens, svarende til Herrederne af samme Navn, hvert med særskilte Sage- og Skattethinge. 2. — — —.

30 Septbr. **Skrivelse** fra Indredepartementet til Amtmanden i Søndre Throndhjems Amt. Til Departementet var indkommen en Forestilling i Anledning af, at Byfkriveren i Throndhjem under Paaberaabelse af sidste Passus af § 67 i Lov om Bygningsvæsenet i nævnte By af 12te Juni 1869 havde nægtet at thinglæse Skjøder paa Huse, opførte paa bygslet eller fæstet Grund, naar der ikke medfulgte Maalebrev over Grunden. Departementet udtaler den Mening, at den nævnte Bestemmelse nærmest er tilbleven i Retssikkerhedens Interesse til Forebyggelse af Tvistigheder mellem Naboeiendomme, og henholder sig til en af samme i Sagens Anledning erhvervet Erklæring fra Justitsdepartementet, hvori dette under 20de s. M. udtaler, at det vistnok finder Spørgsmaalet særdeles tvivlsomt, men dog er mest tilbøieligt til at slutte sig til den med Ordene bedst stemmende Fortolkning af den nævnte Lovparagraf, der er gjort gjældende af Byfkriveren og Stiftamtmanden i Throndhjem, og hvorefter Maalebrev udfordres som Betingelse for Thinglæsning af Skjøde paa Hus, ikke mindre naar Grunden alene er bygslet eller fæstet, end naar ogsaa den er afhændet til Skjødets Modtager, en Opfatning, for hvis Rigtighed Departementet ogsaa finder Bestyrkelse deri, at den tilsvarende Bestemmelse i den nugjældende Bygningslov og de ældre Bygningslove for Christiania vides gjennem Aarrækker at have været praktiseret i Overensstemmelse hermed.

30 Septbr. **Skrivelse** fra Marine- og Post-Departementet til Amtmanden i Christians Amt, hvori paa Foranledning udtaltes den Mening, at ubeskrevne offentlige Protokoller, der indsendes til Amtmændene til Autorisation, kunne forsendes i Posterne som portofri Sag, saafremt de fremsendes under samme Couvert som den Skrivelse, hvori Anledningen til deres Fremsendelse omhandles, samt at Protokollernes Tilbagesendelse fra Amtmanden til Vedkommende maa kunne foregaa portofrit.

1 Oktbr. **Skrivelse** fra Kirkedepartementet til Christiansands Stiftsdirektion, hvori paa Foranledning meddeles, at Departementet med Stiftsdirektionen er enigt i, at kun de Kirkesangere, hvis Løn som Skolelærere overstiger det gjældende Lavmaal, ere berettigede til yderligere Lønstillæg i Henhold til Lov af 19de Juni 1878 § 4, 1.

Skrivelse fra Justitsdepartementet til Amtmanden i Søndre Bergenhus Amt, hvori, i Anledning af en indkommen Forespørgsel angaaende Lensmændenes Godtgjørelse for Meddelelse af Udskrifter af Registrerings- og Auktionsforretninger, meddeles, at Departementet — som ogsaa med Hensyn til Forseglings- og Registreringsforretninger udtalt i dets i Lovsamlingen indtagne Skrivelse af 16de April 1873 — antager, at Lensmanden ikke for den ham efter Lov af 14de Mai 1872 § 6 cfr. § 10 tilkommende Godtgjørelse for fornævnte Forretningers Afholdelse er forpligtet til at meddele dem begjærende, hvorimod saadant paahviler Sorenskriveren, og at der, forsaavidt denne vil lade Beskrivelsen foregaa ved Lensmanden, faar træffes Overenskomst mellem dem angaaende Betalingen, der er det Offentlige uvedkommende. 6 Oktbr.

Kongelig Resolution*), hvorved Kjøbstadspolitilovgivningens almindelige Bestemmelser om Gadenorden og Roligheds forstyrrelse samt om offentlige til Dands, Kortspil eller anden Lystighed foranstaltede Samlingers Ophør til et bestemt Klokkeslet om Aftenen, der ved Kgl. Resolution af 8de December 1866 ere gjorte gjældende for en Del af Borge Herred, Smaalenenes Amt, fremtidigen gjøres gjældende ogsaa for den øvrige Del af bemeldte Herred. 7 Oktbr.

Kongelig Resolution.

1) I Forbindelse med den Kgl. Resolution af 13de Juli 1877 om Kirkebøgernes Indretning og Førelse bestemmes, at ogsaa Trediepræster, Kateketer og Kaldskapellaner skulle føre særskilt Dagregister, indrettet overensstemmende med Schemaet for Kirkebogens Afdeling K, over sine geistlige Embedsforretninger. 7 Oktbr.
2) Det overlades til vedkommende Biskop at afgjøre, hvorvidt Fritagelse for foranstaaende Paabud i enkelte Tilfælde kan indrømmes.

Kongelig Resolution, hvorved det tillades Sognepræst til Hadsels Præstegjeld i Tromsø Stift Kyhn at bortfæste til en navngiven Mand paa hans og Hustrus Levetid de Hadsels Præstegaard tilhørende 2 Øer Hæstø og Hæstøholmen imod en aarlig Afgift af 50 Kroner til Hadsels Sognepræstembede og forøvrigt paa Vilkaar, som af Departementet for Kirke- og Undervisningsvæsenet approberes. 7 Oktbr.

Kongelig Resolution, hvorved er bestemt: 7 Oktbr.

1. At Direktøren ved Eg Sindssygeasyl paalægges uden særskilt Godtgjørelse at bistaa Justits- og Politi-Departementet som

*) Bekjendtgj. 15de Oktbr. i Lovt. 1ste Afd. No. 31.

7 Oktbr. Konsulent i Sindssygevæsenets Anliggender og efter nærmere Forlangende at foretage dertil fornødne Inspektionsreiser, hvorhos han tilpligtes at rette sig efter den for Embedet til enhver Tid gjældende Instrux.

2. At der tillægges nævnte Embedsmand Rang med No. 10 i Reglementet af 26de Juli 1820. 3. — — —.

7 Oktbr. **Kongelig Resolution**, hvorved der i Henhold til Lovene angaaende Anlæg af Vandledninger for Kjøbstæder og Ladesteder af 28de August 1851 og 18de Mai 1860 meddeles Approbation paa den af Hamars Kommunebestyrelse under 11te September d. A. fattede Beslutning angaaende Forandring i den ved Kgl. Resolution af 14de September 1878 forudsatte Plan for Anlæg af en Vandledning for Byen, saaledes at Ledningen bliver at anlægge i det Væsentlige i Overensstemmelse med de af den udnævnte Tilsynskommite under 3die og 19de August d. A. afgivne Forslag.

7 Oktbr. **Kongelig Resolution**, hvorved er bestemt:

1) At Jernbanen mellem Eidsvold og Hamar bliver fra den Tid, da samme overgaar til regelmæssig Drift, indtil Videre at henlægge under Bestyrelse af Rørosbanens Fællesdirektion og at tillægge nævnte Banes søndenfjeldske Trafikdistrikt, — Alt i Overensstemmelse med det af Rørosbanens Direktion under 11te September 1880 vedtagne og af Trafikdirektøren tiltraadte Forslag.

2) At Departementet for det Indre bemyndiges til at approbere som gjældende fra samme Tidspunkt det af Rørosbanens Direktion og Trafikdirektøren vedtagne Udkast til Regler for Fællesdrift af Rørosbanens forskjellige Dele og af Jernbanen mellem Eidsvold og Hamar.

3) At Rørosbanens Direktion bemyndiges til at antage det for Eidsvold-Hamarbanen fornødne underordnede Driftspersonale paa Lønningsvilkaar indtil Videre overensstemmende med det for Rørosbanen gjældende Lønningsregulativ.

8 Oktbr. **Skrivelse** fra Indredepartementet til Amtmanden i Bratsbergs Amt. Paa Forespørgsel om, hvorvidt Arvebeløb, staaende under norske Overformynderiers Bestyrelse, men tilhørende i Amerika bosatte Arvinger, ved Departementets Mellemkomst kunne blive besørgede disse tilstillede, har Departementet meddelt, at det i Almindelighed ikke pleier at vægre sig for at modtage og gjennem vedkommende Konsul besørge fremsendt Arvebeløb, bestemte for i Amerika bosatte Personer, men at det dog ved tidligere Leilighed paa Forespørgsel har udtalt, at det i Tilfælde, hvor saadanne Arvinger ere amerikanske Undersaatter, anser det rettest, at Vedkommende henvender sig til en nordamerikansk Konsularembedsmand her i Lan-

det, under hvem Sagens Behandling i saa Fald formentlig rettelig henhører. 8 Oktbr.

Skrivelse fra Justitsdepartementet til en af de forenede Rigers Konsuler. Paa Forespørgsel om, hvorvidt der bør ydes Understøttelse til en i Udlandet bosat nødlidende Nordmand, meddeler Departementet, at det ved tidligere lignende Leilighed har udtalt, at det formentlig er mest stemmende saavel med almindelig international Praxis som med, hvad der i saa Henseende i Regelen befølges her i Landet, at saadanne Udgifter udredes af det Land, hvor Understøttelsen finder Sted, uden at der senere kræves Refusion af Vedkommendes Hjemland. Departementet udtaler derhos, at det finder saameget mindre Grund til at bemyndige Konsulen til for den norske Statskasses Regning at overtage Forsørgelsen af den i Skrivelsen omhandlede Person, som denne — efter hvad er oplyst — i længere Tid har været bosat i vedk. fremmede Land, hvor han for fem Aar tilbage har indgaaet Ægteskab. 13 Oktbr.

Kongelig Resolution, hvorved det tillades, at der i Tromø Præstegjeld under Arendals Provsti i Christianssands Stift anlægges en Begravelsesplads paa en dertil udseet Tomt af Gaarden Vestre Færviks Grund. 14 Oktbr.

Kongelig Resolution, hvorved meddeles Stadfæstelse paa det ved Gavebrev af 7de August 1880 oprettede „Enkefru Marie Olsens Legat" til Oprettelse og Vedligeholdelse af en Haandgjerningsskole for Børn i Ladestedet Hvidsten. 14 Oktbr.

Kongelig Resolution, hvorved et efter 4de Gangs Auktion over Pladsen Nordre Stokker under Hurums Præstegaard i Christiania Stift gjort Overbud 5400 Kroner approberes. 14 Oktbr.

Kongelig Resolution, hvorved et af en Søn af vedk. Leilænding ved Auktion den 27de August d. A. over den til Enkesæde for Rakkestads Sognekald udlagte Gaard Vestre Rud, Matr.-No. 100, Løbe-No. 160, af Skyld 1 Daler 4 Ort 12 Skilling, i Rakkestads Præstegjeld, Christiania Stift, gjort Bud 13,300 Kroner approberes. 14 Oktbr.

Kongelig Resolution, hvorved er bestemt, at den i Aaret 1807 oprettede, hidtil i Henhold til Kongelig Resolution af 7de Januar 1825 paa Ibestad Præstegaard opbevarede Senjens Provincial-Bogsamling bliver at overflytte til Tromsø for der at deles mellem den offentlige høiere Almenskoles Bibliothek og Stedets kommunale Bibliothek, i hvilke Bibliotheker Bøgerne fra Senjens Samling indlemmes som særegne Afdelinger. 14 Oktbr.

14 Oktbr. **Kongelig Resolution**, hvorved er bestemt:

1) At de ved Kongelig Resolution af 6te November 1875 stadfæstede Vedtægter for Drammens Samlag for Brændevinshandel samt Udskjænkning af Øl, Vin, Mjød og Cider i Medhold af Lovene af 3die Mai 1871, dens § 1, og 1ste Juni 1876 samt overensstemmende med Samlagets i Generalforsamling den 17de April d. A. fattede Beslutning og Drammens Kommunebestyrelses under 30te August d. A. afgivne Erklæring stadfæstes som fremdeles gjældende indtil Videre, dog ikke for et længere Tidsrum end 5 Aar, at regne fra 1ste Januar 1881.
2) At det paalægges Amtmanden inden Udgangen af hvert Aars Juni Maaned til Departementet for det Indre at indsende Aftryk eller Afskrift af den aarlige Beretning om Samlagets Virksomhed, Extrakt af sidste Aars Regnskab og Fortegnelse over Samlagets Medlemmer.

14 Oktbr. **Kongelig Resolution**, hvorved er bestemt:

1) At de ved Kongelig Resolution af 3die April 1875 stadfæstede Vedtægter for Grimstads Samlag for Brændevinshandel samt Udskjænkning af Øl, Vin, Mjød og Cider i Medhold af Lovene af 3die Mai 1871 § 1 og 1ste Juni 1876 samt overensstemmende med de i Samlagets Generalforsamlinger den 1ste April og 12te Juni d. A. og i Kommunebestyrelsens Møder den 10de Mai og 9de September s. A. fattede Beslutninger stadfæstes med de i §§ 2, 6, 7 og 18 foretagne Forandringer som fremdeles gjældende indtil Videre, dog ikke for en længere Tid end 5 Aar, at regne fra 1ste Januar 1881.
2) At det paalægges Amtmanden inden Udgangen af hvert Aars Juni Maaned til Departementet for det Indre at indsende Aftryk eller Afskrift af den aarlige Beretning om Samlagets Virksomhed, Extrakt af sidste Aars Regnskab og Fortegnelse over Samlagets Medlemmer.

14 Oktbr. **Kongelig Resolution**, hvorved Amtmanden i Bratsbergs Amt bemyndiges til at lade de almindelige Sage- og Skattethinge for Solums Thinglag, Nedre Thelemarkens Fogderi, for Aaret 1881 og fremdeles indtil Videre afholde inden Kjøbstaden Skiens Grændser.

14 Oktbr. **Kongelig Resolution**, hvorved Ladestedet Farsunds Andel af det Bidrag til den for Lensmanden i Vanse og Farsunds Lensmandsdistrikt bevilgede faste Løn, som det ifølge § 8 i Lov af 15de Juni 1878 paaligger Lister og Mandals Amtskommune samt Lensmandsdistriktet at udrede, bestemmes til en Fjerdedel af Amtskommunens og en Fjerdedel af Lensmandsdistriktets Bidrag.

Skrivelse fra Finantsdepartementet til Amtmanden i Romsdals Amt, hvori paa Foranledning meddeles, at en Lensmand, naar han udsteder de i Lov om Brugs Sammenføining m. V. af 15de Juni 1878 § 1, 2det Passus, omhandlede Atteſter, maa anſees forpligtet til i disse uden noget Forbehold at afgive Bevidnelse om, hvorvidt Lovens Betingelser for Sammenføining i vedkommende Tilfælde ere tilstede, medens det maa blive hans egen Sag, hvilke Undersøgelser han anser det fornødent at anstille, inden han trøster sig til at meddele saadan Bevidnelse. 14 Oktbr.

Skrivelse fra Kirkedepartementet til Bergens Stiftsdirektion, hvori paa Foreſpørgsel meddeles, at Departementet med Stiftsdirektionen er enigt i, at en Udligning sognevis af den af vedkommende Amtsformandskab bestemte Kostholdsgodtgjørelse til en Skolekommunes Lærere ikke kan anſees lovmedholdig, hvorimod denne efter Loven af 16de Mai 1860 § 20, sammenholdt med §§ 16 og 22, antages at maatte udredes enten af Kredsen eller som en Skolekommunen vedkommende Fællesudgift af Skolekassen. 16 Oktbr.

Skrivelse fra Indredepartementet til Bestyrelsen for Statens Jernbaneanlæg, hvorved — paa Foreſpørgsel om, hvorvidt en af en Skjønsmand ved Jernbanetaxter indgivet Regnings hele paalydende Beløb kan udbetales ham, uanseet at Regningen, forsaavidt angaar en Del af hans Tilkommende, først er fremkommen efter den i Skyds- og Diætloven af 3die Juni 1874 § 31 bestemte Præskriptionsfrist, — meddeles, at Departementet med Bestyrelsen antager, at denne Lovparagraf ikke kan anſees anvendelig paa den ved Jernbaneloven af 12te August 1848 bestemte Skyds- og Diætgodtgjørelse, hvorfor man ikke har Noget at indvende mod, at omhandlede Regnings fulde paalydende Beløb udbetales Vedkommende. 16 Oktbr.

Driftsreglement for de norske Statsjernbaner*), approberet af det Kongelige Departement for det Indre i Henhold til Kongelig Reſolution af 22de December 1879 og ifølge Departementets Skrivelse til Trafikdirektøren af 18de Oktober 1880 trædende i Kraft fra 1ste Januar 1881. 18 Oktbr.

Kapitel 1.

Almindelige Bestemmelser.

1. Enhver, der indfinder sig paa Jernbanens Omraade, eller som benytter Jernbanens Transportmidler eller andre Indretninger, der af denne ere stillede til offentlig Afbenyttelse, anſees at have indgaaet paa de Bestemmelser, der indeholdes i Driftsreglementet.

*) Bekjendtgj. 7de December i Lovtid. 1ste Afd. No. 35.

18 Oktbr.

2. Driftsreglementet skal findes udlagt til almindelig Afbenyttelse ved enhver Jernbanestation.

3. Paa enhver Station skal derhos findes opslaaet Fartplaner, som angive den bestemte Ankomst- og Afgangstid for alle ordinære Tog. Ligeledes skulle Taxter for Befordring med Jernbanens Tog eller øvrige Transportmidler være opslaaede.

4. Det paa Stationerne anbragte Jernbaneuhr tjener som Rettesnor saavel med Hensyn til Tiden for Togenes Afgang som for den øvrige Expedition.

5. Ønskes nogen Oplysning eller haves nogen Klage at fremføre vedkommende Jernbanen eller dens Bestyrelse, maa Henvendelse derom ske skriftlig til Banens Hovedkontor eller til nærmeste Station, skriftlig eller mundtlig. Sker Henvendelsen skriftlig og gjennem Posten, maa Brevet være betalt. Ubetalte Breve kunne ikke paaregnes indløste. Til stedfundne mundtlige Forhandlinger med nogen af Jernbanens Tjenestemænd tages i Tilfælde af Tvist intet Hensyn.

6. Enhver, der indfinder sig paa Jernbanens Omraade, er forpligtet til at holde sig de Forskrifter efterrettelig, som meddeles ham af Jernbanens Vedkommende. I Vægringstilfælde kan Vedkommende føres bort fra Jernbanen, hvorhos han efter Omstændighederne vil blive at anmelde til Undgjældelse efter Loven af 7de September 1854 i Forbindelse med Politibestemmelserne af 29de September 1873.

7. Jernbanens Tjenestemænd ere forpligtede til at vise Høflighed og Forekommenhed i Tjenesten, men paadrage sig Ansvar, hvis de ikke paatale eller søge at forhindre Overtrædelse af gjældende Bestemmelser. Det er Betjeningen forbudt af Private, der benytte Banen, at modtage Drikkepenge eller, uden forud indhentet særlig Tilladelse, anden Godtgjørelse.

8. Ønskes Bekjendtgjørelser eller Plakater anbragte paa Jernbanens Stationer, maa Henvendelse derom ske til Hovedkontoret eller nærmeste Station, og maa ingen saadanne anbringes, uden at Samtykke dertil er meddelt. Plakater angaaende Post- og Telegrafvæsen, Dampskibsruter o. desl. kunne efter nærmere Bestemmelse tilstedes anbragte afgiftsfrit paa Jernbanens Stationer. For Anbringelse paa Stationerne af andre Plakater eller Bekjendtgjørelser beregnes i Regelen en Godtgjørelse. Plakaternes Vedligeholdelse bliver Jernbanen uvedkommende.

Kapitel 2.

Om Befordring af Reisende.

9. Ved Afgangs- og Forbindelsesstationer skal Billetudsalget være aabent fra mindst 10 Minutter før indtil 2 Minutter før den for Toget bestemte Afgangstid. Ved Mellemstationer skal

Udsalget seneſt aabnes, naar første Signal med Klokken gives (cfr. Punkt 26) og lukkes ved Togets Ankomſt. Enhver, som ikke inden Udsalgets Lukning har forſynet ſig med Billet, er uberettiget til at medfølge Toget. 18 Oktbr.

10. Kjøb af Billet ved en Mellemſtation giver kun Ret til Befordring med vedkommende Tog under Forudſætning af, at der kan ſkaffes Plads i Toget. Hvis kun en Del af dem, som have kjøbt Billet, kunne erholde Plads, nyder den Fortrin til Befordring, der har Billet for den største Veilængde, og blandt Flere, hvis Billetter lyde paa ſamme Veilængde, den, der har Billet til høieſte Klaſſe, og endelig inden ſamme Klaſſe den, ſom har laveſt Billetnummer. Den, der ikke erholder Plads paa Toget i den Vognklaſſe, til hvilken han har kjøbt Billet, kan ved at aflevere denne enten erholde den erlagte Betaling tilbage eller Billetten ombyttet til en anden Vognklaſſe, forſaavidt dertil maatte være Tid. Efter Omſtændighederne kan der ogſaa uden Ombytning af Billet anviſes Vedkommende Plads i en anden Vognklaſſe, men iſaafald med Forpligtelſe til ſenere at indtage Plads i Overensſtemmelſe med Billetten, ſaaſnart dertil maatte blive Anledning.

11. Ved Kjøbet af Billetterne maa de Reiſende være forſynede med de nødvendige Smaapenge. Dog vil Vexling finde Sted, forſaavidt dertil er Anledning; men Vedkommende maa iſaafald vente, indtil der for Billetſælgeren kan blive Tid dertil. Anmeldelſe om indløben Feil ved Vexlingen maa gjøres, inden vedkommende Kjøber forlader Billetlugen. Er der ikke Anledning til Vexling, og Vedkommende af denne Grund er nødt til at benytte den i Punkt 21 omhandlede Henvendelſe til Billetkontrolløren, medfører dette ikke Fritagelſe for at erlægge det ſammeſteds beſtemte Tillæg.

12. Billetterne gjælde kun til det Tog, hvortil de ere kjøbte. Dog vil der, om en Reiſende gjør Ophold paa en Mellemſtation, ved Henvendelſe til Stationsmeſteren være Adgang til ved Paategning paa Billetten at faa den gjort gjældende til andet ſamme Dag og i ſamme Retning afgaaende Tog, eller, forſaavidt ſaadant ikke gives, til første Tog den følgende Dag. Saadant Ophold underveis tilſtaaes imidlertid kun een Gang paa ſamme Billet.

Ingen har Krav paa at faa ſit Reiſegods udleveret paa anden Station end den, hvortil hans Billet lyder.

De Reiſende bør forvisſe ſig om, at de have erholdt rigtig Billet, inden de forlade Billetlugen, da Ombytning ſenere i Almindelighed ikke kan tilſtedes.

13. Efter ſærſkilt Beſtemmelſe for hver enkelt Bane udſtedes Tur- og Returbilletter ſamt Saiſonbilletter.

18 Oktbr. Returbillet gjælder kun ved Tilbagereise inden bestemt Tidsfrist for den samme Person, som har benyttet Turbilletten.

Saisonbillet udstedes for navngiven Person og for et Antal hele Maaneder indtil eet Aar.

Benyttes Saisonbillet af anden Person eller for anden Banestrækning, end den er udstedt for, fratages den Vedkommende og taber al Gyldighed. Forøvrigt forholdes med Vedkommende efter Punkt 22.

14. Bestemte enkelte Pladse kunne ikke forud abonneres eller bestilles. Derimod kan der i Regelen paa Banens Hovedkontor abonneres paa hele Kupeer til opgivet Tog med Tilladelse til at medtage saa mange Personer, som kunne faa Siddeplads i Kupeen. Dette gjælder dog kun for Reiser mellem Endestationerne eller fra disse til enkelte større Mellemstationer efter særskilt Bestemmelse for hver enkelt Bane. Saadant Abonnement tilstedes i Regelen ikke for laveste Vognklasse.

15. Extratog kan rekvireres i Overensstemmelse med de for hver enkelt Bane gjældende Regler, og vil, naar det for saadant Tilfælde bestemte Beløb er deponeret paa vedkommende Station, blive stillet til Rekvirentens Raadighed, saasnart dertil er Anledning. Saadan Rekvisition bør afgives i betimelig Tid forinden den paatænkte Afgangstid. Det deponerede Beløb, hvorfor der meddeles Rekvirenten Kvittering, kommer til Afdrag i Betalingen for Extratoget, men tilfalder Jernbanen for det Hele eller for en Del til Dækkelse af paaforte Omkostninger, saafremt Extratoget indstilles paa Grund af nogen Omstændighed, som ikke er Jernbanen tilregnelig.

16. Personer, der kunne være til Skade, Frygt eller Ækkelhed for Medreisende paa Grund af Sygdom, mentale eller legemlige Skrøbeligheder eller Lignende, tilstedes ikke Adgang til Jernbanen, uden at forudgaaende særlig Tilladelse er erhvervet.

17. Lig, hvorom det ved Lægeerklæring godtgjøres, at Døden ikke er bevirket ved smitsom Sygdom, modtages til Befordring, naar det er nedlagt i Kiste, som forhindrer Udbredelse af Stank.

Lig, hvorom saadan Lægeerklæring ikke er tilveiebragt, modtages ikke til Befordring uden efter forud indhentet speciel Tilladelse, og maa det under enhver Omstændighed være nedlagt i lufttæt Kiste af Zink eller andet Metal.

Bestilling maa i ethvert Fald være skeet paa Afsendelsesstationen 24 Timer forinden Liget til denne henbringes, og maa Afsenderen give de Oplysninger, som af vedkommende Stationsmester begjæres, samt indestaa for, at Liget vil blive afhentet paa Ankomststationen inden een Time efter Togets Ankomst.

18. Ombytning af Billet fra lavere til høiere Vognklasse kan

paa den Reisendes Afgangsstation tilstedes mod Erlæggelse af Prisforskjellen, naar dertil er Tid, inden Billetudsalget lukkes, og Plads findes i Toget. Ombytning af Billet fra høiere til lavere Vognklasse indrømmes ikke. 18 Oktbr.

19. Billet til en høiere Vognklasse giver ogsaa Adgang til lavere Klasse, forsaavidt der i denne er Plads.

Den, der ønsker at indtage Plads i en høiere Vognklasse end den, hans Billet lyder paa, maa hertil erhverve Samtykke af Billetkontrolløren og til denne erlægge Prisforskjellen.

20. Reisende, der, uden at have erholdt saadan Tilladelse, som i foregaaende Punkt nævnt, findes at have indtaget en høiere Vognklasse, end den løste Billet lyder paa, har, forsaavidt der ikke skjønnes at foreligge en ufrivillig Feiltagelse, at erlægge Betaling paany for sin hele Reise efter den Vognklasse, i hvilken han befinder sig, og i ethvert Tilfælde ikke under 2 Kroner. Hvis den fordrede Betaling ikke strax erlægges, nægtes Vedkommende videre Befordring med Toget, og kan af hans indskrevne Reisegods afholdes saa meget, som antages at tilsvare Værdien af, hvad han ifølge Foranstaaende pligter at betale. Erholdes hverken Betaling eller Valuta derfor, bliver Vedkommende at anmelde til Undgjældelse, som i Punkt 6 nævnt.

21. Reisende, der ikke i betimelig Tid har forsynet sig med Billet, kan ved Henvendelse til Billetkontrolløren erholde Tilladelse til at medfølge Toget, naar der paa samme findes Plads, og det kan ske uden utilbørlig Tidsspilde; men maa der i saa Fald foruden den gjældende Billetpris erlægges en Tillægsbetaling af 80 Øre pr. Person.

22. Den, der paa Forlangende nægter at fremvise eller aflevere sin Billet, saavelsom den, der findes at lade sig befordre paa Jernbanen uden Billet, og uden dertil at have erholdt saadan Tilladelse, som i foregaaende Punkt nævnt, eller med Billet, der ikke er gyldig til det Tog, hvormed han reiser, har at erlægge dobbelt Betaling for den hele Reise fra Togets Udgangsstation til det Sted, hvor Forholdet opdages, og i intet Tilfælde mindre end 2 Kroner. Hvis den fordrede Betaling ikke strax erlægges, forholdes som i Punkt 20 omhandlet.

23. Kun den, der har Billet til Toget, har Ret til at tage Plads i eller opholde sig i Kupeerne for Togets Afgang fra Udgangsstation eller under Ophold paa Mellemstation.

24. Billetkontrolløren, der gaar langs Toget, er berettiget til naarsomhelst at fordre sig Billetterne forevist samt til at kræve dem afleverede, inden Toget standser. Det er hans Pligt at gaa de Reisende til Haande med Oplysninger angaaende Togets Gang eller paa anden Maade, som kan være forenelig med hans Tjeneste, ligesom de Reisende til ham kunne

18 Oktbr. anmelde, om de tro at have opdaget noget Usædvanligt ved Toget, eller om de have noget at besvære sig over.

25. Stationernes Venteværelser holdes aabne for de Reisende og deres Følge mindst $^1/_2$ Time før et Togs Afgang fra eller Ankomst til Stationen. De Reisende maa holde sig til de for dem efter Vognklassen bestemte Lokaler. Til Platformene have kun de Reisende Adgang. Efter særlig Bestemmelse kan dog Platformbilletter for Ikke-Reisende udstedes mod særskilt Betaling.

26. Paa Afgangsstationer gives ved Klokkeringning Signal til Indstigning i Vognene 5 Minutter før Togets Afgang, og maa de Reisende da strax indtage sine Pladse. Det Samme gjælder Mellemstationer, hvor et Ophold paa 5 Minutter eller derover finder Sted.

Ved 2det Signal med Klokken, 2 Minutter før Togets Afgang, blive Kupedørene lukkede.

Paa Mellemstation, hvor kortere Ophold gjøres, gives 1ste Signal med Klokkeringning, naar Toget afgaar fra nærmeste Station, dog ikke tidligere end 10 Minutter før Togets Afgangstid, og 2det Signal, naar Toget er standset ved Platformen; de Reisende maa da strax indtage sine Pladse.

27. Er Opholdet ved en Mellemstation saa langt, at der er Adgang for de Reisende til at stige ud, bliver dette bekjendtgjort ved Udraab, med Tilføiende af, hvor lang Tid der vil hengaa, inden Kupedørene med Hensyn til den foreståaende Afgang blive lukkede.

28. Den, der ved ikke betimelig at indtage sin Plads bliver efterladt paa Afgangs- eller Mellemstation, har ikke Krav paa at faa den betalte Fragt tilbage og kan heller ikke kræve sit Reisegods udleveret paa anden Station end den, hvortil det efter hans Forlangende er indskrevet. Dog kan han ved at forholde sig som i Punkt 12 omhandlet, og paa samme Vilkaar, som der fastsat, fortsætte sin Reise paa samme Billet.

29. Jernbanebetjeningen er berettiget og paa de Reisendes Forlangende forpligtet til at anvise dem deres Pladse. De Reisende ere forpligtede til efter Betjeningens Forlangende at skifte Vogn eller Plads. Den, som paa Mellemstation forlader sin Plads, har ikke Krav paa ved Tilbagekomsten at erholde den igjen, om den i Mellemtiden skulde være bleven optaget; dog vil Betjeningen saavidt muligt drage Omsorg for, at saa kan ske, naar den Reisende paa sin Plads har efterladt en eller anden Gjenstand for at betegne, at den er optaget, og har anmeldt dette for Betjeningen.

30. Ingen maa gjøre Forsøg paa at bestige Toget, efterat Signal er givet til dets Afgang, eller paa at forlade det, forinden det er standset.

31. Efterat Vognd̊rene inden Togets Afgang ere lukkede af Jernbanens Betjente, eller medens Toget er i Bevægelse, eller efterat det er standset — hvad enten Standsningen finder Sted ved Station eller paa andet Punkt af Linien —, maa D̊rene ikke af de Reisende aabnes, medmindre Fare er eller med Rimelighed kan formodes at være forhaanden. 18 Oktbr.

32. I de Vognklasser, hvor særskilte Røgekupeer ere indrettede, maa endog med Samtykke af de Medreisende ikke haves tændt Pibe eller Cigar, undtagen i de Kupeer, der ere mærkede „Røgekupe".

33. Ingen maa under Togets Gang b̊ie sig ud af Vognen eller støtte sig til Vognd̊ren. Paa Forlangende om end kun af een blandt flere Reisende i samme Kupe, skulle Kupevinduerne holdes lukkede.

34. De Reisende maa ikke søge at efterligne Jernbanens Signaler, ligesom de maa afholde sig fra Alt, der kan foraarsage ufornødne Standsninger eller Uheld.

35. Har nogen Reisende beskadiget Jernbanens Vogne eller Indretninger, maa Erstatning derfor erlægges, forinden Vedkommende forlader Toget eller Ankomststationen. I Mangel heraf kan af hans indskrevne Reisegods tilbageholdes saa meget, som tilsvarer Erstatningens Beløb.

36. Personer, som formedelst Beruselse eller utilbørligt Forhold ere eller forudsees at blive til Besvær eller Forargelse for Medreisende, eller som ikke ville rette sig efter de af Jernbanens Betjente givne Forskrifter, kunne nægtes Befordring paa Jernbanen eller bortvises paa hvilketsomhelst Sted, hvor Toget standser. Isaafald har Vedkommende ikke Krav paa at faa den betalte Fragt tilbage, ligesom han heller ikke kan kræve sit Reisegods udleveret paa anden Station end den, hvortil det efter hans Forlangende er adresseret.

37. Enhver Reisende maa selv sørge for, at han paa Station, hvor Tog krydser, eller hvorfra Tog afgaar i forskjellige Retninger, kommer i det rigtige Tog, saavel som for, at han forlader Toget ved sit Bestemmelsessted, og maa de Reisende være færdige til straks at stige ud, naar D̊rene aabnes.

38. Reisende, der af Feiltagelse forlader Toget ved anden Station end den, hans Billet lyder paa, har, forsaavidt han forlader Toget før Tiden, ikke Krav paa Tilbagebetaling af nogen Del af Fragten. Medfølger han Toget længere end til den Station, hans Billet lyder paa, maa han erlægge Tillægsfragt for Befordring mellem denne Station og den, ved hvilken han forlader Toget. Er der i saadant Tilfælde Grund til at antage, at Vedkommende har villet tilsnige sig fri Befordring, forholdes paa samme Maade, som i Punkt 20 er bestemt angaaende den, der har indtaget en h̊iere Vognklasse, end hans Billet lyder paa.

18 Oktbr. 39. For forsinket Afgang eller Ankomst af Tog erlægger Jernbanen i intet Tilfælde Erstatning. Kan et Tog ikke komme til at afgaa, eller maa det standse uden at naa frem til Bestemmelsesstationen, ville de Reisende mod paa nærmeste Station eller Hovedkontoret at aflevere sine Billetter erholde tilbage den erlagte Fragt for den hele Reise eller for den Del af samme, som ikke er fuldført.

Kapitel 3.

Om Befordring af Reisegods.

40. Ved Reisegods forstaaes saadant Gods, som Reisende i Almindelighed medføre til sit Behov for Reisen. Desforuden kan som Reisegods ogsaa medtages andet Gods, som efter gjældende Regler modtages til Befordring paa Jernbanen, naar dette er emballeret paa saadan Maade, som af vedkommende Jernbanebetjent findes tilfredsstillende, og deraf ikke kan foraarsages Skade enten ved Læk eller paa anden Maade. Dog skulle Møbler, Barnevogne, Kjælker, Fugle i Bur, Hunde eller andre levende Dyr i Kasser eller Kurve, saavelsom Gjenstande, der veie mindre end 1 Kilogr. pr. 6 Kubikdecimeter og saaledes optage megen Plads i Forhold til deres Vægt, ikke henregnes til Reisegods.

Som saadant kan Sprængstoffe alene modtages, naar Vægt og Emballage opfylder de i Plakat af 16de September 1871 § 9, sidste Passus, givne Bestemmelser.

Reisegods kan ikke kræves indskrevet til anden Station end den, Vedkommendes Billet lyder paa.

41. Af Gjenstande, der ifølge foregaaende Punkt kan medtages som Reisegods, befordres frit en Vægt af indtil 30 Kilogram pr. Billet, naar denne gjælder til 1ste eller 2den Vognklasse, ellers kun 15 Kilogr. Barnebillet, der er betalt med halv Pris, giver Ret til fri Befordring af Halvparten af den Vægt, som for Voxen i samme Vognklasse er bestemt.

42. Naar ikke Ubehageligheder eller Fare for Medreisende derved kan befrygtes, eller Vognen derved beskadiges eller tilsmudses, kan Reisegods medtages i Kupeerne. Dog maa ingen paa denne Maade optage mere af Rummet i Kupeen, end hvad der forholdsvis kan tilsvare en enkelt Plads i samme. Vægten af det i Kupeen medtagne Reisegods maa for hver især ikke overstige den fastsatte Frivægt.

For Gods, som medtages i Kupeen, overtager Jernbanen intet Ansvar.

Sprængstoffe maa ikke medtages i Kupeerne (cfr. Punkt 40).

Indskrevet Reisegods maa, for at Jernbanen skal overtage Ansvar derfor, være forsvarlig emballeret samt paa tydelig og

varig Maade mærket med Navn, ligesom ogsaa befriet for ældre Transportmærker. 18 Oktbr.

Reisegods maa mindst 10 Minutter før den bestemte Afgangstid indleveres i Expeditionen under Forevisning af Billetten.

43. Den, der ikke selv medfører Reisegods, kan ikke overdrage sin Ret til Frivægt til anden Reisende. For Personer, der høre til samme Husstand, kan dog Frivægten beregnes underet efter det samlede Antal af Personer. Billet til hel Kupe giver Ret til Frivægt for saa mange Personer, som Kupeen er beregnet for.

44. Skulde ved Udleveringen af Reisegods paa Ankomststationen noget mangle, maa dette af den Reisende uden Ophold anmeldes. Afhentes ikke Reisegods inden 1 Time efter Togets Ankomst, bortfalder Jernbanens Ansvar for samme (cfr. Punkt 89 a).

45. Mod bestemt Godtgjørelse kan den Reisende faa sit fra Toget udleverede eller til Medtagelse paa eventuel Reise bestemte Reisegods opbevaret ved Stationen for et kortere eller længere Tidsrum. Afhentes ikke saadant Reisegods ved Udløbet af dette Tidsrum, og en Uge er hengaaet siden Godsets Indlevering, bortfalder Jernbanens Ansvar for samme, og bliver Godset at behandle som fundet eller uafhentet (kfr. Kap. 9).

Kapitel 4.

Om Befordring af Kjøreredskaber.

46. Kjøreredskab, som ønskes sendt med bestemt Tog, maa være anmeldt til Befordring senest 24 Timer iforveien og indleveret senest 1 Time inden Togets Afgang. Kjøreredskab maa være mærket med Modtagerens og Bestemmelsesstationens Navn, og maa samme Adresse tilligemed Senderens Navn indeholdes i Angivelsen. Fragten maa i Almindelighed erlægges paa Afsendelsesstationen, men kan efter nærmere Bestemmelse ogsaa tillades erlagt først paa Modtagelsesstationen.

47. Med Kjøreredskabet kan det tilhørende Sæletøi sendes fragtfrit, naar det er pakket paa samme. Hvad der forøvrigt er anbragt i eller paa Kjøretøiet, betaler Fragt som Reisegods, hvoraf beregnes Frivægt efter Punkt 41, forsaavidt Reisende medfølger. Jernbanen overtager intet Ansvar for Sæletøi eller andet, som er anbragt i eller paa Kjøretøiet.

48. Kjøreredskab maa strax bortføres fra Ankomststationen. Bliver det beroende paa Stationen længere end 1 Time efter Togets Ankomst, erlægges særskit Godtgjørelse, og bortfalder efter den Tid Jernbanens Ansvar for samme.

18 Oktbr.

Kapitel 5.

Om Befordring af levende Dyr.

49. Levende Dyr maa for at modtages til Befordring enten være ledsagede af Vogtere eller være forvarede i tilstrækkeligt solide og rummelige Bur, Kasser eller Kurve, hvorpaa Modtagerens Adresse er tydeligt mærket.

50. Dyr, der ere behæftede med smitsom Sygdom eller mishandlede, saasom ved Sammenbinding af deres Ben eller desl., modtages under ingen Omstændighed til Befordring.

51. Uden forud indhentet speciel Tilladelse befordres heller ikke Dyr, der lide af anden Sygdom end i Punkt 50 nævnt, ere tilskadekomne eller ustyrlige. Det Samme gjælder alleslags Dyr, som ikke ere opførte i Taxtregulativet.

52. Vogtere, der maa være tilstede i saa stort Antal, som Jernbanens Vedkommende finder fornødent, maa i Regelen opholde sig paa samme Vogn som Dyrene.

53. Afsenderen eller Vogteren har selv at sørge for Dyrenes Indbringelse i og Udtagelse af de for dem bestemte Vogne, for Tilveiebringelse af de nødvendige Bindeindretninger og for Tilsynet under Reisen, og fraskriver Jernbanen sig ethvert Ansvar i denne Anledning. Foder til Underhold for Dyrene underveis kan medtages fragtfrit, forsaavidt dertil er Plads i de Vogne, paa hvilke Dyrene transporteres.

54. Dyr, som ønskes sendte med bestemt Tog, maa anmeldes til Forsendelse mindst 24 Timer og være fremmødte paa Afgangsstationen mindst 1 Time forinden den til Togets Afgang bestemte Tid. Senders og Modtagers Navn maa opgives, og Fragten i Regelen erlægges paa Afsendelsesstationen.

I enkelt Tilfælde kan det efter nærmere Bestemmelse ogsaa tillades, at Fragten erlægges ved Ankomststationen.

55. Dyrene maa strax bortføres fra Ankomststationen. Bliver Opholdet længere end 1 Time efter Togets Ankomst, erlægges særskilt Godtgjørelse, og bliver Jernbanen efter denne Tid ansvarsfri, medens det forbeholdes for Eierens Regning at sørge for Dyrenes Underbringelse og Røgt.

Kapitel 6.

Om Befordring af Gods (Ilgods og Fragtgods).

56. Til nærmere bestemte Tider af Døgnet holdes Godsexpeditionerne aabne alle Hverdage for Ind- og Udlevering af Gods.

Fragtgods kan ikke forlanges sendt med noget bestemt Tog.

Ilgods, som ønskes sendt med bestemt Tog, kan fordres indleveret indtil een Time forinden den for Toget bestemte Afgangstid. Modtages Godset senere, er Jernbanen berettiget til at beregne en særskilt Godtgjørelse for saadan Expedition.

57. Gods modtages ikke til Befordring paa Jernbanen, med- 18 Oktbr.
mindre det er forsvarligt emballeret og mærket. Feiltagelser, som maatte foranledige ved utydelig Angivelse eller Mærkning, gaar for Afsenderens egen Regning, og maa han i saadant Tilfælde godtgjøre Jernbanen Fragt eller andre Udgifter, som heraf maatte følge.

58. Den, der begjærer Fragtgods befordret paa Jernbanen, maa derover udfærdige behørig Angivelse, hvortil trykte Blanketter ere at faa tilkjøbs paa Stationerne. Angivelsen maa indeholde Afgangsstationens Navn, Datum for Godsets Indlevering, Antal af Kollier, Opgave over Vægt eller Maal, Mærke, Forklaring om Indholdet, Afsenderens og Modtagerens Navn og Adresse samt Adressestationen. Er Kollyets Vægt ikke opgivet i Angivelsen, maa den Vægt, som Jernbanen beregner, godkjendes. Ved Indlevering af Ilgods forlanges i Regelen ikke skriftlig Angivelse.

59. Ønsker Afsenderen Kvittering for indleveret Gods, maa Angivelsen udfærdiges i 2 Exemplarer, hvoraf det ene tilbageleveres i kvitteret Stand med de Bemærkninger, der fra Jernbanens Side med Hensyn til Indpakningen eller deslige maatte findes Grund til at paaføre. Har Afsender Noget at indvende mod saadanne Bemærkningers Rigtighed, maa det ske, forinden Godset afsendes, da ellers intet Hensyn dertil tages.

60. Angivelse, hvori Godsets Modtagelse paa Bestemmelsesstationen er betinget ved nogetsomhelst Forbehold, modtages ikke.

61. Aabne Fragtbreve eller Kjøresedler, som indleveres med Godset, kunne modtages og medsendes som Bilag til Jernbanens Godslister, men medføre ingen Forpligtelse for Jernbanen.

62. Afsenderen er Jernbanen ansvarlig for Angivelsens Rigtighed, saavel som for Fragten og andre paaløbne eller paaløbende Omkostninger, det Sidste dog kun, forsaavidt der ikke er indvilget Modtageren Henstand med Fragtens Betaling.

63. Der forbeholdes Jernbanens Betjente Adgang til ved Aabning af Kollierne at undersøge, om det indleverede Gods er overensstemmende med Angivelsen; men maa saadan Undersøgelse ske i Afsenderens eller Modtagerens eller efter Omstændighederne i 2de Vidners Nærværelse.

64. Findes Angivelsen at være feilagtig, saaledes at Fragtbeløbet efter samme vilde blive mindre end efter den gjældende Taxt og Klassifikation, vil Afsenderen efter Omstændighederne blive at anmelde til Undgjældelse efter den gjældende Lovgivning. Godset bliver i Tilfælde at tilbageholde, forsaavidt der ikke paa anden Maade stilles den fornødne Sikkerhed.

65. Fragten beregnes i alle Tilfælde efter det Forsendtes Vægt. Kan Vægten paa Grund af Varernes Beskaffenhed eller andre Omstændigheder ikke uden Vanskelighed bestemmes ved Veining,

18 Oktbr. beregnes den i Forhold til Kubikindholdet efter Læsningsreglernes nærmere Bestemmelse. Gjenstande, der veie mindre end 1 Kg. pr. 6 Kubikdecimeter, fragtberegnes efter denne Vægt i Forhold til Kubikindholdet, som anslaaes efter største Maal i hver Retning, dog saaledes, at i intet Tilfælde en mindre samlet Vægt end 50 Kilogram lægges til Grund for Fragtberegningen.

66. Ingen Kolly regnes for mindre Vægt end 20 Kilogram, med Undtagelse af Pakker, der forsendes som Ilgods, for hvilke mindste Beregningsvægt er 1 Kilogram. Af Varer, der sædvanlig sendes uden Emballage, saasom Stangjern, Mursten o. s. v., regnes den samlede Vægt ikke for mindre end 50 Kilogram. Ere flere Smaakollier sammenpakkede til een, beregnes Vægten for hver enkelt Kolly, hvis Pakningen ikke findes forsvarlig stærk. Beregnes Fragten kun som for een Kolly, bortfalder Jernbanens Ansvar for Antallet af de enkelte Smaakollier.

67. Findes i samme Kolly Gods, henhørende til forskjellige Taxtklasser, beregnes Fragten efter den høieste af disse.

68. Fragten maa i ethvert Fald afgjøres, inden Godset bringes bort fra Ankomststationen, men kan i Almindelighed erlægges af Afsenderen eller af Modtageren efter Behag. Dog skal for Gods, som er udsat for let at ødelægges, eller hvis Værdi er ubekjendt eller ansees ringe i Forhold til Fragten, eller hvis Afsender ikke kjendes, og forøvrigt i ethvert Tilfælde, hvor saadant fra Jernbanens Side forlanges, Fragten erlægges paa Afsendelsesstationen.

69. Forsaavidt der indrømmes nogen Modtager Henstand med Betalingen, forbeholdes Jernbanen Ret til — saavel for skyldig Fragt som for alt andet Mellemværende — at tage i Sikkerhed Gjenstande, som senere maatte indleveres paa Jernbanen til samme Modtager, og at tilbageholde saadanne Gjenstande, indtil Berigtigelse har fundet Sted.

70. Naar Gjenstande, hvis Værdi i sig selv er tilstrækkelig Sikkerhed, eller hvis Afsender er utvivlsomt vederhæftig, indleveres til Befordring til en Station, hvor Opkrævning af Fragten kan finde Sted, kunne Omkostninger, som paahvile disse, saasom Fragt eller Kjørelon, Reparationer paa Kolly, Toldafgifter og Speditionsomkostninger, tages i Efterkrav ved Indleveringen ifølge Afsenderens specificerede Opgave paa Angivelsen. Afsenderen har ikke Ret til at fordre Efterkravet udbetalt, forinden Beløbet er erlagt af Modtageren. Sker dette ikke inden 14 Dage (eller en efter Omstændighederne udvidet Tidsfrist) efter Godsets Ankomst til Adressestationen, skal tidsnævnte gjennem Afsendelsesstationen indhente Bestemmelse om, hvorledes med Godset videre skal forholdes. Indløber saadan Bestemmelse ikke inden 4 Uger efter Foresporgselen, bliver

Godset at tilbagesende Afsender med Tilbagefakturering af Fragt, Efterkrav ɔc. 18 Oktbr.

71. Jernbanen udfører uden særskilt Godtgjørelse Af- og Paalæsning af alt Gods, som leveres i dens Godshuse. Gods, der befordres efter de for Partier paa 5 Ton eller derover gjældende Fragtsatser, maa derimod besørges paa- og aflæsset af Forsenderen eller for hans Regning. Det Samme gjælder Kollier, hvis Vægt overstiger 1 Ton. For Beskadigelse som Følge af Feil ved Paa- eller Aflæsning, der ikke er foregaaet for Jernbanens Regning, overtages intet Ansvar.

72. Angaaende Gjenstande, som paa Grund af deres Vægt eller Form ikke uden særegne Foranstaltninger lade sig transportere paa en enkelt Jernbanevogn, træffes særskilt Overenskomst om Fragtbeløb og øvrige Betingelser. Er saadan Overenskomst ikke truffet, bliver Jernbanens Bestemmelse bindende for Afsenderen.

73. Med Hensyn til hvad og hvorledes der kan læsses paa en enkelt eller paa flere sammenkoblede Vogne, maa Afsenderen rette sig efter de til enhver Tid gjældende særlige Læsningsregler.

74. Den Moderation i Fragtberegningen, der efter Taxtregulativet er indrømmet Forsendelse af Partier paa 5 Ton eller derover, er betinget af, at Transporten foregaar paa saadan Maade, som er forenelig med den ordinære Togordnings jævne Gang, at Vogne kunne afsees uden Forsinkelse eller Extraudgifter med Hensyn til Befordringen af allerede indleveret Stykkegods, at Paa- og Aflæsning udføres inden bestemt Tidsfrist, samt at der ikke medtages andre Varesorter end saadanne, for hvilke Taxtregulativet indrømmer Moderation i Fragten ved Forsendelse i større Partier (5 Ton eller derover). Medtages i samme Vognladning Varesorter af forskjellige Fragtklasser, beregnes Fragten efter den høieste Klasse for den samlede Vægt.

75. Naar Varemodtagere, der efter opgiven Adresse ere at finde indenfor 3 Kilometers Afstand fra Stationen, erholde tilsendt Meldeseddel om Ankomst af Fragtgods, maa dette afhentes inden 24 Timer, efterat Meldeseddelen er afleveret. Sker dette ikke, beregnes den bestemte Pakhusleie for Varernes videre Opbevaring, ligesom Jernbanens Ansvar for Godset bortfalder efter Udløbet af det nævnte Tidsrum.

Er ingen Meldeseddel affendt, kan Fragtgods henligge frit og med de i nærværende Reglement eller særskilte Forskrifter opstillede Undtagelser paa Jernbanens Resiko indtil 3 Døgn; denne Tidsfrist udstrækkes til 5 Døgn, naar Varemodtagerens Bopæl er beliggende over 3 Kilometer fra Stationen, og til 7 Døgn, dersom Afstanden overstiger 20 Kilometer.

Foranførte Afstande beregnes efter Længden af forhaanden-

18 Oktbr.

værende til almindelig Benyttelse bestemte Veie.

Det forudsættes, at Varemodtagerne selv drage Omsorg for, at de af Afsenderen erholde betimelig Underretning om Forsendelsen, samt om hvorvidt Fragten er betalt. Imidlertid ville Modtagerne, forsaavidt dertil er tjenlig Adgang, erholde Meldeseddel om Godsets Ankomst til Stationen tilsendt pr. Post, saafremt tydelig og fuldstændig Adresse forefindes.

Efter særlige Bestemmelser vil der i Regelen for større Varemodtagere, som ikke ere bosatte i Nærheden af Stationen, være Adgang til at benytte vedkommende Stationsmester som Kommissionær for Videreforsendelser imod et bestemt Kommissionsgebyhr, der tilfalder Jernbanen.

76. For ankommet Ilgods sendes i Regelen ikke Meldeseddel, hvorimod dette ved de Stationer, hvor regelmæssig Ombringelsestjeneste er anordnet, besørges af Jernbanen efter Adresse imod Godtgjørelse efter Taxt. Ved de øvrige Stationer kan Ilgods, naar det af Afsenderen forlanges, blive Modtagerne tilbragt mod bestemt Ombringelsesgebyhr, saafremt Afstanden fra vedkommende Station ikke overstiger 3 Kilometer, beregnet efter Længden af forhaandenværende til almindelig Benyttelse bestemte Veie. Er Modtagerens Adresse fuldstændigt og tydeligt angivet, kan Meldeseddel blive Fjernereboende at tilsende pr. Post.

For Ilgods, der henligger paa Ankomststation, beregnes Pakhusleie efter samme Regler som for Fragtgods.

77. Afsenderen kan mod at betale paaløbne Omkostninger erholde det afsendte eller til Afsendelse indleverede Gods tilbage, medmindre Modtageren allerede har erholdt Godset eller en Del af samme udleveret. Gods, som Modtageren ikke vil afhente, eller hvis Modtager ikke kan findes, bliver beroende ved Stationen for Afsenderens Regning og Resiko, indtil dennes nærmere Bestemmelse efter skeet Henvendelse er erhvervet. Kan Afsenderen ikke findes, bliver Godset at behandle efter Reglerne for fundet eller uafhentet Gods.

78. Benyttelse af Jernbanens Tomter til Oplag af Trælast eller andet Gods, forsendt eller bestemt til Forsendelse med Jernbanen, indvilges efter de derfor til enhver Tid gjældende særskilte Regler. Vedkommende Vareeier maa med Hensyn til Tomtens Benyttelse holde sig de Anordninger efterrettelig, som derfor ere foreskrevne eller ham af vedkommende Stationsmester meddelte. Hvis Tomten efter skeet Tilsigelse fra Hovedkontoret eller Stationsmester ikke ryddiggjøres, forbeholdes Jernbanen Ret til at lade det paa Tomten henliggende sælge til Bortbringelse paa Eierens Tab eller Gevinst.

79. Ankommet Gods udleveres imod Kvittering til Adressaten selv eller til Afhenter, der i Regelen maa legitimere sig ved

skriftlig Rekvisition. Enhver Jernbanen tilkommende Godt- 18 Oktbr.
gjørelse for Fragt, Pakhus- eller Tomteleie og andet muligens paalobet Krav maa være erlagt, inden Udlevering finder Sted. Hvor det gjælder en betydeligere Varemængde, der ikke paa een Gang afhentes, kan dog Opgjøret efter de derfor givne nærmere Bestemmelser udsættes, saalænge det tilbageværende af Forsendelsen afgiver fornøden Sikkerhed for Jernbanens Tilgodehavende.

Kvittering forlanges ikke for andet Gods end det, som virkelig er udleveret, hvad enten Modtageren har Tilladelse til Varernes længere Henliggen eller ikke.

Kapitel 7.

Om Gjenstande, der ikke eller kun paa særlige Betingelser modtages til Befordring.

80. Til Befordring paa Jernbanen modtages ikke:
a. Forseglede Breve og Penge.
b. Gjenstande, der ikke ere mærkede paa betryggende Maade eller, forsaavidt de skulle forsendes som Fragtgods, ledsagede af behørig Angivelse.
c. Gjenstande, hvis Behandling og Transport kan medføre Fare for de Reisende, for Jernbanens Betjening eller for Beskadigelse af andet Gods.
d. Dyr, der ere behæftede med smitsom Sygdom eller mishandlede (cfr. Punkt 50).

81. Kun betingelsesvis og paa Forsenderens egen Resiko samt med Forbehold om Erstatning til Jernbanen for den Skade, som maatte foranlediges ved Transporten, modtages til Befordring:
a. Krudt, Dynamit og andre explosive Stoffe. (Nitroglycerin er absolut udelukket fra Jernbanetransport).
b. Fyrstikker, sammenpressede oljede Bomuldssager, Petroleum, Nafta, Æther, ætsende Syrer o. desl.
c. Gjenstande, der ikke findes forsvarligt emballerede, eller som i usædvanlig Grad ere udsatte for Beskadigelse ved Behandling og Transport eller af extraordinær Vægt eller Omfang.
d. Saadanne Dyr, som omhandles i Punkt 51.

82. Krudt, Dynamit og andre explosive Stoffe modtages kun til Befordring overensstemmende med de af Kongen i Henhold til Lov af 3die Mai 1871 § 7 og 8 udfærdigede almindelige Bestemmelser.

83. Fyrstikker modtages kun til Befordring naar de ere emballerede i tætte Kasser af Træ, og disse ere tydeligt og iøjnefaldende mærkede med Ordet „Fyrstikker" uden Forkortning.

84. Syrer eller lignende ætsende Gjenstande modtages kun til

18 Oktbr. Befordring, naar de ere opbevarede paa vel tættede Glaskar, der ere omhyggeligt emballerede i Kurve eller Kasser med Haandtag. Hver Kolly maa være tydeligen mærket med Ordet „Syre".

85. I Almindelighed maa alt til Befordring indleveret Gods og navnlig saadant, som er let udsat for Beskadigelse, saasom Møbler, Redskaber, Stentøi og Glasvarer, tyndere Støbegods o. desl., være forsvarligt emballeret. Er Godset enten slet ikke eller kun ufuldstændig emballeret, vil det vistnok efter Omstændighederne kunne modtages til Befordring, men dog kun paa Forsenderens egen Risiko, hvorom Afsenderen eller hans Bud isaafald maa give Angivelsen udtrykkelig Paategning. Flydende Varer maa, forsaavidt de ikke forsendes paa Flasker i Kasser, leveres i tætte, stærke Træer med Jernbaand og med paaspigret Blikplade over Spundset.

86. Explosive eller ildsfarlige Gjenstande, saavelsom saadanne, der ere udsatte for Bedærvelse ved Gjæring, Forraadnelse eller paa anden Maade, maa strax afhentes paa Ankomststationen. I modsat Fald forbeholdes Jernbanen Ret til for Vedkommendes Regning at forføie med Gjenstandene saaledes, som det efter Omstændighederne findes fornødent.

87. Saafremt Nogen ved urigtig Angivelse søger at faa sendt Gjenstande, som ifølge Foranstaaende enten aldeles ikke eller kun betingelsesvis modtages til Befordring, bliver, naar saadant opdages, Forsendelsen afvist, eller, hvis den allerede er begyndt, Gjenstanden stoppet ved første Leilighed, hvorhos Jernbanen forbeholdes Ret til Erstatning for al opstaaet Skade, ligesom Vedkommende efter Omstændighederne vil blive draget til Ansvar efter Loven.

Kapitel 8.

Om Erstatning for tabte eller beskadigede Gjenstande.

88. Gjenstande, som ere tabte eller beskadigede ved Transport paa Jernbanen, erstattes i Regelen ikke med højere Beløb end:

a. 10 Kroner pr. Kilogram af Reisegods.
b. 240 Kroner for en større firhjulet Vogn.
c. 160 Kroner for en mindre firhjulet Vogn.
d. 80 Kroner for en Kariol eller andet Kjøreredskab i samme Fragtklasse.
e. 20 Kroner for en Hund.
f. 200 Kroner for en Hest.
g. 80 Kroner for et Stykke Hornkvæg eller stort Svin.
h. 10 Kroner for en Kalv, Gris, Sau eller Gjed.
i. 1 Krone pr. Kilogram for Ilgods og emballeret Fragtgods.

89. Iøvrigt gjælde følgende nærmere Bestemmelser angaaende Jernbanens Erstatningsansvar:

a. Ansvar for Reisegods og Kjøreredskaber overtages fra det Øjeblik, da Gjenstandene ere modtagne af Jernbanens Betjente i Expeditionen eller paa anvist Sted paa Stationen, og ophører seneſt 1 Time efter Togets Ankomſt til Beſtemmelsesſtationen. 18 Oktbr.

b. Ansvar for levende Dyr overtages først fra det Tidspunkt, da Dyrene ere bundne paa Jernbanens Vogne under Ledsagelse af Vogter, og ophører seneſt 1 Time efter Togets Ankomſt til Beſtemmelsesſtationen.

c. Ansvar for almindeligt Fragt-Gods overtages fra det Tidspunkt, da Godſet er afleveret paa Jernbanen paa det for Modtagelsen beſtemte Sted, og der af dens Betjente modtaget, og ophører, saasnart det er udleveret paa Ankomſtſtationen efter de i Reglerne for Fragtberegningen indeholdte nærmere Beſtemmelser.

d. Erſtatning for Skade paa Indholdet af en Kolly Reisegods, Ilgods eller Fragtgods er betinget af, at en udvortes bemærkelig Beſkadigelse paa Kollyets Emballage staar i synlig og umiddelbar Forbindelse med den indre Skade, eller at Skaden bevislig er ſkeet, medens Gjenſtanden var i Jernbanens Værge. Dog bortfalder ethvert Krav paa Erſtatning, naar det godtgjøres, at Skaden ikke kan tilſkrives Jernbanen eller dens Betjening.

e. Med Hensyn til Kjøreredskaber fordres tilſtrækkeligt Bevis tilvejebragt for, at Skaden virkelig er ſkeet paa Jernbanen, og at den ikke har været en Følge af Kjøretøiets brøſtfældige Beſkaffenhed.

f. Fordring paa Erſtatning for tabt eller beſkadiget Kjøreredskab eller levende Dyr maa fremſættes, for Kjøreredskab umiddelbart efter at det er aflæſſet fra Jernbanens Vogne, og for levende Dyr umiddelbart efterat Jernbanevognen er leveret til Aflæsning paa det dertil beſtemte Sted. Til Fordringer, der fremſættes ſenere, tages intet Hensyn.

g. Fordring paa Erſtatning for tabt eller beſkadiget Gods (Reisegods, Ilgods og Fragtgods) maa fremſættes ved Godſets Udlevering, og seneſt inden Godſet bortføres fra Stationen. For emballeret Gods uden udvortes synligt Tegn til Beſkadigelse ſkal Vedkommende, uanſeet denne Beſtemmelse, ikke være affkaaret fra Erſtatning, saafremt Fordringen herom fremſættes straks ved Skadens Opdagelse og i ethvert Fald inden 24 Timer efter Udleveringen fra Stationen. For emballeret Gods med udvortes synligt Tegn til Beſkadigelse maa Fordring paa Erſtatning fremſættes, forinden Kolliet aabnes, og maa Indholdet underſøges i Overvær af Stationsmeſteren eller anden Jernbanefunktionær, for at det

18 Oktbr. kan bringes paa det Rene, om og isaafald hvilken Skade er samme tilføjet.

h. Erstatningsbeløbet for tabt eller beskadiget Gods (Reisegods, Ilgods, Fragtgods), Kjøreredskaber eller levende Dyr fastsættes efter Gjenstandens Handelsværdi paa Indleveringsstedet og Indleveringstiden, inden Grændserne af de i Punkt 88 fastsatte høieste Beløb og beregnes kun for den Del, som virkeligen er tabt eller beskadiget.

90. For følgende Gjenstande overtager Jernbanen intet Ansvar, medmindre det utvivlsomt kan paavises, at Skaden eller Tabet ene og alene er foraarsaget ved aabenbar Feil eller Forsømmelighed fra Jernbanebetjeningens Side:

a. Levende Dyr, løse, i Kasser eller Kurve eller i hele Vognladninger.

b. Varer, som paa Grund af Gjæring, Forraadnelse, Frost eller stærk Hede ere let udsatte for Bedærvelse eller Ødelæggelse, saasom ferskt Kjød, Melk, Fisk, Frugt, Vildt, Vin, Saft, Øl, Poteter eller lignende.

c. Gjenstande, som ere let udsatte for at gaa itu eller for at lide ved Gnidning, Stød eller paa anden Maade, saasom Møbler, Instrumenter, sammensatte Redskaber, Glasvarer, Stentøi, Støbegods eller Kollier, der indeholde forskjellige Sager, hvilke ved Rystelse eller Stød let kunne skade hverandre.

d. Gjenstande, der ere indpakkede i utilbørlige, utætte eller skrøbelige Emballager, som ikke kunne taale de med Transport paa Jernbanen nødgaaelig forbundne Rystelser eller Stød, uden at Indholdet beskadiges, saasom flydende Sager paa mindre gode Trær, Tobak i skrøbelige Fade, Sild i utætte Tønder, Korn eller Andet i gamle udslidte Sække, flere Smaakollier, samlede til en, alene ved Sammenknytning med Snore eller paa anden ubetryggende Maade.

e. Uemballeret Gods samt Gjenstande, hvis Paa- og Aflæsning ikke besørges for Jernbanens Regning.

91. Ligeledes overtages intet Ansvar for Læk eller Svinding af flydende Sager, for Vægttab af hvilkesomhelst Varer, for Rustning af Metaller, medmindre Skaden eller Tabet ene og alene er foraarsaget ved aabenbar Feil eller Forsømmelighed af Jernbanebetjeningen.

92. Jernbanen overtager intetsomhelst Ansvar for Skade eller Tab, naar vedkommende Gjenstande:

a. af de Reisende vare medtagne i Kupeerne,

b. vare søgte befordrede, uden at være behørigen angivne til Fragtberegning,

c. vare utydeligt, uvarigt eller feilagtigt mærkede,

d. vare efterladte paa eller ikke afhentedes fra Ankomststationen

inden den Tidsfrist, som i nærværende Reglement og i Reglerne for Fragtberegningen nærmere er bestemt, 18 Oktbr.

e. bestod i Penge, Vexler, Værdipapirer, Guld, Sølv eller Pletsager, Juveler, Karter, Litografier, Malerier, Billedhuggerarbeide eller lignende Kostbarheder,

f. bestod i Gods, der er selvantændeligt eller let exploderende eller paa anden Maade let udsat for Ødelæggelse, eller

g. paa Grund af deres usædvanlige Vægt eller Form eller deres utilfredsstillende Emballage ikke modtages til Befordring, medmindre Afsenderen paa Angivelsen erklærer, at Befragtningen sker for hans Resiko.

93. Indtræder der af hvilkensomhelst Grund en uventet længere Standsning i Jernbanetransporten, enten i det Hele eller for enkelt Strækning, kunne de til Forsendelse indleverede Gjenstande hentes tilbage fra Afsendelsesstationen eller fra den Station, hvortil Godset har kunnet frembringes paa Jernbanen, og vil i saa Fald den hele eller den formeget erlagte Fragt blive Vedkommende godtgjort. Er Godset i saadant Tilfælde allerede afgaaet fra Afsendelsesstationen, forbeholdes det Jernbanen at bestemme, ved hvilken Station det vil blive at tilbagelevere.

94. Til Erstatningskrav, som fremsættes senere end 6 Maaneder, efterat vedkommende Gjenstande ere modtagne til Befordring, bliver i intet Tilfælde taget Hensyn.

Kapitel 9.

Om fundne eller uafhentede Gjenstande.

95. Reisegods og andre Gjenstande, som findes efterladte i Jernbanens Vogne eller paa dens Omraade, opbevares ved Hovedstationen, hvor der føres en Fortegnelse over samme med Angivelse af, naar og hvor de ere fundne.

96. Gods eller Kjøreredskab, som ikke afhentes, eller hvis Ejer ikke kan findes, indsendes efter 2 Maaneders Forløb til Hovedstationen, hvor Fortegnelse over deslige Sager føres.

97. Naar Vedkommende melder sig og legitimerer sin Ret, kan det Fundne eller Uafhentede udleveres mod Godtgjørelse af Fragt og andre paaløbne Udgifter, saasom Pakhus- eller Tomteleje.

98. Hvis ingen Vedkommende melder sig inden 2 Maaneder, udstedes fornøden Kundgjørelse i offentlige Blade, saaledes som bestemt for Proclamata. Hvad der ikke er tilbagefordret og efter behørig Legitimation udleveret inden 1 Aar efter Kundgjørelsen, tilhører Jernbanen og kan sælges til Indtægt for dennes Syge- eller Understøttelseskasse.

99. Levende Dyr eller Gjenstande, hvis Værdi ikke giver Sikkerhed for paaløbne Omkostninger, eller som ere let udsatte

18 Oktbr. for at bedærves, eller som kunne foranledige Skade, forbeholdes der Jernbanen Ret til strax at lade sælge paa Vedkommendes Gevinst eller Tab, eller, om det findes fornødent, at lade tilintetgjøre uden Erstatning til Vedkommende.

18 Oktbr. **Skrivelse** fra Indredepartementet til Amtmanden i Bratsbergs Amt, hvori i Anledning af, at Amtmanden til naadigst Approbation overensstemmende med § 40 i Lov om Formandskaber i Kjøbstæderne af 14de Januar 1837 havde indsendt Udskrift af Skiens Kommunebestyrelses Beslutning angaaende Indløsning af en en Eiendom paahvilende aarlig Tomte- og Haugeskat til Skiens Kommune mod Indbetaling af sammes 25 dobbelte Beløb — meddeles, at Departementet antager, at omhandlede Beslutning er gyldig uden Kongelig Approbation.

19 Oktbr. **Høieste Resolution**, hvorved et ved Auktion den 28de September d. A. gjort Bud af 24,250 Kroner paa Throndhjems Domkirkes residerende Kapellanis Avlsgaard Belboen, Matr.No. 5, L.-No. 178 a i Strinden approberes.

19 Oktbr. **Høieste Resolution**, hvorved meddeles Approbation paa den i Bestyrelsesmøder den 13de Januar 1877 og 8de December 1879 vedtagne nye Plan for Grans private Brandassuranceforening, saaledes at Foreningen fremdeles kan nyde godt af de i Lovene af 19de August 1839 og 4de August 1845 hjemlede Forrettigheder.

19 Oktbr. **Høieste Resolution**, hvorved meddeles Approbation paa en af Gerangers Sognestyrelse, Romsdals Amt, under 14de September 1880 vedtaget Plan for Gerangers Sparebank.

22 Oktbr. **Høieste Resolution**, hvorved meddeles Stadfæstelse paa det ifølge Testament af 30te August 1871 med paateget Codicil af 15de Mai 1874 oprettede „Frederik Kresting og Hustrus Legat" til Bedste dels for enkelte navngivne Personer af afdøde Bagermester i Bergen Frederik Kresting og Hustrus Slægt, dels for trængende ugifte Fruentimmer af borgerlig Stand inden Bergens By samt paa det for dette Legat udarbeidede Forslag til Fundats, dateret 19de Juli 1880.

22 Oktbr. **Høieste Resolution**, hvorved meddeles Approbation paa de i 1880 Aars Generalforsamling for Agershus Brandassuranceforening for Bygninger vedtagne Forandringer i og Tillæg til den for Foreningen ved Høieste Resolutioner af 2den Januar 1871 og 17de August 1875 approberede Plan, saaledes at Foreningen fremdeles kan nyde godt af de i Lovene af 9de August 1839 og 4de

August 1845 hjemlede Forrettigheder, saavelsom af den samme til- 22 Oktbr.
staaede Fortrinsret for ordinær og extraordinær Brandkontingent.

Skrivelse fra Kirkedepartementet til Bergens Biskop, hvori 22 Oktbr.
paa Foranledning meddeles, at Departementet allerede, forinden Dissenterloven udkom, har overensstemmende med en af det dawærende theologiske Fakultet afgiven Betænkning udtalt sig derhen, at Medlemmer af en anden Kirke og specielt af den reformerte maa kunne være Vidner ved Daaben i vor Kirke, samt at det heller ikke kan formenes dem at staa Faddere, naar vedkommende Præst har det tilbørlige Opsyn med, at Børnene blive opdragne og underviste i Statens Religion. Medens Departementet — hedder det videre — ikke finder Grund til at fravige denne ved hin Leilighed udtalte Mening og det saameget mindre, efterat Reskriptet af 6te September 1690 i sin Helhed er ophævet ved ovennævnte Lov, maa det imidlertid finde det i sin Orden, at Præsten gjennem Foreстillinger til Vedkommende fremholder det Ønskelige i, at kun Medlemmer af Statskirken ere Faddere, ligesom det i ethvert Fald bør paasees, at der blandt disse findes et tilstrækkeligt Antal Medlemmer af denne.

Skrivelse fra Indredepartementet til Amtmanden i Roms- 22 Oktbr.
dals Amt, hvori paa Foresporgsel meddeles, at Bestyrelsen af en i Henhold til den almindelige Brandanordning af 18de August 1767 Cap. VII oprettet Brandkasse nærmest maa betragtes som et kommunalt Anliggende, og at Brandkasseregnskabernes Revision og Decision derfor bør udføres efter de Regler, der herom gjælde for de kommunale Regnskaber i Almindelighed, samt at overensstemmende med Brandanordningens Bestemmelser vedkommende Brandindspektør antages at burde fungere som Kasserer og Regnskabsfører for Brandkassen.

Cirkulære fra Justitsdepartementet til samtlige Overøvrig- 25 Oktbr.
heder, hvori indskjærpes Reglementsbestemmelse af 28de Februar 1877 § 116 om, at den Embedsmand, der foranstalter fuldbyrdet en endelig Dom, hvorved et ikke udskrevet Mandskab er fældet til Strafarbeide, herom skal meddele vedkommende Krigskommissær en Attest.

Høieste Resolution, hvorved meddeles Konfirmation paa 26 Oktbr.
Udkast til Fundats for „Johannes Schrøders Legat" til Understøttelse for trængende afskedigede Lodser samt Enker og Børn efter Lodser.

Cirkulære fra Finants- og Told-Departementet til samtlige 28 Oktbr.
Amtmænd undtagen Stiftamtmændene i Christiania og Bergen samt Amtmanden i Finmarkens Amt:

28 Oktbr. I Lov om Brugs Sammenføining m. V. af 15de Juni 1878 § 4 er det bestemt, at Sorenskriveren ved Afhjemling af Skyldedelingsforretninger har at paase, at de ved Delingen fremkomne Brug saavidt muligt betegnes med særskilte Navne, der anføres i Retsprotokollen, hvilket ogsaa gjælder, naar tidligere uskyldsatte Brug skyldlægges til Matrikelens Forøgelse.

Foranlediget ved en til Departementet indkommen Forespørgsel om, hvad der fra Sorenskriverens Side er at iagttage til Efterkommelse af denne Lovbestemmelse, jfr. Departementets Cirkulære af 21de Juni d. A. No. 5, finder Departementet at burde meddele til Efterretning for de i Deres Embedsdistrikt ansatte Sorenskrivere, at det, som det fremgaar saavel af Lovens Ord som af dens Motiver (se Oth. Prp. No. 25 1878, pag. 9—10), ikke hermed har været tilsigtet at gjøre Skyldedelingsforretningers Afhjemling betinget af, at de ved Delingen fremkomne Brug betegnes med særskilte Navne, men alene at gjøre Sorenskriveren det til Pligt ved Afhjemlingen saavidt muligt at virke til, at Brugene erholde saadan Betegnelse. Dette vil formentlig ikke medføre nogen Vanskelighed, forsaavidt der for de ved Delingen fremkomne Brug allerede existerer en i Bygden gjængs Navnebetegnelse, uden at denne dog tidligere er optagen i Matrikelen eller i Panteregisteret; i dette Tilfælde bør Sorenskriveren endog uden udtrykkeligt Samtykke fra Eierne anføre Navnet eller Navnene i Retsprotokollen og i de Opgaver over foregaaede Forandringer i Matrikelskylden, som han tilstiller Fogden og Departementet. Hvis derimod nogen saadan Navnebetegnelse ikke existerer paa Forhaand og heller ikke er bestemt forinden Forretningens Afhjemling, vil det være Sorenskriverens Pligt under denne at henlede Vedkommendes Opmærksomhed paa Bestemmelsen i Lovens § 4 og gjøre Sit til, at der i Forbindelse med Afhjemlingen vedtages særskilte Navne for Brugene; men, forsaavidt dette af den ene eller anden Grund ikke lader sig gjøre, er det en Selvfølge, at Forretningens Afhjemling ikke af den Grund kan negtes.

Departementet antager imidlertid, at de Tilfælde, i hvilke en Skyldedelingsforretning maa afhjemles, uden at vedkommende Brug samtidig betegnes med særskilte Navne, ville blive mindre hyppige, naar der sørges for, at Eierne paa Forhaand gjøres bekjendte med Bestemmelsen i Lov af 15de Juni 1878 § 4, saaledes at de have Opfordring til, før Forretningen afholdes eller afhjemles, at træffe Bestemmelse om Navnebetegnelse for de ved Delingen fremkommende Brug. Fogderne bør derfor anmodes om i Mændsopnævnelser til Skyldedelings- og Skyldsætningsforretninger at gjøre opmærksom paa denne Lovbestemmelse og i Forbindelse dermed at opfordre vedkommende Eiere til at bestemme særskilte Navne for de ved Forretningen fremkommende nye Brug, hvilket helst bør ske saa

betimelig, at Navnebetegnelsen kan anføres i selve Forretningen eller i Mangel deraf dog opgives ved Afhjemlingen. 28 Oktbr.

Med Foranstaaende anmodes Hr. Amtmanden om at gjøre de i Deres Embedsdistrikt ansatte Sorenskrivere og Fogder bekjendt.

Høieste Resolution, hvorved approberes en af Inderøens Sparebanks Forstanderskab i Møde den 28de Februar 1880 vedtaget Tillægsbestemmelse til § 5 i Bankens ved Høieste Resolution af 16de April 1864 bifaldte Plan. 29 Oktbr.

Skrivelse fra Finantsdepartementet til Bestyrelsen af Pensionskassen for Statens Bestillingsmænd, hvori paa Foranledning udtales, at Departementet ikke finder det tvivlsomt, at Pensionsret for en Bestillingsmand, der efter at have gjort Indskud i Pensionskassen overgaar til Sagfører eller Apotheker, indtræder straks ved Overgangen til den sidstnævnte Stilling. 29 Oktbr.

Skrivelse fra Kirkedepartementet til Christiania Stiftsdirektion, hvori paa Forespørgsel angaaende Lovmæssigheden af et af et Flertal af Brugseiere foretaget Valg paa et Medlem af Bestyrelsen for en Brugsskole, meddeles, at Departementet med Stiftsdirektionen antager, at Lov af 16de Mai 1860 om Almueskolevæsenet paa Landet, § 70, 3die Passus, maa forstaaes saaledes, at de flere Brugseiere have Ret til at vælge en Mand udenfor sin Midte til det omhandlede Hverv. 30 Oktbr.

Skrivelse fra Kirkedepartementet til Bergens Stiftsdirektion, hvori paa Forespørgsel meddeles, at en Elev der i én By har bestaaet den theoretiske Afdeling af Lærerindeprøven af høiere Grad, antages at kunne stedes Adgang til et praktisk Kursus med efterfølgende praktisk Examen i en anden By, hvorimod bestaaet Middelskolens Afgangsexamen ikke vil aabne Adgang til Optagelse som Elev ved det praktiske Kursus og til den praktiske Examen. 30 Oktbr.

Skrivelse fra Kirkedepartementet til Christiania Stiftsdirektion, hvori paa Forespørgsel meddeles, at den lovbestemte Betaling af 16 Skilling for en Barnedaab er knyttet til Forudsætningen om, at Fadderne desuden offre til Præsten ved Forretningen. [1] 1 Novbr.

[1]) Cfr. N. L. 2—12—7.

Skrivelse fra Kirkedepartementet til Bergens Biskop, hvori paa Foranledning meddeles, at Departementet er enigt med Biskopen i, at der ikke bør paanødes Brudepar nogen Brudetale, naar der er fremsat bestemt Fordring om, at kun Vielsesritualet skal oplæses, samt at den Betaling, der erlægges for Vielse, ikke er at 1 Novbr.

1 Novbr. anse som Honorar for Talen alene, men maa gjælde den hele Forretning, hvortil hører den forudgaaende Undersøgelse om Vedkommendes Berettigelse til at indgaa Ægteskab samt den befalede Indførelse derom i Kirkebogen. Departementet tilføier, at Bestemmelsen i Lovbogens 2—12—7 om den mindste Betaling for en Brudevielse paa Landet, formentlig er knyttet til Forudsætningen om, at Vielsen udføres under den almindelige Gudstjeneste, ligesom der ogsaa ved Siden af denne Betaling er tillagt Præsten Offer af Brudefølget. Hvor derimod saadan Offring ikke længer finder Sted eller hvor Brudevielse forlanges udført til anden Tid end den almindelige Gudstjeneste i Kirken [1]), antager Departementet, at vedkommende Sognepræst er berettiget til at forlange en passende forhøiet Betaling, hvis Størrelse maa bero paa Overenskomst, ved hvilken Vedtægt maa komme i væsentlig Betragtning.

[1]) Cfr. de i Lovsaml. indtagne Skrivelser af 18 Febr. 1862, 25 April 1868 og 4 April 1874.

2 Novbr. **Cirkulære** fra Marine- og Postdepartementet til samtlige Postmestere og Posterpeditører, hvorved bl. A. ifølge modtagen Underretning fra den universelle Postforenings internationale Bureau i Bern meddeles, at Postkonventionens Taxter i Britisk Guyana nu opkræves efter følgende Forhold:

for 25 Centimer: 5 cents
= 10 — 2 —
= 5 — 1 cent.

(cfr. Expeditionsreglementet til den universelle Postkonvention, Art. IV 1).

3 Novbr. **Kongelig Resolution** *), hvorved i Henhold til Lov angaaende Indskrænkning i Brugen af Redskaber til Fiskeri i Elve og Indsøer af 27de Marts 1869 § 1 bestemmes, at der for Hole og Norderhov Herreder samt Hønefos By i Ringeriges Fogderi, Buskerud Amt, — istedetfor de ved de Kongelige Resolutioner af 15de April 1865, 20de Februar 1869, 7de Februar 1873, 13de Februar 1874 og 13de Juli 1878 fastsatte Bestemmelser, hvilke forsaavidt ophæves, — skal fra 1ste Januar 1881 for Fiskeriet i Tyri-, Holts- og Stensfjorden, i hele Randselven og iøvrigt i de i disse Fjorde faldende Elve, Bielve og Bække, saalangt som Ørret og Sik fra Fjordene gaar op, samt i de af Elvene dannede og ved høiere Vandstand i Forbindelse med dem staaende Kjærn gjælde følgende Regler:

§ 1. Det skal være forbudt til Fangst af Fisk at bruge:
a. alle Slags Krogredskaber med Flue,
b. Lyster,
c. Kurve,

*) Bekjendtgj. 6 Novbr. i Lovtid. 1ste Afd. No. 32.

d. Bundnot, Kilenot og Flydenot eller andre lignende Redskaber, 3 Novbr.
e. andre bundne Redskaber, hvis Masker i vaad Tilstand holde mindre end $1^1/_2$ Tomme mellem Knuderne; dog tillades det paa Steder, som ved Flom oversvømmes, og i Viger og Bugter, som af Flommen dannes, at benytte saadanne Redskaber uden bestemt Maskevidde til Fangst af Brasen, Abor og Gjedde, ligesom det og tillades i Tiden fra 1ste April til 31te Juli, men kun om Dagen — denne regnes fra Kl. 4 Morgen til Kl. 10 Aften — til Fangst af Abor at benytte Garn, som i vaad Tilstand holder netop 1 — en — Tomme mellem Knuderne,
f. Teiner, Sloer eller lignende Indretninger med mindre Aabninger mellem Sprinklerne end $1^3/_4$ Tomme; dog kan til Fangst af Abor og Gjedde benyttes saadanne Redskaber med mindre Sprinkelaabninger.

§ 2. Ved Indløb til Elv eller Fjord maa Fiskeredskab ikke benyttes eller udsættes anderledes, end at Fisken har fri og uhindret Opgang.

§ 3. Mellem Stængerne i de Indretninger (Hække), der skulle hindre Fisken fra at gaa frem paa Siden af Ruse eller lignende Fangstredskab, hvormed kan fanges Ørret og Sik, maa Afstanden ikke være mindre end $1^3/_4$ Tomme. Stængerne maa ikke have horizontal eller skraa, men alene vertikal Stilling i Stængeindretningen, og Mellemrummene maa ikke være fortættede med Ris, Kviste eller andet Tætningsmateriale. I Enden eller Bunden af enhver Ruse maa anbringes en Ramme af Jern med 1 Fods Sider, i hvis Vinkler fæstes lige lange Snore, der knyttes sammen i et Punkt, som bliver Rusens yderste Fæstepunkt; mellem Rammens Sider udspændes (strammes) Garn, hvis Masker i vaad Tilstand ikke maa holde under $1^1/_2$ Tomme mellem Knuderne.

§ 4. Fra og med 1ste Oktober til og med 15de April forbydes alt Fiske med Ruse, og maa i denne Tid hverken Fiskeruse eller Ledningsgjærde henstaa i Vandet. Dog skal det, forsaavidt og saasnart Fiskeopsyn ansættes, i Tiden til og med 15de Oktober være dem, der have og fremavle Ørret i Udklækningsapparat, tilladt at fange de fornødne Stamfiske.

Kongelig Resolution *), hvorved i Medhold af Lov angaaende Udryddelse af Rovdyr og Fredning af andet Vildt af 22de Juni 1863 § 11 bestemmes, at det for et Tidsrum af 10 Aar skal være forbudt ved Jagt efter Elgsdyr i Hedemarkens Amt at benytte Løssluppen, under Drevet halsende Hund. 3 Novbr.

*) Bekjendtgj. 6 Novbr. i Lovtid. 1 Afd. No. 32.

3 Novbr. **Kongelig Resolution** *), hvorved i Henhold til § 11, jfr. § 4, i Lov om Sundhedskommissioner m. V. af 16de Mai 1860 meddeles Approbation paa den af Kommunebestyrelsen for Lunde Herred i Stavanger Amt under 6te September 1880 fattede Beslutning om almindelige Forskrifter med Hensyn til Sundhedsvæsenet inden Herredet.

3 Novbr. **Kongelig Resolution** *), hvorved i Henhold til § 11, jfr. § 4, i Lov om Sundhedskommissioner m. V. af 16de Mai 1860 meddeles Approbation paa den af Kommunebestyrelsen for Nordre Lands Herred i Christians Amt under 7de Juli d. A. fattede Beslutning om almindelige Forskrifter med Hensyn til Sundhedsvæsenet inden Herredet.

3 Novbr. **Kongelig Resolution** *), hvorved i Henhold til § 11, jfr. § 4, i Lov om Sundhedskommissioner m. V. af 16de Mai 1860 meddeles Approbation paa den af Kommunebestyrelsen for Balestrands Herred i Nordre Bergenhus Amt under 9de August d. A. fattede Beslutning om almindelige Forskrifter med Hensyn til Sundhedsvæsenet inden Herredet.

3 Novbr. **Kongelig Resolution,** hvorved er bestemt:

1) For Beboerne af Distrikterne Sørfolden og Nordfolden af Rørstads Hovedsogn til Foldens Præstegjeld under Søndre Saltens Provsti i Tromsø Stift tillades der opført 2de nye Kirker, for det første Distrikt paa Gaarden Røsviks Grund og for det andet Distrikt paa eller i Nærheden af Gaarden Nordfolden.
2) — — —.
3) Fra den Tid nævnte Kirker ere færdige og kunne tages i Brug, skal Rørstads Sogn deles i 2de Sogne:
   a. Sørfoldens Hovedsogn, bestaaende af Gaardene fra og med nyt Matr.-No. 44, Grovasbakken, til og med Matr.-No. 116, Tverbakken, endvidere Matr.-No. 119, Rye, til og med Matr.-No. 121, Taarnvik, samt endelig Matr.-No. 134, Østerelv, og 135, Rørvaseidet, og
   b. Nordfoldens Annexsogn, bestaaende af Gaardene fra og med nyt Matr.-No. 3, Løkvik, til og med Matr.-No. 43, Movik.
4) Gaarden nyt Matr.-No. 122, Eidet, henlægges fra Rørstads Hovedsogn til Kjerringø Annex i Foldens Præstegjeld, fra 1ste Januar 1881 at regne, medens der med Hensyn til Gaardene nyt Matr.-No. 1, Vetø, og Matr.-No. 2, Brændsund, bliver senere at afgive nærmere naadigst Bestemmelse.

*) Bekjendtgj. 6 Novbr. i Lovt. 1 Afd. No. 32, hvor Forskrifterne ere indtagne.

5) De af Foldens Herredsstyrelse under 16de Oktober 1876 og 21de Oktober 1879 fattede Beslutninger angaaende Skyds og Natteholdt for Sognepræsten paa hans Kirkereiser saavelsom den af Rørstads Sogns Formænd og Repræsentanter under sidstnævnte Dato vedtagne Beslutning om, at de nye Sogne hvert for sig skulle bekoste sin egen Kirke, og at Rørstads Kirkes opsparede Kapitaler og den samme tilkommende aarlige Fisketiendeerstatning skal deles mellem begge Sogne efter deres Matrikulskyld, stadfæstes. 3 Novbr.

6) — — —.

Kongelig Resolution, hvorved de paa et vedlagt Rids med Bogstaverne a og b betegnede Jordstykker af Urskougs Præstegaard i Christiania Stift, af Areal omtrent 44 Maal, tillades afhændede ved offentlig Auktion for en Kjøbesum af mindst 2500 Kroner og forøvrigt paa Vilkaar, som af Departementet for Kirke- og Undervisningsvæsenet bestemmes. 3 Novbr.

Kongelig Resolution, hvorved Sognepræsten til Vestre Molands Præstegjeld under Vestre Nedenæs Provsti i Christianssands Stift bemyndiges til at bortforpagte Retten til at opdæmme Vand i den i Præstegaardens Udmark liggende saakaldte „Kludbremyr" (Knuldremyr?) til Fosbæk Mollebrugs Eier for et Tidsrum af 25 Aar mod en aarlig Afgift til Sognepræstembedet af Kroner 100 og forøvrigt paa de i en vedliggende foreløbig Kontrakt opstillede Betingelser, dog saaledes, at Forpagteren tilpligtes til istedetfor den i Kontraktens Post 3 omhandlede Vei at anlægge og vedligeholde efter Forstvæsenets Anvisning den eller de Veie, som maatte tiltrænges til Fremdrift af Trævirke omkring Myren, samt at Post 4 udgaar. 3 Novbr.

Kongelig Resolution, hvorved er bestemt: 3 Novbr.

1) At den af Aasgaardstrands Samlag for Brændevinshandel samt Udskjænkning af Øl, Vin, Mjød og Eider i Generalforsamlinger, senest 3die September 1880 vedtagne og af Kommunebestyrelsen i Møder den 9de Marts, 18de Mai og 13de September godkjendte Plan for Samlaget i Medhold af Lovene af 3die Mai 1871 § 1 og 1ste Juni 1876 indtil Videre stadfæstes som Samlagets Vedtægter, dog ikke for et længere Tidsrum end 5 Aar, at regne fra 1ste Januar 1881, og
2) at det paalægges Amtmanden inden Udgangen af hvert Aars Juni Maaned til Departementet for det Indre at indsende Aftryk eller Afskrift af den aarlige Beretning om Samlagets Virksomhed, Extrakt af sidste Aars Regnskab og Fortegnelse over Samlagets Medlemmer.

3 Novbr. **Kongelig Resolution**, hvorved det tillades Sognepræsten til Mo Præstegjeld i Tromsø Stift at bortfæste til en navngiven Mand paa hans og Hustrus Levetid et udseet omtrent 1 Maal stort Jordstykke af Mo Præstegaard mod en aarlig Afgift af 45 Kroner til Sognepræstembedet og forøvrigt paa Vilkaar, der blive at undergive Approbation af Departementet for Kirke- og Undervisningsvæsenet.

3 Novbr. **Cirkulære** fra Finants- og Tolddepartementet til Amtmændene:

Departementet har bragt i Erfaring, at enkelte Oppebørselsbetjente beregne til Indtægt for sig selv de Renter, som indvindes ved de dem anbetroede offentlige Midlers Anbringelse i Bankindretninger, ligesom Kontrabøger, der udfærdiges for saadanne Midler, tildels gjøres lydende paa vedkommende Oppebørselsbetjents eget Navn.

Med Hensyn hertil skal Departementet, der, for at fjerne enhver Opfordring for Oppebørselsbetjente til at sidde inde med større Kassebeholdning end fornødent til Bestridelse af løbende Udtællinger, maa fastholde, hvad man paa Foranledning oftere har udtalt om, at Oppebørselsbetjente ere uberettigede til at oppebære Renter af Indskud af offentlige Midler i Pengeinstituter, anmode Hr. Amtmanden om til fremtidig Jagttagelse at meddele de inden Deres Embedsdistrikt ansatte Fogder, Skattefogder og Byfogder følgende Regler, som man til Forebyggelse af Misbrug har fundet det fornødent at opstille:

1. Renter, som indvindes ved Anbringelse i Bankindretninger af offentlige Midler, hvorved her forstaaes alle Midler, som Vedkommende har sig anfortroede paa Embeds Vegne, uden Hensyn til om de tilhøre Staten, Kommuner eller andre Fonds — hvilken Anbringelse altid forudsættes at ske paa Oppebørselsbetjentens Resiko —, bør med Fradrag af Udgifter, som foranlediges ved Sendelser af Penge mellem Oppebørselsbetjentens Kontor og vedkommende Pengeindretning, efter et omtrentligt Skjøn fordeles mellem de vigtigste af de Kasser, som have Andel i de anbragte Midler og, forsaavidt ikke derpaa af rette Vedkommende, t. Ex. Amts- eller Herredskommune, renunceres, beregnes til Indtægt i de paagjældende Regnskaber, — for Statskassens Vedkommende i Regnskabet over ordinære Indtrader. I de aarlige Kontributionsregnskaber, General-Extrakter og Halvaars-Extrakter bør derfor tillige meddeles en Forklaring over Totalbeløbet af de i Regnskabsaaret indvundne Renter og om, hvorledes dette fordeler sig paa de enkelte under Oppebørselsbetjentens Forvaltning staaende Kasser. Forsaavidt ingen saadan Renteindtægt

er falden i Regnskabsaaret, bør embedsmæssig Bevidnelse der- 3 Novbr.
om meddeles.

2. Kontrabøger, der udfærdiges for Indskud af offentlige Midler i Bankindretninger, bør, til Efterkommelse af Forbudet i Kammerrets-Ordningens Kap. 2 § 16 mod Sammenblanding af offentlige med Oppebørselsbetjentenes private Midler, ikke lyde paa Oppebørselsbetjentens eget Navn, men paa vedkommende Embedes eller Kasses Navn.

Høieste Resolution, hvorved meddeles Stadfæstelse paa det 5 Novbr.
af nu afdøde Frøken Hanne Butenschøn ved Testament af 22de Februar 1879 oprettede Legat til Bedste foreløbig for visse af hendes Paarørende og senere for Døtre af Officerer i den norske Arme samt paa de for dette Legat udarbeidede Statuter.

Skrivelse fra Justitsdepartementet til Amtmanden i Chri- 6 Novbr.
stians Amt, hvori paa Forespørgsel meddeles, at Departementet, overensstemmende med hvad det ved tidligere lignende Leiligheder har udtalt, finder, at en Sparebankdirektør i Henhold til Forligelseslovens § 13 bør ansees inhabil til at fungere som Forligelseskommissær i Sager, hvori vedkommende Sparebank er Part, og at det antager, at en lignende Regel bør gjælde om en Formandskabsordfører med Hensyn til Sager, hvori hans Kommune er Part. [1])

[1]) Smlgn. Hrtsdom i Retstid. for 1876 S. 321 fgg.

Høieste Resolution, hvorved meddeles Stadfæstelse paa det 9 Novbr.
ifølge Testament af 26de December 1863 med Tillægsbestemmelse af 8de November 1877 oprettede 1) „Frøken Caja Colletts Legat til ældre Damer" og 2) „Frøken Caja Colletts Legat til Vaterlands Asyl" samt paa de for disse Legater udarbeidede Fundatser [1]).

[1]) Vedk. Regj.foredr. er indt. i Deptstid. for 1880 S. 829—31.

Høieste Resolution, hvorved meddeles Stadfæstelse paa det 12 Novbr.
ifølge Testament af 18de Marts 1878 oprettede „Jørgen Clausens Legat" til Bedste fortrinsvis for trængende Børn i Fredrikshald samt paa de for dette Legat udarbeidede Statuter.

Høieste Resolution, hvorved bestemmes: 12 Novbr.

1. At den af Interessenterne i Skiens Samlag for Brændevinshandel samt Udskjænkning af Øl, Vin, Mjød og Cider under 23de September 1880 vedtagne og af Stedets Formænd og Repræsentanter den 15de Oktober s. A. godkjendte Plan for Samlaget i Medhold af Lovene af 3die Mai 1871, dens § 1, og 1ste Juni 1876 indtil Videre stadfæstes som Samlagets Vedtægter, dog ikke for et længere Tidsrum end 5 Aar, at regne fra 1ste Januar 1881.

12 Novbr. 2. At det paalægges Amtmanden inden Udgangen af hvert Aars Juni Maaned til Departementet for det Indre at indsende Aftryk eller Afskrift af den aarlige Beretning om Samlagets Virksomhed, Extrakt af sidste Aars Regnskab og Fortegnelse over Samlagets Medlemmer.

12 Novbr. **Høieste Resolution**, hvorved bestemmes:

1. At Stadfæstelse i Medhold af Lovene af 3die Mai 1871, dens § 1, og 1ste Juni 1876 meddeles — dog kun indtil Videre og ikke for et længere Tidsrum end 5 Aar, at regne fra 1ste Januar 1881 — paa de af Interessenterne i Aalesunds Samlag for Brændevinshandel samt Udskjænkning af Øl, Vin, Mjød og Cider i Generalforsamling den 2den August d. A. vedtagne og af Kommunebestyrelsen den 12te s. M. godkjendte Vedtægter for Samlaget med den af Interessenterne senere besluttede og af Kommunestyrelsen den 29de Oktober d. A. bifaldte Forandring i sammes § 16, hvorved Aktieeiernes Udbytte fastsættes til 5 pCt. af de indbetalte Beløb.
2. At det paalægges Amtmanden inden Udgangen af hvert Aars Juni Maaned til Departementet for det Indre at indsende Aftryk efter Afskrift af den aarlige Beretning om Samlagets Virksomhed, Extrakt af sidste Aars Regnskab og Fortegnelse over Samlagets Medlemmer.

13 Novbr. **Kongelig Resolution** *), hvorved i Henhold til § 11, jfr. § 4, i Lov om Sundhedskommissioner m. V. af 16de Mai 1860 meddeles Approbation paa den af Kommunebestyrelsen for Jølsters Herred i Nordre Bergenhus Amt under 28de Juni 1880 fattede Beslutning om almindelige Forskrifter med Hensyn til Sundhedsvæsenet inden Herredet.

13 Novbr. **Kongelig Resolution**, hvorved meddeles Samtykke til, at den Enkefru Else Ulrica Laus Legat tilhørende Trediedel af en Handelskjelder i Eiendommen No. 13 i 10de Rode i Bergen eller den saakaldte Rosenkrantzske Mur sælges til Bergens Samlag for Brændevinshandel for en kontant Kjøbesum af 2000 Kroner, hvilket Beløb bliver at udsætte og forvalte paa den for offentlige Stiftelsers Midler bestemte Maade.

13 Novbr. **Kongelig Resolution**, hvorved er bestemt:

1. At de ved Kongelig Resolution af 28de August 1875 stadfæstede Vedtægter for Brevigs Samlag for Brændevinshandel samt Udskjænkning af Øl, Vin, Mjød og Cider i Medhold

*) Bekjendtgj. 17 Novbr. i Lovt. 1 Afd. No. 33, hvor Forskrifterne ere indtagne.

af Lovene af 3die Mai 1871, dens § 1, og 1ste Juni 1876 samt overensstemmende med Samlagets i Generalforsamling den 12te April d. A. fattede Beslutning og Kommunebestyrelsens under 21de September d. A. afgivne Erklæring, stadfæstes som fremdeles gjældende indtil Videre, dog ikke for et længere Tidsrum end 5 Aar, at regne fra 1ste Januar 1881, og med det tidligere Forbehold om, at den Aktieeierne efter § 18 tilkommende Rente af de indbetalte Aktiebeløb fastsættes til 5 — fem — pCt. pr. Aar. 13 Novbr.

2) At det paalægges Amtmanden inden Udgangen af hvert Aars Juni Maaned til Departementet for det Indre at indsende Aftryk eller Afskrift af den aarlige Beretning om Samlagets Virksomhed, Extrakt af sidste Aars Regnskab og Fortegnelse over Samlagets Medlemmer.

Kongelig Resolution, hvorved i Henhold til Lov om metrisk Maal og Vægt af 22de Mai 1875 § 25 approberes efterstaaende af Justervæsenets Bestyrelse under 15de Marts 1880 afgivne Udkast til 13 Novbr.

Instrux No. 2.[1])

for Politiets Embedsmænd og Betjente i Anledning af det offentlige Eftersyn af Maal og Vægt.

Nærværende Instrux No. 2 meddeler de Regler, hvorefter Politiets Funktionærer have at undersøge, hvorvidt de i Handel og Vandel benyttede Maal- og Vægtredskaber fremdeles besidde den for saadant Brug lovbefalede Grad af Nøiagtighed (kfr. Instrux No. 1 af 29de Mai 1879, Afsnit II, Punkt 4).

Instruxen indeholder:

I. Fortegnelse over de til den omhandlede Undersøgelse fornødne metriske Kontrol-Apparater — disses Nøiagtighed, deres Opbevaring og Behandling m. M.
II. Undersøgelse af Længdemaals Nøiagtighed,
III. —"— „ Vedmaals —"—
IV. —"— „ Hulmaals —"—
V. —"— „ Kubikmaals —"—
VI. —"— „ Vægtlodders —"—

Anm. Regler for Undersøgelse af Vægte ere meddelte i Instrux No. 1 (kfr. Afsnit V, Punkt 9 E, Pag. 36).

I. Fortegnelse over metriske Kontrolapparater m. M.

Hvert Politikammer og hvert Fogedkontor skal være forsynet med efternævnte Kontrolmaal- og Kontrolvægtredskaber, hvilke skulle være justerede med den samme Grad af Nøiagtighed som Juster-

[1]) Den under 29de Mai 1879 approberede Instrux No. 1 er indt. i Lovt. 2 Afd. for s. A., S. 238.

13 Novbr. kammernes Arbeids-Normaler, og ligesom disse være stemplede med 2 Stjerner foruden med det almindelige Justerstempel og Kristiania Justermesters Navnestempel.

a) For Længdemaal, Vedmaal og Kubikmaal.

1. En Meter af Messing eller Staal, udført som Stregmaal og forsynet med Anslag, inddelt gjennemgaaende i Centimeter og 1 Decimeter i Millimeter. Tolerancen for den hele Længde udgjør 0.2 Millimeter, for Delestregenes Afstand fra nærmeste Ende 0.1 Millimeter.
2. En Meter af Træ, udført som Endemaal, forsynet med Messingkapper i begge Ender og inddelt som den foregaaende. Tolerancen for den hele Længde 0.5 Millimeter, for Delestregernes Afstand fra nærmeste Ende 0.3 Millimeter.

NB. Metal-Meteren skal benyttes til Undersøgelse af almindelige Længdemaal. Træ-Meteren til Undersøgelse af Maalebaand, Maalekjæder, Vedmaal og Kubikmaal.

b) For Hulmaal.

1.	En 20-Liter;	Tolerance	=	10.000	Gram Vand	eller	1.00 cl.
2.	„ 5- —	—	=	2.500	— —	„	0.25 —
3.	„ 1- —	—	=	0.500	— —	„	0.05 —
4.	„ 5-Deciliter	—	=	0.500	— —	„	0.05 —
5.	„ 2- —	—	=	0.200	— —	„	0.02 —
6.	„ 1- —	—	=	0.100	— —	„	0.01 —
7.	„ 5-Centiliter	—	=	0.100	— —	„	0.01 —

samtlige af Metal.

8. 3 planslebne Glasplader.
9. 2 Feilglas (Toleranceglas), for almindelige Hulmaal for flydende og for tørre Varer.
   a) Et større, der angiver den største tilladelige Afvigelse fra Normalerne

	for 2 Hektoliter	=	7	Deciliter	for flydende og for tørre Varer.
*)	„ 1.4 —	=	4.9	—	
	„ 1 —	=	3.5	—	
*)	„ 0.7 —	=	2.45	—	
	„ 0.5 —	=	1.75	—	
	„ 20 Liter	=	9	Centiliter	

   b) Et mindre, der angiver den største tilladelige Afvigelse — særskilt for Maal for flydende Varer paa den med „F“

*) Ældre 1/1 og 1/2 Korntønde-Maal, omregulerede til henholdsvis 140 og 70 Liter.

betegnede Side — særskilt for Maal for tørre Varer paa den med „T“ betegnede Side: 13 Novbr.

for	10	Liter	= 4.5	cl.	for flydende Varer.	= 5.5	cl.	for tørre Varer.
„	5	—	= 2.25	—		= 3.75	—	
„	2	—	= 0.9	—		= 1.9	—	
„	1	—	= 0.45	—		= 0.95	—	
„	5	Deciliter	= 0.45	—		= 0.95	—	
„	2	—	= 0.18	—		= 0.38	—	
„	1	—	= 0.09	—		= 0.38	—	
„	5	Centiliter	= 0.09	—		=		

Anm.: 1) Ovenstaaende Feilgrændser udgjøre Brugstolerancerne for de respektive Maal med Fradrag af de tilsvarende Normalers mulige Feil.

2) Ved Deleſtregerne paa disse Feilglas er tilføiet de forkortede Betegnelser for de Maal, hvis tilladelige Afvigelser de angive.

c) For Vægt.

1. Et Sæt Jernlodder, forsynede med Justerproppe af Messing, bestaaende af:

1	Stk.	50	Kilogram;	Tolerance	= 1000	Milligram,
1	„	20	—	—	= 500	—
1	„	10	—	—	= 300	—
2	„	5	—	—	= 200	—
1	„	2	—	—	= 100	—

2. Et Sæt Messinglodder, bestaaende af:

2	Stk.	1	Kilogram;	Tolerance	= 60	Milligram,
1	—	5	Hektogram	—	= 40	—
1	—	2	—	—	= 20	—
1	—	1	—	—	= 12	—
1	—	50	Gram	—	= 8	—
1	—	20	—	—	= 4	—
1	—	10	—	—	= 3	—
1	—	5	—	—	= 2	—
1	—	2	—	—	= 1.5	—
1	—	1	—	—	= 1.0	—

med 2 tilhørende Pincetter.

3. Et Sæt Milligramlodder fra 500—1 Milligram. Tolerancen for disse udgjør 0.4 Milligram; dog saaledes at sammenlagte

500	+ 200 +	100	mg.	ikke har større Feil end	0.6	mg.
50	+ 20 +	10	—	„ —“—	„ 0.5	—
5	+ 2 +	1	—	„ —“—	„ 0.4	—

4. Et Sæt Tolerancelodder (af Nysølv) for Præcisionslodder, bestaaende af

1	Stk.	for	10	Kilogram	af en Vægt lig	1200	Milligram,
1	—	„	5	—	“ “ —	„ 800	—

13 Novbr.

1	Stk.	for	2	Kilogram	af	en	Vægt	lig	400	Milligram,
1	—	„	1	—	=	=	—	„	240	—
1	—	„	5	Hektogram	=	=	—	„	160	—
1	—	„	2	—	=	=	—	„	80	—
1	—	„	1	—	=	=	—	„	48	—
1	—	„	50	Gram	=	=	—	„	32	—
1	—	„	20	—	=	=	—	„	16	—
1	—	„	10	—	=	=	—	„	12	—
1	—	„	5	—	=	=	—	„	8	—
1	—	„	2	—	=	=	—	„	5	—
1	—	„	1	—	=	=	—	„	4	—

5. Et Sæt Tolerancelodder (af Messing) for Handelsvægtlodder, bestaaende af

aa) for almindelige metriske Lodder.

1	Stk.	for	50	Kilogram	af	en	Vægt	lig	9000	Milligram,
1	—	„	20	—	=	=	—	„	4500	—
1	—	„	10	—	=	=	—	„	2700	—
1	—	„	5	—	=	=	—	„	1800	—
1	—	„	2	—	=	=	—	„	900	—
1	—	„	1	—	=	=	—	„	540	—
1	—	„	5	Hektogram	=	=	—	„	360	—
1	—	„	2	—	=	=	—	„	180	—
1	—	„	1	—	=	=	—	„	112	—
1	—	„	50	Gram	=	=	—	„	72	—
1	—	„	20	—	=	=	—	„	36	—
1	—	„	10	—	=	=	—	„	27	—
1	—	„	5	—	=	=	—	„	18	—
1	—	„	2	—	=	=	—	„	10	—
1	—	„	1	—	=	=	—	„	9	—

bb) for ældre omregulerede Lodder.

1	Stk.	for	80	Kilogram,	af		Vægt	lig	13,200	Milligram,
1	—	„	40	—	=		—	„	8,000	—
1	—	„	36	—	=		—	„	7,500	—
1	—	„	32	—	=		—	„	7,000	—
1	—	„	24	—	=		—	„	5,500	—
1	—	„	18	—	=		—	„	4,000	—
1	—	„	16	—	=		—	„	3,500	—
1	—	„	9	—	=		—	„	2,500	—
1	—	„	8	—	=		—	„	2,200	—
1	—	„	4	—	=		—	„	1,600	—

Anm.: Tolerancelodderne Vægt svarer til Brugstolerancen med Fradrag af Kontrol-Loddernes mulige Feil. De angive saaledes den største tilladelige Afvigelse mellem

disse og de tilsvarende i Handel og Vandel benyttede Lodder. 13 Novbr.
De ere betegnede med de Vægtværdier, hvis Tolerance de udgjøre.

6. En liden Vægtbalance for 100 Grams Belastning.

d) Kontrol-Apparaternes Opbevaring, Behandling og Revision.

1. Kontrol-Apparaterne skulle altid holdes aflaasede i de til dem hørende Kasser eller Etuier, samt opbevares paa et tørt Sted — helst i Rum, hvor der ildes.
2. Paa Transport maa de omhyggelig beskyttes mod Fugtighed — og saavidt muligt mod Rystelse og Stød.
3. Efter Benyttelsen skal Metal-Meteren forsigtig afgnides med fint Skind eller med en tør, ren og fin Lærredsklud — Hulmaalene omhyggelig tørres.
Messinglodderne skulle aldrig gribes med Fingrene, men stedse ved Hjælp af de til dem hørende Pincetter.
4. Lide Apparaterne Skade ved uforsigtig eller skjødesløs Behandling, skulle de erstattes af vedkommende Embedsmand.
5. Samtlige ovennævnte Kontrol-Redskaber skulle mindst 1 Gang hvert 10de Aar indsendes til Kristiania Justerkammer for at blive reviderede — og ellers saa ofte som der maatte foreligge Mistanke om, at de have lidt nogen Forandring.

II. Om Længdemaals Nøiagtighed.

a) Tolerance.

Brugstolerancen med Fradrag af Kontrol-Meternes mulige Feil udgjør for almindelige Længdemaal i et Stykke inddelte helt eller delvis i Millimeter

for 2-Meter Stang	1.1	Millimeter,
„ 1 — —	0.8	—
„ 5.2 og 1 Decimeter	0.4	—

inddelte helt eller delvis i Centimeter, men ikke lavere

for 2 Meter	2.6	Millimeter,
„ 1 — og 5 Decimeter	1.8	—

inddelte helt eller delvis i Decimetre, men ikke lavere

for 2-Meter Stang	3.6	Millimeter.

Længdemaal til at slaa sammen.

for 1 Meters Længde	1.8	Millimeter,
„ 5 Decimeters Længde	1.4	—
„ 2 — —	0.9	—
„ 1 — —	0.4	—

13 Novbr.

Maalebaand af Metal

paa 20, 10 og 5 Meter — for hver 5 Meter 2.5 Millimeter,
„ 2 — 2 —

Maalebaand med indvævet Metaltraad

for hver Meter . . . . . 2.5 Millimeter.

Maalekjæder

for hver 5 Meters Længde . . . . . 7.5 Millimeter.

Anm.: 1. Ovenſtaaende Tolerancer gjælde de angivne Dimenſioners hele Længde.

2. For Deleſtregernes Afſtand fra nærmeſte Ende gjælde Halvdelen deraf.

b) Underſøgelſe.

1. Endemaal. Kontrol-Meteren lægges med Anſlaget mod Høire paa et Bord eller en Diſk — i Nærheden af og vendt imod et Vindu.

Det underſøgte Maal lægges ovenpaa Normalen, med Enden ſtøttet mod Anſlaget og ſaaledes, at de 2 inddelte Flader danne en ret Vinkel med hverandre. Maalets Streger ſees da afſpeilede i Normalen. Derſom Maalet er korrekt, vil Speilbilledet af den Deleſtreg, ſom befinder ſig ret under Øiet, dække den tilſvarende Deleſtreg paa Normalen. I modſat Fald vil Billedet vise ſig forſkudt til den ene eller den anden Side. For at bedømme Afvigelſens Størrelſe, maa Øiet da holdes ſaaledes, at begge Streger ſees paralelle; ved lidt Øvelſe og ved at kaſte Øiet hen paa Normalens Millimeter-inddeling vil man let kunne angive Feilene i Millimeter eller Tiendedele deraf.

2. Stregmaal underſøges paa ſamme Maade — alene med den Forſkjel, at her lægges forſt det underſøgte Maal paa Bordet og Normalen ovenpaa Maalet — ogſaa nu ſaaledes, at de inddelte Flader ligge retvinklet mod hverandre.

III. Om Nøiagtigheden hos Vedmaal.

a) Tolerancen

udgjør for

Dimenſioner paa	2 Meter	10	Millimeter,
—"—	„ 1 —	8	—
—"—	„ 5 Decimeter	6	—
—"—	„ 2 —	4	—

b) Underſøgelſen

ſkal være rettet mod:

1. Om Maalene ere retvinklede, hvilket letteſt konſtateres,

idet man ved Hjælp af en Snor, et Baand e. l. undersøger, 13 Novbr.
om begge Diagonaler ere lige lange.

Da en absolut retvinklet Form ikke vedvarende kan ventes bibeholdt, skulle Maalene i denne Henseende fremdeles betragtes som tilfredsstillende, om der mellem begge Diagonaler forefindes en Forskjel af indtil 50 Millimeter for hver Meter af Diagonalernes midlere Længde.

2. Om Siderne have den rette Længde indenfor de ovenfor angivne Feilgrændser.

Anm.: Til denne Undersøgelse benyttes Kontrol-Meteren af Træ.

IV. Om Hulmaals Nøiagtighed.

a) Tolerance.

1) Almindelige Hulmaal for flydende Varer og almindelige Melkemaal.

2	Hektoliter	8	Deciliter
1	—	4	—
50	Liter	2	—
20	—	1	—
10	—	5.0	Centiliter
5	—	2.5	—
2	—	1.0	—
1	—	0.5	—
5	Deciliter	0.5	—
2	—	0.2	—
1	—	0.1	—
5	Centiliter	0.1	—

2. Melkemaal til Forhandling af større Partier af Melk. For Maal, hvormed der kan maales indtil

20	Liter	1.0	Deciliter
30 og 40	Liter	1.25	—
50	—	1.50	—
over 50	—	2.0	—

3. Faststaaende Maalekar for flygtige Olier:
det Dobbelte af Tolerancen for almindelige Hulmaal for flydende Varer.

4. Maalekar af Træ for Tran, Lever og Tjære:
aa) oprindelig konstruerede for det metriske System:

for	20 Liter	3	Deciliter
„	50 —	6	—
„	100 —	8	—

bb) omregulerede:

for	30 Liter	3	Deciliter
„	40 —	4.5	—
„	60 —	6	—

13 Novbr. 5. Hulmaal for tørre Varer.

2 Hektoliter 1 — 50 Liter 20 —	}	som for almindelige Hulmaal for flydende Varer.
10 —		6 Centiliter,
5 —		4 —
2 —		2 —
1 —		1 —
5 Deciliter		1 —
2 —		0.4 —
1 —		0.4 —

6. Ældre $^1/_1$ og $^1/_2$ Tøndemaal, omregulerede til

140 Liter	5.6 Deciliter,
70 —	2.8 —

b) Undersøgelse.

1. Almindelige Hulmaal for flydende Varer, almindelige Melkemaal samt Hulmaal for tørre Varer undersøges saaledes:

aa) Det undersøgte Maal maa først fugtes over hele den indre Flade, idet man slaar i en Slump Vand, som man dernæst lader rinde ud under stadig Omdreining af Maalet; man lader Vandet dryppe vel af.

bb) Maalet og den tilsvarende Normal stilles paa et saavidt mulig horizontalt Underlag. Normalen fyldes med rent Vand og dækkes med den tilhørende Glasplade, hvorunder paasees, at ingen Luftblærer blive tilbage under denne. Det overflydende Vand tørres omhyggelig af.

cc) Ved de større Maal paa 5 Liter eller derover trækkes derpaa Glaspladen lidt tilside, saa at man med en Ske eller lignende kan øse en Del af Vandet fra Normalen over i det undersøgte Maal. Glaspladen tages nu af, idet man lader det til den vedhængende Vand dryppe af i Normalen og hælder Vandet over.

Ved de mindre Maal kan man uden videre hælde alt Vand over, idet man holder Normalen paa skraa med Randen over det undersøgte Maal og forsigtig trækker Glaspladen tilbage.

Denne Operation udføres selvfølgelig en eller flere Gange, eftersom det undersøgte Maal har samme Indhold som eller udgjør et Multiplum af Normalen.

dd) Naar Maalet er næsten fuldt, maa Overfyldningen foregaa langsomt. Er Maalet korrekt, vil Vandet, naar alt er overført, netop staa i Høide med Randen, saaledes at Overfladen hverken er hvælvet udad eller indad. Er

det for ſtort og ſom Følge deraf ikke fuldſtændig fyldt, 13 Novbr.
paafyldes ved Hjælp af et af Feilglasſene den til Tolerancen ſvarende Vandmasſe; er denne tilſtrækkelig eller mere end tilſtrækkelig til at udfylde det manglende, ſaa er Maalet endnu passabelt — i modſat Fald ikke. Er det derimod for lidet, vil der være noget Vand igjen i Normalen, efterat Maalet er fyldt netop til Randen. Slumpen, ſom hældes over i det tilſvarende Feilglas — maa da ikke overſkride Tolerancen.

NB. Under denne Proces maa det nøie paaſees, at Niveauet er rigtigt, d. v. ſ. at Vandet overalt har en plan Overflade i Høide med Randen, hvilket bedſt opnaaes derved, at man ſtryger rundt ſamme med en fugtig Finger.

Anm.: De ſmaa Hulmaal af Træ (Spaanmaal) paa 2 Liter nedover til 1 Deciliter kunne ikke underſøges med Vand, men maa prøves ved Hjælp af en eller anden Korn- eller Frøſort, bedſt Hirſe (eller en anden rund Frøſort).

Normalen fyldes med Frøet uden at ryſtes og afſtryges med et ret Strygetræ. Indholdet overfyldes derpaa i det underſøgte Maal, ſom ligeledes afſtryges. Ved Hjælp af Feilglasſet finder man let, hvorvidt det muligens manglende eller overſkydende ligger indenfor den tilladte Feilgrændſe.

2. Melkemaal til Forhandling af Melk i ſtørre Partier. Rigtigheden af de til disſe hørende Skalaer underſøges derved, at Maalene fra de tilſvarende Normaler fyldes med Vand til den laveſte, den midterſte og den øverſte Deleſtreg, efterat de ere ſtillede paa et horizontalt Underlag, ſaaledes at Vandet ved begge Skalaer ſtiller ſig ved tilſvarende Streger.

Ved Bedømmelſen af Vandets Stand maa man ikke regne med den Vædſkering, ſom paa Grund af Adhæſionen til Væggene trækker ſig opad ſamme, men holde ſig til Vandets Niveau ſaaledes ſom det er i nogen Afſtand fra Væggen — eller med andre Ord til den nedre Rand af den ovennævnte Vædſkering.

3. Faſtſtaaende Maalekar for flygtige Olier ſamt Tranmaal underſøges paa lignende Maade ſom de foregaaende.

13 Novbr.

V. Om Nøiagtigheden af Kubikmaal.

a) Dimensioner for

	Længde.	Bredde.	Høide.
0.1 Kubikmeter	5 Dm.	5 Dm.	4 Dm.
0.2 —	1 Meter.	5 —	4 —
0.5 —	1 —	1 Meter.	5 —
1 —	1 —	1 —	1 Meter.
2 —	2 —	1 —	1 —
5 —	2.5 —	2 —	1 —

b) Tolerancen udgjør for Sidernes Længde 5 Millimeter for hver Meter.

c) Undersøgelsen gaar ud paa at konstatere

1. Om Sidefladerne danne rette Vinkler med hverandre indbyrdes — ligesom og med Bundfladen; dette undersøges her ligesom hos Vedmaalene ved at maale de to tilsvarende Diagonalers Længde.

   Saalænge Forskjellen mellem disse ikke overskrider 25 Millimeter pr. Meter, kan Maalet i denne Henseende anses som tilfredsstillende.

2. Om Sidernes Dimensioner ere rigtige indenfor den ovenfor angivne Feilgrændse.

NB. Hertil bruges Kontrol-Meteren af Træ.

VI. Om Nøiagtigheden af Vægtlodder.

a) Tolerance.

1. Almindelige Præcisionslodder (Særkjende: 1 6-straalet Stjerne).

10 Kilogram	1500	Milligram,
5 —	1000	—
2 —	500	—
1 —	300	—
5 Hektogram	200	—
2 —	100	—
1 —	60	—
50 Gram	40	—
20 —	20	—
10 —	15	—
5 —	10	—
2 —	6	—
1 —	5	—
for mindre Lodder ikke over	2	—

dog saaledes, at sammenlagte

500 + 200 + 200 + 100 mg. ikke har større Feil end 4 mg.
50 + 20 + 20 + 10 — „ = „ — = 2 —
5 + 2 + 2 + 1 — „ = „ — = 2 —

2. Handelsvægtlodder. 13 Novbr.

aa) almindelige metriſke:

50	Kilogram	10	Gram,
20	—	5	—
10	—	3	—
5	—	2	—
2	—	1	—
1	—	600	Milligram,
5	Hektogram	400	—
2	—	200	—
1	—	125	—
50	Gram	80	—
20	—	40	—
10	—	30	—
5	—	20	—
2	—	12	—
1	—	10	—

bb) omregulerede ældre:

80	Kilogram	15	Gram,
40	—	9	—
36	—	8.5	—
32	—	7.8	—
24	—	6.2	—
18	—	4.5	—
16	—	4.0	—
9	—	2.8	—
8	—	2.5	—
4	—	1.8	—

3. Myntlodder:

for N.	1000	Kr.	Guld	(Vægt	=	448.030 g)	100	Mgr.
„ „	500	„	—	(—	=	224.015)	50	—
„ „	200	„	—	(—	=	89.606)	30	—
„ „	100	„	—	(—	=	44.803)	20	—
„ „	20	„	—	(—	=	8.9606)	6	—
„ „	10	„	—	(—	=	4.4803)	4	—
„ P.	20	„	—	(—	=	8.9158)	6	—
„ „	10	„	—	(—	=	4.4579)	4	—

4. Poſtlodder:

500	Gram	400	Milligram,
250	—	200	—
100	—	125	—
30	—	50	—
15	—	30	—
10	—	30	—

13 Novbr.

b) Underſøgelſe.

Til Underſøgelſe af ſtørre Lodder til og med 2 Hg. benyttes den eller de Vægte, ſom forefindes paa Stedet. Til mindre Lodder fra 1 Hg. og nedover benyttes den Vægt, ſom medfølger Kontrollodderne.

Veiningen ſkal altid udføres ved den ſaakaldte Subſtitutionsmethode eller Dobbeltveining, hvilken beſtaar deri, at man først ſtiller Kontrolloddet paa den ene Skaal og belaſter den anden med Tara, (hvortil man bekvemmeſt kan benytte et eller flere Lodder), indtil Vægtens Tunge ſpiller rigtig ind — og dernæſt ombytter Normalen med det underſøgte Lod, hvis Vægt ſaaledes ſammenlignes med den uforandrede Tara. Paa denne Maade gjør man ſig nemlig uafhængig af, om Vægtarmene ere lige lange eller ikke.

Derſom nu Tungen fremdeles ſpiller rigtig ind, er Loddet korrekt. Gjør den det ikke, ſaa anbringes det tilſvarende Tolerancelod paa den Side, ſom viſer den mindſte Tyngde. Bringer dette Vægten netop til at ſpille rigtig ind, er Loddet endnu ſaavidt paſſabelt; gjør den derimod et tydeligt Udſlag til den modſatte Side, kan man være ſikker paa, at Feilen endnu ikke har naaet den tilladelige Grændſe. Er Toleranceloddet utilſtrækkeligt til at bringe Vægten tilbage paa Nulpunktet, bliver det underſøgte Lod ſelvfølgelig at ſætte ud af Brug — eller efter Omſtændighederne at kaſſere. Forøvrigt er det af Vigtighed, at Vægten har en ſtø Opſtilling — ſaa lidet udſat for Ryſtelſer ſom muligt, ikke i Nærheden af en varm Ovn, og ikke udſat for direkte Solſtraaler.

Det ſiger ſig ſelv, at man til enhver Veining ſaavidt mulig vælger en Vægt, hvis Belaſtningsgrændſe omfatter Vægtværdien af det Lod, ſom ſkal underſøges.

Nærværende Inſtrux No. 2 ſkal træde i Kraft for de forſkjellige Politikamre og Fogder, efterhvert ſom disſe af Juſterbeſtyrelſen blive forſynede med de ovenfor opregnede Kontrolapparater.

13 Novbr. **Kongelig Reſolution,** hvorved Departementet for Kirke- og Undervisningsvæſenet bemyndiges til for Oplysningsvæſenets Kapitalfonds Regning at indkjøbe og tillægge Præſtegaarden for Hols Sognekald under Ringerike og Hallingdals Provſti i Chriſtiania Stift et omtrent 60 Maal ſtort Jordſtykke af Nabogaarden Rødningen for en Kjøbeſum af 3,200 Kroner, mod Refuſion til nævnte Fond, foruden af den Sum, der maatte indkomme ved Salg af Præſtegaards-Sæteren Ruken, tillige af 1000 Kroner, der bliver at paahæfte Hols Sognepræſtembede ſom Laan af Oplysningsvæſenets Kapitalfond mod Sikkerhed i Embedets faſte Indtægter og Forrentning med 5 af 100 aarlig ſamt Tilbagebetaling med lige ſtore Af-

drag i 30 paa hverandre følgende Aar, regnede fra Laanets Ud- 13 Novbr.
betaling.

Kongelig Resolution, hvorved er bestemt: 13 Novbr.

1. At Eksingdalens Distrikt i Mo Sogn af Hosanger Præstegjeld under Nordhordlands Provsti i Bergens Stift, bestaaende af Gaardene fra og med Matr.-No. 41, Lb.-No. 157, Høvik, til og med Matr.-No. 47, Lb.-No. 180, Fjælanger, samt Matr.-No. 1, Lb.-No. 1 og 2, Øksendal i Hosanger Thinglag, fra 1ste Januar 1881 skal gaa over til et eget Annexsogn under Navn af Eksingdalens Sogn.
2. At der til det nye Sogns Kirke henlægges 4 Gudstjenester aarlig efter nærmere Bestemmelse af Bergens Biskop, og
3. at de af Mo og Hosanger Sognes Kommunebestyrelser i Møder henholdsvis den 13de December 1878 og 20de Februar 1880 fattede Beslutninger i Anledning af Eksingdalens Overgang til eget Annexsogn stadfæstes.

Kongelig Resolution, hvorved er bestemt: 1) At det i den 13 Novbr.
under 13de August 1839 naadigst approberede Kvarter- Lægds- og Rodeinddeling for 7de Batteri under 4de Artilleribataillon opførte virkelige Kvarter No. 100 fremtidig kommer til at bestaa af Matr.-No. 26, L.-No. 32 b, Langlo, af Skyld 2 Daler 3 Ort 14 Skilling, og Matr.-No. 14, L.-No. 17 a, Høyem, af Skyld 3 Daler 1 Ort 14 Skilling, begge i Bynæssets Thinglag. 2) At de til bemeldte Kvarter No. 100 tidligere hørende Parceller af Gaarden Langlo, L.-No 32 a. 1. og 32 a. 2., af Skyld hver 1 Daler 1 Ort 19 Skilling, fremtidig overgaa til Rodepart under samme Batteris Rode No. 95.

Høieste Resolution, hvorved det i Henhold til Skydslovene 16 Novbr.
af 21de Marts 1860, §§ 1, Litr. c og 2, samt 17de Juni 1869 § 1 (sammenholdt med Plakat af 17de Mai 1879) og 2de af Amtsformandskabet for Nordlands Amt i 1877 og 1879 fattede Beslutninger bifaldes, at der paa Alsgaard, Laxfors, Fellingfors og Haukland, samtlige i Vefsens Herred, Søndre Helgelands Fogderi, oprettes faste Stationer med et Hestehold af 1 fast og 2 Reservehester ved hver, samt at Betalingen for Skydsbefordring ved disse Stationer forhøies til 15 Øre pr. Kilometer for hver Hest og ved Stationen paa Haukland tillige til 9 Øre pr. Kilometer for hver Rorskarl.

Høieste Resolution, hvorved den Kongelige Resolution af 16 Novbr.
14de April 1829 og den Høieste Resolution af 5te Marts 1862 Litr. B. sættes ud af Kraft, forsaavidt de bestemme, at Skydsbetalingen skal erlægges efter større Veilængder end de virkelige mellem Skydsstationen Blodekjær (nu Arendal) og Skydsstationen Brække

16 Novbr. (nu Voje) i Østre Molands Præstegjeld, mellem Skydsstationen i Tvedestrand og Skydsstationen Ubergmoen i Vegardsheiens Annex til Gjerrestads Præstegjeld, samt fra Tvedestrand til Brække (nu Voje), alle i Nedenæs Fogderi og Amt, — for samtlige Ruters Vedkommende at regne fra de Tidspunkter, som Amtmanden i Nedenæs Amt nærmere bestemmer.

19 Novbr. **Høieste Resolution,** hvorved er bestemt:

1. At der uden Gebyrs Erlæggelse meddeles Stadfæstelse paa det af Grosserer David Graah ved Gavebrev af 11te August 1880 oprettede „David Graahs Legat til Frimurerlogen i Christiania."
2. At dette Legat med Hensyn til Regnskabsvæsen m. V. stilles under den for offentlige Stiftelser sædvanlige Kontrol.

19 Novbr. **Høieste Resolution,** hvorved meddeles Stadfæstelse paa det ved Gavebrev af 30te Marts 1880 oprettede „Anders Sollerud og Kone Kjersti Sollerud Legat" til Beklædning af fattige Børn i Morkveds samt i Nordaasens og Nybygdens Skolekredse i Furnæs Sogn af Vangs Præstegjeld paa Hedemarken.

19 Novbr. **Høieste Resolution,** hvorved i Henhold til Lov om Havne- og Ringevæsenet af 24de Juli 1827 § 20 Litr. D. approberes som gjældende indtil Videre efterstaaende

Tartreglement

for Benyttelse af de offentlige Brygger i Christiansfund, Toldvæsenets undtagne.

§ 1. Efter Havnefogdens Anvisning kan Fartøier og Baade lægge til ved Byens offentlige Brygger. Imidlertid er de forpligtede til saavel at forandre Plads ved Bryggen som til at hale fra den, saasnart saadant beordres af Havnefogden.

§ 2. Dæksfartøi, som lægger til ved Byens offentlige Brygger for at losse, lade eller indtage Ballast, har at betale til Havnekassen for hvert Dogn, det saaledes henligger:

for de første 50 Tons Drægtighed 7 — syv — Øre pr. Ton
„ = følgende 50 „ — 5 — fem — „ = „
og for hvad der overstiger 100 „ — 3 — tre — „ = „

Fartøier, som alene losser Grus, Sand, Sten, Rør eller andre Gjenstande til Byens Vei-, Vand- eller Kloakvæsen, er fri for at erlægge saadan Afgift.

§ 3. Dognet regnes fra Midnat til Midnat. For Dele af Døgn betales for fuldt Døgn. Søn- og Helligdage medregnes ikke, med mindre Losning eller Ladning, Landsætning eller Ombordsætning af Passagerer foregaar paa disse Dage.

§ 4. Umaalte Fartøiers Drægtighed bestemmes ved Havne- 19 Novbr
fogdens Skjøn.

§ 5. Hvis Fartøi efter Paalæg af Havnefogden maa hale ud fra Bryggen og siden atter lægger til den, regnes det Døgn, hvori det halede fra, og det Døgn, hvori det atter lægger til Bryggen, kun for et Døgn.

§ 6. Afgift af Dampskib, som regelmæssig lægger til ved offentlig Brygge, er Gjenstand for Overenskomst med Havnekommissionen.

§ 7. Føringsbaade eller Prammer, som lægger til ved offentlig Brygge for at iland- eller ombordbringe Gods eller Ballast fra eller til noget paa Havnen eller ved Bryggen liggende Fartøi, erlægger som Bryggeafgift 40 — firti — Øre.

§ 8. For efternævnte Gjenstande, der bringes ind eller ud over offentlig Brygge, uden at det sker fra eller til Fartøi eller Baad, som erlægger Bryggeafgift, betales:

4 Øre pr. Stykke Tømmer, Bjelker, Spirer eller Klovninger;
4 „ = Tylvt Planker 65 Millimeter og derover;
2 „ = Do. skaaren Last under 65 Millimeter, Baghun, Pitprops, Kubber eller anden ikke skaaren Last;
4 „ = 100 Stk. Mursten eller Tagsten, deriblandt Skifersten, og
$1^1/_2$ „ = Hektoliter Mursand eller Kalk.

§ 9. Afgiften erlægges til Havnefogden paa hans Kontor enten forskudsvis eller paa den Maade Havnefogden bestemmer.

§ 10. Nærværende Reglement træder i Kraft 4 Uger fra den Dag, det er approberet.

Kongelig Resolution*) hvorved er bestemt: 20 Novbr.

1. At der i Henhold til Lov, indeholdende Bestemmelser om Flødnings- og Flodrensningsvæsenet af 26de August 1854 § 5 meddeles Approbation paa de under 8de April 1880 vedtagne Regler for en Forening til Fællesflødning i Moss Vasdrag, Smaalenenes Amt.
2. At der i Henhold til Lov om Behandlingen af Krabas- og Bundtømmer af 12te Juli 1848 § 2 meddeles Approbation paa det i samme Møde vedtagne Reglement for Behandlingen af saadant Tømmer, der findes i nævnte Vasdrag, paa følgende nærmere Vilkaar:
   a. At Flødningsforeningens Bestyrelse har at foranstalte, at Reglementet læses fra Kirkebakkerne i de Distrikter, hvorigjennem Flødningen foregaar, samt at et Exemplar af Reglementet altid findes opslaaet paa Thingstederne i disse Distrikter, og

*) Bekjendtgj. 24 Novbr. i Lovt. 1ste Afd. No. 34, hvor Reglerne og Reglementet er indtaget.

20 Novbr. b. at Bestyrelsen til visse af Departementet for det Indre nærmere bestemte Terminer skal indsende en specificeret Forklaring over de Summer, hvortil det i Aarets Løb afhændede Krabas- og Bundtømmer er udbragt, samt detailleret Opgave over de Diemed, hvortil disse Summer ere blevne anvendte.

20 Novbr. **Kongelig Resolution**, hvorved er bestemt:

1. At de ved Kongelig Resolution af 28de August 1875 stadfæstede Vedtægter for Østerrisørs Samlag for Brændevinshandel samt Udskjænkning af Øl, Vin, Mjød og Cider i Medhold af Lovene af 3die Mai 1871, dens § 1, og 1ste Juni 1876 samt overensstemmende med Samlagets i Generalforsamling den 6te Oktober d. A. fattede Beslutning og Østerrisørs Kommunebestyrelses under 22de Oktober d. A. afgivne Erklæring, stadfæstes som fremdeles gjældende indtil Videre, dog ikke for et længere Tidsrum end 5 Aar, at regne fra 1ste Januar 1881, og saaledes at Ordene „for Kommunen" i §§ 2 og 18 udgaa.
2. At det paalægges Amtmanden inden Udgangen af hvert Aars Juni Maaned til Departementet for det Indre at indsende Aftryk eller Afskrift af den aarlige Beretning om Samlagets Virksomhed, Extrakt af sidste Aars Regnskab og Fortegnelse over Samlagets Medlemmer.

20 Novbr. **Kongelig Resolution**, hvorved er bestemt:

1. At der i hver af Byerne Christiania, Hamar, Christianssand, Bergen og Throndhjem anordnes en Tilsynskommission, der efter en af Kirke-Departementet udfærdiget Instrux og mod en Godtgjørelse, der senere bliver at bestemme, har at føre det nærmere Tilsyn med de Institutter og Skoler for abnorme Børn, der allerede ere eller ville blive oprettede i eller ved disse Byer.
2. — — —

20 Novbr. **Kongelig Resolution**, hvorved bestemmes:

1. At Byfogden i Fredrikshald fritages for den ham ved Kongelig Resolution af 6te August 1864 overdragne Bestyrelse af Distriktsfængslet sammesteds, og
2. At Politimesteren i Fredrikshald i Byfogdens Sted antages som Bestyrer af bemeldte Fængsel.

Kapitulstaxter for Aaret 1880.

20 Novbr.

(i Overensstemmelse med N. L. 3—14—15 og Lov af 17de Aug. 1848, kfr. Love om metrisk Maal og Vægt af 22de Mai 1875 og 4de Mai 1878.)

For Christiania Stift:

	Landskyld og Leding:	Kr.	Øre.
100 Kilogram	Rugmel	21	30
100 Kilogram	Bygmel eller Malt	20	85
100 Kilogram	Havremel eller Malt	14	25
100 Kilogram	Blandmel	17	55
1 Hektoliter	Landskylds Byg eller Korn, hvor samme ei ydes efter Tyngde eller Vægt	10	14
1 Hektoliter	Landskylds eller Ledings Havre	6	38
	Tiende:		
1 Hektoliter	Hvede, Rug, Thorekorn eller Erter	12	26
1 Hektoliter	Byg	9	61
1 Hektoliter	Blandkorn	7	09
1 Hektoliter	Havre	5	46
1 Hektoliter	Letbyg	5	10
1 Hektoliter	Lethavre	3	43
	Landskyld og Leding efter Middelprisen af de 10 sidste Aars Kapitulstaxter:		
100 Kilogram	Rugmel	22	40
100 Kilogram	Bygmel eller Malt	21	60
100 Kilogram	Havremel eller Malt	15	83
100 Kilogram	Blandmel eller Malt	18	72
1 Hektoliter	Landskylds Byg	10	49
	Tiendekorn efter Middelprisen af de 20 sidste Aars Kapitulstaxter:		
1 Hektoliter	Hvede, Rug, Thorekorn eller Erter	13	17
1 Hektoliter	Byg	10	00
1 Hektoliter	Blandkorn	7	72
1 Hektoliter	Havre	5	85
1 Hektoliter	Letbyg	5	92
1 Hektoliter	Lethavre	3	61

For Hamar Stift:

	Landskyld og Leding:		
100 Kilogram	Rugmel	21	04
100 Kilogram	Bygmel eller Malt	21	83
100 Kilogram	Havremel eller Malt	16	24
100 Kilogram	Blandmel eller Malt	19	04

			Kr.	Øre.
20 Novbr.	1	Hektoliter Landskyldsbyg eller Korn, hvor samme ei ydes efter Tyngde eller Vægt . .	10	60
	1	Hektoliter Landskylds- eller Ledingshavre . . .	7	28
		Tiende:		
	1	Hektoliter Hvede, Rug, Thorekorn eller Erter	11	11
	1	Hektoliter Byg	10	05
	1	Hektoliter Blandkorn	7	70
	1	Hektoliter Havre	6	23
	1	Hektoliter Letbyg	5	76
	1	Hektoliter Lethavre	4	28
		Landskyld og Leding efter Middelprisen af de 10 sidste Aars Kapitulstaxter:		
	100	Kilogram Rugmel	22	77
	100	Kilogram Bygmel eller Malt	23	97
	100	Kilogram Havremel eller Malt	18	18
	100	Kilogram Blandmel eller Malt	21	08
	1	Hektoliter Landskyldsbyg	11	64
		Tiendekorn efter Middelprisen af de 20 sidste Aars Kapitulstaxter:		
	1	Hektoliter Hvede, Rug, Thorekorn eller Erter .	13	35
	1	Hektoliter Byg	10	91
	1	Hektoliter Blandkorn	8	57
	1	Hektoliter Havre	6	74
	1	Hektoliter Letbyg	5	91
	1	Hektoliter Lethavre	4	08
		For Christianssands Stift:		
	1	Hektoliter Byg	10	97
	1	Hektoliter Havre	6	30
	1	Hektoliter Havremel	8	56
	100	Kilogram Byg	16	94
	100	Kilogram Havre	12	16
	100	Kilogram Havremel	16	53
		Middeltallet af Kapitulstaxterne for de sidste 10 Aar fra 1871 til 1880, begge iberegnede:		
	1	Hektoliter Byg	10	98
	100	Kilogram Byg	16	99
	100	Kilogram Havre	12	63
		For Bergens Stift:		
	1	Hektoliter Hvede	16	50
	1	Hektoliter Rug	10	96
	1	Hektoliter Byg	10	97
	1	Hektoliter Havre	5	72

1 Hektoliter Blandkorn		7	95	20 Novbr.
1 Hektoliter Malt		22	86	

Hvad Kongens Tiende i Nordhordland angaar, da skal efter den derom gjældende Bestemmelse kun gives for et Hektoliter 3 Kroner 45 Øre (4 Kr. 80 Øre pr. Tønde.)

Middeltallet af de sidste 20 Aars Kapitulstaxter bliver for:

1 Hektoliter Hvede	17	97	
1 Hektoliter Rug	11	60	
1 Hektoliter Byg	10	80	
1 Hektoliter Havre	6	8	
1 Hektoliter Blandkorn	7	96	
1 Hektoliter Malt	19	38	

Middeltallet af de sidste 10 Aars Kapitulstaxter bliver derimod for:

1 Hektoliter Hvede	17	82	
1 Hektoliter Rug	11	12	
1 Hektoliter Byg	11	13	
1 Hektoliter Havre	6	00	
1 Hektoliter Blandkorn	8	17	
1 Hektoliter Malt	20	59	

For Throndhjems Stift:

1 Spand tillands	9	60	
1 Spand tilsøs, som er 2 Voger	6	40	
1 Hektoliter bedste Rug	11	54	
1 Hektoliter ringere Rug	10	12	
1 Hektoliter Sæde-Byg	10	07	
1 Hektoliter ringere Byg	8	41	
1 Hektoliter bedste Blandkorn	7	58	
1 Hektoliter ringere Blandkorn	6	33	
1 Hektoliter Sæde-Havre	5	77	
1 Hektoliter ringere Havre	4	75	
1 Hektoliter bedste Byg-Malt	20	14	
1 Hektoliter Blandkorn-Malt	14	24	
1 Hektoliter Havre-Malt	10	53	
1 Kilogram bedste Rug-Mel		19	
1 Kilogram ringere Rug-Mel		17	
1 Kilogram bedste Byg-Mel		19	
1 Kilogram ringere Byg-Mel		16	
1 Kilogram bedste Havre-Mel		15	
1 Kilogram ringere Havre-Mel		12	
1 Kilogram hvide Erter		20	
1 Kilogram ringere hvide Erter		15	
1 Kilogram graa Erter		15	

20 Novbr. Middeltallet af de sidste 10 Aars Kapitals-Taxter paa Sæde-Byg (pr. Td. Kr. 14.88.):

1	Hektoliter	10	71

For Tromsø Stift:

1	Hektoliter bedste Rug	12	74
1	Hektoliter ringere Rug	11	06
1	Hektoliter Sædebyg	11	85
1	Hektoliter ringere Byg	10	02
1	Hektoliter bedste Blandkorn	10	10
1	Hektoliter ringere Blandkorn	8	29
1	Hektoliter Sædehavre	7	88
1	Hektoliter ringere Havre	7	39
1	Hektoliter Bygmalt	25	13
10	Kilogram Rugmel	2	01
10	Kilogram Bygmel	2	23
10	Kilogram ringere Bygmel	2	11
10	Kilogram Havremel	1	95
10	Kilogram ringere Havremel	1	65
10	Kilogram hvide Erter	2	64
10	Kilogram ringere Erter	2	47

Middeltallet af de sidste 10 Aars Kapitulstaxter paa

1	Hektoliter Sædebyg	12	15

Kirkernes Landskyld:

10	Kilogram Lange	2	80
10	Kilogram Rundfisk	2	00
10	Kilogram Titling	1	60
10	Kilogram stor Rotskjær	2	40
10	Kilogram smaa Rotskjær	1	80
10	Kilogram stor Sei	1	20
10	Kilogram middels Sei	1	00
10	Kilogram smaa Sei	0	60
10	Kilogram Ost i Salten	4	89

26 Novbr. **Skrivelse** fra Finantsdepartementet til Skovdirektøren, hvorved approberes Brugsregler for Diers Almenning.*)

26 Novbr. **Skrivelse** fra Indredepartementet til Amtmanden i Nedenæs Amt. I Anledning af de Forandringer, som § 13 i Formandskabsloven for Byerne af 14de Januar 1837 er undergaaet ved Lov af 14de Juni 1879, var der forespurgt om, hvorvidt Ordfører- og Viceordførervalget, der nu skal foretages af den samlede Kommunebestyrelse istedetfor som tidligere alene af Formændene, bør

*) Bekjendtgj. 15de December i Lovt. 1ste Afd. No. 36, hvor Reglerne ere indtagne.

ske i December Maaned, naar Valg paa Formænd har fundet Sted[1]) 26 Novbr.
eller først afholdes efter det den paafølgende 3die Januar stedfindende Repræsentantvalg[2]), for hvilket sidste Tilfælde der var gjort opmærksom paa, at Formandskabet kommer til uden valgt Ordfører at deltage med Magistraten i Bestyrelsen af nævnte Repræsentantvalg. Herom udtaler Departementet, at det med Amtmanden er enigt i, at Ordførervalget maa blive at foretage af dem, der fra det nye Aars Begyndelse ville udgjøre Kommunebestyrelsen, og med hvem saaledes Ordføreren vil have at arbeide sammen, altsaa efter 3die Januar, og at den Omstændighed, at Formandskabet indtræder i Bestyrelsen for Repræsentantvalget uden nogen valgt Ordfører, formentlig ingen Ulempe volder, da der ikke bliver Spørgsmaal om at afgive Stemme som Korporation. Det vil vistnok — bemærker Departementet — heraf være en Følge, at vedkommende By i nogen kort Tid vil være uden valgt Ordfører; men hvad Bestyrelsen af Repræsentant-Valgforretningen angaar, vil dette dog neppe medføre nogen særegen Vanskelighed, og hvad angaar Ledelsen af Ordførervalget, hvilket forudsættes at finde Sted snarest muligt efter Repræsentantvalgets Tilendebringelse, antages det under Lovens Tausheb i saa Henseende at være det naturligste, at samme paahviler den sidst fungerende Ordfører eller Viceordfører eller, om Ingen af disse er Medlem af det nye Formandskab, da dettes ældste Medlem efter den Orden, hvori Medlemmerne ere valgte.

[1]) Lov af 14de Jan. 1837 § 13 jfr. § 3.
[2]) Sammes Lov § 9.

Kongelig Resolution*), hvorved Kjøbstadspolitilovgivningens 27 Novbr.
almindelige Bestemmelser om Gadeuorden og Roligheds-forstyrrelse samt om offentlige til Dands, Kortspil eller anden Lystighed foranstaltede Samlingers Ophør til et bestemt Klokkeslet om Aftenen gjøres gjældende for Værø Herred, Nordlands Amt.

Kongelig Resolution*), hvorved i Medhold af Lov om 27 Novbr.
Indskrænkning i Brugen af Redskaber til Fiskeri i Elve og Indsøer af 27de Marts 1869 § 1 bestemmes, at der til Fiskeri i Enavandet og de i samme faldende Elve og Bække samt i den til vestre Thotens Herred hørende Del af Hundselven i et Tidsrum af 10 Aar alene maa benyttes efternævnte Redskaber:

1. Garn, Not, Mjæl eller Tine med ikke mindre Maskr end $1^1/_2$ — en og en halv — Tomme mellem Knuderne i vaad Tilstand.
2. Rev eller Line, forsaavidt det ikke er Bundrev eller Bundline.
3. Hov, forsaavidt den benyttes til Fangst af Drekyte eller Løje eller Kime.

*) Bekjendtgj. 7de Decbr. i Lovt. 1ste Afd. No. 35.

27 Novbr. 4. Sik med ikke mindre Aabninger mellem Sprinklerne end $1^1/_2$ — en og en halv — Tomme.

Dog skal det være tilladt til Fangst af Aborr i Maanederne Mai, Juni, Juli og August at bruge hvilketsomhelst Redskab med Undtagelse af Oter, Stang og Bundrev.

27 Novbr. **Skrivelse** fra Finantsdepartementet til Skovdirektøren, hvorved approberes Brugsregler for Hirkjølens Statsalmenning.*)

27 Novbr. **Skrivelse** fra Finantsdepartementet til Skovdirektøren, hvorved approberes Brugsregler for Imsdalens Statsalmenning.*)

27 Novbr. **Kongelig Resolution**, hvorved meddeles Approbation paa de af Kjøbstaden Drammens Formænd og Repræsentanter under 1ste December 1879 og 30te August 1880 fattede Beslutninger om Omfrivning og delvis Omregulering af endel Satser i §§ 33 og 40 i de ved Kongelig Resolution af 14de Januar 1867 approberede Tillægsbestemmelser til Bygningslovene, forsaavidt angaar Drammen.

Efter de nævnte Beslutninger skal de omhandlede Bestemmelsers § 33, 1ste Passus herefter lyde saaledes:

„For Tilsyn med Bygningsarbeiders Udførelse erlægges til Bykassen for enetages Bygning, naar den bebyggede Grundflades Kvadratindhold ikke overstiger 40 □ Meter, 2 Kroner, for over 40 indtil 80 □ Meter 4 Kroner og saa fremdeles 2 Kroners Tillæg for hvert følgende 40 □ Meter."

Bestemmelsernes § 40, 2den og 3die Passus skal herefter lyde saaledes:

„For de her bestemte Opmaalings- og Kartforretninger, der udføres af Stadskonduktøren efter de i §§ 36 og 37 givne Regler, erlægges følgende Betaling til Bykassen:

naar den maalte Grund er indtil 500 □ Meter (5 Ar) = 5 Kroner.
naar den er derover og indtil 1000 □ Meter (10 Ar) = 8 —
naar den er over 1000 □ Meter (10 Ar) og indtil 1500 □ Meter (15 Ar) = 10 Kroner
naar den er over 1500 □ Meter (15 Ar) og indtil 2000 □ Meter (20 Ar) = 12 Kroner
naar den er over 2000 □ Meter (20 Ar) og indtil 3000 □ Meter (30 Ar) = 15 Kroner
naar den er over 3000 □ Meter (30 Ar) og indtil 4000 □ Meter (40 Ar) = 18 Kroner
naar den er over 4000 □ Meter (40 Ar) og indtil 5000 □ Meter (50 Ar) = 20 Kroner

*) Bekjendtgj. 15de Decbr. i Lovt. 1ste Afd. No. 36, hvor Reglerne ere indtagne.

og for hver overskydende 1000 □ Meter (10 Ar) 1 Krone, for hvilken Betaling Kartet leveres tegnet og Kartforretningen udføres. For Gjenpart af et Maalebrev erlægges en Femtepart af den for Opmaalingen bestemte Betaling, dog ikke under 2 Kroner." 27 Novbr.

Kongelig Resolution, hvorved bestemmes: At et udseet $5^{7}/_{16}$ Maal (ca. 54 Ar) stort Jordstykke tilligemed ca. 12 Maal (120 Ar) af den nærmest tilstødende Myr af Drangedals Præstegaard, Bamble Provsti, Christianssands Stift, tillades bortfæstet til Drangedals Kommune til Lægebolig mod en aarlig Afgift til Sognepræstembedet af Kr. 40. 00 og paa Betingelse af, at Grunden falder tilbage til Præstegaarden, naar Leien ikke erlægges, eller Stedet ikke længere benyttes til Lægebolig, og at Tomten i saadant Fald kan forlanges ryddiggjort inden 6 Maaneder, da Bygningerne ellers tilfalde Præstegaarden, samt at der forbeholdes Præstegaarden Adgang til at lægge Vandledning over den bortfæstede Grund. 27 Novbr.

Kongelig Resolution, hvorved der i Henhold til § 1 i Lov af 17de Juni 1869 angaaende Forandringer i Toldlovgivningen bliver for Throndhjems Toldsted indtil Videre fastsat følgende Kontortid som gjældende fra 1ste Januar 1881 istedetfor den i Lov om Toldvæsenet af 20de September 1845 § 19 bestemte, nemlig: 27 Novbr.

i Maanederne Januar, Februar, November og December fra Kl. 9 Form. til 3 Eftерm., og

i Aarets øvrige 8 Maaneder: Formiddag fra Kl. 8—12 og Eftermiddag fra Kl. 2—6.

Skrivelse fra Justitsdepartementet til Amtmændene i Nordlands, Tromsø og Finmarkens Amter, hvorved meddeles, at det i Retssager bør tilføres Protokollen, at vedkommende Tolk er autoriseret og edfæstet, hvorhos oversendes Gjenpart af Skrivelse fra Departementet til Finmarkens Amt af 19de April 1860*) 27 Novbr.

*) Nævnte Skrivelse, der ikke tidligere er indtagen i den offentlige Lovsamling eller Departementstidenden, er saalydende:

„I Anledning af Hr. Amtmandens Skrivelse af 3die Marts, betræffende hvorledes der med Antagelse af Retstolke i Finmarkens Amt bør forholdes, skulde Departementet meddele, at man vel ikke finder Grund til at udtale sig imod, at den hidtil stedfundne, skjønt saavidt vides i Lovgivningen ikke hjemlede Praxis, at vedkommende Underdommer beskikker de faste Tolke, fremdeles vedbliver, men at man dog antager, at Antagelse af fast Tolk altid bør indberettes til Hr. Amtmandens Approbation, samt at det staar til Dem som Overøvrighed, naar De hertil finder Foie, at foranledige den antagne Tolk afskediget og en anden i hans Sted antagen. Forøvrigt antages vedkommende Underdommer berettiget til, i extraordinære Tilfælde, naar Nødvendigheden kræver Saa-

29 Novbr. **Skrivelse** fra Marine- og Postdepartementet til Amtmanden i Bratsbergs Amt, hvori paa Foranledning udtales, at Kommuner i Almindelighed maa anseés uberettigede til at indsende til vedkommende Oppebørselsbetjent som portofri Sag Afdrag og Renter af Laan til Bestridelse af Kommunens Udgifter, idet der i denne Henseende formentlig ikke bør skjelnes mellem, om Laanet er bestemt til Dækkelse af det ene eller andet Slags Kommuneudgifter, eller af hvilket Fond det er erholdt, hvorhos meddeles, at Underfogder ikke henhøre til de Funktionærer, der ifølge gjældende Bestemmelser for Tiden ere berettigede til at udstede Portofriheds-atteſter.

30 Novbr. **Deklaration***) angaaende Forlængelse af den under 14de Februar 1865 afsluttede Handelstraktat mellem de forenede Riger og Frankrige.

Le Gouvernement des Royaumes Unis de Suède et de Norvége et le Gouvernement de la République Française considérant qu'aux termes de la Déclaration signée, le 25 Novembre 1879, entre les dites Puissances, le traité de commerce du 14 Février 1865 a été prorogé pour une période de six mois, à partir de la promulgation du nouveau tarif général des Douanes, soumis à l'approbation des Chambres Françaises, mais que ce délai de prorogation ne peut dépasser le 1er Janvier 1881, à moins d'un arrangement spécial à cet effet, — prévoyant le cas ou les relations

(Overſættelse).

De forenede Riger Sveriges og Norges Regjering og den Franske Republiks Regjering ere — i Betragtning af, at Handelstraktaten af 14de Februar 1865 ifølge den under 25de November 1879 undertegnede Deklaration mellem de nævnte Magter er bleven forlænget for et Tidsrum af sex Maaneder efter Offentliggjørelsen af den de franske Kamre forelagte nye almindelige Toldtarif, men at denne Forlængelse ikke uden særskilt ny Overenskomst skal strække sig udover den 1ste Januar 1881, og idet de forudse Muligheden af, at Handelsforbindelserne mellem de respektive Lande ikke inden denne Dag kunne blive ordnede ved en

---

dant, udenfor vedkommende fast bestikkede tillige for Tilfældet at tilkalde extraordinær Tolk, hvorom dog ligeledes Indberetning bør gjøres til Amtmanden og dennes Approbation indhentes, om Tiden tillader det. Det bør ligeledes være Underdommeren magtpaaliggende i ethvert Fald, hvor Saadant behøves og lader sig udføre, at foranstalte tilkaldt Lagrette, der er i Besiddelse af den fornødne Kundskab i det finske, saavelsom i det norske Sprog. Herom bedes vedkommende Sorenskrivere og Fogder underrettede.

*) Offentliggjort 24 Decbr i „Overenskomster med fremmede Stater" No. 2 for 1880.

commerciales entre les pays respectifs n'auraient pas été réglées avant cette date par un nouveau traité et désirant assurer aux industriels et aux négociants des pays respectifs un délai suffisant pour terminer les operations en cours d'exécution;

sont convenus de proroger le traité de commerce du 14 Février 1865, au delà du 1er Janvier 1881, jusqu'à l'expiration d'un délai de six mois, à partir du jour ou l'une des Hautes Parties contractantes aura notifié à l'autre son intention d'en faire cesser les effets.

En foi de quoi, les soussignés, agissant au nom de leurs Gouvernements respectifs, ont dressé la présente déclaration et y ont apposé leurs cachets.

Fait à Paris, le 30 Novembre 1880.

(L. S.) signé **G. Sibbern.**

(L. S.) signé **B. St. Hilaire.**

ny Traktat, og ønske at sikkre de Industridrivende og Handlende i de respektive Lande tilstrækkelig Tid til at afslutte de Forretningsforetagender, som maatte være under Udførelse — komne overens om at forlænge Handelstraktaten af 14de Februar 1865 udover den 1ste Januar 1881 indtil Udløbet af et Tidsrum af 6 Maaneder, at regne fra den Dag, da den ene af de høie kontraherende Parter maatte have tilkjendegivet for den anden sin Hensigt at lade den træde ud af Kraft. 30 Novbr.

Til Bekræftelse herpaa have Undertegnede paa sine respektive Regjeringers Vegne udfærdiget nærværende Deklaration og forsynet samme med sine Segl.

Udfærdiget i Paris den 30te November 1880.

(L. S.) undertegnet **G. Sibbern.**

(L. S.) undertegnet **B. St. Hilaire.**

Høieste Resolution, hvorved bestemmes: 30 Novbr.

1. At de ved Kongelig Resolution af 24de August 1875 stadfæstede Vedtægter for Arendals Samlag for Brændevinshandel samt Udskjænkning af Øl, Vin, Mjød og Cider i Medhold af Lovene af 3die Mai 1871, dens § 1 og 1ste Juni 1876 samt overensstemmende med Samlagets i Generalforsamling den 25de Oktober 1880 fattede Beslutning og Repræsentantskabets under 18de November 1880 afgivne Erklæring, stadfæstes som fremdeles gjældende indtil Videre, dog ikke for et længere Tidsrum end 5 Aar, at regne fra 1ste Januar 1881.
2. At det paalægges Amtmanden inden Udgangen af hvert Aars Juni Maaned til Departementet for det Indre at indsende Aftryk eller Afskrift af den aarlige Beretning om Samlagets

30 Novbr. Virksomhed, Extrakt af sidste Aars Regnskab og Fortegnelse over Samlagets Medlemmer.

30 Novbr. **Skrivelse** fra Justitsdepartementet til Stiftamtmanden i Throndhjems Stift, hvori i Anledning af en Ansøgning fra Baptistmenigheden i Throndhjem om, at der i Henhold til Dissenterloven af 16de Juli 1845 § 10 maa blive afgiven naadigst Bestemmelse om, at dens Medlemmer fritages for at aflægge den for Statskirkens Medlemmer foreskrevne Ed, — meddeles, at Departementet i Overensstemmelse med, hvad det ved tidligere lignende Leiligheder har udtalt — i hvilken Henseende bl. A., henvises til Departementstidende for 1857 S. 545 flg. — ikke finder at kunne bevirke en saadan Bestemmelse som den ansøgte afgiven, da det ved det i Ansøgningen Anførte ikke kan ansees tilstrækkelig oplyst, at den af Menigheden antagne Troesbekjendelse indeholder noget Forbud mod Edens Brug, i hvilken Henseende bemærkes, at Forstanderne for flere Baptistmenigheder her i Landet sees at have aflagt den i Dissenterlovens § 2 paabudne, men nu ved Lov af 22de Mai 1875 ophævede Ed, og at dette navnlig har været Tilfældet med den ifølge Stiftamtmandens Indberetning af 4de Marts 1859 i Throndhjem stiftede „fri apostolisk-kristelige" Menighed, der maaske er identisk med den Baptistmenighed, paa hvis Vegne den heromhandlede Ansøgning er indgiven.

30 Novbr. **Skrivelse** fra Justitsdepartementet til Amtmanden i Lister og Mandals Amt. Fra Ordføreren i en Herredsstyrelse var der stillet Forespørgsmaal om, hvorvidt det er at anse som lovstridigt og strafbart, at der ved Valg paa Forligelseskommissær af de af Herredsstyrelsen foreslaaede Kandidater til Posten gaaes paa Akkord med endel Vælgere med Tilbud om, hvis Vedkommende vælges til Forligelseskommissær, at udstede Indkaldelser og meddele Forligsudskrifter for en mindre Betaling end den lovbestemte. I Anledning heraf udtaler Departementet, at det antager, at en Adfærd som den omhandlede — om den ikke i alle Tilfælde skulde være at anse ligefrem som Kjøb eller Salg af Stemmer — dog i ethvert Fald maa betegnes som en utilbørlig Maade, hvorpaa man søger at skaffe sig Indflydelse paa Valget; idet Departementet derfor med Amtmanden er enigt i, at et saadant Forhold ialfald for Valgkandidatens Vedkommende kommer ind under Straffebudet i Kriminallovens Kap. 10 § 25, henstiller det til Amtmanden at gjøre denne Opfatning bekjendt inden sit Distrikt og, saafremt den derved givne Advarsel ikke maatte frugte, i forekommende Tilfælde at drage Vedkommende til Ansvar for Retten.

3 Decbr. **Høieste Resolution,** hvorved meddeles Stadfæstelse paa det ved Gavebrev af 25de Mai 1880 oprettede „Jørgen H. Heftyes

og Hustrus Legat til Understøttelsesselskabet for Husarme i Chri- 3 Decbr.
stiania" samt paa de for dette Legat udarbeidede Statuter.

Skrivelse fra Kirkedepartementet til Christiania Stiftsdirek- 6 Decbr.
tion, hvori paa Foranledning meddeles, at det, naar en Eiendom har faaet Afslag i Matrikulskylden, formentlig er en Følge af Forordning angaaende Tiendevæsenet af 31te Juli 1801, 1ste Afd. § 6, at Tienden alene kan opkræves med et i Forhold til Nedsættelsen i Matrikulskylden reduceret Beløb, uden at der paakræves nogen Forretning eller naadigst Resolution, idet Udregningen af de enkelte Tiendeydelser antages at maatte være overladt til vedkommende Tiendemodtageres og Tiendeyderes gjensidige Kontrol.

Høieste Resolution, hvorved meddeles Stadfæstelse paa et 7 Decbr.
den 15de Oktober 1880 dateret Udkast til Fundats for „Amund Helland og Hustrus Legat" til Uddeling af Ny Testamenter, Salmebøger og andre kristelige Opbyggelsesskrifter blandt værdige Trængende i Bergens By.

Høieste Resolution, hvorved meddeles Stadfæstelse paa det 7 Decbr.
af afdøde Skibsreder C. N. Brinch og Søn Værftseier Chr. Brinch stiftede „C. N. Brinchs og Søns Legat" til Bedste for trængende og værdige, i Christiania hjemmehørende Skibsførere og Skibsførerenker samt paa de for dette Legat under 16de Oktober og 28de December 1872 udarbeidede Statuter.

Høieste Resolution, hvorved meddeles Approbation paa 7 Decbr.
det af Aalesunds Sparebanks Forstanderskab under 13de Mai og 19de Oktober 1880 vedtagne Udkast til ny Plan for Sparebanken.

Skrivelse fra Justitsdepartementet til Amtmanden i Chri- 9 Decbr.
stians Amt, hvori paa Forespørgsel meddeles, at Departementet — i Overensstemmelse med hvad det ved tidligere lignende Leilighed har udtalt [1]) — antager, at Udgifterne ved Anskaffelse af Budstikker maa blive at udrede af vedkommende Thinglagskommune.

[1]) Cfr. den i Lovsamlingen indtagne Skrivelse af 19 December 1856.

Skrivelse fra Finants- og Tolddepartementet til Amtman- 9 Decbr.
den i Christians Amt, hvori det i Anledning af, at et gjennem Amtmanden modtaget Dokument angaaende ulovlig Brændevinsbrænding ikke indeholdt nogen Oplysning om de benyttede Apparaters Beskaffenhed, henstilles til Amtmanden at foranledige, at Undersøgelserne i fremtidige Tilfælde udstrækkes til ogsaa at omfatte denne Side af Sagen, der er af speciel Interesse for Kontrollen med den ulovlige Brændevinstilvirkning.

10 Decbr. **Høieste Resolution**, hvorved bestemmes:

1. At en mellem det Offentlige og Arendals Trælasthandlerkorporation under 25de Oktober 1880 oprettet Kjøbekontrakt angaaende Salg af den Øiestads Præstegaard, Arendals Provsti i Christianssands Stift, tilhørende Ret til Afgift af 2 Skilling pr. Tylvt af det Tømmer, der flødes ned Rygene Fos i Tidsrummet 11te Mai til 6te September, for en Kjøbesum af 15,000 Kroner, approberes.
2. At Kjøbesummen bliver at forvalte under Oplysningsvæsenets Fond som en Øiestad Sognepræstembede tilhørende Kapital, hvoraf de aarlige Renter efter Fradrag af Inkassationsomkostninger blive at udbetale Sognepræsten.

11 Decbr. **Kongelig Resolution** *), hvorved i Henhold til § 11, jfr. § 4, i Lov om Sundhedskommissioner m. M. af 16de Mai 1860 meddeles Approbation paa den af Kommunebestyrelsen for Nordre Aurdals Herred i Christians Amt under 16de Marts 1880 fattede Beslutning om almindelige Forskrifter med Hensyn til Sundhedsvæsenet inden Herredet.

11 Decbr. **Kongelig Resolution** **), hvorved i Henhold til § 11, jfr. § 4 i Lov om Sundhedskommissioner m. M. af 16de Mai 1860 meddeles Approbation paa den af Kommunebestyrelsen for Søndre Aurdals Herred i Christians Amt under 11te Juni 1880 fattede Beslutning om almindelige Forskrifter med Hensyn til Sundhedsvæsenet inden Herredet.

11 Decbr. **Kongelig Resolution** ***), hvorved det af Kjøbstaden Hammerfests Formænd og Repræsentanter under 14de Juli og 27de August 1880 vedtagne Feierreglement for Stedet approberes i Henhold til Lov indeholdende Tillæg til og Forandringer i Lovgivningen om Brandvæsenet af 26de August 1854, dens § 4, dog saaledes, at Udpantning af Feierpengene ifølge Reglementets § 15 kun maa ske efter af Overøvrigheden approberet Restanceliste, der skal være oversendt samme senest inden 3 Maaneder efter Aarets Udgang.

11 Decbr. **Kongelig Resolution** ****), hvorved i Henhold til Lov angaaende Udryddelse af Rovdyr og Fredning af andet Vildt af 22de

---

*) Bekjendtgj. 15 Decbr. i Lovt. 1 Afd. No. 36, hvor Forskrifterne ere indtagne.

**) Bekjendtgj. 15 Decbr. i Lovt. 1 Afd. No. 36. Forskrifterne ere enslydende med de for Nordre Aurdals Herred approberede.

***) Bekjendtgj. 15 Decbr. i Lovt. 1 Afd. No. 36, hvor Reglementet er indtaget.

****) Bekjendtgj. 15 Decbr. i Lovt. 1 Afd. No. 36.

Juni 1863 § 11 bestemmes, at Fredningstiden for Tiur og Aar- 11 Decbr.
hane for Romdals Amts Vedkommende for Aarene fra og med 1881 til og med 1885 udvides til at gjælde Tiden fra 15de Marts til 15de August.

Kongelig Resolution, hvorved bestemmes: At der foruden 11 Decbr.
de ifølge Kongelig Resolution af 13de Juli 1878 til Tomt for den høiere Almuskole i Sande Præstegjeld under Nordre Jarlsbergs Provsti i Christiania Stift samt til Jord for Læreren ved nævnte Skole mod en aarlig Afgift af 24 Kr. til Kirkesangeren afgivne 3 Maal Jord af Hauge Klokkergaard, af denne yderligere tillades afgivet 22 Maal Jord til Brug for den nævnte Lærer, mod at denne heraf svarer en aarlig Afgift, stor Kr. 80.00 til Kirkesangeren.

Kongelig Resolution, hvorved bestemmes: 11 Decbr.

1. At Byfogden i Aalesund fritages for den ham ved Kongelig Resolution af 14de Februar 1865 overdragne Bestyrelse af Distriktsfængslet sammesteds, og
2. At Politimesteren i Aalesund i Byfogdens Sted antages som Bestyrer af bemeldte Fængsel.

Kongelig Resolution, hvorved Approbation i Henhold til 11 Decbr.
§ 3 i Lov om Bygningsvæsenet af 6te September 1845 meddeles paa den af Kommunebestyrelsen i Kjøbstaden Grimstad efter Forslag af Reguleringskommissionen sammesteds under 11te Marts 1880 fattede Beslutning om Byens Regulering ved fremtidig Bebyggelse.

Kongelig Resolution, hvorved bestemmes, at der fra 1ste 11 Decbr
Januar 1881 at regne, tilstaaes den i Overhaldens Thinglag og Herred, Namdals Fogderi, Nordre Throndhjems Amt, beliggende Gaard Matr.-No. 64, L.-No. 180, Halvardmo, af Skyld urevideret 8 Daler 2 Skilling, revideret 7 Daler 3 Skilling, en Nedsættelse i dens ureviderede Skyld af 3 — tre — Ort 8 — otte — Skilling, og i dens reviderede Skyld af 2 — to — Ort 22 — to og tyve — Skilling.

Kongelig Resolution, hvorved er bestemt: 11 Decbr.

1. At Hols Præstegjeld, Herred og Lensmandsdistrikt af Aals Thinglag, Hallingdals Fogderi, Buskeruds Amt, overgaar til særskilt Thinglag og Maanedsthingsdistrikt.
2. At de i de Kongl. Resolutioner af 6te Mai 1844, Post III, og 19de Januar 1857 indeholdte Bestemmelser angaaende Tiden for Afholdelsen af de almindelige Sage- og Skattethinge for Hallingdals Fogderi forandres derhen, at Vaarthin-

11 Decbr. gene afholdes i Slutningen af Marts og Høstthingene i Slutningen af November Maaned efter Amtmandens nærmere Bestemmelse af Thingdagene for hvert Thinglag.

3. At Maanedsthingene for Hols Thinglag afholdes i Maanederne Januar, Mai, Juli og September.

4. At Amtmanden i Buskeruds Amt bemyndiges til at bestemme, fra hvilken Tid ovennævnte Forandringer skulle træde i Kraft.

11 Decbr. **Kongelig Resolution**, hvorved det tillades, at der for Distriktet Haukedal i Holse Sogn af Førde Præstegjeld under Søndfjords Provsti i Bergens Stift istedetfor det gamle Kapel opføres et nyt — — —.

11 Decbr. **Kongelig Resolution**, hvorved det bl. A. tillades, at der for Sokelvens Annexsogn af Ørskougs Præstegjeld under Østre Søndmøres Provsti i Bergens Stift opføres en ny Kirke paa Gaarden Aures Grund i Nærheden af den nuværende Kirke, idet Valget af Tomt overlades til Bergens Stiftsdirektions nærmere Bestemmelse.

11 Decbr. **Kongelig Resolution**, hvorved bl. A. meddeles Approbation i Henhold til § 3 i Lov om Bygningsvæsenet af 6te September 1845 paa den af Kommunebestyrelsen i Kjøbstaden Drammen efter Forslag af Reguleringskommissionen sammesteds under 15de November 1880 fattede Beslutning om Regulering af det under 9de Oktober næstfor afbrændte Strog af Stromsø.

11 Decbr. **Kongelig Resolution**, hvorved er bestemt: At den til Holts Præstegjeld under Østre Nedenæs Provsti i Christianssands Stift hørende Gaard Ekeland, Matr.-No. 131 — med Undtagelse af Løbe-No. 817 a og 818, Skottevik — i Holts Thinglag, Herred og Lensmandsdistrikt under Nedenæs Fogderi og Nedenæs Amt, fra 1ste Januar 1881 at regne henlægges til Flaugstads Sogn af Dybvaags Præstegjeld under samme Provsti og Stift samt til Dybvaags Thinglag, Herred og Lensmandsdistrikt i samme Fogderi og Amt.

11 Decbr. **Kongelig Resolution**, hvorved bestemmes: 1. At det tillades, at Kirken i Holmedals Annexsogn i Skoneviks Præstegjeld under Søndre Søndhordlands Provsti i Bergens Stift nedtages og gjenopføres paa Gaarden Utakers Grund i udvidet og restaureret Stand — — —. 2. At der tillades anlagt Begravelsesplads ved den nye Kirketomt. 3. — — —. 4. — — —.

11 Decbr. **Kongelig Resolution**, hvorved bestemmes: 1. At et Underhaandsbud, 5400 Kroner, for det Hiterens Præstegaard i Throndhjems Stift tilliggende Underbrug Undaas approberes. 2. At

Kjøbesummen bliver som en Hiterens Sognepræstembede tilhørende Kapital at forvalte under Oplysningsvæsenets Fond, hvoraf de aarlige Renter, efter Fradrag af Inkassationssalar, udbetales Sognepræsten. 11 Decbr.

Skrivelse fra Kirkedepartementet til Throndhjems Stiftsdirektion, hvori paa Foresporgsel meddeles, at da Loven af 27de Juli 1830 — som af Departementet ved en tidligere Leilighed udtalt[1]) — bestemt synes at hvile paa den Forudsætning, at Præsterne ere berettigede til den i sammes § 1 bestemte Betaling for enhver embedsmæssig Attest om Privates Anliggender, der ikke, saaledes som i samme Lovs § 3 No. 2—4, udtrykkelig foreskrives enten bestandig eller betingelsesvis at skulle meddeles uden Betaling, antages denne Regel at maatte gjælde ogsaa med Hensyn til de Attester, der efter Forordningen af 1ste April 1796 fordres af Apothekere ved Salg af Gift. 13 Decbr.

[1]) Skr. fra Kirke- til Justitsdepartementet af 3die Juni 1873, indt. i den alm. Lovsamling.

Høieste Resolution, hvorved meddeles Stadfæstelse paa Fundats af 26de November 1880 for „Hans Siewers's Legat" til Uddannelse af yngre norske Videnskabsmænd[1]). 14 Decbr.

[1]) Indt. i Deptstid. for 1881, S. 74 og flg.

Høieste Resolution, hvorved en af Lillehammer Sparebanks Forstanderskab i Møder den 24de September 1879 og 10de November 1880 vedtaget Plan for Banken approberes som trædende i Stedet for Bankens ved Høieste Resolutioner af 15de Februar 1854 og 11te Marts 1863 approberede Plan, dog saaledes, at Planens § 18 erholder det af Forstanderskabet i Mødet den 10de November 1880 subsidiært vedtagne Tillæg om, at den Instrux, der udfærdiges for den administrerende Direktør, ikke maa indeholde nogen Bemyndigelse for ham til at bevilge Laan af Bankens Midler. 17 Decbr.

Skrivelse fra Finantsdepartementet til Skovdirektøren, hvorved approberes Brugsregler for Gausdals Vestfjelds Almenning, vedtagne af Almenningsbestyrelsen i Møde 17de Novbr. 1879*). 20 Decbr.

Skrivelse fra Justitsdepartementet til Amtmanden i Søndre Bergenhus Amt, hvori paa Foresporgsel meddeles, at hvor det maa anses at have været fornødent for en Lensmand at medtage et Vidne til en Husinkvisition eller anden lignende Undersøgelsesforretning, maa han kunne fordre sit Udlæg hertil godtgjort af Delin- 20 Decbr.

*) Bekjendtgj. 31te Decbr. i Lovt. 1ste Afd. No. 38, hvor Reglerne ere indtagne.

20 Decbr. kventfondet; imidlertid formener Departementet, at Lensmanden oftere paa Forhaand vil kunne være sikker paa, at nogen af Stedets Beboere kan benyttes som Vidne, og at derfor Medtagelse af Vidne kun bør finde Sted, naar han finder det tvivlsomt, om et Vidne kan erholdes paa Stedet.

21 Decbr. **Høieste Resolution**, hvorved meddeles Stadfæstelse paa det ifølge 14de Post af Kjøbmand Johan Stangs Testament af 24de Juni 1876 stiftede Legat til Fordel for „Stiftelsen for Trængende, især af borgerlig Stand" i Frederikshald, saaledes at dette Legat med Hensyn til Regnskabsvæsen m. V. stilles under den for offentlige Stiftelser sædvanlige Kontrol.

21 Decbr. **Høieste Resolution**, hvorved meddeles Stadfæstelse paa det ifølge Testament af 24de Juni 1876, dets 12te og 16de Post oprettede „Johan Stangs Legat" til Bedste for værdige Trængende i Frederikshald og til Anvendelse i gavnlige Øiemed for Frederikshalds Kommune samt paa de for dette Legat udarbeidede Statuter.

21 Decbr. **Høieste Resolution**, hvorved meddeles Stadfæstelse paa det ved Testament af 5te Marts 1860 oprettede „Kjøbmand Thorval Holmsen og Hustru Anne Marie født Clausens Legat" til Bedste for enkelte nærmere angivne Personer og for værdige Trængende af Christiania Kommune samt paa de for dette Legat udarbeidede Statuter.

21 Decbr. **Høieste Resolution**, hvorved Approbation i Henhold til Lov af 25de Februar 1860 § 1 meddeles paa den af Formænd og Repræsentanter for Øiestads Herred i Nedenæs Fogderi og Amt den 18de Oktober 1880 fattede Beslutning angaaende Herredets Deling fra 1ste Januar 1881 i 2de Herreder, Øiestad og Hisø, hvert svarende til Præstegjeldet af samme Navn.

22 Decbr. **Kongelig Resolution***), hvorefter det ved Kongelig Resolution af 28de Februar 1877 approberede Reglement for Udskrivning til Landvæbningen og til Distriktssøtropperne i Nordlands og Tromsø Amter, dets § 104, første Passus, herefter bliver saalydende:

I Fredstid kan der af Sessionsbestyrelsen meddeles udskrevne Mandskaber, der henhøre til de Aarsklasser, som i Fred ikke kaldes til Øvelse, Tilladelse til at udvandre af Riget, naar de derom ansøge gjennem sin militære Chef. Paa lige Maade kan i Tiden mellem Vaabenøvelsernes Slutning i det ene Aar og det paafølgende Aars 1ste Marts saadan Tilladelse meddeles Mandskaber af

*) Bekjendtgj. 24de Decbr. i Lovt. 1ste Afd. No. 37.

de i Fred tjenstpligtige Aarsklasser; dog bør der til Mandskaber, tilhørende disse Aarsklasser, af Artilleriet og Kavaleriet, — indtil der maatte emanere forandrede Bestemmelser angaaende Øvelsesstyrken for Afdelinger af disse Vaabenarter, — ikke meddeles Udvandringstilladelse i saadan Udstrækning, at vedkommende Afdelings Styrke af udskrevne Mandskaber under Øvelserne kan forudsees at ville blive mindre end: 22 Decbr.

for 1ste og 2det Batteri	. . . . .	88	Mand,
„ 3die „ 4de „	. . . . .	89	„
„ 5te „ 6te „	. . . . .	96	„
„ 7de „ 8de „	. . . . .	105	„
„ 9de „	. . . . .	106	„
„ 10de „ 11te „	. . . . .	89	„
„ en Eskadron	. . . . .	100	„

(jfr. for Batterierne Kgl. Resol. 9de Mai 1829 Punkt 5 samt Resol. 28de Juli 1866 Litr. A og Resol. 19de August 1874 Punkt 2, for Eskadronerne Armeplan 3die Juli 1817 § 46).

Kongelig Resolution*), hvorved Kjøbstadspolitilovgivningens almindelige Bestemmelser om Gadeuorden og Rolighedsforstyrrelse samt om offentlige til Dands, Kortspil eller anden Lystighed foranstaltede Samlingers Ophør til et bestemt Klokkeslet om Aftenen, hvilke ved Kongelig Resolution af 19de Januar 1878 bleve gjorte gjældende for Romedals Herred, Hedemarkens Amt, indtil Jernbaneanlægget mellem Hamar og Eidsvold var tilendebragt, gjøres gjældende for bemeldte Herred ogsaa efterat Jernbanearbeidet er ophørt. 22 Decbr.

Kongelig Resolution, hvorved der til en besluttet Hovedvei gjennem Sparbo Herred i Throndhjems Stift tillades uden Erstatning afstaaet fornøden Grund af den Sparbo Præstegaard tilhørende Del af de saakaldte Mæresmyrer. 22 Decbr.

Kongelig Resolution, hvorved bestemmes: 1. At et ved Auktion den 12te Oktober d. A. over det Bjugns Præstegaard i Throndhjems Stift tilliggende Jordstykke Reitan gjort Bud, 2800 Kroner, approberes. 2. At ovennævnte Kjøbesum bliver som en Bjugns Sognepræstembede tilhørende Kapital at forvalte under Oplysningsvæsenets Fond, hvoraf de aarlige Renter med Fradrag af Inkassationssalar udbetales Sognepræsten. 22 Decbr.

Kongelig Resolution, hvorved der i Medhold af Lovene af 3die Marts 1860 og 26de Mai 1866, jfr. § 2 i Lov af 3die 22 Decbr.

*) Bekjendtgj. 24de Decbr. i Lovt. 1ste Afd. No. 37.

22 Decbr. Mai 1873, indeholdende Forandringer i og Tillæg til Lovene om den almindelige Brandforsikringsindretning for Bygninger, tilstaaes, fra 1ste Juli d. A. indtil Videre, en Nedsættelse af $16^2/_3$ Procent i Brandkontingenten af de i bemeldte Indretnings Kjøbstadsafdeling forsikrede Bygninger i Kjøbstaden Østerrisør.

22 Decbr. **Kongelig Resolution**, hvorved er bestemt:

1) At Hof og Grue Thinglage, Solørs Fogderi, Hedemarkens Amt, deles i 5 Thinglage, nemlig Vaaler, Aasnæs, Hof, Grue og Brandvold, svarende til Herrederne af samme Navn og hvert med et eget Sage- og Skattething.
2) At de Kongelige Resolutioner af 13de Juni 1829, Post I, og 6te April 1861 angaaende Ordningen af de almindelige Sage- og Skattethinge i Solørs Fogderi samt i Vinger og Odalens Fogderi forandres derhen, at det overdrages til Amtmanden at bestemme, i hvilken Orden og paa hvilke Dage i Marts og Juli Maaneder bemeldte Thinge blive at afholde inden de respektive Thinglage.
3) At de i Post 1 og 2 nævnte Forandringer skulle træde i Kraft fra den Tid, som af Amtmanden nærmere fastsættes.

22 Decbr. **Kongelig Resolution**, hvorved Departementet for det Indre bemyndiges til overensstemmende med det af Trafikdirektøren afgivne Forslag at approbere: 1. en mellem Hoved-, Kongsvinger- og Smaalensbanernes Direktioner paa den ene Side og Eidsvold—Throndhjemsbanernes Direktion paa den anden Side vedtagen Kontrakt angaaende Gjennemgangstransport, Leie af rullende Materiel m. m. 2. som gjældende indtil Videre et af Trafikdirektøren meddelt Udkast til Overenskomst om Gjennemgangsfragt mellem Hoved- og Kongsvingerbanerne paa den ene Side og Eidsvold—Throndhjemsbanerne paa den anden Side.

22 Decbr. **Kongelig Resolution**, hvorved det tillades, at en i et vedliggende Udkast til Mageskiftebrev betegnet Del af Jordstykket Spiotar under Raulands Præstegaard i Christianssands Stift mageskiftes med det Gaarden Rauland Søndre tilhørende Beitestykke Bunuthalterne paa de i Udkastet nævnte Vilkaar, naar dertil føies Bestemmelse om, at Mageskiftet hæves i Tilfælde af, at Bunuthalterne løses ved Odel, og at ingen Pantsættelse af den omhandlede Del af Spiotar kan finde Sted, førend 3 Aar ere forløbne fra Mageskiftebrevets Thinglæsning, samt paa Betingelse af, at de med Mageskiftet forbundne Omkostninger bæres lige af Gaarden Raulands Eier og det Offentlige.

22 Decbr. **Kongelig Resolution**, hvorved bestemmes: 1. At de midlertidigt oprettede Postaabnerier paa Atna, Bækkelagets, Gjethus,

Hanestads, Hovinds, Høvigs, Jensvolds, Langletes, Lians, Lunde- 22 Decbr.
mos, Oppegaards, Reitans, Rognæs, Rygges, Skjebergs, Sten-
vigens, Tvholds, Vestbys og Oxna Jernbanestationer fremdeles
skulle holdes i Virksomhed. 2. At Lønnen for Postaabnerne paa
Atna, Bækkelaget, Høvig, Lian, Rygge, Skjeberg og Oxna bestem-
mes til 96 Kr. aarligt, for Postaabnerne paa Hovind, Jensvold,
Langlete, Lundemo, Reitan, Rognæs og Tvbold til 100 Kr. aar-
ligt, for Postaabneren paa Oppegaard til 48 Kr. aarligt, for Post-
aabneren paa Stenvigen til 140 Kr. aarligt, for Postaabneren paa
Gjethus til 144 Kr. aarligt og for Postaabneren paa Hanestad og
Vestby til 160 Kr. aarligt.

Cirkulære fra Marine- og Postdepartementet til samtlige 22 Decbr.
Postmestere og Posterpeditører, hvorved bl. A. meddeles: 1. At
Postanstalternes offentlige Protokoller ikke af Private kunne forlan-
ges udleverede til Erhvervelse af Oplysninger angaaende deres Ind-
hold, hvorimod saadanne Oplysninger i Almindelighed ville være
at afgive af Postanstalternes Bestyrere, naar den Sag, hvorom
Underretning ønskes, tydeligt betegnes og kan antages at vedkomme
Rekvirenten. 2. At den universelle Postkonventions Taxter paa
Øen Cypern ifølge modtagen Meddelelse nu opkræves efter følgende
Forhold:

for 25	Centimeter:	2	Piastres =	80 Paras.
„ 10	— :	1	Piastre =	40 —
„ 5	— :	½	— =	20 —

(kfr. Expeditionsreglementets Art. IV § 2).

Plakat om Udvidelse af de i Plakat af 23de September 1880 24 Decbr.
angaaende Forbud mod Indførsel af endel Husdyr m. M. fra visse
Lande og Havne, dens Post 4, indeholdte Bestemmelser til at gjælde
ogsaa Sjælland*).

Vi Oscar o. s. v., Gjøre vitterligt: De i Plakat af 23de September 1880 angaaende Forbud mod Indførsel af endel Husdyr m. M. fra visse Lande og Havne, dens Post 4, indeholdte Bestemmelser udvides til at gjælde ogsaa Sjælland.

Denne Plakat træder strax i Kraft.

Hvorefter alle Vedkommende sig underdanigst have at rette.

Høieste Resolution, hvorved der i Medhold af Lov om 24 Decbr.
Udligning af By- og Fattigskat i Kjøbstæderne og Ladestederne af
22de Juni 1863 § 8 meddeles Approbation paa den af Kjøb-
staden Vardøs Formænd og Repræsentanter under 12te November
1880 fattede Beslutning om Forandring i de tidligere Regler for
Udligning af Byskat og Fattigskat i Kjøbstaden.

*) Bekjendtgj. 24de Decbr. i Lovt. 1ste Afd. No. 37.

24 Decbr. **Høieste Resolution**, hvorved meddeles Approbation paa et af Hjørrendfjords Herredsstyrelse under 8de November 1880 vedtaget Udkast til Plan for en oprettendes Sparebank i Hjørrendfjords Herred, Søndmøre Fogderi.

28 Decbr. **Høieste Resolution**, hvorved der i Henhold til Skydsloven af 21de Marts 1860 §§ 1 Litr. a & 2 meddeles Approbation paa en af Amtsformandskabet for Stavanger Amt i 1879 fattet Beslutning om, at Skydsskiftet Roaldskvam i Suledals Herred, Ryfylke Fogderi, nedlægges.

28 Decbr. **Høieste Resolution**, hvorved der i Henhold til Skydsloven af 21de Marts 1860 §§ 1 Litr. a & 2 meddeles Approbation paa en af Amtsformandskabet for Søndre Bergenhus Amt under 28de Juni 1880 fattet Beslutning om, at Skydsskiftet Holdsund i Fuse Herred, Nordhordlands Fogderi, nedlægges.

31 Decbr. **Høieste Resolution**, hvorved er bestemt:

1. At der uden Gebyrs Erlæggelse meddeles Stadfæstelse paa det ifølge Gavebrev af 5te November 1880 oprettede „Bankadministrator Hans Houens og Hustru Dorothea K. Houens Legat" til Bedste for Skiens Hospital.
2. At dette Legat med Hensyn til Regnskabsvæsen med Videre stilles under den for offentlige Stiftelser sædvanlige Kontrol.

31 Decbr. **Høieste Resolution**, hvorved bestemmes: At efterstaaende af Skienskanalens Driftsbestyrer under 17de Juni 1880 afgivne Udkast til Taxter for Kanalen mellem Bryggevandet ved Skien og Nordsjø samt til regelmentariske Bestemmelser, som dermed staa i Forbindelse, approberes som gjældende indtil Videre istedetfor de ved Kongelig Resolution af 28de Oktober 1876 fastsatte Bestemmelser:

§ 1. Ethvert Fartøi, som passerer Sluserne ved Løveid eller Skien, bør være forsynet med en Fortegnelse over de Varer, som det medfører, og paa samme Maade skal Fortegnelse over Lasten medfølge Flaader. Disse Fortegnelser skulle afleveres til den ved Sluserne ansatte Regnskabsfører eller Opsynsmand, til hvem Kanalafgiften samtidig betales; dog kan Kanalbestyrelsen tilstaa dem, som jevnlig benytte Sluserne, Henstand med Betalingen indtil Maanedens Udgang. Passerer Fartøi saavel Sluserne ved Løveid som ved Skien, kan samme Fortegnelse, efter at være forsynet med fornøden Paategning, benyttes paa begge Steder, dersom ingen Forandring foregaar ved Ladningen, men i Tilfælde af Forandring bør særskilt Fortegnelse afgives ved hver Sluse.

Med Hensyn til Baade og ganske smaa Fartøier kan Opgave over Varerne foregaa mundtlig.

§ 2. Den ved Kanalen ansatte Regnskabsfører eller Opsynsmand har Ret til at undersøge, hvorvidt Lasten stemmer med Fortegnelsen. Befindes herved en Afvigelse af mere end 5 Procent af den samlede Vareafgift til Kanalens Skade, skal der erlægges tredobbelt Afgift af den hele Ladning og desuden Omkostningerne ved Losning og Ladning. Er der en Afvigelse til Skade for Kanalen, men dog mindre end 5 Procent, betales kun enkelt Afgift foruden Omkostningerne ved Losning og Ladning. Er derimod ingen Afvigelse til Skade for Kanalen, betaler denne Omkostningerne for Losning og Ladning. Fartøier og Flaader maa ikke opholdes mere end nødvendigt. 31 Decbr.

Under Benyttelsen af Kanalen eller dens Indretninger skulle vedkommende Funktionærers Paabud og Anordninger nøiagtig befølges.

§ 3. Opdages enten strax eller senere en Afvigelse af den Beskaffenhed, at bedragersk Hensigt maa antages at være tilstede, er det en Selvfølge, at Kanalbestyrelsen kan anmelde Vedkommende til Ansvar efter Kriminalloven.

§ 4. Af Fartøier, Personer og Varer betales til Kanalen:

		For Gjennemgang af Sluserne.		
		alene ved		saavel ved Løveid som Skien
		Løveid	Skien	
1	Baade, Pramme og andre Fartøier af 6 Register-Tons[1]) Drægtighed eller derunder	60 Øre	30 Øre	90 Øre
	Naar Fartøi af denne Størrelse passerer Sluserne i Forening med andet Fartøi, Baad, Pram eller Flaade, betales af de under 1 opførte kun halv Afgift.			
2	Føringspramme betale for de første 6 Register-Tons som ovenfor og for hvert overskydende Ton	4 „	2 „	6 „
3	Seil- og Dampfartøier ligesaa for de første 6 Register-Tons og for hvert overskydende Ton	8 „	4 „	12 „
	Baad, som hører til Fartøi eller Flaade og passerer Sluserne sammen hermed, betaler Intet; dette gjælder dog ikke Slæbebaade.			
4	Personer	5 „	2 „	7 „
5	Kornvarer, Mel, Poteter, Rodfrugt, Træfrugt, Bælgfrugt og Frø . pr. Hec. Liter	4 „	2 „	6 „

[1]) Cfr. L. om Fartøiers Maaling af 31 Mai 1873 § 18.

31 Decbr.

		Pr.	For Gjennemgang af Sluserne, alene ved Løveid	alene ved Skien	saavel ved Løveid som Skien
6	Flydende Varer i Fousstager, Krukker eller Spand	Hec. Liter	10 Øre	5 Øre	15 Øre
	Do. i Flasker	„	20 „	10 „	30 „
7	Salt	„	4 „	2 „	6 „
8	Sild	„	6 „	3 „	9 „
9	Tjære, alle Slags	„	6 „	3 „	9 „
10	Kaffe	100 Kgr.	8 „	4 „	12 „
11	Tobak	„	8 „	4 „	12 „
12	Fisk	„	8 „	4 „	12 „
13	Smør, Talg, Kjød, Flesk og andre Fedevarer	„	8 „	4 „	12 „
14	Andre Varer, som i Handelen almindelig beregnes efter Vægt	„	8 „	4 „	12 „
15	Jern i Stænger, Støbegods eller Manufaktur	„	8 „	4 „	12 „
	Do. gammelt og Raajern	„	4 „	2 „	6 „
16	Andre Metaller	„	16 „	8 „	24 „
17	Maskineri, alle Slags	„	16 „	8 „	24 „
18	Stenkul, Trækul og Cinders	„	4 „	2 „	6 „
19	Kalk, Kridt og deslige	„	4 „	2 „	6 „
20	Ben, Benmel og andre kunstige Gjødningsstoffe	„	4 „	2 „	6 „ 6 „
21	Hø og Halm	„	4 „	2 „	6 „
22	Træmasse, tør og Træpap	„	8 „	4 „	12 „
	Do. raa (ca. 50 % Vandgehalt)	„	6 „	3 „	9 „
23	Malm af Jern	„	2 „	1 „	3 „
	Do. af andre Metaller	„	6 „	3 „	9 „
24	Varer i Baller, Kasser eller Fousstager	Kub. Meter	50 „	25 „	75 „
25	Huggen Sten	„	40 „	20 „	60 „
26	Is	Reg. Ton	12 „	6 „	18 „
27	Slibestene, indtil 0.6 Meters Diameter	Stk.	2 „	1 „	3 „
	Do., større	„	4 „	2 „	6 „
	Do. for Træsliberier og Høvlerier	„	40 „	20 „	60 „
28	Mollestene, under 1 Meters Diameter	Par	20 „	10 „	30 „
	Do., større	„	40 „	20 „	60 „

		Pr.	For Gjennemgang af Sluserne 31 Decbr. alene ved Løveid	alene ved Skien	saavel ved Løveid som Skien
29	Drainrør	1000 Stk.	40 Øre	20 Øre	60 Øre
30	Mursten	„	40 „	20 „	60 „
31	Tagsten	„	60 „	30 „	90 „
32	Brynesten	„	20 „	10 „	30 „
33	Voiturer, firhjulede	Stk.	40 „	20 „	60 „
	Do., tohjulede og Slæder	„	20 „	10 „	30 „
	Arbeidsvogne, firhjulede	„	20 „	10 „	30 „
	Do. tohjulede og Slæder	„	10 „	5 „	15 „
34	Kreaturer:				
	Heste	„	20 „	10 „	30 „
	Hornkvæg og Svin	„	10 „	5 „	15 „
	Faar, Gjeder, Kalve, Smaagrise og Hunde	„	6 „	3 „	9 „
	Fjæderdyr	„	2 „	1 „	3 „
35	Trævarer:				
	Planker af 10 Centimeter (4″) Tykkelse og derover	Tlt.	18 „	9 „	27 „
	Planker af 8 Centimeter (3″) Tykkelse og indtil 10 Centm.	„	14 „	7 „	21 „
	Planker af 5 Centimeter (2″) Tykkelse og indtil 8 Centm.	„	10 „	5 „	15 „
	Battens af 8 Centimeter (3″) Tykkelse og derover	„	10 „	5 „	15 „
	Battens af 5 Centimeter (2″) Tykkelse og indtil 8 Centm.	„	8 „	4 „	12 „
	Bord over $2^1/_2$ Centimeter (1″) Tykkelse og indtil 5 Centm. og ikke under 15 Centimeter (6″) Bredde	„	6 „	3 „	9 „
	Bord af mindre Tykkelse eller Bredde	„	4 „	2 „	6 „
	Lægter, Baghun og deslige	„	2 „	1 „	3 „
	Skaarne og hugne Bjælker over 16 Centm. (6″) Tykkelse	„	16 „	8 „	24 „
	Skaarne og hugne Bjælker over 13 Centm. (5″) indtil 16 Centm.	„	10 „	5 „	15 „
	Skaarne og hugne Bjælker indtil 13 Centm. (5″)	„	6 „	3 „	9 „

31 Decbr.

	Pr.	For Gjennemgang af Sluserne. alene ved Løveid	alene ved Skien	saavel ved Løveid som Skien
Langved af 26 Centimeters (10″) Midt og derover	Tlt.	34 Øre	17 Øre	51 Øre
Langved, mindre	„	20 „	10 „	30 „
Bjelker, hollandske, af alle Længder	„	18 „	9 „	27 „
Tømmer	„	14 „	7 „	21 „
Dansk Last	„	12 „	6 „	18 „
Storspirer, over 21 Centimeters (8″) Midt	„	34 „	17 „	51 „
Mellemspirer over 13 Centimeters (5″) Midt indtil 21 Cent. Midt	„	20 „	10 „	30 „
Smaaspirer, indtil 13 Centimeters (5″) Midt	„	8 „	4 „	12 „
Props af over 4 Meters Længde	„	8 „	4 „	12 „
Do. = „ 2 indtil 4 Meters Do.	„	6 „	3 „	9 „
Do. = mindre Længder regnes som Ved				
Skibsknær	„	20 „	10 „	30 „
Last af Birk eller andet Løvtræ af 16 Centimeters (6″) Midt og derover	„	16 „	8 „	24 „
Do., mindre	„	10 „	5 „	15 „
Stav	1000 Stk.	8 „	4 „	12 „
Gjærdestør, Baandstager og deslige	100 „	8 „	4 „	12 „
Brændeved og Splitved	Kub. Met.	6 „	3 „	9 „
Døre og Vinduer	Stk.	6 „	3 „	9 „
Do. Do. med Karme	„	8 „	4 „	12 „
Flyttegods og deslige efter Skjøn.				
Gjødsel, Graasten (raa), Mergel, Sand, Veifyld og deslige betale ingen særskilt Afgift. Ubenævnte Varer betale efter den Sats, hvorunder de nærmest skjønnes at henhøre.				
a) Fartøier, lastede med Trælast, betale ingen særskilt Afgift, naar der af den indehavende Ladning er betalt mindst saa stor Afgift, som der vilde falde paa Fartøiet efter dets Drægtighed.				

	Pr.	For Gjennemgang af Sluserne. alene ved Løveid	alene ved Skien	saavel ved Løveid som Skien
b) Fartøier, lastede med andre Varer end Trælast, svare heller ikke særskilt Afgift, naar der af Ladningen er betalt		10 Kr.	5 Kr.	15 Kr.
c) Det samme er Tilfældet med Fartøier, der gaa tilbage efter paa Op- eller Nedturen at have betalt Afgift som ommeldt.				
d) Gaar Afgiften af vedkommende Ladning ikke op til de under (a) og (b) omhandlede Beløb, skal Afgiften af Fartøiet dog ikke overstige det Manglende, hvilket ogsaa gjælder de under (c) nævnte Fartøier.				
NB. Under Benævnelsen „Fartøier" forstaaes: Seilfartøier, Dampfartøier, Føringspramme og Baade etc.				
§ 5. Naar Nogen forlanger Sluserne aabnede, skal der mindst betales	Gjennemslusning	1 Kr. 50 Øre		1 Kr. 50 Øre
om end Afgiften efter § 4 ikke skulde udgjøre saameget.				
§ 6. Med Hensyn til Dampskibe eller andre Fartøier, der gaa i stadig Fart paa Kanalen, er Kanalbestyrelsen bemyndiget til at træffe Overenskomst saavelsom om Betalingen, som om de for Kontrollens Skyld fornødne Bestemmelser.				

31 Decbr.

23 Marts **Kongelig Resolution**, hvorved befales tagen tilfølge Storthingets under 5te Marts 1880 fattede Beslutning angaaende Rigets Strafarbeidsanstalters Budgetter for Terminen 1ste Juli 1880 til 1ste Juli 1881, hvorunder for Akershus Strafanstalts Vedkommende bl. A. er bevilget Gage til en Overinspektør, Kr. 3,800, og Godtgjørelse for Bolig, Lys og Brænde, Kr. 1,200.[1])

[1]) Se Sth. Prp. No. 1 B for 1880, Bil. No. 4, Indst. S No. 27 for s. A., Post 1 og Sth.tid. for s. A., Forh. i Sth., S. 103—4.

14 April **Skrivelse** fra Finantsdepartementet til Amtmanden i Christians Amt, hvori paa Foranledning meddeles, at der paa Grund af Bestemmelsen i N. L. 5. 11. 1 ikke er Adgang til i Statsalmenning at bortforpagte Fiskevande til enkelte af de Brugsberettigede.

30 Oktbr. **Skrivelse** fra Finantsdepartementet til Fogden i Hedemarkens Fogderi. Paa Forestilling ang. den regnskabsmæssige Berigtigelse af de Statskassen tilfaldende Sportler for Mændsopnævnelser, der ske uden Fogdens Mellemkomst ved vedkommende Forretningsstyrer, meddeler Departementet under Henvisning til dets i den almindelige Lovsamling indtagne Skrivelse af 3die Januar 1873, at der i denne Henseende bør forholdes saaledes, at Sorenskriveren ved hvert Kvartals Udgang tilstiller Fogden specificeret Opgave over de i Kvartalets Løb til ham indbetalte Opnævnelsesgebyrer og samtidig oversender ham Beløbet af disse. Derimod anses det ufornødent, at Opgaverne for Aarets 3 første Kvartaler indeholde Fortegnelse over faldne, men endnu ikke berigtigede Gebyrer, naar det iagttages, at Sorenskriveren i Forbindelse med Opgaven for hvert Aars sidste Kvartal meddeler Fogden en saadan Restanceliste til Optagelse i hans Sportelregnskab og den Specifikation over Restancerne, som han har at vedlægge Aarets sidste Kvartalsextrakt.

Anhang.

Fortegnelse

over

Postkontorer, Posterpeditioner og Postaabnerier

med Angivelse af Præstegjeld, Fogderi, Amt og Postdistrikt, hvori de ere beliggende.

(Postkontorerne og Posterpeditionerne ere angivne med særegen Tryk).

Postkontorer, Posterpeditioner og Postaabnerier.	Præstegjeld.	Fogderi.	Amt.	Postdistrikt.
Aa	Aafjord	Fosen	Søndre Throndhjem	Throndhjem.
Aabogen Jernbanestation	Eidskog	Vinger og Odalen	Hedemarken	Christiania.
Aadalen	Aadalen	Ringerige	Buskerud	Christiania.
Aal	Aal	Hallingdal	Buskerud	Drammen.
Aaland	Fjælberg	Søndhordland	Søndre Bergenhus	Bergen.
Aalen	Holtaalen	Guldal	Søndre Throndhjem	Throndhjem.
Aalesund			Romsdal	
Aalfot	Davigen	Sønd- og Nordfjord	Nordre Bergenhus	Bergen.
Aalhus	Jølster	Sønd- og Nordfjord	Nordre Bergenhus	Bergen.
Aardal i Ryfylke	Hjelmeland	Ryfylke	Stavanger	Stavanger.
Aardal i Sogn	Aardal	Sogn	Nordre Bergenhus	Bergen.
Aarnæs Jernbanestation	Næs	Øvre Romerige	Agershus	Christiania.

Anm. De med * betegnede Postaabnerier ere kun i Virksomhed under de større Fiskerier.

Postkontorer, Posterpeditioner og Postaabnerier.	Præstegjeld.	Fogderi.	Amt.	Postdistrikt.
Aarvaagsfjord	Aure	Nordmøre	Romsdal	Christianssund.
Aarøholmen	Lyngen	Senjen og Tromsø	Tromsø	Tromsø.
Aas	Aas	Ager og Folloug	Agershus	Christiania.
Aasen	Frosten	Stør- og Værdal	Nordre Throndhjem	Throndhjem.
Aaseral	Aaseral	Mandal	Lister og Mandal	Christianssand.
Aasgaardstrand	Borre	Jarlsberg	Jarlsberg og Laurvig	Tønsberg.
Aasnæs	Aasnæs	Solør	Hedemarken	Kongsvinger.
Aasnæs Finskov	Aasnæs	Solør	Hedemarken	Kongsvinger.
Aasta	Aamot	Søndre Østerdalen	Hedemarken	Christiania.
Aasvær*	Næsne	Nordre Helgeland	Nordland	Namsos.
Agerø	Agerø	Romsdal	Romsdal	Molde.
Akrehavn	Skudesnæs	Ryfylke	Stavanger	Stavanger.
Alstahaug	Alstahaug	Søndre Helgeland	Nordland	Namsos.
Alsvaag	Ørnæs	Lofoten og Vesteraalen	Nordland	Namsos.
Alteidet	Skjervø	Senjen og Tromsø	Tromsø	Tromsø.
Alten			Finmarken	
Alversund	Hammer	Nordhordland	Søndre Bergenhus	Bergen.
Andebo	Andebo	Jarlsberg	Jarlsberg og Laurvig	Tønsberg.
Andenæs	Dverberg	Lofoten og Vesteraalen	Nordland	Namsos.
Ankenæs	Ofoten	Salten	Nordland	Bodø.
Appelvær	Nærø	Namdal	Nordre Throndhjem	Namsos.
Aremark	Aremark	Ide og Marker	Smaalenene	Fredrikshald.

Arendal			Nedenæs	
Arne	Haus	Nordhordland	Søndre Bergenhus	Bergen.
Arnefjord	Vik	Sogn	Nordre Bergenhus	Bergen.
Asf Jerbanestation	Hole	Ringerige	Buskerud	Drammen.
Asker	Asker	Ager og Folloug	Agershus	Christiania.
Askevold	Askevold	Sønd- og Nordfjord	Nordre Bergenhus	Bergen.
Askim	Askim	Rakkestad, Heggen og Frøland	Smaalenene	Moss.
Askø	Rennesø	Ryfylke	Stavanger	Stavanger.
Atna	Storelvedalen	Søndre Østerdalen	Hedemarken	Christiania.
Aurdal, Nordre	Nordre Aurdal	Valders	Christians	Christiania.
Aurdal, Søndre	Søndre Aurdal	Valders	Christians	Christiania.
Aure	Aure	Nordmøre	Romsdal	Christiansfund.
Aurland	Aurland	Sogn	Nordre Bergenhus	Bergen.
Austad	Lyngdal	Lister	Lister og Mandal	Christianssand.
Aarfor	Kolvereid	Namdal	Nordre Throndhjem	Namsos.
Aakre	Skonevig	Sondhordland	Søndre Bergenhus	Bergen.
Baadsfjord*	Vardø	Vardø	Finmarken	Vardø.
Badderen	Skjervø	Senjen og Tromsø	Tromsø	Tromsø.
Bagholmen	Sund	Nordhordland	Søndre Bergenhus	Bergen.
Bakke	Bakke	Lister	Lister og Mandal	Christianssand.
Bakkehaug	Maalselven	Senjen og Tromsø	Tromsø	Tromsø.
Balestrand	Balestrand	Sogn	Nordre Bergenhus	Bergen.
Balsfjorden	Balsfjorden	Senjen og Tromsø	Tromsø	Tromsø.
Balstad	Buksnæs	Lofoten og Vesteraalen	Nordland	Namsos.
Bamble	Bamble	Bamble	Bratsberg	Brevig.

Postkontorer, Posterpeditioner og Postaabnerier.	Præstegjeld.	Fogderi.	Amt.	Postdistrikt.
Bardal	Næsne	Nordre Helgeland	Nordland	Namsos.
Bardo	Maalselven	Senjen og Tromsø	Tromsø	Tromsø.
Bejan	Orlandet	Fosen	Søndre Throndhjem	Throndhjem.
Beieren	Beieren	Salten	Nordland	Bodø.
Beitstaden	Beitstaden	Inderøen	Nordre Throndhjem	Throndhjem.
Bekkervig	Fitje	Søndhordland	Søndre Bergenhus	Bergen.
Berg	Berg	Senjen og Tromsø	Tromsø	Tromsø.
Bergen.				
Bergens Bypost.				
Bergsfjord	Loppen	Alten	Finmarken	Tromsø.
Berlevaag	Tanen	Tanen	Finmarken	Vardø.
Berg Jernbanestation	Berg	Jde og Marker	Smaalenene	Fredrikshald.
Besager	Bjørnør	Fosen	Søndre Throndhjem	Throndhjem.
Bindalen	Bindalen	Søndre Helgeland	Nordland	Namsos.
Birid	Birid	Thoten	Christians	Christiania.
Birkenæs	Thved	Nedenæs	Nedenæs	Christianssand.
Birkrem	Helleland	Jæderen og Dalerne	Stavanger	Stavanger.
Bjarkø	Sand	Senjen og Tromsø	Tromsø	Tromsø.
Bjerkager	Rennebo	Orkedal	Søndre Throndhjem	Throndhjem.
Bjugn	Bjugn	Fosen	Søndre Throndhjem	Throndhjem.
Bjælland	Bjælland	Mandal	Lister og Mandal	Christianssand.
Bjørgen	Holtaalen	Guldal	Søndre Throndhjem	Throndhjem.
Bjørø	Fladanger	Namdal	Nordre Throndhjem	Throndhjem.

Blakjer Jernbanestation	Urskoug	Nedre Romerige	Agershus	Christiania.
Bod	Bod	Romsdal	Romsdal	Molde.
Bodø			Nordland	
Bogøen	Stegen	Salten	Nordland	Bodø.
Bolstadøren	Voss	Hardanger og Voss	Søndre Bergenhus	Bergen.
Bolsø (Eide)	Bolsø	Romsdal	Romsdal	Molde.
Bolvig	Solum	Nedre Thelemarken	Bratsberg	Porsgrund.
Borge	Borge	Lofoten og Vesteraalen	Nordland	Ramsos.
Borgund	Lærdal	Sogn	Nordre Bergenhus	Bergen.
Borøen	Dybvaag	Nedenæs	Nedenæs	Tvedestrand.
Brandbo	Gran	Hadeland og Land	Christians	Christiania.
Brandesund	Stordøen	Søndhordland	Søndre Bergenhus	Bergen.
Brandvold	Brandvold	Solør	Hedemarken	Kongsvinger.
Bratvær	Edø	Nordmøre	Romsdal	Christiansund.
Bredebygden	Vaage	Nordre Gudbrandsdalen	Christians	Christiania.
Bredem	Gloppen	Sønd- og Nordfjord	Nordre Bergenhus	Bergen.
Bredvig	Loppen	Alten	Finmarken	Tromsø.
Bremanger	Bremanger	Sønd- og Nordfjord	Nordre Bergenhus	Bergen.
Bremangerpollen	Bremanger	Sønd- og Nordfjord	Nordre Bergenhus	Bergen.
Bremnæs	Finaas	Søndhordland	Søndre Bergenhus	Bergen.
Brettesnæs	Vaagen	Lofoten og Vesteraalen	Nordland	Ramsos.
Brevig			Bratsberg	
Brottum	Ringsaker	Hedemarken	Hedemarken	Christiania.
Brudvig	Brudvig	Nordhordland	Søndre Bergenhus	Bergen.
Bruflat	Søndre Aurdal	Valders	Christians	Christiania.

Postkontorer, Posterpeditioner og Postaabnerier.	Præstegjeld.	Fogderi.	Amt.	Postdistrikt.
Brumundalen	Ringsager	Hedemarken	Hedemarken	Christiania.
Brunkeberg	Hvideseid	Øvre Thelemarken	Bratsberg	Skien.
Bryggen	Davigen	Sønd- og Nordfjord	Nordre Bergenhus	Bergen.
Bryn Jernbanestation	Østre Ager	Ager og Follong	Agershus	Christiania.
Brække	Ladevig	Sogn	Nordre Bergenhus	Bergen.
Brækkebygden	Røraas	Guldal	Søndre Throndhjem	Røraas.
Brønø	Brønø	Søndre Helgeland	Nordland	Namsos.
Budviken	Bynæsset	Strinde og Selbo	Søndre Throndhjem	Throndhjem.
Busko	Askevold	Sogn	Nordre Bergenhus	Bergen.
Bygdø	Vestre Ager	Ager og Follong	Agershus	Christiania.
Bygland	Bygland	Sætersdalen	Nedenæs	Christianssand.
Bynæsset	Bynæsset	Strinde og Selbo	Søndre Throndhjem	Throndhjem.
Bægnadalen	Søndre Aurdal	Valders	Christians	Christiania.
Bækkelaget	Østre Ager	Ager og Follong	Agershus	Christiania.
Bæverfjord	Stangvig	Nordmøre	Romsdal	Christianssund.
Bø i Thelemarken	Bø	Nedre Thelemarken	Bratsberg	Skien.
Bø i Vesteraalen	Bø	Lofoten og Vesteraalen	Nordland	Namsos.
Bødal	Vestre Gausdal	Søndre Gudbrandsdalen	Christians	Christiania.
Bøgstad	Indre Holmedal	Sønd- og Nordfjord	Nordre Bergenhus	Bergen.
Bømmel	Finnaas	Søndhordland	Søndre Bergenhus	Bergen.
Børsen	Børsen	Strinde og Selbo	Søndre Throndhjem	Throndhjem.
Beierfjord	Gildeskaal	Salten	Nordland	Bodø.

Christiania				
Christiania Bypost				
Christianssand				
Christianssund			Romsdal	
Dal Jernbanestation	Eidsvold	Øvre Romerige	Agershus	Christiania.
Dale	Ytre Holmedal	Sønd- og Nordfjord	Nordre Bergenhus	Bergen.
Darbo Jernbanestation	Eger	Buskerud	Buskerud	Drammen.
Davigen	Davigen	Sønd- og Nordfjord	Nordre Bergenhus	Bergen.
Digermulen	Vaagen	Lofoten og Vesteraalen	Nordland	Namsos.
Dilling	Rygge	Moss og Tune	Smaalenene	Moss.
Disæt	Aamot	Søndre Osterdalen	Hedemarken	Christiania.
Dovre	Dovre	Nordre Gudbrandsdalen	Christians	Christiania.
Drangedal	Drangedal	Bamble	Bratsberg	Kragerø.
Drammen			Buskerud	
Drøbak			Agershus	
Drønen	Skaue	Søndmøre	Romsdal	Aalesund.
Dverberg	Dverberg	Lofoten og Vesteraalen	Nordland	Namsos.
Dybvig	Lyngen	Senjen og Tromsø	Tromsø	Tromsø.
Dønnæs	Næsne	Nordre Helgeland	Nordland	Namsos.
Edø	Edø	Nordmøre	Romsdal	Christianssund.
Egersund			Stavanger	
Eggedal	Sigdal	Buskerud	Buskerud	Drammen.
Eid	Fjælberg	Søndhordland	Søndre Bergenhus	Bergen.
Eide i Kvænæs	Kvænæs	Nordmøre	Romsdal	Christianssund.
Eidet i Trano	Trano	Senjen og Tromsø	Tromsø	Tromsø.

Postkontorer, Posterpeditioner og Postaabnerier.	Præstegjeld.	Fogderi.	Amt.	Postdistrikt.
Eidfjord	Ulvig	Hardanger og Voss	Søndre Bergenhus	Bergen.
Eidsaa	Vanelven	Sondmøre	Romsdal	Aalesund.
Eidsberg	Eidsberg	Rakkestad, Heggen og Frøland	Smaalenene	Sarpsborg.
Eidsfjorden*	Hadsel	Lofoten og Vesteraalen	Nordland	Namsos.
Eidskog Jernbanestation	Eidskog	Vinger og Odalen	Hedemarken	Christiania.
Eidsvold Jernbanestation	Eidsvold	Øvre Romerige	Agershus	Christiania.
Einingevig	Tysnæs	Søndhordland	Søndre Bergenhus	Bergen.
Eiridsfjord	Næsset	Romsdal	Romsdal	Molde.
Ekne	Skogn	Stør- og Værdal	Nordre Throndhjem	Throndhjem.
Elden	Beitstaden	Inderøen	Nordre Throndhjem	Throndhjem.
Elsnæs	Throndenæs	Senjen og Tromsø	Tromsø	Tromsø.
Elverum	Elverum	Søndre Østerdalen	Hedemarken	Christiania.
Enebak	Enebak	Nedre Romerige	Agershus	Christiania.
Enebak ytre	Enebak	Nedre Romerige	Agershus	Christiania.
Engeløen	Stegen	Salten	Nordland	Bodø.
Enger	Søndre Land	Hadeland og Land	Christians	Christiania.
Enæs	Kvindherred	Søndhordland	Søndre Bergenhus	Bergen.
Erfjord	Jælse	Ryfylke	Stavanger	Stavanger.
Espe	Ullensvang	Hardanger og Voss	Søndre Bergenhus	Bergen.
Etne	Etne	Søndhordland	Søndre Bergenhus	Bergen.
Evanger	Voss	Hardanger og Voss	Søndre Bergenhus	Bergen.
Evje (Klep)	Evje	Sætersdalen	Nedenæs	Christianssand.
Evindvig	Evindvig	Sogn	Nordre Bergenhus	Bergen.

Faaberg	Faaberg	Søndre Gudbrandsdalen	Christians	Christiania.
Faleide	Indvigen	Sønd- og Nordfjord	Nordre Bergenhus	Bergen.
Fane	Fane	Nordhordland	Søndre Bergenhus	Bergen.
Fardal	Sogndal	Sogn	Nordre Bergenhus	Bergen.
Farsund			Lister og Mandal	
Fede	Kvinnesdal	Lister	Lister og Mandal	Christianssand.
Feios	Leganger	Sogn	Nordre Bergenhus	Bergen.
Feiring	Hurdalen	Øvre Romerige	Agershus	Christiania.
Femsjø	Id	Ide og Marker	Smaalenene	Fredrikshald.
Fenstad	Næs	Øvre Romerige	Agershus	Christiania.
Fetsund Jernbanestation	Fet	Nedre Romerige	Agershus	Christiania.
Fikke	Hammerø	Salten	Nordland	Bodø.
Filtvedt	Hurum	Buskerud	Buskerud	Drammen.
Finaas	Finaas	Sønhordland	Søndre Bergenhus	Bergen.
Finsnæs	Lenvig	Senjen og Tromsø	Tromsø	Tromsø.
Finnø	Finnø	Ryfylke	Stavanger	Stavanger.
Fiskaa	Strand	Ryfylke	Stavanger	Stavanger.
Fiskerøsen	Vindalen	Søndre Helgeland	Nordland	Namsos.
Fister	Hjelmeland	Ryfylke	Stavanger	Stavanger.
Fitje	Fitje	Sønhordland	Søndre Bergenhus	Bergen.
Fjeld	Fjeld	Nordhordland	Søndre Bergenhus	Bergen.
Fjotland	Fjotland	Lister	Lister og Mandal	Christianssand.
Fjælberg	Fjælberg	Sønhordland	Søndre Bergenhus	Bergen.
Fjærland	Balestrand	Sogn	Nordre Bergenhus	Bergen.
Flaa	Næs	Hallingdal	Buskerud	Drammen.

Postkontorer, Posterpeditioner og Postaabnerier.	Præstegjeld.	Fogderi.	Amt.	Postdistrikt.
Flaaavær	Hero	Søndmøre	Romsdal	Aalesund.
Flakstad	Flakstad	Lofoten og Vesteraalen.	Nordland	Namsos.
Flatdal	Silgjord	Øvre Thelemarken	Bratsberg	Skien.
Flekkefjord			Lister og Mandal	
Flesberg	Flesberg	Numedal og Sandsvær	Buskerud	Kongsberg.
Florø	Kinn	Sønd- og Nordfjord	Nordre Bergenhus	Bergen.
Foldalen	Lille-Elvedal	Nordre Østerdalen	Hedemarken	Christiania.
Folden	Folden	Salten	Nordland	Bodø.
Foldereid	Kolvereid	Namdal	Nordre Throndhjem	Namsos.
Folgerøen	Finnaas	Søndhordland	Søndre Bergenhus	Bergen.
Folleb̊o	Østre Gausdal	Søndre Gudbrandsdalen	Christians	Christiania.
Follevaag	Aafevold	Sønd- og Nordfjord	Nordre Bergenhus	Bergen.
Foslandsosen	Fosnæs	Namdal	Nordre Throndhjem	Namsos.
Fossan	Høgsfjord	Ryfylke	Stavanger	Stavanger.
Frederikshald			Smaalenene.	
Frederiksstad			Smaalenene.	
Frederiksværn			Jarlsberg og Laurvig.	
Fresvig	Leganger	Sogn	Nordre Bergenhus	Bergen.
Frogner Jernbanestation	Sørum	Nedre Romerige	Agershus	Christiania.
Fron	Søndre Fron	Søndre Gudbrandsdalen	Christians	Christiania.
Fron nordre	Nordre Fron	Nordre Gudbrandsdalen	Christians	Christiania.
Frosten	Frosten	Stør- og Værdal	Nordre Throndhjem	Throndhjem.
Frøien	Hiteren	Fosen	Søndre Throndhjem	Throndhjem.

Frønningen	Leganger	Sogn	Nordre Bergenhus	Bergen.
Fuse	Fuse	Nordhordland	Søndre Bergenhus	Bergen.
Fuske	Skjerstad	Salten	Nordland	Bodø.
Førde (Hafstad)	Førde	Sønd- og Nordfjord	Nordre Bergenhus	Bergen.
Følstad*	Vaagen	Lofoten og Vesteraalen	Nordland	Namsos.
Følsvig	Volden	Søndmøre	Romsdal	Aalesund.
Førresvig	Tysvær	Ryfylke	Stavanger	Stavanger.
Galten	Loppen	Alten	Finmarken	Tromsø.
Gamvig	Tanen	Tanen	Finmarken	Vardø.
Garmo	Lom	Nordre Gudbrandsdalen	Christians	Christiania.
Gausdal	Østre Gausdal	Søndre Gudbrandsdalen	Christians	Christiania.
Geiranger	Sundelven	Søndmøre	Romsdal	Aalesund.
Gildeskaal	Gildeskaal	Salten	Nordland	Bodø.
Gimsø	Vaagen	Lofoten og Vesteraalen	Nordland	Namsos.
Gjerestad	Gjerestad	Nedenæs	Nedenæs	Risør.
Gjerstad	Haus	Nordhordland	Søndre Bergenhus	Bergen.
Gjethus	Modum	Buskerud	Buskerud	Drammen.
Gjul	Thingvold	Nordmøre	Romsdal	Christianssund.
Gjæsdal	Ly	Jæderen og Dalerne	Stavanger	Stavanger.
Gjæsvær	Maasø	Hammerfest	Finmarken	Hammerfest.
Gjøvig			Christians.	
Gjøvig i Lyngen	Lyngen	Senjen og Tromsø	Tromsø	Tromsø.
Glein	Næsne	Nordre Helgeland	Nordland	Namsos.
Gloppen	Gloppen	Sønd- og Nordfjord	Nordre Bergenhus	Bergen.
Glæsvær	Sund	Nordhordland	Søndre Bergenhus	Bergen.

Postkontorer, Posterpeditioner og Postaabnerier.	Præstegjeld.	Fogderi.	Amt.	Postdistrikt.
Gol	Gol	Hallingdal	Buskerud	Drammen.
Gran	Gran	Hadeland og Land	Christians	Christiania.
Gransherred	Gransherred	Øvre Thelemarken	Bratsberg	Skien.
Graven	Ulvig	Hardanger og Voss	Søndre Bergenhus	Bergen.
Greager	Tune	Mosse og Tune	Smaalenene	Sarpsborg.
Grimstad			Nedenæs	
Grimo	Ullensvang	Hardanger og Voss	Søndre Bergenhus	Bergen.
Grong	Grong	Namdal	Nordre Throndhjem	Namsos.
Grorud Jernbanestation	Østre Ager	Ager og Folloug	Agershus	Christiania.
Grue	Grue	Solør	Hedemarken	Kongsvinger.
Grue Finskog	Grue	Solør	Hedemarken	Kongsvinger.
Græsholmen	Throndenæs	Senjen og Tromsø	Tromsø	Tromsø.
Grøtavær	Throndenæs	Senjen og Tromsø	Tromsø	Tromsø.
Grøtø	Stegen	Salten	Nordland	Bodø.
Guddal	Ytre Holmedal	Sønd- og Nordfjord	Nordre Bergenhus	Bergen.
Gursko	Herø	Søndmøre	Romsdal	Aalesund.
Gyland	Bakke	Lister	Lister og Mandal	Christianssand.
Haa	Haa	Jæderen og Dalerne	Stavanger	Stavanger.
Haabøl	Haabøl	Mosse og Tune	Smaalenene	Moss.
Haalandsdalen	Fuse	Nordhordland	Søndre Bergenhus	Bergen.
Hadsel	Hadsel	Lofoten og Vesteraalen	Nordland	Namsos.
Haga Jernbanestation	Næs	Øvre Romerige	Agershus	Christiania.
Hakedal	Nitedal	Nedre Romerige	Agershus	Christiania.

Halse	Halse	Nordmøre	Romsdal	Christianssund.
Halsnøen	Fjælberg	Søndhordland	Søndre Bergenhus	Bergen.
Hamar				
Hammer	Hammer	Nordhordland	Søndre Bergenhus	Bergen.
Hammerfest			Finmarken	
Hammerø	Hammerø	Salten	Nordland	Bodø.
Hanestad	Rendalen	Nordre Østerdalen	Hedemarken	Christiania.
Hanø	Hadsel	Lofoten og Vesteraalen	Nordland	Namsos.
Hareid	Ulfsten	Søndmøre	Romsdal	Aalesund.
Harham	Harham	Søndmøre	Romsdal	Aalesund.
Harran	Grong	Namdal	Nordre Throndhjem	Namsos.
Hasvig	Loppen	Alten	Finmarken	Tromsø.
Hatfjelddalen	Hatfjelddalen	Søndre Helgeland	Nordland	Namsos.
Haugesund			Stavanger	
Haus	Haus	Nordhordland	Søndre Bergenhus	Bergen.
Havn i Senjen	Berg	Senjen og Tromsø	Tromsø	Tromsø.
Havningberg	Vardø	Varanger	Finmarken	Vardø.
Havnæs	Skjærvø	Senjen og Tromsø	Tromsø	Tromsø.
Havøsund	Maasø	Hammerfest	Finmarken	Hammerfest.
Hedalen	Søndre Aurdal	Valders	Christians	Christiania.
Hatlestrand	Kvindherred	Søndhordland	Søndre Bergenhus	Bergen.
Hedalen i Vaage	Vaage	Nordre Gudbrandsdalen	Christians	Christiania.
Hedrum	Hedrum	Laurvig	Jarlsberg og Laurvig	Laurvig.
Heen Jernbanestation	Aadalen	Ringerige	Buskerud	Drammen.
Heggebostad	Heggebostad	Lister	Lister og Mandal	Christianssand.

Postkontorer, Postexpeditioner og Postaabnerier.	Præstegjeld.	Fogderi.	Amt.	Postdistrikt.
Heggen	Modum	Buskerud	Buskerud	Drammen.
Heggindhougen	Ringsaker	Hedemarken	Hedemarken	Christiania.
Hegre	Øvre Størdal	Stør- og Værdal	Nordre Throndhjem.	Throndhjem.
Heirefos	Heirefos	Nedenæs	Nedenæs	Arendal.
Helgeim	Jølster	Sønd- og Nordfjord	Nordre Bergenhus	Bergen.
Helgeraaen	Brunlanæs	Laurvig	Jarlsberg og Laurvig	Laurvig.
Helleland	Helleland	Jæderen og Dalerne	Stavanger	Stavanger.
Hemnæs	Hemnæs	Nordre Helgeland	Nordland	Namsos.
Hemnæs i Høland	Høland	Nedre Romerige	Agershus	Christiania.
Hemsedal	Gol	Hallingdal	Buskerud	Drammen.
Henningsvær	Vaagen	Lofoten og Vesteraalen	Nordland	Namsos.
Herland	Eidsberg	Rakkestad	Smaalenene	Sarpsborg.
Herlø	Herlø	Nordhordland	Søndre Bergenhus	Bergen.
Herrandsbygden	Strandebarm	Hardanger og Voss	Søndre Bergenhus	Bergen.
Herre	Bamble	Bamble	Bratsberg	Porsgrund.
Herø i Helgeland	Herø	Søndre Helgeland	Nordland	Namsos.
Herø i Søndmøre	Herø	Søndmøre	Romsdal	Aalesund.
Hestnæsøren	Gloppen	Sønd- og Nordfjord	Nordre Bergenhus	Bergen.
Hevne	Hevne	Fosen	Søndre Throndhjem	Throndhjem.
Hiterdal	Hiterdal	Nedre Thelemarken	Bratsberg	Skien.
Hiteren	Hiteren	Fosen	Søndre Throndhjem	Throndhjem.
Hitterø	Flekkefjord	Lister	Lister og Mandal	Christianssand.
Hjellum Jernbanestation	Vang	Hedemarken	Hedemarken	Christiania.

Hjelmeland	Hjelmeland	Ryfylke	Stavanger	Stavanger
Hjelmsø	Maasø	Hammerfest	Finmarken	Hammerfest.
Hjertdal	Hjertdal	Øvre Thelemarken	Bratsberg	Skien.
Hjørrendfjord	Hjørrendfjord	Søndmøre	Romsdal	Aalesund.
Hof i Jarlsberg	Hof	Jarlsberg	Jarlsberg og Laurvig	Laurvig.
Hof i Solør	Hof	Solør	Hedemarken	Kongsvinger.
Hol	Hol	Hallingdal	Buskerud	Drammen.
Holden (Ulefos)	Holden	Nedre Thelemarken	Bratsberg	Skien.
Hole	Hole	Ringerige	Buskerud	Christiania.
Holme	Holme	Mandal	Lister og Mandal	Christianssand.
Holmedal	Ytre Holmedal	Sønd- og Nordfjord	Nordre Bergenhus	Bergen.
Holmestrand			Jarlsberg og Laurvig	
Holmsbo	Hurum	Buskerud	Buskerud	Drammen.
Holtaalen	Holtaalen	Guldal	Søndre Throndhjem	Throndhjem.
Hommelvig	Strinden	Strinde og Selbo	Søndre Throndhjem	Throndhjem.
Honningvaag søndre	Kistrand	Hammerfest	Finmarken	Hammerfest.
Hopen*	Vaagen	Lofoten og Vesteraalen	Nordland	Ramsos.
Hopseidet	Lebesby	Tanen	Finmarken	Vardø.
Horningdal	Horningdal	Sønd- og Nordfjord	Nordre Bergenhus	Bergen.
Horsnæs	Lyngen	Senjen og Tromsø	Tromsø	Tromsø.
Horten			Jarlsberg og Laurvig	
Hosanger	Hosanger	Nordhordland	Søndre Bergenhus	Bergen.
Hougs	Davigen	Sønd- og Nordfjord	Nordre Bergenhus	Bergen.
Hougsholmen	Herø	Søndmøre	Romsdal	Aalesund.
Hougsund	Eger	Buskerud	Buskerud	Drammen.

Postkontorer, Posterpeditioner og Postaabnerier.	Præstegjeld.	Fogderi.	Amt.	Postdistrikt.
Hovden	Bø	Lofoten og Vesteraalen	Nordland	Namsos.
Hovind	Gransherred	Øvre Thelemarken	Bratsberg	Skien.
Hovind Jernbanestation	Støren	Guldal	Søndre Throndhjem	Throndhjem.
Hurdalen	Hurdalen	Øvre Romerige	Agershus	Christiania.
Hurum	Hurum	Buskerud	Buskerud	Drammen.
Husby	Næsne	Nordre Helgeland	Nordland	Namsos.
Hvalstad Jernbanestation	Aster	Ager og Follong	Agershus	Christiania.
Hvaløerne	Hvaløerne	Ide og Marker	Smaalenene	Fredriksstad.
Hvideseid	Hvideseid	Øvre Thelemarken	Bratsberg	Skien.
Hvidsten	Vestby	Ager og Follong	Agershus	Christiania.
Hvitingsø	Rennesø	Ryfylke	Stavanger	Stavanger.
Hyen	Gloppen	Sønd- og Nordfjord	Nordre Bergenhus	Bergen.
Hyllestad	Hyllestad	Sogn	Nordre Bergenhus	Bergen.
Hægland	Øvrebø	Mandal	Lister og Mandal	Christianssand.
Hæskestad	Lunde	Jæderen og Dalerne	Stavanger	Stavanger.
Høgsfjord	Høgsfjord	Ryfylke	Stavanger	Stavanger.
Høidalsmo	Laurdal	Øvre Thelemarken	Bratsberg	Skien.
Høilandet	Melhus	Guldal	Søndre Throndhjem	Throndhjem.
Høinæs*	Borge	Lofoten og Vesteraalen	Nordland	Namsos.
Høivaag	Høvaag	Nedenæs	Nedenæs	Christianssand.
Høland	Høland	Nedre Romerige	Agershus	Christiania.
Høland øvre	Høland	Nedre Romerige	Agershus	Christiania.
Hølandet	Grong	Namdal	Nordre Throndhjem	Namsos.

Holen	Bestby	Ager og Follong	Agershus	Christiania.
Honefos			Buskerud	
Horsand Jernbanestation	Løiten	Hedemarken	Hedemarken	Christiania.
Hovig Jernbanestation	Aker	Ager og Follong	Agershus	Christiania.
Harøen	Agerø	Romsdal	Romsdal	Molde.
Helgø	Karlsø	Senjen og Tromsø	Tromsø	Tromsø.
Hawnæs	Øfoten	Salten	Nordland	Bodø.
Hopland	Indvigen	Sønd- og Nordfjord	Nordre Bergenhus	Bergen.
Hbestad (Hawnvigen)	Hbestad	Senjen og Tromsø	Tromsø	Tromsø.
Hseng Jernbanestation	Vang	Hedemarken	Hedemarken	Christiania.
Hmsland	Bigedal	Ryhylke	Stavanger	Stavanger.
Hnderøen	Hnderøen	Hnderøen	Nordre Throndhjem	Throndhjem.
Hndre Ullensvang	Ullensvang	Hardanger og Voss	Søndre Bergenhus	Bergen.
Hndhiteren	Hiteren	Fosen	Søndre Throndhjem	Throndhjem.
Hndset	Kvikne	Nordre Osterdalen	Hedemarken	Christiania.
Hndvigen	Indvigen	Sønd- og Nordfjord	Nordre Bergenhus	Bergen.
Hngø	Maasø	Hammerfest	Finmarken	Hammerfest.
Hsfjorden	Gryten	Romsdal	Romsdal	Molde.
Hensvold	Røraas	Guldal	Søndre Throndhjem	Throndhjem.
Hevnager	Hevnager	Hadeland og Land	Christians	Christiania.
Hondal	Strandebarm	Hardanger og Voss	Søndre Bergenhus	Bergen.
Hostedal	Hostedal	Sogn	Nordre Bergenhus	Bergen.
Huvig	Talvig	Alten	Finmarken	Alten.
Hælse	Hælse	Ryhylke	Stavanger	Stavanger.
Hø-Den	Hosnæs	Raudal	Nordre Throndhjem	Namsos.

Postkontorer, Posterpeditioner og Postaabnerier.	Præstegjeld.	Fogderi.	Amt.	Postdistrikt.
Kaafjord	Talvig	Alten	Finmarken	Tromsø.
Kabelvaag	Vaagen	Lofoten og Vesteraalen	Nordland	Namsos.
Kalfarnæs	Berg	Senjen og Tromsø	Tromsø	Tromsø.
Karasjok	Karasjok	Tanen	Finmarken	Alten.
Karlsø	Karlsø	Senjen og Tromsø	Tromsø	Tromsø.
Kastnæshavn	Tranø	Senjen og Tromsø	Tromsø	Tromsø.
Kaupanger (Amble)	Sogndal	Sogn	Nordre Bergenhus	Bergen.
Kautokeino	Kautokeino	Alten	Finmarken	Alten.
Kiberg*	Vardø	Vardø	Finmarken	Vardø.
Kinn*	Kinn	Sønd- og Nordfjord	Nordre Bergenhus	Bergen.
Kinservik (Utne)	Ullensvang	Hardanger og Voss	Søndre Bergenhus	Bergen.
Kirkebø	Ladevig	Sogn	Nordre Bergenhus	Bergen.
Kirkenæs i Varanger	Syd-Varanger	Varanger	Finmarken	Vadsø.
Kjelvig	Maasø	Hammerfest	Finmarken	Hammerfest.
Kjerringø	Folden	Salten	Nordland	Bodø.
Kjeven	Lødingen	Salten	Nordland	Bodø.
Kjælkenæs	Bremanger	Sønd- og Nordfjord	Nordre Bergenhus	Bergen.
Kjøllefjord	Lebesby	Tanen	Finmarken	Vardø.
Klep	Klep	Jæderen og Dalerne	Stavanger	Stavanger.
Klæbo	Klæbo	Strinde og Selbo	Søndre Throndhjem	Throndhjem.
Kloven	Tranø	Senjen og Tromsø	Tromsø	Tromsø.
Knarlagsund	Hiteren	Fosen	Søndre Throndhjem	Throndhjem.
Kobbervig	Avaldsnæs	Ryfylke	Stavanger	Stavanger.

Kolvereid	Kolvereid	Namdal	Nordre Throndhjem	Namsos.
Komagfjord	Alten	Alten	Finmarken	Alten.
Kongsberg			Buskerud	
Kongsvinger			Hedemarken	
Konnesmo	Nordre Undal	Mandal	Lister og Mandal	Christianssand.
Koppang	Storelvedalen	Søndre Østerdalen	Hedemarken	Christiania.
Korgen	Hemnæs	Nordre Helgeland	Nordland	Namsos.
Kornsø	Id	Idde og Marker	Smaalenene	Fredrikshald.
Kors	Gryten	Romsdal	Romsdal	Molde.
Korsnæs	Tysfjorden	Salten	Nordland	Bodø.
Korsund	Askevold	Sønd- og Nordfjord	Nordre Bergenhus	Bergen.
Kraagstad	Kraagstad	Ager og Follaug	Agershus	Christiania.
Kragerø			Bratsberg	
Krøderen	Sigdal	Buskerud	Buskerud	Drammen.
Krødsherred	Sigdal	Buskerud	Buskerud	Drammen.
Kvaas	Lyngdal	Lister	Lister og Mandal	Christianssand.
Kvalstad	Kinn	Sønd- og Nordfjord	Nordre Bergenhus	Bergen.
Kvalsund	Hammerfest	Hammerfest	Finmarken	Hammerfest.
Kvam	Nordre Fron	Nordre Gudbrandsdalen	Christians	Christiania.
Kvamsø	Vig	Sogn	Nordre Bergenhus	Bergen.
Kvande	Stangvig	Nordmøre	Romsdal	Christianssund.
Kvarø, indre	Lurø	Nordre Helgeland	Nordland	Namsos.
Kvernæs	Kvernæs	Nordmøre	Romsdal	Christianssund.
Kvikne	Kvikne	Nordre Østerdalen	Hedemarken	Christiania.
Kvikneskoven	Tonset	Nordre Østerdalen	Hedemarken	Christiania.

Postkontorer, Posterpeditioner og Postaabnerier.	Præstegjeld.	Fogderi.	Amt.	Postdistrikt.
Kvitnæs i Hadsel	Hadsel	Lofoten og Vesteraalen.	Nordland	Ramsos.
Kvædfjord	Kvædfjord	Senjen og Tromsø	Tromsø	Tromsø.
Kvænangen	Skjærvø	Senjen og Tromsø	Tromsø	Tromsø.
Ladevig	Ladevig	Sogn	Nordre Bergenhus	Bergen.
Land, Nordre	Nordre Land	Hadeland og Land	Christians	Christiania.
Land, Søndre	Søndre Land	Hadeland og Land	Christians	Christiania.
Langenæs	Ørnæs	Lofoten og Vesteraalen.	Nordland	Ramsos.
Langesund			Bratsberg	
Langlete	Holtaalen	Guldal	Søndre Throndhjem.	Throndhjem.
Langset	Eidsvold	Øvre Romerige	Agershus	Christiania.
Larsnæs	Herø	Søndmøre	Romsdal	Aalesund.
Laurdal i Thelemarken	Laurdal	Øvre Thelemarken	Bratsberg.	Skien.
Laurvig			Jarlsberg og Laurvig	
Lavangsnæs	Ibestad	Senjen og Tromsø	Tromsø	Tromsø.
Lebesby	Lebesby	Tanen	Finmarken	Vadsø.
Leer	Melhus	Guldal	Søndre Throndhjem	Throndhjem.
Leganger	Leganger	Sogn	Nordre Bergenhus	Bergen.
Lekø	Lekø	Namdal	Nordre Throndhjem.	Namsos.
Lenvig (Gibostad)	Lenvig	Senjen og Tromsø	Tromsø	Tromsø.
Lereim	Gryten	Romsdal	Romsdal	Molde.
Lerfjorden	Alstahoug	Søndre Helgeland	Nordland	Ramsos.
Lervig	Ladevig	Sogn	Nordre Bergenhus	Bergen.
Lesje	Lesje	Nordre Gudbrandsdalen	Christians	Christiania.

Lesjeskogen	Lesje	Nordre Gudbrandsdalen	Christians	Christiania.
Levanger			Nordre Throndhjem	
Lexvigen	Lexvigen	Stør- og Værdal	Nordre Throndhjem	Throndhjem.
Lexvigstranden	Lexvigen	Stør- og Værdal	Nordre Throndhjem	Throndhjem.
Lian	Østre Ager	Ager og Follaug	Agershus	Christiania.
Lier	Lier	Buskerud	Buskerud	Drammen.
Liknæs	Kvinesdal	Lister	Lister og Mandal	Christianssand.
Lille-Elvedalen	Lille Elvedalen	Nordre Østerdalen	Hedemarken	Christiania.
Lillehammer			Christians	
Lilleherred	Hiterdal	Nedre Thelemarken	Bratsberg	Skien.
Lillesand			Nedenæs	
Lille-Strommen	Skedsmo	Nedre Romerige	Agershus	Christiania.
Lindaas	Lindaas	Nordhordland	Søndre Bergenhus	Bergen.
Loen	Stryn	Sønd- og Nordfjord	Nordre Bergenhus	Bergen.
Lom	Lom	Nordre Gudbrandsdalen	Christians	Christiania.
Lommen	Vestre Slidre	Valders	Christians	Christiania.
Loppen	Loppen	Alten	Finmarken	Tromsø.
Lunde i Dalerne	Lunde	Jæderen og Dalerne	Stavanger	Stavanger.
Lunde i Thelemarken	Lunde	Nedre Thelemarken	Bratsberg	Skien.
Lundemo	Støren	Guldal	Søndre Throndhjem	Throndhjem.
Lunder	Norderhov	Ringerige	Buskerud	Drammen.
Luro	Luro	Nordre Helgeland	Nordland	Namsos.
Lygre	Lindaas	Nordhordland	Søndre Bergenhus	Bergen.
Lyngdal	Lyngdal	Lister	Lister og Mandal	Christianssand.
Lyngen	Lyngen	Senjen og Tromsø	Tromsø	Tromsø.

Postkontorer, Posterpeditioner og Postaabnerier.	Præstegjeld.	Fogderi.	Amt.	Postdistrikt.
Lyngvær	Vaagen	Lofoten og Vesteraalen	Nordland	Namsos.
Lyngør	Dyhvaag	Nedenæs	Nedenæs	Risør.
Lynner	Jevnager	Hadeland og Land	Christians	Christiania.
Lysaker	Aker	Ager og Follaug	Agershus	Christiania.
Lyster	Lyster	Sogn	Nordre Bergenhus	Bergen.
Lærdal	Lærdal	Sogn	Nordre Bergenhus	Bergen.
Lødingen	Lødingen	Salten	Nordland	Bodø.
Løiten	Løiten	Hedemarken	Hedemarken	Christiania.
Løkvig	Lenvig	Senjen og Tromsø	Tromsø	Tromsø.
Lønset	Opdal	Orkedal	Søndre Throndhjem	Throndhjem.
Løvdal	Holme	Mandal	Lister og Mandal	Christianssand.
Maalselven	Maalselven	Senjen og Tromsø	Tromsø	Tromsø.
Maalsnæs	Maalselven	Senjen og Tromsø	Tromsø	Tromsø.
Maasø	Maasø	Hammerfest	Finmarken	Hammerfest.
Magerøen	Hevne	Fosen	Søndre Throndhjem	Throndhjem.
Malangen	Balsfjorden	Senjen og Tromsø	Tromsø	Tromsø.
Mandal			Lister og Mandal	
Manger	Manger	Nordhordland	Søndre Bergenhus	Bergen.
Marifjæren	Hafslo	Sogn	Nordre Bergenhus	Bergen.
Masfjorden	Masfjorden	Nordhordland	Søndre Bergenhus	Bergen.
Maursund	Skjærvø	Senjen og Tromsø	Tromsø	Tromsø.
Medfjord	Hammerfest	Alten	Finmarken	Hammerfest.
Mehavn*	Lebesby	Tanen	Finmarken	Vardø.

Meldal	Meldal	Orkedal	Søndre Throndhjem	Throndhjem.
Melhus Jernbanestation	Melhus	Guldal	Søndre Throndhjem	Throndhjem.
Merager	Øvre Stordalen	Stør- og Værdal	Nordre Throndhjem	Throndhjem.
Melsomvig	Stokke	Jarlsberg	Jarlsberg og Laurvig	Tønsberg.
Mittet	Veø	Romsdal	Romsdal	Molde.
Mjøndalen Jernbanestation	Eger	Buskerud	Buskerud	Drammen.
Mo i Helgeland	Mo	Nordre Helgeland	Nordland	Namsos.
Mo i Thelemarken	Mo	Øvre Thelemarken	Bratsberg	Skien.
Moland	Fyresdal	Øvre Thelemarken	Bratsberg	Skien.
Molde			Romsdal	
Moldøen	Selø	Sønd- og Nordfjord	Nordre Bergenhus	Bergen.
Mosjøen	Vefsen	Søndre Helgeland	Nordland	Namsos.
Moskenæs	Flakstad	Lofoten og Vesteraalen	Nordland	Namsos.
Mosjøen			Smaalenene	
Mosterhavn	Finaas	Søndhordland	Søndre Bergenhus	Bergen.
Mosvigen	Ytterøen	Inderøen	Nordre Throndhjem	Throndhjem.
Myggen*	Rødø	Nordre Helgeland	Nordland	Namsos.
Myking	Lindaas	Nordhordland	Søndre Bergenhus	Bergen.
Mykland	Heirefos	Nedenæs	Nedenæs	Arendal.
Mælum	Solum	Nedre Thelemarken	Bratsberg	Skien.
Mæløy	Rødø	Nordre Helgeland	Nordland	Namsos.
Mølstrevaagnæs	Sveen	Søndhordland	Søndre Bergenhus	Bergen.
Nakkerud	Hole	Ringerige	Buskerud	Drammen.
Namsos			Nordre Throndhjem	
Nannestad	Nannestad	Øvre Romerige	Agershus	Christiania.

Postkontorer, Posterpeditioner og Postaabnerier.	Præstegjeld.	Fogderi.	Amt.	Postdistrikt.
Naresto	Dyhvaag	Nedenæs	Nedenæs	Arendal.
Nikkeby	Skjervø	Senjen og Tromsø	Tromsø	Tromsø.
Nissedal	Nissedal	Øvre Thelemarken	Bratsberg	Skien.
Nitedal	Nitedal	Nedre Romerige	Agershus	Christiania.
Norddalen	Norddalen	Søndmøre	Romsdal	Aalesund.
Nordfjordeide	Eid	Sønd- og Nordfjord	Nordre Bergenhus	Bergen.
Nordhorsfjord	Vindalen	Søndre Helgeland	Nordland	Namsos.
Nordlid	Liderne	Namdal	Nordre Throndhjem	Namsos.
Nordmele*	Øverberg	Lofoten og Vesteraalen	Nordland	Namsos.
Nordvigen	Herø	Søndre Helgeland	Nordland	Namsos.
Nore	Nore	Nummedal og Sandsvær	Buskerud	Kongsberg.
Nufsfjord*	Flakstad	Lofoten og Vesteraalen	Nordland	Namsos.
Nyborg	Næsseby	Tanen	Finmarken	Vadsø.
Nykirke (Aamot Jernb.st.)	Modum	Buskerud	Buskerud	Drammen.
Nærbø	Haa	Jæderen og Dalerne	Stavanger	Stavanger.
Nærstrand	Nærstrand	Ryfylke	Stavanger	Stavanger.
Nærø	Nærø	Namdal	Nordre Throndhjem	Namsos.
Næs i Aadalen	Aadalen	Ringerige	Buskerud	Christiania.
Næs i Hallingdal	Næs	Hallingdal	Buskerud	Drammen.
Næs i Hedemarken	Næs	Hedemarken	Hedemarken	Christiania.
Næs i Romerige	Næs	Øvre Romerige	Agershus	Christiania.
Næshavn	Tysnæs	Søndhordland	Søndre Bergenhus	Bergen.
Næsne	Næsne	Nordre Helgeland	Nordland	Namsos.

Næsodden	Næsodden	Ager og Folloug	Agershus	Christiania.
Næsseby	Næsseby	Tanen	Finmarken	Vadsø.
Næsset	Næsset	Romsdal	Romsdal	Molde.
Nøstdal	Førde	Sønd- og Nordfjord	Nordre Bergenhus	Bergen.
Nøtterø	Nøterø	Jarlsberg	Jarlsberg og Laurvig	Tønsberg.
Ødalen, Nordre (Sand)	Nordre Ødalen	Vinger og Ødalen	Hedemarken	Christiania.
Ødde	Ullensvang	Hardanger og Voss	Søndre Bergenhus	Bergen.
Øfoten	Øfoten	Salten	Nordland	Bodø.
Øgne	Egersund	Jæderen og Dalerne	Stavanger	Stavanger.
Øldøren	Indvigen	Sønd- og Nordfjord	Nordre Bergenhus	Bergen.
Ømlid	Ømlid	Nedenæs	Nedenæs	Tvedestrand.
Øna	Agerø	Romsdal	Romsdal	Molde.
Ønereim	Tysnæs	Søndhordland	Søndre Bergenhus	Bergen.
Ønsø	Ønsø	Mosse og Tune	Smaalenene	Fredriksstad.
Øpdal	Øpdal	Orkedal	Søndre Throndhjem	Throndhjem.
Øpdal i Numedal	Nore	Numedal og Sandsvær	Buskerud	Kongsberg.
Øphus	Storelvedalen	Søndre Østerdalen	Hedemarken	Christiania.
Øppegaard	Næsodden	Ager og Folloug	Agershus	Christiania.
Øppegaard Jernb.st.	Næsodden	Ager og Folloug	Agershus	Christiania.
Øpstryn	Stryn	Sønd- og Nordfjord	Nordre Bergenhus	Bergen.
Ørkedal	Ørkedal	Ørkedal	Søndre Throndhjem	Throndhjem.
Ørtnevig	Vig	Sogn	Nordre Bergenhus	Bergen.
Øs	Øs	Nordhordland	Søndre Bergenhus	Bergen.
Øs i Tolgen	Tolgen	Nordre Østerdalen	Hedemarken	Christiania.
Øsen	Tryfil	Søndre Østerdalen	Hedemarken	Christiania.

Postkontorer, Posterpeditioner og Postaabnerier.	Præstegjeld.	Fogderi.	Amt.	Postdistrikt.
Osmundsvaag	Selø	Sønd- og Nordfjord	Nordre Bergenhus	Bergen.
Overhalvden	Overhalvden	Namdal	Nordre Throndhjem	Namsos.
Polmak	Næsseby	Tanen	Finmarken	Vadsø.
Porsgrund			Bratsberg	
Porsgrunds Bypost			Bratsberg	
Præstebakke	Id	Idde og Marker	Smaalenene	Fredrikshald.
Raade	Raade	Mosse og Tune	Smaalenene	Sarpsborg.
Rakkestad	Rakkestad	Rakkestad, Heggen og Froland	Smaalenene	Sarpsborg.
Ramnæs	Ramnæs	Jarlsberg	Jarlsberg og Laurvig	Tønsberg.
Ramsø	Bjørnør	Fosen	Søndre Throndhjem	Throndhjem.
Rastad Jernbanestation	Eidskog	Vinger og Odalen	Hedemarken	Christiania.
Rauland	Rauland	Øvre Thelemarken	Bratsberg	Skien.
Reine	Flakstad	Lofoten og Vesteraalen	Nordland	Namsos.
Reitan	Holtaalen	Guldal	Søndre Throndhjem	Throndhjem.
Relingen	Fet	Nedre Romerige	Agershus	Christiania.
Rena	Aamot	Søndre Østerdalen	Hedemarken	Christiania.
Rendalen	Rendalen	Nordre Østerdalen	Hedemarken	Christiania.
Rendalen, Ytre	Rendalen	Nordre Østerdalen	Hedemarken	Christiania.
Rennebo	Rennebo	Orkedal	Søndre Throndhjem	Throndhjem.
Renneso	Renneso	Ryfylke	Stavanger	Stavanger.
Repvaag	Kistrand	Hammerfest	Finmarken	Hammerfest.
Risør			Nedenæs	
Rindal	Rindal	Nordmøre	Romsdal	Christianssund.

Ringebo	Ringebo	Søndre Gudbrandsdalen	Christians	Christiania.
Ringsager Aasmark	Ringsager	Hedemarken	Hedemarken	Christiania.
Ringsager	Ringsager	Hedemarken	Hedemarken	Christiania.
Ringøen	Ullensvang	Hardanger og Voss	Søndre Bergenhus	Bergen.
Rissen	Stadsbygden	Fosen	Søndre Throndhjem	Throndhjem.
Risvær i Lekø	Leko	Namdal	Nordre Throndhjem	Namsos.
Risvær*	Vaagen	Lofoten og Vesteraalen	Nordland	Namsos.
Risøhavn	Dverberg	Lofoten og Vesteraalen	Nordland	Namsos.
Rognæs	Støren	Gulbal	Søndre Throndhjem	Throndhjem.
Rogsfjord	Lenvig	Senjen og Tromsø	Tromsø	Tromsø.
Rolfsøhavn	Maasø	Hammerfest	Finmarken	Hammerfest.
Rollag	Rollag	Numedal og Sandsvær	Buskerud	Kongsberg.
Romedal	Romedal	Hedemarken	Hedemarken	Christiania'
Romfog	Sundal	Nordmøre	Romsdal	Christianssund.
Romskougen	Rødenæs	Rakkestad	Smaalenene	Sarpsborg.
Rosendal	Kvindherred	Søndhordland	Søndre Bergenhus	Bergen.
Rugsund	Davigen	Sønd- og Nordfjord	Nordre Bergenhus	Bergen.
Russemark	Kistrand	Hammerfest	Finmarken	Hammerfest.
Rygge	Rygge	Mosse og Tune	Smaalenene	Moss.
Rysfjæren	Gloppen	Sønd- og Nordfjord	Nordre Bergenhus	Bergen.
Rødenæs	Rødenæs	Rakkestad, Heggen og Frøland	Smaalenene	Sarpsborg.
Rødtangen	Hurum	Buskerud	Buskerud	Drammen.
Rødø	Rødø	Nordre Helgeland	Nordland	Namsos.
Røken Jernbanestation	Røken	Buskerud	Buskerud	Drammen.
Røldal	Røldal	Hardanger og Voss	Søndre Bergenhus	Bergen.

Postkontorer, Posterpeditioner og Postaabnerier.	Præstegjeld.	Fogderi.	Amt.	Postdistrikt.
Røraas			Søndre Throndhjem	
Røst*	Værø	Lofoten og Vesteraalen	Nordland	Namsos.
Rovde	Sandø	Søndmøre	Romsdal	Aalesund.
Salhus	Hamnør	Nordhordland	Søndre Bergenhus	Bergen.
Salsbruget	Kolvereid	Namdal	Nordre Throndhjem	Namsos.
Saltdalen	Saltdalen	Salten	Nordland	Bodø.
Samnanger	Os	Nordhordland	Søndre Bergenhus	Bergen.
Sand	Sand	Ryfylke	Stavanger	Stavanger.
Sande i Jarlsberg	Sande	Jarlsberg	Jarlsberg og Laurvig	Drammen.
Sande i Søndfjord	Indre Holmedal	Sønd- og Nordfjord	Nordre Bergenhus	Bergen.
Sandefjord			Jarlsberg og Laurvig	
Sandeid	Vigedal	Ryfylke	Stavanger	Stavanger.
Sander Jernbanestation	Søndre Odalen	Vinger og Odalen	Hedemarken	Christiania.
Sandfjord*	Lebesby	Tanen	Finmarken	Hammerfest.
Sandnæs	Hoiland	Jæderen og Dalerne	Stavanger	Stavanger.
Sandshavn	Hero	Søndmøre	Romsdal	Aalesund.
Sandsvær	Sandsvær	Numedal og Sandsvær	Buskerud	Kongsberg.
Sandtorv	Throndenæs	Senjen og Tromsø	Tromsø	Tromsø.
Sandvigen	Aster	Ager og Folloug	Agershus	Christiania.
Sandø	Hammerfest	Alten	Finmarken	Tromsø.
Sandø	Agers	Romsdal	Romsdal	Molde.
Sannæssøen	Alstahoug	Søndre Helgeland	Nordland	Namsos.
Sarpsborg			Smaalenene	

Saude i Ryfylke	Sand	Ryfylke	Stavanger	Stavanger.
Saude i Thelemarken	Saude	Nedre Thelemarken	Bratsberg	Skien.
Saudland	Hjertdal	Øvre Thelemarken	Bratsberg	Skien.
Sauøen	Vaagen	Lofoten og Vesteraalen	Nordland	Namsos.
Sel	Vaage	Nordre Gudbrandsdalen	Christians	Christiania.
Selbo	Selbo	Strinde og Selbo	Søndre Throndhjem	Throndhjem.
Selnæs	Aafjorden	Fosen	Søndre Throndhjem	Throndhjem.
Selsøvig	Rødø	Nordre Helgeland	Nordland	Namsos.
Selven	Ørlandet	Fosen	Søndre Throndhjem	Throndhjem.
Selø	Selø	Sønd- og Nordfjord	Nordre Bergenhus	Bergen.
Sigdal	Sigdal	Buskerud	Buskerud	Drammen.
Silgjord	Silgjord	Øvre Thelemarken	Bratsberg	Skien.
Singsaas	Holtaalen	Guldal	Søndre Throndhjem	Throndhjem.
Siredal	Siredal	Lister	Lister og Mandal	Christianssand.
Sitskogen	Høland	Nedre Romerige	Agershus	Christiania.
Sjølisand	Rendalen	Nordre Østerdalen	Hedemarken	Christiania.
Skasse	Mo	Øvre Thelemarken	Bratsberg	Skien.
Skage	Overhalvøen	Namdal	Nordre Throndhjem	Namsos.
Skarnæs Jernbanestation	Søndre Odalen	Vinger og Odalen	Hedemarken	Christiania.
Skarsvaag	Kistrand	Hammerfest	Finmarken	Hammerfest.
Skedager	Skedager	Nordre Gudbrandsdalen	Christians	Christiania.
Skedsmo(Lørsund Jernb.st.)	Skedsmo	Nedre Romerige	Agershus	Christiania.
Ski	Kraakstad	Ager og Folloug	Agershus	Christiania.
Skibtvedt	Skibtvedt	Rakkestad	Smaalenene	Sarpsborg.
Skien			Bratsberg	

Postkontorer, Posterpeditioner og Postaabnerier.	Præstegjeld.	Fogderi.	Amt.	Postdistrikt.
Skjeberg	Skjeberg	Ide og Marker	Smaalenene	Sarpsborg.
Skjergehavn	Evindvig	Sogn	Nordre Bergenhus	Bergen.
Skjerstad	Skjerstad	Salten	Nordland	Bodø.
Skjervø	Skjervø	Senjen og Tromsø	Tromsø	Tromsø.
Skjold	Skjold	Ryfylke	Stavanger	Stavanger.
Skjoldehavn	Dverberg	Lofoten og Vesteraalen	Nordland	Namsos.
Skjolden	Lyster	Sogn	Nordre Bergenhus	Bergen.
Skjærdalen Jernbaneſt.	Hole	Ringerige	Buskerud	Drammen.
Skjøren	Bjugn	Fosen	Søndre Throndhjem	Throndhjem.
Skjøtningberg*	Lebesby	Tanen	Finmarken	Hammerfest.
Skogshavn	Trano	Senjen og Tromsø	Tromsø	Tromsø.
Skollenborg Jernbaneſt.	Sandsvær	Numedal og Sandsvær	Buskerud	Drammen.
Skonevig	Skonevig	Søndhordland	Søndre Bergenhus	Bergen.
Skorpø*	Kinn	Sønd- og Nordfjord	Nordre Bergenhus	Bergen.
Skotselven Jernbaneſt.	Eger	Buskerud	Buskerud	Drammen.
Skraaven*	Vaagen	Lofoten og Vesteraalen	Nordland	Namsos.
Skudesnæs	Skudesnæs	Ryfylke	Stavanger	Stavanger.
Skutvig	Hammerø	Salten	Nordland	Bodø.
Slidre, Vestre	Vestre Slidre	Valders	Christians	Christiania.
Slidre, Østre	Østre Slidre	Valders	Christians	Christiania.
Snaasen	Snaasen	Inderøen	Nordre Throndhjem	Throndhjem.
Snarum Jernbanestation	Modum	Buskerud	Buskerud	Drammen.
Snertingdal	Birid	Thoten	Christians	Christiania.

Sogndal i Dalerne	Sogndal	Jæderen og Dalerne	Stavanger	Stavanger.
Sogndal i Sogn	Sogndal	Sogn	Nordre Bergenhus	Bergen.
Soknedalen	Støren	Guldal	Søndre Throndhjem	Throndhjem.
Sollien	Sollien	Søndre Gudbrandsdalen	Christians	Christiania.
Solvorn	Hafslo	Sogn	Nordre Bergenhus	Bergen.
Sommerø	Øxnæs	Lofoten og Vesteraalen	Nordland	Namsos.
Soon	Vestby	Ager og Folloug	Agershus	Christiania.
Sopnæs	Talvig	Alten	Finmarken	Tromsø.
Sortland	Sortland	Lofoten og Vesteraalen	Nordland	Namsos.
Spangereid	Søndre Undal	Mandal	Lister og Mandal	Christianssand.
Sparbo	Sparbo	Inderøen	Nordre Throndhjem	Throndhjem.
Spydeberg	Spydeberg	Rakkestad, Heggen og Froland	Smaalenene	Moss.
Stadsbygden	Stadsbygden	Fosen	Søndre Throndhjem	Throndhjem.
Stai	Storelvedalen	Søndre Østerdalen	Hedemarken	Christiania.
Stamsund	Buxnæs	Lofoten og Vesteraalen	Nordland	Namsos.
Stange	Stange	Hedemarken	Hedemarken	Christiania.
Stangvig	Stangvig	Nordmøre	Romsdal	Christianssund.
Stareim	Eid	Sønd- og Nordfjord	Nordre Bergenhus	Bergen.
Statlandet	Selø	Sønd- og Nordfjord	Nordre Bergenhus	Bergen.
Stavanger			Stavanger	
Stene	Buksnæs	Lofoten og Vesteraalen	Nordland	Namsos.
Stenkjær			Nordre Throndhjem	
Stenvigen	Storelvedalen	Søndre Østerdalen	Hedemarken	Christiania.
Stjernerø	Nærstrand	Ryfylke	Stavanger	Stavanger.
Stod	Stod	Inderøen	Nordre Throndhjem	Throndhjem.

Postkontorer, Posterpeditioner og Postaabnerier.	Præstegjeld.	Fogderi.	Amt.	Postdistrikt.
Stokke	Stokke	Jarlsberg	Jarlsberg og Laurvig	Tønsberg.
Stokmarknæs	Hadsel	Lofoten og Vesteraalen	Nordland	Namsos.
Stoksund	Bjørnør	Fosen	Søndre Throndhjem	Throndhjem.
Stolmen	Sund	Nordhordland	Søndre Bergenhus	Bergen.
Stordalen	Stranden	Søndmøre	Romsdal	Aalesund.
Stordøen	Stordøen	Søndhordland	Søndre Bergenhus	Bergen.
Storstennæs	Balsfjorden	Senjen og Tromsø	Tromsø	Tromsø.
Strand	Strand	Ryfylke	Stavanger	Stavanger.
Strandebarm	Strandebarm	Søndhordland	Søndre Bergenhus	Bergen.
Stranden (Slyngstad)	Stranden	Søndmøre	Romsdal	Aalesund.
Strandvig	Fuse	Nordhordland	Søndre Bergenhus	Bergen.
Stryn	Stryn	Sønd- og Nordfjord	Nordre Bergenhus	Bergen.
Strommen i Bodø	Bodø	Salten	Nordland	Bodø.
Strommen Jernbanestation	Skedsmo	Nedre Romerige	Agershus	Christiania.
Stromsnæsset	Thingvold	Nordmøre	Romsdal	Christianssund.
Styrvold	Laurdal	Laurvig	Jarlsberg og Laurvig	Laurvig.
Størdalen	Nedre Størdal	Stør- og Værdal	Nordre Throndhjem	Throndhjem.
Støren	Støren	Guldal	Søndre Throndhjem	Throndhjem.
Suledal	Suledal	Ryfylke	Stavanger	Stavanger.
Sulen	Evindvig	Sogn	Nordre Bergenhus	Bergen.
Sund i Lofoten	Flakstad	Lofoten og Vesteraalen	Nordland	Namsos.
Sund i Nordhordland	Sund	Nordhordland	Søndre Bergenhus	Bergen.
Sundal	Sundal	Nordmøre	Romsdal	Christianssund.

Sunelven	Sunelven	Sundmøre	Romsdal	Aalesund.
Sundero	Dyrnæs	Lofoten og Vesteraalen	Nordland	Romsos.
Surendalen	Surendal	Nordmøre	Romsdal	Christiansund.
Svarstad	Laurdal	Laurvig	Jarlsberg og Laurvig	Laurvig.
Sveen	Sveen	Sondhordland	Søndre Bergenhus	Bergen.
Svelvig			Jarlsberg og Laurvig	
Svenne	Flesberg	Nummedal og Sandsvær	Buskerud	Kongsberg.
Svennæs	Nordre Aurdal	Balders	Christians	Christiania.
Svinør	Søndre Undal	Mandal	Lister og Mandal	Christiansand.
Svolvær	Vaagen	Lofoten og Vesteraalen	Nordland	Romsos.
Svorkmo	Orkedalen	Orkedalen	Søndre Throndhjem	Throndhjem.
Sværholt*	Lebesby	Tanen	Finmarken	Hammerfest.
Syb-Fladanger	Fladanger	Nandal	Nordre Throndhjem	Throndhjem
Sydkrogø	Bjørnør	Fosen	Søndre Throndhjem	Throndhjem.
Sydvaranger	Sydvaranger	Varanger	Finmarken	Vadsø.
Sylling	Vier	Buskerud	Buskerud	Drammen.
Syltefjord*	Vardø	Vardø	Finmarken	Vardø.
Sæim	Høsanger	Nordhordland	Søndre Bergenhus	Bergen.
Sækken	Veø	Romsdal	Romsdal	Molde.
Sæterstøen Jernb.station	Næs	Øvre Romerige	Agershus	Christiania.
Sætre	Hurum	Buskerud	Buskerud	Drammen.
Sævereide	Skonevig	Sondhordland	Søndre Bergenhus	Bergen.
Søgne	Søgne	Mandal	Lister og Mandal	Christiansand.
Søkelven	Drivdoug	Søndmøre	Romsdal	Aalesund.
Sømnæs	Brønø	Søndre Helgeland	Nordland	Romsos.

Postkontorer, Posteexpeditioner og Postaabnerier.	Præstegjeld.	Fogderi.	Amt.	Postdistrikt.
Sørebøvaag	Hylleſtad	Sønd- og Nordfjord	Nordre Bergenhus	Bergen.
Sørfolden	Folden	Salten	Nordland	Bodø.
Sørgjæslingerne*	Fosnæs	Namdal	Nordre Throndhjem	Namsos.
Sørlid	Liderne	Namdal	Nordre Throndhjem	Namsos.
Sør-Reisen	Trano	Senjen og Tromsø	Tromsø	Tromsø.
Sørsand*	Sand	Senjen og Tromsø	Tromsø	Tromsø.
Sørtjos	Skjærvø	Senjen og Tromsø	Tromsø	Tromsø.
Sørvær	Loppen	Alten	Finmarken	Tromsø.
Søveien	Ibeſtad	Senjen og Tromsø	Tromsø	Tromsø.
Tafjord	Norddalen	Sømmøre	Romsdal	Aalesund.
Talgø	Finnø	Ryfylke	Stavanger	Stavanger.
Talvig	Talvig	Alten	Finmarken	Tromsø.
Tananger	Haaland	Jæderen og Dalerne	Stavanger	Stavanger.
Tanen (Guldholmen)	Tanen	Tanen	Finmarken	Vadsø.
Tangen i Stange	Stange	Hedemarken	Hedemarken	Christiania.
Tansøen	Kinn	Sønd- og Nordfjord	Nordre Bergenhus	Bergen.
Teroen	Kvindherred	Sondhordland	Søndre Bergenhus	Bergen.
Thime	Ly	Jæderen og Dalerne	Stavanger	Stavanger.
Thingvold	Thingvold	Nordmøre	Romsdal	Christiansſund.
Thorpen	Nordre Land	Hadeland og Land	Christians	Christiania.
Thorsken	Berg	Senjen og Tromsø	Tromsø	Tromsø.
Thoten, Vestre	Vestre Thoten	Thoten	Christians	Christiania.
Thoten, Østre	Østre Thoten	Thoten	Christians	Christiania.

Throndenæs	Throndenæs	Senjen og Tromsø	Tromsø	Tromsø.
Throndhjem				
Thrygstad	Thrygstad	Rakkestad, Heggen og Froland	Smaalenene	Sarpsborg.
Thrænen*	Luro	Nordre Helgeland	Nordland	Namsos.
Tinn	Tinn	Øvre Thelemarken	Bratsberg	Skien.
Tjernagel	Sveen	Søndhordland	Søndre Bergenhus	Bergen.
Tjosen	Lyngen	Senjen og Tromsø	Tromsø	Tromsø.
Tjømø	Tjømø	Jarlsberg	Jarlsberg og Laurvig	Tønsberg.
Tjøtø	Tjøtø	Søndre Helgeland	Nordland	Namsos.
Todalen	Stangvig	Nordmøre	Romsdal	Christianssund.
Tofte	Dovre	Nordre Gudbrandsdalen	Christians	Christiania.
Tolgen	Tolgen	Nordre Østerdalen	Hedemarken	Christiania.
Torhop	Tanen	Tanen	Finmarken	Vadsø.
Tranø	Tranø	Senjen og Tromsø	Tromsø	Tromsø.
Tromsø				
Tryfil	Tryfil	Søndre Østerdalen	Hedemarken	Christiania.
Trøgstad Jernbanestation	Ullensager	Øvre Romerige	Agershus	Christiania.
Trotten	Dier	Søndre Gudbrandsdalen	Christians	Christiania.
Tufjord*	Maaso	Hammerfest	Finmarken	Hammerfest.
Tuft	Sandsvær	Numedal og Sandsvær	Buskerud	Kongsberg.
Tustern	Halse	Nordmøre	Romsdal	Christianssund.
Tved	Tved	Mandal	Lister og Mandal	Christianssand.
Tvedestrand			Nedenæs	
Tverlandet	Bodø	Salten	Nordland	Bodø.
Tydalen	Selbo	Strinde og Selbo	Søndre Throndhjem	Throndhjem.

Postkontorer, Posterpeditioner og Postaabnerier.	Præstegjeld.	Fogderi.	Amt.	Postdistrikt.
Tyldal	Tønset	Nordre Østerdalen	Hedemarken	Christiania.
Tysfjorden	Tysfjorden	Salten	Nordland	Bodø.
Tysnæs	Tysnæs	Søndhordland	Søndre Bergenhus	Bergen.
Tysvær	Tysvær	Ryfylke	Stavanger	Stavanger.
Tyvold	Holtaalen	Guldal	Søndre Throndhjem	Throndhjem.
Tønsberg			Jarlsberg og Laurvig	
Tønset	Tønset	Nordre Østerdalen	Hedemarken	Christiania.
Tørisdal	Drangedal	Bamble	Bratsberg	Kragerø.
Udbjo	Fjælberg	Søndhordland	Søndre Bergenhus	Bergen.
Udvigen	Indvigen	Sønd- og Nordfjord	Nordre Bergenhus	Bergen.
Ulfsten	Ulfsten	Søndmøre	Romsdal	Aalesund.
Ullensager (Kløften Jb.st.)	Ullensager	Øvre Romerige	Agershus	Christiania.
Ullensvang	Ullensvang	Hardanger og Voss	Søndre Bergenhus	Bergen.
Ulvig	Ulvig	Hardanger og Voss	Søndre Bergenhus	Bergen.
Ulvund	Øxendal	Nordmøre	Romsdal	Christianssund.
Undal	Søndre Undal	Mandal	Lister og Mandal	Christianssand.
Underdal	Aurland	Sogn	Nordre Bergenhus	Bergen.
Undrumsdal	Vaale	Jarlsberg	Jarlsberg og Laurvig	Holmestrand.
Ure	Buksnæs	Lofoten og Vesteraalen	Nordland	Namsos.
Urskoug	Urskoug	Nedre Romerige	Agershus	Christiania.
Uskedalen	Kvindherred	Søndhordland	Søndre Bergenhus	Bergen.
Vaage	Vaage	Nordre Gudbrandsdalen	Christians	Christiania.
Vaagø	Frænen	Romsdal	Romsdal	Molde.

Vaaler i Smaalenene	Vaaler	Mosse og Tune	Smaalenene	Moss.
Vaaler i Solør	Vaaler	Solør	Hedemarken	Kongsvinger.
Vadem	Ladevig	Sogn	Nordre Bergenhus	Bergen.
Vadsø			Finmarken	
Valberg*	Borge	Lofoten og Vesteraalen	Nordland	Namsos.
Valdalen	Norddalen	Søndmøre	Romsdal	Aalesund.
Valdersund	Aafjord	Fosen	Søndre Throndhjem	Throndhjem.
Valestrand	Sveen	Søndhordland	Søndre Bergenhus	Bergen.
Valle	Valle	Sætersdalen	Nedenæs	Christianssand.
Vallø	Sem	Jarlsberg	Jarlsberg og Laurvig	Tønsberg.
Valsøfjorden	Aure	Nordmøre	Romsdal	Christianssund.
Valvær*	Rødø	Nordre Helgeland	Nordland	Namsos.
Vanelven	Vanelven	Søndmøre	Romsdal	Aalesund.
Vang i Valders	Vang	Valders	Christians	Christiania.
Vangsnæs	Balestrand	Sogn	Nordre Bergenhus	Bergen.
Vangsvig	Tranø	Senjen og Tromsø	Tromsø	Tromsø.
Varaldsøen	Strandebarm	Søndhordland	Søndre Bergenhus	Bergen.
Vardø			Finmarken	
Vartdal	Ulfsten	Søndmøre	Romsdal	Aalesund.
Vatne	Skoue	Søndmøre	Romsdal	Aalesund.
Vats	Skjold	Ryfylke	Stavanger	Stavanger.
Veblungsnæs	Gryten	Romsdal	Romsdal	Molde.
Vefring	Førde	Sønd og Nordfjord	Nordre Bergenhus	Bergen.
Vefsen, Øvre	Vefsen	Søndre Helgeland	Nordland	Namsos.
Vegaardsheien	Gjerestad	Nedenæs	Nedenæs	Tvedestrand.

Postkontorer, Posterpeditioner og Postaabnerier.	Præstegjeld.	Fogderi.	Amt.	Postdistrikt.
Vegø	Vegø	Søndre Helgeland	Nordland	Namsos.
Velfjorden	Velfjorden	Søndre Helgeland	Nordland	Namsos.
Venset	Skjærstad	Salten	Nordland	Bodø.
Vestby	Vestby	Ager og Follong	Agershus	Christiania.
Vestfjorddalen	Tinn	Øvre Thelemarken	Bratsberg	Skien.
Vestfossen Jernbanestation	Eger	Buskerud	Buskerud	Drammen.
Vestnæs	Vestnæs	Romsdal	Romsdal	Molde.
Veø	Veø	Romsdal	Romsdal	Molde.
Vig i Sogn	Vig	Sogn	Nordre Bergenhus	Bergen.
Vig i Helgeland	Brønø	Søndre Helgeland	Nordland	Namsos.
Vig i Holmedal	Indre Holmedal	Sønd- og Nordfjord	Nordre Bergenhus	Bergen.
Vigedal	Vigedal	Ryfylke	Stavanger	Stavanger.
Vigmostad	Nordre Undal	Namdal	Lister og Mandal	Christianssand.
Vigrestad	Haa	Jæderen og Dalerne	Stavanger	Stavanger.
Vigsnæs	Avaldsnæs	Ryfylke	Stavanger	Stavanger.
Vigten	Nærø	Namdal	Nordre Throndhjem	Namsos.
Vigør	Vigør	Hardanger og Voss	Søndre Bergenhus	Bergen.
Vikebygd	Sveen	Sondhordland	Søndre Bergenhus	Bergen.
Vinje i Thelemarken	Vinje	Øvre Thelemarken	Bratsberg	Skien.
Vinje i Voss	Vossestranden	Hardanger og Voss	Søndre Bergenhus	Bergen.
Vinjeøren	Hevne	Fosen	Søndre Throndhjem	Christianssund.
Vinæs	Ullensvang	Hardanger og Voss	Søndre Bergenhus	Bergen.
Vistdal	Næsset	Romsdal	Romsdal	Molde.

Vivelstad	Tjøtø	Søndre Helgeland	Nordland	Namsos.
Vold	Eid og Vold	Romsdal	Romsdal	Molde.
Volden	Volden	Søndmøre	Romsdal	Aalesund.
Voss	Voss	Hardanger og Voss	Søndre Bergenhus	Bergen.
Vraadal	Hvideseid	Øvre Thelemarken	Bratsberg	Skien.
Vuku	Værdalen	Stor- og Værdal	Nordre Throndhjem	Throndhjem.
Væglid	Rollag	Numedal og Sandsvær	Buskerud	Kongsberg.
Værdalen	Værdalen	Stor- og Værdal	Nordre Throndhjem	Throndhjem.
Værnæs	Orlandet	Fosen	Søndre Throndhjem	Throndhjem.
Værran	Ytterøen	Inderøen	Nordre Throndhjem	Throndhjem.
Værø	Værø	Lofoten og Vesteraalen	Nordland	Namsos.
Ytteren	Mo	Nordre Helgeland	Nordland	Namsos.
Ytterøen	Ytterøen	Inderøen	Nordre Throndhjem	Throndhjem.
Ytredal	Norddalen	Søndmøre	Romsdal	Aalesund.
Ødegaards Verk	Bamble	Bamble	Bratsberg	Brevig.
Ødemark	Aremark	Ide og Marker	Smaalenene	Fredrikshald.
Øie	Vang i Valders	Valders	Christians	Christiania.
Øier	Øier	Søndre Gudbrandsdalen	Christians	Christiania.
Øierhavn	Strandebarm	Søndhordland	Søndre Bergenhus	Bergen.
Øre	Thingvold	Nordmøre	Romsdal	Christianssund.
Ørnæs	Rødø	Nordre Helgeland	Nordland	Namsos.
Ørskoug	Ørskoug	Søndmøre	Romsdal	Aalesund.
Ørsten	Volden	Søndmøre	Romsdal	Aalesund.
Øslebø	Holme	Mandal	Lister og Mandal	Christianssand.
Østensø	Vigør	Hardanger og Voss	Søndre Bergenhus	Bergen.

Postkontorer, Posterpeditioner og Postaabnerier.	Præstegjeld.	Fogderi.	Amt.	Postdistrikt.
Østmarken	Vinger	Vinger og Odalen	Hedemarken	Christiania.
Østreim	Lindaas	Nordhordland	Søndre Bergenhus	Bergen.
Øvrebø	Øvrebø	Mandal	Lister og Mandal	Christianssand.
Øxendal	Øxendal	Nordmøre	Romsdal	Christianssund.
Øxfjord	Loppen	Alten	Finmarken	Tromsø.
Øyna	Elverum	Søndre Østerdalen	Hedemarken	Christiania.
Øynæs	Øynæs	Lofoten og Vesteraalen	Nordland	Namsos.

Fortegnelse
over Norges Stats- og Jernbane-Telegrafstationer.

Aabogen[1]	F.	Alvim[6]	F.	Baadsfjord	HL.	Berlevaag	L./HC.
Aalesund	C.	Arendal	N./2	Balstad	L./HC.	Besaker	L.
Aamot[2]	F.	Aslf[2]	F.	Barkald[4]	F.	Bjørgen[3]	F.
Aarnæs[1]	F.	Asker[2]	F.	Batalden	HL.	Blakjer[1]	F.
Aas[6]	F.	Atna[4]	F.	Bejan	L.	Bodø	C.
Aasgaardstrand	L.	Auma[4]	F.	Berg[6]	F.	Borøen	L.
Aasta[4]	F.	Aure	L.	Bergen	N./2.	Brandesund	L.
Alten	L.						

Brevik	C.		
Bryn[1]	F.		
Brønø	C.		
Bygdø[2]	F.		
Bækkelaget[6]	F.		
Bø	L.		
Christiania	N./2.		

Christiansfund	C.
Christianssund	C.
Dal [1]	F.
Darbo [2]	F.
Dilling [6]	F.
Dovre	C.
Drammen	C.
Drøbak	C.
Eidet [3]	F.
Eidskog [1]	F.
Eidsvold [1]	F.
Ekersund	N. 2.
Elverum [4]	F.
Espen [4]	F.
Espevær	HL.
Farsund	C.
Femsøen [7]	F.
Fetsund [1]	F.
Flaavær	L. HC.
Flekkefjord	C.
Florø	L. HC.
Fredrikshald	C.
Fredrikstad	C.
Fredriksværn	L.
Frogner [1]	F.
Førde	L.
Gibostad	L.
Gjesvær	L.
Gjethus [2]	F.
Gjøvik	L.
Greaker [6]	F.
Grimstad	C.
Grorud [1]	F.
Grøto	L.
Haga [1]	F.
Hamar	C.
Hammerfest	C.
Hanestad [4]	F.
Harstad	L.
Haugesund	C.
Havningberg	HL.
Havnvik	L.
Havøsund	L.
Heen [2]	F.
Heggedal [2]	F.
Heimdal [3]	F.
Hemnæs	L.
Henningsvær	L. HC.
Hinna [5]	F.
Hjellum [4]	F.
Holmestrand	C.
Holtaalen [3]	F.
Honningvaag	HL.
Horten	C.
Hougsund [2]	F.
Hvalstad [2]	F.
Hønefos [2]	F.
Hørsand [4]	F.
Høvik [2]	F.
Jensvold [3]	F.
Kallevaag	HL.
Kinn	HL.
Kistrand	C.
Kjeø	L.
Klep [5]	F.
Kløften [1]	F.
Kongsberg [2]	F.
Kongsvinger [1]	F.
Kopervig	L.
Koppang [4]	F.
Kornsø [7]	F.
Korsnæs	L.
Kragerø	C.
Krøderen [2]	F.
Kulleseid	HL.
Langenæs	HL.
Langesund	C.
Langlete [3]	F.
Laurvik	C.
Leirdalsøren	L.
Ler [3]	F.
Lervik	L.
Levanger	C.
Lian [6]	F.
Lier [2]	F.
Lilleelvedal [4]	F.
Lillehammer	C.
Lillesand	C.
Lillestrøm [1]	F.
Lundemo [3]	F.
Lyngen	L.
Lyngør	L.
Lysaker [2]	F.
Lødingen	N. 2.
Løiten [4]	F.
Maalsnæs	L.
Magerø	L.
Magnor [1]	F.
Mandal	C.
Melhus [3]	F.
Minne [4]	F.
Mjøndalen [2]	F.
Mo	L.
Molde	C.
Moldøen	L.
Mosjøen	C.
Mosjø	C.
Namsos	C.
Nærbø [5]	F.
Nærøsund	L.
Odnæs	L.
Ogne [5]	F.
Onsø [6]	F.

Ophus[4]	F.
Oppegaard[6]	F.
Os[3]	F.
Otteſtad[4]	F.
Oxø	S.
Porsgrund	C.
Præſtebakke[7]	F.
Raade[6]	F.
Randsfjord[2]	F.
Reitan[3]	F.
Reitſtøen[3]	F.
Rena[4]	F.
Risør ell. Østerrisør	C.
Rognæs[3]	F.
Rygge[6]	F.
Røken[2]	F.
Røros[3]	F.
Røvær	HL.
Sandefjord	C.
Sander[1]	F.
Sandnæs[5]	F.
Sandshavn	HL.
Sandtorv	L.
Sandøſund	L.
Sandviken[2]	F.
Sannæsſøen	L.
Sarpsborg	C.
Selsøvik	L.
Singsaas[3]	F.
Skarnæs[1]	F.
Ski[6]	F.
Skien	C.
Skjeberg[6]	F.
Skjærvø	L.
Skjærdalen[2]	F.
Skollenborg[2]	F.
Skonevik	L.
Skotselven[2]	F.
Skroven	HL.
Skudesnæs	L.
Snarum[2]	F.
Soggendal	L.
Sommerø	L.
Soner[6]	F.
Svon	L.
Stai[4]	F.
Stamſund	HC.
Stange[4]	F.
Stavanger	N. 2
Stenkjær	L.
Stenvigen[4]	F.
Stokmarknæs	L.
Strommen[1]	F.
Støren[3]	F.
Sund	HL.
Svelvik	L.
Svolvær	L. HC.
Sylteſjord	HL.
Sæterſtøen[1]	F.
Søberg[3]	F.*)
Sørvaagen	L.
Tangen[4]	F.
Tansø	HL.
Telnæs[3]	F.
Thime[5]	F.
Throndhjem	N. 2
Tolgen[3]	F.
Tranø	C.
Tromsø	C.
Trøgſtad[1]	F.
Tvedeſtrand	C.
Tvvold[3]	F.
Tønsberg	C.
Tønſet[4]	F.
Ulvin[4]	F.
Ure	HL.
Utne	L.
Utſire	HC.
Vaagen	L. HC.
Vadsø	C.
Vallerſund	L.
Vallø	L.
Vardø	C.
Veblungsnæs	L.
Veſtby[6]	F.
Veſtfoſſen[2]	F.
Vikerſund[2]	F.
Volden	L.
Voſſevangen	L.
Orkedalsøren	L.
Ørna[4]	F.

*) Kun aaben under Exercitien om Sommeren.

Tegnforklaring:

1. Jernbane-Telegrafstation ved Hoved- og Kongsvinger-Jernbane med **Christiania** som Udgangspunkt
2. Do. „ Christiania-Drammen-Randsfjord-Jernbane med Sidelinier til Kongsberg og Kroderen (Vestbanerne) med **Christiania** eller **Drammen** som Do.
3. Do. „ Nordbanerne med **Throndhjem** som Do.
4. Do. „ Do. „ **Hamar** som Do.
5. Do. „ Jæder-Jernbane med **Ekersund** eller **Stavanger** som Do.
6. Do. „ Smaalens-Jernbane med **Christiania** som Do.
7. Do. „ Do. (mellem Fredrikshald og Grændsen) med **Fredrikshald** som Do.

N./2. Stationer med fuld Dagtjeneste samt Nattjeneste til Midnat.

C. „ „ fuld Dagtjeneste.

L. „ „ indskrænket Dagtjeneste.

L./HC. „ „ fuld Dagtjeneste om Vinteren og indskrænket den øvrige Del af Aaret.

HC. Stationer med fuld Dagtjeneste, blot aabne om Vinteren.

HL. „ „ indskrænket Dagtjeneste, blot aabne om Vinteren.

F. Jernbane-Telegrafstationer.

S. Semaforstation.

Den indenlandske Taxt for femtenordigt Telegram, hvad enten det udvexles mellem tvende Statstelegrafstationer eller mellem Stats- og Jernbanetelegrafstationer eller endelig mellem to Jernbane-Telegrafstationer, hvorved Statstelegrafens Linier benyttes, er 1 Krone med Tillæg af 20 Øre for hvert overskydende Antal fra 1 til 3 Ord.

For den internationale Korrespondance er Taxten fra og til enhver Jernbane-Telegrafstation til og fra Sverige og Udlandet den samme som ved Statstelegrafens Stationer.

Fortegnelse
over de i Aaret 1880 udfærdigede Patenter.

Patenthaveren.	Opfindelsen, hvorpaa Patent er meddelt.	Resolutionens Datum.	Naar udfærdiget.	For hvor langt Tidsrum.
1. Theodor Fleitmann af Iserlohn	Den af ham angivne Fremgangsmaade til ved Tilsætning af Magnesium til det smeltende Metal at undgaa Blæredannelse og krystallinsk Struktur . .	21 Novbr. 1879	2 Januar 1880	7 Aar.
2. William Benson af Newcastle o. T. og Civilingenior Percy Frederick Tarbutt af London	Det af dem opfundne Apparat til at udsondre jernholdige Masser	21 — —	2 — —	7 —
3. Ingeniør Frederik James Harrison af London	De af ham forbedrede Gasbrændere	21 — —	2 — —	5 —
4. Wegelin & Hübner og Emil Pollacsek af Halle a/ Saale .	Apparater til Udludning og Udfældning af Metaller . . .	18 — —	6 — —	7 —
5. Ingeniør Louis Marie Théophile Riot og Baron Raimond Seilliére, begge af Paris	Den specielle Konstruktion af det			

	bestrevne Apparat til Overhedning af Damp	18	—	—	6	—	—	5 —
6. James Livesey, Joshua Kidd og James Kidd	Den specielle Konstruktion af Apparater til at forøge Lysgassens Lysstyrke ved Hjælp af Naftalin	18	—	—	9	—	—	7 —
7. Kristian Hansen Engermand Høyby af Odense	Den af ham opfundne Forbedring ved Petroleumsbrændere . .	21	—	—	9	—	—	5 —
8. Julius Pintsch af Berlin .	Forbedringer ved den af ham ifølge høieste Res. af 11te Mai 1875 her i Landet patenterede Gasregulator	5	Decbr.	—	13	—	—	Indtil 8de Juni 1885.
9. „La société Française des aciers“ i Paris	Apparater til Fabrikation af Staal	21	Novbr.	—	13	—	—	7 Aar.
10. Paul Aube af Paris . .	Apparater til Fremstilling og Rensning af Gas til Opvarmning og Belysning	25	—	—	16	—	—	7 —
11. Uhrmager Olaves Olsen Løvaas af Moss	Det af ham opfundne Gangslagværk	30	Decbr.	—	16	—	—	10 —
12. Brugseier A. F. Gussander	De af ham opfundne Apparater til Fremstilling af Jern og Staal uden foregaaende Tilvirkning af Støbejern	11	Novbr.	—	20	—	—	7 —

Patenthaveren.	Opfindelsen, hvorpaa Patent er meddelt.	Resolutionens Datum.	Naar udfærdiget.	For hvor langt Tidsrum.
13. Thomas Alva Edison af New-Jersey, Amerika	Forbedringer ved elektrisk Belysning	25 Novbr. 1879	20 Januar 1880	10 Aar.
14. H. Jepsen i Firma N. Jepsen Sohn af Flensburg . . .	Det af ham angivne Skibsrensningsapparat	30 Decbr. —	23 — —	10 —
15. Austrum, Marvejols, Frankrige	Det af ham angivne Vandhjul .	19 — —	23 — —	5 —
16. Fuldmægtig N. Amundsen .	Den specielle, samlede Anordning af den af ham angivne Sagvognsbøile	30 — —	23 — —	7 —
17. Ingeniør Conrad Bügler af Dresden	Det af ham angivne Spoleapparat for Symaskiner	30 — —	23 — —	5 —
18. Max Hahn af Berlin . . .	Det af ham bestrevne Sporstiftnings- og Kontrolapparat for Jernbanestationer	9 Januar 1880	27 — —	10 —
19. Conrad Angele i Firma Kroll & Co., Hannover . . .	Den af ham angivne Gaskraftmaskine, omfattende mindre væsentlige Modifikationer af Detaillerne	9 — —	27 — —	10 —

20. Alfred J. Jackwitz af Throndhjem	Den af ham opfundne Rig for Baade og Seilfartøier . . .	19 Decbr. 1879	20 Februar —	5 —
21. Geheimekommerceraad Louis Schwartzkopff	Den specielle Form og Anordning af den angivne Dampkjedel .	27 Januar 1880	20 — —	7 —
22. Grosserer H. A. Lund af Kjøbenhavn	Den specielle Anordning af de af ham angivne Maskiner til Fabrikation af Papirkapsler . .	27 — —	2 Marts —	7 —
23. Ingeniør S. P. Dahm . .	Den samlede specielle Anordning af den angivne Dampkjedel .	27 — —	2 — —	5 —
24. Stephen Dennis, Antonio Sampar og Julius Valenzuela	Det af dem angivne System for Transmissioner	18 Februar —	2 — —	10 —
25. Chr. Skalleborg af Kristiania	Den specielle Form og Anordning af den af ham angivne selvlukkende Kran med Maaleapparat	27 Januar —	2 — —	7 —
26. Brødrene Sandberg, Freystadt i Schlesien	Den samlede specielle Anordning af det af dem beskrevne Udtræksbord	27 — —	5 — —	7 —

Patenthaveren.	Opfindelsen, hvorpaa Patent er meddelt.	Resolutionens Datum.	Naar udfærdiget.	For hvor langt Tidsrum.
27. Erik Stenersen, Anton Olsen & Co. af Kristiania . . .	Den af dem angivne Notbindingsmaskine	27 Januar 1880	5 Marts 1880	10 Aar.
28. Instrumentmager C. A. Tenggren af Linköping, Sverige .	Den specielle Anordning af den af ham angivne Nodevender . .	18 Februar —	9 — —	7 —
29. Gasmotorfabriken Deütz . .	Den angivne Gasmotor med kombinerede Høi- og Lavtrykscylindere, omfattende mindre væsentlige Modifikationer af Detaillerne	27 Januar —	9 — —	10 —
30. Ingeniør B. B. Hotchkis af de forenede Stater . . .	Den specielle Anordning af den beskrevne skrueskaarne Staalstift i Forbindelse med omgivende Blyforing	18 Februar —	12 — —	7 —
31. Tekniker Clas Eric Winterros	Den af ham opfundne Ovnskonstruktion	14 Mai —	4 Juni —	10 —
32. Thomas Foster Wilkins af London	At konservere Smør ved Tilsætning af Metafosforsyre . .	7 — —	4 — —	5 —

33.	Maskinfabrikant Wilh. Ferd. Zipperling af Hamburg . .	Den specielle Anordning af den af ham beskrevne Finerhøvlemaskine	4	—	—	4	—	—	7	—
34.	Thomas Alva Edison, New-Jersey	Elektriske Brændere	4	—	—	4	—	—	7	—
35.	O. Chr. Pedersen og Gottfried Eickhoff, begge af Kjøbenhavn	Den af dem angivne Centrifuge med Svømmeventiler . . .	4	—	—	4	—	—	10	—
36.	Forlagsbureauet i Kjøbenhavn	En ny Fremgangsmaade til Tilberedning af Plader til Illustrationstryk	14	—	—	4	—	—	7	—
37.	Søkaptein C. J. E. Törnström af Göteborg . . .	Det af ham opfundne Kondenserings- og Kogeapparat . . .	4	—	—	8	—	—	7	—
38.	Philip Strelitz af Berlin . .	Den af ham opfundne nye Masse til Forhindring af Varmeudstraaling	4	—	—	8	—	—	7	—
39.	Pharmaceut C. Dogrud af Kristiania	En af ham opfunden explosionsfri Lygte for Fabrik- og Skibsbrug	4	—	—	8	—	—	7	—
40.	Mursvend Johan Andresen af Kristiania	Den af ham angivne Tobakspresse	4	—	—	8	—	—	10	—

Patenthaveren.	Opfindelsen, hvorpaa Patent er meddelt.	Resolutionens Datum.	Naar udfærdiget.	For hvor langt Tidsrum.
41. Brødfabrikant J. F. Jensen af Flensborg	De af ham opfundne Apparater til Afskalling af Korn før dets Formaling til Mel	4 Mai 1880	11 Juni 1880	10 Aar.
42. Moeller & Schreiber af Berlin	Den af dem angivne specielle Form af Hestefosøm	4 — —	11 — —	7 —
43. Hans Peter Lorenzen af Friedrichstadt	Den samlede Anordning af Apparater til Fremstilling af Ammoniak ved Benkulfabrikationen	7 — —	15 — —	5 —
44. Maskinist Jens Gulbrandsen Soelberg	Den specielle Konstruktion af det af ham opfundne Apparat til Svidning af Kork	7 — —	15 — —	7 —
45. D. A. Sundstrøm . . .	Den specielle Anordning af Excenterskive og Fjær for Universalfoldeknive — med Henhold til den i Ansøgning af 4de Februar 1880 indeholdte Redegjørelse	7 — —	15 — —	5 —

46. Lanchlan Mc. Intyre af Glasgow, Skotland	Apparater til Forbedringer ved Behandlingen af Fiske og Fiskeaffald	14	—	—	18	—	—	7	—
47. Rudolf Müller af Berlin .	Ildsteder til Gasfyring uden særskilt Generator	18	—	—	22	—	—	7	—
48. Tekniker Julius Nilsen af Kotka, Finland	Den specielle Anordning af den beskrevne roterende Dampmaskine som en Helhed	14	—	—	16	Juli	—	5	—
49. Handelsborger Lauritz Andreas Seglem af Haugesund og Landhandler Gjert Samsonsen Helvik af Søndhordland . .	Det af dem opfundne Skufferøgeri	14	—	—	20	—	—	5	—
50. Gottlieb Johannes Schmidt af Schlesien	Den specielle Konstruktion af den af ham angivne Stenhugningsmaskine	6	August	—	13	August	—	10	—
51. Ingeniør William Robert Rowan af Kjøbenhavn . .	Den af ham angivne Overbygning for Jernbaner	6	—	—	13	—	—	10	—
52. Leopold, Robert og Alphons Küchen, alle af Bielefeld . .	Den specielle Anordning af det af dem angivne Signaliserings- og Kontrolapparat for Styring af Skibe	6	—	—	13	—	—	7	—

Patenthaveren.	Opfindelsen, hvorpaa Patent er meddelt.	Resolutionens Datum.	Naar udfærdiget.	For hvor langt Tidsrum.
53. L. Levison jun. af Kjøbenhavn	Den specielle Anordning af det beskrevne Kontrolkvitteringsapparat	6 August 1880	13 August 1880	7 Aar.
54. Paul Lehmann af Berlin .	De af ham angivne Lyseholdere .	6 — —	13 — —	5 —
55. Vognfabrikant G. Norseng af Hamar	Den af ham angivne Konstruktion af Karioler	16 Juli —	17 — —	10 —
56. Gustav Olsenius	Den af ham beskrevne specielle Anordning for Udtapning af Kondensationsvandet ved Lokomotiver	16 — —	17 — —	5 —
57. Vognfabrikant H. H. Gløg af Kjøbenhavn	Den af ham angivne specielle Anordning af Ruf for Charabanks	16 — —	17 — —	5 —
58. Skoleinspektør N. P. S. Tarstad	Den af ham angivne Kugleramme	16 — —	17 — —	7 —
59. Bøssemager Hans Larsen af Drammen	Den af ham angivne Hævarmmekanisme for Lefaucheuxgeværer (derimod ikke paa de øvrige			

	i Ansøgningen omhandlede Anordninger)	20	—	—	20	—	—	7	—
60. Herman Gruson af Backau, Artillerieofficer Albert Hellhoff af Mainz og Josef Halbmayer af Marienbad	De af dem angivne Sprængprojektiler med Bestanddelene af det exploderende Stof anbragte i to særskilte Rum	20	—	—	20	—	—	7	—
61. Heyerdahl & Co. af Kristiania	Den specielle Anordning af den af dem angivne Halmrister . .	16	—	—	20	—	—	7	—
62. Mekanikus L. Marthensen af Fredrikstad	Den specielle Konstruktion af den af ham beskrevne Rørsveisningsmaskine	16	—	—	20	—	—	7	—
63. Jens William Egidius Elling af Kristiania	Det af ham konstruerede Ventilationsapparat	16	—	—	20	—	—	5	—
64. Kaptein S. Jensen af Aalborg	Den af ham specielt angivne Form og Konstruktion af Isplauge .	16	—	—	20	—	—	7	—
65. Louis Adrien Gouteau af Leonville, Frankrige	Det af ham angivne Apparat til Sætning af Høsaater . . .	16	—	—	20	—	—	10	—

Patenthaveren.	Opfindelsen, hvorpaa Patent er meddelt.	Resolutionens Datum.	Naar udfærdiget.	For hvor langt Tidsrum.
66. Rørlægger L. T. Olsen af Kristiania	Den specielle Form og Anordning af den beskrevne Stoppekran .	16 Juli 1880	20 August 1880	5 Aar.
67. Blokmager Anton Knudsen af Arendal	Det af ham angivne Ankerspil, omfattende mindre Modifikationer i Anordningen af Detaillerne	16 — —	20 — —	10 —
68. O. Flagstad af Hamar . .	Den specielle Konstruktion af den beskrevne Dørlaas som et Hele — samt ligeledes paa den specielle Konstruktion af den beskrevne Kantskaade	16 — —	24 — —	7 —
69. Louis Bertol af Kristiania .	Den af ham angivne specielle Anordning af Sigtedugen ved Sugeapparater for Møllestene .	16 — —	24 — —	7 —
70. Handelsborger A. R. Steen af Fredriksstad	Det af ham angivne Salonkeglespil	16 — —	24 — —	7 —
71. Dr. med. Zachariah Oram og Kjøbmand Philip Brunner Grove, begge af Philadelphia	Den specielle Anordning af det angivne Propellerapparat . . .	16 — —	24 — —	5 —

72. Gaardbruger Peder Holtung pr. Holmestrand	Den af ham angivne Additionsmaskines specielle Anordning .	16	—	—	24	—	—	5	—
73. Ingeniør Hugo Lilliehook af Stockholm	Den samlede, specielle Anordning af det af ham angivne Opparmningsapparat for Jernbanevogne	16	—	—	24	—	—	7	—
74. Civilingeniør G. Dahlstrøm .	Den af ham angivne Togtelegraf	16	—	—	24	—	—	7	—
75. Felix Edouard Bilon af Paris	Den af ham angivne Maskine til Fabrikation af Papirposer . .	6	August	—	27	—	—	10	—
76. Geheimekommerceraad Louis Schwartzkopff	Det af ham angivne System for Jernbaneoverbygning . . .	6	—	—	27	—	—	10	—
77. Edwin Lewis Brundoge . .	Den af ham angivne Maskine til Smedning af Spiger og lignende	6	—	—	27	—	—	10	—
78. F. W. Unterilp af Düsseldorf	Den specielle Form og Anordning af de af ham angivne Potetesfætningsmaskiner	6	—	—	27	—	—	7	—
79. Dr. Wilhelm Raydt af Hannover	Den samlede specielle Anordning af det af ham beskrevne Apparat for Løftning af Gjenstande i Vand eller Luft	16	Juli	—	27	—	—	7	—

Patenthaveren.	Opfindelsen, hvorpaa Patent er meddelt.	Resolutionens Datum.	Naar udfærdiget.	For hvor langt Tidsrum.
80. W. Wilson Miner og John F. Haskins af Paris . . .	Den specielle Anordning af den af dem angivne Maskine for Smedning af Hesteskosøm	6 August 1880	27 August 1880	7 Aar.
81. Ingeniør B. B. Hotchkiss af Paris	Den af ham angivne Stoppemekanisme for Revolverkanoner (derimod ikke paa de øvrige i Ansøgningen nævnte Punkter)	20 Juli —	27 — —	7 —
82. „La société Française d'inoxydation et de platinage“ af Paris	En Fremgangsmaade til at fremstille en glindsende Forgyldning paa Smedejern, Støbejern og andre Metaller	3 Septbr. —	14 Septbr. —	5 —
83. Do.	At beskytte Metaller mod Rust ved at overdrage dem med Platina	3 — —	14 — —	5 —
84. Do.	En Fremgangsmaade til at overtrække Metaller med Platina .	3 — —	14 — —	5 —
85. Civilingeniør O. E. Grondahl	Et af ham konstrueret Tørreapparat	3 — —	17 — —	7 —

86. Kand. polyt. & Fabrikant G. A. Hagemann af Kjøbenhavn	De af ham opfundne liggende Centrifuger	3	—	—	17	—	—	10	—
87. John Bennington Blythe af Bordeaux	Det af ham konstruerede Apparat til Konservering af Jernbanesviller o. l.	3	—	—	17	—	—	10	—
88. Victor Michaëlis af Luxemburg	Paa den af ham angivne Methode for Edikkesyrefabrikationen samt paa de dertil anvendte Apparater	3	—	—	21	—	—	5	—
89. Professor Adolf Baeyer af München	Fremstilling af Indigoblaat og beslægtede Farvestoffe af Orthonitrokanelsyre og dens Derivater og Homologer	3	—	—	21	—	—	10	—
90. Marcus Marcellus Manly, Robert Patterson Manly og William James Philips af Philadelphia	De af dem opfundne Apparater til Fremstilling af Telegrafkabler	3	—	—	21	—	—	10	—
91. Georg Sebold af Durlach .	Den af ham konstruerede Maskine til Udtagning af Fyrstikker af Dypperammer	3	—	—	24	—	—	10	—

Patenthaveren.	Opfindelsen, hvorpaa Patent er meddelt.	Resolutionens Datum.	Naar udfærdiget.	For hvor langt Tidsrum.
92. Vinhandler Prosper Auguste Maignen af London og Ingenior Jules Retif den yngre (fils) af Lyon	Den specielle Konstruktion af de af dem konstruerede Filtrerapparater	3 Septbr. 1880	24 Septbr. 1880	7 Aar.
93. Carl Brämer af Berlin . .	Det af ham opfundne Hurtigfyrtøi	3 — —	24 — —	5 —
94. Ingenior E. P. Bonnesen af Kjøbenhavn	Et Kontrolluftthermometer . . .	3 — —	24 — —	10 —
95. Thomas Alva Edison af Nordamerika	Den beskrevne Konstruktion af elektriske Lamper	3 — —	24 — —	7 —
96. August Ernst Müller og Johan Pollak af Wien . . .	Paa den af dem angivne specielle Anordning af Echappementet for Normalkronometre	21 Decbr. —	24 Decbr. —	10 —
97. E. A. Nilson af Stockholm .	Paa den af ham angivne Fyrstikholder	21 — —	24 — —	5 —

98. Otto Steuer af Zittau . .	Paa den af ham angivne Kopieringsmaade ved Hjælp af Bogtrykkersværte	24	—	—	28	—	—	7	—
99. John Denton af Leeds . .	Paa den specielle Konstruktion af det af ham opfundne Tørreapparat	24	—	—	28	—	—	5	—
100. J. Landauer af Leipzig . .	Paa den beskrevne Fremgangsmaade til Gjenudvinding af Kautschuk af vulkaniseret Kautschuk . .	24	—	—	28	—	—	7	—
101. Berthoud Borel & Co. af Cortaillod, Schweitz . . .	Paa et af dem opfundet Apparat til Fabrikation af Telegrafkabler	24	—	—	28	—	—	10	—
102. Thomas Alva Edison . .	Paa de af ham angivne forbedrede Apparater for Telefonering .	24	—	—	28	—	—	10	—
103. N. Persson af Sverige . .	Paa den samlede Anordning af Apparater til Fremstilling af svovlsur Ammoniak af Gasvand	24	—	—	28	—	—	7	—
104. Thomas Alva Edison af Nordamerika	Paa det af ham opfundne System til elektrisk Belysning, Opvarmning og Kraftfrembringelse . .	21	—	—	31	—	—	10	—
105. Arkitekt Martin Johannes Larsen af Kristiania . . .	Paa den samlede Anordning af de angivne Ovnapparater . . .	24	—	—	31	—	—	7	—

Patenthaveren.	Opfindelsen, hvorpaa Patent er meddelt.	Resolutionens Datum.	Naar udfærdiget.	For hvor langt Tidsrum.
106. Armin Tenner af New-York	Paa den specielle Anordning af den af ham angivne Mikrophon til Telefonering	21 Decbr. 1880	31 Decbr. 1880	10 Aar.
107. Ludvig Loewe & Co. af Berlin	Paa den specielle Form og Anordning af det af dem angivne Patronmagasin for Geværer .	21 — —	31 — —	7 —
108. Frantz Koesewitz af Hamburg	Paa den af ham opfundne Brænder	21 — —	31 — —	7 —

Alfabetisk Register

til

Norsk Lovtidende, 2den Afdeling

for

1880.

Allgemeines Register

zu

Karl Gutzkows, 2ter Abdruck

für

1880.

Oversigt

over Registrets Afdelinger.

Arv og Skifte, Umyndige og Værger.
Assurancevæsen.
Auktioner.
Bank- og Pengevæsen, Gjældsbreve.
Brand- og Bygningsvæsen, den almindelige Brandkasse.
Brændevin, Øl m. m.
Fattigvæsen, offentlige Stiftelser og Legater.
Fiskeri og Jagt.
Forbrydelser, Straffe og Strafanstalter.
Handel, Haandværk, Fabriker, Bergværker.
Kirker og Kirkegaarde.
Kommunevæsen.
Landvæsen.
Love og Grundlovsbestemmelser.
Maal og Vægt.
Medicinal- og Sundhedsvæsen.
Militærvæsen, Værnepligt.
Pensionsvæsen, Pensions- og Enkekasser.
Politivæsen.
Post- og Telegrafvæsen.
Regjeringen, Embeds-, Bestillings- og Ombudsmænd i Almindelighed.
Religion, Gudstjeneste, Geistlighed.

Retten.
Skatter og Afgifter.
Skole- og Undervisningsvæsen (Universitetet, Biblioteker, lærde Selskaber, Museer, Examina).
Skovvæsen, Almenninger, Flødning, Kanalvæsen.
Sparebanker.
Sportelvæsen.
Statskassen.
Sverige.
Søvæsen, Havne-, Lods-, Fyr- og Redningsvæsen.
Toldvæsen, Ind- og Udførsel.
Traktater, Forhold til Udlandet, Konsulatvæsen.
Veivæsen, Jernbaner, Skyds.
Ægteskab, Forældre og Børn.

Arv og Skifte, Umyndige og Værger.

1880			Side.
22 Januar	Skr.	om, hvorledes Skiftetaxter bør fremmes og afholdes	8
27 Febr.	Skr.	ang. Forstaaelsen af N. L. 3—18—1 og flg.	174
17 August	Skr.	vedk. en Thingværts Ret til Godtgjørelse for Lokale til Skiftesamlinger	422
10 Septbr.	Skr.	om, at Udlæg paa Skifte til Kreditorer omfattes af § 1, første Punktum, i Lov ang. visse Hefteisers Udslettelse af Pantebøgerne o. s. v. af 16de Marts 1869	433
6 Oktbr.	Skr.	ang. Lensmænds Godtgjørelse for Registrerings- og Auktionsforretningers Beskrivelse	445
8 —	Skr.	ang. Oversendelse af Arvebeløb, staaende under norske Overformynderiers Bestyrelse, til Arvinger, bosatte i Amerika	446

Assurancevæsen.

1880			
6 Januar	Res.,	hvorved approberes Plan for Jd Præstegjelds Brandassuranceforening	4
23 Marts	Res.	om Forandringer i samt Tillæg til Planen for Modums Brandforsikringsforening	204
30 April	Res.	om Approbation paa Love for en Brandforsikringsindretning i Borgund og Skodje	234
14 Mai	Res.	om Forandring i Planen for Løitens Brandassurance-Indretning	261
22 Juni	Res.	om Tillæg til Planen for Avaldsnæs Brandforsikringsforening	374
16 Juli	Res.	om Deling af Odalens private Brandassuranceforening	406
19 Oktbr.	Res.	ang. ny Plan for Grans private Brandassuranceforening	468
22 —	Res.	ang. Forandr. i og Tillæg til Planen for Agershus Brandassuranceforening for Bygninger	468

1880 Side.

Auktioner.

31 Januar Skr. ang. Forstaaelsen af § 6 b i Lov om en forandret Lønningsmaade for visse civile Embeder af 14de Mai 1872 157
13 Mai Skr. ang. Forstaaelsen af § 6 i ovennævnte Lov . . . 261
3 Juli Skr. vedk. Gebyrsberegninger ved frivillige Auktioner . 396
6 Oktbr. Skr. ang. Lensmænds Godtgjørelse for Registrerings- og Auktionsforretningers Beskrivelse 445

Bank- og Pengevæsen, Gjældsbreve.

1880
8 Marts Res. om Bemyndigelse for Bergens Kommune til at udstede rentebærende og paa Ihændehaveren lydende Gjældsbreve 177
13 — Res. om, at Bestemmelse om Overførelse af Hypothekbankens Overskud til dens Grundfond bliver at afgive af Finantsdepartementet 180
13 — Res. om Bemyndigelse for Christians Amtskommune til at udstede rentebærende og paa Ihændehaveren lydende Gjældsbreve 181
13 — Res. om Bemyndigelse for Skiens Kommune til at udstede rentebærende og paa Ihændehaveren lydende Gjældsbreve 183
23 — Res. ang. Statstilskud til Hypothekbankens Grundfond . 200
23 — Res. om Indfrielse af Statskassens Gjæld til Hypothekbanken 201
1 Mai Res. om faste Taxtmænd for Hypothekbanken 239
7 — Lov om Vexler 241
21 — Res. om Diskontopræmien ved Christiania Laane- og Diskonteringskommission 263
17 Juni Lov om Rettergangsmaaden i Vexelsager m. V. . . . 289
17 — Res. ang. Bemyndigelse for Christiania Kommune til Udstedelse af rentebærende og paa Ihændehaveren lydende Gjældsbreve 302
30 August Res. ang. Bemyndigelse for Hamars Kommune til at udstede rentebærende og paa Ihændehaveren lydende Gjældsbreve 425
11 Septbr. Res. om Bemyndigelse for Porsgrunds Kommune til at udstede rentebærende og paa Ihændehaveren lydende Gjældsbreve 435

Brand- og Bygningsvæsen, den almindelige Brandkasse.

1880
13 Januar Res. om Regulering i Kabelvaag 5

1880			Side.
16	Januar	Res. om Regulering af endel Løkker paa Egenæs i Stavanger	6
19	—	Res. ang. Brandvisitationerne i Hamar	7
26	Febr.	Res. om Forandringer i Planen for Finnø Brandforsikringsforening	173
9	Marts	Res. om en Regulering paa Lillehammer	178
13	—	Res. om Regulering af ytre Kvænby i Vadsø	181
23	—	Res. om Forandring i Forskrifterne for Feining i Christiania	191
3	April	Lov ang. Forpligtelse for Bygningseiere i Christiania med Hensyn til Oparbeidelse af Gader	211
13	—	Res. ang. en Regulering i Frederikshald	216
17	—	Res. om Nedsættelse af Brandkontingenten i Christiania	228
22	Mai	Res. ang. Bygningslovgivningens Anvendelse i en Strækning af Oddernæs Herred	264
4	Juni	Res. om Regulering af en Del af Laurvig	281
7	—	Res. om Forandringer i og Tillæg til Brandreglementet for Sandnæs	283
17	—	Res. om Reglement med Taxt for Feiervæsenet i Tønsberg	298
18	—	Res. om Regulering af en Gade i Stavanger	305
3	Juli	Res. om Bygningsvæsenet i Stavanger	383
10	—	Res. ang. Bygningsvæsenet i Orkedalsøren	397
26	—	Res. ang. teknisk Assistance for Bestyrelsen af den almindelige Brandforsikrings-Indretning	411
12	August	Res. ang. Grændserne for Bygningslovens Anvendelse og ang. Regulering i Stenkjær	421
12	—	Res. ang. Regulering i Vardø	421
30	—	Res. ang. Forandring i de for Fredrikshald givne Tillægsbestemmelser til de gjældende Bygningsloves Forskrifter	424
30	—	Res. om Regulering af Strandstedet Vestfossen m. m.	426
23	Septbr.	Res. ang. Regulering af Tistedalsgaden i Fredrikshald	441
30	—	Skr. ang. Forstaaelsen af § 67 i Bygningslov for Throndhjem af 12te Juni 1869	444
22	Oktbr.	Skr. ang. Revisionen og Decisionen af Regnskaber vedkommende en i Henhold til den alm. Brandanordning oprettet Brandkasse	469
27	Novbr.	Res. ang. Omskrivning og tildels Omregulering af endel Taxter i Bygningsregler for Drammen	500
11	Decbr.	Res. ang. Feierreglement for Hammerfest	506
11	—	Res. ang. Regulering i Grimstad	507
11	—	Res. om Regulering af et Strøg i Drammen	508
22	—	Res. om Nedsættelse af Brandkontingenten i Østerrisør	511

Brændevin, Øl m. M.

			Side.
23	Marts	Res. ang. Lønningsregulativ m. V. for Brændevins- og Malt-Kontrolpersonalet	201
1	Mai	Lov om Indløsning af Brændevinsrettigheder	234
20	—	Skr. ang. Landhandleres Berettigelse til Udsalg af Vin	262
7	Juni	Res. ang. Plan for Bodøs Brændevinssamlag m. V.	283
17	—	Kundgjørelse om Afgifter af Malt og Brændevin	297
26	Juli	Res. om Plan for Moldes Brændevinssamlag m. m.	412
14	Oktbr.	Res. ang. Vedtægter for Drammens Brændevinssamlag	448
14	—	Res. „ — „ Grimstads —	448
3	Novbr.	Res. „ — „ Aasgaardstrands —	475
12	—	Res. „ — „ Skiens —	477
12	—	Res. „ — „ Aalesunds —	478
13	—	Res. „ — „ Brevigs —	478
20	—	Res. „ — „ Østerrisørs —	494
30	—	Res. „ — „ Arendals —	503
9	Decbr.	Skr. ang. Oplysning om Beskaffenheden af de til ulovlig Brændevinsbrænden benyttede Apparater	505

Fattigvæsen, offentlige Stiftelser og Legater.

1880

13	Januar	Res. om Konfirmation paa „Johan Finnes Legat" og Statuterne for samme	5
19	—	Res. om Lønsforhøielse for Forstanderen ved St. Jørgens Hospital i Bergen	8
7	Febr.	Res. om Konfirmation paa „Erik Tronsen Grønsets Legat til Hevne Præstegjelds Fattige" og sammes Statuter	160
7	—	Res. om Konfirmation paa „Assistent Knoph og Søsters Legat"	160
7	—	Res. om Forandring i Fundatsen for L. C. Tonnings Legat	160
16	—	Res. om Komfirmation paa „Anne E. K. Haddelands Legat til Husarme af Holme Sogn"	165
26	—	Res. ang. Stadfæstelse paa P. Kjellesvigs Legat	173
2	Marts	Res. om Stadfæstelse paa Fundats for „Ole Thommesens Legat til Arendals Børneasyl"	176
13	April	Res. ang. Stadfæstelse paa Chr. F. Wasmuths og Hustrus Legat m. v.	216
13	—	Res. ang. Stadfæstelse paa Enkefru K. Christophersens Legat	216
17	—	Lov ang. Forlængelse af Terminen for Adgang til Indløsning af Kornrente	219

1880			Side.
22	April	Res. om Stadfæstelse paa „Fru B. Rogerts Legat" m. v.	233
30	—	Res. om Stadfæstelse paa Tillæg til Fundatsen for det Stenshornske Legat	234
1	Mai	Res. om Portofrihedsattestationsret for Kassereren ved Throndhjems Fattigvæsen	236
12	—	Res. om Aadals Brugs Overgang til et eget Fattigdistrikt	260
14	—	Res. om Stadfæstelse paa Hans Holts Legat	261
18	—	Res. om Stadfæstelse paa tvende af Skibsreder O. O. Cock oprettede Legater med Statuter	262
21	—	Res. om Stadfæstelse paa Fru D. Holst født Steffens Legat	263
25	—	Res. om Stadfæstelse paa Chr. Knudsens Legat	268
4	Juni	Res. „ — „ et af O. Thommesen oprettet Legat	281
18	—	Res. ang. Stadfæstelse paa „Anne Kvæstads Legat"	305
22	—	Res. om — „ Jens Larsen Randbys Legat	374
3	Juli	Res. om Tilskud til Stiftelsen „Somandshjem" i Bergen	395
9	—	Res. om Salg af en Stiftelsen „J. og B. Holsts Gave" i Holmestrand tilhørende Eiendom	396
14	—	Res. om Stadfæstelse paa „O. G. Uelands Legat"	405
27	—	Res. „ — „ 2de Legater til Bedste for Fattige i Nore	414
3	August	Res. om Stadfæstelse paa Fundats for O. P. Baalas og Hustrus Legat	418
13	Oktbr.	Skr. om, hvorvidt der bør ydes Understøttelse til en i Udlandet bosat nødlidende Nordmand	447
14	—	Res. ang. Stadfæstelse paa Enkefru M. Olsens Legat	447
22	—	Res. „ — „ F. Kresting og Hustrus Legat	468
26	—	Res. „ Konfirmation paa Fundats paa J. Schroders Legat	469
5	Novbr.	Res. ang. Stadfæstelse paa et af Frøken H. Butenschøn oprettet Legat	477
9	—	Res. ang. Stadfæstelse paa to af Frøken C. Collet oprettede Legater	477
12	—	Res. ang. Stadfæstelse paa J. Clausens Legat	477
13	—	Res. ang. Salg af en Enkefru E. U. Laus Legat tilhørende Eiendom	478
19	—	Res. ang. Stadfæstelse paa D. Graahs Legat til Frimurerlogen i Christiania	492
19	—	Res. ang. Stadfæstelse paa A. Solleruds og Kones Legat	492
3	Decbr.	Res. „ — „ J. V. Heftye og Hustrus Legat til Understøttelsesselskabet for Husarme i Christiania	504
7	—	Res. ang. Stadfæstelse paa Am. Hellands og Hustrus Legat	505
7	—	Res. ang. Stadfæstelse paa C. N. Brinchs og Søns Legat	505

1880			Side.
14 Decbr.	Ref.	ang. Stadfæstelse paa Fundats for H. Siewers's Legat	509
21 —	Ref.	ang. Stadfæstelse paa et af Kjøbmand J. Stang stiftet Legat til Fordel for „Stiftelsen for Trængende, især af borgerlig Stand" i Fredrikshald	510
21 —	Ref.	ang. Stadfæstelse paa „Johan Stangs Legat" til Bedste for Trængende i Fredrikshald m. V.	510
21 —	Ref.	ang. Stadfæstelse paa Kjøbmand Th. Holmsen og Hustrus Legat	510
31 —	Ref.	ang. Stadfæstelse paa Bankadministrator H. Houens og Hustrus Legat	514

Fiskeri og Jagt.

1880			
2 Januar	Ref.	ang. særskilt Opsyn under Vaarsildfiskeriet i Stavangers og Søndre Bergenhus Amter i Aaret 1880	1
31 —	Ref.	om Indskrænkning i Brug af Fiskeredskaber i Lesjeskogens Hovedvasdrag	156
3 Febr.	Ref.	om Indskrænkning i Brug af Fiskeredskaber i endel af Indherredsfjorden	158
18 —	Ref.	om Dannelse af en Fiskeriforening for Birkedals- eller Kilselvens Fiskeridistrikt i Søndmøre Fogderi	166
21 —	Skr.	om, hvorvidt der skal betales Præmie for Fjeldræv	170
28 —	Ref.	om Forbud mod Brug af visse Fiskeredskaber i Strindens og Leinstrandens Herreder i Søndre Throndhjems Amt	175
3 April	Ref.	vedk. Fredningstiden for og Jagten paa Elgsdyr i visse Dele af Landet	213
3 —	Ref.	om Fredningstiden for Hjort i Søndre Bergenhus Amt	213
14 —	Skr.	ang. Bortforpagtning af Fiskevande i Statsalmenninger	520
17 —	Ref.	om Forbud mod Brug af visse Fiskeredskaber i Bardo Herred	226
25 Mai	Skr.	om Grændserne for den Strækning ved Udløbet af Drammenselven, inden hvilken det er forbudt at udstille visse Fiskeredskaber	268
7 Juni	Ref.	ang. Fiskeriet i Jesaassjøen i Aasnæs	283
19 —	Lov	ang. Fredning af Hval ved Finmarkens Kyst	313
26 Juli	Ref.	om udvidet Fredning af Hummer i Romsdals Amt	409
10 Septbr.	Ref.	ang. Forandring i Fredningstiden for Hummer i Nedenæs	434
11 —	Ref.	ang. Udvidelse af Fredningstiden for Rensdyr i Nordre Bergenhus Amt	434
23 —	Ref.	ang. Hummerfredningen i Jarlsberg og Laurvigs Amt	440
3 Novbr.	Ref.	ang. Fiskeriet i Tyrifjorden m. V.	473

1880			Side.
3 Novbr.	Res.	ang. Jagten paa Elgsdyr i Hedemarkens Amt . .	473
27 —	Res.	ang. Fiskeriet i Enavandet m. V.	499
11 Decbr.	Res.	ang. Udvidelse af Fredningstiden for Tiur og Aarhane i Romsdals Amt	506

Forbrydelser, Straffe og Strafanstalter.

1880			
21 Febr.	Cirk.	ang. Forbryderes Henbringelse til Strafanstalterne	167
27 —	Skr.	om, hvorvidt en rømt Sømands Optræden som „Runner" berettiger til at hjemsende ham til Afstraffelse	175
13 Marts	Res.	om Diætgodtgjørelse for underordnede Strafanstaltfunktionærer paa Reiser inden Riget	180
23 —	Cirk.	ang. Pligter mod udenfor Ægteskab Besvangrede .	204
23 —	Res.	ang. Løn til en Overinspektør ved Akershus Strafanstalt	520
1 Mai	Res.	ang. Bifald til Oprettelsen af en international penitentiær Kommission m. m.	236
17 Juni	Res.	om Indsættelse i Bodsfængslet af Forbrydere tiltalte inden Tromsø Stift m. m.	303
17 —	Res.	ang. Forandring i Reglerne for mandlige Forbryderes Fordeling mellem de forskjellige Strafanstalter	303
19 Juli	Cirk.	ang. Fordelingen af Forbrydere til de forskjellige Strafanstalter	406
26 —	Res.	om Aflæggelse for Budgetaaret af de under Statsregnskabet sorterende Regnskaber vedk. Strafarbeidsanstalterne	412
30 August	Res.	ang. Afgivelse for Budgetaaret af Beretningerne om Strafanstalternes Virksomhed m. m.	425
17 Septbr.	Cirk.	ang. Undersøgelse af Lig ved Mistanke om Forgiftning	437
25 Oktbr.	Cirk.	om Meddelelse til vedk. Krigskommissær ang. Fuldbyrdelse af Domme, hvorved ikke udskrevne Mandskaber ere fældede til Strafarbeide	469
20 Novbr.	Res.	ang. Bestyrelsen af Distriktsfængslet i Fredrikshald .	494
11 Decbr.	Res.	ang. — „ — i Aalesund . .	507
20 —	Skr.	ang. Betaling af Lensmænds Udlæg til Vidner ved Husinkvisitioner o. l.	509

Handel, Haandværk, Fabriker, Bergværker.

1880			
28 Januar	Res.	om Gjenindførelse af det aarlige Marked paa Kongsvinger	9
28 —	Res.	om, at det midlertidige Marked ved Bugøfjord i Sydvaranger fra Aaret 1881 ikke bliver at afholde	9

1880		Side.
13 Mai	Skr. vedk. Forstaaelsen af § 5 i Lov om Udvidelse af Handelsfriheden paa Landet af 26 Mai 1866 . .	261
20 —	Skr. ang. Landhandleres Berettigelse til Udsalg af Vin .	262
26 Juli	Res. ang. Vedtægter for Torvehandelen i Grimstad . .	409
30 Novbr.	Deklar. ang. Forlængelse af Handelstraktaten med Frankrig	502
	Fortegnelse over de i 1880 udfærdigede Patenter . . .	564

Kirker og Kirkegaarde.

1880		
3 Januar	Res. om Anlæg af en privat Familiebegravelse paa Gaarden Vollene i Barbo Præstegjeld	2
10 —	Res. om Anlæg af en privat Familiebegravelsesplads i Modums Præstegjeld	4
19 —	Res. om Opførelse af en ny Kirke i Kinns Præstegjeld .	7
7 Febr.	Res. om Anlæg af en privat Begravelsesplads i Vemundvig Sogn af Namsos Præstegjeld	159
16 —	Res. om Opførelse af en ny Kirke i Holtaalens Præstegj.	164
16 —	Res. om Anlæg af en Kirkegaard i Værø Præstegjeld .	164
23 Marts	Res. om Udvidelse af Dalstad Kirkegaard i Vefsens Præstegjeld	202
23 —	Res. om Opførelse af en ny Kirke i Stokke Præstegjeld .	204
3 April	Res. ang. Opførelse af en Kapelkirke med Begravelsesplads i Voldens Præstegjeld	214
17 —	Res. om Anlæg af en ny Kirkegaard i Aarstad Sogn .	226
1 Mai	Res. om Opførelse af en ny Kirke for Torpe Annexsogn til Aal	237
1 —	Res. om Udvidelse af Kirkegaarden i Aa Sogn i Aafjords Præstegjeld	238
22 —	Res. om Salg af nogle Sokelvens Annexkirke tilhørende Eiendomme	265
22 —	Res. om Opførelse af en ny Kirke for Søndre Osens Annexsogn af Trysils Præstegjeld	265
22 —	Res. om Opførelse af en ny Kapelkirke for Eksingdalen i Hosanger Præstegjeld	265
7 Juni	Res. ang. Opførelse af en ny Kirke for Maalselven . .	283
3 Juli	Res. vedk. Oprettelsen af Solheims Annexsogn i Masfjordens Præstegjeld og Opførelse af en ny Kirke sammesteds m. v.	393
3 —	Res. om Opførelse af en Kirke for Kampens Menighed i Christiania	393
26 —	Res. ang. Opførelse af en Kapelkirke og Anlæggelse af en Begravelsesplads for Drevjens Distrikt i Vefsen .	410
26 —	Res. ang. Opførelse af en ny Kirke i Vaale	411
12 August	Res. om Opførelse af en ny Kirke i Garders Annexsogn til Vestby	420
12 —	Res. om Anlæg af en ny Begravelsesplads for Mo Præstegjeld m. v.	421

1880			Side.
24	August	Ref. om Salg af en Valberg Kirke tilhørende Eiendom	423
25	—	Skr. om, hvorvidt aarlig Indsendelse til vedk. Stiftsdirektion af Kirkeregnskabsextrakter behøver at finde Sted	423
11	Septbr.	Ref. ang. Anlæg af en Hjælpekirkegaard i Lyngen	435
23	—	Skr. ang. Flytning af Lig fra Kirkekjældere	441
14	Oktbr.	Ref. ang. Anlæg af en Begravelsesplads i Tromø Præstegjeld	447
3	Novbr.	Ref. ang. Opførelse af to nye Kirker i Foldens Præstegjeld m. m.	474
11	Decbr.	Ref. om Opførelse af et nyt Kapel for Distriktet Haukedal i Førde Præstegjeld	508
11	—	Ref. om Opførelse af en ny Kirke for Søkelvens Annexsogn i Orskougs Præstegjeld	508
11	—	Ref. om Nedtagelse og Gjenopførelse af Kirken i Holmedals Annexsogn i Skonevigs Præstegjeld m. m.	508

Kommunevæsen.

1880			
31	Januar	Skr. vedk. den Erklæring, der ved Besættelsen af en Lensmandsbestilling skal afgives af Formandskabet	158
26	Febr.	Skr. ang. Decision af Kommuneregnskaber for et af et Herreds Sogne	174
8	Marts	Ref. om Bemyndigelse for Bergens Kommune til at udstede rentebærende og paa Ihændehaveren lydende Gjældsbreve	177
13	—	Ref. om Husskats Erlæggelse af endel i Stavanger indlemmede Eiendomme	181
13	—	Ref. om Bemyndigelse for Christians Amtskommune til at udstede rentebærende og paa Ihændehaveren lydende Gjældsbreve	181
13	—	Ref. om Bemyndigelse for Skiens Kommune til at udstede rentebærende og paa Ihændehaveren lydende Gjældsbreve	183
30	—	Skr. ang. Gyldigheden af et Valg paa Ordfører og Viceordfører i et Formandskab	209
3	April	Lov ang. Forpligtelse for Bygningseiere i Christiania med Hensyn til Oparbeidelse af Gader	211
8	—	Skr. ang. Berigtigelse af en Mangel ved Valg paa Forligelseskommissær	215
29	Mai	Lov indeholdende Forandringer i Lov om Formandskaber i Kjøbstæderne af 14de Januar 1837	276
12	Juni	Skr. ang. Adgang til Udligning paa Matrikulen i et Sogn, der ikke er eget Herred, til et Veianlæg	287
17	—	Ref. ang. Bemyndigelse for Christiania Kommune til Udstedelse af rentebærende og paa Ihændehaveren lydende Gjældsbreve	302

1880			Side.
15 Juli	Skr.	ang. Decisionen af Kommuneregnskaber	405
12 August	Res.	om Forretningsordenen inden Christiania Magistrat	419
30 —	Res.	ang. Anlæg af et Vandværk paa Hamar og Bemyndigelse for nævnte Kommune til at udstede rentebærende og paa Ihændehaveren lydende Gjældsbreve	425
11 Septbr.	Res.	om Bemyndigelse for Porsgrunds Kommune til at udstede rentebærende og paa Ihændehaveren lydende Gjældsbreve	435
7 Oktbr.	Res.	ang. Forandring i Planen for Anlæg af en Vandledning for Hamar	446
16 —	Skr.	om, hvorvidt den af et Amtsformandskab bestemte Kostholdsgodtgjørelse til en Skolekommunes Lærere kan udlignes sognevis	449
18 —	Skr.	om Unødvendigheden af Kgl. Approbation paa en Beslutning af Skiens Kommunebestyrelse ang. Indløsning af en en Eiendom paahvilende Tomte- og Haugeskat	468
22 —	Skr.	ang. Revision og Decision af Regnskaber vedk. en i Henhold til den alm. Brandanordning oprettet Brandkasse	469
26 Novbr.	Skr.	ang. Tiden for Valg paa Ordfører og Viceordfører i Formandskabet i Byerne	498
9 Decbr.	Skr.	ang. Udgifterne ved Anskaffelse af Budstikker	505
21 —	Res.	ang. Deling af Diestads Herred	510

Landvæsen.

1880			
16 Januar	Skr.	ang. Udsættelse af Udskiftningsforretning paa Grund af Odelssøgsmaal	6
13 Marts	Plakat	om Ophævelse af Forbud mod Indførsel af Husdyr fra tyske Havne	179
22 —	Skr.	ang. Tiden for Sikkerhedsstillelse for Omkostninger ved Udskiftningsforretninger	190
3 April	Lov	indeholdende Bemyndigelse for Kongen til at forbyde Indførsel af Poteter fra visse fremmede Lande	211
16 —	Plakat	om Forbud mod Indførsel af Husdyr m. M. fra Danmark	217
5 Mai	Skr.	ang. Fortolkning af § 2 i Lov om Brugs Sammenføining	240
12 —	Plakat	ang. Indskrænkn. i Forbud mod Indførsel af Hornkvæg fra Danmark	259
21 Juni	Cirkulære	ang. Jagttagelse af Reglerne for Matrikelens Ordning	370
3 Juli	Res.	om Tilfølgetagelse af Bevilgning af Løn for en 3die Landbrugsingeniør	390

1880 Side.

11 Septbr. Ref. ang. Tillæg til Bestemmelserne om Foranstaltninger mod Skabsyge blandt Faar og Gjeder i Søndre Bergenhus Amt 434
23 — Plakat ang. Forbud mod Indførsel af endel Husdyr m. v. fra visse Lande og Havne 439
28 Oktbr. Cirkulære ang. Sorenskriveres Pligt efter Lov om Brugs Sammenføining af 15de Juni 1878 § 4 . . . 469
24 Decbr. Plakat ang. Udvidelse af Forbud mod Indførsel af endel Husdyr m. v. 513

Love og Grundlovsbestemmelser.

1880

3 April Lov indeholdende Bemyndigelse for Kongen til at forbyde Indførsel af Poteter fra visse fremmede Lande . 211
3 — Lov ang. Forpligtelse for Bygningseiere i Christiania med Hensyn til Oparbeidelse af Gader 211
17 — Lov ang. Forlængelse af den ved Lov af 29de April 1871 bestemte Termin for Adgang til Indløsning af Kornrente 219
17 — Lov ang. Beskatning af fast Eiendom i Christiania . . 219
17 — Lov ang. Afgift af Hunde i Landdistrikterne 223
1 Mai Lov om Indløsning af Brændevinsrettigheder 234
7 — Lov om Vexler 241
29 — Lov indeholdende Forandring i Lov om Formandskaber i Kjøbstæderne af 14de Januar 1837 276
29 — Lov om Aaseralls Præstegjelds Henlæggelse fra Nedenæs Amt til Lister og Mandals Amt 276
14 Juni Lov ang. Embedsmænds Troesbekjendelse 287
17 — Lov om Rettergangsmaaden i Vexelsager med Videre . 289
17 — Lov indeholdende Tillæg til Lov om Kvarantænevæsenet af 12te Juli 1848 292
17 — Lov indeholdende Forandringer i og Tillæg til Lovgivningen om Forligelsesvæsenet 293
19 — Lov om Udskrivning af Skat til Staten paa Indtægt og Formue 305
19 — Lov ang. Fredning af Hval ved Finmarkens Kyst . . . 313
22 — Grundlovsbestemmelse om Forandring i Grundlovens § 75 k angaaende Afslæggelse af Statens Regnskaber . 373

Maal og Vægt.

1880

27 Febr. Skr. ang. Omsætning til metrisk Maal og Vægt af „Mælen“ 174
6 April Skr. vedk. Omskrivningen af Korntienden 215

1880		Side.
13 Novbr.	Instrux No. 2 for Politiet i Anledning af det offentlige Eftersyn af Maal og Vægt	479

Medicinal- og Sundhedsvæsen.

1880		
3 Jan.	Res. om Sundhedsforskrifter for Hadsels Herred, Nordlands Amt	2
3 —	Res. om Tillæg til og Forandring i Sundhedsforskrifterne for Throndhjem	2
3 —	Res. vedk. Distriktslægeembedet i Karlsø Distrikt i Tromsø Amt	4
30 —	Skr. ang. Forstaaelsen af Sportellovens § 203	156
4 Febr.	Skr. vedk. Overholdelsen af Forbud mod Indførsel af Husdyr m. m.	158
16 —	Res. om Tillæg til og Forandring i Sundhedsforskrifterne for Grimstad	162
13 Marts	Res. om Tillæg til Sundhedsforskrifterne for Bodø	178
13 —	Res. om Sundhedsforskrifter for Fjære Herred	179
13 —	Res. om Sundhedsforskrifter for Lødingens Herred, Nordlands Amt	179
13 —	Res. om Sundhedsforskrifter for Foldens Herred, Nordlands Amt	179
13 —	Res. om Forandring i Sundhedsforskrifterne for Skien	179
13 —	Res. om Forandring i Sundhedsforskrifterne for Mandal	179
13 Marts	Plakat om Ophævelse af Forbud mod Indførsel af Husdyr fra tydske Havne	179
13 —	Res. om Forandring i Planen for Armeens Dyrlægekorps	182
19 —	Skrivelse om, at Udgifter til Telegrammer i Veterinærvæsenets Anliggender ere det Offentlige uvedkommende	189
2 April	Res. om Deling af Søndre Undals Jordemoderdistrikt	211
3 —	Res. om Sundhedsforskrifter for Tromsøsundets Herred	213
6 —	Res. om Deling af Stryns Jordemoderdistrikt	215
9 —	Res. om Deling af Stegens Jordemoderdistrikt	216
16 —	Plakat om Forbud mod Indførsel af Husdyr m. M. fra Danmark	217
17 —	Res. om Tillæg til Sundhedsforskrifterne for Strandstedet Vikøren	226
17 —	Res. vedk. Ansættelsen af Læge m. m. ved Pleiestiftelsen for Spedalske No. 1	227
22 Mai	Res. om Sundhedsforskrifter for Vossestrandens Herred	264
22 —	Res. om Sundhedsforskrifter for Barbo Herred	264
22 —	Res. om Sundhedsforskrifter for Opdals Herred	264
22 —	Res. om Sundhedsforskrifter for Rennebo Herred	264
7 Juni	Res. om Sundhedsforskrifter for Bolsø Herred	282
7 —	Res. om Sundhedsforskrifter for Strandstedet Sundalsøren	282
7 —	Res. om Oprettelse af et Apothek paa Vossevangen	286

1880			Side.
17	Juni	Lov indeholdende Tillæg til Lov om Kvarantænevæsenet af 12te Juli 1848	292
17	—	Res. om Sundhedsforskrifter for Lysters Herred	298
3	Juli	Res. om Gage for Direktøren for Egs Sindssygeasyl	394
3	—	Res. om Gage for Fosnæs Distriktslægeembede	394
23	—	Res. om Deling af Hareids Jordemoderdistrikt	409
26	—	Res. ang. Tiden for Afslutn. af de under Medicinalvæsenet sorterende Regnskaber	411
26	—	Res. om Forpligtelse for Distriktslægen i Luro til at tilse endel Fiskevær under Vinterfisket	412
27	—	Skr. vedk. Tilveiebringelsen af de i Cirkulære af 9de December 1842 foreskrevne Oplysninger om Dødfødte m. V., forsaavidt Dissentere angaar	414
3	Aug.	Res. om Aaseralls Henlæggelse til Undals Lægedistrikt	418
10	Septbr.	Res. om Deling af Grausherreds Jordemoderdistrikt	433
11	—	Res. ang. Sundhedsforskrifter for Ofotens Herred	434
11	—	Res. ang. Tillæg til Bestemmelserne om Foranstaltninger mod Skabsyge blandt Faar og Gjeder i Søndre Bergenhus Amt	434
17	—	Cirkulære ang. Undersøgelse af Lig ved Mistanke om Forgiftning	437
23	—	Plakat ang. Forbud mod Indførsel af endel Husdyr m. m. fra visse Lande og Havne	439
23	—	Res. om Sundhedsforskrifter for Stokke Herred	440
30	—	Plakat om Ophævelse af Forbud mod Indførsel af Klude og Filler fra visse russiske og finske Havne	442
30	—	Res. ang. Hvervet som Ordfører i Arendals Sundhedskommission	443
30	—	Res. ang. Forpligtelser for Overlægen ved Rigshospitalets medicinske Afdeling B.	443
7	Oktbr.	Res. ang. Forpligtelse for Direktøren ved Eg Sindssygeasyl til at være Justitsdepartementets Konsulent i Sindssygevæsenets Anliggender	445
3	Novbr.	Res. ang. Sundhedsforskrifter for Lunde Herred	474
3	—	Res. ang. Sundhedsforskrifter for Nordre Lands Herred	474
3	—	Res. ang. Sundhedsforskrifter for Balestrands Herred	474
13	—	Res. ang. Sundhedsforskrifter for Jølsters Herred	478
11	Decbr.	Res. ang. Sundhedsforskrifter for Nordre Aurdals Herred	506
11	—	Res. ang. Sundhedsforskrifter for Søndre Aurdals Herred	506
24	—	Plakat ang. Udvidelse af Forbud mod Indførsel af endel Husdyr m. m.	513
1879		**Militærvæsen, Værnepligt.**	
31	Decbr.	Res. vedk. Anvendelsen af det gjældende Salutreglement	1
1880			
24	Jan.	Skr. om, hvorvidt en konstitueret Fastlods er fritaget for Værnepligt	9

1880			Side.
12 Marts	Res.	om Salg af den under Søndmøre Bataillon hørende overtallige Chefsgaard Engesæt i Voldens Thinglag	178
13 —	Res.	ang. Dissenteres Antagelse som Skibsdrenge ved Sømilitære Korps	181
13 —	Res.	om Forandring i Planen for Armeens Dyrlægekorps	182
23 —	Res.	ang. Hesteholdsgodtgjørelsen for Artilleri- og Kavalleri-Udrederne samt for endel Officerer	202
23 —	Res.	om Regulativ for Armeens Aflønning	203
23 —	Res.	om Tomt til en Bygning for det sømilitære Samfund i Carl-Johansværn	203
17 April	Res.	om Kvartergodtgjørelse	228
1 Mai	Res.	om Aflønningen for de ved civile offentlige Arbeider fast ansatte Officerer	239
29 —	Res.	om Chefsgaarden Hoels Overgang til Chefsgaard for Østerdalens Bataillons Chef	280
17 Juni	Res.	ang. Bevilgninger til Marinen samt Regulativ for Aflønning af dens Officerer m. fl. under Tjenstgjøring tilsøs	300
10 Juli	Res.	ang. Bevilgninger til Armeen	398
26 —	Res.	ang. Godtgjørelse for midlertidig Bestyrelse af militært Embede	412
30 Aug.	Res.	ang. Bestemmelser om Reisetilladelse for Officerer m. v.	426
25 Oktbr	Cirk.	om Meddelelse til vedk. Krigskommissær ang. Fuldbyrdelse af Domme, hvorved ikke udskrevne Mandskaber ere fældede til Strafarbeide	469
13 Novbr.	Res.	ang. Omordning af nogle Artillerikvarterer i Bynæsets Thinglag	491
22 Decbr.	Res.	ang. Forandring i Reglement for Udskrivning til Landværbningen m. V.	510

Pensionsvæsen, Pensions- og Enkekasser.

1880			
7 Juni	Res.	ang. Regler for Jernbanernes Pensions- og Understøttelseskasser	284
7 —	Res.	om Voldmesteres Indtrædelse i Pensionskassen for Statens Bestillingsmænd	286
3 Juli	Res.	om Tillæg til Pensioner af den alm. Enkekasses nye Afdeling	394
10 —	Res.	ang. Reglement for Pensionsvæsenet ved Kongsbergs Sølvværk m. v.	399
10 —	Res.	ang. Lensmænds Indtrædelse i Pensionskassen for Bestillingsmænd	401
29 Oktbr.	Skrivelse	ang. Pensionsret for en Bestillingsmand, der efterat have gjort Indskud i Pensionskassen overgaar til Sagfører eller Apotheker	471

Politivæsen.

1880

2 Jan.	Res.	ang. særskilt Opsyn under Vaarsildfiskeriet i Stavangers og Søndre Bergenhus Amter i Aaret 1880	1
22 —	Skr.	om, at Fogden i Aker og Follo Fogderi fritages for Udførelsen af Politiaktorater inden Fogderiet ogsaa for Aaret 1880	8
28 —	Res.	om Kjøbstadspolitilovgivningens Anvendelse i Efterlød Sogn	9
13 Marts	Res.	om Kjøbstadspolitilovgivningens Anvendelse i hele Ullensagers Herred	178
13 —		Plakat om Ophævelse af Forbud mod Indførsel af Husdyr fra tydske Havne	179
13 —	Res.	om Kjøbstadspolitilovgivningens Anvendelse i Stangvigs Herred	180
23 —	Res.	om Kjøbstadspolitilovgivningens Anvendelse i Barbo Præstegjeld	191
1 Mai	Res.	om Kjøbstadspolitilovgivningens Anvendelse i Flakstad Herred	235
1 —	Res.	om Kjøbstadspolitilovgivningens Anvendelse i Selbo Herred	236
22 —	Res.	om Kjøbstadspolitilovgivningens Anvendelse i Nordre Undal	263
7 Juni	Res.	om Kjøbstadspolitilovgivningens Anvendelse for Dele af Hammers Præstegjeld	282
10 Juli	Res.	om Kjøbstadspolitilovgivningens Anvendelse i Vaagens Herred	398
26 —	Res.	ang. Vedtægter for Torvehandelen i Grimstad	409
30 Aug.	Res.	om Kjøbstadspolitilovgivningens Anvendelse i Haabols Herred	424
30 —	Res.	om Kjøbstadspolitilovgivningens Anvendelse i Børsens Præstegjeld	424
11 Septbr.	Res.	om Kjøbstadspolitilovgivningens Anvendelse i Lorenskoven	434
30 —	Res.	ang. Kjøbstadspolitilovgivningens Anvendelse i Os Herred	442
7 Oktbr.	Res.	ang. Kjøbstadspolitilovgivningens Anvendelse i Borge Herred	445
13 Novbr.	Instrux	No. 2 for Politiet i Anl. af det offentlige Eftersyn af Maal og Vægt	479
27 —	Res.	ang. Kjøbstadspolitilovgivningens Anvendelse i Værø Herred	499
22 Decbr.	Res.	ang. Kjøbstadspolitilovgivningens Anvendelse i Romedals Herred	511

Post- og Telegrafvæsen.

1880
12 Jan. Skr. ang. de dansk-vestindiske Koloniers Tiltrædelse til Overenskomsten om Udvexling af Postanvisninger . 5
28 — Reglement for den internationale Telegrafkorrespondance. 11
28 — Taxter for den internationale Telegrafkorrespondance . . 98
31 — Cirk. vedkommende Adgangen til i den internationale Postforsendelse at standse Videreforsendelse af Postsager m. m. 157
10 Febr. Cirk. om Anmeldelse fra det Offentliges Side i Postfunktionærers Dods- eller Opbudsbo 161
20 — Res. ang. Telegramvexlingen mellem Norge og Sverige . 166
25 — Skr. om Republiken Ecuadors Tiltrædelse til den universelle Postforening 172
26 — Cirk. vedk. Forstaaelsen af den universelle Postkonventions Artikel 5 173
5 Marts Skr. ang. Postaabneres Forpligtelse til uden Betaling at udstede Kvittering for Pengebreve indeholdende Aviskontingent m. m. 177
12 — Skr. om, at „la Compagnie Française du Télégraphe de Paris à New-York“ tiltræder den internationale Telegrafkonvention 178
15 — Deklaration ang. Telegrafkorrespondancen med Danmark . 184
16 — Skr. ang. Udstrækningen af Portofrihed for Breve fra offentl. Funktionærer til Private vedrørende private Sager 188
17 — Skr. om, at Republiken Uruguay tiltræder den universelle Postkonvention 189
19 — Skr. om, at Udgifter til Telegrammer i Veterinærvæsenets Anliggender ere det Offentlige uvedkommende 189
27/15 — Deklaration ang. Telegrafkorrespondancen med Finland . 206
27 — Overenskomst ang. Befordring af Pressetelegrammer mellem Norge og Sverige 207
9 April Skr. ang. et Spørgsmaal vedk. Portovæsenet 216
1 Mai Res. om Portofrihedsattestationsret for Kassereren ved Throndhjems Fattigvæsen 236
5 — Skr. ang. Videreforsendelse af feilagtig adresserede Breve 241
7 — Cirkulære om Anmeldelse af, at Postfunktionærers Boer ere tagne under Skiftebehandling m. m. 259
27 — Skr. ang. Bahamaøernes Tiltr. til den universelle Postkonvention 275
28 — Cirkulære om, hvad der kan forsendes portofrit med Posterne 275
14 Juni Cirkulære ang. Underholdelse af forsk. Postaabnerier m. m. 288

1880		Side.
17 Juni	Res. ang. Revisionen af Telegrafvæsenets Regnskaber	300
26 —	Cirkulære om Flytning af et og Gjenoprettelse af et andet Postaabneri	375
3 Juli	Res. ang. Gage m. m. for Throndhjems Postmesterembede	391
3 —	Res. ang. Gager og Lønstillæg for endel Postfunktionærer	391
20 —	Skr. ang. Domingos Tilslutning til den universelle Postforening	408
23 —	Skr. ang. Tidspunktet for de dansk-vestindiske Koloniers Tiltrædelse til Overenskomsten om Udvexling af Postanvisninger	409
26 —	Res. om Portofrihedsattestationsret for en Landbrugsingeniør	414
12 Aug.	Cirk. ang. Opkrævning af Postkonventionens Taxter paa Ceylon m. m.	421
12 —	Cirk. om, at et Postaabneri indtil Videre vil blive underholdt paa Skutvig i Hammerø	422
30 —	Res. ang. Koncession for det Store Nordiske Telegrafselskab til Anlæg af en underjordisk Telegrafledning mellem England, Norge og Sverige	426
6 Sept.	Cirk. ang. Underholdelse indtil Videre af endel Postaabnerier	432
11 —	Res. ang. Portofrihedsattestationsret for Assistenter hos Havnedirektøren m. fl.	436
24 —	Skr. ang. Haïtis Opkrævning af Taxterne efter den univ. Postforening	442
30 —	Skr. ang. portofri Forsendelse af ubeskrevne offentlige Protokoller	444
2 Novbr.	Cirk. ang. Opkrævningen af Taxterne efter den universelle Postforening i Britisk Guyana	472
29 —	Skr. ang., hvorvidt Afdrag og Renter af Laan til Bestridelse af Kommuners Udgifter kunne indsendes portofrit til vedk. Oppebørselsbetjent	502
22 Decbr.	Res. ang. Underholdelse af endel Postaabnerier	512
22 —	Cirk. ang. 1) Meddelelse af Oplysninger af Postanstalternes offentlige Protokoller, 2) Opkrævningen af Taxterne efter den univ. Postkonvention paa Cypern	513
Fortegnelse over Postanstalter.		521
Fortegnelse over Telegrafstationer		560

Regjeringen, Embeds- Bestillings- og Ombudsmænd i Almindelighed.

1880		
3 Jan.	Res. om Indkjøb af Fogedgaard i Hardanger og Voss	2
10 —	Res. ang. Jurisdiktionsforandring i Nordmøre	5

1880			Side.
13 Jan.	Skr.	ang. Udlign. af Træmateriale af Embedsgaardsskove	5
22 —	Skr.	om, at Fogden i Aker og Follo Fogderi fritages for Udførelsen af Politiaktorater inden Fogderiet ogsaa for Aaret 1880	8
23 —	Res.	om Dyrtidstillæg til Legationen i Konstantinopel	9
28 —	Res.	om Ansættelse af en Kaldskapellan i Kongsbergs Sognekald	10
31 —	Skr.	vedk. den Erklæring, der ved Besættelsen af en Lensmandsbestilling skal afgives af Formandskabet	158
14 Febr.	Skr.	ang. Lappelensmænds Ret til Skyds- og Diætgodtgjørelse	161
16 —	Res.	om Salg af en Del af Dalernes Sorenskriverembedsgaard	165
16 —	Res.	om Embedsrangen for Borgermesteren og Politimesteren i Christiania	166
28 —	Res.	om Salg af endel Parceller tilhørende Sorenskriverembedsgaarden i Indre Sogn m. v.	176
			176
13 Marts	Res.	om Forandring i Planen for Armeens Dyrlægekorps	182
23 —	Res.	ang. Lønningsregulativ m. V. for Brændevins- og Malt-Kontrolpersonalet	201
23 —	Res.	ang. Løn til en Overinspektør ved Akershus Strafanstalt	520
5 April	Skr.	ang. Uforenligheden af Stilling som Lensmand og Sagfører	214
4 Juni	Skr.	ang. Mulkt for Udeblivelse med Embedserklæringer	281
14 —	Lov	ang. Embedsmænds Troesbekjendelse	287
3 Juli	Res.	om Gage for Borgermesterembedet i Christianssand	390
3 —	Res.	om Gagen for Skattefogden i Bergen	390
3 —	Res.	vedk. første Raadmandsembede i Bergen	394
3 —	Res.	om Aflæggelse for Budgetaaret af Regnskaber fra Kirkedepartementet	396
26 —	Res.	om Aflæggelse for Budgetaaret af Specialregnskaber under Kirkedepartementet	412
26 —	Res.	om Aflæggelse for Budgetaaret af Regnskaber for Strafarbeidsanstalterne	412
26 —	Res.	om Aflæggelse for Budgetaaret af Regnskaber under Finantsdepartementet	413
3 Aug.	Res.	om Aaseralls Henlæggelse til Mandals Provsti, Fogderi og Sorenskriveri og Undals Lægedistrikt, Lister og Mandals Amt	418
15 Septbr.	Skr.	vedk. en Translators Rettigheder og Forpligtelser	436
21 —	Skr.	vedk. en Lensmands Forpligtelse til uden Godtgjørelse at bistaa ved Indkrævning af Statskassens Fordringer	438
14 Oktbr.	Res.	ang. Ladestedet Farsunds Andel af Lønsbidrag til Lensmanden i Vanse og Farsund	448

1880 Side.

14 Oktbr. Skr. ang. en Lensmands Forpligtelse til at afgive Bevidnelse i Anledning af Brugs Sammenføining . . 449
3 Novbr. Cirkulære ang. offentlige Midlers Anbringelse i Bankindretninger af Oppebørselsbetjente 476
11 Decbr. Res. om Henlæggelse af en Gaard fra Holts Præstegjeld, Thinglag, Herred og Lensmandsdistrikt til Dybvaags Do. Do. 508
20 — Skr. ang. Betaling af Lensmænds Udlæg til Vidner ved Husinkvisitioner o. l. 509

Religion, Gudstjeneste, Geistlighed.

1880

3 Januar Res. vedkommende Rendalens Præstegaard 3
10 — Res. ang. Jurisdiktionsforandring i Nordmøre 5
19 — Res. om Afhændelse af en Del af Frænens Klokkergaard 8
28 — Res. om Ansættelse af en Kaldskapellan i Kongsberg Sognekald 10
28 — Res. om Opførelse af Hestestalde for den kirkesøgende Almue paa Viks Præstegaards Grund i Fosnæs . . 10
28 — Res. om Indkjøb af Præstegaard for Halse Sognekald . 11
28 — Res. om Indkjøb af et Jordstykke for Gols Præstegaard 11
31 — Res. om Erhvervelse af ny Præstegaard for Velfjordens Sognekald 156
31 — Res. om Indkjøb af Embedsgaard for den residerende Kapellan i Gloppens Præstegjeld 157
31 — Res. om Mageskifte af Embedsgaarden for den residerende Kapellan i Hiteren 157
3 Februar Res. om Afhændelse af et Jordstykke under Orkedals Præstegaard 158
7 — Res. om ugentlige Eftermiddagsgudstjenester i Fastetiden ved Johannes Menighed i Christiania 159
10 — Res. om Salg af en Plads under Løitens Præstegaard . 160
16 — Res. ang. Tiden for Konfirmandernes Overhøring i Horten 165
16 — Res. om Salg af Enkesædegaarden for Skjervø Sognekald 165
20 — Skr. vedk. Offerskjæppen i Løitens Præstegjeld . . . 167
27 — Skr. vedk. Forstaaelsen af N. L. 3—18—1 og flg. . . 174
27 — Skr. ang. Omsætning til metrisk Maal af „Mælen“ . . 174
2 Marts Res. om Tiden for Konfirmandernes Overhøring i Tromsø 176
9 — Res. om Salg af Enkesædegaarden for Søndre Aurdals Sognekald 177
13 — Res. om Forhøielse af Lønnen for den residerende Kapellan i Stange 180
13 — Res. ang. Dissenteres Antagelse som Skibsdrenge ved Sømilitære Korps 181

1880			Side.
20	Marts	Skr. ang. en Stiftskapellans Forpligtelse til uden Godtgjørelse at foretage Reiser i Egenskab af konstitueret Sognepræst	189
23	—	Res. om Salg af en Plads under Urskougs Præstegaard	203
23	—	Res. om Afholdelse af Søndagsgudstjenester i Skolehuse i Vaaler Præstegjeld	204
23	—	Skr. vedk. Adgangen til at indfordre Offerskjeppe af „Myrmænd"	206
6	April	Skr. vedk. Omskrivningen af Korntienden	215
13	—	Res. om Salg af endel Pladse under Eidangers Præstegaard	216
17	—	Lov om Forlængelse af Terminen for Adgang til Indløsning af Kornrente	219
17	—	Res. om Afstaaelse af Grund af Lier Præstegaard til en Vei	227
17	—	Res. om Bortfæste af en Tomt af Urskougs Præstegaard	227
17	—	Res. ang. Gudstjenestens Ordning i Riskekvervens Annexkirke i Hetlands Præstegjeld m. v.	227
17	—	Res. om Bortfæste af et Stykke af Aure Præstegaard	228
17	—	Res. om Bortfæste af en Tomt af Bindalens Præstegaard	228
17	—	Res. ang. Udredelse af et Beløb til Storelvedalens Præstegaards Delagtiggjørelse i en ny Sætervei	228
1	Mai	Res. om Bortfæste af Byggetomter paa Brønø Præstegaard	236
1	—	Res. om Husleiegodtgjørelse m. m. for nogle Præster	236
1	—	Res. om Afhændelse af en Tomt af Eids Præstegaard	237
1	—	Res. om Udlaan af Oplysningsvæsenets m. fl. Fonds	237
29	—	Lov om Aaseralls Præstegjelds Henlæggelse fra Nedenæs Amt til Lister og Mandals Amt	276
29	—	Res. om Oprettelse af nye Menigheder i Christiania	276
7	Juni	Res. om Ansættelse af en konst. Trediepræst i Grans Præstegjeld	285
14	—	Lov ang. Embedsmænds Troesbekjendelse	287
17	—	Res. om Bortleie af et Jordstykke af Vigs Præstegaard	299
17	—	Res. om Anvendelse af et Stykke af Jølsters Præstegaard til Beplantning af Forstvæsenet	299
17	—	Res. om Bortfæste af en Del af Meldalens Præstegaard	300
19	—	Res. om Bidrag til Kontorhold for Stiftsdirektionerne i Anledning af Forretningerne ved Salg af beneficeret Gods	314
3	Juli	Res. om Afgivelse af Grund til et Veianlæg af Fane Præstegaard	290
3	—	Res. vedkommende Oprettelse af Solheims Annexsogn i Masfjordens Præstegjeld og Opførelse af ny Kirke sammesteds m. v.	393
26	—	Res. om Bortfæste af et Stykke af Snaasens Præstegaard	411

1880 Side.

27 Juli Ref. om Salg af en Plads under Onsø Præstegaard . 414
27 — Skr. ang. Tilveiebringelse af de i Cirkulære af 9 Decbr. 1842 foreskrevne Oplysninger om Dødfødte m. V., forsaavidt Dissenter angaar 414
3 August Ref. om Aaseralls Henlæggelse til Mandals Provsti . . 418
6 — Ref. om Salg af en Tomt af Oslo Biispegaards Grund . 418
12 — Ref. om Husleiegodtgjørelserne for Sognepræsten og den resid. Kapellan til Bragernæs 418
12 — Ref. ang. Konfirmationerne i Borge Præstegjeld . . . 418
12 — Ref. om Afgivelse af Grund af Østre Molands Præstegaard til et Veianlæg 419
12 — Ref. om Indkjøb af Embedsgaard for den resid. Kapellan i Søndre Odalen 420
16 — Skr. om, hvorvidt der ved Anmeldelse om Udtrædelse af Statskirken bør fordres Legitimation for, at Vedkommende for Tiden er Medlem af samme . . . 422
27 — Skr. om, at Kirkesangere ikke pligte at bistaa ved Konfirmandforberedelser 423
30 — Ref. om Afgivelse af fri Grund af Vestre Thotens Præstegaard til et Veianlæg 426
2 Septbr. Skr. om, at en Husfader ikke kan gjøres ansvarlig for sine Børns og Tjeneres pligtige Ydelser til Kirkesanger (eller Præst), samt at der ikke haves Udpantningsret for Offer for Tjeneste ved Brudevielser o. l. . . 431
8 — Ref. ang. Husleiegodtgjørelse til en Kaldskapellan i Gamle Akers Menighed i Christiania 432
8 — Ref. ang. Salg af Enkesædegaarden i Kvikne Præstegjeld 433
10 — Ref. ang. Salg af Parceller af Lenvigs Præstegaard . 433
11 — Ref. om Aflæggelse for Budgetaaret af Regnskaberne for det Nordlandske Kirke- og Skolefond 435
11 — Ref. om Tiden for Konfirmandernes Overhøring i Aas Præstegjeld 436
14 — Ref. om Bortfæste af endel Tomter under Vessens Klokkergaard 436
22 — Skr. ang. Vielse af Fraskilte 438
23 — Ref. ang. Ansættelse af en Kaldskapellan i Orkedals Præstegjeld 440
23 — Ref. ang. Salg af et Underbrug under Fosens Kapellangaard 441
23 — Ref. ang. Bortfæstelse af et Stykke af Vaage Præstegaard 441
23 — Ref. om Opførelse af egen Kirke for Ladestedet Sandnæs m. V. 441
30 — Ref. om Oprettelse af Hyens Annexsogn under Gloppens Præstegjeld m. V. 442
30 — Ref. om Salg af Eiendomme tilhørende Kirkerne i Nordalens Præstegjeld 443

1880 Side.

30 Septbr. Ref. om Afgivelse af Grund til et Veianlæg af et Brug under Holands Præstegaard 443
7 Oktbr. Ref. om, at Trediepræster, Kateketer og Kaldskapellaner skulle føre særskilt Dagregister 445
7 — Ref. ang. Bortfæste af to Hadsels Præstegaard tilhørende Øer 445
14 — Ref. ang. Salg af en Plads under Hurums Præstegaard 447
14 — Ref. ang. Salg af Enkesædegaarden i Rakkestad . . . 447
19 — Ref. ang. Salg af Throndhjems Domkirkes Kapellangaard 468
22 — Skr. om, hvorvidt Dissentere kunne være Faddere ved Daaben i vor Kirke 469
1 Novbr. Skr. ang. Betalingen for Barnedaab 471
1 — Skr. ang. Betalingen for Brudevielse 471
3 — Ref. ang. Salg af nogle Jordstykker under Urskougs Præstegaard 475
3 — Ref. ang. Bortforpagtning af en Vandret i Vestre Molands Præstegaards Udmark 475
3 — Ref. ang. Bortfæstelse af et Stykke af Mo Præstegaard 476
13 — Ref. ang. Forøgelse af Hols Præstegaard med et Jordstykke 491
13 — Ref. om Oprettelse af Eksingdalens Distrikt i Hosanger Præstegjeld til et eget Annexsogn 491
20 — Kapitulstaxter for 1880 495
27 — Ref. ang. Bortfæstelse af et Jordstykke af Drangedals Præstegaard 501
30 — Skr. ang. Betingelserne for at tilstaa en Dissentermenighed Fritagelse for at aflægge den for Statskirkens Medlemmer foreskrevne Ed 504
6 Decbr. Skr. ang. Tiendens Reduktion som Følge af Aftag i Matrikulskylden 505
10 — Ref. ang. Salg af en Diestads Præstegaard tilhørende Ret til Afgift af Tømmerflødning 506
11 — Ref. om Afgivelse af Tomt til Lærerjord af Hauge Klokkergaard i Sande Præstegjeld 507
11 — Ref. om Henlæggelse af en Gaard fra Holts Præstegjeld, Thinglag, Herred og Lensmandsdistrikt til Dybvaags Do. Do. 508
11 — Ref. ang. Salg af et Underbrug under Hiterens Præstegaard 508
13 — Skr. ang. Betaling for Præsteattester i Anledning af Kjøb af Gift 509
22 — Ref. ang. Afstaaelse af Grund af Sparbo Præstegaard til et Veianlæg 511
22 — Ref. ang. Salg af et Jordstykke under Bjugns Præstegaard 511
22 — Ref. ang. Bortmageskifte af et Jordstykke under Raulands Præstegaard 512

1880 Side.

Retten.

1880

10 Januar Res. ang. Jurisdiktionsforandring i Nordmøre . . . 5

16 — Skr. ang. Udsættelse af Udskiftningsforretning paa Grund af Odelssøgsmaal 6

23 Februar Skr. vedk. Omfanget af Thinglagenes Forpl. til at skaffe Thinglokale 171

22 Marts Skr. ang. Tiden for Sikkerhedsstillelse for Omkostninger ved Udskiftningsforretninger 190

8 April Skr. ang. Berigtigelse af en Mangel ved Valg paa Forligelseskommissær 215

26 — Skr. ang. hvad der kan medtages i eet Forlig . . . 233

3 Mai Skr. vedk. Stevnevidners Skydsgodtgjørelse 239

3 — Skr. ang. Skjønsmænds Pligter ved Delings- og Skyldsætningsforretninger 239

5 — Skr. ang. Fortolkning af § 2 i Lov om Brugs Sammenføining 240

22 — Res. ang. Bevilgning til Aflønning af extraord. Assessorer ved Christiania Byret 265

2 Juni Skr. ang. Protokollationen af Domme 280

7 — Res. ang. Afholdelsesstedet for endel Thinge i Nordre Throndhjems Amt 285

17 — Lov om Rettergangsmaaden i Vexelsager m. V. . . . 289

17 — Lov indeholdende Forandringer i og Tillæg til Lovgivningen om Forligelsesvæsenet 293

21 — Cirkulære ang. Jagttagelse af Reglerne for Matrikulens Ordning 370

24 — Skr. ang. Gebyr for Thinglæsning 374

1 Juli Skr. ang. Stevnevidners Tilkommende for Forkyndelse af Bødedomme i private Sager 380

30 — Skr. vedk. Skyldsætning af en ideel Del af et Laxefiskeri 417

3 August Res. om Aaseralls Herreds og Thinglags Henlæggelse til Mandals Fogderi og Sorenskriveri 418

17 — Skr. vedk. en Thingværts Ret til Godtgjørelse for Lokale til Skiftesamlinger 422

30 — Res. ang. Thingene i Raulands m. fl. Thinglage . . . 424

10 Septbr. Skr. om, at Udlæg paa Skifte til Kreditorer omfattes af § 1, første Punktum, i Lov ang. visse Hefteisers Udslettelse af Pantebøgerne o. s. v. af 16de Marts 1869 433

11 — Res. ang. tvende Gaardes Henlæggelse fra Nannestads til Ullensakers Thinglag m. v. 436

16 — Skr. ang. Tilkaldelse af Suppleanter for Forligelseskommissærer 437

30 — Res. om Deling af Vingers Thinglag 444

1880			Side.
14	Oktbr.	Ref. ang. Stedet for Afholdelse af Thingene i Solums Thinglag	448
28	—	Cirkulære ang. Sorenskriveres Pligt efter Lov om Brugs Sammenføining af 15de Juni 1878 § 4	469
6	Novbr.	Skr. ang. Sparebankdirektørers og Formandskabsordføreres Inhabilitet til at fungere som Forligelseskommissærer i Sager, hvori resp. vedk. Sparebank eller Kommune er Part	477
27	—	Skr. om Tilførsel til Protokollen ved Benyttelse af Tolke i Retssager i Tromsø og Finmarkens Amter	501
30	—	Skr. ang. Betingelserne for at tilstaa en Dissentermenighed Fritagelse for at aflægge den for Statskirkens Medlemmer foreskrevne Ed	504
30	—	Skr. ang. Paavirkning paa Vælgerne af Kandidater til Forligelseskommissærposter	504
9	Decbr.	Skr. ang. Udgifterne ved Anskaffelse af Budstikker	505
11	—	Ref. om, at Hols Præstegjeld skal overgaa til et eget Thinglag m. m.	507
11	—	Ref. om Henlæggelse af en Gaard fra Holts Præstegjeld, Thinglag, Herred og Lensmandsdistrikt til Dybvaags Do. Do.	508
22	—	Ref. ang. Deling af Hof og Grue Thinglage i 5 Thinglage	512

Skatter og Afgifter.

1880			
2	Januar	Ref. om Aftag for en Eiendom i Hjørrendfjord	1
5	—	Skr. vedk. Indførsel i Oppebørselsmandtallet af en ny Bruger af en Eiendom	4
7	Februar	Ref. om Aftag i Matrikulskylden for Gaarden Nordre Skjønne i Nore Sogn	160
13	Marts	Ref. om Husskats Erlæggelse af endel i Stavanger indlemmede Eiendomme	181
23	—	Ref. om Forandring i Reglerne for Udligning af Byskat og Fattigskat i Brevig	201
5	April	Skr. om, hvorvidt der af „Hvaltalg" skal erlægges Afgift til Havnefondet	215
6	—	Skr. vedk. Omskrivning af Korntienden	215
16	—	Ref. om Aftag for endel Eiendomme i Horg og Støren	217
16	—	Ref. om Aftag for endel Eiendomme i Støren	218
17	—	Lov ang. Beskatning af fast Eiendom i Christiania	219
17	—	Lov ang. Afgift af Hunde i Landdistrikterne	223
3	Mai	Skr. ang. Skjønsmænds Pligter ved Delings- og Skyldsætningsforretninger	239
14	—	Ref. om Aftag for endel Eiendomme i Silgjord	261
11	Juni	Ref. ang. Aftag for en Eiendom i Lom	286
17	—	Kundgjørelse om Afgifter af Malt og Brændevin	297

1880			Side.
19	Juni	Lov om Udskrivning af Skat til Staten paa Indtægt og Formue	305
21	—	Kundgjørelse ang. Toldafgifter fra 1ste Juli 1880	315
29	—	Kundgjørelse ang. Skatter og Afgifter udenfor Toldafgifterne samt Brændevins- og Maltafgiften	375
2	Juli	Ref. ang. Aftag for endel Eiendomme i Singsaas Herred	381
30	—	Ref. ang. Aftag for endel Eiendomme i Opdals Sogn i Numedal	415
30	—	Ref. om Aftag for endel Eiendomme i Lærdal og Borgund	416
30	—	Skr. vedk. Skyldsætning af en ideel Del af et Laxefiskeri	417
3	Septbr.	Ref. ang. Aftag for 2de Eiendomme i Masfjordens Thinglag	431
11	—	Ref. ang. Forandring i Reglerne for Udligning af By- og Fattigskat i Stenkjær	435
28	Oktbr.	Cirkulære ang. Sorenskriveres Pligt efter Lov om Brugs Sammenføining af 15de Juni 1878 § 4	469
30	—	Skr. ang. den regnskabsmæssige Berigtigelse af de Statskassen tilfaldende Sportler for Mændsopnævnelser, der ske uden Fogdens Mellemkomst ved vedk. Forretningsstyrer	520
6	Decbr.	Skr. ang. Tiendens Reduktion som Følge af Aftag i Matrikulskylden	505
11	—	Ref. om Aftag for en Gaard i Overhalden	507
24	—	Ref. om Forandring i Reglerne for Udligning af By- og Fattigskat i Vardø	513

Skole- og Undervisningsvæsen, (Universitetet, Bibliotheker, lærde Selskaber, Museer, Examina).

1880			
10	Februar	Skr. ang. Forstaaelsen af § 4 Post 1 i Lov af 19de Juni 1878 No. 2	161
21	—	Skr. ang. Forstaaelsen af § 24 i Lov om Almueskolevæsenet paa Landet af 16de Mai 1860	170
13	Marts	Ref. om Salg af et Stykke af Hamars Stiftsseminariums Eiendom	180
13	—	Ref. om Ret til at afholde Middelskoleexamen for Christiania Borgerskole	180
21	April	Skr. ang. Gebyret for Optagelsesprøve ved Gymnasier	233
1	Mai	Ref. om Haugesunds Middelskoles Ret til at afholde Middelskolens Afgangsexamen	238
5	—	Ref. om Ret for Porsgrunds Middelskole til at afholde Middelskolens Afgangsexamen	240
12	—	Ref. ang. Bevilgning til de offentlige høiere Almenskoler og kommunale Middelskoler m. V.	260
12	—	Ref. ang. Bevilgning til den geografiske Opmaaling	260
22	—	Ref. om Bevilgninger til Almueskolevæsenet m. V.	266

1880				Side.
22	Mai	Res.	ang. nogle Bevilgninger vedk. Universitetet	268
17	Juni	Res.	ang. Tillæg til Planen for Christiania tekniske Skole	299
30	—	Skr.	vedk. Beregningen af Almueskolelæreres Lønstillæg	380
3	Juli	Res.	om Indkjøb af Lokale for et Stiftsarkiv i Bergen	390
10	—	Res.	ang. Bevilgning til Lønsforbedring for Lærere og Lærerinder ved Almueskolerne	398
10	—	Res.	ang. Bevilgning til sagkyndig Bistand for Kirkedepartementets Expeditionschef for Skolevæsenets Anliggender	399
26	—	Res.	ang. Bevilgning til Undervisning for Abnorme	410
26	—	Res.	ang. Afhændelse af en Grund af Tøien Gaard til Tomt for en Almueskolebygning i Christiania	411
30	—	Res.	ang. Statuter for Arendals Skoles Bibliothek og Museum	415
11	Septbr.	Res.	om Aflæggelse for Budgetaaret af Regnskaberne for det nordlandske Kirke- og Skolefond	435
1	Oktbr.	Skr.	ang. Kirkesangeres Lønstillæg som Skolelærere	444
14	—	Res.	ang. Overflytning til Tromsø af „Senjens Provincial-Bogsamling“	447
30	—	Skr.	ang. flere Brugseieres Adgang til at vælge en Mand udenfor sin Midte til Medlem af Bestyrelsen for en Brugsskole	471
30	—	Skr.	ang. Adgang til efter at have bestaaet den theoretiske Lærerindeprøve af høiere Grad i en By at stedes Adgang til et praktisk Kursus med Examen i en anden By m. m.	471
20	Novbr.	Res.	ang. Tilsynskommissioner med Skoler for Abnorme	494

Skovvæsen, Almenninger, Flødning, Kanalvæsen.

1880				
13	Januar	Skr.	ang. Udligning af Træmateriale af Embedsgaardsskove	5
3	April	Res.	ang. Fællesflødningen i Topdalselvens Vasdrag	213
3	—	Skr.,	hvorved approberes Brugsregler for Gausdals Statsalmenning	214
3	—	Skr.,	hvorved approberes Brugsregler for Hesjedalens Statsalmenning	214
14	—	Skr.	ang. Bortforpagtning af Fiskevande i Statsalmenninger	520
17	—	Res.	vedk. Flødningen i Raudsfjorden og Raudselven	226
17	—	Res.	om Afgiften af Fartøier, der passere Sluserne ved Løveid	232
21	—	Skr.	om, hvorvidt Sæterret i en Almenning kan fraskilles vedk. Gaard	233
15	Mai	Skr.	om Approbation paa Brugsregler for Starheims Bygdealmenning	262

1880			Side.
25	Mai	Res. om Taxter for Benyttelsen af Kanalværkerne i det Fredrikshaldske Vasdrag	269
17	Juni	Res. om Anvendelse af et Stykke af Jølsters Præstegaard til Beplantning af Forstvæsenet	299
10	Juli	Res. ang. Bevilgning til en Skovskole paa Stenkjær	399
21	—	Skr. om Brugsregler for Torpens Statsalmenning	409
21	Auguſt	Skr. ang. Brugsregler for Løitens Bygdealmenning	423
20	Novbr.	Res. ang. Reglement for en Forening for Fællesflødning i Moss Vasdrag og Regler for Behandlingen af Krabas- og Bundtømmer i samme Vasdrag	493
26	—	Skr. ang. Brugsregler for Oiers Almenning	498
27	—	Skr. ang. — „ Hirkjølens Statsalmenning	500
27	—	Skr. ang. — „ Imsdalens —	500
20	Decbr.	Res. ang. — „ Gausdals Vestfjelds Almenning	509
31	—	Res. ang. Taxter for Kanalen mellem Bryggevandet ved Skien og Nordsjø m. m.	514

Sparebanker.

1880			
5	Marts	Res. om ny Plan for Ibestads Sparebank	176
5	—	Res. om „ „ „ Verdalens Spareskillingsbank	177
5	—	Res. om „ „ „ en paatænkt Sparebank i Kvædfjords Herred	177
27	Juli	Res. om Plan for Kongsbergs Sparebank	414
27	Auguſt	Res. om ny Plan for Orlandets og Bjugns Sparebank	423
27	—	Res. ang. Forandringer i Planen for Førde Sparebank	423
3	Septbr.	Res. om Plan for Borgund Sparebank	431
3	—	Res. ang. ny Plan for Sogndals Sparebank	431
17	—	Res. ang. Forandring i Planen for Skiens Sparebank	437
17	—	Res. ang. Forandringer i Planen for Leganger Sparebank	437
19	Oktbr.	Res. ang. Plan for Gerangers Sparebank	468
29	—	Res. ang. Tillæg til Planen for Inderøens Sparebank	471
7	Decbr.	Res. ang. ny Plan for Aalesunds Sparebank	505
17	—	Res. ang. „ „ „ Lillehammers —	509
24	—	Res. ang. Plan for en Sparebank i Hjørrendfjords Herred	514

Sportelvæsen.

1880			
30	Januar	Skr. ang. Forstaaelsen af Sportellovens § 203	156
31	—	Skr. ang. — af Lov om en forandret Lønningsmaade o. s. v. af 14de Mai 1872 § 6, b	157
19	Febr.	Skr. vedk. Forstaaelsen af Sportellovens § 32	166
25	—	Skr. om, hvorvidt de Embedsmænd, der ikke aflønnes efter	

1880 Side.

Lov af 14de Mai 1872, tilfaldende Sportler kunne inddrives ved Udpantning 172
27 Febr. Skr. ang. Stevnevidners Ret til Gebyr for Attestation af egenhændig Underskrift paa et Kautionsdokument vedkommende Maltafgift 175
27 Marts Skr. ang. Forpligtelse til at erlægge Havnefogedsportler . 209
31 — Skr. ang. Fortolkning af Sportellovens § 115 . . . 209
13 Mai Skr. ang. Forstaaelsen af § 6 i Lov om en forandret Lønningsmaade for visse civile Embeder af 14de Mai 1872 261
24 Juni Skr. ang. Gebyr for Thinglæsning 374
1 Juli Skr. ang. Stevnevidners Tilkommende for Forkyndelse af Bødedomme i private Sager 380
3 — Skr. vedk. Gebyrsberegningen ved frivillige Auktioner . 396
6 Oktbr. Skr. ang. Lensmænds Godtgjørelse for Registrerings- og Auktionsforretningers Beskrivelse 445

Statskassen.

1880
23 Marts Res. ang. Statstilskud til Hypothekbankens Grundfond . 200
23 — Res. om Indfrielse af Statskassens Gjæld til Hypothekbanken 201
22 Juni Grundlovsbestemmelse om Forandring i Grundlovens § 75 k ang. Aflæggelse af Statens Regnskaber . 373
3 Juli Res. om Aflæggelse for Budgetterminen af endel Regnskaber fra Kirkedepartementet m. V. 396
26 — Res. om Aflæggelse for Budgetaaret af de under Statsregnskabet sorterende Specialregnskaber under Kirkedepartementet 412
26 — Res. om Aflæggelse for Budgetaaret af de under Statsregnskabet sorterende Regnskaber vedk. Strafarbeidsanstalterne 412
26 — Res. om Aflæggelse for Budgetaaret af Regnskaber under Finantsdepartementet 413
11 Septbr. Res. om Aflæggelse for Budgetaaret af Regnskaberne for det nordlandske Kirke- og Skolefond 435
30 Oktbr. Skr. ang. den regnskabsmæssige Berigtigelse af Statskassen tilfaldende Sportler for Mændsopnævnelser, der ske uden Fogdens Mellemkomst 520

Sverige.

1880
27 Marts Overenskomst ang. Befordring af Pressetelegrammer mellem Norge og Sverige 207
28 Mai Skr. ang. Opfostringsresolution for en svensk Pige . . 275
11 Septbr. Res. ang. Indforselstolden af svenske Sukkertilvirkninger 435

1880 Side.

Sovæsen, Havne-, Lods-, Fyr- og Redningsvæsen.

1880

24 Januar Skr. om, hvorvidt en konst. Fastlods er fritagen for Værnepligt 9

16 Febr. Res. om Regler for Isvækning i Fredriksstads Havn m. v. 162

16 — Res. om Taxt for Benyttelse af Brygge og Havn i Holmestrand 162

27 — Skr. om, hvorvidt en romt Sømands Optræden som „Runner" berettiger til at hjemsende ham til Afstraffelse 175

13 Marts Res. ang. Bryggepengene for Dampskibe ved Svelvigs Toldbodbrygge 181

23 — Plakat indeholdende Regler til Forebyggelse af Sammenstød mellem Fartøier 191

27 — Skr. ang. Forpligtelse til at erlægge Havnefogedsportler . 209

5 April Skr. om, hvorvidt der af „Hvaltalg" skal erlægges Afgift til Havnefondet 215

27 — Skr. ang. et Forhyringsspørgsmaal 234

22 Mai Skr. vedk. Forstaaelsen af § 18 i Lov om Havne- og Ringevæsenet af 24de Juli 1827 268

17 Juni Lov indeholdende Tillæg til Lov om Kvarantænevæsenet af 12te Juli 1848 292

17 — Res. vedk. Indkjøb af britiske Fartøier for norsk Regning 299

19 — Res. om Skyds- og Diætgodtgjørelse for Fyrdirektøren og hans Assistenter paa Reiser i Sverige 314

19 — Res. om Løn til Fyrvogteren paa Kjeungskjær 314

3 Juli Res. om Diætgodtgjørelsen for Bogholderen ved Fyrdirektørens Kontor 395

10 — Plakat ang. Udsættelse med Anvendelsen af en Bestemm. i Plakat af 23de Marts 1880 indeh. Regler til Forebyggelse af Sammenstød mellem Fartøier . . . 397

4 Septbr. Skr. ang. Forstaaelsen af § 44 kfr. § 46 i Lodsloven af 17de Juni 1869 432

19 Novbr. Res. ang. Taxtreglement for Benyttelsen af de offentlige Brygger i Christianssand, Toldvæsenets undtagne . 492

Toldvæsen, Ind- og Udførsel.

1880

4 Febr. Skr. vedk. Overholdelsen af Forbud mod Indførsel af Husdyr m. m. 158

6 — Skr. vedk. Forstaaelsen af § 9 i Lov af 17de Juni 1869 ang. Forandringer i Toldlovgivningen 159

13 Marts Plakat om Ophævelse af Forbud mod Indførsel af Husdyr fra tydske Havne 179

13 — Res. ang. Bryggepenge for Dampskibe ved Svelvigs Toldbodbrygge 181

22 — Cirkulære ang. Drawback paa Cigarer 189

1880			Side.
3	April	Lov indeholdende Bemyndigelse for Kongen til at forbyde Indførsel af Poteter fra visse fremmede Lande	211
16	—	Plakat om Forbud mod Indførsel af Husdyr m. M. fra Danmark	217
1	Mai	Ref. om Kontortiden ved Bergens Toldsted	236
12	—	Plakat ang. Indskrænkn. i Forbud mod Indførsel af Hornkvæg fra Danmark	259
18	Juni	Ref. om Indførselstolden paa Tobak	304
21	—	Kundgjørelse ang. Toldafgifter fra 1ste Juli 1880	315
11	Septbr.	Ref. ang. Indførselstolden af svenske Sukkertilvirkninger	435
23	—	Plakat ang. Forbud mod Indførsel af endel Husdyr m. v. fra visse Lande og Havne	439
30	—	Plakat om Ophævelse af Forbud mod Indførsel af Klude og Filler fra visse russiske og finske Havne	442
27	Novbr.	Ref. ang. Kontortiden ved Throndhjems Toldsted	501
24	Decbr.	Plakat ang. Udvidelse af Forbud mod Indførsel af endel Husdyr m. m.	513

Traktater, Forhold til Udlandet, Konsulatvæsen.

1880			
23	Januar	Ref. om Dyrtidstillæg til Chefen for samt Tjenestemændene ved Legationen i Konstantinopel	9
25	Februar	Skr. om Republiken Ecuadors Tiltrædelse til den universelle Postforening	172
26	—	Cirkulære ang. Forstaaelsen af den universelle Postkonventions Artikel 5	173
12	Marts	Skr. om et Kompagnis Tiltrædelse til den internationale Telegrafkonvention	178
15	—	Deklaration ang. Telegrafkorrespondancen med Danmark	184
17	—	Skr. om, at Uruguay tiltræder den universelle Postkonvention	189
27/15	—	Deklaration ang. Telegrafkorrespondancen med Finland	206
1	Mai	Ref. ang. Bifald til Oprettelsen af en international penitentiær Kommission m. m.	236
27	—	Skr. ang. Bahamaøernes Tiltrædelse til den universelle Postkonvention	275
17	Juni	Ref. vedk. Indkjøb af britiske Fartøier for norsk Regning	299
2	Juli	Ref. ang. Konsulatet i Vera Cruz	380
2	—	Ref. ang. Bidrag til Kontorhold ved Konsulatet i Gibraltar	381
12	August	Cirkulære ang. Opkrævning af Postkonventionens Taxter paa Ceylon m. m.	421
20	—	Ref. ang. Oprettelse af et Konsulat paa Cypern	422
30	—	Ref. ang. Koncession for det Store Nordiske Telegrafselskab til Anlæg af en undersøisk Telegrafledning mellem England, Norge og Sverige	426

1880 Side.

24 Septbr. Skr. ang. Haitis Opkrævning af Taxterne efter den universelle Postkonvention 442
8 Oktbr. Skr. ang. Oversendelse til Arvinger, bosatte i Amerika, af Arvebeløb, staaende under norske Overformynderiers Bestyrelse 446
13 — Skr. om, hvorvidt der bør ydes Understøttelse til en i Udlandet bosat nødlidende Nordmand 447
2 Novbr. Cirkulære ang. Opkrævningen af Taxterne efter den universelle Postkonvention i Britisk Guyana . . . 472
30 — Deklaration ang. Forlængelse af Handelstraktaten med Frankrig 502

Veivæsen, Jernbaner, Skyds.

1880

22 Januar Skr. om Forhøielse af Skydsbetalingen ved en Station i Aas 9
14 Februar Skr. ang. Lappelensmænds Ret til Skyds- og Diætgodtgjørelse 161
23 — Skr. vedk. Forstaaelsen af § 34 i Veiloven af 15de September 1851 171
24 — Res. om Nedlæggelse af endel faste Skydsstationer i Smaalenene 172
24 — Res. om Oprettelse af fast Skydsstation i Mykland i Nedenæs m. m. 172
8 Marts Skr. om Skydsbetalingens Forhøielse ved fast Station Toverud i Urskog 177
9 — Res. om Skydsbetalingens Forhøielse ved tvende Stationer i Lier 178
13 — Res. om Diætgodtgjørelse for underordnede Strafanstaltfunktionærer paa Reiser inden Riget 180
23 — Res. om Henlæggelse af Jernbaneundersøgelsernes Administration til den samlede Bestyrelse for Statens Jernbaneanlæg 203
17 April Plakat ang. Refusion for Udgifter til Veivæsenet . . . 224
3 Mai Skr. vedk. Stevnevidners Skydsgodtgjørelse 239
7 — Res. om Forhøielse af Skydsbetalingen ved en Station i Gloppen 259
7 — Cirkulære vedk. Indsendelse af Begjæring om Anvisning af Bidrag til Skydsanstalter m. m. 259
21 — Res. om Forhøielse af Skydsbetalingen ved Stationen Blaaflaten i Lærdal 263
12 Juni Skr. ang. Adgang til Udligning paa Matrikulen i et Sogn, der ikke er eget Herred, til et Veianlæg . 287
17 — Res. vedk. Tjenstgjøringsreglementet for en Del af Smaalensbanen 304
19 — Res. om Skyds- og Diætgodtgjørelse for Fyrdirektøren og hans Assistenter paa Reiser i Sverige . . . 314

1880			Side.
22 Juni	Skr.	om Skydsbetalingens Forhøielse ved en oprettendes fast Station ved Blakjer Jernbanestation . . .	374
2 Juli	Res.	om Skydsbetalingen ved Stationen Skammesten i Hegge	383
3 —	Res.	ang. Udligningen af Pligtarbeide til et Veianlæg i Hadsels Herred	390
3 —	Res.	om Diætgodtgjørelsen for Bogholderen ved Fyrdirektørens Kontor	395
3 —	Res.	ang. Statsjernbanernes Driftsbudget	395
18 —	Res.	om Forhøielse af Skydsbetalingen ved en fast Station i Indvigen	406
22 Septbr.	Skr.	ang. Indflydelse af Expropriation paa Veiarbeidspligt	438
7 Oktbr.	Res.	ang. Bestyrelsen af Jernbanen mellem Eidsvold og Hamar m. m.	446
16 —	Skr.	om, hvorvidt den i Skyds- og Diætloven af 3die Juni 1874 § 31 bestemte Præskriptionsfrist er anvendelig paa den ved Jernbaneloven af 12te August 1848 bestemte Skyds- og Diætgodtgjørelse .	449
18 —	Driftsreglement for de norske Statsjernbaner		449
16 Novbr.	Res.	om Oprettelse af nogle faste Stationer i Vefsens Herred	491
16 —	Res.	ang. Skydsbetalingen mellem nogle Stationer i Nedenæs Fogderi	491
22 Decbr.	Res.	om Approbation af Kontrakt ang. Gjennemgangstransport m. m. mellem nogle Jernbaner . . .	512
28 —	Res.	ang. Nedlæggelse af Skydsskiftet Roaldskvam i Suledals Herred	514
28 —	Res.	ang. Nedlæggelse af Skydsskiftet Holdsand i Fuse Herred	514

Ægteskab, Forældre og Børn.

1880			
27 Februar	Skr.	ang. Forstaaelsen af N. L. 3—18—1 og flg. . .	174
23 Marts	Cirkulære	ang. Pligter mod udenfor Ægteskab Besvangrede	204
28 Mai	Skr.	ang. Opfostringsresolution for en svensk Pige . .	275
22 Septbr.	Skr.	ang. Vielse af Fraskilte	438

Rettelser.

a. vedkommende Aargangen 1878:

Side 34, 8de Linie nedenfra, i en Note, staar „1876" istedetfor „1875".
— 139, 19de Linie ovenfra, skal Ordene „efterstaaende under" udgaa.

b. vedkommende Aargangen 1879:

— 119 er 3die og 4de Linie nedenfra ombyttede.
— 437 skal i Satsen ved L.-No. 361 Brøken være „$^1/_3$" istedetfor „$^2/_3$".
— 444 — — — — — 434 — — „$^2/_3$" — „$^1/_3$".
— 647 staar i Parenthesen under Overskriften „1879" istedetfor „1878".

c. vedkommende Aargangen 1880:

— 160, 19de Linie nedenfra, staar „ dette Departement" istedetfor „Kirkedepartementet".
— 275. I den øverst paa Siden refererede Skrivelse fra Udenrigsministeren af 27de Mai er paa Grund af Skrivfeil i den citerede Skrivelse fra det schweiziske Edsforbunds Præsident Forholdet for Taxterne feilagtig angivet, idet samme rettelig er følgende:

for 25 Centimer: $2^1/_2$ Pence Sterling,
= 10 — : 1 Penny —
= 5 — : $^1/_2$ = —

— 289, i Kolumnetitlen mangler „af" efter „Underholdelse".
— 374, 15de Linie nedenfra, staar „Afslønning" istedetfor „Afløsning".
— 394 skal Kolumnetitlen være „Res. ang. Opførelse af en Kirke for Kampens Menighed i Christiania".
— 418, skal den næst nederste Datum i Margen være „12 Aug." istedetfor "21 Aug."

v. Brand eller siend 19/11 80 Side 492

Depotbiblioteket
h080 15 606

Marsk
Hovudende
2. Afdeling

1880

Indrulleringschefs
Embedet

Christianssand